MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :

www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Directeur : Wilfried Verrezen

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :

www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Directeur : Wilfried Verrezen

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

189e ANNEE **N. 56** 189e JAARGANG

MERCREDI 13 MARS 2019 WOENSDAG 13 MAART 2019

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Cour constitutionnelle

Extrait de l'arrêt n° 139/2018 du 11 octobre 2018, p. 26109.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Grondwettelijk Hof

Uittreksel uit arrest nr. 139/2018 van 11 oktober 2018, bl. 26107.

Verfassungsgerichtshof

Auszug aus dem Entscheid Nr. 139/2018 vom 11. Oktober 2018, S. 26111.

Service public fédéral Intérieur

18 SEPTEMBRE 2017. — Loi relative à la prévention du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme et à la limitation de l'utilisation des espèces. — Traduction allemande, p. 26113.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

18 SEPTEMBER 2017. — Wet tot voorkoming van het witwassen van geld en de financiering van terrorisme en tot beperking van het gebruik van contanten. — Duitse vertaling, bl. 26113.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

18. SEPTEMBER 2017 — Gesetz zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld — Deutsche Übersetzung, S. 26113.

Service public fédéral Finances

30 JUILLET 2018. — Arrêté royal relatif aux modalités de fonctionnement du registre UBO. — Traduction allemande, p. 26152.

Federale Overheidsdienst Financiën

30 JULI 2018. — Koninklijk besluit betreffende de werkingsmodaliteiten van het UBO-register. — Duitse vertaling, bl. 26152.

Föderaler Öffentlicher Dienst Finanzen

30. JULI 2018 — Königlicher Erlass über die Modalitäten für die Betriebsweise des UBO-Registers. — Deutsche Übersetzung, S. 26152.

690 pages/bladzijden

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal fixant, pour les blanchisseries, les lavoirs, les entreprises de repassage ainsi que les dépôts et "shops" s'occupant d'une ou de plusieurs activités de ce secteur d'activité, les conditions dans lesquelles le manque de travail résultant de causes économiques suspend l'exécution du contrat de travail d'ouvrier (CP 110), p. 26164.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het gebrek aan werk wegens economische oorzaken de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor werklieden schorst voor de witwasserijen, de zelfwasserijen, de strijkondernemingen, en voor de depots en "shops" die zich met één of meer bedrijvigheden van voornoemde bedrijfssector bezighouden (PC 110), bl. 26164.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal fixant, pour les entreprises qui s'occupent de la teinture, du nettoyage chimique et du repassage de vêtements ou d'objets d'ameublements, et pour les dépôts et "shops" s'occupant d'une ou de plusieurs activités de ce secteur d'activité, les conditions dans lesquelles le manque de travail résultant de causes économiques suspend l'exécution du contrat de travail d'ouvrier (CP 110), p. 26166.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het gebrek aan werk wegens economische oorzaken de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor werklieden schorst voor de ondernemingen die klederen of stofferingsvoorwerpen verven, chemisch reinigen of strijken, alsmede voor de depots en "shops" die zich met één of meer bedrijvigheden van voornoemde bedrijfssector bezighouden (PC 110), bl. 26166.

Service public fédéral Sécurité sociale

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 7 mars 1991 portant exécution de l'article 2, §§ 2 et 3, article 14, § 3, et article 19, alinéas 3 et 4, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, p. 26169.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot wijziging het koninklijk besluit van 7 maart 1991 tot uitvoering van artikel 2, §§ 2 en 3, artikel 14, § 3, en artikel 19, derde en vierde lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, bl. 26169.

Service public fédéral Sécurité sociale

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal portant modificaction de l'arrêté royal du 16 mai 2003 pris en exécution du Chapitre 7 du Titre IV de la loi-programme du 24 décembre 2002 (I), visant à harmoniser et à simplifier les régimes de réductions de cotisations de sécurité sociale, p. 26173.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 mei 2003 tot uitvoering van het Hoofdstuk 7 van Titel IV van de programmawet van 24 december 2002 (I), betreffende de harmonisering en vereenvoudiging van de regelingen inzake verminderingen van de sociale zekerheidsbijdragen, bl. 26173.

Service public fédéral Sécurité sociale

27 FEVRIER 2019. — Arrêté royal modifiant les articles 17, § 1er, 12°, 17*bis*, §§ 1er, 3 et 8, 17*quater* §§ 1er, 3., 3 et 8, et 26, §§ 10 en 13, de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, p. 26174.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

27 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot wijziging van de artikelen 17, § 1, 12°, 17*bis*, §§ 1, 3 en 8, 17*quater*, §§ 1, 3., 3 en 8, en 26, §§ 10 en 13, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, bl. 26174.

Service public fédéral Sécurité sociale

10 MARS 2019. — Arrêté royal fixant la date d'entrée en vigueur de certains articles de l'arrêté royal du 30 mars 2018 portant modification de l'arrêté royal du 23 mai 2001 portant règlement général en matière de garantie de revenus aux personnes âgées et de l'arrêté royal du 13 août 2011 relatif au paiement des prestations liquidées par l'Office national des Pensions, p. 26177.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

10 MAART 2019. — Koninklijk besluit tot bepaling van de datum van inwerkingtreding van bepaalde artikelen van het koninklijk besluit van 30 maart 2018 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 mei 2001 tot instelling van een algemeen reglement betreffende de inkomensgarantie voor ouderen en van het koninklijk besluit van 13 augustus 2011 betreffende de betaling van de door de Rijksdienst voor Pensioenen betaalde uitkeringen, bl. 26177.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

17 FEVRIER 2019. — Arrêté royal relatif au programme 2018–2022 du plan fédéral de réduction des produits phytopharmaceutiques, p. 26178.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

17 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit betreffende het programma 2018–2022 van het federale reductieplan voor gewasbeschermingsmiddelen, bl. 26178.

Föderaler Öffentlicher Dienst Volksgesundheit, Sicherheit der Nahrungsmittelkette und Umwelt

17. FEBRUAR 2019 — Königlicher Erlass über das Programm 2018-2022 in Bezug auf den föderalen Plan zur Verringerung des Pflanzenschutzmitteleinsatzes, S. 26218.

Service fédéral des Pensions

25 FEVRIER 2019. — Arrêté du Comité de gestion portant fixation du plan du personnel 2019 pour le Service fédéral des Pensions, p. 26237.

Federale Pensioendienst

25 FEBRUARI 2019. — Besluit van het Beheerscomité tot vaststelling van het personeelsplan 2019 van de Federale Pensioendienst, bl. 26237.

Gouvernements de Communauté et de Région

Communauté flamande

Autorité flamande

1er MARS 2019. — Décret portant assentiment à l'accord de coopération du 25 juin 2018 entre l'État fédéral, la Communauté française et la Communauté flamande relatif à la protection culturelle du livre, p. 26239.

Autorité flamande

1er MARS 2019. — Décret approuvant l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 décembre 2018 portant recevabilité et équivalence d'une demande de la Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw de dérogation aux objectifs finaux, pour ce qui est du troisième degré de l'enseignement secondaire technique, p. 26240.

Autorité flamande

1er MARS 2019. — Décret portant assentiment au Protocole sur les privilèges et immunités de la juridiction unifiée du brevet, signé à Bruxelles le 29 juin 2016, p. 26241.

Autorité flamande

1er MARS 2019. — Décret ratifiant le règlement du 8 octobre 2018 fixant les principes d'administration applicables à la prise de décision en matière d'enseignement supérieur en Communauté flamande par l'Organisation d'accréditation néerlandaise-flamande, p. 26258.

Communauté française

Ministère de la Communauté française

11 JUILLET 2018. — Décret contenant l'ajustement du budget des dépenses de la Communauté française pour l'année budgétaire 2018, p. 26276.

Région de Bruxelles-Capitale

Région de Bruxelles-Capitale

21 FEVRIER 2019. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant exécution de l'ordonnance du 27 juillet 2017 visant à promouvoir la recherche, le développement et l'innovation par l'octroi d'aides à finalité non-économique en faveur des organisations non-marchandes, des organismes de recherche et des entreprises, p. 26661.

Région de Bruxelles-Capitale

6 MARS 2019. — Ordonnance relative au classement des établissements d'hébergement touristique par niveaux de confort, p. 26678.

Autres arrêtés

Service public fédéral Intérieur

Police Fédérale. — Commissionnement dans une fonction supérieure (fonction à mandat), p. 26684.

Service public fédéral Sécurité sociale

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Personnel. — Démission honorable d'un conseiller général médecin inspecteur au Service des indemnités, p. 26684.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Gemeinschafts- und Regionalregierungen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

1 MAART 2019. — Decreet houdende instemming met het samenwerkingsakkoord van 25 juni 2018 tussen de Federale Staat, de Franse Gemeenschap en de Vlaamse Gemeenschap betreffende de culturele bescherming van het boek, bl. 26238.

Vlaamse overheid

1 MAART 2019. — Decreet houdende goedkeuring van het besluit van de Vlaamse Regering van 21 december 2018 tot ontvankelijkheid en gelijkwaardigheid van een aanvraag van de Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw tot afwijking van de eindtermen, wat de derde graad technisch secundair onderwijs betreft, bl. 26239.

Vlaamse overheid

1 MAART 2019. — Decreet houdende instemming met het Protocol inzake de voorrechten en immuniteiten van het Eengemaakt Octrooigerecht, ondertekend te Brussel op 29 juni 2016, bl. 26240.

Vlaamse overheid

1 MAART 2019. — Decreet tot bekrachtiging van het reglement van 8 oktober 2018 tot bepaling van de bestuursbeginselen die van toepassing zijn bij de besluitvorming door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap, bl. 26241.

Franse Gemeenschap

Ministerie van de Franse Gemeenschap

11 JULI 2018. — Decreet houdende aanpassing van de uitgavenbegroting van de Franse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018, bl. 26622.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

21 FEBRUARI 2019. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 juli 2017 ter bevordering van onderzoek, ontwikkeling en innovatie door de toekenning van steun met niet-economische finaliteit ten voordele van non-profitorganisaties, onderzoeksorganisaties en ondernemingen, bl. 26661.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

6 MAART 2019. — Ordonnantie betreffende de classificatie van de toeristische logiesverstrekkende inrichtingen per comfortniveau, bl. 26678.

Andere besluiten

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

Federale Politie. — Aanstelling in een hoger ambt (mandaatfunctie), bl. 26684.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Personeel. — Eervol ontslag van een adviseur-generaal arts-inspecteur bij de Dienst voor uitkeringen, bl. 26684.

Service public fédéral Sécurité sociale

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service du contrôle administratif. — Nomination d'un attaché inspecteur social dans la classe A1, p. 26684.

Service public fédéral Sécurité sociale

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service d'évaluation et de contrôle médicaux. — Personnel. — Nomination d'un attaché médecin-inspecteur dans la classe A2, p. 26684.

Service public fédéral Sécurité sociale

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service d'évaluation et de contrôle médicaux. — Personnel. — Nomination d'un attaché médecin-inspecteur dans la classe A2, p. 26685.

Service public fédéral Sécurité sociale

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service d'évaluation et de contrôle médicaux. — Personnel. — Nomination d'un attaché médecin-inspecteur dans la classe A2, p. 26685.

Service public fédéral Sécurité sociale

14 DECEMBRE 2019. — Arrêté ministériel portant désignation du fonctionnaire désigné par le Ministre des Affaires sociales au sein de la Commission Maribel social, p. 26685.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

1er MARS 2019. — Arrêté royal portant homologation et abrogation d'homologation de normes belges élaborées par le Bureau de Normalisation (NBN), p. 26686.

Gouvernements de Communauté et de Région

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Dienst voor administratieve controle. — Benoeming van een attaché sociaal inspecteur in de klasse A1, bl. 26684.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekernig. — Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. — Personeel. — Benoeming van een attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2, bl. 26684.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. — Personeel. — Benoeming van een attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2, bl. 26685.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. — Personeel. — Benoeming van een attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2, bl. 26685.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

14 DECEMBER 2018. — Ministerieel besluit houdende benoeming van de ambtenaar aangesteld door de Minister van Sociale Zaken in de Commissie Sociale Maribel, bl. 26685.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

1 MAART 2019. — Koninklijk besluit houdende bekrachtiging en opheffing van de bekrachtiging van Belgische normen uitgewerkt door het Bureau voor Normalisatie (NBN), bl. 26686.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Gemeinschafts- und Regionalregierungen

Région wallonne

Waals Gewest

Wallonische Region

Service public de Wallonie

16 JANVIER 2019. — Arrêté ministériel relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine dénommés « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » sis sur le territoire de la commune d'Etalle, p. 26687.

Service public de Wallonie

Pouvoirs locaux, p. 26692.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Phèdre, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26695.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Travapac, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26697.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SCRL Idea, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux , p. 26698.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Lamesch Exploitation, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26700.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Cogetrina, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26702.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Mateuz Zyznarski, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26704.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de Mme Malgorzata Kruczek, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26705.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de Mme Olga Wernerowska, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26707.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Ryszard Halakuc, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26709.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Wojciech Greficz, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26711.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Cargo Hungaria, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26712.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Return Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26714.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Mojo Trans, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26716.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Szala Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26718.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT PM Intersped, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26719.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT MIS Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26721.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT WM Log, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26723.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Lean Logistics, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26725.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT VB Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26727.

Service public de Wallonie

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Bodi Intertrans, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 26729.

Avis officiels

Cour constitutionnelle

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 26731.

Officiële berichten

Grondwettelijk Hof

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 26731.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 26731.

Cour constitutionnelle

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 26732.

Grondwettelijk Hof

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 26732.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 26732.

Cour constitutionnelle

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 26733.

Grondwettelijk Hof

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 26733.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 26733.

Conseil d'Etat

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 26734.

Raad van State

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 26734.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 26734.

Conseil d'Etat

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 26734.

Raad van State

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 26734.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 26734.

Conseil d'Etat

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 26735.

Raad van State

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 26735.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 26735.

Conseil d'Etat

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 26735.

Raad van State

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 26735.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 26735.

Conseil d'Etat

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 26736.

Raad van State

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 26736.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 26736.

Service public fédéral Finances

Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines Publications prescrites par l'article 770 du Code civil. — Successions en déshérence, p. 26736.

Federale Overheidsdienst Financiën

Administratie van het kadaster, registratie en domeinen Bekendmakingen voorgeschreven bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek. — Erfloze nalatenschappen, bl. 26736.

Autorité belge de la Concurrence

Auditorat. — Avis. — Notification préalable d'une opération de concentration. — Affaire n° CONC-C/C-19/0010 : Groupe Wanty/S.R.I.W./Ronveaux/I.C.M., p. 26737.

Belgische Mededingingsautoriteit

Auditoraat. — Kennisgeving. — Voorafgaande aanmelding van een concentratie. — Zaak nr. CONC-C/C-19/0010: Groep Wanty/S.R.I.W./Ronveaux/I.C.M., bl. 26737.

Les Publications légales et Avis divers

Ils ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 26738 à 26788.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten

Deze worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 26738 tot 26788.

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS
WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

GRONDWETTELIJK HOF

[2019/201055]

Uittreksel uit arrest nr. 139/2018 van 11 oktober 2018

Rolnummer 6956

In zake : de vordering tot schorsing van artikel 5 van de wet van 25 mei 2018 tot vermindering en herverdeling van de werklast binnen de rechterlijke orde, ingesteld door Alphonsius Mariën en Luc Lamine.

Het Grondwettelijk Hof,

samengesteld uit de voorzitters A. Alen en F. Daoût, en de rechters L. Lavrysen, J.-P. Snappe, J.-P. Moerman, E. Derycke, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet en R. Leysen, bijgestaan door de griffier F. Meersschaut, onder voorzitterschap van voorzitter A. Alen,

wijst na beraad het volgende arrest :

I. *Onderwerp van de vordering en rechtspleging*

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 19 juni 2018 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 20 juni 2018, hebben Alphonsius Mariën en Luc Lamine een vordering tot schorsing ingesteld van artikel 5 van de wet van 25 mei 2018 tot vermindering en herverdeling van de werklast binnen de rechterlijke orde (wijziging van artikel 40 van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken), bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 30 mei 2018.

Bij hetzelfde verzoekschrift vorderen de verzoekende partijen eveneens de vernietiging van dezelfde wetsbepaling.

(...)

II. *In rechte*

(...)

Ten aanzien van de bestreden bepalingen

B.1. De verzoekende partijen vorderen de schorsing van artikel 5 van de wet van 25 mei 2018 tot vermindering en herverdeling van de werklast binnen de rechterlijke orde (hierna : de wet van 25 mei 2018). De bestreden bepaling wijzigt de nietigheidsregeling die is vervat in artikel 40 van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken (hierna : de wet van 15 juni 1935).

B.2.1. Artikel 5 van de wet van 25 mei 2018 vervangt artikel 40, eerste en tweede lid, van de wet van 15 juni 1935 als volgt :

« Onverminderd de toepassing van de artikelen 794, 861 en 864 van het Gerechtelijk Wetboek zijn de vorenstaande regels voorgeschreven op straffe van nietigheid ».

B.2.2. De artikelen 794, 861 en 864 van het Gerechtelijk Wetboek, zoals gewijzigd bij de wet van 25 mei 2018, bepalen :

« Art. 794. Het gerecht dat de beslissing heeft gewezen, het gerecht waarnaar de beslissing werd verwezen of de beslagrechter kunnen te allen tijde ambtshalve of op verzoek van een partij elke kennelijke rekenfout of verschrijving of andere kennelijke leemte dan het in artikel 794/1 bedoelde verzuim uitspraak te doen over een punt van de vordering, met inbegrip van een inbreuk op artikel 780, met uitsluiting van artikel 780, eerste lid, 3°, of op artikel 782 en met inbegrip van een louter formele miskenning van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken, verbeteren, zonder evenwel de daarin bevestigde rechten uit te breiden, te beperken of te wijzigen.

De verbetering vindt steun in de wet, het dossier van de rechtspleging of de stavingsstukken die werden voorgelegd aan de rechter die de te verbeteren beslissing heeft uitgesproken ».

« Art. 861. De rechter kan een proceshandeling alleen dan nietig verklaren of het niet-naleven van een termijn die op straffe van nietigheid is voorgeschreven sanctioneren, indien het aangeklaagde verzuim of de aangeklaagde onregelmatigheid de belangen schaadt van de partij die de exceptie opwerpt.

Wanneer hij vaststelt dat de bewezen belangenschade kan worden hersteld, maakt de rechter, op kosten van de opsteller van de onregelmatige akte, de verwerping van de exceptie van nietigheid afhankelijk van de uitvoering van de maatregelen waarvan hij de inhoud en de termijn waarna de nietigheid zal worden verkregen, bepaalt ».

« Art. 864. De nietigheid die tegen een proceshandeling kan worden ingeroepen of het niet-naleven van een termijn die op straffe van nietigheid is voorgeschreven, zijn gedekt indien zij niet tegelijk en vóór enig ander middel worden voorgedragen ».

B.2.3. Vóór de wijziging ervan bij de bestreden bepaling luidde artikel 40, eerste en tweede lid, van de wet van 15 juni 1935 :

« Vorenstaande regels zijn voorgeschreven op straf van nietigheid. Deze wordt van ambtswege door de rechter uitgesproken.

Evenwel, dekt elk niet zuiver voorbereidend vonnis of arrest dat op tegenspraak werd gewezen, de nietigheid van het exploot en van de overige akten van rechtspleging die het vonnis of het arrest zijn voorafgegaan ».

B.3.1. De bestreden bepaling beoogt « de nietigheidsregeling van artikel 40 van de wet van 15 juni 1935 volledig gelijk te stellen met de nietigheidsregeling van het gemeen recht » (*Parl. St.*, Kamer, 2017-2018, DOC 54-2827/001, p. 27).

B.3.2. Met de wet van 19 oktober 2015 « houdende wijziging van het burgerlijk procesrecht en houdende diverse bepalingen inzake justitie » heeft de wetgever de procedure willen deformaliseren en de regeling van de nietigheden willen harmoniseren, door deze af te stemmen op de vroegere regeling van de zogenaamde « relatieve » nietigheden.

B.3.3. De beginselen en mogelijkheden voor dekking bedoeld in de artikelen 860, 861 en 864 van het Gerechtelijk Wetboek, zoals gewijzigd bij de artikelen 22, 23 en 25 van de wet van 19 oktober 2015, zijn dan ook voortaan op eenvormige wijze van toepassing op de nietigheden en op de op straffe van nietigheid voorgeschreven termijnen, die aldus aan dezelfde procedureregels zijn onderworpen. Daaruit blijkt dat de nietigheid van een procedurehandeling of de sanctie van de niet-naleving van een op straffe van nietigheid voorgeschreven termijn niet kan worden uitgesproken indien het gebrek of de onregelmatigheid geen afbreuk heeft gedaan aan de belangen van de partij die zich op die exceptie beroept (artikel 861 van het Gerechtelijk Wetboek, zoals gewijzigd bij artikel 23 van de wet van 19 oktober 2015) en dat die nietigheid wordt gedekt indien zij niet *in limine litis* wordt voorgedragen, vóór enig ander middel (artikel 864 van het Gerechtelijk Wetboek, zoals gewijzigd bij artikel 25 van de wet van 19 oktober 2015).

Ten aanzien van het belang van de verzoekende partijen

B.4. Volgens de Ministerraad zouden de verzoekende partijen niet doen blijken van het vereiste belang om de vernietiging te vorderen van de bestreden bepaling.

B.5. De Grondwet en de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof vereisen dat elke natuurlijke persoon of rechtspersoon die een beroep tot vernietiging instelt, doet blijken van een belang. Van het vereiste belang doen slechts blijken de personen wier situatie door de bestreden norm rechtstreeks en ongunstig zou kunnen worden geraakt; bijgevolg is de *actio popularis* niet toelaatbaar.

Aangezien de vordering tot schorsing ondergeschikt is aan het beroep tot vernietiging, dient de ontvankelijkheid van het annulatieberoep, en inzonderheid het voorhanden zijn van het rechtens vereiste belang, reeds bij het onderzoek van de vordering tot schorsing te worden betrokken.

B.6.1. Vóór de wijziging ervan bij de bestreden bepaling, vloeide uit artikel 40 van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken voort dat de niet-naleving van de in die wet opgelegde verplichtingen, de nietigheid tot gevolg had van de akte die in overtreding van de wet werd gesteld. De nietigheid diende ambtshalve door de rechter te worden vastgesteld.

B.6.2. Volgens het gewijzigde artikel 40 van de wet van 15 juni 1935 is de niet-naleving van de artikelen 1 tot 39 voorgeschreven op straffe van nietigheid, onverminderd de toepassing van de artikelen 794, 861 en 864 van het Gerechtelijk Wetboek.

B.6.3. Overeenkomstig artikel 861 van het Gerechtelijk Wetboek kan de rechter een proceshandeling die in strijd is met de wet van 15 juni 1935 voortaan alleen nietig verklaren indien de onregelmatigheid de belangen schaadt van de partij die de exceptie opwerpt. Krachtens artikel 864 van het Gerechtelijk Wetboek is de nietigheid gedekt, indien zij niet *in limine litis* wordt voorgedragen, vóór enig ander middel.

B.6.4. Artikel 794 van het Gerechtelijk Wetboek voorziet in de mogelijkheid voor het gerecht dat de beslissing heeft gewezen, het gerecht waarnaar de beslissing werd verwezen of de beslagrechter om te allen tijde ambtshalve of op verzoek van een partij een louter formele miskenning van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken te verbeteren, zonder evenwel de daarin bevestigde rechten uit te breiden, te beperken of te wijzigen.

B.6.5. In haar advies bij het voorontwerp van wet dat tot de bestreden bepaling heeft geleid, merkte de afdeling wetgeving van de Raad van State op dat die bepaling tot gevolg heeft dat de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken « niet meer als een wetgeving van openbare orde kan worden beschouwd [en dat] de vraag [ook] rijst [...] hoe de schendingen van de wet van 15 juni 1935 moeten worden bestraft » (*Parl. St.*, Kamer, 2017-2018, DOC 54-2827/001, p. 79).

B.7.1. Bij de regeling van het taalgebruik in gerechtszaken houdt de wet van 15 juni 1935 rekening met de taalverscheidenheid die is verankerd in artikel 4 van de Grondwet, dat vier taalgebieden vastlegt, waarvan drie eentalige taalgebieden en één tweetalig taalgebied. Artikel 4 vormt de grondwettelijke waarborg van de voorrang van de taal van het eentalige gebied of van het tweetalige karakter van het gebied.

De regeling van het taalgebruik in gerechtszaken raakt eveneens aan het recht op toegang tot de rechter.

B.7.2. Doordat de bestreden bepaling de afdwingbaarheid regelt van de taalregeling in gerechtszaken raakt zij aan een aspect van de behoorlijke rechtsbedeling alsook aan een aspect van de in artikel 4 van de Grondwet verankerde taalverscheidenheid die dermate belangrijk zijn, dat de vrijwaring ervan alle rechtzoekenden aanbelangt.

In die hoedanigheid kunnen de verzoekende partijen zowel in een burgerlijke als in een strafrechtelijke procedure partij zijn zodat zij bijgevolg rechtstreeks en ongunstig kunnen worden geraakt door de bestreden bepaling, waarbij de nietigheidsregeling die van toepassing is bij een schending van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken, wordt gewijzigd.

B.8. Het beperkte onderzoek van de ontvankelijkheid van het beroep tot vernietiging waartoe het Hof in het kader van de vordering tot schorsing is kunnen overgaan, toont niet aan dat het beroep tot vernietiging - en dus ook de vordering tot schorsing - onontvankelijk moet worden geacht.

Ten aanzien van de vordering tot schorsing

B.9. Naar luid van artikel 20, 1°, van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof dient aan twee grondvoorwaarden te zijn voldaan opdat tot schorsing kan worden besloten :

- de middelen die worden aangevoerd moeten ernstig zijn;

- de onmiddellijke uitvoering van de bestreden maatregel moet een moeilijk te herstellen ernstig nadeel kunnen berokkenen.

Daar de twee voorwaarden cumulatief zijn, leidt de vaststelling dat een van die voorwaarden niet is vervuld tot verwerping van de vordering tot schorsing.

Wat betreft het risico van een moeilijk te herstellen ernstig nadeel

B.10. De schorsing van een wetsbepaling door het Hof moet het mogelijk maken te vermijden dat, voor de verzoekende partij, een ernstig nadeel voortvloeit uit de onmiddellijke toepassing van de bestreden normen, nadeel dat niet of moeilijk zou kunnen worden hersteld in geval van een vernietiging van die normen.

B.11. Uit artikel 22 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof blijkt dat, om te voldoen aan de tweede voorwaarde van artikel 20, 1°, van die wet, de persoon die een vordering tot schorsing instelt, in zijn verzoekschrift concrete en precieze feiten moet uiteenzetten waaruit voldoende blijkt dat de onmiddellijke toepassing van de bepalingen waarvan hij de vernietiging vordert, hem een moeilijk te herstellen ernstig nadeel kan berokkenen.

Die persoon moet met name het bestaan van het risico van een nadeel, de ernst ervan en het verband tussen dat risico en de toepassing van de bestreden bepalingen aantonen.

B.12.1. De verzoekende partijen verantwoorden het bestaan van een moeilijk te herstellen ernstig nadeel door het feit dat zij het risico zouden lopen om onmiddellijk het slachtoffer te worden van een schending van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken, die niet zou kunnen worden hersteld indien het Hof later tot een vernietiging van de bestreden bepaling zou beslissen.

B.12.2. Zij maken evenwel geen gewag van hangende gedingen of van concrete feiten die het bestaan van een dergelijk reëel risico zouden aantonen, vooraleer het Hof zich ten gronde zal uitspreken. Het door de verzoekende partijen aangevoerde nadeel is dan ook te hypothetisch om een schorsing van de bestreden bepaling te kunnen verantwoorden.

B.13. Uit het voorgaande vloeit voort dat de verzoekende partijen niet voldoende aantonen dat de onmiddellijke toepassing van de bestreden bepaling hun een moeilijk te herstellen ernstig nadeel kan berokkenen.

Aangezien niet is voldaan aan een van de voorwaarden die zijn opgelegd bij artikel 20, 1°, van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, kan de vordering tot schorsing niet worden ingewilligd.

Om die redenen,

het Hof

verwerpt de vordering tot schorsing.

Aldus gewezen in het Nederlands en het Frans, overeenkomstig artikel 65 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, op de openbare terechtzitting van 11 oktober 2018.

De griffier, De voorzitter,
F. Meersschaut A. Alen

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2019/201055]

Extrait de l'arrêt n° 139/2018 du 11 octobre 2018

Numéro du rôle : 6956

En cause : la demande de suspension de l'article 5 de la loi du 25 mai 2018 visant à réduire et redistribuer la charge de travail au sein de l'ordre judiciaire, introduite par Alphonsius Mariën et Luc Lamine.

La Cour constitutionnelle,

composée des présidents A. Alen et F. Daoût, et des juges L. Lavrysen, J.-P. Snappe, J.-P. Moerman, E. Derycke, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet et R. Leysen, assistée du greffier F. Meersschaut, présidée par le président A. Alen,

après en avoir délibéré, rend l'arrêt suivant :

I. *Objet de la demande et procédure*

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 19 juin 2018 et parvenue au greffe le 20 juin 2018, Alphonsius Mariën et Luc Lamine ont introduit une demande de suspension de l'article 5 de la loi du 25 mai 2018 visant à réduire et redistribuer la charge de travail au sein de l'ordre judiciaire (modification de l'article 40 de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire), publiée au *Moniteur belge* du 30 mai 2018.

Par la même requête, les parties requérantes demandent également l'annulation de la même disposition législative.

(...)

II. *En droit*

(...)

Quant aux dispositions attaquées

B.1. Les parties requérantes demandent la suspension de l'article 5 de la loi du 25 mai 2018 visant à réduire et redistribuer la charge de travail au sein de l'ordre judiciaire (ci-après : la loi du 25 mai 2018). La disposition attaquée modifie le régime de nullité contenu dans l'article 40 de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire (ci-après : la loi du 15 juin 1935).

B.2.1. L'article 5 de la loi du 25 mai 2018 remplace l'article 40, alinéas 1er et 2, de la loi du 15 juin 1935 par ce qui suit :

« Sans préjudice de l'application des articles 794, 861 et 864 du Code judiciaire, les règles qui précèdent sont prescrites à peine de nullité ».

B.2.2. Les articles 794, 861 et 864 du Code judiciaire, tels qu'ils ont été modifiés par la loi du 25 mai 2018, disposent :

« Art. 794. La juridiction qui a rendu la décision, la juridiction à laquelle ladite décision est déférée ou le juge des saisies peuvent à tout moment rectifier, d'office ou à la demande d'une partie, toute erreur manifeste de calcul ou matérielle ou toute lacune manifeste autre que l'omission de statuer sur un chef de demande visée à l'article 794/1, y compris une infraction à l'article 780, à l'exclusion de l'article 780, alinéa 1er, 3°, ou à l'article 782 et y compris la méconnaissance d'ordre purement formel de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire, sans cependant étendre, restreindre ou modifier les droits qu'elle a consacrés.

La rectification est corroborée par la loi, le dossier de la procédure ou les pièces justificatives soumises au juge qui a prononcé la décision à rectifier ».

« Art. 861. Le juge ne peut déclarer nul un acte de procédure ou sanctionner le non-respect d'un délai prescrit à peine de nullité que si l'omission ou l'irrégularité dénoncée nuit aux intérêts de la partie qui invoque l'exception.

Lorsqu'il constate que le grief établi peut être réparé, le juge subordonne, aux frais de l'auteur de l'acte irrégulier, le rejet de l'exception de nullité à l'accomplissement de mesures dont il détermine le contenu et le délai au-delà duquel la nullité sera acquise ».

« Art. 864. La nullité qui entacherait un acte de procédure ou le non-respect d'un délai prescrit à peine de nullité sont couverts s'ils ne sont pas proposés simultanément et avant tout autre moyen ».

B.2.3. Avant sa modification par la disposition attaquée, l'article 40, alinéas 1er et 2, de la loi du 15 juin 1935 disposait :

« Les règles qui précèdent sont prescrites à peine de nullité. Celle-ci est prononcée d'office par le juge.

Cependant, tout jugement ou arrêt contradictoire qui n'est pas purement préparatoire couvre la nullité de l'exploit et des autres actes de procédure qui ont précédé le jugement ou l'arrêt ».

B.3.1. La disposition attaquée vise à « assimiler pleinement le régime de la nullité comminée par l'article 40 de la loi du 15 juin 1935 au régime de droit commun des nullités » (*Doc. parl.*, Chambre, 2017-2018, DOC 54-2827/001, p. 27).

B.3.2. Par la loi du 19 octobre 2015 modifiant le droit de la procédure civile et portant des dispositions diverses en matière de justice, le législateur a voulu déformaliser la procédure et harmoniser le régime des nullités en alignant celui-ci sur le régime antérieur des nullités dites « relatives ».

B.3.3. Les principes et possibilités de couverture prévus par les articles 860, 861 et 864 du Code judiciaire, tels qu'ils ont été modifiés par les articles 22, 23 et 25 de la loi du 19 octobre 2015, s'appliquent donc désormais de manière uniforme aux nullités et aux délais prescrits à peine de nullité, lesquels sont dès lors soumis aux mêmes règles de procédure. Il en résulte que la nullité d'un acte de procédure ou la sanction du non-respect d'un délai prescrit à peine de nullité ne peuvent être prononcées si le vice ou l'irrégularité n'a pas nui aux intérêts de la partie qui invoque l'exception (article 861 du Code judiciaire, tel qu'il a été modifié par l'article 23 de la loi du 19 octobre 2015) et que cette nullité est couverte si elle n'est pas proposée *in limine litis*, avant tout autre moyen (article 864 du Code judiciaire, tel qu'il a été modifié par l'article 25 de la loi du 19 octobre 2015).

Quant à l'intérêt des parties requérantes

B.4. Selon le Conseil des ministres, les parties requérantes ne justifient pas de l'intérêt requis pour demander l'annulation de la disposition attaquée.

B.5. La Constitution et la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle imposent à toute personne physique ou morale qui introduit un recours en annulation de justifier d'un intérêt. Ne justifient de l'intérêt requis que les personnes dont la situation pourrait être affectée directement et défavorablement par la norme attaquée; il s'ensuit que l'action populaire n'est pas admissible.

La demande de suspension étant subordonnée au recours en annulation, la recevabilité de celui-ci, et en particulier l'existence de l'intérêt requis, doit être vérifiée dès l'examen de la demande de suspension.

B.6.1. Avant sa modification par la disposition attaquée, il découlait de l'article 40 de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire que le non-respect des obligations imposées par cette loi entraînait la nullité de l'acte contraire à la loi. La nullité devait dès lors être constatée d'office par le juge.

B.6.2. En vertu de l'article 40, modifié, de la loi du 15 juin 1935, le non-respect des articles 1er à 39 est prescrit à peine de nullité, sans préjudice de l'application des articles 794, 861 et 864 du Code judiciaire.

B.6.3. Conformément à l'article 861 du Code judiciaire, le juge ne peut dorénavant déclarer nul un acte de procédure contraire à la loi du 15 juin 1935 que si l'irrégularité nuit aux intérêts de la partie qui invoque l'exception. En vertu de l'article 864 du Code judiciaire, la nullité est couverte si elle n'est pas proposée *in limine litis*, avant tout autre moyen.

B.6.4. L'article 794 du Code judiciaire prévoit que la juridiction qui a rendu la décision, la juridiction à laquelle ladite décision est déférée ou le juge des saisies peuvent à tout moment rectifier, d'office ou à la demande d'une partie, toute méconnaissance d'ordre purement formel de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire, sans cependant étendre, restreindre ou modifier les droits qu'elle a consacrés.

B.6.5. Dans son avis relatif à l'avant-projet de loi qui a abouti à la disposition attaquée, la section de législation du Conseil d'État a relevé que cette disposition a pour effet que la loi du 15 juin 1935 sur l'emploi des langues en matière judiciaire ne « peut plus être considéré [comme relevant] de l'ordre public [et que] la question se pose de savoir quelle sera la sanction des violations de la loi du 15 juin 1935 » (*Doc. parl.*, Chambre, 2017-2018, DOC 54-2827/001, p. 79).

B.7.1. Pour régler l'emploi des langues en matière judiciaire, la loi du 15 juin 1935 tient compte de la diversité linguistique consacrée par l'article 4 de la Constitution, qui établit quatre régions linguistiques, dont trois sont unilingues et une bilingue. L'article 4 constitue la garantie constitutionnelle de la primauté de la langue de la région unilingue ou du caractère bilingue de la région.

Le régime de l'emploi des langues en matière judiciaire touche également au droit d'accès au juge.

B.7.2. En ce qu'elle règle le caractère contraignant du régime de l'emploi des langues en matière judiciaire, la disposition attaquée touche à un aspect de la bonne administration de la justice et à un aspect de la diversité linguistique consacrée par l'article 4 de la Constitution qui sont à ce point essentiels que la protection de ces aspects intéresse tous les justiciables.

En cette qualité, les parties requérantes peuvent être parties tant à une procédure civile qu'à une procédure pénale et sont dès lors susceptibles d'être affectées directement et défavorablement par la disposition attaquée, qui modifie le régime de nullité applicable aux violations de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire.

B.8. L'examen limité de la recevabilité du recours en annulation auquel la Cour a pu procéder dans le cadre de la demande de suspension ne fait pas apparaître que le recours en annulation - y compris donc la demande de suspension - doit être considéré comme irrecevable.

Quant à la demande de suspension

B.9. Aux termes de l'article 20, 1º, de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, deux conditions de fond doivent être remplies pour que la suspension puisse être décidée :

- des moyens sérieux doivent être invoqués;

- l'exécution immédiate de la règle attaquée doit risquer de causer un préjudice grave difficilement réparable.

Les deux conditions étant cumulatives, la constatation que l'une de ces deux conditions n'est pas remplie entraîne le rejet de la demande de suspension.

Quant au risque d'un préjudice grave difficilement réparable

B.10. La suspension par la Cour d'une disposition législative doit permettre d'éviter que l'application immédiate des normes attaquées cause à la partie requérante un préjudice grave, qui ne pourrait être réparé ou qui pourrait difficilement l'être en cas d'annulation de ces normes.

B.11. Il ressort de l'article 22 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle que, pour satisfaire à la seconde condition de l'article 20, 1º, de cette loi, la personne qui forme une demande de suspension doit exposer, dans sa requête, des faits concrets et précis qui prouvent à suffisance que l'application immédiate des dispositions dont elle demande l'annulation risque de lui causer un préjudice grave difficilement réparable.

Cette personne doit notamment faire la démonstration de l'existence du risque de préjudice, de sa gravité et de son lien avec l'application des dispositions attaquées.

B.12.1. Les parties requérantes justifient l'existence d'un préjudice grave difficilement réparable par le fait qu'elles risqueraient d'être immédiatement victimes d'une violation de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire qui ne pourrait pas être réparée si la Cour devait décider ultérieurement d'annuler la disposition attaquée.

B.12.2. Elles ne renvoient toutefois pas à des affaires pendantes ni à des faits concrets qui démontreraient l'existence d'un tel risque réel avant que la Cour se prononce sur le fond. Le préjudice invoqué par les parties requérantes est dès lors trop hypothétique pour pouvoir justifier la suspension de la disposition attaquée.

B.13. Il découle de ce qui précède que les parties requérantes ne démontrent pas à suffisance que l'application immédiate de la disposition attaquée risque de leur causer un préjudice grave difficilement réparable.

Etant donné qu'il n'est pas satisfait à l'une des conditions imposées par l'article 20, 1º, de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, la demande de suspension ne peut être accueillie.

Par ces motifs,

la Cour

rejette la demande de suspension.

Ainsi rendu en langue néerlandaise et en langue française, conformément à l'article 65 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le 11 octobre 2018.

Le greffier, Le président,

F. Meersschaut A. Alen

ÜBERSETZUNG

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2019/201055]

Auszug aus dem Entscheid Nr. 139/2018 vom 11. Oktober 2018

Geschäftsverzeichnisnummer 6956

In Sachen: Klage auf einstweilige Aufhebung von Artikel 5 des Gesetzes vom 25. Mai 2018 zur Verringerung und Umverteilung der Arbeitsbelastung innerhalb des gerichtlichen Standes, erhoben von Alphonsius Mariën und Luc Lamine.

Der Verfassungsgerichtshof,

zusammengesetzt aus den Präsidenten A. Alen und F. Daoût, und den Richtern L. Lavrysen, J.-P. Snappe, J.-P. Moerman, E. Derycke, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet und R. Leysen, unter Assistenz des Kanzlers F. Meersschaut, unter dem Vorsitz des Präsidenten A. Alen,

erlässt nach Beratung folgenden Entscheid:

I. *Gegenstand der Klage und Verfahren*

Mit einer Klageschrift, die dem Gerichtshof mit am 19. Juni 2018 bei der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 20. Juni 2018 in der Kanzlei eingegangen ist, erhoben Klage auf einstweilige Aufhebung von Artikel 5 des Gesetzes vom 25. Mai 2018 zur Verringerung und Umverteilung der Arbeitsbelastung innerhalb des gerichtlichen Standes (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 30. Mai 2018: Alphonsius Mariën und Luc Lamine.

Mit deselben Klageschrift beantragen die klagenden Parteien ebenfalls die Nichtigerklärung derselben Gesetzesbestimmung.

(...)

II. *Rechtliche Würdigung*

(...)

In Bezug auf die angefochtenen Bestimmungen

B.1. Die klagenden Parteien beantragen die einstweilige Aufhebung von Artikel 5 des Gesetzes vom 25. Mai 2018 zur Verringerung und Umverteilung der Arbeitsbelastung innerhalb des gerichtlichen Standes (nachstehend: Gesetz vom 25. Mai 2018). Die angefochtene Bestimmung ändert die Nichtigkeitsregelung des Artikels 40 des Gesetzes vom 15. Juni 1935 über den Sprachengebrauch in Gerichtsangelegenheiten (nachstehend: Gesetz vom 15. Juni 1935) ab.

B.2.1. Artikel 5 des Gesetzes vom 25. Mai 2018 ersetzt Artikel 40 Absatz 1 und 2 des Gesetzes vom 15. Juni 1935 wie folgt:

« Sans préjudice de l'application des articles 794, 861 et 864 du Code judiciaire, les règles qui précèdent sont prescrites à peine de nullité ».

B.2.2. Die Artikel 794, 861 und 864 des Gerichtsgesetzbuches bestimmen in der Fassung ihrer Abänderung durch das Gesetz vom 25. Mai 2018:

« Art. 794. La juridiction qui a rendu la décision, la juridiction à laquelle ladite décision est déférée ou le juge des saisies peuvent à tout moment rectifier, d'office ou à la demande d'une partie, toute erreur manifeste de calcul ou matérielle ou toute lacune manifeste autre que l'omission de statuer sur un chef de demande visée à l'article 794/1, y compris une infraction à l'article 780, à l'exclusion de l'article 780, alinéa 1er, 3o, ou à l'article 782 et y compris la méconnaissance d'ordre purement formel de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire, sans cependant étendre, restreindre ou modifier les droits qu'elle a consacrés.

La rectification est corroborée par la loi, le dossier de la procédure ou les pièces justificatives soumises au juge qui a prononcé la décision à rectifier ».

« Art. 861. Le juge ne peut déclarer nul un acte de procédure ou sanctionner le non-respect d'un délai prescrit à peine de nullité que si l'omission ou l'irrégularité dénoncée nuit aux intérêts de la partie qui invoque l'exception.

Lorsqu'il constate que le grief établi peut être réparé, le juge subordonne, aux frais de l'auteur de l'acte irrégulier, le rejet de l'exception de nullité à l'accomplissement de mesures dont il détermine le contenu et le délai au-delà duquel la nullité sera acquise ».

« Art. 864. La nullité qui entacherait un acte de procédure ou le non-respect d'un délai prescrit à peine de nullité sont couverts s'ils ne sont pas proposés simultanément et avant tout autre moyen ».

B.2.3. Vor ihrer Abänderung durch die angefochtene Bestimmung lautete Artikel 40 Absätze 1 und 2 des Gesetzes vom 15. Juni 1935:

« Die vorerwähnten Regeln werden unter Androhung der Nichtigkeit vorgeschrieben. Die Nichtigkeit wird von Amts wegen vom Richter verkündet.

Jegliches kontradiktorische Urteil oder jeglicher kontradiktorische Entscheid, wenn nicht ausschließlich vorbereitend, deckt jedoch die Nichtigkeit der Gerichtsvollzieherurkunde und der anderen Verfahrensunterlagen, die dem Urteil oder dem Entscheid vorausgegangen sind. ».

B.3.1. Die angefochtene Bestimmung möchte « die Nichtigkeitsregelung in Artikel 40 des Gesetzes vom 15. Juni 1935 der Nichtigkeitsregelung im allgemeinen Recht vollständig gleichstellen » (*Parl. Dok.*, Kammer, 2017-2018, DOC 54-2827/001, S. 27).

B.3.2. Mit dem Gesetz vom 19. Oktober 2015 «zur Abänderung des Zivilprozessrechts und zur Festlegung verschiedener Bestimmungen im Bereich der Justiz» wollte der Gesetzgeber das Verfahren vereinfachen und die Regelung über Nichtigkeiten harmonisieren, indem diese auf die frühere Regelung der sogenannten « relativen » Nichtigkeiten abgestimmt wird.

B.3.3. Die Grundsätze und Möglichkeiten für eine Deckung im Sinne der Artikel 860, 861 und 864 des Gerichtsgesetzbuches in der Fassung der Abänderung durch die Artikel 22, 23 und 25 des Gesetzes vom 19. Oktober 2015 gelten fortan auf gleiche Weise für die Nichtigkeiten und die unter Androhung der Nichtigkeit vorgeschriebenen Fristen, die mithin denselben Verfahrensregeln unterliegen. Daraus geht hervor, dass die Nichtigkeit einer Verfahrenshandlung oder die Sanktion für die Nichteinhaltung einer zur Vermeidung der Nichtigkeit vorgeschriebenen Frist nicht verhängt werden kann, wenn das Versäumnis oder die Unregelmäßigkeit den Interessen der Partei, die die Einrede geltend macht, nicht geschadet hat (Artikel 861 des Gerichtsgesetzbuches in der Fassung der Abänderung durch Artikel 23 des Gesetzes vom 19. Oktober 2015), und dass diese Nichtigkeit gedeckt ist, wenn sie nicht *in limine litis* und vor jedem anderen Klagegrund vorgebracht wird (Artikel 864 des Gerichtsgesetzbuches in der Fassung der Abänderung durch Artikel 25 des Gesetzes vom 19. Oktober 2015).

In Bezug auf das Interesse der klagenden Parteien

B.4. Laut dem Ministerrat liegt das erforderliche Interesse an der Beantragung der Nichtigerklärung der angefochtenen Bestimmung bei den klagenden Parteien nicht vor.

B.5. Die Verfassung und das Sondergesetz vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof erfordern, dass jede natürliche oder juristische Person, die eine Nichtigkeitsklage erhebt, ein Interesse nachweist. Das erforderliche Interesse liegt nur bei jenen Personen vor, deren Situation durch die angefochtene Rechtsnorm unmittelbar und ungünstig beeinflusst werden könnte; demzufolge ist die Popularklage nicht zulässig.

Da die Klage auf einstweilige Aufhebung der Nichtigkeitsklage untergeordnet ist, ist deren Zulässigkeit - und insbesondere das Vorhandensein des rechtlich erforderlichen Interesses - bereits bei der Prüfung der Klage auf einstweilige Aufhebung zu erörtern.

B.6.1. Vor der Abänderung durch die angefochtene Bestimmung ergab sich aus Artikel 40 des Gesetzes vom 15. Juni 1935 über den Sprachengebrauch in Gerichtsangelegenheiten, dass die Nichteinhaltung der durch dieses Gesetz auferlegten Verpflichtungen die Nichtigkeit der Handlung zur Folge hatte, die in Widerspruch zum Gesetz vorgenommen wurde. Die Nichtigkeit musste von Amts wegen durch den Richter festgestellt werden.

B.6.2. Nach dem abgeänderten Artikel 40 des Gesetzes vom 15. Juni 1935 ist die Einhaltung der Artikel 1 bis 39 unter Androhung der Nichtigkeit vorgeschrieben, ungeachtet der Anwendung der Artikel 794, 861 und 864 des Gerichtsgesetzbuches.

B.6.3. Entsprechend Artikel 861 des Gerichtsgesetzbuches kann der Richter eine Verfahrenshandlung, die gegen das Gesetz vom 15. Juni 1935 verstößt, fortan nur für nichtig erklären, wenn die Unregelmäßigkeit den Interessen der Partei, die die Einrede geltend macht, schadet. Kraft Artikel 864 des Gerichtsgesetzbuches ist die Nichtigkeit gedeckt, wenn sie nicht *in limine litis* und vor jedem anderen Klagegrund vorgebracht wird.

B.6.4. Artikel 794 des Gerichtsgesetzbuches sieht die Möglichkeit für das Gericht, das die Entscheidung getroffen hat, das Gericht, an das die Entscheidung verwiesen worden ist, oder den Pfändungsrichter vor, jederzeit von Amts wegen oder auf Antrag einer Partei einen bloß formellen Verstoß gegen das Gesetz vom 15. Juni 1935 über den Sprachengebrauch in Gerichtsangelegenheiten zu berichtigen, ohne jedoch die darin bestätigten Rechte auszudehnen, einzuschränken oder abzuändern.

B.6.5. In ihrer Stellungnahme zum Vorentwurf des Gesetzes, der zur angefochtenen Bestimmung geführt hat, wies die Abteilung Gesetzgebung des Staatsrats darauf hin, dass diese Bestimmung zur Folge habe, dass das Gesetz vom 15. Juni 1935 über den Sprachengebrauch in Gerichtsangelegenheiten « nicht mehr als ein Gesetz zur Regelung der öffentlichen Ordnung angesehen werden kann [und dass] sich [auch] die Frage stellt [...], wie die Verstöße gegen das Gesetz vom 15. Juni 1935 zu sanktionieren sind » (*Parl. Dok.*, Kammer, 2017-2018, DOC 54-2827/001, S. 79).

B.7.1. Bei der Regelung des Sprachengebrauchs in Gerichtsangelegenheiten berücksichtigt das Gesetz vom 15. Juni 1935 die Sprachenvielfalt, die in Artikel 4 der Verfassung verankert ist, der vier Sprachgebiete festlegt, drei einsprachige Gebiete und ein zweisprachiges Gebiet. Artikel 4 bildet die verfassungsrechtliche Garantie für den Vorrang der Sprache des einsprachigen Gebiets oder des zweisprachigen Charakters des Gebiets.

Die Regelung über den Sprachengebrauch in Gerichtsangelegenheiten berührt ebenfalls das Recht auf Zugang zu einem Gericht.

B.7.2. Indem die angefochtene Bestimmung die Durchsetzbarkeit der Sprachenregelung in Gerichtsangelegenheiten regelt, berührt sie einen Aspekt einer ordnungsgemäßen Rechtspflege sowie einen Aspekt der in Artikel 4 der Verfassung verankerten Sprachenvielfalt, die derart wichtig ist, dass deren Wahrung jeden Rechtsuchenden betrifft.

In dieser Eigenschaft können die klagenden Parteien sowohl Partei in einem Zivil- als auch einem Strafverfahren sein, sodass sich folglich die angefochtene Bestimmung, durch die die Nichtigkeitsregelung, die bei einem Verstoß gegen das Gesetz vom 19. Juni 1935 über den Sprachengebrauch in Gerichtsangelegenheiten anzuwenden ist, abgeändert wird, unmittelbar und nachteilig auf sie auswirken kann.

B.8. Aus der beschränkten Prüfung der Zulässigkeit der Nichtigkeitsklage, die der Gerichtshof im Rahmen der Klage auf einstweilige Aufhebung hat durchführen können, geht nicht hervor, dass die Nichtigkeitsklage - und somit die Klage auf einstweilige Aufhebung - als unzulässig zu betrachten ist.

In Bezug auf die Klage auf einstweilige Aufhebung

B.9. Laut Artikel 20 Nr. 1 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof sind zwei Grundbedingungen zu erfüllen, damit auf einstweilige Aufhebung erkannt werden kann:

- Die vorgebrachten Klagegründe müssen ernsthaft sein.

- Die unmittelbare Durchführung der angefochtenen Maßnahme muss die Gefahr eines schwer wiedergutzumachenden ernsthaften Nachteils in sich bergen.

Da die beiden Bedingungen kumulativ sind, führt die Feststellung der Nichterfüllung einer dieser Bedingungen zur Zurückweisung der Klage auf einstweilige Aufhebung.

Was die Gefahr eines schwer wiedergutzumachenden ernsthaften Nachteils betrifft

B.10. Durch die einstweilige Aufhebung einer Gesetzesbestimmung durch den Gerichtshof soll es vermieden werden können, dass der klagenden Partei ein ernsthafter Nachteil aus der unmittelbaren Anwendung der angefochtenen Normen entsteht, der im Fall einer Nichtigerklärung dieser Normen nicht oder nur schwer wiedergutzumachen wäre.

B.11. Aus Artikel 22 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof geht hervor, dass zur Erfüllung der zweiten Bedingung von Artikel 20 Nr. 1 dieses Gesetzes die Person, die Klage auf einstweilige Aufhebung erhebt, dem Gerichtshof in ihrer Klageschrift konkrete und präzise Fakten darlegen muss, die hinlänglich beweisen, dass die unmittelbare Anwendung der Bestimmungen, deren Nichtigerklärung sie beantragt, ihr einen schwer wiedergutzumachenden ernsthaften Nachteil zu verursachen droht.

Diese Person muss insbesondere den Nachweis des Bestehens der Gefahr eines Nachteils, seiner Schwere und des Zusammenhangs dieser Gefahr mit der Anwendung der angefochtenen Bestimmungen erbringen.

B.12.1. Die klagenden Parteien begründen das Bestehen eines schwer wiedergutzumachenden ernsthaften Nachteils mit dem Umstand, dass sie dem Risiko ausgesetzt seien, unmittelbar das Opfer einer Verletzung des Gesetzes vom 15. Juni 1935 über den Sprachengebrauch in Gerichtsangelegenheiten zu werden, die nicht rückgängig gemacht werden könnte, wenn der Gerichtshof die angefochtene Bestimmung später für nichtig erklären würde.

B.12.2. Sie tragen gleichwohl keine anhängigen Streitigkeiten beziehungsweise keine konkreten Umstände vor, die das Bestehen eines solchen reellen Risikos nachweisen könnten, bevor der Gerichtshof eine Entscheidung zur Sache trifft. Der von den klagenden Parteien vorgetragene Nachteil ist daher auch zu hypothetisch, um eine einstweilige Aufhebung der angefochtenen Bestimmung rechtfertigen zu können.

B.13. Aus dem Vorerwähnten geht hervor, dass die klagenden Parteien nicht hinreichend nachweisen, dass die sofortige Anwendung der angefochtenen Bestimmung ihnen einen schwer zu wiedergutzumachenden ernsthaften Nachteil zufügen kann.

Angesichts dessen, dass eine der Bedingungen, die durch Artikel 20 Nr. 1 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof vorgeschrieben sind, nicht erfüllt ist, kann der Klage auf einstweilige Aufhebung nicht stattgegeben werden.

Aus diesen Gründen:

Der Gerichtshof

weist die Klage auf einstweilige Aufhebung zurück.

Erlassen in niederländischer und französischer Sprache, gemäß Artikel 65 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof, am 11. Oktober 2018.

Der Kanzler — Der Präsident

(gez.) F. Meersschaut — (gez.) A. Alen

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C − 2019/40504]

18 SEPTEMBRE 2017. — Loi relative à la prévention du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme et à la limitation de l'utilisation des espèces. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de la loi du 18 septembre 2017 relative à la prévention du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme et à la limitation de l'utilisation des espèces (*Moniteur belge* du 6 octobre 2017).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C − 2019/40504]

18 SEPTEMBER 2017. — Wet tot voorkoming van het witwassen van geld en de financiering van terrorisme en tot beperking van het gebruik van contanten. — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van de wet van 18 september 2017 tot voorkoming van het witwassen van geld en de financiering van terrorisme en tot beperking van het gebruik van contanten (*Belgisch Staatsblad* van 6 oktober 2017).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

[C − 2019/40504]

18. SEPTEMBER 2017 — Gesetz zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST WIRTSCHAFT, KMB, MITTELSTAND UND ENERGIE, FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES, FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST JUSTIZ UND FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST FINANZEN

18. SEPTEMBER 2017 — Gesetz zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld

PHILIPPE, König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Die Abgeordnetenkammer hat das Folgende angenommen und Wir sanktionieren es:

BUCH I — ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN

TITEL 1 — *Gegenstand, Anwendungsbereich und Begriffsbestimmungen*

Artikel 1 - § 1 - Vorliegendes Gesetz regelt eine in Artikel 74 der Verfassung erwähnte Angelegenheit.

§ 2 - Vorliegendes Gesetz hat als Hauptziel, die Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung und der Finanzierung der Verbreitung von Massenvernichtungswaffen zu verhindern. Es dient der Umsetzung der Richtlinie (EU) 2015/849 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Mai 2015 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung, zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 648/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates und zur Aufhebung der Richtlinie 2005/60/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und der Richtlinie 2006/70/EG der Kommission.

Art. 2 - Für die Anwendung des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen gilt/gelten als "Geldwäsche":

1. Umtausch oder Transfer von Geldern oder anderen Vermögensgegenständen in Kenntnis der Tatsache, dass sie aus einer kriminellen Tätigkeit oder aus der Teilnahme an einer solchen Tätigkeit stammen, zum Zwecke der Verheimlichung oder Verschleierung des illegalen Ursprungs der Gelder oder Vermögensgegenstände oder der Unterstützung von Personen, die an einer solchen Tätigkeit beteiligt sind, damit diese den Rechtsfolgen ihrer Tat entgehen,

2. Verheimlichung oder Verschleierung der wahren Natur, Herkunft, Lage, Verfügung oder Bewegung von Geldern oder Vermögensgegenständen oder von Rechten oder Eigentum an Geldern oder Vermögensgegenständen in Kenntnis der Tatsache, dass sie aus einer kriminellen Tätigkeit oder aus der Teilnahme an einer solchen Tätigkeit stammen,

3. Erwerb, Besitz oder Verwendung von Geldern oder Vermögensgegenständen, wenn dem Betreffenden bei der Übernahme dieser Gelder oder Vermögensgegenstände bekannt war, dass sie aus einer kriminellen Tätigkeit oder aus der Teilnahme an einer solchen Tätigkeit stammen,

4. Beteiligung an einer der unter den Nummern 1, 2 und 3 aufgeführten Handlungen, Zusammenschlüsse zur Ausführung einer solchen Handlung, Versuche einer solchen Handlung, Beihilfe, Anstiftung oder Beratung zur Ausführung einer solchen Handlung oder Erleichterung ihrer Ausführung.

Art. 3 - Für die Anwendung des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen gilt als "Terrorismusfinanzierung" die Bereitstellung oder Sammlung finanzieller Mittel oder anderer materieller Mittel, gleichviel auf welche Weise, unmittelbar oder mittelbar, mit der Absicht oder in Kenntnis dessen, dass sie ganz oder teilweise von einer terroristischen Organisation oder einem allein handelnden Terroristen verwendet werden, selbst wenn keine Verbindung zu einem bestimmten Terrorakt besteht.

Art. 4 - Für die Anwendung des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen versteht man unter:

1. "GW/TF": Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung,

2. "GW/TFV": Geldwäsche, Terrorismusfinanzierung und Finanzierung der Verbreitung von Massenvernichtungswaffen,

3. "Richtlinie 2015/849": die Richtlinie (EU) 2015/849 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Mai 2015 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung, zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 648/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates und zur Aufhebung der Richtlinie 2005/60/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und der Richtlinie 2006/70/EG der Kommission,

4. "Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849": in den Artikeln 10 bis 15 der Verordnungen (EU) Nr. 1093/2010, (EU) Nr. 1094/2010 und (EU) Nr. 1095/2010 erwähnte Durchführungsmaßnahmen,

5. "europäischer Verordnung über Geldtransfers":

a) bis zum 25. Juni 2017 die Verordnung (EG) Nr. 1781/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 15. November 2006 über die Übermittlung von Angaben zum Auftraggeber bei Geldtransfers,

b) ab dem 26. Juni 2017 die Verordnung (EU) 2015/847 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Mai 2015 über die Übermittlung von Angaben bei Geldtransfers und zur Aufhebung der Verordnung (EU) Nr. 1781/2006,

6. "verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos": Verpflichtungen in Bezug auf Finanzembargos, das Einfrieren von Vermögenswerten und andere restriktive Maßnahmen und Sorgfaltspflichten im Rahmen der Bekämpfung des Terrorismus, der Terrorismusfinanzierung oder der Finanzierung der Verbreitung von Massenvernichtungswaffen, die auferlegt sind in europäischen Verordnungen, im Erlassgesetz vom 6. Oktober 1944 zur Organisation der Kontrolle aller möglichen Übertragungen von Gütern und Wertpapieren zwischen Belgien und dem Ausland, im Gesetz vom 11. Mai 1995 über die Durchführung der Beschlüsse des Sicherheitsrates der Organisation der Vereinten Nationen, im Gesetz vom 13. Mai 2003 über die Durchführung der vom Rat der Europäischen Union erlassenen restriktiven Maßnahmen gegen Staaten, bestimmte Personen und Körperschaften, in den Ausführungserlassen und -verordnungen dieser Gesetze, im Königlichen Erlass vom 28. Dezember 2006 über spezifische, gegen bestimmte Personen und Körperschaften gerichtete restriktive Maßnahmen zur Bekämpfung der Terrorismusfinanzierung oder in den Ausführungserlassen und -verordnungen dieses Königlichen Erlasses,

7. "Mitgliedstaat": einen Staat, der beim Abkommen über den Europäischen Wirtschaftsraum (EWR) Vertragspartei ist,

8. "Drittland": einen Staat, der beim Abkommen über den Europäischen Wirtschaftsraum nicht Vertragspartei ist,

9. "Drittland mit hohem Risiko": ein Drittland, bei dessen nationalem System zur GW/TF-Bekämpfung die Europäische Kommission gemäß Artikel 9 der Richtlinie 2015/849 davon ausgeht, dass es strategische Mängel aufweist, die wesentliche Risiken für das Finanzsystem der Europäischen Union darstellen, oder das von der Arbeitsgruppe "Bekämpfung der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung", dem Ministeriellen Ausschuss für die Koordinierung der Bekämpfung des Waschens von Geldern illegalen Ursprungs, dem Nationalen Sicherheitsrat oder den Verpflichteten als Land mit hohem geografischen Risiko eingestuft worden ist,

10. "Arbeitsgruppe "Bekämpfung der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung"" oder "FATF" ("*Financial Action Task Force*"): die zwischenstaatliche Organisation zur Ausarbeitung internationaler Standards zur GW/TFV-Bekämpfung,

11. "Europäischen Aufsichtsbehörden": die durch die Verordnung (EU) Nr. 1093/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 24. November 2010 zur Errichtung einer Europäischen Aufsichtsbehörde (Europäische Bankenaufsichtsbehörde), zur Änderung des Beschlusses Nr. 716/2009/EG und zur Aufhebung des Beschlusses 2009/78/EG der Kommission errichtete Behörde, die durch die Verordnung (EU) Nr. 1094/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 24. November 2010 zur Errichtung einer Europäischen Aufsichtsbehörde (Europäische Aufsichtsbehörde für das Versicherungswesen und die betriebliche Altersversorgung), zur Änderung des Beschlusses Nr. 716/2009/EG und zur Aufhebung des Beschlusses 2009/79/EG der Kommission errichtete Behörde und die durch die Verordnung (EU) Nr. 1095/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 24. November 2010 zur Errichtung einer Europäischen Aufsichtsbehörde (Europäische Wertpapier- und Marktaufsichtsbehörde), zur Änderung des Beschlusses Nr. 716/2009/EG und zur Aufhebung des Beschlusses 2009/77/EG der Kommission errichtete Behörde, nachstehend "EABs" genannt,

12. "Ministeriellem Ausschuss für die Koordinierung der Bekämpfung des Waschens von Geldern illegalen Ursprungs": den durch den Königlichen Erlass vom 23. Juli 2013 zur Schaffung des Ministeriellen Ausschusses und des Kollegiums für die Koordinierung der Bekämpfung des Waschens von Geldern illegalen Ursprungs geschaffenen ministeriellen Ausschuss, der für die Festlegung und Koordinierung der allgemeinen Politik zur Bekämpfung des Waschens von Geldern illegalen Ursprungs und für die Bestimmung der Prioritäten der in diesem Bereich tätigen Dienste verantwortlich ist,

13. "Nationalem Sicherheitsrat": den durch den Königlichen Erlass vom 25. Januar 2015 *[sic, zu lesen ist: den Königlichen Erlass vom 28. Januar 2015]* zur Schaffung des Nationalen Sicherheitsrates geschaffenen nationalen Rat, der für die Koordinierung der Bekämpfung der Terrorismusfinanzierung und der Finanzierung der Verbreitung von Massenvernichtungswaffen verantwortlich ist,

14. "Koordinierungsorganen": den Ministeriellen Ausschuss für die Koordinierung der Bekämpfung des Waschens von Geldern illegalen Ursprungs und den Nationalen Sicherheitsrat,

15. "zentraler Meldestelle": eine von einem Mitgliedstaat gemäß Artikel 32 der Richtlinie 2015/849 eingerichtete zentrale Meldestelle oder eine von einem Drittland eingerichtete gleichwertige zentrale Meldestelle, nachstehend "FIU" ("*Financial Intelligence Unit*") genannt,

16. "BVFI": das in Artikel 76 erwähnte Büro für die Verarbeitung finanzieller Informationen,

17. "Aufsichtsbehörden": die in Artikel 85 erwähnten Behörden,

18. "Verpflichtetem": einen Verpflichteten wie in Artikel 5 §§ 1 und 4 erwähnt,

19. "Verpflichtetem, der in einem anderen Mitgliedstaat oder einem Drittland ansässig ist": einen Verpflichteten, der in einem anderen Mitgliedstaat oder einem Drittland ein Tochterunternehmen oder eine Zweigniederlassung hat oder über eine andere Niederlassungsform verfügt durch Agenten oder Vertreiber, die ihn dort ständig vertreten,

20. "Verpflichtetem, der dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegt": einen in Artikel 2 Absatz 1 der Richtlinie 2015/849 erwähnten Verpflichteten, der den Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen eines anderen Mitgliedstaates zur Umsetzung dieser Richtlinie unterliegt,

21. "Verpflichtetem, der dem Recht eines Drittlandes unterliegt": eine natürliche oder juristische Person, die eine in Artikel 2 Absatz 1 der Richtlinie 2015/849 erwähnte Tätigkeit ausübt, die in einem Drittland ansässig ist und dort den Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen zur GW/TF-Bekämpfung unterliegt,

22. "Gruppe": eine Unternehmensgruppe, die aus Unternehmen besteht, die untereinander verbunden sind durch eine Beziehung im Sinne von Artikel 22 der Richtlinie 2013/34/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Juni 2013 über den Jahresabschluss, den konsolidierten Abschluss und damit verbundene Berichte von Unternehmen bestimmter Rechtsformen und zur Änderung der Richtlinie 2006/43/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und zur Aufhebung der Richtlinien 78/660/EWG und 83/349/EWG des Rates, sowie Zweigniederlassungen dieser verbundenen Unternehmen, die in einem anderen Mitgliedstaat als diese Unternehmen oder in einem Drittland ansässig sind,

23. "krimineller Tätigkeit": jede Form der Beteiligung an der Begehung einer Straftat, die im Zusammenhang steht mit:

a) Terrorismus oder Terrorismusfinanzierung,

b) organisierter Kriminalität,

c) illegalem Drogenhandel,

d) illegalem Handel mit Waffen, Gütern und Waren, einschließlich Antipersonenminen und/oder Streumunition,

e) Menschenschmuggel,

f) Menschenhandel,

g) Ausbeutung der Prostitution,

h) illegaler Anwendung von Substanzen mit hormonaler Wirkung bei Tieren oder illegalem Handel mit solchen Substanzen,

i) illegalem Handel mit menschlichen Organen oder menschlichem Gewebe,

j) Betrugshandlungen zum Nachteil der finanziellen Interessen der Europäischen Union,

k) organisierter oder nicht organisierter schwerer Steuerhinterziehung,

l) Sozialbetrug,

m) Unterschlagung durch Personen, die ein öffentliches Amt ausüben, und Korruption,

n) schwerer Umweltkriminalität,

o) Nachahmung von Münzen oder Banknoten,

p) Nachahmung von Gütern,

q) Piraterie,

r) Börsendelikten,

s) unrechtmäßiger öffentlicher Aufforderung zur Zeichnung,

t) Erbringung von Bankdienstleistungen, Finanzdienstleistungen, Versicherungsdienstleistungen oder Geldtransferdienstleistungen oder Devisenhandel oder anderen reglementierten Tätigkeiten ohne über die für die Ausübung dieser Tätigkeiten erforderliche Zulassung zu verfügen oder ohne die Zugangsbedingungen zu erfüllen,

u) Betrug,

v) Untreue,

w) Missbrauch von Gesellschaftsvermögen,

x) Geiselnahme,

y) Diebstahl,

z) Erpressung,

aa) Konkurs,

bb) Computerbetrug,

24. "Vermögensgegenstand": Vermögenswerte aller Art, ob beweglich oder unbeweglich, körperlich oder nichtkörperlich, und Rechtstitel oder Urkunden in jeder - einschließlich elektronischer oder digitaler - Form, die das Eigentumsrecht oder Rechte an solchen Vermögenswerten belegen,

25. "Lebensversicherungsvertrag": einen Lebensversicherungsvertrag im Sinne der Lebensversicherungsverträge, die zu Zweig 21 gehören wie in Anlage II zum Gesetz vom 13. März 2016 über den Status und die Kontrolle der Versicherungs- oder Rückversicherungsunternehmen erwähnt, oder ein Versicherungsvertrag, bei dem das Anlagerisiko vom Versicherungsnehmer getragen wird,

26. "Trust": ein Rechtsverhältnis, das durch eine Rechtshandlung des Gründers geschaffen wird ("Express Trust"), wie in Artikel 122 des Gesetzes vom 26. Juli 2004 zur Einführung des Gesetzbuches über das internationale Privatrecht erwähnt,

27. "wirtschaftlichem Eigentümer": die natürliche(n) Person(en), in deren Eigentum oder unter deren Kontrolle der Kunde, der Beauftragte des Kunden oder der Begünstigte von Lebensversicherungsverträgen letztlich steht, und/oder die natürliche(n) Person(en), in deren Auftrag eine Transaktion ausgeführt oder eine Geschäftsbeziehung begründet wird.

Als Personen, in deren Eigentum oder unter deren Kontrolle der Kunde, der Beauftragte des Kunden oder der Begünstigte von Lebensversicherungsverträgen letztlich steht, gelten:

a) bei Gesellschaften:

i) natürliche Personen, die direkt oder indirekt einen ausreichenden Anteil von Stimmrechten oder eine ausreichende Beteiligung an der betreffenden Gesellschaft halten, einschließlich in Form von Inhaberaktien.

Hält eine natürliche Person mehr als 25 Prozent der Stimmrechte oder mehr als 25 Prozent der Aktien oder des Kapitals der Gesellschaft, so gilt dies als Hinweis auf einen ausreichenden Anteil der Stimmrechte oder eine ausreichende direkte Beteiligung im Sinne von Absatz 1.

Hält eine Gesellschaft, die von einer oder mehreren natürlichen Personen kontrolliert wird, oder halten mehrere Gesellschaften, die von derselben natürlichen Person oder denselben natürlichen Personen kontrolliert werden, mehr als 25 Prozent der Aktien oder mehr als 25 Prozent des Kapitals der Gesellschaft, so gilt dies als Hinweis auf eine ausreichende indirekte Beteiligung im Sinne von Absatz 1,

ii) natürliche Personen, unter deren Kontrolle die betreffende Gesellschaft durch andere Formen der Kontrolle steht.

Die Ausübung anderer Formen der Kontrolle kann insbesondere gemäß den Kriterien bestimmt werden, die in Artikel 22 Absatz 1 bis 5 der Richtlinie 2013/34/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Juni 2013 über den Jahresabschluss, den konsolidierten Abschluss und damit verbundene Berichte von Unternehmen bestimmter Rechtsformen und zur Änderung der Richtlinie 2006/43/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und zur Aufhebung der Richtlinien 78/660/EWG und 83/349/EWG des Rates aufgeführt sind,

iii) wenn nach Ausschöpfung aller Möglichkeiten und sofern keine Verdachtsmomente vorliegen, keine Person nach Punkt i) oder ii) ermittelt worden ist oder wenn der geringste Zweifel daran besteht, dass es sich bei der/den ermittelten Person(en) um den/die wirtschaftlichen Eigentümer handelt, natürliche Personen, die der Führungsebene angehören,

b) bei Treuhandgesellschaften oder Trusts:

i) der Settlor,

ii) der/die Treuhänder oder Trustee(s),

iii) der Protektor, sofern vorhanden,

iv) die Begünstigten oder - sofern die Einzelpersonen, die Begünstigte der Treuhandgesellschaft oder des Trusts sind, noch bestimmt werden müssen - die Gruppe von Personen, in deren Interesse die Treuhandgesellschaft oder der Trust in erster Linie errichtet oder betrieben wird,

v) jede sonstige natürliche Person, die die Treuhandgesellschaft oder den Trust als direkter oder indirekter Eigentümer oder auf andere Weise letztlich kontrolliert,

c) bei (internationalen) Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht und Stiftungen:

i) Personen, die in Artikel 13 Absatz 1, Artikel 34 § 1 beziehungsweise Artikel 49 Absatz 2 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen erwähnt sind und Mitglied des Verwaltungsrates sind,

ii) Personen, die aufgrund von Artikel 13 Absatz 4 desselben Gesetzes ermächtigt sind, die Vereinigung zu vertreten,

iii) Personen, die mit der täglichen Geschäftsführung der (internationalen) Vereinigung oder der Stiftung beauftragt sind und in Artikel 13*bis* Absatz 1, Artikel 35 Absatz 1 beziehungsweise Artikel 49 Absatz 2 desselben Gesetzes erwähnt sind,

iv) Stifter einer Stiftung, die in Artikel 27 Absatz 1 desselben Gesetzes erwähnt sind,

v) die natürlichen Personen oder - sofern diese Personen noch bestimmt werden müssen - die Gruppe von natürlichen Personen, in deren Interesse die (internationale) Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht oder die Stiftung in erster Linie errichtet oder betrieben wird,

vi) jede sonstige natürliche Person, die die (internationale) Vereinigung oder die Stiftung auf andere Weise letztlich kontrolliert,

d) bei Rechtsvereinbarungen, die Treuhandgesellschaften oder Trusts ähneln: natürliche Personen, die gleichwertige oder ähnliche wie die unter Buchstabe *b)* genannten Funktionen bekleiden.

Als natürliche Personen, in deren Auftrag eine Transaktion ausgeführt oder eine Geschäftsbeziehung begründet wird, gelten natürliche Personen, die einen Vorteil aus dieser Transaktion oder dieser Geschäftsbeziehung ziehen oder ziehen werden und die de jure oder de facto direkt oder indirekt befugt sind, die Ausführung dieser Transaktion oder die Begründung dieser Geschäftsbeziehung zu beschließen und/oder die diesbezüglichen Modalitäten festzulegen oder ihnen zuzustimmen,

28. "politisch exponierter Person": eine natürliche Person, die wichtige öffentliche Ämter ausübt oder ausgeübt hat; hierzu zählen insbesondere:

a) Staatschefs, Regierungschefs, Minister und Staatssekretäre,

b) Parlamentsabgeordnete oder Mitglieder vergleichbarer Gesetzgebungsorgane,

c) Mitglieder der Führungsgremien politischer Parteien,

d) Mitglieder von obersten Gerichtshöfen, Verfassungsgerichtshöfen oder sonstigen hohen Gerichten, einschließlich Verwaltungsgerichten, gegen deren Entscheidungen, von außergewöhnlichen Umständen abgesehen, kein Rechtsmittel mehr eingelegt werden kann,

e) Mitglieder von Rechnungshöfen oder der Leitungsorgane von Zentralbanken,

f) Botschafter, Konsuln, Geschäftsträger und hochrangige Offiziere der Streitkräfte,

g) Mitglieder der Verwaltungs-, Leitungs- oder Aufsichtsorgane öffentlicher Unternehmen,

h) Direktoren, stellvertretende Direktoren und Mitglieder des Leitungsorgans oder Inhaber einer vergleichbaren Funktion bei einer internationalen Organisation,

29. "Familienmitglied":

a) den Ehepartner oder eine dem Ehepartner gleichgestellte Person,

b) die Kinder und deren Ehepartner oder den Ehepartnern gleichgestellte Personen,

c) die Eltern,

30. "bekanntermaßen nahestehenden Personen":

a) natürliche Personen, die gemeinsam mit einer politisch exponierten Person wirtschaftliche Eigentümer einer in Nr. 27 Buchstabe *a)*, *b)*, *c)* oder *d)* erwähnten Körperschaft sind oder die bekanntermaßen sonstige enge Geschäftsbeziehungen zu einer politisch exponierten Person unterhalten,

b) natürliche Personen, die alleinige wirtschaftliche Eigentümer einer in Nr. 27 Buchstabe *a)*, *b)*, *c)* oder *d)* erwähnten Körperschaft sind, welche bekanntermaßen de facto zugunsten einer politisch exponierten Person errichtet wurde,

31. "Führungsebene": Führungskräfte oder Mitarbeiter mit ausreichendem Wissen über die Risiken, die für das Institut in Bezug auf GW/TF bestehen, und ausreichend hohem hierarchischem Rang, um Entscheidungen mit Auswirkungen auf die Risikolage treffen zu können, wobei es sich nicht in jedem Fall um ein Mitglied des gesetzlichen Verwaltungsorgans handeln muss,

32. "internationaler Organisation": eine durch ein internationales Abkommen zwischen Staaten gegründete Mittel- oder Interessenvereinigung, die gegebenenfalls über gemeinsame Organe verfügt, die Rechtspersönlichkeit besitzt und einem anderen Rechtssystem unterliegt als die Mitglieder,

33. "Geschäftsbeziehung": jede berufliche oder gewerbliche Beziehung, die mit einem Kunden eingegangen wird und bei der davon ausgegangen wird, dass sie von gewisser Dauer sein wird:

a) wenn diese Geschäftsbeziehung sich aus dem Abschluss eines Vertrags ergibt, in dessen Ausführung die Parteien während eines bestimmten oder unbestimmten Zeitraums mehrere aufeinanderfolgende Transaktionen ausführen werden oder durch den laufende Pflichten entstehen, oder

b) wenn diese Geschäftsbeziehung sich daraus ergibt, dass ein Kunde - ohne Abschluss eines in Buchstabe *a)* erwähnten Vertrags - für die Ausführung mehrerer aufeinanderfolgender Transaktionen regelmäßig auf ein und denselben Verpflichteten zurückgreift,

34. "Korrespondenzbankbeziehung":

a) die Erbringung von Bankdienstleistungen durch einen in Artikel 5 § 1 Nr. 1, 3 und 4 erwähnten Verpflichteten ("Korrespondenzinstitut") für ein Kreditinstitut im Sinne von Artikel 3 Nr. 1 der Richtlinie 2015/849 oder ein Kreditinstitut, das einem Drittland untersteht, ("Respondenzinstitut"); hierzu können insbesondere die Unterhaltung eines Kontokorrent- oder eines anderen Bezugskontos und die Erbringung damit verbundener Leistungen wie Verwaltung von Barmitteln, internationale Geldtransfers, Scheckverrechnung, Dienstleistungen im Zusammenhang mit sogenannten Durchlaufkonten ("*payable-through accounts*") und Devisengeschäfte zählen,

b) Geschäftsbeziehungen, die mit den in Buchstabe *a)* erwähnten Geschäftsbeziehungen vergleichbar sind und zwischen den in Artikel 5 § 1 Nr. 1, 3 und 4 erwähnten Verpflichteten ("Korrespondenzinstitut") und Finanzinstituten im Sinne von Artikel 3 Nr. 2 der Richtlinie 2015/849 ("Respondenzinstitut") oder Finanzinstituten, die einem Drittland unterstehen, bestehen; sie können insbesondere die Ausführung von Wertpapiergeschäften oder Geldtransfers umfassen,

35. "E-Geld": E-Geld im Sinne von Artikel 4 Nr. 33 des Gesetzes vom 21. Dezember 2009 über den Status der Zahlungsinstitute und der E-Geld-Institute, den Zugang zu der Tätigkeit als Zahlungsdienstleister, zu der Tätigkeit der Ausgabe von elektronischem Geld und den Zugang zu Zahlungssystemen,

36. "Glücksspielen": Glücksspiele im Sinne von Artikel 2 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler, unbeschadet der Artikel 3 und 3*bis* desselben Gesetzes,

37. "Bank-Mantelgesellschaft ("*shell bank*")": ein Kreditinstitut oder ein Institut, das eine oder mehrere der Tätigkeiten ausübt, die in Anhang I der Richtlinie 2013/36/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Juni 2013 über den Zugang zur Tätigkeit von Kreditinstituten und die Beaufsichtigung von Kreditinstituten und Wertpapierfirmen, zur Änderung der Richtlinie 2002/87/EG und zur Aufhebung der Richtlinien 2006/48/EG und 2006/49/EG erwähnt sind, das nach dem Recht eines Staates errichtet worden ist, in dem es über keine Niederlassung verfügt, durch die eine echte Leitung und Verwaltung stattfinden könnte, und das keiner regulierten Finanzgruppe angehört,

38. "Leitungsaufgaben": Aufgaben, die Personen übertragen werden, die bei einem Verpflichteten durch oder aufgrund einer Gesetzesbestimmung, der Satzung oder einer Befugniszuweisung durch den betreffenden Verpflichteten Leitungsfunktionen ausüben,

39. "Leitungsfunktionen": Funktionen als Mitglied eines gesetzlichen Verwaltungs- oder Geschäftsführungsorgans des betreffenden Verpflichteten, insbesondere die Funktionen als Verwalter, Geschäftsführer, Beauftragter für die tägliche Geschäftsführung, Mitglied des Direktionsausschusses, des Vorstands beziehungsweise des Aufsichtsrates, und alle Funktionen mit der Befugnis, diesen Verpflichteten zu verpflichten und ihn gegenüber Dritten zu vertreten, insbesondere gegenüber öffentlichen Behörden, einschließlich des BVFI und der für den Verpflichteten zuständigen Aufsichtsbehörde,

40. "Werktagen": alle Tage außer Samstage, Sonntage oder gesetzliche Feiertage.

Art. 5 - § 1 - Die Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes sind auf folgende Verpflichtete bei der Ausübung ihrer beruflichen Tätigkeit anwendbar:

1. die Belgische Nationalbank,

2. die Hinterlegungs- und Konsignationskasse,

3. die öffentlich-rechtliche AG bpost, nachstehend "bpost" genannt, in Bezug auf ihre Postfinanzdienste oder die Ausgabe von E-Geld,

4. *a)* Kreditinstitute, die in Artikel 1 § 3 Absatz 1 des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die Kontrolle der Kreditinstitute und der Börsengesellschaften erwähnt sind und dem belgischen Recht unterliegen,

b) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Kreditinstituten wie in Artikel 1 § 3 Absatz 1 desselben Gesetzes erwähnt, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates oder eines Drittlandes unterliegen,

5. *a)* Versicherungsunternehmen nach belgischem Recht, die in Buch II des Gesetzes vom 13. März 2016 über den Status und die Kontrolle der Versicherungs- oder Rückversicherungsunternehmen erwähnt sind und zur Ausübung der in Anlage II zu demselben Gesetz erwähnten Lebensversicherungstätigkeiten ermächtigt sind,

b) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Versicherungsunternehmen, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates oder eines Drittlandes unterliegen, wie in Artikel 550 beziehungsweise 584 desselben Gesetzes erwähnt, die zur Ausübung der in Anlage II zu demselben Gesetz erwähnten Lebensversicherungstätigkeiten in Belgien ermächtigt sind,

6. *a)* Zahlungsinstitute nach belgischem Recht, die in Buch 2 Titel 2 Kapitel 1 des Gesetzes vom 21. Dezember 2009 über den Status der Zahlungsinstitute und der E-Geld-Institute, den Zugang zu der Tätigkeit als Zahlungsdienstleister, zu der Tätigkeit der Ausgabe von elektronischem Geld und den Zugang zu Zahlungssystemen erwähnt sind,

b) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Zahlungsinstituten, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates oder eines Drittlandes unterliegen, wie in Artikel 39 beziehungsweise 46 desselben Gesetzes erwähnt,

c) Zahlungsinstitute, die aufgrund von Artikel 48 desselben Gesetzes befreit sind,

d) Zahlungsinstitute, die in Artikel 4 Nr. 4 der Richtlinie (EU) 2015/2366 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 25. November 2015 über Zahlungsdienste im Binnenmarkt, zur Änderung der Richtlinien 2002/65/EG, 2009/110/EG und 2013/36/EU und der Verordnung (EU) Nr. 1093/2010 sowie zur Aufhebung der Richtlinie 2007/64/EG erwähnt sind, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen und in Belgien Zahlungsdienste über eine oder mehrere dort ansässige Personen anbieten, die das Institut zu diesem Zweck vertreten,

7. *a)* E-Geld-Emittenten, die in Artikel 59 Nr. 4 und 5 des vorerwähnten Gesetzes vom 21. Dezember 2009 erwähnt sind,

b) E-Geld-Institute nach belgischem Recht, die in Buch 3 Titel 2 Kapitel 1 desselben Gesetzes erwähnt sind,

c) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von E-Geld-Instituten, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates oder eines Drittlandes unterliegen, wie in Artikel 91 beziehungsweise Buch 3 Titel 2 Kapitel 3 desselben Gesetzes erwähnt,

d) E-Geld-Institute, die aufgrund von Artikel 105 desselben Gesetzes befreit sind,

e) E-Geld-Institute, die in Artikel 2 Nr. 1 der Richtlinie 2009/110/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. September 2009 über die Aufnahme, Ausübung und Beaufsichtigung der Tätigkeit von E-Geld-Instituten, zur Änderung der Richtlinien 2005/60/EG und 2006/48/EG sowie zur Aufhebung der Richtlinie 2000/46/EG erwähnt sind, die dem Recht eines Mitgliedstaates unterliegen und in Belgien E-Geld über eine oder mehrere dort ansässige Personen vertreiben, die das Institut zu diesem Zweck vertreten,

8. Liquidationseinrichtungen, die in Artikel 36/26 § 1 Nr. 3 und 4 des Gesetzes vom 22. Februar 1998 zur Festlegung des Grundlagenstatuts der Belgischen Nationalbank erwähnt sind,

9. Kreditgarantiegesellschaften, die im Königlichen Erlass vom 30. April 1999 über den Status und die Kontrolle der Kreditgarantiegesellschaften erwähnt sind,

10. *a)* Börsengesellschaften, die in Artikel 1 § 3 Absatz 2 des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die Kontrolle der Kreditinstitute und der Börsengesellschaften erwähnt sind und dem belgischen Recht unterliegen,

b) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Börsengesellschaften wie in Artikel 1 § 3 Absatz 2 desselben Gesetzes erwähnt, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates oder eines Drittlandes unterliegen,

11. *a)* Wertpapierfirmen nach belgischem Recht, die im Sinne von Artikel 6 § 1 Nr. 2 des Gesetzes vom 25. Oktober 2016 über den Zugang zu Wertpapierdienstleistungstätigkeiten und den Status und die Kontrolle der Vermögensverwaltungs- und Anlageberatungsgesellschaften als Vermögensverwaltungs- und Anlageberatungsgesellschaften zugelassen sind,

b) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen ausländischer Vermögensverwaltungs- und Anlageberatungsgesellschaften, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen, wie in Artikel 70 desselben Gesetzes erwähnt, und in Belgien ansässige Zweigniederlassungen ausländischer Vermögensverwaltungs- und Anlageberatungsgesellschaften, die dem Recht eines Drittlandes unterliegen, wie in Titel 3 Kapitel 2 Abschnitt 3 desselben Gesetzes erwähnt,

12. *a)* Verwaltungsgesellschaften von Organismen für gemeinsame Anlagen nach belgischem Recht, die in Teil III Buch II des Gesetzes vom 3. August 2012 über Organismen für gemeinsame Anlagen, die die Bedingungen der Richtlinie 2009/65/EG erfüllen, und Organismen für Anlagen in Forderungen erwähnt sind,

b) Verwaltungsgesellschaften von alternativen Organismen für gemeinsame Anlagen nach belgischem Recht, die in Artikel 3 Nr. 12 des Gesetzes vom 19. April 2014 über alternative Organismen für gemeinsame Anlagen und ihre Verwalter erwähnt sind,

c) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen ausländischer Verwaltungsgesellschaften von Organismen für gemeinsame Anlagen wie in Artikel 258 des vorerwähnten Gesetzes vom 3. August 2012 erwähnt,

d) in Belgien ansässige Zweigniederlassungen ausländischer Verwaltungsgesellschaften von alternativen Organismen für gemeinsame Anlagen wie in den Artikeln 114, 117, 163 und 166 des vorerwähnten Gesetzes vom 19. April 2014 erwähnt,

13. *a)* Investmentgesellschaften nach belgischem Recht, die in Artikel 3 Nr. 11 des vorerwähnten Gesetzes vom 3. August 2012 erwähnt sind, insofern und in dem Maße, wie diese Organismen gemäß Artikel 3 Nr. 22 Buchstabe *c)* und Nr. 30 desselben Gesetzes den Vertrieb ihrer Wertpapiere wahrnehmen,

b) Investmentgesellschaften für Schuldforderungen nach belgischem Recht, die in Artikel 505 des vorerwähnten Gesetzes vom 19. April 2014 erwähnt sind, insofern und in dem Maße, wie diese Organismen gemäß Artikel 3 Nr. 22 Buchstabe *c)* und Nr. 30 des vorerwähnten Gesetzes vom 3. August 2012 den Vertrieb ihrer Wertpapiere wahrnehmen,

c) Investmentgesellschaften für Schuldforderungen nach belgischem Recht, die in Artikel 271/1 des vorerwähnten Gesetzes vom 3. August 2012 erwähnt sind, insofern und in dem Maße, wie diese Organismen den Vertrieb ihrer Wertpapiere wahrnehmen,

d) Investmentgesellschaften nach belgischem Recht, die in Artikel 3 Nr. 11 des vorerwähnten Gesetzes vom 19. April 2014 erwähnt sind, insofern und in dem Maße, wie diese Organismen gemäß Artikel 3 Nr. 26 desselben Gesetzes den Vertrieb ihrer Wertpapiere wahrnehmen,

14. Alternativfinanzierungsplattformen, die im Gesetz vom 18. Dezember 2016 zur Regelung der Anerkennung und zur Festlegung des Rahmens von Crowdfunding und zur Festlegung verschiedener Bestimmungen im Bereich Finanzen erwähnt sind,

15. Marktunternehmen, die die belgischen geregelten Märkte organisieren und in Artikel 3 des Gesetzes vom 2. August 2002 über die Aufsicht über den Finanzsektor und die Finanzdienstleistungen erwähnt sind, außer was ihre öffentlich-rechtlichen Aufträge betrifft,

16. in Belgien ansässige Personen, die gewerbsmäßig Transaktionen ausführen im Bereich der Barkäufe oder -verkäufe von Devisen in Form von Bargeld oder Schecks in Devisen oder anhand von Kredit- oder Zahlungskarten, die in Artikel 102 Absatz 2 des Gesetzes vom 25. Oktober 2016 über den Zugang zu Wertpapierdienstleistungstätigkeiten und den Status und die Kontrolle der Vermögensverwaltungs- und Anlageberatungsgesellschaften erwähnt sind,

17. Bank- und Investmentdienstleistungsmakler, die in Artikel 4 Nr. 4 des Gesetzes vom 22. März 2006 über die Vermittlung von Bank- und Investmentdienstleistungen und den Vertrieb von Finanzinstrumenten erwähnt sind, und in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Personen, die gleichwertige Tätigkeiten ausüben und dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen,

18. unabhängige Finanzplaner, die in Artikel 3 § 1 des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die Kontrolle der unabhängigen Finanzplaner und die Leistung von Finanzplanungsberatung durch beaufsichtigte Unternehmen erwähnt sind, und in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Personen, die gleichwertige Tätigkeiten ausüben und dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen,

19. Versicherungsvermittler, die in Teil 6 des Gesetzes vom 4. April 2014 über die Versicherungen erwähnt sind und ihre beruflichen Tätigkeiten außerhalb exklusiver Agenturverträge in einem oder mehreren Lebensversicherungszweigen ausüben, die in Anlage II zum vorerwähnten Gesetz vom 13. März 2016 erwähnt sind, und in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Personen, die gleichwertige Tätigkeiten ausüben und dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen,

20. Kreditgeber im Sinne von Artikel I.9 Nr. 34 des Wirtschaftsgesetzbuches, die in Belgien ansässig sind und Tätigkeiten im Bereich Verbraucher- oder Hypothekarkredite wie in Buch VII Titel 4 Kapitel 1 und 2 desselben Gesetzbuches erwähnt ausüben, und in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Personen, die gleichwertige Tätigkeiten ausüben und dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen,

21. Personen, die in Artikel 2 § 1 des Königlichen Erlasses Nr. 55 vom 10. November 1967 zur Regelung der Rechtsform der auf Mietfinanzierung spezialisierten Unternehmen erwähnt sind, und in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Personen, die gleichwertige Tätigkeiten ausüben und dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen,

22. andere als die in den Nummern 4 bis 21 erwähnten natürlichen oder juristischen Personen, die in Belgien mindestens eine der in Artikel 4 Absatz 1 Nr. 2 bis 12, 14 und 15 des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die Kontrolle der Kreditinstitute und der Börsengesellschaften erwähnten Tätigkeiten ausüben, und in Belgien ansässige Zweigniederlassungen von Personen, die gleichwertige Tätigkeiten ausüben und dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegen, die vom König bestimmt werden,

23. natürliche oder juristische Personen, die in Belgien Tätigkeiten ausüben und gemäß Artikel 10 des Gesetzes vom 7. Dezember 2016 zur Organisation des Berufs des Betriebsrevisors und der öffentlichen Aufsicht über Betriebsrevisoren in dem vom Institut der Betriebsrevisoren geführten öffentlichen Register registriert oder eingetragen sind, natürliche Personen, die externe Betriebsrevisoren im Praktikum sind und in Artikel 11 § 3 des vorerwähnten Gesetzes erwähnt sind, sowie Prüfungsgesellschaften und alle, die den Beruf des Abschlussprüfers ausüben,

24. natürliche oder juristische Personen, die in der Liste der externen Buchprüfer und in der Liste der externen Steuerberater erwähnt in Artikel 5 § 1 des Gesetzes vom 22. April 1999 über die Berufe im Buchführungs- und Steuerwesen eingetragen sind, und natürliche Personen, die in der Liste der externen Buchprüfer im Praktikum und in der Liste der externen Steuerberater im Praktikum erwähnt in Artikel 4 des vorerwähnten Gesetzes eingetragen sind,

25. natürliche oder juristische Personen, die in der Liste der externen zugelassenen Buchhalter und in der Liste der externen zugelassenen Buchhalter-Fiskalisten erwähnt in Artikel 44 Absatz 5 des vorerwähnten Gesetzes vom 22. April 1999 eingetragen sind, und Praktikanten, die in der Liste der externen zugelassenen Buchhalter im Praktikum und in der Liste der externen zugelassenen Buchhalter-Fiskalisten im Praktikum erwähnt in demselben Artikel des vorerwähnten Gesetzes vom 22. April 1999 eingetragen sind,

26. Notare,

27. Gerichtsvollzieher,

28. Rechtsanwälte:

a) wenn sie für ihren Klienten an der Planung oder Durchführung von Transaktionen mitwirken, die Folgendes betreffen:

i) Kauf und Verkauf von Immobilien oder Gewerbebetrieben,

ii) Verwaltung von Geld, Wertpapieren oder sonstigen Vermögenswerten ihres Klienten,

iii) Eröffnung oder Verwaltung von Bank-, Spar- oder Wertpapierkonten,

iv) Beschaffung der zur Gründung, zum Betrieb oder zur Verwaltung von Gesellschaften erforderlichen Mittel,

v) Gründung, Betrieb oder Verwaltung von Treuhandgesellschaften oder Trusts, Gesellschaften, Stiftungen oder ähnlichen Strukturen,

b) oder wenn sie im Namen und auf Rechnung ihres Klienten Finanz- oder Immobilientransaktionen durchführen,

29. Dienstleister für Gesellschaften, die in Artikel 3 Nr. 1 des Gesetzes vom ... *[sic, zu lesen ist: des Gesetzes vom 29. März 2018]* zur Registrierung der Dienstleister für Gesellschaften erwähnt sind,

30. Immobilienmakler, die in Artikel 2 Nr. 5 und 7 des Gesetzes vom 11. Februar 2013 zur Regelung des Berufs des Immobilienmaklers erwähnt sind und in dem in Artikel 3 desselben Gesetzes erwähnten Verzeichnis oder in dem in Artikel 3 des Gesetzes vom 11. Mai 2003 zur Schaffung föderaler Räte der Landmesser-Gutachter erwähnten Verzeichnis eingetragen sind,

31. Diamanthändler, die in Artikel 169 § 3 des Programmgesetzes vom 2. August 2002 erwähnt sind,

32. Wachunternehmen, die in Artikel 4 des Gesetzes vom 2. Oktober 2017 zur Regelung der privaten und besonderen Sicherheit erwähnt sind und in Artikel 3 Nr. 3 Buchstabe *a)*, *b)* oder *c)* desselben Gesetzes erwähnte Wachtätigkeiten ausüben,

33. natürliche oder juristische Personen, die ein oder mehrere in Artikel 2 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler erwähnte Glücksspiele betreiben, in den Artikeln 3 und 3*bis* desselben Gesetzes erwähnte natürliche oder juristische Personen ausgenommen.

§ 2 - Der König kann durch einen im Ministerrat beratenen Erlass auf der Grundlage einer angemessenen Risikobewertung, die die Kommission für Glücksspiele für die in Artikel 4 Nr. 36 erwähnten Glücksspiele durchführt, Inhaber einer Lizenz wie in Artikel 25 Nr. 1/1 bis 9 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler bestimmt von der Anwendung aller oder eines Teils der Bestimmungen von Buch II des Gesetzes ausnehmen, wenn das von der Art und gegebenenfalls dem Umfang der betriebenen Dienste ausgehende Risiko gering ist.

Bei der in Absatz 1 erwähnten Risikobewertung wird der Grad der Missbrauchsanfälligkeit der einschlägigen Transaktionen berücksichtigt, insbesondere in Bezug auf die verwendeten Zahlungsarten.

Der zuständige Minister übermittelt der Europäischen Kommission jeden in Anwendung von Absatz 1 ergangenen Erlass zusammen mit einer Begründung auf Basis der jeweiligen in demselben Absatz erwähnten Risikobewertung, in der angegeben ist, wie relevante Feststellungen in dem von der Europäischen Kommission gemäß Artikel 6 Absatz 1 der Richtlinie 2015/849 erstellten Bericht berücksichtigt worden sind.

§ 3 - Der König kann auf Stellungnahme der aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörden und auf der Grundlage einer angemessenen Risikobewertung durch einen im Ministerrat beratenen Erlass natürliche oder juristische Personen, die eine in Artikel 4 Nr. 2 bis 12 und 14 des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die

Kontrolle der Kreditinstitute und der Börsengesellschaften erwähnte Finanztätigkeit - Finanztransfers erwähnt in Artikel I.9 Nr. 14 des Wirtschaftsgesetzbuches ausgenommen - nur gelegentlich oder in sehr begrenztem Umfang ausüben, von der Anwendung aller oder eines Teils der Bestimmungen von Buch II ausnehmen, wenn alle nachstehend genannten Kriterien erfüllt sind:

1. Die Finanztätigkeit ist in absoluter Hinsicht begrenzt.

2. Die Finanztätigkeit ist auf Transaktionsbasis begrenzt.

3. Die Finanztätigkeit stellt nicht die Haupttätigkeit der Personen dar und der Umsatz dieser Tätigkeit geht nicht über 5 Prozent des Gesamtumsatzes der betreffenden Person hinaus.

4. Die Finanztätigkeit ist eine Nebentätigkeit und hängt unmittelbar mit der Haupttätigkeit der Personen zusammen.

5. Die Haupttätigkeit der Personen ist keine der in § 1 Nr. 23 bis 30 oder 33 aufgeführten Tätigkeiten.

6. Die Finanztätigkeit wird nur für Kunden der Haupttätigkeit der Personen und nicht für die allgemeine Öffentlichkeit erbracht.

Wenn der König die Ihm in Anwendung von Absatz 1 erteilte Befugnis ausübt:

1. legt Er für die Zwecke des Absatzes 1 Nr. 1 den Betrag fest, den der Gesamtumsatz der Finanztätigkeit nicht überschreiten darf. Dieser Betrag wird abhängig von der Art der Finanztätigkeit auf nationaler Ebene festgelegt. Er muss so niedrig sein, dass ein deutlich geringeres GW/TF-Risiko besteht,

2. legt Er für die Zwecke des Absatzes 1 Nr. 2 einen Höchstbetrag je Kunde und einzelner Transaktion fest, unabhängig davon, ob die Transaktion in einem einzigen Vorgang oder in mehreren Vorgängen, die miteinander verknüpft zu sein scheinen, ausgeführt wird. Dieser Betrag wird abhängig von der Art der Finanztätigkeit auf nationaler Ebene festgelegt. Er muss so niedrig sein, dass sichergestellt ist, dass die fraglichen Transaktionen für Zwecke der Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung nicht praktikabel und ungeeignet sind, und darf 1.000 EUR nicht übersteigen,

3. bestimmt Er die in Artikel 85 erwähnte zuständige Behörde, die Er damit beauftragt, die Einhaltung der Bedingungen der aufgrund von Absatz 1 gewährten Ausnahmeregelung zu überwachen und die Modalitäten dieser Überwachung durch Verordnung festzulegen.

Der zuständige Minister übermittelt der Europäischen Kommission jeden in Anwendung von Absatz 1 ergangenen Erlass.

§ 4 - Der König kann auf Stellungnahme der Koordinierungsorgane und unter Berücksichtigung des Ergebnisses der in Artikel 68 erwähnten nationalen Risikobewertung durch einen im Ministerrat beratenen Erlass die Anwendung aller oder eines Teils der Bestimmungen von Buch II auf Kategorien von Personen beziehungsweise Körperschaften ausdehnen, die nicht in § 1 erwähnt sind, deren Tätigkeiten jedoch für Zwecke der Geldwäsche oder der Terrorismusfinanzierung genutzt werden könnten.

Der zuständige Minister setzt die Europäische Kommission in Kenntnis, wenn der Anwendungsbereich des vorliegenden Gesetzes in Anwendung von Absatz 1 ausgedehnt wird.

§ 5 - Aufgrund der Paragraphen 2 bis 4 ergangene Königliche Erlasse sind nicht länger wirksam, wenn sie nicht binnen zwölf Monaten nach dem Datum ihres Inkrafttretens durch Gesetz bestätigt worden sind. Die Bestätigung gilt rückwirkend ab dem Datum des Inkrafttretens der Königlichen Erlasse.

Art. 6 - Die in den Artikeln 66 § 2 Absatz 1 und 67 erwähnten Beschränkungen der Nutzung von Bargeld sind auch auf alle natürlichen oder juristischen Personen anwendbar, die in diesen Bestimmungen erwähnte Zahlungen oder Schenkungen machen.

TITEL 2 — *Risikobasierter Ansatz*

Art. 7 - Vorbehaltlich anders lautender Bestimmungen setzen die zuständigen Behörden und die Verpflichteten gemäß den Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes die in Buch II erwähnten Präventivmaßnahmen entsprechend ihrer Bewertung der GW/TF-Risiken auf differenzierte Weise um.

BUCH II — PFLICHTEN DER VERPFLICHTETEN IN BEZUG AUF DIE VERHINDERUNG VON GELDWÄSCHE UND TERRORISMUSFINANZIERUNG

TITEL 1 — *Organisation und interne Kontrolle*

KAPITEL 1 — *Organisation und interne Kontrolle bei den Verpflichteten*

Art. 8 - § 1 - Die Verpflichteten arbeiten wirksame und in einem angemessenen Verhältnis zu ihrer Art und Größe stehende Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle aus und setzen sie um:

1. um den Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen und der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 nachzukommen und um die auf Ebene der Europäischen Union, auf belgischer Ebene und bei sich selbst ermittelten diesbezüglichen Risiken wirksam zu mindern und zu steuern,

2. um gegebenenfalls den Bestimmungen der europäischen Verordnung über Geldtransfers nachzukommen,

3. um den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos nachzukommen.

§ 2 - Die in § 1 genannten Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle umfassen:

1. die Ausarbeitung von Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle, insbesondere in Bezug auf eine vorbildliche Risikomanagementpraxis, Kundenannahme, Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden und hinsichtlich Transaktionen, Verdachtsmeldungen, Aufbewahrung von Unterlagen, interne Kontrolle und Einhaltung der Vorschriften des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der europäischen Verordnung über Geldtransfers und der in § 1 Nr. 3 erwähnten restriktiven Maßnahmen,

2. sollte dies mit Blick auf Art und Größe des Verpflichteten angemessen sein und unbeschadet der durch oder aufgrund anderer Gesetzesbestimmungen vorgesehenen Vorschriften:

a) eine unabhängige Prüfung, die die unter Nr. 1 genannten Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle testet,

b) Verfahren, um bei der Anwerbung und Zuweisung von Personalmitgliedern oder bei der Bestimmung von Agenten oder Vertreibern zu überprüfen, ob diese Personen im Hinblick auf die Risiken in Zusammenhang mit den auszuübenden Aufträgen und Funktionen über die angemessene Zuverlässigkeit verfügen,

3. die Sensibilisierung der Personalmitglieder des Verpflichteten und gegebenenfalls seiner Agenten oder Vertreiber für die GW/TF-Risiken und die Schulung dieser Personen hinsichtlich der Maßnahmen zur Verringerung solcher Risiken.

§ 3 - Die Verpflichteten legen ihrer Führungsebene die von ihnen in Anwendung von § 1 eingeführten Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle zur Billigung vor.

§ 4 - Die Verpflichteten vergewissern sich, ob die für die Einhaltung des vorliegenden Artikels ergriffenen Maßnahmen geeignet und wirksam sind, und verbessern sie gegebenenfalls.

Art. 9 - § 1 - Verpflichtete, die juristische Personen sind, bestimmen unter den Mitgliedern ihres gesetzlichen Verwaltungsorgans oder gegebenenfalls ihrer tatsächlichen Geschäftsleitung die Person, die auf höchster Ebene dafür verantwortlich ist, für die Umsetzung und Einhaltung der Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen und gegebenenfalls der in Anwendung dieser Bestimmungen gefassten Verwaltungsbeschlüsse, der europäischen Verordnung über Geldtransfers und der in Artikel 8 § 1 Nr. 3 erwähnten restriktiven Maßnahmen zu sorgen.

Ist der Verpflichtete eine natürliche Person, werden die in Absatz 1 erwähnten Funktionen von dieser Person ausgeübt.

§ 2 - Unbeschadet des Paragraphen 3 bestimmen die Verpflichteten darüber hinaus in ihrer Mitte eine oder mehrere Personen, die damit beauftragt sind, für die Umsetzung der in Artikel 8 erwähnten Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle, die Analyse untypischer Transaktionen und die Erstellung diesbezüglicher schriftlicher Berichte gemäß den Artikeln 45 und 46, damit gegebenenfalls die aufgrund von Artikel 47 erforderlichen Folgemaßnahmen ergriffen werden, und die Mitteilung der in Artikel 54 erwähnten Informationen zu sorgen. Diese Personen sorgen außerdem für die Sensibilisierung und Schulung des Personals und gegebenenfalls der Agenten und Vertreiber gemäß Artikel 11.

Ist der Verpflichtete eine juristische Person, wird/werden die in Absatz 1 erwähnte(n) Person(en) von ihrem gesetzlichen Verwaltungsorgan oder ihrer tatsächlichen Geschäftsleitung bestimmt.

Die Verpflichteten überprüfen im Voraus, ob die in Absatz 1 erwähnte(n) Person(en) über Folgendes verfügt/verfügen:

1. berufliche Zuverlässigkeit, die erforderlich ist, um ihre Funktionen auf integre Weise auszuüben,

2. angemessene Fachkompetenz, Kenntnis des belgischen gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Rahmens in Bezug auf die GW/TFV-Verhinderung, Verfügbarkeit, hierarchische Stellung und Befugnisse bei dem Verpflichteten, die erforderlich sind, um diese Funktionen auf effektive, unabhängige und autonome Weise auszuüben,

3. Befugnis, dem gesetzlichen Verwaltungsorgan oder der tatsächlichen Geschäftsleitung des Verpflichteten, der eine juristische Person ist, oder der natürlichen Person, die die Eigenschaft eines Verpflichteten hat, auf eigene Initiative alle erforderlichen oder zweckdienlichen Maßnahmen vorzuschlagen, einschließlich der Verwendung der erforderlichen Mittel, um Übereinstimmung und Wirksamkeit der internen Maßnahmen zur GW/TFV-Bekämpfung zu gewährleisten.

§ 3 - Die in § 2 erwähnten Funktionen können von der in § 1 erwähnten Person ausgeübt werden, wenn dies zwecks Berücksichtigung der Art und Größe des Verpflichteten, insbesondere hinsichtlich seiner Rechtsform, seiner Führungsstruktur oder seines Personalbestands, gerechtfertigt ist.

§ 4 - In den in Artikel 5 § 1 Nr. 6 Buchstabe *d)* und Nr. 7 Buchstabe *e)* erwähnten Fällen muss die in § 2 erwähnte Person in Belgien ansässig sein.

Art. 10 - Die Verpflichteten arbeiten angemessene und in einem angemessenen Verhältnis zu ihrer Art und Größe stehende Verfahren aus und setzen sie um, damit ihre Personalmitglieder oder ihre Agenten oder Vertreiber den in Anwendung von Artikel 9 bestimmten Personen Verstöße gegen die Vorschriften des vorliegenden Buches über einen speziellen, unabhängigen und anonymen Kanal melden können.

Art. 11 - § 1 - Die Verpflichteten stellen durch Maßnahmen, die in einem angemessenen Verhältnis zu ihren Risiken, ihrer Art und ihrer Größe stehen, sicher, dass ihre Personalmitglieder, deren Funktion es erfordert, und ihre Agenten oder Vertreiber die Vorschriften des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, einschließlich einschlägiger Datenschutzbestimmungen, und gegebenenfalls die in Artikel 8 § 1 Nr. 2 und 3 erwähnten Vorschriften kennen.

Sie sorgen dafür, dass die in Absatz 1 erwähnten Personen die Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle, die gemäß Artikel 8 § 1 bei dem Verpflichteten angewandt werden, kennen und verstehen und dass sie über die erforderlichen Kenntnisse verfügen in Bezug auf die Methoden und Kriterien, die anwendbar sind, um möglicherweise mit GW/TF zusammenhängende Transaktionen zu erkennen, in Bezug auf richtiges Verhalten in einem solchen Fall und in Bezug auf die Weise, wie die in Artikel 8 § 1 Nr. 2 und 3 erwähnten Vorschriften einzuhalten sind.

Sie vergewissern sich darüber hinaus, dass die in Absatz 1 erwähnten Personen die in Artikel 10 erwähnten Verfahren zur internen Meldung und die in Artikel 90 erwähnten Verfahren zur Meldung an die Aufsichtsbehörden kennen.

§ 2 - Die in § 1 erwähnten Maßnahmen schließen die Teilnahme der in § 1 Absatz 1 erwähnten Personen an besonderen fortlaufenden Fortbildungsprogrammen ein. Bei ihrer Festlegung können die Funktionen, die diese Personen beim Verpflichteten ausüben, und die GW/TF-Risiken, denen sie bei der Ausübung dieser Funktionen möglicherweise ausgesetzt sind, berücksichtigt werden.

Art. 12 - Falls eine natürliche Person, die unter eine der in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 25 genannten Kategorien von Verpflichteten fällt, ihre berufliche Tätigkeit als Angestellter einer juristischen Person ausübt, gelten die in vorliegendem Kapitel genannten Pflichten nicht für die natürliche, sondern vielmehr für die juristische Person.

KAPITEL 2 — *Organisation und interne Kontrolle bei Gruppen*

Art. 13 - § 1 - Verpflichtete, die Teil einer Gruppe sind, müssen gruppenweit anzuwendende Strategien und Verfahren zur GW/TF-Verhinderung einrichten, darunter insbesondere Datenschutzstrategien sowie Strategien und Verfahren für den Informationsaustausch innerhalb der Gruppe für die Zwecke der GW/TF-Bekämpfung.

In einem anderen Mitgliedstaat oder in einem Drittland ansässige Verpflichtete sorgen dafür, dass diese Strategien und Verfahren in ihren Niederlassungen in diesem anderen Mitgliedstaat und in diesem Drittland wirksam umgesetzt werden.

§ 2 - In einem anderen Mitgliedstaat ansässige Verpflichtete müssen sicherstellen, dass ihre Niederlassungen den zur Umsetzung der Richtlinie 2015/849 verabschiedeten nationalen Rechtsvorschriften des anderen Mitgliedstaates Folge leisten.

§ 3 - In einem Drittland ansässige Verpflichtete müssen sicherstellen, dass ihre Niederlassungen in diesem Drittland den nationalen Rechtsvorschriften des Drittlandes Folge leisten, in denen Mindestanforderungen an die GW/TF-Bekämpfung vorgesehen sind, die mindestens so streng sind wie die in vorliegendem Gesetz vorgesehenen Anforderungen.

Verpflichtete, die in einem der Drittländer ansässig sind, in denen die Mindestanforderungen an die GW/TF-Bekämpfung weniger streng sind als die in vorliegendem Gesetz vorgesehenen Anforderungen, müssen sicherstellen, dass ihre Niederlassungen die Anforderungen des vorliegenden Gesetzes, einschließlich in Bezug auf den Datenschutz, anwenden, soweit das Recht des betreffenden Drittlandes dies zulässt.

In Fällen, in denen die Umsetzung der gemäß § 1 erforderlichen Strategien und Verfahren nach dem Recht eines Drittlandes nicht zulässig ist, stellen die Verpflichteten sicher, dass ihre Niederlassung in diesem Drittland zusätzliche Maßnahmen zu den dort vorgesehenen Maßnahmen anwendet, um dem GW/TF-Risiko wirksam zu begegnen, und unterrichten sie ihre aufgrund von Artikel 85 zuständige Aufsichtsbehörde.

Art. 14 - Verpflichtete dürfen in einem in Anwendung von Artikel 54 vom König bestimmten Land oder Gebiet weder eine Zweigniederlassung noch eine Repräsentanz eröffnen.

Sie dürfen weder direkt noch indirekt ein Tochterunternehmen erwerben oder errichten, das die Tätigkeit des Verpflichteten ausübt und in dem oben erwähnten Land oder Gebiet seinen Sitz hat, registriert oder ansässig ist.

Art. 15 - In Artikel 5 § 1 Nr. 6 Buchstabe *d)* und Nr. 7 Buchstabe *e)* erwähnte Verpflichtete benennen unter den von der Belgischen Nationalbank festgelegten Bedingungen durch eine Verordnung, die gemäß den Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 erwähnt in Artikel 45 Absatz 10 dieser Richtlinie erlassen wird, eine zentrale Kontaktstelle, die in Belgien gelegen ist und damit beauftragt ist, im Auftrag des benennenden Verpflichteten die Einhaltung der Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen zu gewährleisten und der Belgischen Nationalbank die Ausführung ihrer Aufsichtsaufträge zu erleichtern, insbesondere indem sie dieser Behörde auf Ersuchen Dokumente und Informationen zur Verfügung stellt.

In der in Absatz 1 erwähnten Verordnung sind insbesondere die von den auf diese Weise benannten zentralen Kontaktstellen zu erfüllenden Aufgaben angegeben.

TITEL 2 — *Allgemeine Risikobewertung*

Art. 16 - Die Verpflichteten unternehmen angemessene Schritte, die in einem angemessenen Verhältnis zu ihrer Art und Größe stehen, um die für sie bestehenden GW/TF-Risiken insbesondere unter Berücksichtigung der Merkmale ihrer Kunden, der von ihnen angebotenen Produkte, Dienstleistungen oder Transaktionen, der betroffenen Länder oder geografischen Gebiete und der von ihnen genutzten Vertriebskanäle zu ermitteln und zu bewerten.

Sie berücksichtigen bei ihrer in Absatz 1 erwähnten allgemeinen Risikobewertung zumindest die in Anlage I aufgeführten Variablen. Sie können darüber hinaus die in Anlage II dargelegten Faktoren für ein potenziell geringeres Risiko berücksichtigen und sie berücksichtigen zumindest die in Anlage III dargelegten Faktoren für ein potenziell höheres Risiko.

Sie berücksichtigen auch die relevanten Feststellungen in dem von der Europäischen Kommission gemäß Artikel 6 der Richtlinie 2015/849 erstellten Bericht, den in Anwendung von Artikel 68 von den Koordinierungsorganen erstellten Bericht, soweit sie davon jeweils betroffen sind, und alle ihnen vorliegenden relevanten Informationen.

Art. 17 - Die in Artikel 16 genannte allgemeine Risikobewertung wird aufgezeichnet, aktualisiert und den aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörden zur Verfügung gestellt.

Die Verpflichteten müssen gegenüber ihrer aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörde nachweisen können, dass die Strategien, Verfahren und Maßnahmen der internen Kontrolle, die sie gemäß Artikel 8 festlegen, gegebenenfalls einschließlich der Kundenannahmepolitik, angesichts der ermittelten GW/TF-Risiken angemessen sind.

Die Aktualisierung der allgemeinen Risikobewertung führt gegebenenfalls dazu, dass die in Artikel 19 § 2 Absatz 1 erwähnten individuellen Risikobewertungen auch aktualisiert werden.

Art. 18 - Die aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörden können beschließen, dass bestimmte aufgezeichnete Risikobewertungen nicht erforderlich sind, wenn die in Bezug auf die betreffenden Tätigkeiten bestehenden konkreten Risiken klar erkennbar sind und sie verstanden werden.

TITEL 3 — *Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden und hinsichtlich Transaktionen*

KAPITEL 1 — *Allgemeine Sorgfaltspflichten*

Abschnitt 1 — Allgemeine Bestimmungen

Art. 19 - § 1 - Verpflichtete wenden Sorgfaltspflichten gegenüber ihren Kunden an, die darin bestehen:

1. gemäß den Bestimmungen von Abschnitt 2 die Identität der in diesem Abschnitt erwähnten Personen festzustellen und zu überprüfen,

2. gemäß den Bestimmungen von Abschnitt 3 die Merkmale des Kunden und den Zweck und die angestrebte Art der Geschäftsbeziehung oder der gelegentlichen Transaktion zu bewerten und gegebenenfalls zu diesem Zweck zusätzliche Informationen einzuholen und

3. gemäß den Bestimmungen von Abschnitt 4 die Sorgfaltspflichten hinsichtlich Geschäftsbeziehungen und Transaktionen kontinuierlich zu erfüllen.

§ 2 - Die in § 1 erwähnten Sorgfaltspflichten beruhen auf einer individuellen Bewertung der GW/TF-Risiken, bei der die besonderen Merkmale des Kunden und der Geschäftsbeziehung oder der betreffenden Transaktion berücksichtigt werden. Bei dieser individuellen Risikobewertung werden außerdem die in Artikel 16 Absatz 1 erwähnte allgemeine Risikobewertung und die in Absatz 2 desselben Artikels erwähnten Variablen und Faktoren berücksichtigt, die bei Letzterer insbesondere berücksichtigt werden.

Ermitteln die Verpflichteten im Rahmen ihrer in Absatz 1 erwähnten individuellen Risikobewertung Fälle mit hohen Risiken, wenden sie verstärkte Sorgfaltspflichten an. Sie können vereinfachte Sorgfaltspflichten anwenden, wenn sie Fälle mit geringen Risiken ermitteln.

In jedem Fall sorgen die Verpflichteten dafür, dass sie gegenüber den aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörden nachweisen können, dass die von ihnen angewandten Sorgfaltspflichten angesichts der ermittelten GW/TF-Risiken angemessen sind.

Art. 20 - In Artikel 5 § 1 Nr. 3 bis 22 erwähnte Verpflichtete dürfen keine anonymen Konten oder Konten unter falschem Namen oder unter einem Pseudonym eröffnen. Sie ergreifen angemessene Maßnahmen, um die Einhaltung dieses Verbots zu gewährleisten.

Abschnitt 2 — Verpflichtungen zur Feststellung und Überprüfung der Identität

Unterabschnitt 1 — Personen, deren Identität festgestellt werden muss

Art. 21 - § 1 - Die Verpflichteten stellen die Identität der Kunden fest und überprüfen die Identität der Kunden:

1. die eine Geschäftsbeziehung zu ihnen eingehen,

2. die außerhalb einer in Nr. 1 erwähnten Geschäftsbeziehung gelegentlich:

a) eine oder mehrere Transaktionen, zwischen denen eine Verbindung zu bestehen scheint, ausführen, die sich auf 10.000 EUR oder mehr belaufen, oder

b) unbeschadet der in der europäischen Verordnung über Geldtransfers vorgesehenen Vorschriften eine oder mehrere Überweisungen oder einen oder mehrere Geldtransfers im Sinne dieser Verordnung, zwischen denen eine Verbindung zu bestehen scheint, ausführen, die sich auf mehr als 1.000 EUR belaufen oder die ungeachtet des Betrags berücksichtigt werden, wenn die betreffenden Gelder vom Verpflichteten in Form von Bargeld oder anonymem E-Geld entgegengenommen werden.

Für die Anwendung von Absatz 1 gilt ein in Belgien ausgeführter Geldtransfer auf das Zahlungskonto eines Begünstigten nicht als Überweisung oder Geldtransfer im Sinne der europäischen Verordnung über Geldtransfers, sofern folgende kumulativen Bedingungen erfüllt sind:

i) Auf das betreffende Konto kann ausschließlich die Zahlung des Preises für die Lieferung von Gütern oder Dienstleistungen vorgenommen werden.

ii) Der Zahlungsdienstleister des Begünstigten ist ein Verpflichteter.

iii) Der Zahlungsdienstleister des Begünstigten ist in der Lage, anhand einer individuellen Transaktionskennziffer über den Begünstigten den Geldtransfer bis zu der Person zurückzuverfolgen, die mit dem Begünstigten eine Vereinbarung über die Lieferung von Gütern oder Dienstleistungen getroffen hat.

iv) Der überwiesene Betrag beträgt höchstens 1.000 EUR,

3. im Falle von Betreibern von Glücksspielen erwähnt in Artikel 5 § 1 Nr. 33, unbeschadet der Nummern 5 und 6: die eine Transaktion ausführen, bei der sie einen Einsatz in Höhe von 2.000 EUR oder mehr leisten oder bei der sie sich einen Gewinn in Höhe von 2.000 EUR oder mehr auszahlen lassen, falls die Identität des Kunden noch nicht festgestellt und überprüft worden ist, und zwar unabhängig davon, ob die Transaktion in einem einzigen Vorgang oder in mehreren Vorgängen, zwischen denen eine Verbindung zu bestehen scheint, ausgeführt wird,

4. die nicht in den Nummern 1 bis 3 erwähnt sind und bei denen ein Verdacht auf Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung besteht,

5. bei denen Zweifel an der Richtigkeit oder Genauigkeit zuvor erhaltener Kundenidentifikationsdaten bestehen.

§ 2 - Für die Anwendung von § 1 Nr. 3 gelten als Vorgänge, zwischen denen eine Verbindung besteht, Vorgänge, die von ein und derselben Person ausgeführt werden, die sich auf ein und dieselbe Transaktion der gleichen Art beziehen, die dasselbe oder etwas Gleichartiges zum Gegenstand haben und die an einem selben Ort ausgeführt werden, und zwar unabhängig davon, ob diese Vorgänge gleichzeitig oder in kurzen Abständen voneinander ausgeführt werden.

§ 3 - Der König kann auf Stellungnahme der aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörden durch einen im Ministerrat beratenen Erlass für bestimmte Arten von Transaktionen und/oder bestimmte Verpflichtete einen niedrigeren Schwellenwert als den in § 1 Nr. 2 Buchstabe *a)* erwähnten Wert festlegen, wobei insbesondere die Risikobewertung berücksichtigt wird, die die zuständigen Aufsichtsbehörden gemäß Artikel 87 § 1 durchgeführt haben.

Art. 22 - Gegebenenfalls stellen die Verpflichteten die Identität des/der Beauftragten der in Artikel 21 erwähnten Kunden fest und überprüfen sie seine/ihre Identität.

Art. 23 - § 1 - Gegebenenfalls stellen die Verpflichteten die Identität des/der wirtschaftlichen Eigentümer(s) der in Artikel 21 erwähnten Kunden und des/der wirtschaftlichen Eigentümer(s) der in Artikel 22 erwähnten Beauftragten fest und ergreifen sie angemessene Maßnahmen zur Überprüfung ihrer Identität.

Bei der Feststellung der Identität der wirtschaftlichen Eigentümer gemäß Absatz 1 werden auch angemessene Maßnahmen ergriffen, um die Eigentums- und Kontrollstruktur des Kunden oder des Beauftragten, der eine Gesellschaft, eine juristische Person, eine Stiftung, eine Treuhandgesellschaft, ein Trust oder eine ähnliche Rechtsvereinbarung ist, zu verstehen.

§ 2 - Paragraph 1 ist nicht anwendbar, wenn der Kunde, der Beauftragte des Kunden oder eine Gesellschaft, unter deren Kontrolle der Kunde oder der Beauftragte steht, eine Gesellschaft ist, die an einem geregelten Markt im Sinne der Richtlinie 2014/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 15. Mai 2014 über Märkte für Finanzinstrumente sowie zur Änderung der Richtlinien 2002/92/EG und 2011/61/EU in einem Mitgliedstaat notiert ist oder die an einem geregelten Markt in einem Drittland notiert ist, in dem die notierte Gesellschaft Gesetzesbestimmungen unterliegt, die mit den Bestimmungen der genannten Richtlinie gleichwertig sind und in denen insbesondere Pflichten zur Offenlegung von Beteiligungen an der betreffenden Gesellschaft auferlegt werden, die mit den im Recht der Europäischen Union vorgesehenen Pflichten gleichwertig sind.

Art. 24 - Unbeschadet der Artikel 21 bis 23 stellen die in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 22 erwähnten Verpflichteten die Identität der Begünstigten von Lebensversicherungspolicen fest und überprüfen sie ihre Identität.

Gegebenenfalls stellen die in Absatz 1 erwähnten Verpflichteten die Identität des/der wirtschaftlichen Eigentümer(s) der Begünstigten der betreffenden Lebensversicherungspolicen fest und überprüfen sie ihre Identität. In diesem Fall sind die Bestimmungen von Artikel 23 anwendbar.

Art. 25 - Verpflichtete, die E-Geld ausgeben, können nach einer angemessenen Bewertung des GW/TF-Risikos gemäß Artikel 16, die ein geringes Risiko belegt, im Rahmen ihrer Tätigkeit der Ausgabe von E-Geld gegenüber den Kunden von den Artikeln 21 bis 23 abweichen, wenn die nachstehenden risikomindernden Voraussetzungen erfüllt sind:

1. Das Zahlungsinstrument kann nicht wieder aufgeladen werden oder kann nur in Belgien genutzt werden für Zahlungen, die auf monatlich 250 EUR begrenzt sind.

2. Der elektronisch gespeicherte Betrag übersteigt nicht 250 EUR.

3. Das Zahlungsinstrument wird ausschließlich für den Kauf von Waren und Dienstleistungen genutzt.

4. Das Zahlungsinstrument kann nicht mit anonymem E-Geld erworben oder aufgeladen werden.

5. Der betreffende E-Geld-Emittent überwacht die Transaktionen oder die Geschäftsbeziehung in ausreichendem Umfang, um die Aufdeckung ungewöhnlicher oder verdächtiger Transaktionen zu ermöglichen.

Der E-Geld-Emittent führt jedoch die Feststellung und Überprüfung der Identität aller Personen durch, zu deren Gunsten er für einen Betrag von mehr als 100 EUR einen Rücktausch in Bargeld des monetären Wertes des E-Geldes durchführt oder die eine Barabhebung in Höhe desselben Betrags tätigen.

Unterabschnitt 2 — Gegenstand der Feststellung und Überprüfung der Identität

Art. 26 - § 1 - Die Verpflichteten holen - zwecks Erfüllung ihrer Verpflichtung zur Feststellung der Identität der in den Artikeln 21 bis 24 erwähnten Personen - relevante Informationen über diese Personen ein, um sie mit ausreichender Sicherheit von allen anderen Personen unterscheiden zu können, wobei die gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 ermittelte Höhe des Risikos berücksichtigt wird.

§ 2 - Unbeschadet der in § 3 erwähnten Fälle mit geringem Risiko oder der in § 4 erwähnten Fälle mit hohem Risiko sind in § 1 erwähnte relevante Informationen:

1. wenn die Verpflichtung zur Feststellung der Identität natürliche Personen betrifft: ihr Name, Vorname, Geburtsdatum und -ort und soweit möglich ihre Adresse,

2. wenn die Verpflichtung zur Feststellung der Identität juristische Personen betrifft: ihr Gesellschaftsname, ihr Gesellschaftssitz, die Liste ihrer Verwalter und die Bestimmungen in Bezug auf die Befugnis, juristische Personen zu verpflichten,

3. wenn die Verpflichtung zur Feststellung der Identität Trusts, Treuhandgesellschaften oder ähnliche Rechtsvereinbarungen betrifft: ihre Bezeichnung, die in Nr. 1 oder 2 erwähnten Informationen über ihren/ihre Trustee(s) oder Treuhänder, ihren/ihre Settlor, gegebenenfalls ihren/ihre Protektor(en) und die Bestimmungen in Bezug auf die Befugnis, die Trusts, Treuhandgesellschaften oder ähnlichen Rechtsvereinbarungen zu verpflichten.

In Abweichung von Absatz 1 Nr. 1:

1. wenn die Verpflichtung zur Feststellung der Identität eine natürliche Person in ihrer Eigenschaft als wirtschaftlicher Eigentümer betrifft, erfolgt die Feststellung ihres Geburtsdatums und -orts im Rahmen des Möglichen,

2. wenn die Verpflichtung zur Feststellung der Identität natürliche Personen in ihrer Eigenschaft als wirtschaftliche Eigentümer einer Stiftung, einer (internationalen) Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht, einer Treuhandgesellschaft oder eines Trusts oder einer ähnlichen Rechtsvereinbarung betrifft, die ihre beziehungsweise der seine Begünstigten nach ihren besonderen Merkmalen oder nach ihrer Zugehörigkeit zu einer besonderen Kategorie bestimmt, so holt der Verpflichtete ausreichende Informationen über die betreffenden Merkmale oder die betreffende Kategorie ein, um in der Lage zu sein, die Identität der natürlichen Personen, die die wirtschaftlichen Eigentümer sind, zum Zeitpunkt der Auszahlung oder zu dem Zeitpunkt, zu dem sie ihre erworbenen Rechte wahrnehmen, festzustellen.

In Abweichung von Absatz 1 Nr. 1 bis 3 und wenn die Verpflichtung zur Feststellung der Identität den Begünstigten einer Lebensversicherungspolice betrifft:

1. wenn der Begünstigte der Police namentlich genannt ist, holt der Verpflichtete Informationen über seinen Namen und Vornamen oder seine Bezeichnung ein,

2. wenn der Begünstigte der Police nach Merkmalen oder nach Kategorie oder auf andere Weise bestimmt wird, holt der Verpflichtete ausreichende Informationen über diesen Begünstigten ein, um sicher zu sein, dass er zum Zeitpunkt der Auszahlung in der Lage sein wird, seine Identität festzustellen.

§ 3 - Geht aus der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 durchgeführten individuellen Risikobewertung hervor, dass das mit dem Kunden und der Geschäftsbeziehung oder der Transaktion verbundene Risiko gering ist, kann der Verpflichtete die Informationen, die er einholt, im Vergleich zu den in § 2 aufgeführten Informationen begrenzen. Die eingeholten Informationen müssen jedoch stets dafür ausreichen, dass die betreffende Person mit ausreichender Sicherheit von allen anderen Personen unterschieden werden kann.

§ 4 - Geht aus der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 durchgeführten individuellen Risikobewertung hervor, dass das mit dem Kunden und der Geschäftsbeziehung oder der Transaktion verbundene Risiko hoch ist, vergewissert der Verpflichtete sich mit erhöhter Aufmerksamkeit, dass die Informationen, die er in Anwendung von § 2 einholt, es ihm ermöglichen, die betreffende Person zweifelsfrei von allen anderen Personen zu unterscheiden. Wenn nötig holt er zu diesem Zweck zusätzliche Informationen ein.

Art. 27 - § 1 - Die Verpflichteten vergleichen - zwecks Erfüllung ihrer Verpflichtung zur Überprüfung der Identität der in den Artikeln 21 bis 24 erwähnten Personen - alle oder einen Teil der in Anwendung von Artikel 26 erhobenen Identifikationsdaten mit einem oder mehreren Belegen oder einer oder mehreren glaubwürdigen und unabhängigen Informationsquellen, anhand deren diese Daten bestätigt werden können, um ein ausreichendes Maß an Sicherheit darüber zu erlangen, dass sie die betreffenden Personen kennen. Dabei müssen die Verpflichteten die gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 ermittelte Höhe des Risikos berücksichtigen.

§ 2 - Unbeschadet der Anwendung der Paragraphen 3 und 4 überprüfen die Verpflichteten alle in Anwendung von Artikel 26 § 2 erhobenen Identifikationsdaten.

§ 3 - Geht aus der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 durchgeführten individuellen Risikobewertung hervor, dass das mit dem Kunden und der Geschäftsbeziehung oder der Transaktion verbundene Risiko gering ist, kann der Verpflichtete die in Anwendung von Artikel 26 eingeholten Informationen, die er überprüft, begrenzen. Die überprüften Informationen müssen jedoch stets dafür ausreichen, dass der Verpflichtete ein ausreichendes Maß an Sicherheit hinsichtlich seiner Kenntnis der betreffenden Person erlangen kann.

§ 4 - Geht aus der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 durchgeführten individuellen Risikobewertung hervor, dass das mit dem Kunden und der Geschäftsbeziehung oder der Transaktion verbundene Risiko hoch ist, überprüft der Verpflichtete alle Informationen, die er in Anwendung von Artikel 26 eingeholt hat, und vergewissert er sich mit erhöhter Aufmerksamkeit, dass die Dokumente und Informationsquellen, anhand deren er diese Informationen überprüft, es ihm ermöglichen, ein hohes Maß an Sicherheit hinsichtlich seiner Kenntnis der betreffenden Person zu erlangen.

Art. 28 - § 1 - Auf Antrag eines in Artikel 5 § 1 erwähnten Verpflichteten und ausschließlich zu Zwecken der Überprüfung der Identität der Kunden und ihrer Beauftragten, die natürliche Personen sind und bei der Feststellung ihrer Identität nicht anwesend sind, durch einen solchen Verpflichteten, zu Zwecken der Überprüfung der Identität der wirtschaftlichen Eigentümer der Kunden und zu Zwecken der Aktualisierung der Identifikationsdaten der Kunden, Beauftragten und wirtschaftlichen Eigentümer gemäß vorliegendem Gesetz werden vom König bestimmte Berufsverbände ermächtigt:

1. die Erkennungsnummer des Nationalregisters zu benutzen,

2. auf die in Artikel 3 des Gesetzes vom 8. August 1983 zur Organisation eines Nationalregisters der natürlichen Personen erwähnten Daten des Nationalregisters der natürlichen Personen zuzugreifen,

3. eine Kopie auf Papier oder elektronischem Datenträger der im Nationalregister eingesehenen Informationen anzufertigen.

Sie teilen dem Verpflichteten auf dessen Antrag hin die Daten mit, die für die Erfüllung seiner in Absatz 1 aufgeführten Verpflichtungen notwendig sind.

Sie können gemeinsam oder unabhängig voneinander eine Einrichtung schaffen oder nutzen, die gegebenenfalls an ihrer Stelle über die in Absatz 1 erwähnte Ermächtigung verfügt und dem Verpflichteten auf dessen Antrag hin die Daten mitteilt, die für die Erfüllung seiner in Absatz 1 aufgeführten Verpflichtungen notwendig sind.

Unbeschadet der Bestimmungen anderer Gesetze, Verordnungen oder Ausführungserlasse erfüllen die in Absatz 3 erwähnten Einrichtungen folgende Bedingungen:

1. Sie besitzen Rechtspersönlichkeit.

2. Ihr Sitz und ihre Hauptverwaltung befinden sich in Belgien.

3. Sie werden ausschließlich von den Berufsverbänden, die sie in Anwendung von Absatz 1 geschaffen haben, oder von Verpflichteten, die Mitglied dieser Berufsverbände sind, kontrolliert.

§ 2 - In § 1 Absatz 1 erwähnte Verpflichtete dürfen für die Einhaltung ihrer in diesem Absatz aufgeführten Verpflichtungen alle Informationen, die sie von den Berufsverbänden oder von den in Anwendung von § 1 Absatz 3 von diesen Berufsverbänden geschaffenen Einrichtungen erhalten, verwenden, verarbeiten und aufbewahren und auf Papier oder elektronischem Datenträger eine Kopie dieser Informationen anfertigen.

§ 3 - Bei der Bestimmung der in § 1 erwähnten Berufsverbände vergewissert der König sich, dass sie die Eigenschaften besitzen, die für die Ausübung ihrer Funktion als Zwischenperson im Rahmen der Anwendung des vorliegenden Artikels erforderlich sind, insbesondere hinsichtlich ihrer Eignung zur Repräsentation der Verpflichteten, ihres Fortbestehens, ihrer Leitung und ihrer Organisation oder gegebenenfalls der der Einrichtung, die sie schaffen.

Art. 29 - Verpflichtete, die Zugang haben zu dem in Artikel 73 erwähnten Zentralregister der wirtschaftlichen Eigentümer, zu gleichwertigen Registern, die in anderen Mitgliedstaaten in Anwendung von Artikel 30 Absatz 3 der Richtlinie 2015/849 oder in Drittländern geführt werden, oder zu Registern der wirtschaftlichen Eigentümer von Trusts, Treuhandgesellschaften oder ähnlichen Rechtsvereinbarungen, die in anderen Mitgliedstaaten in Anwendung von Artikel 31 Absatz 4 der Richtlinie 2015/849 oder in Drittländern geführt werden, verlassen sich nicht ausschließlich auf die Einsicht in diese Register, um ihre Verpflichtungen zur Feststellung und Überprüfung der Identität der wirtschaftlichen Eigentümer ihrer Kunden, der Beauftragten ihrer Kunden oder der Begünstigten von Lebensversicherungspolicen zu erfüllen. Sie setzen dafür zusätzliche Maßnahmen um, die in einem angemessenen Verhältnis zu der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 ermittelten Höhe des Risikos stehen.

Unterabschnitt 3 — Zeitpunkt der Feststellung und Überprüfung der Identität

Art. 30 - Die Verpflichteten kommen ihren Verpflichtungen zur Feststellung und Überprüfung der Identität der in Artikel 21 § 1 erwähnten Kunden und der in Artikel 23 § 1 erwähnten wirtschaftlichen Eigentümer nach, bevor sie eine Geschäftsbeziehung mit ihrem Kunden eingehen oder bevor sie gelegentliche Transaktionen ausführen, für die auf sie zurückgegriffen wird.

Die Verpflichteten kommen ihren Verpflichtungen zur Feststellung und Überprüfung der Identität der in Artikel 22 erwähnten Beauftragten der Kunden nach, bevor diese Beauftragten ihre Befugnis ausüben, die Kunden, die sie vertreten, zu verpflichten.

Im Fall von Lebensversicherungspolicen kommen die Verpflichteten ihrer Verpflichtung zur Feststellung der Identität der in Artikel 24 erwähnten Begünstigten nach, sobald diese Begünstigten bestimmt worden sind oder ihre Identität festgestellt werden kann. Sie kommen ihrer Verpflichtung zur Überprüfung der Identität dieser Begünstigten spätestens zum Zeitpunkt der Auszahlung nach. Wird die Lebensversicherungspolice ganz oder teilweise an einen Dritten abgetreten, so stellen die über diese Abtretung unterrichteten Verpflichteten die Identität des Begünstigten der betreffenden Police zu dem Zeitpunkt fest, in dem die Ansprüche aus der übertragenen Police an die natürliche oder juristische Person oder die Rechtsvereinbarung abgetreten werden.

Art. 31 - In Abweichung von Artikel 30 Absatz 1 und 2 dürfen die Verpflichteten unbeschadet des Artikels 37 unter besonderen Umständen, die in ihren internen Verfahren abschließend aufgeführt sind, und sofern die Ausübung der Tätigkeiten nicht unterbrochen werden darf, die Identität der in den Artikeln 21 bis 24 erwähnten Personen während der Geschäftsbeziehung überprüfen, sofern folgende Bedingungen erfüllt sind:

1. Aus der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 durchgeführten individuellen Risikobewertung geht hervor, dass die Geschäftsbeziehung mit einem geringen GW/TF-Risiko verbunden ist.

2. Die Identität der betreffenden Personen wird gemäß Artikel 27 schnellstmöglich nach dem ersten Kontakt mit dem Kunden überprüft.

Macht ein in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 22 erwähnter Verpflichteter bei der Eröffnung eines Kontos - insbesondere eines Kontos, über das Geschäfte mit Finanzinstrumenten vorgenommen werden können - Gebrauch von der in Absatz 1 erwähnten Abweichung, dürfen von dem Kunden oder für den Kunden von diesem Konto aus keine Transfers, Abhebungen oder Auszahlungen von Geldern beziehungsweise Übertragungen, Rücknahmen oder Übergaben von Wertpapieren zugunsten des Kunden oder seines Beauftragten vorgenommen werden, bevor die Identität der in den Artikeln 21 bis 24 erwähnten Personen gemäß den Artikeln 27 bis 29 überprüft worden ist.

Art. 32 - Verpflichtete, die E-Geld ausgeben, können nach einer angemessenen Bewertung des GW/TF-Risikos gemäß Artikel 16, die ein geringes Risiko belegt, im Rahmen ihrer Tätigkeit der Ausgabe von E-Geld gegenüber den Kunden von Artikel 30 Absatz 1 und 2 abweichen, wenn alle in Artikel 25 aufgeführten risikomindernden Voraussetzungen erfüllt sind.

Unterabschnitt 4 — Nichteinhaltung der Verpflichtung zur Feststellung und Überprüfung der Identität

Art. 33 - § 1 - Können Verpflichtete ihre Verpflichtungen zur Feststellung und Überprüfung der Identität eines Kunden, seiner Beauftragten oder seiner wirtschaftlichen Eigentümer innerhalb der in den Artikeln 30 bis 31 erwähnten Fristen nicht erfüllen, dürfen sie weder eine Geschäftsbeziehung mit diesem Kunden eingehen noch Transaktionen für ihn ausführen. Sie beenden darüber hinaus bereits eingegangene Geschäftsbeziehungen.

In den in Absatz 1 erwähnten Fällen überprüfen die Verpflichteten gemäß Artikel 46, ob die Gründe, warum die in Absatz 1 erwähnten Verpflichtungen nicht erfüllt werden können, einen GW/TF-Verdacht erregen und ob Meldung beim BVFI erstattet werden muss.

Die Aufsichtsbehörden dürfen Verpflichteten, die in ihre Zuständigkeit fallen, durch Verordnung die Erlaubnis erteilen, restriktive Maßnahmen anzuwenden, die eine Alternative zu der aufgrund von Absatz 1 erforderlichen Beendigung der Geschäftsbeziehung darstellen, und zwar in besonderen Fällen, die in vorerwähnter Verordnung

angegeben sind und in denen die einseitige Beendigung der Geschäftsbeziehung durch den Verpflichteten durch andere bindende Gesetzesbestimmungen oder andere Gesetzesbestimmungen der öffentlichen Ordnung untersagt wird, oder wenn eine solche einseitige Beendigung dem Verpflichteten einen ernsthaften und unverhältnismäßig hohen Schaden zufügen könnte.

§ 2 - Paragraph 1 ist auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 28 erwähnten Verpflichteten nur dann nicht anwendbar, wenn sie die Rechtslage für einen Klienten beurteilen oder ihn in oder im Zusammenhang mit einem Gerichtsverfahren verteidigen oder vertreten, wozu auch eine Beratung über das Betreiben oder Vermeiden solcher Verfahren zählt.

Abschnitt 3 — Verpflichtung zur Feststellung der Merkmale des Kunden und des Zwecks und der Art der Geschäftsbeziehung oder der gelegentlichen Transaktion

Art. 34 - § 1 - Verpflichtete ergreifen angemessene Maßnahmen, um die Merkmale des Kunden und Zweck und Art der Geschäftsbeziehung oder der angestrebten gelegentlichen Transaktion zu bewerten.

Sie stellen insbesondere sicher, dass sie über die Informationen verfügen, die für die Umsetzung der in Artikel 8 erwähnten Kundenannahmepolitik, für die Erfüllung der kontinuierlichen Sorgfaltspflichten hinsichtlich Geschäftsbeziehungen und Transaktionen gemäß Abschnitt 4 und für die besonderen verstärkten Sorgfaltspflichten gemäß Kapitel 2 erforderlich sind.

Sie treffen insbesondere angemessene Maßnahmen, um zu bestimmen, ob es sich bei den Personen, deren Identität in Anwendung von Abschnitt 2 festgestellt worden ist, einschließlich des wirtschaftlichen Eigentümers des Begünstigten einer Lebensversicherungspolice, um politisch exponierte Personen, Familienmitglieder politisch exponierter Personen oder Personen, die politisch exponierten Personen bekanntermaßen nahestehen, handelt.

Diese Informationen werden spätestens zu dem Zeitpunkt eingeholt, zu dem die Geschäftsbeziehung begründet oder die gelegentliche Transaktion ausgeführt wird. Zu diesem Zweck ergriffene Maßnahmen stehen in einem angemessenen Verhältnis zu der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 ermittelten Höhe des Risikos.

§ 2 - Verpflichtete, die E-Geld ausgeben, können nach einer angemessenen Bewertung des GW/TF-Risikos gemäß Artikel 16, die ein geringes Risiko belegt, im Rahmen ihrer Tätigkeit der Ausgabe von E-Geld gegenüber den Kunden von § 1 abweichen, wenn die in Artikel 25 aufgeführten risikomindernden Voraussetzungen erfüllt sind.

§ 3 - Können Verpflichtete ihre in § 1 erwähnte Verpflichtung nicht erfüllen, dürfen sie weder eine Geschäftsbeziehung eingehen noch Transaktionen, insbesondere Transaktionen über ein Bankkonto, für den Kunden ausführen. Sie beenden darüber hinaus bereits eingegangene Geschäftsbeziehungen oder wenden gegebenenfalls die in Artikel 33 § 1 Absatz 3 erwähnten alternativen restriktiven Maßnahmen an.

In den in Absatz 1 erwähnten Fällen überprüfen die Verpflichteten gemäß Artikel 46, ob die Gründe, warum die in § 1 erwähnte Verpflichtung nicht erfüllt werden kann, einen GW/TF-Verdacht erregen und ob Meldung beim BVFI erstattet werden muss.

§ 4 - Paragraph 3 ist auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 28 erwähnten Verpflichteten nur dann nicht anwendbar, wenn sie die Rechtslage für einen Klienten beurteilen oder ihn in oder im Zusammenhang mit einem Gerichtsverfahren verteidigen oder vertreten, wozu auch eine Beratung über das Betreiben oder Vermeiden solcher Verfahren zählt.

Abschnitt 4 — Kontinuierliche Sorgfaltspflichten

Art. 35 - § 1 - Verpflichtete wenden kontinuierliche Sorgfaltspflichten hinsichtlich Geschäftsbeziehungen an, die in einem angemessenen Verhältnis zu der gemäß Artikel 19 § 2 Absatz 1 ermittelten Höhe des Risikos stehen, was insbesondere Folgendes bedeutet:

1. Im Verlauf der Geschäftsbeziehung ausgeführte Transaktionen und erforderlichenfalls die Herkunft der Mittel werden sorgfältig überprüft, um zu prüfen, ob diese Transaktionen mit den Merkmalen des Kunden, dem Zweck und der Art der Geschäftsbeziehung oder der angestrebten Transaktion und dem Risikoprofil des Kunden übereinstimmen, damit untypische Transaktionen, die gemäß Artikel 45 gründlich analysiert werden müssen, aufgedeckt werden.

2. Gemäß den Abschnitten 2 und 3 in ihrem Besitz befindliche Daten werden auf aktuellem Stand gehalten, insbesondere wenn Elemente, die hinsichtlich der in Artikel 19 erwähnten individuellen Risikobewertung relevant sind, geändert werden.

Die Aktualisierung der in Absatz 1 Nr. 2 erwähnten Daten und die Überprüfung der aktualisierten Daten erfolgt gemäß den Artikeln 26 bis 29.

Im Rahmen der Aktualisierung der Informationen, die Verpflichtete in Bezug auf ihre Kunden besitzen, setzen Verpflichtete Maßnahmen wie in Artikel 41 § 1 Nr. 1 erwähnt um, die es ihnen ermöglichen, unter ihren Kunden die Personen zu identifizieren, die politisch exponierte Personen, Familienmitglieder politisch exponierter Personen oder Personen, die politisch exponierten Personen bekanntermaßen nahestehen, geworden sind; gegebenenfalls beschließt die Führungsebene, ob die Geschäftsbeziehung fortgeführt wird, und sind die anderen in Artikel 41 § 1 vorgesehenen verstärkten Sorgfaltspflichten anwendbar.

Unbeschadet des Artikels 17 Absatz 3 führt die Aktualisierung der Informationen gemäß Absatz 3, wenn dies relevant ist, dazu, dass die in Artikel 19 § 2 Absatz 1 erwähnte individuelle Risikobewertung hinsichtlich der betreffenden Kunden auch aktualisiert wird und gegebenenfalls dass der Umfang der angewandten kontinuierlichen Sorgfaltspflichten angepasst wird.

§ 2 - Haben Verpflichtete Gründe für die Annahme, dass sie ihre in § 1 erwähnte Verpflichtung nicht erfüllen können, dürfen sie weder eine Geschäftsbeziehung eingehen noch Transaktionen für den Kunden ausführen. Wenn sie diese Verpflichtung gegenüber der bestehenden Kundschaft nicht erfüllen können, beenden sie darüber hinaus bereits eingegangene Geschäftsbeziehungen oder wenden sie gegebenenfalls die in Artikel 33 § 1 Absatz 3 erwähnten alternativen restriktiven Maßnahmen an.

In den in Absatz 1 erwähnten Fällen überprüfen die Verpflichteten gemäß Artikel 46, ob die Gründe, warum die in § 1 erwähnte Verpflichtung nicht erfüllt werden kann, einen GW/TF-Verdacht erregen und ob Meldung beim BVFI erstattet werden muss.

§ 3 - Paragraph 2 ist auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 28 erwähnten Verpflichteten nur dann nicht anwendbar, wenn sie die Rechtslage für einen Klienten beurteilen oder ihn in oder im Zusammenhang mit einem Gerichtsverfahren verteidigen oder vertreten, wozu auch eine Beratung über das Betreiben oder Vermeiden solcher Verfahren zählt.

Art. 36 - Verpflichtete sorgen dafür, dass ihre Personalmitglieder und ihre Agenten und Vertreiber, die eine Transaktion, die sie als untypisch betrachten im Sinne von Artikel 35 § 1 Nr. 1, oder die Tatsache, dass sie die in den Artikeln 33 § 1, 34 § 3 und 35 § 2 erwähnten Sorgfaltspflichten nicht erfüllen können, intern melden, vor Bedrohungen oder Anfeindungen und insbesondere vor nachteiligen oder diskriminierenden Maßnahmen im Beschäftigungsverhältnis geschützt werden.

KAPITEL 2 — *Besondere Fälle verstärkter Sorgfaltspflichten*

Art. 37 - § 1 - In den in Artikel 31 erwähnten Fällen werden in Bezug auf Maßnahmen zur Überprüfung der Identität der in den Artikeln 21 bis 24 erwähnten Personen und in Bezug auf die im Rahmen der Geschäftsbeziehung ausgeführten Transaktionen verstärkte Sorgfaltspflichten angewandt, bis die Identität aller betroffenen Personen festgestellt worden ist. Bei Unregelmäßigkeiten, wozu auch die Tatsache zählt, dass die Identität dieser Personen nicht schnellstmöglich überprüft werden kann, wird eine Analyse durchgeführt und ein schriftlicher Bericht erstellt wie in Artikel 45 erwähnt.

§ 2 - Setzen Verpflichtete in den Artikeln 33 § 1, 34 § 3 und 35 § 2 erwähnte alternative restriktive Maßnahmen um, wenden sie verstärkte Sorgfaltspflichten hinsichtlich der betreffenden Geschäftsbeziehungen an.

Art. 38 - Verpflichtete wenden im Rahmen ihrer Beziehungen mit natürlichen oder juristischen Personen oder Rechtsvereinbarungen wie Trusts oder Treuhandgesellschaften, die in einem Drittland mit hohem Risiko ansässig sind, verstärkte Sorgfaltspflichten gegenüber ihren Kunden an.

Verpflichtete, die Zweigniederlassungen oder mehrheitlich in ihrem Besitz befindliche Tochterunternehmen in Drittländern mit hohem Risiko errichtet haben, dürfen es diesen Zweigniederlassungen oder Tochterunternehmen nach einer besonderen Risikobewertung erlauben, nicht automatisch verstärkte Sorgfaltspflichten gegenüber ihren Kunden anzuwenden, sofern sie sich vergewissern, dass die betreffenden Zweigniederlassungen und Tochterunternehmen sich uneingeschränkt an die gruppenweit anzuwendenden Strategien und Verfahren gemäß Artikel 13 halten.

Art. 39 - Verpflichtete wenden verstärkte Sorgfaltspflichten an, wobei sie insbesondere das Risiko des Waschens von Geldern aus organisierter oder nicht organisierter schwerer Steuerhinterziehung erwähnt in Artikel 4 Nr. 23 Buchstabe *k)* berücksichtigen:

1. hinsichtlich Transaktionen, einschließlich der Entgegennahme von Geldern, bei denen eine Verbindung zu einem Staat ohne oder mit niedriger Besteuerung besteht, der in der gemäß Artikel 307 § 1 Absatz 7 des Einkommensteuergesetzbuches 1992 durch Königlichen Erlass festgelegten Liste erwähnt ist, und

2. hinsichtlich Geschäftsbeziehungen, in deren Rahmen Transaktionen, einschließlich der Entgegennahme von Geldern, bei denen eine Verbindung zu einem in Nr. 1 erwähnten Staat besteht, ausgeführt werden oder an denen auf gleich welche Weise natürliche oder juristische Personen oder Rechtsvereinbarungen wie Trusts oder Treuhandgesellschaften, die in einem solchen Staat ansässig sind oder dem Recht eines solchen Staates unterliegen, beteiligt sind.

Art. 40 - § 1 - In Artikel 5 § 1 Nr. 1, 3 und 4 erwähnte Verpflichtete, die grenzüberschreitende Korrespondenzbankbeziehungen mit Respondenzinstituten in Drittländern eingehen, ergreifen zusätzlich zu den in Kapitel 1 festgelegten Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden Maßnahmen, die darin bestehen:

1. ausreichende Informationen über das Respondenzinstitut zu sammeln, um die Art seiner Geschäftstätigkeit in vollem Umfang verstehen und auf der Grundlage öffentlich verfügbarer Informationen seinen Ruf und die Qualität der über das Institut ausgeübten Beaufsichtigung bewerten zu können,

2. die Kontrollen zur GW/TF-Bekämpfung zu bewerten, die das Respondenzinstitut vornimmt,

3. die Zustimmung ihrer Führungsebene einzuholen, bevor sie neue Korrespondenzbankbeziehungen eingehen,

4. die jeweiligen Verantwortlichkeiten eines jeden Instituts zu dokumentieren,

5. sich im Falle von Durchlaufkonten (*"payable-through accounts"*) zu vergewissern, dass das Respondenzinstitut die Identität der Kunden, die direkten Zugang zu den Konten des Korrespondenzinstituts haben, überprüft hat und seine Sorgfaltspflichten gegenüber diesen Kunden kontinuierlich erfüllt hat und dass es in der Lage ist, dem Korrespondenzinstitut auf dessen Ersuchen entsprechende Daten in Bezug auf diese Sorgfaltspflichten vorzulegen.

§ 2 - Verpflichtete dürfen weder mit einer Bank-Mantelgesellschaft (*"shell bank"*) noch mit einem Kreditinstitut oder Finanzinstitut im Sinne von Artikel 3 Nr. 1 und 2 der Richtlinie 2015/849 beziehungsweise einem Kreditinstitut oder Finanzinstitut, das einem Drittland untersteht, das bekanntermaßen zulässt, dass seine Konten von einer Bank-Mantelgesellschaft genutzt werden, eine Korrespondenzbankbeziehung eingehen oder fortführen.

Art. 41 - § 1 - Verpflichtete, die mit politisch exponierten Personen, Familienmitgliedern politisch exponierter Personen oder Personen, die politisch exponierten Personen bekanntermaßen nahestehen, Transaktionen ausführen oder Geschäftsbeziehungen eingehen, ergreifen zusätzlich zu den in Kapitel 1 festgelegten Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden Maßnahmen, die darin bestehen:

1. unbeschadet des Artikels 8 über angemessene Risikomanagementsysteme, einschließlich angemessener risikobasierter Verfahren, zu verfügen, um feststellen zu können, ob der Kunde, ein Beauftragter des Kunden oder der wirtschaftliche Eigentümer des Kunden eine politisch exponierte Person ist oder geworden ist,

2. im Falle von Geschäftsbeziehungen zu politisch exponierten Personen:

a) die Zustimmung ihrer Führungsebene einzuholen, bevor sie Geschäftsbeziehungen zu diesen Personen aufnehmen oder fortführen,

b) angemessene Maßnahmen zu ergreifen, um die Herkunft des Vermögens und der Gelder, die im Rahmen von Geschäftsbeziehungen oder Transaktionen mit diesen Personen eingesetzt werden, zu bestimmen,

c) die Geschäftsbeziehung einer verstärkten Überwachung zu unterziehen.

§ 2 - Wenn die Begünstigten einer Lebensversicherungspolice und/oder gegebenenfalls der wirtschaftliche Eigentümer des Begünstigten einer solchen Police politisch exponierte Personen, Familienmitglieder politisch exponierter Personen oder Personen, die politisch exponierten Personen bekanntermaßen nahestehen, sind oder geworden sind, ergreifen Verpflichtete unbeschadet des Paragraphen 1 zusätzlich zu den in Kapitel 1 festgelegten Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden Maßnahmen, die darin bestehen:

1. ihre Führungsebene vor Auszahlung der Versicherungsleistungen zu unterrichten,

2. die gesamte Geschäftsbeziehung zu dem Versicherungsnehmer einer fortlaufenden verstärkten Überprüfung zu unterziehen.

§ 3 - Ist eine politisch exponierte Person nicht mehr mit einem wichtigen öffentlichen Amt in einem Mitgliedstaat oder Drittland oder bei einer internationalen Organisation betraut, so berücksichtigen die Verpflichteten für mindestens zwölf Monate das von dieser Person weiterhin ausgehende Risiko und treffen sie so lange angemessene und risikoorientierte Maßnahmen, bis diese Person kein Risiko mehr darstellt, das spezifisch für politisch exponierte Personen ist.

KAPITEL 3 — *Erfüllung der Sorgfaltspflichten durch Dritte, die Geschäftsvermittler sind*

Art. 42 - Unbeschadet der Fälle, in denen Beauftragte oder Subunternehmer hinzugezogen werden, die auf Anweisung und unter der Kontrolle und der Verantwortung der Verpflichteten handeln, dürfen die Verpflichteten zur Erfüllung der in den Artikeln 26 bis 32, 34 und 35 § 1 Nr. 2 festgelegten Sorgfaltspflichten auf Dritte, die Geschäftsvermittler sind, zurückgreifen. In diesem Fall verbleibt die endgültige Verantwortung für die Erfüllung dieser Anforderungen bei den betreffenden Verpflichteten.

Art. 43 - § 1 - Für die Zwecke des vorliegenden Kapitels versteht man unter einem "Dritten, der Geschäftsvermittler ist":

1. einen in Artikel 5 erwähnten Verpflichteten,

2. einen Verpflichteten im Sinne von Artikel 2 der Richtlinie 2015/849, der einem anderen Mitgliedstaat untersteht,

3. einen Verpflichteten im Sinne von Artikel 2 der Richtlinie 2015/849, der einem Drittland untersteht und:

a) gesetzlichen oder verordnungsrechtlichen Verpflichtungen in Bezug auf Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden und Aufbewahrungspflichten unterliegt, die den in der Richtlinie 2015/849 festgelegten Verpflichtungen entsprechen, und

b) dessen Einhaltung dieser gesetzlichen oder verordnungsrechtlichen Verpflichtungen in einer Weise beaufsichtigt wird, dass die Anforderungen von Kapitel VI Abschnitt 2 der Richtlinie 2015/849 erfüllt sind.

§ 2 - Verpflichtete dürfen nicht auf Geschäftsvermittler zurückgreifen, die in Drittländern mit hohem Risiko ansässig sind.

In Abweichung von Absatz 1 dürfen Verpflichtete auf ihre Zweigniederlassungen und auf mehrheitlich in ihrem Besitz befindliche Tochterunternehmen oder auf Zweigniederlassungen anderer Einheiten ihrer Gruppe und mehrheitlich im Besitz anderer Einheiten ihrer Gruppe befindliche Tochterunternehmen zurückgreifen, die in einem Drittland mit hohem Risiko ansässig sind, wenn folgende Voraussetzungen erfüllt sind:

1. Der Verpflichtete zieht Informationen heran, die ausschließlich von einem Geschäftsvermittler erteilt werden, der derselben Gruppe angehört.

2. Die in dieser Gruppe angewandten Strategien und Verfahren zur GW/TF-Verhinderung, Sorgfaltspflichten und Aufbewahrungsvorschriften stehen mit vorliegendem Gesetz oder der Richtlinie 2015/849 oder gleichwertigen Vorschriften des Rechts eines Drittlandes in Einklang und diese Gruppe führt eine wirksame Kontrolle darüber durch, ob der Geschäftsvermittler diese Strategien und Verfahren, Pflichten und Vorschriften tatsächlich einhält.

3. Die effektive Umsetzung der unter Nr. 2 genannten Anforderungen wird auf Gruppenebene von der aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörde oder von der Aufsichtsbehörde des Mitgliedstaates oder des Drittlandes, in dem das Mutterunternehmen der Gruppe ansässig ist, beaufsichtigt.

Art. 44 - § 1 - Verpflichtete, die auf einen Geschäftsvermittler zurückgreifen, lassen sich von ihm umgehend die Informationen über die Identität des Kunden und gegebenenfalls seiner Beauftragten und wirtschaftlichen Eigentümer und über die Merkmale des Kunden und den Zweck und die angestrebte Art der Geschäftsbeziehung übermitteln, die für die Erfüllung der Sorgfaltspflichten notwendig sind, die dem Geschäftsvermittler gemäß Artikel 42 anvertraut worden sind.

Sie unternehmen ebenfalls angemessene Schritte, damit der Geschäftsvermittler ihnen umgehend auf erstes Ersuchen eine Kopie der Belege oder glaubwürdigen Informationsquellen übermittelt, anhand deren er die Identität des Kunden und gegebenenfalls seiner Beauftragten und wirtschaftlichen Eigentümer überprüft hat.

Unter den in den Artikeln 42 und 43 bestimmten Bedingungen können die Verpflichteten die Ergebnisse der Sorgfaltspflichten akzeptieren, die ein in einem Mitgliedstaat oder Drittland ansässiger Geschäftsvermittler erfüllt hat, auch wenn es sich bei den Daten oder Belegen, die in Bezug auf Feststellung oder Überprüfung der Identität zugrunde gelegt wurden, um andere Daten oder Belege handelt als jene, die durch vorliegendes Gesetz oder durch die in Ausführung dieses Gesetzes ergriffenen Maßnahmen vorgeschrieben sind.

§ 2 - In Artikel 5 erwähnte Verpflichtete, die als Geschäftsvermittler tätig sind, übermitteln Einrichtungen oder Personen, an die der Kunde vermittelt wird, umgehend die Informationen über die Identität des Kunden und gegebenenfalls seiner Beauftragten und wirtschaftlichen Eigentümer und über die Merkmale des Kunden und den Zweck und die angestrebte Art der Geschäftsbeziehung, die für die Erfüllung der Sorgfaltspflichten notwendig sind, die ihnen gemäß Artikel 42 anvertraut worden sind.

Sie übermitteln ebenfalls umgehend auf erstes Ersuchen eine Kopie der Belege oder glaubwürdigen Informationsquellen, anhand deren sie die Identität des Kunden und gegebenenfalls seiner Beauftragten und wirtschaftlichen Eigentümer überprüft haben.

TITEL 4 — *Analyse untypischer Transaktionen und Verdachtsmeldung*

KAPITEL 1 — *Analyse untypischer Transaktionen*

Art. 45 - § 1 - Verpflichtete führen unter der Verantwortung der gemäß Artikel 9 § 2 bestimmten Person eine spezifische Analyse der untypischen Transaktionen durch, die in Anwendung von Artikel 35 § 1 Nr. 1 ermittelt worden sind, um zu bestimmen, ob von diesen Transaktionen vermutet werden kann, dass sie mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung zusammenhängen. Sie untersuchen insbesondere Hintergrund und Zweck aller komplexen und ungewöhnlich großen Transaktionen und alle ungewöhnlichen Muster von Transaktionen ohne offensichtlichen wirtschaftlichen oder rechtmäßigen Zweck, soweit dies im angemessenen Rahmen möglich ist.

Dafür setzen sie sämtliche erforderlichen Maßnahmen um, die über die in den Artikeln 19 bis 41 erwähnten Maßnahmen hinausgehen.

§ 2 - Verpflichtete erstellen einen schriftlichen Bericht über die in Anwendung von § 1 durchgeführte Analyse.

Dieser Bericht wird unter der Verantwortung der in Artikel 9 § 2 erwähnten Personen erstellt, die in Anwendung der in vorliegendem Titel beschriebenen Verpflichtungen angemessene Folgemaßnahmen ergreifen.

Art. 46 - In den in den Artikeln 33 § 1, 34 § 3 und 35 § 2 erwähnten Fällen führen Verpflichtete unter der Verantwortung der gemäß Artikel 9 § 2 bestimmten Person eine spezifische Analyse durch, um zu bestimmen, ob die Gründe, warum die Sorgfaltspflichten nicht erfüllt werden können, einen GW/TF-Verdacht erregen und ob gemäß den Artikeln 47 bis 54 Meldung beim BVFI erstattet werden muss.

Verpflichtete erstellen einen schriftlichen Bericht über die in Anwendung von Absatz 1 durchgeführte Analyse. Dieser Bericht wird unter der Verantwortung der in Artikel 9 § 2 erwähnten Personen erstellt, die in Anwendung der in vorliegendem Titel beschriebenen Verpflichtungen angemessene Folgemaßnahmen ergreifen.

KAPITEL 2 — *Verdachtsmeldung*

Abschnitt 1 — Pflicht zur Meldung eines Verdachts und zur Mitteilung zusätzlicher Auskünfte an das Büro für die Verarbeitung finanzieller Informationen

Art. 47 - § 1 - Verpflichtete erstatten Meldung beim BVFI, wenn sie wissen oder den Verdacht oder berechtigten Grund zu der Annahme haben:

1. dass Gelder unabhängig vom betreffenden Betrag mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung in Verbindung stehen,

2. dass Transaktionen oder versuchte Transaktionen mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung in Verbindung stehen. Diese Meldepflicht findet auch Anwendung, wenn der Kunde beschließt, die angestrebte Transaktion nicht durchzuführen,

3. in anderen als den in den Nummern 1 und 2 erwähnten Fällen: dass Tatsachen, die ihnen bekannt sind, mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung in Verbindung stehen.

Die Pflicht, in Anwendung der Nummern 1 bis 3 Meldung beim BVFI zu erstatten, beinhaltet nicht, dass der Verpflichtete die der Geldwäsche zugrunde liegende kriminelle Tätigkeit ermitteln muss.

§ 2 - Verpflichtete melden dem BVFI ebenfalls in § 1 erwähnte verdächtige Gelder, Transaktionen oder versuchte Transaktionen und Tatsachen, von denen sie im Rahmen der Tätigkeiten Kenntnis erlangen, die sie in einem anderen Mitgliedstaat ausüben, ohne dort ein Tochterunternehmen oder eine Zweigniederlassung zu haben oder über eine andere Niederlassungsform zu verfügen durch Agenten oder Vertreiber, die sie dort vertreten.

§ 3 - Verpflichtete melden dem BVFI Gelder, Transaktionen und Tatsachen, die der König auf Stellungnahme des BVFI durch einen im Ministerrat beratenen Erlass bestimmt.

§ 4 - Verpflichtete erstatten dem BVFI in Anwendung der Paragraphen 1 bis 3 in den in Artikel 51 erwähnten Fristen Meldung.

Art. 48 - Verpflichtete leisten Aufforderungen zur Übermittlung zusätzlicher Auskünfte, die das BVFI in Anwendung von Artikel 81 an sie richtet, in den von ihm bestimmten Fristen Folge.

Art. 49 - Im Prinzip werden alle in den Artikeln 47 und 48 erwähnten Informationen oder Auskünfte dem BVFI von der oder den aufgrund von Artikel 9 § 2 bestimmten Person(en) gemeldet.

Leitendes Personal, Personalmitglieder, Agenten oder Vertreiber eines in Artikel 5 § 1 Nr. 1 bis 22 und 29 bis 33 erwähnten Verpflichteten und Personalmitglieder oder Vertreter eines in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 28 erwähnten Verpflichteten, die selbst die Eigenschaft eines Verpflichteten haben, melden dem BVFI die betreffenden Informationen oder Auskünfte jedoch persönlich, wenn das in Absatz 1 erwähnte Verfahren nicht angewandt werden kann.

Art. 50 - In den Artikeln 47, 48 und 66 § 2 Absatz 3 erwähnte Informationen und Auskünfte werden dem BVFI gemäß den von ihm bestimmten Modalitäten per Brief oder auf elektronischem Wege gemeldet.

Der König kann auf Stellungnahme des BVFI durch Erlass die Liste der Verpflichteten festlegen, für die die Meldung der in Absatz 1 erwähnten Informationen und Auskünfte ausschließlich online erfolgt.

Art. 51 - § 1 - Informationen über eine in Artikel 47 § 1 Nr. 2 und §§ 2 und 3 erwähnte Transaktion werden dem BVFI vor Durchführung der Transaktion gemeldet. Gegebenenfalls wird die Frist angegeben, in der die betreffende Transaktion durchgeführt werden muss.

Können die Verpflichteten das BVFI nicht vor Durchführung der Transaktion unterrichten, entweder weil die Transaktion aufgrund ihrer Art nicht aufgeschoben werden kann oder weil durch den Aufschub die Verfolgung der Begünstigten der betreffenden Transaktion behindert werden könnte, melden sie dem BVFI diese Transaktion umgehend nach ihrer Durchführung.

In diesem Fall wird der Grund, weshalb das BVFI nicht vor Durchführung der Transaktion unterrichtet werden konnte, ebenfalls mitgeteilt.

§ 2 - Wenn die Verpflichteten wissen oder den Verdacht oder berechtigten Grund zu der Annahme haben, dass Gelder oder Tatsachen erwähnt in Artikel 47 § 1 Nr. 1 und 3 und § 2 mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung in Verbindung stehen oder wenn sie von Geldern oder Tatsachen erwähnt in Artikel 47 § 3 Kenntnis erhalten, melden sie dies umgehend dem BVFI.

Art. 52 - In Abweichung von Artikel 47 müssen Rechtsanwälte, die bei der Ausübung der in Artikel 5 § 1 Nr. 28 erwähnten Tätigkeiten mit Geldern, durchzuführenden Transaktionen oder Tatsachen erwähnt in demselben Artikel 47 konfrontiert werden, den Präsidenten der Rechtsanwaltskammer, der sie angehören, umgehend darüber unterrichten.

Der Präsident der Rechtsanwaltskammer überprüft, ob die in den Artikeln 5 § 1 Nr. 28 und 53 erwähnten Bedingungen eingehalten sind. Gegebenenfalls leitet er die Informationen gemäß den Artikeln 50 und 51 und ungefiltert an das BVFI weiter.

Art. 53 - In Abweichung von den Artikeln 47, 48 und 54 teilen in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 28 erwähnte Verpflichtete die in diesen Artikeln erwähnten Informationen und Auskünfte nicht mit, wenn sie diese Informationen und Auskünfte von einem Klienten erhalten oder in Bezug auf diesen erlangen, wenn sie für ihn die Rechtslage beurteilen oder ihn in oder im Zusammenhang mit einem Gerichtsverfahren verteidigen oder vertreten, wozu auch eine Beratung über das Betreiben oder Vermeiden solcher Verfahren zählt, wobei unerheblich ist, ob diese Informationen oder Auskünfte vor, bei oder nach einem solchen Verfahren empfangen oder erlangt werden, es sei denn, die betreffenden Verpflichteten waren selbst an Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung beteiligt, die Rechtsberatung wurde zum Zwecke der Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung erteilt oder sie wussten, dass der Klient die Rechtsberatung für Zwecke der Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung in Anspruch nahm.

Art. 54 - § 1 - Der König kann auf Stellungnahme des BVFI durch einen im Ministerrat beratenen Erlass die Meldepflicht der Verpflichteten auf Gelder, Transaktionen und Tatsachen ausdehnen, die natürliche oder juristische Personen betreffen, die in einem Land oder Gebiet wohnhaft, registriert oder ansässig sind, dessen Rechtsvorschriften durch die in Artikel 68 erwähnte nationale Risikobewertung oder durch ein zuständiges internationales oder europäisches Konzertierungs- und Koordinierungsgremium als unzureichend beurteilt werden oder dessen Praktiken durch diese Risikobewertung oder dieses Gremium als ein Hindernis bei der GW/TF-Bekämpfung angesehen werden.

Er kann die Art der erwähnten Tatsachen, Gelder und Transaktionen und ihren Mindestbetrag festlegen, die am ehesten geeignet sind, um die Risiken in Zusammenhang mit den betreffenden Ländern oder Gebieten zu verringern.

§ 2 - Wird bei der in Artikel 68 erwähnten nationalen Risikobewertung ein Land oder Gebiet ermittelt, dessen Rechtsvorschriften als unzureichend beurteilt werden oder dessen Praktiken als ein Hindernis bei der GW/TF-Bekämpfung angesehen werden, kann der König durch einen im Ministerrat beratenen Erlass unbeschadet des Paragraphen 1 andere Gegenmaßnahmen festlegen, die in einem angemessenen Verhältnis zu den hohen GW/TF-Risiken des betreffenden Landes oder Gebiets stehen.

Abschnitt 2 — Verbot der Informationsweitergabe

Art. 55 - § 1 - Verpflichtete, ihr leitendes Personal, ihre Personalmitglieder, Agenten und Vertreiber und der in Artikel 52 erwähnte Präsident der Rechtsanwaltskammer dürfen weder den betreffenden Kunden noch Dritte davon in Kenntnis setzen, dass gemäß den Artikeln 47, 48, 54 oder 66 § 2 Absatz 3 eine Übermittlung von Informationen oder Auskünften an das BVFI gerade erfolgt, erfolgen wird oder erfolgt ist oder dass eine Analyse wegen Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung gerade stattfindet oder stattfinden könnte.

Das in Absatz 1 erwähnte Verbot findet ebenfalls Anwendung auf dort erwähnte Mitteilungen von Informationen oder Auskünften an Zweigniederlassungen von Verpflichteten, die in Drittländern ansässig sind.

§ 2 - Wenn eine natürliche Person, die unter eine der in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 28 genannten Kategorien von Verpflichteten fällt, sich bemüht, einen Klienten davon abzuhalten, eine rechtswidrige Handlung zu begehen, gilt dies nicht als Informationsweitergabe im Sinne von § 1.

Art. 56 - § 1 - Das Verbot nach Artikel 55 bezieht sich nicht auf die Weitergabe von Informationen an die aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörden oder auf die Weitergabe von Informationen zu Strafverfolgungszwecken.

§ 2 - Das Verbot nach Artikel 55 findet keine Anwendung auf die Informationsweitergabe:

1. zwischen den in Artikel 2 Absatz 1 Nr. 1 und 2 der Richtlinie 2015/849 erwähnten Kreditinstituten und Finanzinstituten, die in einem Mitgliedstaat ansässig sind, wenn diese Institute derselben Gruppe angehören,

2. zwischen den in Nr. 1 erwähnten Instituten und ihren Zweigniederlassungen und mehrheitlich in ihrem Besitz befindlichen Tochterunternehmen in Drittländern, sofern sich diese Zweigniederlassungen und Tochterunternehmen uneingeschränkt an die gruppenweit anzuwendenden Strategien und Verfahren gemäß Artikel 45 der Richtlinie 2015/849, darunter Verfahren für den Informationsaustausch innerhalb der Gruppe, halten und die gruppenweit anzuwendenden Strategien und Verfahren die Anforderungen der genannten Richtlinie erfüllen,

3. zwischen den in Nr. 1 erwähnten Instituten oder zwischen diesen Instituten und gleichwertigen Instituten, die in Drittländern ansässig sind, in denen der Richtlinie 2015/849 gleichwertige Anforderungen gelten, wenn diese Institute in Bezug auf denselben Kunden und im Rahmen derselben Transaktion tätig werden, sofern die ausgetauschten Informationen diesen Kunden oder diese Transaktion betreffen, sie ausschließlich für die Zwecke der Verhinderung der Geldwäsche oder der Terrorismusfinanzierung verwendet werden und das Institut, das die Informationen erhält, Verpflichtungen unterliegt, die mit den Verpflichtungen der Richtlinie 2015/849 in Bezug auf das Verbot der Informationsweitergabe und den Schutz personenbezogener Daten gleichwertig sind,

4. zwischen den in Artikel 2 Absatz 1 Nr. 3 Buchstabe *a)* und *b)* der Richtlinie 2015/849 erwähnten Personen oder zwischen diesen Personen und Personen, die in Drittländern, in denen der Richtlinie 2015/849 gleichwertige Anforderungen gelten, denselben Beruf ausüben:

a) sofern sie ihre berufliche Tätigkeit, ob als Angestellte oder nicht, in derselben juristischen Person oder in einer umfassenderen Struktur ausüben, der die Person angehört und die gemeinsame Eigentümer oder eine gemeinsame Leitung hat oder über eine gemeinsame Kontrolle in Bezug auf die Einhaltung der einschlägigen Vorschriften verfügt, oder

b) wenn sie in Bezug auf denselben Kunden und im Rahmen derselben Transaktion tätig werden, sofern die ausgetauschten Informationen diesen Kunden oder diese Transaktion betreffen, sie ausschließlich für die Zwecke der Verhinderung der Geldwäsche oder der Terrorismusfinanzierung verwendet werden und die Person, die die Informationen erhält, Verpflichtungen unterliegt, die mit den Verpflichtungen der Richtlinie 2015/849 in Bezug auf das Verbot der Informationsweitergabe und den Schutz personenbezogener Daten gleichwertig sind.

Abschnitt 3 — Schutz der Meldenden

Art. 57 - Teilen Verpflichtete beziehungsweise leitendes Personal, Personalmitglieder, Agenten oder Vertreiber dieser Verpflichteten oder der in Artikel 52 erwähnte Präsident der Rechtsanwaltskammer dem BVFI in gutem Glauben Informationen mit, so gilt dies nicht als Verletzung einer vertraglich oder durch Gesetzes-, Verordnungs- oder Verwaltungsvorschriften geregelten Beschränkung der Informationsweitergabe und zieht für den betreffenden Verpflichteten oder sein leitendes Personal, seine Personalmitglieder, Agenten oder Vertreiber keinerlei Haftung, sei es in zivilrechtlicher, strafrechtlicher oder disziplinarrechtlicher Form, und keine nachteilige oder diskriminierende Maßnahme im Beschäftigungsverhältnis nach sich, und zwar auch nicht in Fällen, in denen ihnen die zugrunde liegende kriminelle Tätigkeit nicht genau bekannt war, und unabhängig davon, ob tatsächlich eine rechtswidrige Handlung begangen wurde.

Art. 58 - Macht das BVFI eine Mitteilung an den Prokurator des Königs, den Föderalprokurator oder die in Artikel 83 § 2 erwähnten Behörden, werden ihnen die Verdachtsmeldungen, die es in Anwendung der Artikel 47, 54 und 66 § 2 Absatz 3 von den Verpflichteten erhalten hat, nicht mitgeteilt, damit die Anonymität ihrer Urheber gewahrt wird.

Werden in Artikel 83 § 1 erwähnte Personen vorgeladen, vor Gericht als Zeugen auszusagen, ist es ihnen ebenso wenig erlaubt, die Identität der in Absatz 1 erwähnten Urheber preiszugeben.

Art. 59 - Die für die Untersuchung und Verfolgung wegen GW/TF zuständigen Behörden ergreifen alle angemessenen Maßnahmen, um leitendes Personal, Personalmitglieder, Agenten und Vertreiber der Verpflichteten, die intern oder dem BVFI einen Verdacht auf Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung melden, vor Bedrohungen oder Anfeindungen zu schützen.

Abschnitt 4 — Aufbewahrung und Schutz von Daten und Dokumenten

Art. 60 - Die Verpflichteten bewahren auf gleich welchem Datenträger die nachstehenden Dokumente und Informationen für die Zwecke der Verhinderung, Aufdeckung und Ermittlung möglicher Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung durch das BVFI oder andere zuständige Behörden auf:

1. die in Titel 3 Kapitel 1 Abschnitt 2 und 3 erwähnten Identifikationsdaten, die gegebenenfalls gemäß Artikel 35 aktualisiert worden sind, und eine Kopie der Belege oder des Ergebnisses der Konsultierung einer Informationsquelle erwähnt in Artikel 27 für die Dauer von zehn Jahren nach Beendigung der Geschäftsbeziehung mit dem Kunden oder nach dem Zeitpunkt einer gelegentlichen Transaktion,

2. unbeschadet der Einhaltung anderer Rechtsvorschriften in Bezug auf die Aufbewahrung von Dokumenten Transaktionsbelege und -aufzeichnungen, die für die Ermittlung und genaue Rückverfolgung durchgeführter Transaktionen erforderlich sind, für die Dauer von zehn Jahren nach Durchführung der Transaktion,

3. den in Anwendung der Artikel 45 und 46 erstellten schriftlichen Bericht gemäß den in Nr. 2 beschriebenen Modalitäten.

In Abweichung von Absatz 1 werden die in diesem Absatz erwähnten Aufbewahrungsfristen von zehn Jahren für das Jahr 2017 auf sieben Jahre und für die Jahre 2018 und 2019 auf acht beziehungsweise neun Jahre herabgesetzt.

Art. 61 - In Abweichung von Artikel 60 Nr. 1 können die Verpflichteten die Aufbewahrung einer Kopie der dort erwähnten Belege durch die Aufbewahrung der Referenzangaben dieser Dokumente ersetzen unter der Bedingung, dass diese Referenzangaben es dem Verpflichteten aufgrund ihrer Art und der Modalitäten ihrer Aufbewahrung mit Sicherheit ermöglichen, die betreffenden Dokumente auf Ersuchen des BVFI oder anderer zuständiger Behörden während des im genannten Artikel festgelegten Aufbewahrungszeitraums umgehend vorzulegen, und ohne dass diese Dokumente in der Zwischenzeit geändert oder verändert werden konnten.

Verpflichtete, die von der in Absatz 1 vorgesehenen Abweichung Gebrauch machen wollen, bestimmen zuvor in ihren Verfahren der internen Kontrolle die Kategorien von Belegen, von denen sie anstelle einer Kopie die Referenzangaben aufbewahren werden, sowie die Modalitäten für das Wiederauffinden der betreffenden Dokumente, die es ermöglichen, sie gemäß Absatz 1 auf Ersuchen vorzulegen.

Art. 62 - § 1 - Vorbehaltlich der Anwendung anderer Rechtsvorschriften sind die Verpflichteten verpflichtet, personenbezogene Daten nach Ablauf der Aufbewahrungsfristen nach Artikel 60 zu löschen.

§ 2 - In Bezug auf die Aufbewahrung der in Artikel 60 Absatz 1 erwähnten Dokumente und Informationen in Bezug auf Geschäftsbeziehungen oder Transaktionen, die bis zu fünf Jahre vor Inkrafttreten des vorliegenden Gesetzes beendet oder abgeschlossen worden sind, belaufen die Fristen für die Aufbewahrung der erwähnten Dokumente und Informationen sich auf sieben Jahre.

Art. 63 - Die Verpflichteten verfügen über Systeme, die es ihnen ermöglichen, in der in Artikel 48 vorgesehenen Frist und über sichere Kommunikationskanäle, durch die die vertrauliche Behandlung voll und ganz sichergestellt ist, auf Anfragen des BVFI in Anwendung des Artikels 81, der Gerichtsbehörden oder der in Artikel 85 erwähnten Aufsichtsbehörden, die im Rahmen ihrer jeweiligen Befugnisse handeln, vollständig Auskunft darüber zu geben, ob die betreffenden Verpflichteten mit bestimmten Personen eine Geschäftsbeziehung unterhalten oder während eines Zeitraums von zehn Jahren vor der Anfrage unterhalten haben, sowie gegebenenfalls über die Art dieser Geschäftsbeziehung.

Art. 64 - § 1 - Für die Verarbeitung personenbezogener Daten im Rahmen des vorliegenden Gesetzes gelten die Bestimmungen des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten und die Bestimmungen der unmittelbar anwendbaren europäischen Verordnungen. Diese Datenverarbeitung ist im Sinne von Artikel 5 des genannten Gesetzes für die Wahrnehmung einer Aufgabe, die im öffentlichen Interesse liegt, erforderlich.

§ 2 - Personenbezogene Daten dürfen von Verpflichteten auf der Grundlage des vorliegenden Gesetzes ausschließlich für die Zwecke der GW/TF-Verhinderung verarbeitet werden und dürfen nicht in einer Weise weiterverarbeitet werden, die mit diesen Zwecken unvereinbar ist.

Es ist untersagt, personenbezogene Daten auf der Grundlage des vorliegenden Gesetzes für andere Zwecke als die in diesem Gesetz vorgesehenen Zwecke, insbesondere für kommerzielle Zwecke, zu verarbeiten.

§ 3 - Die Verpflichteten stellen ihren Kunden die nach Artikel 9 des vorerwähnten Gesetzes vom 8. Dezember 1992 vorgeschriebenen Informationen zur Verfügung, bevor sie eine Geschäftsbeziehung begründen oder gelegentliche Transaktionen ausführen.

Diese Informationen umfassen insbesondere einen allgemeinen Hinweis zu den durch oder aufgrund des vorliegenden Gesetzes geltenden rechtlichen Pflichten der Verpflichteten bei der Verarbeitung personenbezogener Daten zu Zwecken der GW/TF-Verhinderung.

Art. 65 - Personen, die in Anwendung des vorliegenden Gesetzes von der Verarbeitung personenbezogener Daten betroffen sind, haben weder ein Auskunfts- und Berichtigungsrecht in Bezug auf ihre Daten noch das Recht auf Vergessenwerden, auf Datenübertragbarkeit oder auf Widerspruch noch das Recht, nicht Gegenstand eines Profilings zu sein oder Sicherheitslücken notifiziert zu bekommen.

Das Recht der betreffenden Person auf Auskunft über die sie betreffenden personenbezogenen Daten wird aufgrund von Artikel 13 des vorerwähnten Gesetzes vom 8. Dezember 1992 bei dem durch Artikel 23 desselben Gesetzes eingesetzten Ausschuss für den Schutz des Privatlebens indirekt ausgeübt.

Der Ausschuss für den Schutz des Privatlebens teilt ausschließlich dem Antragsteller mit, dass die notwendigen Überprüfungen erfolgt sind und zu welchen Ergebnissen er hinsichtlich der Rechtmäßigkeit der betreffenden Verarbeitung gelangt ist. Diese Daten können dem Antragsteller mitgeteilt werden, wenn der Ausschuss für den Schutz des Privatlebens im Einvernehmen mit dem BVFI und nach Stellungnahme des für die Verarbeitung Verantwortlichen einerseits feststellt, dass durch die Mitteilung dieser Daten voraussichtlich weder preisgegeben wird, dass eine in den Artikeln 47 und 54 erwähnte Verdachtsmeldung erfolgt ist, welche Folgemaßnahmen daraufhin ergriffen worden sind oder dass das BVFI sein Recht auf Anforderung zusätzlicher Auskünfte in Anwendung von Artikel 81 ausgeübt hat, noch der Zweck der GW/TF-Bekämpfung in Frage gestellt wird, und andererseits feststellt, dass die betreffenden Daten sich auf den Antragsteller beziehen und für die Zwecke der Anwendung des vorliegenden Gesetzes im Besitz von Verpflichteten, dem BVFI oder den Aufsichtsbehörden sind.

BUCH III — BESCHRÄNKUNG DER NUTZUNG VON BARGELD

Art. 66 - § 1 - Für die Anwendung des vorliegenden Artikels versteht man unter "Verkaufspreis eines unbeweglichen Gutes" den Gesamtbetrag, den der Käufer in Bezug auf den Kauf und die Finanzierung dieses Gutes zahlen muss, einschließlich der daraus hervorgehenden Nebenkosten.

§ 2 - Der Verkaufspreis eines unbeweglichen Gutes darf nur per Überweisung oder Scheck gezahlt werden.

In der Verkaufsvereinbarung und in der Kaufurkunde müssen die Nummer(n) des beziehungsweise der Finanzkonten, über die der Betrag übertragen wird, und die Identität der Kontoinhaber angegeben werden.

Wenn in Artikel 5 § 1 Nr. 26 und 30 erwähnte Notare oder Immobilienmakler die Nichteinhaltung der Absätze 1 und 2 feststellen, unterrichten sie unverzüglich das BVFI gemäß den in Artikel 50 beschriebenen Modalitäten darüber.

Art. 67 - § 1 - Für die Anwendung des vorliegenden Artikels versteht man unter:

1. "Verbrauchern": natürliche Personen, die zu Zwecken handeln, die nicht ihrer gewerblichen, geschäftlichen, handwerklichen oder freiberuflichen Tätigkeit zugerechnet werden können,

2. "wertvollen Stoffen": Gold, Platin, Silber, Palladium,

3. "Altmetallen": gebrauchte oder eingesammelte Metallgegenstände,

4. "Kupferkabeln": Kupferkabel, die in gleich welcher Form und Zusammensetzung geliefert werden, ungeachtet dessen, ob sie entmantelt, zerschnitten, geschreddert oder mit anderen Stoffen oder Gegenständen vermischt sind, flexible Kupferkabel, die Teil eines Gerätes sind, ausgenommen.

§ 2 - Unabhängig vom Gesamtbetrag darf im Rahmen einer Transaktion oder einer Gesamtheit von Transaktionen, zwischen denen eine Verbindung zu bestehen scheint, keine Zahlung oder Schenkung in bar verrichtet oder angenommen werden, die mehr als 3.000 EUR oder den Gegenwert in einer anderen Währung beträgt.

Außer im Falle eines öffentlichen Verkaufs, der unter der Aufsicht eines Gerichtsvollziehers durchgeführt wird, darf eine Person, die kein Verbraucher ist, keinen Betrag in bar zahlen, wenn sie Altmetalle, Kupferkabel oder Güter, die wertvolle Stoffe enthalten, von einer anderen Person kauft, es sei denn, diese wertvollen Stoffe sind nur in geringen Mengen und allein aufgrund ihrer erforderlichen physikalischen Eigenschaften vorhanden.

In Abweichung von Absatz 2 darf eine Person, die kein Verbraucher ist, nur bis zu einem Betrag in Höhe von 500 EUR in bar zahlen, wenn sie Altmetalle oder Güter, die wertvolle Stoffe enthalten, von einer Person, die ein Verbraucher ist, kauft, es sei denn, diese wertvollen Stoffe sind nur in geringen Mengen und allein aufgrund ihrer erforderlichen physikalischen Eigenschaften vorhanden. In diesem Fall müssen diese Personen eine Identifizierung und Registrierung der Person vornehmen, die die Metalle oder Güter, die wertvolle Stoffe enthalten, anbietet.

Die in Absatz 1 vorgesehene Bestimmung findet keine Anwendung auf:

1. Verkäufe von unbeweglichen Gütern wie in Artikel 66 erwähnt,

2. Transaktionen zwischen Verbrauchern,

3. Verpflichtete wie in Artikel 5 § 1 Nr. 1, 3, 4, 6, 7, 10 und 16 erwähnt und andere natürliche oder juristische Personen, wenn sie Transaktionen mit diesen Verpflichteten durchführen.

§ 3 - Zahlungen oder Schenkungen gelten als in bar verrichtet oder angenommen, wenn die vorgelegten Buchhaltungsbelege einschließlich der Bankkontoauszüge es nicht ermöglichen zu bestimmen, wie die Zahlungen beziehungsweise Schenkungen verrichtet oder angenommen worden sind.

Außer bei Beweis des Gegenteils wird davon ausgegangen, dass Zahlungen oder Schenkungen in bar auf belgischem Staatsgebiet stattgefunden haben; sie unterliegen folglich den Bestimmungen des vorliegenden Artikels, wenn mindestens eine der beiden Parteien in Belgien wohnt oder dort eine Tätigkeit ausübt.

BUCH IV — ZUSTÄNDIGE BEHÖRDEN

TITEL 1 — *Nationale Risikobewertung*

Art. 68 - Die Koordinierungsorgane unternehmen angemessene Schritte, um die für Belgien bestehenden GW/TF-Risiken sowie alle Datenschutzprobleme in diesem Zusammenhang zu ermitteln, zu bewerten und zu mindern.

Zu diesem Zweck erstellen sie, soweit sie davon jeweils betroffen sind, spätestens sechs Monate nach Veröffentlichung des vorliegenden Gesetzes einen Bericht, in dem die Risiken bewertet werden. Anschließend aktualisieren sie diesen Bericht alle zwei Jahre oder bei Bedarf auch öfter.

Art. 69 - § 1 - Wenn die Koordinierungsorgane die in Artikel 68 erwähnte nationale Risikobewertung vornehmen, nutzen sie dabei insbesondere:

1. die relevanten Feststellungen in dem von der Europäischen Kommission gemäß Artikel 6 der Richtlinie 2015/849 erstellten Bericht,

2. die Empfehlungen für geeignete Maßnahmen zur Begegnung der ermittelten Risiken, die die Europäische Kommission aufgrund desselben Artikels an Belgien richtet.

Falls die Koordinierungsorgane beschließen, in Absatz 1 Nr. 2 erwähnte Empfehlungen, soweit sie davon jeweils betroffen sind, im nationalen System zur GW/TF-Bekämpfung nicht umzusetzen, teilen sie dies der Europäischen Kommission mit und begründen ihre Entscheidung.

§ 2 - Wenn die Koordinierungsorgane die GW/TF-Risiken für bestimmte Arten von Kunden, geografische Gebiete und für bestimmte Produkte, Dienstleistungen, Transaktionen oder Vertriebskanäle bewerten, berücksichtigen sie zumindest:

1. die in Anlage II dargelegten indikativen Faktoren für ein potenziell geringeres Risiko,

2. die in Anlage III dargelegten indikativen Faktoren für ein potenziell höheres Risiko.

Art. 70 - Auf der Grundlage der in Artikel 68 erwähnten nationalen Risikobewertung verfahren die Koordinierungsorgane wie folgt:

1. Sie bestimmen, welche Gesetzesmaßnahmen oder anderen Maßnahmen zu ergreifen sind, um das nationale System zur GW/TF-Bekämpfung zu verbessern, insbesondere indem sie alle etwaigen Bereiche, in denen die Verpflichteten verstärkte Sorgfaltspflichten anwenden müssen, ermitteln und gegebenenfalls die zu treffenden Maßnahmen nennen.

2. Sie identifizieren gegebenenfalls Sektoren oder Bereiche mit geringerem oder höherem GW/TF-Risiko.

3. Sie formulieren notwendige Empfehlungen für eine bessere Zuteilung von und Prioritätensetzung bei den Ressourcen einerseits für die Bekämpfung von Geldwäsche und andererseits für die Bekämpfung von Terrorismusfinanzierung.

4. Sie veröffentlichen angemessene Informationen für die Verpflichteten, damit diese einerseits ihre eigene Risikobewertung leichter vornehmen können und andererseits Zugang zu aktuellen Informationen über GW/TF-Risiken und Methoden der Betreiber von Geldwäsche und der Finanzierung von Terrorismus haben und Informationen über Anhaltspunkte erhalten, an denen sich verdächtige Transaktionen, die dem betreffenden Sektor eigen sind, erkennen lassen.

5. Sie stellen der Europäischen Kommission, den EABs und den anderen Mitgliedstaaten die Ergebnisse der nationalen Risikobewertung zur Verfügung.

Art. 71 - Als Beitrag zur Vorbereitung der in Artikel 68 erwähnten Risikobewertung und um die Wirksamkeit des Systems zur GW/TF-Bekämpfung auf nationaler Ebene überprüfen zu können, führen die in vorliegendem Titel erwähnten zuständigen Behörden, die der König auf Vorschlag des Ministers der Finanzen und des Ministers der Justiz bestimmt, umfassende Statistiken über Faktoren, die für die Wirksamkeit solcher Systeme relevant sind.

Der König bestimmt auf Vorschlag des Ministers der Finanzen und des Ministers der Justiz gemäß Artikel 44 Absatz 2 der Richtlinie 2015/849 die Daten, die in den in Absatz 1 des vorliegenden Artikels erwähnten Statistiken erfasst werden müssen, und die Methodik, nach der diese Statistiken geführt werden müssen, damit jährlich eine konsolidierte Zusammenfassung veröffentlicht werden kann.

Art. 72 - § 1 - Die vom König in Anwendung von Artikel 71 bestimmten Behörden übermitteln dem Minister der Justiz jährlich die von ihnen geführten Statistiken.

§ 2 - Der Minister der Justiz veröffentlicht jährlich eine konsolidierte Zusammenfassung der Statistiken, die ihm in Anwendung von § 1 übermittelt werden, und übermittelt sie der Europäischen Kommission.

TITEL 2 — *Register der wirtschaftlichen Eigentümer*

Art. 73 - Bei der Generalverwaltung Schatzamt des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen, nachstehend "Verwaltung des Schatzamtes" genannt, wird ein Dienst geschaffen, der mit der Führung eines Zentralregisters der wirtschaftlichen Eigentümer, UBO-Register genannt, beauftragt ist.

Art. 74 - § 1 - Zweck des UBO-Registers ist die Zurverfügungstellung von angemessenen, präzisen und aktuellen Angaben über die in Artikel 4 Nr. 27 Buchstabe *a)* erwähnten wirtschaftlichen Eigentümer einer in Belgien gegründeten Gesellschaft, die in Artikel 4 Nr. 27 Buchstabe *b)* erwähnten wirtschaftlichen Eigentümer eines Trusts, die in Artikel 4 Nr. 27 Buchstabe *c)* erwähnten wirtschaftlichen Eigentümer einer Stiftung und (internationalen) Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht und die in Artikel 4 Nr. 27 Buchstabe *d)* erwähnten wirtschaftlichen Eigentümer einer juristischen Einheit, die Treuhandgesellschaften oder Trusts ähnelt.

Der König bestimmt durch einen im Ministerrat beratenen Erlass die in Absatz 1 erwähnten juristischen Einheiten, die Treuhandgesellschaften oder Trusts ähneln.

§ 2 - Der in Artikel 73 erwähnte Dienst der Verwaltung des Schatzamtes ist damit beauftragt, die Daten zu erheben, aufzubewahren und zu verwalten und ihre Qualität zu kontrollieren und die in § 1 erwähnten Angaben gemäß den Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes und den Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen, die die ursprüngliche Erhebung dieser Daten ermöglichen, zur Verfügung zu stellen.

Die Verwaltung des Schatzamtes ist damit beauftragt, die Einhaltung der Verpflichtungen zu kontrollieren, die in Artikel 58/11 Absatz 3 und 4 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen und in Artikel 14/1 Absatz 2 und 3 des Gesellschaftsgesetzbuches erwähnt sind.

Die Verwaltung des Schatzamtes führt die in Absatz 2 des vorliegenden Paragraphen erwähnte Kontrolle in Anwendung der in Artikel 110 Absatz 2 vorgesehenen Aufsichtsbefugnisse durch.

Art. 75 - Der König bestimmt auf Stellungnahme des Ausschusses für den Schutz des Privatlebens, der durch Artikel 23 des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten geschaffen worden ist, durch einen im Ministerrat beratenen Erlass die Weise, wie die Angaben gesammelt werden, den Inhalt der gesammelten Angaben, die Weise, wie die Daten verwaltet werden, wie auf sie zugegriffen wird und wie sie genutzt werden, die Modalitäten für die Überprüfung der Daten und die Betriebsweise des UBO-Registers.

TITEL 3 — *Büro für die Verarbeitung finanzieller Informationen*

KAPITEL 1 — *Allgemeine Bestimmungen*

Art. 76 - § 1 - Unter der Bezeichnung "Büro für die Verarbeitung finanzieller Informationen", nachstehend "BVFI" genannt, wird eine Verwaltungsbehörde mit Rechtspersönlichkeit eingesetzt, die beauftragt ist mit der Informationsverarbeitung und -übermittlung im Hinblick auf die GW/TF-Bekämpfung und die Bekämpfung der Finanzierung der Verbreitung von Massenvernichtungswaffen, sofern letztgenannte Zuständigkeit ihr aufgrund der betreffenden europäischen Verordnungen zugewiesen wird.

Der Minister der Finanzen teilt der Europäischen Kommission Name und Anschrift des BVFI schriftlich mit.

§ 2 - Das BVFI arbeitet unabhängig und ist eigenständig, was bedeutet, dass es über die Befugnis und die Fähigkeit verfügt, seine Aufgaben ungehindert wahrzunehmen, und in der Lage ist, unabhängige Entscheidungen zu treffen, ob bestimmte Informationen, die ihm aufgrund des vorliegenden Gesetzes mitgeteilt werden, analysiert, angefordert und weitergegeben werden.

Es untersteht der verwaltungstechnischen Aufsicht des Ministers der Justiz und des Ministers der Finanzen.

§ 3 - Die Analyseaufgaben des BVFI umfassen zwei Aspekte:

1. die operative Analyse mit Schwerpunkt auf der Analyse von Einzelfällen, um spezifische Ziele zu identifizieren, Spuren besonderer Tätigkeiten oder Transaktionen zu folgen und Verbindungen zwischen diesen Zielen und möglichen Erträgen aus Straftaten, der Geldwäsche, zugrunde liegenden kriminellen Tätigkeiten, der Terrorismusfinanzierung oder der Finanzierung der Verbreitung von Massenvernichtungswaffen herzustellen, und

2. die typologische und strategische Analyse, die sich auf die proaktive Suche nach Entwicklungstrends im GW/TFV-Bereich bezieht und dazu dient, die operative Analyse zu vervollständigen und zu verbessern.

Art. 77 - § 1 - Das BVFI setzt sich aus Finanzsachverständigen und einem von der föderalen Polizei entsandten höheren Offizier zusammen. Es untersteht der Leitung eines Magistrats oder seines Stellvertreters, die von der Staatsanwaltschaft abgeordnet werden. Seine Magistrate werden vom König auf Vorschlag des Ministers der Justiz bestimmt und seine Mitglieder werden vom König durch einen im Ministerrat beratenen Erlass bestimmt.

Mitglieder des BVFI dürfen weder gleichzeitig noch während des Jahres vor ihrer Bestimmung die Funktion als Verwalter, Direktor, Geschäftsführer oder Angestellter bei einem in Artikel 5 § 1 Nr. 1 bis 22 und 29 bis 33 erwähnten Verpflichteten ausüben oder ausgeübt haben.

§ 2 - Mitglieder des BVFI müssen zum Zeitpunkt ihrer Ernennung folgende Bedingungen erfüllen:

1. Belgier sein,

2. im Besitz der bürgerlichen und politischen Rechte sein,

3. ihren Wohnsitz in Belgien haben,

4. eine mindestens zehnjährige Erfahrung in gerichtlichen, administrativen oder wissenschaftlichen Aufgaben aufweisen, die im Zusammenhang mit der Arbeit der Verpflichteten stehen.

Sie leisten den durch das Dekret vom 20. Juli 1831 vorgeschriebenen Eid vor dem Minister der Justiz.

Sie dürfen weder ein durch Wahl vergebenes öffentliches Mandat noch eine öffentliche oder private Beschäftigung oder Tätigkeit ausüben, die der Unabhängigkeit oder Würde des Amtes schaden könnte.

§ 3 - Der König bestimmt durch einen im Ministerrat beratenen Erlass:

1. die Modalitäten in Bezug auf Zusammensetzung, Organisation, Arbeitsweise, Kontrolle und Unabhängigkeit des BVFI und

2. den Beitrag zu den Betriebskosten des BVFI, der von den in Artikel 5 § 1 Nr. 1 bis 27 und 29 bis 33 erwähnten Verpflichteten geschuldet wird, und die Modalitäten der Einnahme dieses Beitrags.

§ 4 - Für die Anwendung der Gesetze und Verordnungen über die vom Staat und von den Provinzen, Gemeinden und Gemeindeagglomerationen erhobenen Steuern, Abgaben und Gebühren wird das BVFI dem Staat gleichgesetzt.

§ 5 - Das BVFI und seine Mitglieder können bei der Ausführung ihrer gesetzlichen Aufträge außer bei arglistiger Täuschung oder grobem Verschulden zivilrechtlich nicht haftbar gemacht werden.

Art. 78 - Mindestens einmal pro Jahr erstellt das BVFI einen Bericht über seine Tätigkeiten, der für den Minister der Justiz und den Minister der Finanzen bestimmt ist. Dieser Bericht enthält hinsichtlich des BVFI alle für die Überprüfung der Wirksamkeit des Präventivsystems zur GW/TFV-Bekämpfung erforderlichen Auskünfte.

KAPITEL 2 — *Zuständigkeiten und Befugnisse*

Art. 79 - § 1 - Unbeschadet der Befugnisse der Gerichtsbehörden ist das BVFI dafür zuständig, GW/TF-Verdachtsmeldungen, die ihm in Anwendung der Artikel 47, 54 und 66 § 2 Absatz 3 von Verpflichteten übermittelt werden, und Verdachtsmeldungen in Bezug auf die Finanzierung der Verbreitung von Massenvernichtungswaffen, die ihm in Anwendung der betreffenden europäischen Verordnungen von Verpflichteten übermittelt werden, entgegenzunehmen und zu analysieren.

§ 2 - Außerdem ist das BVFI dafür zuständig, Informationen entgegenzunehmen und zu analysieren, die ihm übermittelt werden von:

1. Aufsichtsbehörden, wenn sie im Rahmen von Inspektionen bei Verpflichteten, die in ihre Zuständigkeit fallen, oder bei anderen Gelegenheiten auf Gelder, Transaktionen oder Tatsachen stoßen, von denen sie wissen oder bei denen sie den Verdacht oder berechtigten Grund zu der Annahme haben, dass sie mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung zusammenhängen. Gleiches gilt für Behörden, die mit der Aufsicht über die Finanzmärkte beauftragt sind, in Abweichung von den Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen, die ihr Berufsgeheimnis regeln,

2. Beamten der Verwaltungsdienste des Staates, Konkursverwaltern und vorläufigen Verwaltern wie in Artikel 8 des Konkursgesetzes vom 8. August 1997 erwähnt, wenn sie bei der Ausübung ihrer Aufträge oder ihres Berufes auf Gelder, Transaktionen oder Tatsachen stoßen, von denen sie wissen oder bei denen sie den Verdacht oder berechtigten Grund zu der Annahme haben, dass sie mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung zusammenhängen,

3. dem Föderalen Öffentlichen Dienst Volksgesundheit, Sicherheit der Nahrungsmittelkette und Umwelt in Anwendung von Artikel 98 der Verordnung (EU) Nr. 389/2013 der Kommission vom 2. Mai 2013 zur Festlegung eines Unionsregisters gemäß der Richtlinie 2003/87/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und den Entscheidungen Nr. 280/2004/EG und Nr. 406/2009/EG des Europäischen Parlaments und des Rates sowie zur Aufhebung der Verordnungen (EU) Nr. 920/2010 und (EU) Nr. 1193/2011 der Kommission,

4. der Kontaktstelle Regularisierungen des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen, wenn die Regierung ein freiwilliges Steuerregularisierungsverfahren anwendet, in dessen Rahmen die vorerwähnte Kontaktstelle dem BVFI eine Kopie der Regularisierungsbescheinigung übermittelt zusammen mit einer kurzen Erläuterung zu dem Umfang und Ursprung der regularisierten Einkünfte, Summen, Mehrwertsteuerumsätze und Kapitalien, dem Zeitraum, in dem sie entstanden sind, und den für die regularisierten Beträge genutzten Finanzkonten,

5. dem Flämischen Steuerdienst infolge der zeitweiligen flämischen Steuerregularisierung, in deren Rahmen er dem BVFI eine Kopie der Regularisierungsbescheinigung übermittelt zusammen mit den Angaben, die in Artikel 6 des Dekrets vom 10. Februar 2017 erwähnt sind, das eine zeitweilige flämische Steuerregularisierung betrifft,

6. der Generalverwaltung Zoll und Akzisen des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen, nachstehend "Generalverwaltung Zoll und Akzisen" genannt, in Anwendung des Königlichen Erlasses vom 26. Januar 2014 zur Festlegung von Maßnahmen zur Kontrolle des grenzüberschreitenden Verkehrs von Barmitteln und der Verordnung (EG) Nr. 1889/2005 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Oktober 2005 über die Überwachung von Barmitteln, die in die Gemeinschaft oder aus der Gemeinschaft verbracht werden, und

7. öffentlichen Sozialhilfezentren, wenn sie bei der Ausübung ihrer Aufträge auf Gelder, Transaktionen oder Tatsachen stoßen, von denen sie wissen oder bei denen sie den Verdacht oder berechtigten Grund zu der Annahme haben, dass sie mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung zusammenhängen.

In vorliegendem Paragraphen erwähnte Behörden und Dienste unterrichten das BVFI gemäß den in Artikel 50 erwähnten Modalitäten umgehend über Gelder, Transaktionen und Tatsachen wie in vorliegendem Paragraphen erwähnt.

Wenn sie dem BVFI diese Informationen übermitteln, sind die Artikel 55 bis 59 unter denselben Bedingungen anwendbar.

§ 3 - Das BVFI ist ebenfalls dafür zuständig, Informationen entgegenzunehmen und zu analysieren, die ihm übermittelt werden von:

1. FIUs, die ähnliche Funktionen wie das BVFI ausüben, im Rahmen einer gegenseitigen Zusammenarbeit,

2. der Staatsanwaltschaft im Rahmen einer Ermittlung oder Untersuchung im Zusammenhang mit Terrorismus und Terrorismusfinanzierung,

3. dem Europäischen Amt für Betrugsbekämpfung der Europäischen Kommission im Rahmen einer Untersuchung im Zusammenhang mit Betrug zum Nachteil der finanziellen Interessen der Europäischen Union.

In vorliegendem Paragraphen erwähnte Behörden und Dienste entscheiden souverän, das BVFI über diese Informationen zu unterrichten.

§ 4 - Sobald das BVFI Verdachtsmeldungen wie in § 1 erwähnt und Informationen wie in den Paragraphen 2 und 3 erwähnt erhalten hat:

1. bestätigt es den Empfang und

2. übt es seine Befugnisse gemäß den Artikeln 80 bis 83 aus.

§ 5 - Unbeschadet des Artikels 123 können Auskünfte, die das BVFI in Anwendung von § 2 Nr. 2 von einem Nachrichten- oder Sicherheitsdienst erhält, vom BVFI nur mit ausdrücklicher Erlaubnis des betreffenden Nachrichten- oder Sicherheitsdienstes in Anwendung von Artikel 83 § 2 an eine Einrichtung nach ausländischem Recht weitergegeben werden.

Art. 80 - § 1 - Wird das BVFI in Anwendung von Artikel 79 mit einer Verdachtsmeldung oder mit Informationen befasst, kann es sich der Durchführung jeder diesbezüglichen Transaktion widersetzen.

Das BVFI bestimmt die Transaktionen und Bankkonten, auf die sich die Sperre bezieht, und notifiziert den betreffenden Verpflichteten seinen schriftlichen Beschluss unverzüglich.

§ 2 - Durch die in § 1 erwähnte Sperre wird die Durchführung der betreffenden Transaktionen für höchstens fünf Werktage ab der Notifizierung verhindert.

Ist das BVFI der Ansicht, dass die Dauer der in Absatz 1 erwähnten Maßnahme verlängert werden sollte, teilt es dem Prokurator des Königs oder dem Föderalprokurator dies unverzüglich mit, der seinerseits den entsprechenden Beschluss fasst. Wird den Verpflichteten, die von der Sperre betroffen sind, innerhalb der in Absatz 1 erwähnten Frist kein Beschluss notifiziert, dürfen sie die betreffende(n) Transaktion(en) vornehmen.

§ 3 - Übermittelt das BVFI dem Prokurator des Königs oder dem Föderalprokurator in Anwendung von § 2 Informationen, benachrichtigt es ebenfalls unverzüglich das Zentrale Organ für Sicherstellung und Einziehung, geschaffen durch Artikel 2 des Gesetzes vom 26. März 2003 zur Schaffung eines Zentralen Organs für Sicherstellung und Einziehung und zur Festlegung von Bestimmungen über die wertbeständige Verwaltung der eingezogenen Güter und die Vollstreckung bestimmter Vermögenssanktionen.

§ 4 - Das BVFI kann auch beschließen, eine Sperrmaßnahme wie in § 1 erwähnt auf Ersuchen einer anderen FIU zu ergreifen. Die Bestimmungen der Paragraphen 1 bis 3 sind gegebenenfalls anwendbar.

Art. 81 - § 1 - Wenn das BVFI in Artikel 79 erwähnte Verdachtsmeldungen und Informationen analysiert, kann das BVFI, eines seiner Mitglieder oder eines seiner Personalmitglieder, das von dem das BVFI leitenden Magistrat oder seinem Stellvertreter zu diesem Zweck bestimmt wird, gemäß den vom BVFI bestimmten Modalitäten zusätzliche Auskünfte, die sie für die Ausführung des Auftrags des BVFI für nützlich erachten, anfordern von:

1. Verpflichteten,

2. Aufsichtsbehörden und dem Präsidenten der Rechtsanwaltskammer wie in Artikel 52 erwähnt,

3. Polizeidiensten in Anwendung von Artikel 44/11/9 § 1 Nr. 2 des Gesetzes vom 5. August 1992 über das Polizeiamt,

4. Verwaltungsdiensten des Staates,

5. öffentlichen Sozialhilfezentren,

6. Konkursverwaltern,

7. vorläufigen Verwaltern wie in den Artikeln XX.31 § 1 und XX.32 § 2 des Wirtschaftsgesetzbuches erwähnt,

8. Gerichtsbehörden.

Zu denselben Zwecken wie in Absatz 1 erwähnt kann das BVFI, eines seiner Mitglieder oder eines seiner Personalmitglieder, das von dem das BVFI leitenden Magistrat oder seinem Stellvertreter zu diesem Zweck bestimmt wird, die Zentrale Kontaktstelle der Belgischen Nationalbank konsultieren.

§ 2 - In § 1 erwähnte Gerichtsbehörden, Polizeidienste, Verwaltungsdienste des Staates, öffentliche Sozialhilfezentren, Konkursverwalter und vorläufige Verwalter dürfen auch auf eigene Initiative dem BVFI alle Informationen mitteilen, die sie für die Ausführung seines Auftrags für nützlich erachten.

§ 3 - In Abweichung von § 1 Nr. 1 und 2 teilen in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 28 erwähnte Verpflichtete und der in Artikel 52 erwähnte Präsident der Rechtsanwaltskammer die vom BVFI angeforderten zusätzlichen Auskünfte nicht mit, wenn sie diese Auskünfte von einem Klienten erhalten oder in Bezug auf diesen erlangen, wenn sie für ihn die Rechtslage beurteilen oder ihn in oder im Zusammenhang mit einem Gerichtsverfahren verteidigen oder vertreten, wozu auch eine Beratung über das Betreiben oder Vermeiden solcher Verfahren zählt, wobei unerheblich ist, ob diese Informationen oder Auskünfte vor, bei oder nach einem solchen Verfahren empfangen oder erlangt werden, es sei denn, die betreffenden Verpflichteten waren selbst an Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung beteiligt, die Rechtsberatung wurde zum Zwecke der Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung erteilt oder sie wussten, dass der Klient die Rechtsberatung für Zwecke der Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung in Anspruch nahm.

§ 4 - Unbeschadet des Artikels 123 können Auskünfte, die das BVFI in Anwendung von § 1 Nr. 4 von einem Nachrichten- oder Sicherheitsdienst erhält, vom BVFI nur mit ausdrücklicher Erlaubnis des betreffenden Nachrichten- oder Sicherheitsdienstes in Anwendung von Artikel 83 § 2 an eine Einrichtung nach ausländischem Recht weitergegeben werden.

§ 5 - In Abweichung von § 1 Nr. 8 kann ein Untersuchungsrichter dem BVFI nur mit ausdrücklicher Erlaubnis des Prokurators des Königs oder des Föderalprokurators Auskünfte mitteilen. Unbeschadet des Artikels 123 können außerdem Auskünfte, die das BVFI von einer Gerichtsbehörde erhält, vom BVFI nur mit ausdrücklicher Erlaubnis des Prokurators des Königs oder des Föderalprokurators in Anwendung von Artikel 83 § 2 an eine Einrichtung nach ausländischem Recht weitergegeben werden.

§ 6 - Unbeschadet des Artikels 56 dürfen in § 1 erwähnte Verpflichtete, Behörden und Dienste weder die betreffende Person noch Dritte davon in Kenntnis setzen, dass Auskünfte, die sie dem BVFI in Anwendung desselben Paragraphen oder in Anwendung von § 2 mitteilen, vom BVFI angefordert worden sind oder ihm mitgeteilt wurden beziehungsweise werden.

Art. 82 - § 1 - Wenn das BVFI in Artikel 79 erwähnte Verdachtsmeldungen und Informationen analysiert, bestimmt es anhand einer gründlichen Analyse, ob die Gelder oder Vermögensgegenstände, die von der Transaktion betroffen sind, oder die gemeldete Tat aus einer kriminellen Tätigkeit wie in Artikel 4 Nr. 23 bestimmt stammen beziehungsweise hervorgehen können.

§ 2 - Geht aus der in § 1 erwähnten Analyse ein schwerwiegendes Indiz für GW/TFV hervor, leitet das BVFI die betreffenden Informationen an den Prokurator des Königs oder den Föderalprokurator weiter.

Das BVFI benachrichtigt ebenfalls das in Artikel 80 § 3 erwähnte Zentrale Organ für Sicherstellung und Einziehung, wenn beträchtliche Vermögenswerte gleich welcher Art für eine mögliche gerichtliche Beschlagnahme verfügbar sind.

§ 3 - Die Staatsanwaltschaft informiert das BVFI über die Verwendung der gemäß vorliegendem Artikel bereitgestellten Informationen und die Ergebnisse der auf Grundlage der bereitgestellten Informationen durchgeführten Ermittlungen oder Prüfungen.

Außerdem übermittelt die Staatsanwaltschaft dem BVFI eine Kopie der Endentscheidungen - einschließlich geschlossener Vergleiche in Strafsachen -, die in Akten gefasst werden, für die das BVFI gemäß vorliegendem Artikel Informationen mitgeteilt hat.

Art. 83 - § 1 - Vorbehaltlich der Anwendung der Artikel 79 bis 82, der in § 2 erwähnten Mitteilungen und außer wenn Mitglieder des BVFI und Mitglieder seines Personals, Mitglieder der Polizeidienste und andere zum BVFI entsandte Beamte und auswärtige Experten, die das BVFI hinzuzieht, vorgeladen werden, vor Gericht oder vor einer parlamentarischen Untersuchungskommission als Zeugen auszusagen, dürfen sie selbst in dem in Artikel 29 des Strafprozessgesetzbuches erwähnten Fall und ungeachtet gegenteiliger Bestimmungen die bei Ausführung ihrer Aufträge gesammelten Informationen nicht preisgeben.

Die Preisgabe einer in Absatz 1 erwähnten Information durch ein Mitglied des BVFI oder ein Mitglied seines Personals, ein Mitglied der Polizeidienste oder einen anderen zum BVFI entsandten Beamten oder einen auswärtigen Experten, den das BVFI hinzuzieht, wird mit den in Artikel 458 des Strafgesetzbuches vorgesehenen Strafen geahndet.

§ 2 - Paragraph 1 ist nicht anwendbar auf Mitteilungen, die gemacht werden:

1. im Rahmen der gegenseitigen Zusammenarbeit aufgrund internationaler Verträge, bei denen Belgien Vertragspartei ist, oder aufgrund der Gegenseitigkeit zugunsten von FIUs mit Aufträgen und Verpflichtungen gleicher Art wie die des BVFI im Hinblick auf die Ausführung ihres Auftrags,

2. zwischen dem BVFI und dem Europäischen Amt für Betrugsbekämpfung der Europäischen Kommission im Rahmen der Anwendung von Artikel 325 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

3. zwischen dem BVFI und Aufsichtsbehörden in Anwendung von Artikel 121 § 2, wenn sie Informationen betreffen, die für diese Behörden für die Ausübung ihrer Aufsichts- und Sanktionsbefugnisse aufgrund des vorliegenden Gesetzes nützlich sind,

4. zwischen dem BVFI und der Staatssicherheit, dem Allgemeinen Nachrichten- und Sicherheitsdienst der Streitkräfte und dem Koordinierungsorgan für die Bedrohungsanalyse bei der Bekämpfung des Radikalisierungsprozesses, des Terrorismus, seiner Finanzierung und der Geldwäschetätigkeiten, die damit zusammenhängen könnten.

Paragraph 1 ist ebenso wenig anwendbar, wenn das BVFI in Anwendung der Artikel 80 § 2 und 82 § 2 dem Prokurator des Königs oder dem Föderalprokurator Informationen mitteilt über das Waschen von Geldern, die aus einer Straftat stammen, für die eine in Artikel 85 erwähnte Aufsichtsbehörde Ermittlungsbefugnis besitzt; das BVFI setzt diese Behörde ebenfalls von dieser Mitteilung in Kenntnis.

Betrifft diese Mitteilung Informationen über das Waschen von Geldern, die aus Menschenschmuggel oder Menschenhandel stammen, lässt das BVFI dem Arbeitsauditor eine Kopie des Übermittlungsberichts zukommen, der aufgrund von Artikel 82 § 2 dem Prokurator des Königs oder dem Föderalprokurator übermittelt worden ist.

Betrifft diese Mitteilung Informationen über das Waschen von Geldern, die aus Straftaten stammen, für die die Generalverwaltung Zoll und Akzisen die Strafverfolgung ausübt, lässt das BVFI dieser Verwaltung eine Kopie des Übermittlungsberichts zukommen, der aufgrund von Artikel 82 § 2 dem Prokurator des Königs oder dem Föderalprokurator übermittelt worden ist.

Betrifft diese Mitteilung außer in den im vorhergehenden Absatz vorgesehenen Fällen Informationen über das Waschen von Geldern, die aus Straftaten stammen, die Auswirkungen im Bereich der organisierten oder nicht organisierten schweren Steuerhinterziehung haben können, lässt das BVFI dem Minister der Finanzen die in diesem Zusammenhang sachdienlichen Informationen aus der aufgrund von Artikel 82 § 2 erfolgten Übermittlung der Akte an den Prokurator des Königs oder den Föderalprokurator zukommen.

Betrifft diese Mitteilung Informationen über das Waschen von Geldern, die aus Straftaten stammen, die Auswirkungen im Bereich des Sozialbetrugs haben können, lässt das BVFI dem durch Artikel 3 des Sozialstrafgesetzbuches vom 6. Juni 2010 eingerichteten Dienst für Sozialinformation und -ermittlung die für diesen Dienst sachdienlichen Informationen aus der aufgrund von Artikel 82 § 2 erfolgten Übermittlung der Akte an den Prokurator des Königs oder den Föderalprokurator zukommen.

Betrifft diese Mitteilung Informationen über das Waschen von Geldern, die aus einer Straftat stammen, für die der Föderale Öffentliche Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie Ermittlungsbefugnis besitzt, lässt das BVFI dem Minister der Wirtschaft die in diesem Zusammenhang sachdienlichen Informationen aus der aufgrund von Artikel 82 § 2 erfolgten Übermittlung der Akte an den Prokurator des Königs oder den Föderalprokurator zukommen.

Betrifft diese Mitteilung Informationen, für die die Staatssicherheit oder der Allgemeine Nachrichten- und Sicherheitsdienst der Streitkräfte dem BVFI Auskünfte übermittelt hat, setzt das BVFI sie von dieser Mitteilung in Kenntnis.

Art. 84 - Im Rahmen der Durchführung von Untersuchungen im Zusammenhang mit Geldwäsche, damit verbundenen kriminellen Tätigkeiten und Terrorismusfinanzierung können Gerichtsbehörden vorbehaltlich der Anwendung der Anforderung nach Artikel 58 beim BVFI alle sachdienlichen Informationen anfragen, über die es verfügt.

Wenn das BVFI eine solche Anfrage erhält, beurteilt es souverän die Notwendigkeit, die in seinem Besitz befindlichen Informationen zu übermitteln. In diesem Fall ist Artikel 83 § 1 nicht auf die Mitteilungen des BVFI anwendbar.

TITEL 4 — *Aufsichtsbehörden*

KAPITEL 1 — *Allgemeine Bestimmungen*

Art. 85 - § 1 - Unbeschadet der Vorrechte, die den nachstehend aufgezählten Behörden durch oder aufgrund anderer Gesetzesbestimmungen zuerkannt werden, beaufsichtigen diese Behörden die Einhaltung der Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers und der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind:

1. der Minister der Finanzen über seinen Vertreter wie in Artikel 22 des Gesetzes vom 22. Februar 1998 zur Festlegung des Grundlagenstatuts der Belgischen Nationalbank erwähnt im Hinblick auf die Letztgenannte,

2. die Verwaltung des Schatzamtes im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 2 und 3 erwähnten Verpflichteten,

3. die Belgische Nationalbank, nachstehend "Bank" genannt, im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 10 erwähnten Verpflichteten,

4. die Autorität Finanzielle Dienste und Märkte, nachstehend "FSMA" genannt, im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 11 bis 20 erwähnten Verpflichteten,

5. der Föderale Öffentliche Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 21 und 29 bis 31 erwähnten Verpflichteten,

6. das Kollegium für die Aufsicht über die Betriebsrevisoren im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 23 erwähnten Verpflichteten,

7. das Institut der Buchprüfer und Steuerberater im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 24 erwähnten Verpflichteten,

8. das Berufsinstitut der zugelassenen Buchhalter und Fiskalisten im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 25 erwähnten Verpflichteten,

9. die Nationale Notariatskammer im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 26 erwähnten Verpflichteten,

10. die Nationale Gerichtsvollzieherkammer im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 27 erwähnten Verpflichteten,

11. der Präsident der Rechtsanwaltskammer, der die betreffenden Verpflichteten angehören, im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 28 erwähnten Verpflichteten,

12. der Föderale Öffentliche Dienst Inneres im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 32 erwähnten Verpflichteten,

13. die Kommission für Glücksspiele im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 33 erwähnten Verpflichteten.

§ 2 - Der König bestimmt die Behörden, die dafür zuständig sind, unbeschadet der ihnen durch oder aufgrund anderer Gesetzesbestimmungen zuerkannten Vorrechte die Einhaltung der in § 1 erwähnten Bestimmungen durch die Personen beziehungsweise Körperschaften zu beaufsichtigen, auf die Er gegebenenfalls den Anwendungsbereich aller oder eines Teils der Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes in Anwendung von Artikel 5 § 1 Nr. 22 und § 4 ausweitet.

§ 3 - Unbeschadet der Vorrechte, die den nachstehend aufgezählten Behörden in § 1 und durch oder aufgrund anderer Gesetzesbestimmungen zuerkannt werden, beaufsichtigen diese Behörden die Einhaltung der Bestimmungen von Buch III:

1. in Bezug auf die Bestimmungen der Artikel 66 § 2 Absatz 1 und 67: der Föderale Öffentliche Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie,

2. in Bezug auf die Bestimmung von Artikel 66 § 2 Absatz 2 und 3:

a) die Nationale Notariatskammer im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 26 erwähnten Verpflichteten,

b) der Föderale Öffentliche Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie im Hinblick auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 30 erwähnten Verpflichteten.

Art. 86 - § 1 - Die Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls die durch andere Gesetze bestimmten Behörden können Verordnungen erlassen, die auf die Verpflichteten anwendbar sind, die in ihre Zuständigkeit fallen, und die die Bestimmungen der Bücher II und III und ihrer Ausführungserlasse in Bezug auf technische Aspekte ergänzen, unter Berücksichtigung der in Artikel 68 erwähnten nationalen Risikobewertung.

Gegebenenfalls werden die in Absatz 1 erwähnten Verordnungen erst wirksam, wenn der König sie gebilligt hat.

Wenn die Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls die in Absatz 1 erwähnten anderen Behörden versäumen, die in Absatz 1 erwähnten Verordnungen zu erlassen oder sie in Zukunft abzuändern, ist der König ermächtigt, diese Verordnungen selbst zu erlassen oder abzuändern.

§ 2 - Je nachdem, was die Aufsichtsbehörden für eine wirksame Anwendung der in Artikel 85 § 1 erwähnten Bestimmungen für notwendig erachten, verfahren sie wie folgt:

1. Sie richten Rundschreiben, Empfehlungen oder andere Mitteilungen an die Verpflichteten, um die Tragweite der Verpflichtungen zu verdeutlichen, die für diese Verpflichteten aus den vorerwähnten Bestimmungen hervorgehen.

2. Sie führen Aktionen durch, um die Verpflichteten für GW/TF-Risiken zu sensibilisieren.

3. Sie führen Aktionen durch, um die Verpflichteten über die Entwicklungen der rechtlichen Rahmenbedingungen der GW/TFV-Bekämpfung zu informieren.

Art. 87 - § 1 - Die Aufsichtsbehörden üben ihre Aufsicht auf der Grundlage einer Risikobewertung aus. Zu diesem Zweck stellen sie sicher:

1. dass sie ein klares Verständnis der in Belgien vorhandenen GW/TF-Risiken haben, indem sie sich auf relevante Informationen über die nationalen und internationalen Risiken, einschließlich des von der Europäischen Kommission gemäß Artikel 6 Absatz 1 der Richtlinie 2015/849 erstellten Berichts, und auf die in Artikel 68 erwähnte nationale Risikobewertung basieren,

2. dass sie sich hinsichtlich der Häufigkeit und Intensität von Prüfungen vor Ort und außerhalb der Räumlichkeiten von Verpflichteten an deren Risikoprofil orientieren.

Das in Absatz 1 Nr. 2 erwähnte Risikoprofil geht hervor aus einer Kombination:

1. einer Bewertung der Höhe der GW/TF-Risiken, denen der Verpflichtete ausgesetzt ist, insbesondere unter Berücksichtigung der Merkmale seines Tätigkeitssektors, seiner Kunden, der von ihm angebotenen Produkte und Dienstleistungen, der geografischen Gebiete, in denen er seine Tätigkeiten ausübt, und seiner Vertriebskanäle, einerseits und

2. einer Bewertung des diesbezüglichen Risikomanagements, was insbesondere eine Bewertung der Maßnahmen, die der Verpflichtete ergriffen hat, um diese Risiken zu ermitteln und zu verringern, und eine Bewertung seines Niveaus der Übereinstimmung mit den anwendbaren gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Verpflichtungen einschließt, andererseits.

Die Aufsichtsbehörden stellen sicher, dass sie über relevante Informationen über die Verpflichteten verfügen, die für die Erstellung ihres Risikoprofils erforderlich sind.

Das Risikoprofil eines Verpflichteten wird von der Aufsichtsbehörde neu bewertet:

1. in regelmäßigen Abständen mit einer angemessenen Häufigkeit, um insbesondere den Merkmalen des Tätigkeitssektors und dem Risikoprofil, das dem Verpflichteten zu einem früheren Zeitpunkt zugewiesen worden ist, Rechnung zu tragen, und

2. bei Eintritt wichtiger Ereignisse, die die Höhe der GW/TF-Risiken, denen der Verpflichtete ausgesetzt ist, oder das diesbezügliche Risikomanagement durch den Verpflichteten beeinflussen können.

§ 2 - Bei der Ausübung ihrer Aufsichtsbefugnisse tragen die Aufsichtsbehörden den Ermessensspielräumen Rechnung, die den Verpflichteten in Bezug auf die Risikobewertung in Anwendung des vorliegenden Gesetzes zustehen. Zu diesem Zweck untersuchen sie die Stichhaltigkeit der allgemeinen Risikobewertung, die die Verpflichteten gemäß Artikel 16 durchführen, und tragen den in den Anlagen II und III aufgezählten Risikofaktoren Rechnung.

Art. 88 - Wenn in den in Artikel 13 § 3 Absatz 3 erwähnten Fällen die zusätzlichen Maßnahmen, die der Verpflichtete der Niederlassung auferlegt, die von ihm im betreffenden Drittland betrieben wird, nicht ausreichen, um das GW/TF-Risiko wirksam zu steuern, kann die aufgrund von Artikel 85 zuständige Aufsichtsbehörde vorschreiben, dass die Gruppe keine Geschäftsbeziehungen eingeht oder diese beendet und keine Transaktionen vornimmt. Nötigenfalls verlangt die Aufsichtsbehörde die Schließung der Niederlassung im betreffenden Drittland.

Art. 89 - § 1 - In Artikel 85 § 1 Nr. 2 erwähnte Aufsichtsbehörden, Mitglieder und ehemalige Mitglieder ihrer Organe und ihres Personals, die an der Ausübung der in vorliegendem Gesetz vorgesehenen Aufsicht beteiligt sind, oder zu diesem Zweck bestimmte Personen sind an das Berufsgeheimnis gebunden und dürfen vertrauliche Informationen, von denen sie bei der Ausübung der Aufsichtsbefugnisse aufgrund des vorliegenden Gesetzes Kenntnis erhalten haben, keiner Person oder Behörde offenlegen, außer wenn sie vorgeladen werden, in Strafsachen vor Gericht als Zeugen auszusagen.

Die in Artikel 85 § 1 Nr. 5 erwähnte Aufsichtsbehörde, Mitglieder und ehemalige Mitglieder ihres Personals, die an der Ausübung der in vorliegendem Gesetz vorgesehenen Aufsicht beteiligt sind, oder zu diesem Zweck bestimmte Personen sind an das Berufsgeheimnis gebunden und dürfen vertrauliche Informationen, die ihnen eine andere Aufsichtsbehörde im Rahmen der Ausübung der Aufsichtsbefugnisse aufgrund des vorliegenden Gesetzes mitgeteilt hat, keiner Person oder Behörde offenlegen, außer wenn sie vorgeladen werden, in Strafsachen vor Gericht als Zeugen auszusagen.

§ 2 - Paragraph 1 lässt die Mitteilung von vertraulichen oder geheimen Informationen an Dritte in den durch das Gesetz vorgesehenen Fällen unberührt.

§ 3 - In § 1 erwähnte Aufsichtsbehörden und Mitglieder und ehemalige Mitglieder ihrer Organe und ihres Personals sind von der in Artikel 29 des Strafprozessgesetzbuches erwähnten Verpflichtung befreit.

§ 4 - Verstöße gegen vorliegenden Artikel werden mit den in Artikel 458 des Strafgesetzbuches festgelegten Strafen geahndet. Die Bestimmungen von Buch I des Strafgesetzbuches einschließlich Kapitel VII und Artikel 85 sind anwendbar auf Verstöße gegen vorliegenden Artikel.

Art. 90 - Die Aufsichtsbehörden schaffen wirksame und zuverlässige Mechanismen, damit Führungskräfte, Personalmitglieder, Agenten und Vertreiber von Verpflichteten oder Dritte diesen Behörden mögliche oder tatsächliche Verstöße gegen die Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers und der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, melden können.

Die in Absatz 1 genannten Mechanismen umfassen spezielle Verfahren für die Entgegennahme der Meldung von Verstößen und diesbezügliche Folgemaßnahmen.

Die Aufsichtsbehörde darf weder dem Verpflichteten noch Dritten die Identität der Person, die die Meldung vorgenommen hat, preisgeben.

Gegen Personalmitglieder oder Vertreter eines Verpflichteten, die in gutem Glauben eine Meldung an die Aufsichtsbehörde vorgenommen haben, kann weder Zivilklage, Strafverfolgung beziehungsweise Disziplinarklage eingeleitet noch eine berufliche Sanktion ausgesprochen werden aufgrund der Tatsache, dass sie diese Meldung vorgenommen haben. Dieser Schutz besteht auch dann, wenn die in gutem Glauben vorgenommene Meldung Angaben umfasst, die in einer Verdachtsmeldung stehen oder hätten stehen müssen.

Jegliche ungünstige oder diskriminierende Behandlung solcher Personen sowie jegliche Beendigung des Arbeitsverhältnisses oder der Vertretung aufgrund einer von diesen Personen vorgenommenen Meldung ist verboten.

KAPITEL 2 — *Aufsichtsbefugnisse und -maßnahmen der Belgischen Nationalbank*

Art. 91 - Unbeschadet der Vorrechte, die der Bank für die Ausführung ihrer anderen gesetzlichen Aufsichtsaufträge zuerkannt werden, kann die Bank sich für die Ausübung ihrer durch oder aufgrund des vorliegenden Gesetzes vorgesehenen Aufsichtsbefugnisse Informationen und Unterlagen aller Art übermitteln lassen; dazu zählen insbesondere Informationen in Bezug auf Organisation, Arbeitsweise, Lage und Transaktionen der in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 10 erwähnten Verpflichteten, einschließlich der Informationen in Bezug auf die Beziehungen zwischen einem Verpflichteten und seinen Kunden.

Die Bank kann vor Ort Inspektionen durchführen, alle Informationen, Unterlagen, Datenbestände und Aufzeichnungen einsehen und eine Abschrift davon anfertigen und Zugang zu allen Datenverarbeitungssystemen erhalten, um:

1. die Einhaltung der Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers und der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, zu überprüfen,

2. die Angemessenheit der Führungsstruktur, der administrativen Organisation, der internen Kontrolle und der Grundsätze in Bezug auf das GW/TFV-Risikomanagement zu überprüfen.

Die in den Absätzen 1 und 2 erwähnten Vorrechte umfassen auch den Zugriff auf Tagesordnungen und Protokolle von Versammlungen der verschiedenen Organe des Verpflichteten und ihrer internen Ausschüsse sowie den Zugriff auf diesbezügliche Unterlagen und die Ergebnisse der internen und/oder externen Beurteilung der Arbeitsweise dieser Organe.

Im Rahmen des Aufsichtsauftrags und insbesondere der in Absatz 2 erwähnten Inspektionen sind die Personalmitglieder der Bank befugt, von den Führungskräften und Personalmitgliedern des Verpflichteten alle Informationen und Erläuterungen zu erhalten, die sie für die Ausführung ihrer Aufträge für notwendig erachten, und können zu diesem Zweck Gespräche mit den von ihnen bestimmten Führungskräften oder Personalmitgliedern des Verpflichteten verlangen.

Art. 92 - Die Beziehung zwischen einem Verpflichteten und einem bestimmten Kunden interessiert die Bank nur, insofern dies für die Aufsicht über den Verpflichteten erforderlich ist.

Art. 93 - § 1 - Unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen kann die Bank einen in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 10 erwähnten Verpflichteten auffordern, innerhalb der von der Bank bestimmten Frist:

1. den festgelegten Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers und der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, nachzukommen,

2. die erforderlichen Änderungen in seiner Führungsstruktur, seiner administrativen Organisation, seiner internen Kontrolle und seinen Grundsätzen in Bezug auf das GW/TFV-Risikomanagement vorzunehmen oder

3. die in Artikel 9 erwähnten Personen zu ersetzen.

§ 2 - Wenn ein Verpflichteter, der in Anwendung von § 1 eine Aufforderung erhalten hat, dieser Aufforderung bei Ablauf der ihm auferlegten Frist nicht nachgekommen ist, kann die Bank unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen und sofern der betreffende Verpflichtete seine Verteidigungsmittel geltend machen konnte:

1. die festgestellten Verstöße und die Tatsache, dass der Verpflichtete der erhaltenen Aufforderung nicht nachgekommen ist, bekanntmachen,

2. ihm die Zahlung eines Zwangsgeldes auferlegen, das pro Kalendertag nicht niedriger als 250 EUR und nicht höher als 50.000 EUR und insgesamt nicht höher als 2.500.000 EUR sein darf.

In Anwendung von Absatz 1 auferlegte Zwangsgelder werden gemäß den Artikeln 3 und folgenden des Domanialgesetzes vom 22. Dezember 1949 von der mit der Einnahme und Beitreibung nichtsteuerlicher Forderungen beauftragten Verwaltung des FÖD Finanzen beigetrieben.

Art. 94 - Unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen und unbeschadet der Vorrechte, die der Bank für die Ausführung ihrer anderen gesetzlichen Aufsichtsaufträge zuerkannt werden, kann die Bank, wenn sie feststellt, dass der Lage nach Ablauf der in Anwendung von Artikel 93 § 1 festgelegten Frist nicht abgeholfen worden ist:

1. einen Sonderkommissar bestellen.

In diesem Fall ist für alle Handlungen und Beschlüsse der Organe des Verpflichteten einschließlich der Generalversammlung und für diejenigen der mit der Geschäftsführung beauftragten Personen die schriftliche allgemeine oder besondere Erlaubnis des Sonderkommissars erforderlich; die Bank kann jedoch die der Erlaubnis des Sonderkommissars unterliegenden Geschäfte einschränken.

Der Sonderkommissar darf jeden Vorschlag, den er für zweckmäßig erachtet, den Organen des Verpflichteten einschließlich der Generalversammlung vorlegen.

Mitglieder der Verwaltungs- und Geschäftsführungsorgane und mit der Geschäftsführung beauftragte Personen, die Handlungen vornehmen oder Beschlüsse fassen, ohne die erforderliche Erlaubnis des Sonderkommissars eingeholt zu haben, haften gesamtschuldnerisch für den Schaden, der dem Verpflichteten oder Dritten daraus entsteht.

Wenn die Bank die Bestellung des Sonderkommissars und die Angabe der seiner Erlaubnis unterliegenden Handlungen und Beschlüsse im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht hat, sind die ohne die erforderliche Erlaubnis vorgenommenen Handlungen und gefassten Beschlüsse nichtig, es sei denn, der Sonderkommissar bestätigt sie.

Unter denselben Bedingungen sind die von der Generalversammlung ohne die erforderliche Erlaubnis des Sonderkommissars gefassten Beschlüsse nichtig, es sei denn, der Sonderkommissar bestätigt diese Beschlüsse.

Die Entlohnung des Sonderkommissars wird von der Bank festgelegt und vom betreffenden Verpflichteten getragen.

Die Bank kann einen stellvertretenden Kommissar bestellen,

2. die Ersetzung aller oder eines Teils der Mitglieder des gesetzlichen Verwaltungsorgans des Verpflichteten innerhalb einer von ihr festgelegten Frist anordnen und in Ermangelung einer solchen Ersetzung innerhalb dieser Frist die Gesamtheit der Verwaltungs- und Geschäftsführungsorgane des Verpflichteten durch einen oder mehrere vorläufige Verwalter oder Geschäftsführer ersetzen, die je nach Fall allein oder kollegial über die Befugnisse der ersetzten Personen verfügen. Die Bank veröffentlicht ihren Beschluss im *Belgischen Staatsblatt*.

Der beziehungsweise die vorläufigen Verwalter oder Geschäftsführer können mit Erlaubnis der Bank eine Generalversammlung einberufen und ihre Tagesordnung festlegen.

Die Bank kann gemäß den von ihr bestimmten Modalitäten verlangen, dass der beziehungsweise die vorläufigen Verwalter oder Geschäftsführer ihr über die im Rahmen ihres Auftrags ergriffenen Maßnahmen Bericht erstatten.

Die Entlohnung des beziehungsweise der vorläufigen Verwalter oder Geschäftsführer wird von der Bank festgelegt und vom betreffenden Verpflichteten getragen.

Die Bank kann den beziehungsweise die vorläufigen Verwalter oder Geschäftsführer jederzeit entweder von Amts wegen oder auf Ersuchen der Mehrheit der Aktionäre oder Gesellschafter ersetzen, wenn diese nachweisen, dass die Geschäftsführung der Betreffenden nicht mehr die nötigen Sicherheiten bietet,

3. für die von ihr festgelegte Dauer die direkte oder indirekte Ausübung der Tätigkeiten des Verpflichteten ganz oder teilweise aussetzen oder verbieten; diese Aussetzung kann in dem von der Bank bestimmten Maße dazu führen, dass die Ausführung der laufenden Verträge ganz oder teilweise ausgesetzt wird.

Mitglieder der Verwaltungs- und Geschäftsführungsorgane und mit der Geschäftsführung beauftragte Personen, die unter Verstoß gegen die Aussetzung oder das Verbot Handlungen vornehmen oder Beschlüsse fassen, haften gesamtschuldnerisch für den Schaden, der dem Verpflichteten oder Dritten daraus entsteht.

Hat die Bank die Aussetzung oder das Verbot im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht, so sind alle zu ihnen im Widerspruch stehenden Handlungen und Beschlüsse nichtig,

4. die Zulassung widerrufen.

Für Verpflichtete, die Kreditinstitute sind, wird der Beschluss zum Widerruf im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 1024/2013 des Rates vom 15. Oktober 2013 zur Übertragung besonderer Aufgaben im Zusammenhang mit der Aufsicht über Kreditinstitute auf die Europäische Zentralbank gefasst.

In dringenden Fällen kann die Bank die in Absatz 1 erwähnten Maßnahmen ohne vorherige Aufforderung ergreifen, sofern der betreffende Verpflichtete seine Verteidigungsmittel geltend machen konnte.

Art. 95 - Stellt die Bank fest, dass ein in Artikel 5 § 1 Nr. 6 Buchstabe *d)* oder Nr. 7 Buchstabe *e)* erwähnter Verpflichteter in Belgien einen schweren Verstoß gegen die Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers oder der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, begeht, umfassen die in Artikel 94 Nr. 3 erwähnten Maßnahmen die Befugnis, dem Verpflichteten zu verbieten, in Belgien über einen oder mehrere Agenten oder Vertreiber in Belgien, die die Bank bestimmt, Dienstleistungen zu erbringen.

Art. 96 - Ergreift die Bank in Anwendung von Artikel 93 § 2 Nr. 2 Maßnahmen, berücksichtigt sie insbesondere:

1. Schwere und Dauer der Verstöße,

2. Finanzkraft des betreffenden Verpflichteten, wie sie sich insbesondere aus seinem Gesamtumsatz ablesen lässt,

3. Gewinne oder Profite, die der betreffende Verpflichtete möglicherweise durch die Verstöße erzielt hat, sofern sich diese beziffern lassen,

4. Schaden, den Dritte möglicherweise infolge der Verstöße erlitten haben, sofern sich dieser beziffern lässt,

5. Bereitwilligkeit des betreffenden Verpflichteten, mit der Bank zusammenzuarbeiten,

6. eventuelle frühere Verstöße des betreffenden Verpflichteten.

Art. 97 - Die Bank informiert die EABs über die Maßnahmen, die sie in Anwendung der Artikel 93, 94 Nr. 2 und 4 und 95 ergreift, sowie über alle diesbezüglichen Beschwerdeverfahren und deren Ergebnisse.

Art. 98 - Stellt die Bank im Rahmen ihres Aufsichtsauftrags und insbesondere der in Artikel 91 Absatz 2 erwähnten Inspektionen einen Verstoß gegen die Bestimmungen der Artikel 66 § 2 Absatz 1 oder 67 fest, setzt sie schnellstmöglich den Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie davon in Kenntnis.

KAPITEL 3 — *Aufsichtsbefugnisse und -maßnahmen der Autorität Finanzielle Dienste und Märkte*

Art. 99 - Unbeschadet der Vorrechte, die der FSMA für die Ausführung ihrer anderen gesetzlichen Aufsichtsaufträge zuerkannt werden, kann die FSMA sich für die Ausübung ihrer durch oder aufgrund des vorliegenden Gesetzes vorgesehenen Aufsichtsbefugnisse Informationen und Unterlagen aller Art übermitteln lassen; dazu zählen insbesondere Informationen in Bezug auf Organisation, Arbeitsweise, Lage und Transaktionen der in Artikel 5 § 1 Nr. 11 bis 20 erwähnten Verpflichteten, einschließlich der Informationen in Bezug auf die Beziehungen zwischen einem Verpflichteten und seinen Kunden.

Die FSMA kann vor Ort Inspektionen durchführen, alle Informationen, Unterlagen, Datenbestände und Aufzeichnungen einsehen und eine Abschrift davon anfertigen und Zugang zu allen Datenverarbeitungssystemen erhalten, um:

1. die Einhaltung der Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 und der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, zu überprüfen,

2. die Angemessenheit der Führungsstruktur, der administrativen Organisation, der internen Kontrolle und der Grundsätze in Bezug auf das GW/TFV-Risikomanagement zu überprüfen.

Art. 100 - Die Beziehung zwischen einem Verpflichteten und einem bestimmten Kunden interessiert die FSMA nur, insofern dies für die Aufsicht über den Verpflichteten erforderlich ist.

Art. 101 - § 1 - Unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen kann die FSMA einen in Artikel 5 § 1 Nr. 11 bis 20 erwähnten Verpflichteten auffordern, innerhalb der von der FSMA bestimmten Frist:

1. den festgelegten Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 und der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, nachzukommen,

2. die erforderlichen Änderungen in seiner Organisation und seinen Grundsätzen in Bezug auf GW/TFV vorzunehmen,

3. die in Artikel 9 erwähnten Personen zu ersetzen.

§ 2 - Wenn ein Verpflichteter, der in Anwendung von § 1 eine Aufforderung erhalten hat, dieser Aufforderung bei Ablauf der ihm auferlegten Frist nicht nachgekommen ist, kann die FSMA unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen und sofern der betreffende Verpflichtete seine Verteidigungsmittel geltend machen konnte:

1. die festgestellten Verstöße und die Tatsache, dass der Verpflichtete der erhaltenen Aufforderung nicht nachgekommen ist, bekanntmachen,

2. ihm die Zahlung eines Zwangsgeldes auferlegen, das pro Kalendertag nicht niedriger als 250 EUR und nicht höher als 50.000 EUR und insgesamt nicht höher als 2.500.000 EUR sein darf.

In Anwendung von Absatz 1 auferlegte Zwangsgelder werden gemäß den Artikeln 3 und folgenden des Domanialgesetzes vom 22. Dezember 1949 von der mit der Einnahme und Beitreibung nichtsteuerlicher Forderungen beauftragten Verwaltung des FÖD Finanzen beigetrieben.

Art. 102 - Unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Bestimmungen und unbeschadet der Vorrechte, die der FSMA für die Ausführung ihrer anderen gesetzlichen Aufsichtsaufträge zuerkannt werden, kann die FSMA, wenn sie feststellt, dass der Lage nach Ablauf der in Anwendung von Artikel 101 § 1 festgelegten Frist nicht abgeholfen worden ist:

1. die Ersetzung der betreffenden Verwalter oder Geschäftsführer des Verpflichteten innerhalb einer von ihr festgelegten Frist anordnen. Die FSMA veröffentlicht ihren Beschluss im *Belgischen Staatsblatt*,

2. für die von ihr festgelegte Dauer die direkte oder indirekte Ausübung der Tätigkeiten des Verpflichteten ganz oder teilweise aussetzen oder verbieten.

Mitglieder der Verwaltungs- und Geschäftsführungsorgane und mit der Geschäftsführung beauftragte Personen, die unter Verstoß gegen die Aussetzung oder das Verbot Handlungen vornehmen oder Beschlüsse fassen, haften gesamtschuldnerisch für den Schaden, der dem Verpflichteten oder Dritten daraus entsteht.

Hat die FSMA die Aussetzung oder das Verbot im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht, so sind alle zu ihnen im Widerspruch stehenden Handlungen und Beschlüsse nichtig,

3. die Zulassung widerrufen.

In dringenden Fällen kann die FSMA die in Absatz 1 erwähnten Maßnahmen ohne vorherige Aufforderung ergreifen, sofern der betreffende Verpflichtete seine Verteidigungsmittel geltend machen konnte.

Art. 103 - Ergreift die FSMA in Anwendung der Artikel 101 und 102 Maßnahmen, berücksichtigt sie insbesondere die in Artikel 96 erwähnten Umstände.

Art. 104 - Wenn die FSMA in Anwendung von Artikel 101 ein Zwangsgeld auferlegt, sind die Bestimmungen von Kapitel 3 Abschnitt 5*bis* des Gesetzes vom 2. August 2002 über die Aufsicht über den Finanzsektor und die Finanzdienstleistungen anwendbar.

Art. 105 - Die FSMA informiert die EABs über die Maßnahmen, die sie in Anwendung der Artikel 101 und 102 ergreift, sowie über alle diesbezüglichen Beschwerdeverfahren und deren Ergebnisse.

Art. 106 - Stellt die FSMA im Rahmen ihres Aufsichtsauftrags und insbesondere der in Artikel 99 Absatz 2 erwähnten Inspektionen einen Verstoß gegen die Bestimmungen der Artikel 66 § 2 Absatz 1 oder 67 fest, setzt sie schnellstmöglich den Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie davon in Kenntnis.

KAPITEL 4 — *Aufsichtsbefugnisse und -maßnahmen des Föderalen Öffentlichen Dienstes Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie*

Abschnitt 1 — Aufsichtsbefugnisse und -maßnahmen in Bezug auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 21 und 29 bis 31 erwähnten Verpflichteten

Art. 107 - Für die Zwecke der Ausübung der Aufsichtsbefugnisse, die dem Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie durch Artikel 85 § 1 Nr. 5 und § 3 Nr. 2 Buchstabe *b)* zuerkannt werden, verfügen die vom Minister der Wirtschaft aufgrund von Artikel XV.2 des Wirtschaftsgesetzbuches bestellten Bediensteten über die in den Artikeln XV.2 §§ 1 und 2 Absatz 1, XV.3 bis XV.5, XV.10 und XV.32 bis XV.34 des vorerwähnten Gesetzbuches erwähnten Ermittlungs- und Feststellungsbefugnisse.

Art. 108 - § 1 - Stellt der Minister der Wirtschaft fest, dass ein in Artikel 5 § 1 Nr. 21 und 29 bis 31 erwähnter Verpflichteter einen Verstoß gegen die Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes oder seiner Ausführungserlasse und -verordnungen oder gegen die Bestimmungen von Artikel 66 § 2 Absatz 2 und 3 des vorliegenden Gesetzes, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 oder der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, begangen hat, kann er unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen folgende Maßnahmen gegenüber dem betreffenden Verpflichteten ergreifen:

1. öffentliche Bekanntgabe der natürlichen oder juristischen Person und der Art des Verstoßes,

2. Anordnung, nach der die natürliche oder juristische Person ihre Verhaltensweise einzustellen und von einer Wiederholung abzusehen hat,

3. bei Verpflichteten, die einer Zulassungspflicht unterliegen, Entzug oder Aussetzung der Zulassung,

4. vorübergehendes Verbot für jede für den Verstoß verantwortlich gemachte Person, die Leitungsaufgaben bei einem Verpflichteten wahrnimmt, oder jede andere für den Verstoß verantwortlich gemachte natürliche Person, bei Verpflichteten Leitungsfunktionen auszuüben.

§ 2 - Bei der Festlegung der in § 1 erwähnten Maßnahmen werden die in Artikel 96 erwähnten Umstände berücksichtigt.

§ 3 - Der König bestimmt die Verfahrensregeln, die notwendig sind, um die in § 1 erwähnten Maßnahmen aufzuerlegen, und die Rechtsbehelfe.

Abschnitt 2 - Aufsichtsbefugnisse in Bezug auf die Beschränkung der Nutzung von Bargeld

Art. 109 - Für die Zwecke der Ausübung der Aufsichtsbefugnisse, die dem Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie durch Artikel 85 § 3 Nr. 1 zuerkannt werden, verfügen die vom Minister der Wirtschaft aufgrund von Artikel XV.2 des Wirtschaftsgesetzbuches bestellten Bediensteten über die in den Artikeln XV.1 bis XV.10 und XV.32 bis XV.34 des vorerwähnten Gesetzbuches erwähnten Ermittlungs- und Feststellungsbefugnisse.

KAPITEL 5 — *Aufsichtsbefugnisse der Verwaltung des Schatzamtes und Aufsichtsmaßnahmen des Ministers der Finanzen und des für bpost zuständigen Ministers*

Art. 110 - Unbeschadet der Vorrechte, die der Verwaltung des Schatzamtes für die Ausführung ihrer anderen gesetzlichen Aufsichtsaufträge zuerkannt werden, kann die Verwaltung des Schatzamtes sich für die Ausübung ihrer durch oder aufgrund des vorliegenden Gesetzes vorgesehenen Aufsichtsbefugnisse Informationen und Unterlagen aller Art übermitteln lassen; dazu zählen insbesondere Informationen in Bezug auf Organisation, Arbeitsweise, Lage und Transaktionen der in Artikel 5 § 1 Nr. 2 und 3 erwähnten Verpflichteten, einschließlich der Informationen in Bezug auf die Beziehungen zwischen einem Verpflichteten und seinen Kunden.

Die Verwaltung des Schatzamtes kann vor Ort Inspektionen durchführen, alle Informationen, Unterlagen, Datenbestände und Aufzeichnungen einsehen und eine Abschrift davon anfertigen und Zugang zu allen Datenverarbeitungssystemen erhalten, um:

1. die Einhaltung der Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes, seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers und der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, zu überprüfen,

2. die Angemessenheit der Führungsstruktur, der administrativen Organisation, der internen Kontrolle und der Grundsätze in Bezug auf das GW/TFV-Risikomanagement zu überprüfen.

Die in den Absätzen 1 und 2 erwähnten Vorrechte umfassen auch den Zugriff auf Tagesordnungen und Protokolle von Versammlungen der verschiedenen Organe des Verpflichteten und ihrer internen Ausschüsse sowie den Zugriff auf diesbezügliche Unterlagen und die Ergebnisse der internen und/oder externen Beurteilung der Arbeitsweise dieser Organe.

Im Rahmen des Aufsichtsauftrags und insbesondere der in Absatz 2 erwähnten Inspektionen sind die Beamten der Verwaltung des Schatzamtes befugt, von den Führungskräften und Personalmitgliedern des Verpflichteten alle Informationen und Erläuterungen zu erhalten, die sie für die Ausführung ihrer Aufträge für notwendig erachten, und können zu diesem Zweck Gespräche mit den von ihnen bestimmten Führungskräften oder Personalmitgliedern des Verpflichteten verlangen.

Art. 111 - Die Beziehung zwischen einem Verpflichteten und einem bestimmten Kunden interessiert die Verwaltung des Schatzamtes nur, insofern dies für die Aufsicht über den Verpflichteten erforderlich ist.

Art. 112 - § 1 - Stellt der Minister der Finanzen in Bezug auf einen in Artikel 5 § 1 Nr. 2 erwähnten Verpflichteten beziehungsweise der für bpost zuständige Minister in Bezug auf bpost fest, dass der Verpflichtete einen Verstoß gegen die Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes oder seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers oder der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, begangen hat, kann der Minister der Finanzen beziehungsweise der für bpost zuständige Minister unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen folgende Maßnahmen gegenüber dem betreffenden Verpflichteten ergreifen:

1. öffentliche Bekanntgabe des Verpflichteten und der Art des Verstoßes,

2. Anordnung, nach der der Verpflichtete seine Verhaltensweise einzustellen und von einer Wiederholung abzusehen hat,

3. gegebenenfalls Entzug oder Aussetzung der Ermächtigung,

4. vorübergehendes Verbot für jede für den Verstoß verantwortlich gemachte Person, die Leitungsaufgaben bei dem Verpflichteten wahrnimmt, oder jede andere für den Verstoß verantwortlich gemachte natürliche Person, bei dem Verpflichteten Leitungsfunktionen auszuüben.

§ 2 - Bei der Festlegung der in § 1 erwähnten Maßnahmen werden die in Artikel 96 erwähnten Umstände berücksichtigt.

§ 3 - Die in § 1 erwähnten Maßnahmen werden von dem Minister der Finanzen oder dem für bpost zuständigen Minister auferlegt, nachdem der Verpflichtete angehört oder zumindest ordnungsgemäß vorgeladen worden ist.

Art. 113 - Stellt die Verwaltung des Schatzamtes im Rahmen ihres Aufsichtsauftrags und insbesondere der in Artikel 110 Absatz 2 erwähnten Inspektionen einen Verstoß gegen die Bestimmungen der Artikel 66 § 2 Absatz 1 oder 67 fest, setzt sie schnellstmöglich den Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie davon in Kenntnis.

KAPITEL 6 — *Aufsichtsbefugnisse und -maßnahmen der Kommission für Glücksspiele*

Art. 114 - Die Kommission für Glücksspiele kann im Rahmen der Ausübung ihrer Aufsichtsbefugnisse in Bezug auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 33 des vorliegenden Gesetzes erwähnten Verpflichteten von den Befugnissen Gebrauch machen, die ihr aufgrund von Artikel 15 § 1 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler anvertraut worden sind.

Art. 115 - § 1 - Stellt die Kommission für Glücksspiele fest, dass ein in Artikel 5 § 1 Nr. 33 erwähnter Verpflichteter einen Verstoß gegen die Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes oder seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 oder der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, begangen hat, kann sie unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen folgende Maßnahmen gegenüber dem betreffenden Verpflichteten ergreifen:

1. öffentliche Bekanntgabe der natürlichen oder juristischen Person und der Art des Verstoßes,

2. Anordnung, nach der die natürliche oder juristische Person ihre Verhaltensweise einzustellen und von einer Wiederholung abzusehen hat,

3. Entzug oder Aussetzung der Zulassung,

4. vorübergehendes Verbot für jede für den Verstoß verantwortlich gemachte Person, die Leitungsaufgaben bei einem Verpflichteten wahrnimmt, oder jede andere für den Verstoß verantwortlich gemachte natürliche Person, bei Verpflichteten Leitungsfunktionen auszuüben.

§ 2 - Bei der Festlegung der in § 1 erwähnten Maßnahmen werden die in Artikel 96 erwähnten Umstände berücksichtigt.

§ 3 - Die Kommission für Glücksspiele macht bei der Auferlegung der in § 1 erwähnten Maßnahmen von dem in den Artikeln 15/4 bis 15/6 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler vorgesehenen Verfahren Gebrauch.

Art. 116 - Stellt die Kommission für Glücksspiele im Rahmen ihres Aufsichtsauftrags einen Verstoß gegen die Bestimmungen der Artikel 66 § 2 Absatz 1 oder 67 fest, setzt sie schnellstmöglich den Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie davon in Kenntnis.

KAPITEL 7 — *Aufsichtsbefugnisse und -maßnahmen anderer Aufsichtsbehörden*

Art. 117 - § 1 - Unbeschadet der Vorrechte, die den in Artikel 85 § 1 Nr. 1 und 6 bis 12 erwähnten Aufsichtsbehörden durch oder aufgrund anderer Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen zuerkannt werden, nehmen diese Aufsichtsbehörden in Einklang mit den Bestimmungen von Artikel 48 Absatz 1 und 2 der Richtlinie 2015/849 eine Aufsichtsregelung an, die darauf abzielt, die Einhaltung der Bestimmungen von Buch II und Artikel 66 § 2 Absatz 2 und 3 des vorliegenden Gesetzes und ihrer Ausführungserlasse und -verordnungen und der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 durch die in Artikel 5 § 1 Nr. 1, 23 bis 28 und 32 erwähnten Verpflichteten zu gewährleisten.

Wenn die in Absatz 1 erwähnten Aufsichtsbehörden versäumen, die in demselben Absatz erwähnten Mechanismen zu schaffen oder sie in Zukunft abzuändern, kann der König diese Mechanismen selbst annehmen oder abändern.

Art. 118 - § 1 - Stellen in Artikel 85 § 1 Nr. 6 bis 12 erwähnte Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls durch andere Gesetze bestimmte Behörden fest, dass ein in Artikel 5 § 1 Nr. 1, 23 bis 28 und 32 erwähnter Verpflichteter, der in ihre Zuständigkeit fällt, einen Verstoß gegen die Bestimmungen von Buch II des vorliegenden Gesetzes oder seiner Ausführungserlasse und -verordnungen oder gegen die Bestimmungen von Artikel 66 § 2 Absatz 2 und 3 des vorliegenden Gesetzes, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849 oder der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, begangen hat, können sie unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen folgende Maßnahmen gegenüber dem betreffenden Verpflichteten ergreifen:

1. öffentliche Bekanntgabe der natürlichen oder juristischen Person und der Art des Verstoßes,

2. Anordnung, nach der die natürliche oder juristische Person ihre Verhaltensweise einzustellen und von einer Wiederholung abzusehen hat,

3. bei Verpflichteten, die einer Zulassungspflicht unterliegen, Entzug oder Aussetzung der Zulassung,

4. vorübergehendes Verbot für jede für den Verstoß verantwortlich gemachte Person, die Leitungsaufgaben bei einem Verpflichteten wahrnimmt, oder jede andere für den Verstoß verantwortlich gemachte natürliche Person, bei Verpflichteten Leitungsfunktionen auszuüben.

§ 2 - Bei der Festlegung der in § 1 erwähnten Maßnahmen werden die in Artikel 96 erwähnten Umstände berücksichtigt.

§ 3 - Die in Artikel 85 § 1 Nr. 6 bis 11 und 14 erwähnten Aufsichtsbehörden bestimmen jede für ihre Befugnisse die Verfahrensregeln, die notwendig sind, um die in § 1 erwähnten Maßnahmen aufzuerlegen, und die Rechtsbehelfe.

Art. 119 - Die in Artikel 118 erwähnten Maßnahmen werden hinsichtlich des in Artikel 5 § 1 Nr. 1 erwähnten Verpflichteten vom Minister der Finanzen auferlegt, nachdem der betreffende Verpflichtete angehört oder zumindest ordnungsgemäß vorgeladen worden ist.

Art. 120 - Stellen in Artikel 85 § 1 Nr. 6 bis 12 erwähnte Aufsichtsbehörden im Rahmen ihres Aufsichtsauftrags einen Verstoß gegen die Bestimmungen der Artikel 66 § 2 Absatz 1 oder 67 fest, setzen sie schnellstmöglich den Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie davon in Kenntnis.

TITEL 5 — *Nationale Zusammenarbeit*

Art. 121 - § 1 - Jedes Mal, wenn es für die Ausübung der durch oder aufgrund des vorliegenden Gesetzes vorgesehenen Aufsichtsbefugnisse erforderlich ist, arbeiten die Aufsichtsbehörden zusammen und tauschen untereinander alle nützlichen Informationen aus insbesondere in Bezug auf Verpflichtete, die gleichzeitig in die Zuständigkeit verschiedener Aufsichtsbehörden fallen, und in Bezug auf Verpflichtete, die Teil einer Gruppe sind, die Tochterunternehmen oder Zweigniederlassungen umfasst, die in die Zuständigkeit verschiedener Aufsichtsbehörden fallen.

§ 2 - Jedes Mal, wenn es für die Ausübung der durch oder aufgrund des vorliegenden Gesetzes vorgesehenen Befugnisse erforderlich ist, arbeiten das BVFI und die in Titel 4 erwähnten Aufsichtsbehörden zusammen und tauschen untereinander alle nützlichen Informationen aus.

§ 3 - Für die Anwendung des vorliegenden Artikels wird von dem Berufsgeheimnis, dem die betreffenden Aufsichtsbehörden und das BVFI unterliegen, abgewichen.

TITEL 6 — *Internationale Zusammenarbeit*

KAPITEL 1 — *Zusammenarbeit des Büros für die Verarbeitung finanzieller Informationen mit anderen zentralen Meldestellen*

Art. 122 - Unter den in vorliegendem Kapitel bestimmten Bedingungen arbeitet das BVFI mit anderen FIUs unabhängig von ihrem Organisationsstatus im größtmöglichen Umfang zusammen und tauscht mit ihnen Informationen aus.

Art. 123 - § 1 - Das BVFI tauscht spontan oder auf Ersuchen sämtliche Informationen aus, die für die FIUs bei der Verarbeitung oder Analyse von Informationen im Zusammenhang mit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung und in Bezug auf die beteiligten natürlichen oder juristischen Personen von Belang sein können, selbst wenn zum Zeitpunkt des Austauschs die Art der zugrunde liegenden kriminellen Tätigkeit nicht feststeht.

§ 2 - Ersucht das BVFI eine andere FIU um Informationen, gibt es die relevanten Tatsachen, Hintergrundinformationen, Gründe für das Ersuchen, den Dringlichkeitsgrad und die beabsichtigte Verwendung der verlangten Informationen an.

§ 3 - Erhält das BVFI ein Auskunftsersuchen von einer anderen FIU, erteilt es schnellstmöglich je nach Art des Ersuchens und seinem Dringlichkeitsgrad Antwort, wobei es den Grundsatz des freien Informationsaustauschs zu Analysezwecken einhält und sämtliche verfügbare Befugnisse nutzt, die es normalerweise aufgrund des vorliegenden Gesetzes zur Entgegennahme und Analyse von Verdachtsmeldungen nutzt.

Art. 124 - § 1 - Erhält das BVFI eine Verdachtsmeldung, die ein Verpflichteter in Anwendung von Artikel 47 oder 54 macht und die ein anderes Land betrifft, übermittelt es der FIU des betreffenden Landes schnellstmöglich zur Analyse alle in der Meldung enthaltenen relevanten Informationen.

§ 2 - Wenn das BVFI zusätzliche Informationen von einem Verpflichteten einholen möchte, der dem Recht eines anderen Mitgliedstaates unterliegt und in Belgien tätig ist, richtet es sein Ersuchen an die FIU des betreffenden Mitgliedstaates.

Erhält das BVFI ein solches Ersuchen von einer anderen FIU, übermittelt es umgehend die verlangten Informationen.

Art. 125 - § 1 - In jeglichen Unterlagen, die das BVFI an eine andere FIU übermittelt, wird angegeben, dass die so mitgeteilten Informationen nur zu den Analysezwecken verwendet werden dürfen, zu denen sie verlangt oder zur Verfügung gestellt wurden, und dass für jegliche Weitergabe der Informationen an eine andere Behörde, Stelle oder Abteilung und für jegliche Nutzung dieser Informationen für über die ursprünglich vom BVFI gebilligten Zwecke hinausgehende Zwecke die vorherige Zustimmung des BVFI erforderlich ist.

§ 2 - Das BVFI erteilt seine vorherige Zustimmung wie in § 1 erwähnt umgehend und möglichst weitgehend.

Es verweigert seine Zustimmung zu einer Weitergabe, wenn diese Weitergabe nicht in den Anwendungsbereich des vorliegenden Gesetzes fällt, zur Behinderung strafrechtlicher Ermittlungen führen kann, eindeutig in einem Missverhältnis zu den rechtmäßigen Interessen einer natürlichen oder juristischen Person oder Belgiens steht oder auf andere Weise den Grundprinzipien des belgischen Rechts zuwiderläuft.

Verweigerungen der Zustimmung in Anwendung von Absatz 2 werden mit Gründen versehen.

Art. 126 - § 1 - Das BVFI tauscht Informationen mit anderen FIUs über sichere und zuverlässige Kommunikationskanäle aus.

Der Informationsaustausch zwischen den FIUs der Mitgliedstaaten erfolgt über "FIU.net" und der internationale Austausch erfolgt über "Egmont Secure Web" oder andere Austauschkanäle, die ein Niveau an Sicherheit, Zuverlässigkeit und Wirksamkeit bieten, das dem Vorerwähnten zumindest gleichwertig ist.

§ 2 - Zur Erfüllung seiner Aufgaben arbeitet das BVFI im Hinblick auf die Nutzung moderner Technologien mit den anderen FIUs zusammen; diese Technologien ermöglichen den FIUs, ihre Daten mit denen anderer FIUs anonym und unter Gewährleistung eines vollständigen Schutzes personenbezogener Daten abzugleichen, um in anderen Mitgliedstaaten Personen von Interesse für die FIU aufzuspüren und um zu ermitteln, welche Erträge diese Personen erzielen und über welche Mittel sie verfügen.

Art. 127 - Erhält das BVFI von einer ausländischen Behörde, die keine FIU ist, ein Auskunftsersuchen, das sich auf Informationen bezieht, die in einer in seinem Besitz befindlichen Verdachtsmeldung enthalten sind, richtet es die mögliche Antwort, die es in Bezug auf dieses Ersuchen zu erteilen beschließt, an die FIU des betreffenden Landes.

Wenn das BVFI zu Analysezwecken Informationen von einer ausländischen Behörde einholen möchte, die keine FIU ist, richtet es sich an die FIU des betreffenden Landes.

Art. 128 - Unterschiedliche Definitionen von steuerrechtlichen Straftaten im jeweiligen nationalen Recht stehen dem nicht entgegen, dass das BVFI mit einer anderen FIU Informationen austauscht oder zusammenarbeitet.

KAPITEL 2 — *Zusammenarbeit der Aufsichtsbehörden mit ihren ausländischen Gegenstücken*

Art. 129 - Für die Anwendung des vorliegenden Kapitels versteht man unter:

1. "belgischen Aufsichtsbehörden": die in Artikel 85 erwähnten Behörden,

2. "belgischen Verpflichteten": die in Artikel 5 §§ 1 und 4 erwähnten Verpflichteten.

Art. 130 - § 1 - Im Hinblick auf eine wirksame Ausübung der in Titel 4 bestimmten Aufsichtsbefugnisse in Bezug auf belgische Verpflichtete, die Zweigniederlassungen, Tochterunternehmen oder andere Niederlassungsformen von Verpflichteten sind, die dem Recht eines anderen Mitgliedstaates oder eines Drittlandes unterliegen, arbeiten belgische Aufsichtsbehörden mit den zuständigen Aufsichtsbehörden des betreffenden Mitgliedstaates oder des betreffenden Drittlandes zusammen und tauschen mit ihnen alle nützlichen Informationen aus.

Belgische Aufsichtsbehörden arbeiten zudem mit den zuständigen Aufsichtsbehörden eines anderen Mitgliedstaates oder eines Drittlandes zusammen und tauschen mit ihnen alle nützlichen Informationen aus, wenn Letztgenannte die Einhaltung der Strategien und Verfahren wie in Artikel 45 Absatz 1 der Richtlinie 2015/849 erwähnt auf Ebene der Gruppe, der ein in Absatz 1 erwähnter belgischer Verpflichteter angehört, beaufsichtigen.

§ 2 - Im Hinblick auf eine wirksame Beaufsichtigung der Einhaltung der Bestimmungen von Buch II Titel 1 Kapitel 2 arbeiten belgische Aufsichtsbehörden mit den zuständigen Aufsichtsbehörden von Mitgliedstaaten und Drittländern zusammen, in denen die Gruppe, der ein belgischer Verpflichteter angehört, andere Niederlassungen hat, und tauschen mit ihnen alle nützlichen Informationen aus.

Sie arbeiten zusammen und tauschen insbesondere alle nützlichen Informationen aus, um bestimmen zu können, ob die Bedingungen für die Anwendung von Artikel 43 § 2 Absatz 2 erfüllt sind.

§ 3 - Beabsichtigt die Bank, eine in Artikel 95 erwähnte Maßnahme zu ergreifen, setzt sie die zuständige Aufsichtsbehörde des Mitgliedstaates davon in Kenntnis, dessen Recht der Verpflichtete unterliegt, und arbeitet mit dieser Behörde zusammen, damit den festgestellten schweren Verstößen schnellstmöglich ein Ende gesetzt wird.

§ 4 - Belgische Aufsichtsbehörden teilen zuständigen Aufsichtsbehörden von Mitgliedstaaten oder Drittländern alle nützlichen Informationen mit, damit letztgenannte Behörden ihre Befugnis ausüben können, gegen die in ihre Zuständigkeit fallenden Verpflichteten gemäß den Artikeln 58 bis 60 der Richtlinie 2015/849 oder gemäß den entsprechenden Bestimmungen ihres nationalen Rechts Sanktionen und Maßnahmen zu verhängen.

Art. 131 - Damit eine Zusammenarbeit und ein Austausch von Informationen, die unter das Berufsgeheimnis fallen, in Anwendung von Artikel 130 erfolgen kann, muss mindestens eine der folgenden Bedingungen erfüllt sein:

1. Die zuständige Aufsichtsbehörde des Mitgliedstaates oder des Drittlandes unterliegt gemäß den Bestimmungen ihres nationalen Rechts einer Regelung in Bezug auf das Berufsgeheimnis, die der Regelung, der belgische Aufsichtsbehörden unterliegen, zumindest gleichwertig ist.

2. Die zuständige Aufsichtsbehörde des Mitgliedstaates oder des Drittlandes hat mit der belgischen Aufsichtsbehörde eine Zusammenarbeitsvereinbarung geschlossen, in der Folgendes vorgesehen ist:

a) Gegenseitigkeit der Mitteilung von Informationen,

b) Verbot, mitgeteilte Informationen zu anderen Zwecken zu nutzen als zur Beaufsichtigung der Einhaltung der Pflichten in Bezug auf die Verhinderung von GW/TFV durch die Gruppe oder die Verpflichteten, die Teil der Gruppe sind, oder zur vorbeugenden Aufsicht über diese Gruppe oder diese Verpflichteten, es sei denn, die mitteilende Behörde hat dem zuvor schriftlich zugestimmt,

c) Verbot, erhaltene Informationen an gleich welche Dritte weiterzugeben, es sei denn, die mitteilende Behörde hat dem zuvor schriftlich zugestimmt.

BUCH V — SANKTIONEN

TITEL 1 — *Verwaltungsrechtliche Sanktionen*

Art. 132 - § 1 - Unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen können in Artikel 85 erwähnte Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls die durch andere Gesetze bestimmten Behörden, wenn sie einen Verstoß gegen die Bestimmungen von Buch II, von Artikel 66 § 2 Absatz 2 und 3 oder von Artikel 90 Absatz 5 des vorliegenden Gesetzes oder seiner Ausführungserlasse und -verordnungen, der Maßnahmen zur Durchführung der Richtlinie 2015/849, der europäischen Verordnung über Geldtransfers oder der Sorgfaltspflichten, die in den verbindlichen Bestimmungen über Finanzembargos vorgesehen sind, feststellen, Verpflichteten, die in ihre Zuständigkeit fallen, und gegebenenfalls einem oder mehreren Mitgliedern des gesetzlichen Verwaltungsorgans dieser Einrichtungen beziehungsweise ihres Direktionsausschusses und Personen, die in Ermangelung eines Direktionsausschusses an ihrer tatsächlichen Geschäftsleitung beteiligt sind, die für den festgestellten Verstoß verantwortlich sind, eine administrative Geldbuße auferlegen.

§ 2 - Ist der in § 1 erwähnte Verstoß von einem der in Artikel 5 § 1 Nr. 1 bis 22 erwähnten Verpflichteten begangen worden, beläuft sich der Betrag der in demselben Paragraphen 1 erwähnten administrativen Geldbuße für denselben Verstoß oder dieselbe Gesamtheit von Verstößen auf:

1. mindestens 10.000 EUR und höchstens 10 Prozent des Jahresnettoumsatzes des vorhergehenden Geschäftsjahres, wenn es sich um eine juristische Person handelt,

2. mindestens 5.000 und höchstens 5.000.000 EUR, wenn es sich um eine natürliche Person handelt.

Ist der in § 1 erwähnte Verstoß von einem der in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 33 erwähnten Verpflichteten begangen worden, beläuft sich der Betrag der in demselben Paragraphen 1 erwähnten administrativen Geldbuße für denselben Verstoß oder dieselbe Gesamtheit von Verstößen auf mindestens 250 und höchstens 1.250.000 EUR.

§ 3 - Der Betrag der in § 1 erwähnten administrativen Geldbuße wird gemäß § 2 festgelegt, wobei alle maßgeblichen Umstände berücksichtigt werden und insbesondere:

1. Schwere und Dauer der Verstöße,

2. Verschuldensgrad der betreffenden Person,

3. Finanzkraft der betreffenden Person, wie sie sich insbesondere aus dem Gesamtumsatz der betreffenden juristischen Person oder dem Jahreseinkommen der betreffenden natürlichen Person ablesen lässt,

4. Gewinne oder Profite, die die betreffende Person möglicherweise durch die Verstöße erzielt hat, sofern sich diese beziffern lassen,

5. Schaden, den Dritte möglicherweise infolge der Verstöße erlitten haben, sofern sich dieser beziffern lässt,

6. Bereitwilligkeit der betreffenden Person, mit den zuständigen Behörden zusammenzuarbeiten,

7. eventuelle frühere Verstöße der betreffenden Person.

§ 4 - In Abweichung von § 1 ist die für das Auferlegen einer administrativen Geldbuße zuständige Behörde für die in Artikel 5 § 1 Nr. 1 und 2 erwähnten Verpflichteten der Minister der Finanzen und für bpost der für bpost zuständige Minister.

§ 5 - Der Minister der Finanzen kann gemäß den Paragraphen 2 und 3 Personen, die unter die in Artikel 5 § 3 erwähnte Ausnahmeregelung fallen und die die mit dieser Ausnahmeregelung verbundenen Bedingungen nicht erfüllen, eine administrative Geldbuße auferlegen. Ist jedoch die Aufsichtsbehörde, die für die Kategorie von Verpflichteten zuständig ist, unter die die betreffende Person fällt, gemäß Artikel 85 ein föderaler öffentlicher Dienst, kann diese administrative Geldbuße von dem für diesen föderalen öffentlichen Dienst zuständigen Minister auferlegt werden.

§ 6 - Unbeschadet anderer in vorliegendem Gesetz oder anderen Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen vorgesehener Maßnahmen kann der Minister der Finanzen, wenn er einen Verstoß gegen Artikel 58/11 Absatz 3 und 4 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen oder gegen Artikel 14/1 Absatz 2 und 3 des Gesellschaftsgesetzbuches oder hinsichtlich der Qualität der übermittelten Daten, die in den vorerwähnten Artikeln erwähnt sind, feststellt, in Artikel 58/11 des vorerwähnten Gesetzes und in Artikel 14/1 des vorerwähnten Gesetzbuches erwähnten Verwaltern und gegebenenfalls einem oder mehreren Mitgliedern des gesetzlichen Verwaltungsorgans dieser Einrichtungen beziehungsweise ihres Direktionsausschusses und Personen, die in Ermangelung eines Direktionsausschusses an ihrer tatsächlichen Geschäftsleitung beteiligt sind, die für den festgestellten Verstoß verantwortlich sind, eine administrative Geldbuße auferlegen.

Der Betrag der in Absatz 1 erwähnten administrativen Geldbuße beläuft sich auf mindestens 250 und höchstens 50.000 EUR.

Der Betrag der in Absatz 1 erwähnten administrativen Geldbuße wird gemäß Absatz 2 festgelegt, wobei alle in § 3 Nr. 1 bis 7 aufgeführten maßgeblichen Umstände berücksichtigt werden.

Art. 133 - § 1 - Wenn die FSMA in Anwendung von Artikel 132 § 1 eine administrative Geldbuße auferlegt, sind die Bestimmungen von Kapitel 3 Abschnitt 5 des Gesetzes vom 2. August 2002 über die Aufsicht über den Finanzsektor und die Finanzdienstleistungen anwendbar.

§ 2 - Wenn die Kommission für Glücksspiele in Anwendung von Artikel 132 § 1 eine administrative Geldbuße auferlegt, sind die Bestimmungen der Artikel 15/4 bis 15/7 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler anwendbar.

§ 3 - Die in Artikel 132 §§ 1 und 6 erwähnte administrative Geldbuße wird von den in Artikel 85 erwähnten Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls von den durch andere Gesetze bestimmten Behörden, dem Minister der Finanzen oder dem für bpost zuständigen Minister in Anwendung von Artikel 132 §§ 4 und 6 auferlegt, nachdem der betreffende Verpflichtete oder die betreffende Person angehört oder zumindest ordnungsgemäß vorgeladen worden ist.

§ 4 - Die in Artikel 85 § 1 Nr. 5 bis 12 erwähnten Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls die durch andere Gesetze bestimmten Behörden erlassen die Verfahrensregeln, die notwendig sind, um in Artikel 5 § 1 Nr. 21 und 23 bis 32 erwähnten Verpflichteten in Anwendung von Artikel 132 eine administrative Geldbuße aufzuerlegen, und die Rechtsbehelfe gegen eine solche Sanktion.

Die in Absatz 1 erwähnten Verfahrensregeln und Rechtsbehelfe werden erst wirksam, wenn der König sie gebilligt hat. Wenn die betreffenden Aufsichtsbehörden versäumen, diese Verfahrensregeln und Rechtsbehelfe zu erlassen oder sie in Zukunft abzuändern, ist der König ermächtigt, sie selbst zu erlassen oder abzuändern.

Art. 134 - In Anwendung des vorliegenden Titels auferlegte administrative Geldbußen werden gemäß den Artikeln 3 und folgenden des Domanialgesetzes vom 22. Dezember 1949 von der mit der Einnahme und Beitreibung nichtsteuerlicher Forderungen beauftragten Verwaltung des FÖD Finanzen beigetrieben.

Art. 135 - § 1 - Die Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls die durch andere Gesetze bestimmten Behörden, der Minister der Finanzen und der für bpost zuständige Minister informieren das BVFI über administrative Geldbußen, die sie in Anwendung des vorliegenden Titels auferlegen, sowie über alle diesbezüglichen Beschwerdeverfahren und deren Ergebnisse.

§ 2 - Die in Artikel 85 § 1 Nr. 3 bis 5 erwähnten Aufsichtsbehörden informieren die EABs über administrative Geldbußen, die sie in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 21 erwähnten Verpflichteten in Anwendung des vorliegenden Titels auferlegen, sowie über alle diesbezüglichen Beschwerdeverfahren und deren Ergebnisse.

§ 3 - Die in Artikel 85 § 1 Nr. 1 und 5 bis 13 erwähnten Aufsichtsbehörden oder gegebenenfalls die durch andere Gesetze bestimmten Behörden, der Minister der Finanzen und der für bpost zuständige Minister veröffentlichen ihre Entscheidungen über die Verhängung einer verwaltungsrechtlichen Sanktion in Anwendung dieses Titels oder einer in Titel 4 Kapitel 4 bis 7 erwähnten Aufsichtsmaßnahme unverzüglich, nachdem die betreffenden Personen über diese Entscheidungen unterrichtet wurden, mit Namen auf ihrer offiziellen Website.

In der Bekanntmachung sind mindestens Informationen über Art und Wesen des Verstoßes und die Identität der verantwortlichen natürlichen oder juristischen Personen vermerkt.

Halten die in Absatz 1 erwähnten Aufsichtsbehörden, der Minister der Finanzen oder der für bpost zuständige Minister nach einer fallbezogenen Prüfung der Verhältnismäßigkeit der Veröffentlichung der Identität oder personenbezogener Daten der in Absatz 2 genannten verantwortlichen Personen die Veröffentlichung dieser Daten für unverhältnismäßig oder gefährdet die Veröffentlichung dieser Daten die Stabilität von Finanzmärkten oder laufende Ermittlungen, so verfahren die vorerwähnten Aufsichtsbehörden, der Minister der Finanzen und der für bpost zuständige Minister wie folgt:

1. Sie machen die Entscheidung erst dann bekannt, wenn die Gründe für ihre Nichtbekanntmachung weggefallen sind.

2. Sie machen die Entscheidung auf anonymer Basis bekannt, wenn diese anonymisierte Bekanntmachung einen wirksamen Schutz der betreffenden personenbezogenen Daten gewährleistet; in diesem Fall kann die Veröffentlichung der relevanten Daten um einen angemessenen Zeitraum verschoben werden, wenn davon ausgegangen wird, dass die Gründe für eine anonymisierte Veröffentlichung innerhalb dieses Zeitraums wegfallen werden.

3. Sie sehen von einer Bekanntmachung ab, wenn die Möglichkeiten nach den Nummern 1 und 2 ihrer Ansicht nach nicht ausreichen, um zu gewährleisten, dass:

a) die Stabilität von Finanzmärkten nicht gefährdet wird oder

b) bei Aufsichtsmaßnahmen, die als geringfügig angesehen werden, bei der Bekanntmachung der Entscheidungen die Verhältnismäßigkeit gewahrt ist.

Ist gegen eine Entscheidung Beschwerde eingereicht worden, so werden dieser Sachverhalt und alle weiteren Informationen über das Ergebnis des Beschwerdeverfahrens unverzüglich auf der in Absatz 1 erwähnten offiziellen Website bekanntgemacht. Jede Entscheidung, mit der eine frühere Entscheidung für ungültig erklärt wird, wird ebenfalls bekanntgemacht.

Jede Bekanntmachung nach diesem Paragraphen bleibt vom Zeitpunkt der Veröffentlichung an mindestens fünf Jahre lang auf der in Absatz 1 erwähnten offiziellen Website zugänglich.

Enthält die Bekanntmachung jedoch personenbezogene Daten, so bleiben diese nur so lange auf der in Absatz 1 erwähnten offiziellen Website einsehbar, wie dies nach den geltenden Bestimmungen über den Schutz personenbezogener Daten erforderlich ist.

TITEL 2 — *Strafrechtliche Sanktionen*

Art. 136 - Wer Inspektionen und Überprüfungen der Aufsichtsbehörden, zu denen er in Belgien oder im Ausland verpflichtet ist, behindert, wer sich weigert, Auskünfte zu erteilen, die er aufgrund des vorliegenden Gesetzes erteilen muss, oder wer wissentlich fehlerhafte oder unvollständige Auskünfte erteilt, wird für die Anwendung des vorliegenden Gesetzes und seiner Ausführungserlasse und -verordnungen bestraft:

1. im Falle von Verpflichteten erwähnt in Artikel 5 § 1 Nr. 1 bis 10, 14 und 17 bis 22: mit den in Artikel 36/20 § 1 des Gesetzes vom 22. Februar 1998 zur Festlegung des Grundlagenstatuts der Belgischen Nationalbank vorgesehenen Strafen,

2. im Falle von Verpflichteten erwähnt in Artikel 5 § 1 Nr. 11 bis 13, 15 und 16: mit den in Artikel 87 § 1 des Gesetzes vom 2. August 2002 über die Aufsicht über den Finanzsektor und die Finanzdienstleistungen vorgesehenen Strafen,

3. im Falle von Verpflichteten erwähnt in Artikel 5 § 1 Nr. 23 bis 33: mit einer Geldbuße von 150 bis 5.000 EUR.

Art. 137 - Mit einer Geldbuße von 250 bis 225.000 EUR wird bestraft:

1. wer gegen die Bestimmungen von Artikel 66 § 2 Absatz 1 oder Artikel 67 verstößt. Die Geldbuße darf sich jedoch auf nicht mehr als 10 Prozent der Zahlung oder Schenkung belaufen,

2. in Abweichung von Artikel 136: wer vorsätzlich die Ausführung des Auftrags der Polizeibeamten oder der Bediensteten ver- oder behindert, die vom Minister der Wirtschaft aufgrund von Artikel XV.2 des Wirtschaftsgesetzbuches bestellt werden, wenn sie im Rahmen der Aufsichtsbefugnisse handeln, die dem Föderalen Öffentlichen Dienst Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie durch Artikel 85 § 3 des vorliegenden Gesetzes zuerkannt werden.

Die vom Minister der Wirtschaft aufgrund von Artikel XV.2 des Wirtschaftsgesetzbuches bestellten Bediensteten können dem Zuwiderhandelnden gemäß Artikel XV.31 desselben Gesetzbuches eine Verwarnung erteilen oder ihm gemäß Artikel XV.61 des vorerwähnten Gesetzbuches einen Betrag vorschlagen, durch dessen Zahlung die Strafverfolgung erlischt.

Art. 138 - § 1 - Die Bestimmungen von Buch I des Strafgesetzbuches einschließlich Kapitel VII und Artikel 85 sind anwendbar auf die durch vorliegenden Titel geahndeten Straftaten.

§ 2 - Juristische Personen sind zivilrechtlich haftbar für strafrechtliche Geldbußen, zu denen Mitglieder ihres gesetzlichen Verwaltungsorgans, Personen, die mit ihrer tatsächlichen Geschäftsleitung beauftragt sind, oder ihre Beauftragten in Anwendung des vorliegenden Titels verurteilt werden.

§ 3 - Eine Ermittlung wegen eines in vorliegendem Titel bestimmten Verstoßes muss der aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörde durch die Gerichts- oder Verwaltungsbehörde zur Kenntnis gebracht werden, die mit der Ermittlung befasst ist.

Strafverfolgung in Bezug auf eine in vorliegendem Titel erwähnte Straftat muss der aufgrund von Artikel 85 zuständigen Aufsichtsbehörde auf Veranlassung der Staatsanwaltschaft zur Kenntnis gebracht werden.

§ 4 - Die aufgrund von Artikel 85 zuständige Aufsichtsbehörde ist befugt, dem Verfahren vor dem Strafgericht, das mit einer durch vorliegenden Titel geahndeten Straftat befasst ist, in jeder Verfahrensphase beizutreten, ohne dass sie einen Schaden nachweisen muss. Für den Beitritt gelten die auf die Zivilpartei anwendbaren Regeln.

BUCH VI — VERSCHIEDENE BESTIMMUNGEN UND ABÄNDERUNGS-, AUFHEBUNGS-, UND ÜBERGANGSBESTIMMUNGEN

TITEL 1 — *Verschiedene Bestimmungen*

Art. 139 - Für die Ausführung der Aufträge der Verwaltung des Schatzamtes in Bezug auf die Anwendung des vorliegenden Gesetzes und der zur Ausführung des vorliegenden Gesetzes erlassenen Königlichen Erlasse, Verordnungen und anderen Maßnahmen, für die Anwendung der in den Verordnungen des Rates der Europäischen Union vorgesehenen finanziellen Sanktionen, für die Anwendung der finanziellen Sanktionen, die in den im Rahmen von Kapitel VII der Charta der Vereinten Nationen verabschiedeten Resolutionen des Sicherheitsrates der Vereinten Nationen erwähnt sind, und unbeschadet anderer Gesetzesbestimmungen kann die Verwaltung des Schatzamtes auf besonderen und ordnungsgemäß mit Gründen versehenen Antrag hin bei der Zentralen Kontaktstelle der Belgischen Nationalbank Informationen abfragen.

Der in Absatz 1 erwähnte Antrag auf Konsultierung der Zentralen Kontaktstelle wird nach Überprüfung der Gründe für den Antrag von einem Beamten, der mindestens den Dienstgrad eines Generalberaters A4 innehat, oder vom Generalverwalter der Verwaltung des Schatzamtes vorgenommen.

TITEL 2 — *Abänderungsbestimmungen*

KAPITEL 1 — *Abänderungen des Strafprozessgesetzbuches*

Art. 140 - In Artikel 46*quater* § 1 Absatz 2 des Strafprozessgesetzbuches, eingefügt durch das Programmgesetz vom 1. Juli 2016, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 141 - In Artikel 464/12 § 1 Absatz 1 desselben Gesetzbuches, eingefügt durch das Gesetz vom 11. Februar 2014, werden die Wörter "Artikel 2 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Artikel 5 § 1 Nr. 1 bis 22, 29 bis 32 und § 3 Absatz 1 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 2 — *Abänderungen des Gesetzes vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen*

Art. 142 - In das Gesetz vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen wird ein Titel 3*quinquies* mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Titel 3*quinquies* - Wirtschaftlicher Eigentümer".

Art. 143 - In Titel 3*quinquies* desselben Gesetzes, eingefügt durch Artikel 142, wird ein Artikel 58/11 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 58/11 - Vorliegender Artikel ist anwendbar auf Vereinigungen, die den Titeln 1 und 3 unterliegen, und auf Stiftungen, die Titel 2 unterliegen. In den Titeln 3*ter* und 3*quater* erwähnte juristische Personen sind ausgeschlossen.

Als wirtschaftliche Eigentümer gelten die in Artikel 4 Absatz 1 Nr. 27 Buchstabe *c)* des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld erwähnten Personen.

Vereinigungen und Stiftungen müssen angemessene, präzise und aktuelle Angaben zu ihren wirtschaftlichen Eigentümern einholen und aufbewahren. Die Angaben betreffen mindestens Namen, Geburtsdatum, Staatsangehörigkeit und Adresse des wirtschaftlichen Eigentümers.

Binnen einem Monat ab dem Zeitpunkt, zu dem die Angaben zum wirtschaftlichen Eigentümer bekannt sind oder geändert werden, übermitteln die Verwalter elektronisch dem Register der wirtschaftlichen Eigentümer (UBO), geschaffen durch Artikel 73 des vorerwähnten Gesetzes, in der in Artikel 75 desselben Gesetzes vorgesehenen Weise die Angaben zu den in Artikel 4 Absatz 1 Nr. 27 Buchstabe *c)* Punkt v) und vi) desselben Gesetzes erwähnten Personen oder Gruppen von Personen.

Den in Artikel 5 § 1 des vorerwähnten Gesetzes erwähnten Verpflichteten werden, wenn sie Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden gemäß Buch II Titel 3 desselben Gesetzes anwenden, zusätzlich zu den Informationen über ihren rechtlichen Eigentümer auch die in den Absätzen 2 und 3 erwähnten Angaben zum wirtschaftlichen Eigentümer vorgelegt."

Art. 144 - In Titel 3*quinquies* desselben Gesetzes, eingefügt durch Artikel 142, wird ein Artikel 58/12 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 58/12 - Mit einer Geldbuße von 50 bis 5.000 EUR werden Verwalter belegt, die die in Artikel 58/11 Absatz 3 und 4 erwähnten Formalitäten innerhalb der in diesem Artikel festgelegten Frist nicht erfüllen."

KAPITEL 3 — *Abänderungen des Gesetzes vom 20. März 1991 zur Regelung der Zulassung von Bauunternehmern*

Art. 145 - *[Abänderungsbestimmung]*

KAPITEL 4 — *Abänderungen des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten*

Art. 146 - In Artikel 3 § 5 Nr. 4 des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten werden die Wörter "Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 5 — *Abänderungen des Gesetzes vom 22. Februar 1998 zur Festlegung des Grundlagenstatuts der Belgischen Nationalbank*

Art. 147 - 149 - *[Abänderungsbestimmungen]*

KAPITEL 6 — *Abänderungen des Grundlagengesetzes vom 30. November 1998 über die Nachrichten- und Sicherheitsdienste*

Art. 150 - In Artikel 14 Absatz 3 des Grundlagengesetzes vom 30. November 1998 über die Nachrichten- und Sicherheitsdienste, ersetzt durch das Gesetz vom 4. Februar 2010, werden die Wörter "Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 7 — *Abänderungen des Gesetzes vom 22. April 1999 über die Berufe im Buchführungs- und Steuerwesen*

Art. 151 - In Artikel 4 Absatz 3 des Gesetzes vom 22. April 1999 über die Berufe im Buchführungs- und Steuerwesen, eingefügt durch den Königlichen Erlass vom 19. November 2009, wird der zweite Gedankenstrich wie folgt ersetzt:

"- dem Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld, seinen Ausführungserlassen und den Ausführungserlassen zum Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung, sofern ihr Inhalt nicht in Widerspruch zu vorerwähntem Gesetz vom 18. September 2017 steht,".

KAPITEL 8 — *Abänderungen des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler*

Art. 152 - Artikel 20 Absatz 3 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler wird aufgehoben.

KAPITEL 9 — *Abänderungen des Gesellschaftsgesetzbuches*

Art. 153 - In Buch I Titel II Kapitel 2 des Gesellschaftsgesetzbuches wird ein Abschnitt 5 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Abschnitt 5 - Wirtschaftlicher Eigentümer".

Art. 154 - In Abschnitt 5 desselben Gesetzbuches, eingefügt durch Artikel 153, wird ein Artikel 14/1 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 14/1 - Als wirtschaftliche Eigentümer gelten die in Artikel 4 Absatz 1 Nr. 27 Buchstabe *a)* des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld erwähnten Personen.

Gesellschaften müssen angemessene, präzise und aktuelle Angaben zu ihren wirtschaftlichen Eigentümern und detaillierte Angaben zu den wirtschaftlichen Interessen der wirtschaftlichen Eigentümer einholen und aufbewahren. Die Angaben betreffen mindestens Namen, Geburtsdatum, Staatsangehörigkeit und Adresse des wirtschaftlichen Eigentümers sowie Art und Umfang des wirtschaftlichen Interesses des wirtschaftlichen Eigentümers.

Binnen einem Monat ab dem Zeitpunkt, zu dem die Angaben zum wirtschaftlichen Eigentümer bekannt sind oder geändert werden, übermitteln die Verwalter elektronisch dem Register der wirtschaftlichen Eigentümer (UBO), geschaffen durch Artikel 73 des vorerwähnten Gesetzes, in der in Artikel 75 desselben Gesetzes vorgesehenen Weise die Angaben zu den in vorerwähntem Artikel bestimmten wirtschaftlichen Eigentümern.

Den in Artikel 5 § 1 des vorerwähnten Gesetzes erwähnten Verpflichteten werden, wenn sie Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden gemäß Buch II Titel 3 desselben Gesetzes anwenden, zusätzlich zu den Informationen über ihren rechtlichen Eigentümer auch die in Absatz 2 erwähnten Angaben zum wirtschaftlichen Eigentümer vorgelegt."

Art. 155 - In Abschnitt 5 desselben Gesetzbuches, eingefügt durch Artikel 153, wird ein Artikel 14/2 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 14/2 - Mit einer Geldbuße von 50 bis 5.000 EUR werden Verwalter belegt, die die in Artikel 14/1 Absatz 2 und 3 erwähnten Formalitäten innerhalb der in diesem Artikel festgelegten Frist nicht erfüllen."

Art. 156 - In Artikel 265 § 1 Absatz 4 desselben Gesetzbuches, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 157 - In Artikel 265 § 2 Absatz 4 desselben Gesetzbuches, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 158 - In Artikel 409 § 1 Absatz 4 desselben Gesetzbuches, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 159 - In Artikel 409 § 2 Absatz 4 desselben Gesetzbuches, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 160 - In Artikel 515*bis* Absatz 1 desselben Gesetzbuches, eingefügt durch das Gesetz vom 18. Januar 2010, werden zwischen den Wörtern "Natürliche oder juristische Personen, die" und den Wörtern "Wertpapiere, die" die Wörter "direkt oder indirekt" eingefügt.

Art. 161 - In Artikel 530 § 1 Absatz 3 desselben Gesetzbuches, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 162 - In Artikel 530 § 2 Absatz 3 desselben Gesetzbuches, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 163 - In Artikel 921 Absatz 3 desselben Gesetzbuches, eingefügt durch den Königlichen Erlass vom 1. September 2004 und abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 164 - In Artikel 986 Absatz 3 desselben Gesetzbuches, eingefügt durch den Königlichen Erlass vom 28. November 2006 und abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden die Wörter "Artikel 3 § 2 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 10 — *Abänderungen des Gesetzes vom 28. Februar 2002 zur Regelung der Erstellung der Zahlungsbilanz, des Auslandsvermögensstatus und der Statistiken über den internationalen Handel mit Dienstleistungen und die ausländischen Direktinvestitionen Belgiens und zur Abänderung des Erlassgesetzes vom 6. Oktober 1944 über die Devisenkontrolle und verschiedener Gesetzesbestimmungen*

Art. 165 - *[Abänderungsbestimmung]*

KAPITEL 11 — *Abänderungen des Gesetzes vom 2. August 2002 über die Aufsicht über den Finanzsektor und die Finanzdienstleistungen*

Art. 166 - 167 - *[Abänderungsbestimmungen]*

KAPITEL 12 — *Abänderungen des Gesetzes vom 26. März 2003 zur Schaffung eines Zentralen Organs für Sicherstellung und Einziehung und zur Festlegung von Bestimmungen über die wertbeständige Verwaltung der eingezogenen Güter und die Vollstreckung bestimmter Vermögenssanktionen*

Art. 168 - 169 - *[Abänderungsbestimmungen]*

KAPITEL 13 — *Abänderungen des Gesetzes vom 19. November 2004 zur Einführung einer Steuer auf Devisen-, Banknoten- und Münzgeschäfte*

Art. 170 - In Artikel 9 Nr. 1 des Gesetzes vom 19. November 2004 zur Einführung einer Steuer auf Devisen-, Banknoten- und Münzgeschäfte werden die Wörter "Artikel 4 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche" durch die Wörter "Artikel 5 § 1 Nr. 33 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 14 — *Abänderungen des Gesetzes vom 22. März 2006 über die Vermittlung von Bank- und Investmentdienstleistungen und den Vertrieb von Finanzinstrumenten*

Art. 171 - In Artikel 8 Absatz 1 des Gesetzes vom 22. März 2006 über die Vermittlung von Bank- und Investmentdienstleistungen und den Vertrieb von Finanzinstrumenten, eingefügt durch das Gesetz vom 31. Juli 2009, wird Nr. 11 wie folgt ersetzt:

"11. dem Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld, seinen Ausführungserlassen und den Ausführungserlassen zum Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung genügen, sofern der betreffende Vermittler diesen Rechtsvorschriften unterliegt und der Inhalt der Ausführungserlasse zu vorerwähntem Gesetz vom 11. Januar 1993 nicht in Widerspruch zu vorerwähntem Gesetz vom 18. September 2017 steht,".

KAPITEL 15 — *Abänderungen des Gesetzes vom 20. Juli 2006 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen*

Art. 172 - *[Abänderungsbestimmung]*

KAPITEL 16 — *Abänderungen des Gesetzes vom 21. Dezember 2009 über den Status der Zahlungsinstitute und der E-Geld-Institute, den Zugang zu der Tätigkeit als Zahlungsdienstleister, zu der Tätigkeit der Ausgabe von elektronischem Geld und den Zugang zu Zahlungssystemen*

Art. 173 - In Artikel 7 Absatz 1 Nr. 6 des Gesetzes vom 21. Dezember 2009 über den Status der Zahlungsinstitute und der E-Geld-Institute, den Zugang zu der Tätigkeit als Zahlungsdienstleister, zu der Tätigkeit der Ausgabe von elektronischem Geld und den Zugang zu Zahlungssystemen werden die Wörter "Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 174 - In Artikel 20 § 1 Absatz 2 Buchstabe *d)* desselben Gesetzes werden die Wörter "Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 175 - In Artikel 48 § 3 Nr. 4 desselben Gesetzes, ersetzt durch das Gesetz vom 27. November 2012, werden die Wörter "Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 176 - In Artikel 62 § 1 Nr. 6 desselben Gesetzes, eingefügt durch das Gesetz vom 27. November 2012, werden die Wörter "Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 177 - In Artikel 105 § 3 Nr. 6 desselben Gesetzes, eingefügt durch das Gesetz vom 27. November 2012, werden die Wörter "Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 17 — *Abänderungen des Gesetzes vom 11. Februar 2013 zur Regelung des Berufs des Immobilienmaklers*

Art. 178 - In Artikel 5 § 1 des Gesetzes vom 11. Februar 2013 zur Regelung des Berufs des Immobilienmaklers wird ein erster Absatz mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Niemand darf den Beruf eines Immobilienmaklers ausüben, wenn ihm die bürgerlichen und politischen Rechte aberkannt worden sind oder wenn über ihn der Konkurs eröffnet worden ist, ohne dass er rehabilitiert worden wäre, oder wenn zu dem Zeitpunkt, zu dem er den Zugang beantragt, aus seinem Auszug aus dem Strafregister hervorgeht, dass er in Belgien oder in einem anderen Mitgliedstaat der Europäischen Union eine der folgenden Strafen verwirkt hat:

1. eine Kriminalstrafe,

2. eine Gefängnisstrafe von mindestens einem Jahr ohne Aufschub wegen einer der Straftaten erwähnt in Artikel 1 des Königlichen Erlasses Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 zur Einführung eines für bestimmte Verurteilte und für Konkursschuldner geltenden Verbots, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben, und zur Zuteilung der Befugnis, solche Verbote auszusprechen, an die Handelsgerichte,

3. eine strafrechtliche Geldbuße von mindestens 2.500 EUR vor Anwendung der Zuschlagzehntel wegen Verstößen gegen die Rechtsvorschriften über die Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung."

Art. 179 - Artikel 10 § 1 Nr. 4 desselben Gesetzes wird durch folgende Wörter ergänzt:

", sofern gegen diese natürlichen Personen oder die wirtschaftlichen Eigentümer dieser juristischen Personen keine in Artikel 5 § 1 Absatz 1 erwähnte Verurteilung vorliegt."

KAPITEL 18 — *Abänderungen des Wirtschaftsgesetzbuches*

Art. 180 - In Artikel VII.40 § 2 des Wirtschaftsgesetzbuches, eingefügt durch das Gesetz vom 19. April 2014, werden die Wörter "Artikel 12 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Artikel 19 § 2 Absatz 2 und Buch II Titel 3 Kapitel 2 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 181 - In Artikel VII.79 Absatz 2 desselben Gesetzbuches, eingefügt durch das Gesetz vom 19. April 2014, werden die Wörter "Artikel 12 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Artikel 19 § 2 Absatz 2 und Buch II Titel 3 Kapitel 2 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 182 - In Artikel VII.137 Absatz 2 desselben Gesetzbuches, ersetzt durch das Gesetz vom 22. April 2016, werden die Wörter "Artikel 12 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Artikel 19 § 2 Absatz 2 und Buch II Titel 3 Kapitel 2 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 19 — *Abänderungen des Gesetzes vom 4. April 2014 über die Versicherungen*

Art. 183 - Artikel 268 § 1 Nr. 9 des Gesetzes vom 4. April 2014 über die Versicherungen wird wie folgt ersetzt:

"9. dem Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld, seinen Ausführungserlassen und den Ausführungserlassen zum Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung genügen, sofern der betreffende Vermittler diesen Rechtsvorschriften unterliegt und der Inhalt der Ausführungserlasse zum Gesetz vom 11. Januar 1993 nicht in Widerspruch zu vorerwähntem Gesetz vom 18. September 2017 steht,".

Art. 184 - In Artikel 270 § 1 Nr. 1 Unterteilung A Buchstabe *e)* desselben Gesetzes werden die Wörter "Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

KAPITEL 20 — *Abänderungen des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die Kontrolle der Kreditinstitute und der Börsengesellschaften*

Art. 185 - *[Abänderungsbestimmung]*

KAPITEL 21 — *Abänderungen des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die Kontrolle der unabhängigen Finanzplaner und die Leistung von Finanzplanungsberatung durch beaufsichtigte Unternehmen und zur Abänderung des Gesellschaftsgesetzbuches und des Gesetzes vom 2. August 2002 über die Aufsicht über den Finanzsektor und die Finanzdienstleistungen*

Art. 186 - In Artikel 19 des Gesetzes vom 25. April 2014 über den Status und die Kontrolle der unabhängigen Finanzplaner und die Leistung von Finanzplanungsberatung durch beaufsichtigte Unternehmen und zur Abänderung des Gesellschaftsgesetzbuches und des Gesetzes vom 2. August 2002 über die Aufsicht über den Finanzsektor und die Finanzdienstleistungen werden die Wörter "das Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung und seine Ausführungserlasse einhalten" durch die Wörter "das Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld, seine Ausführungserlasse und die Ausführungserlasse zum Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung einhalten, sofern ihr Inhalt nicht in Widerspruch zu vorerwähntem Gesetz vom 18. September 2017 steht" ersetzt.

KAPITEL 22 — *Abänderungen des Gesetzes vom 21. Juli 2016 zur Einführung eines ständigen Systems der steuerlichen und sozialen Regularisierung*

Art. 187 - In Artikel 2 Nr. 9 des Gesetzes vom 21. Juli 2016 zur Einführung eines ständigen Systems der steuerlichen und sozialen Regularisierung werden die Wörter "in den Artikeln 2 und 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" durch die Wörter "in Artikel 5 § 1 Nr. 1 bis 32 und § 3 Absatz 1 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld" ersetzt.

Art. 188 - In Artikel 6 Nr. 2 desselben Gesetzes werden die Wörter "Artikel 5 § 3 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung erwähnt ist, mit Ausnahme der in Artikel 5 § 3 Nr. 1 elfter Gedankenstrich desselben Gesetzes erwähnten Straftat" durch die Wörter "Artikel 4 Nr. 23 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld erwähnt ist, mit Ausnahme der in Artikel 4 Nr. 23 Buchstabe *k)* desselben Gesetzes erwähnten Straftat" ersetzt.

Art. 189 - In Artikel 7 Absatz 8 desselben Gesetzes werden die Wörter "Gesetz vom 11. Januar 1993" durch die Wörter "Gesetz vom 18. September 2017" ersetzt.

TITEL 3 — *Aufhebungsbestimmungen*

Art. 190 - Das Gesetz vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 1. Juli 2016, wird aufgehoben.

Art. 191 - Die Artikel 69 bis 71 des Gesetzes vom 29. Dezember 2010 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen (I), abgeändert durch das Gesetz vom 15. Juli 2013, werden aufgehoben.

TITEL 4 — *Übergangsbestimmungen*

Art. 192 - In Ausführung des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung erlassene Königliche Erlasse, Verordnungen und andere Rechtsakte bleiben anwendbar, sofern die Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes die für diese Rechtsakte notwendigen allgemeinen oder spezifischen rechtlichen Ermächtigungen vorsehen und sofern ihr Inhalt nicht in Widerspruch zu vorliegendem Gesetz steht.

ANLAGEN

Die Anlagen zu vorliegendem Gesetz sind integraler Bestandteil des Gesetzes. Sie bestehen aus Artikeln. Wenn darauf verwiesen wird, wird ausdrücklich angegeben, dass es sich um Artikel der betreffenden Anlage handelt.

ANLAGE I

Artikel 1 - Variablen, denen Verpflichtete bei ihrer allgemeinen Risikobewertung nach Artikel 16 Absatz 2 zumindest Rechnung tragen müssen, sind Folgende:

1. Zweck eines Kontos oder einer Geschäftsbeziehung,

2. Höhe der von einem Kunden eingezahlten Vermögenswerte oder Umfang der ausgeführten Transaktionen,

3. Regelmäßigkeit oder Dauer der Geschäftsbeziehung.

ANLAGE II

Artikel 1 - Faktoren für ein potenziell geringeres Risiko nach den Artikeln 16 Absatz 2 und 19 § 2 sind Folgende:

1. Faktoren bezüglich des Kundenrisikos:

a) öffentliche, an einer Börse notierte Unternehmen, die (aufgrund von Börsenordnungen oder von Gesetzes wegen oder aufgrund durchsetzbarer Instrumente) Offenlegungspflichten unterliegen, die Anforderungen an die Gewährleistung einer angemessenen Transparenz hinsichtlich des wirtschaftlichen Eigentümers auferlegen,

b) öffentliche Verwaltungen oder Unternehmen,

c) Kunden, die in geografischen Gebieten mit geringerem Risiko gemäß Nr. 3 ansässig sind,

2. Faktoren bezüglich des Produkt-, Dienstleistungs-, Transaktions- oder Vertriebskanalrisikos:

a) Lebensversicherungspolicen mit niedriger Prämie,

b) Versicherungspolicen für Rentenversicherungsverträge, sofern die Verträge weder eine Rückkaufklausel enthalten noch als Sicherheit für Darlehen dienen können,

c) Rentensysteme und Pensionspläne beziehungsweise vergleichbare Systeme, die den Arbeitnehmern Altersversorgungsleistungen bieten, wobei die Beiträge vom Gehalt abgezogen werden und die Regeln des Systems es den Begünstigten nicht gestatten, ihre Rechte zu übertragen,

d) Finanzprodukte oder -dienste, die bestimmten Kunden angemessen definierte und begrenzte Dienstleistungen mit dem Ziel der Einbindung in das Finanzsystem ("*financial inclusion*") anbieten,

e) Produkte, bei denen die GW/TF-Risiken durch andere Faktoren wie etwa Beschränkungen der elektronischen Geldbörse oder die Transparenz der Eigentumsverhältnisse gesteuert werden (z. B. bestimmte Arten von E-Geld),

3. Faktoren bezüglich des geografischen Risikos:

a) Mitgliedstaaten,

b) Drittländer mit gut funktionierenden Systemen zur GW/TF-Bekämpfung,

c) Drittländer, in denen Korruption und andere kriminelle Tätigkeiten laut glaubwürdigen Quellen schwach ausgeprägt sind,

d) Drittländer, deren Anforderungen an die GW/TF-Bekämpfung laut glaubwürdigen Quellen (z. B. gegenseitige Evaluierungen, detaillierte Bewertungsberichte oder veröffentlichte Follow-up-Berichte) den überarbeiteten FATF-Empfehlungen entsprechen und die diese Anforderungen wirksam umsetzen.

ANLAGE III

Artikel 1 - Faktoren für ein potenziell höheres Risiko nach den Artikeln 16 Absatz 2 und 19 § 2 sind Folgende:

1. Faktoren bezüglich des Kundenrisikos:

a) außergewöhnliche Umstände der Geschäftsbeziehung,

b) Kunden, die in geografischen Gebieten mit hohem Risiko gemäß Nr. 3 ansässig sind,

c) juristische Personen oder Rechtsvereinbarungen, die als Instrumente für die private Vermögensverwaltung dienen,

d) Unternehmen mit nominellen Anteilseignern oder als Inhaberpapieren emittierten Aktien,

e) bargeldintensive Unternehmen,

f) angesichts der Art der Geschäftstätigkeit als ungewöhnlich oder übermäßig kompliziert erscheinende Eigentumsstruktur des Unternehmens,

2. Faktoren bezüglich des Produkt-, Dienstleistungs-, Transaktions- oder Vertriebskanalrisikos:

a) Banken mit Privatkundengeschäft,

b) Produkte oder Transaktionen, die Anonymität begünstigen könnten,

c) Geschäftsbeziehungen oder Transaktionen ohne persönliche Kontakte und ohne bestimmte Sicherungsmaßnahmen wie z. B. elektronische Unterschriften,

d) Eingang von Zahlungen unbekannter oder nicht verbundener Dritter,

e) neue Produkte und neue Geschäftsmodelle einschließlich neuer Vertriebsmechanismen sowie Nutzung neuer oder in der Entwicklung begriffener Technologien für neue oder bereits bestehende Produkte,

3. Faktoren bezüglich des geografischen Risikos:

a) unbeschadet des Artikels 38, ermittelte Länder, deren Finanzsysteme laut glaubwürdigen Quellen (z. B. gegenseitige Evaluierungen, detaillierte Bewertungsberichte oder veröffentlichte Follow-up-Berichte) nicht über hinreichende Systeme zur GW/TF-Bekämpfung verfügen,

b) Länder, in denen Korruption oder andere kriminelle Tätigkeiten laut glaubwürdigen Quellen signifikant stark ausgeprägt sind,

c) Länder, gegen die beispielsweise die Europäische Union oder die Vereinten Nationen Sanktionen, Embargos oder ähnliche Maßnahmen verhängt hat/haben,

d) Länder, die terroristische Aktivitäten finanziell oder anderweitig unterstützen oder in denen bekannte terroristische Organisationen aktiv sind.

Wir fertigen das vorliegende Gesetz aus und ordnen an, dass es mit dem Staatssiegel versehen und durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Gegeben zu Brüssel, den 18. September 2017

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Der Premierminister
Ch. MICHEL

Der Minister der Wirtschaft und der Verbraucher
K. PEETERS

Der Minister des Innern
J. JAMBON

Der Minister der Post
A. DE CROO

Der Minister der Justiz
K. GEENS

Der Minister der Finanzen
J. VAN OVERTVELDT

Mit dem Staatssiegel versehen:

Der Minister der Justiz
K. GEENS

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C − 2019/40503]

30 JUILLET 2018. — Arrêté royal relatif aux modalités de fonctionnement du registre UBO. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal du 30 juillet 2018 relatif aux modalités de fonctionnement du registre UBO (*Moniteur belge* du 14 août 2018).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C − 2019/40503]

30 JULI 2018. — Koninklijk besluit betreffende de werkingsmodaliteiten van het UBO-register. — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit van 30 juli 2018 betreffende de werkingsmodaliteiten van het UBO-register (*Belgisch Staatsblad* van 14 augustus 2018).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST FINANZEN

[C − 2019/40503]

30. JULI 2018 — Königlicher Erlass über die Modalitäten für die Betriebsweise des UBO-Registers Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Königlichen Erlasses vom 30. Juli 2018 über die Modalitäten für die Betriebsweise des UBO-Registers.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST FINANZEN

30. JULI 2018 — Königlicher Erlass über die Modalitäten für die Betriebsweise des UBO-Registers

BERICHT AN DEN KÖNIG

Sire,

mit dem Erlass, den ich die Ehre habe, Eurer Majestät zur Unterschrift vorzulegen, wird bezweckt, die Modalitäten für die Betriebsweise des in den Artikeln 73 bis 75 des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld (nachstehend "Gesetz" genannt) erwähnten Registers der wirtschaftlichen Eigentümer (UBO-Register, nachstehend "Register" genannt) festzulegen; dieser Erlass dient der Umsetzung der Richtlinie (EU) 2015/849 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Mai 2015 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung, zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 648/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates und zur Aufhebung der Richtlinie 2005/60/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und der

Richtlinie 2006/70/EG der Kommission (nachstehend "Richtlinie" genannt), so wie sie abgeändert worden ist durch die Richtlinie (EU) 2018/843 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 30. Mai 2018 zur Änderung der Richtlinie (EU) 2015/849 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung und zur Änderung der Richtlinien 2009/138/EG und 2013/36/EU.

Zweck dieses Registers ist es, über eine zentralisierte Datenbank zu verfügen, in der alle Personen eingetragen sind, die Eigentümer einer der im Gesetz identifizierten juristischen Einheiten sind oder diese kontrollieren.

Eine solche Identitätsfeststellung ist nämlich eine notwendige Maßnahme, damit tatsächlich Transparenz in Bezug auf die Eigentümerstrukturen dieser juristischen Einheiten herrschen kann und Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung auf diese Weise effizienter bekämpft werden können, was die wichtigsten Ziele des Artikels 2 des Gesetzes sind.

Durch die Schaffung eines solchen Registers und die genaue Feststellung der Identität der wirtschaftlichen Eigentümer dieser juristischen Einheiten kann Belgien auch den Empfehlungen 24 und 25 der Arbeitsgruppe "Bekämpfung der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung" ("FATF") nachkommen. Ein solches Instrument ermöglicht es Belgien außerdem, den Anforderungen und Tätigkeiten des Globalen Forums für Transparenz und Informationsaustausch zu Steuerzwecken der Organisation für Wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung ("OECD") zu entsprechen.

Kommentar zu den Artikeln

Artikel 2

In diesem Artikel werden die Schlüsselbegriffe bestimmt, auf die in diesem Königlichen Erlass verwiesen wird.

Die Bestimmung des Begriffs "Auskunftspflichtiger" umfasst alle in Artikel 75 des Gesetzes erwähnten juristischen Einheiten.

Durch die Begriffe "direkter und indirekter wirtschaftlicher Eigentümer" sollen die wirtschaftlichen Eigentümer identifiziert werden können, die ein tatsächliches Interesse am Auskunftspflichtigen haben oder ihn kontrollieren, und zwar über andere Auskunftspflichtige oder ausländische juristische Einheiten. Durch diesen Unterschied muss die Identifizierung der Eigentümerstrukturen möglich gemacht werden, die von dem wirtschaftlichen Eigentümer beziehungsweise den wirtschaftlichen Eigentümern mit dem Zweck geschaffen worden sind, den Auskunftspflichtigen tatsächlich zu kontrollieren oder ein tatsächliches Interesse an ihm zu haben.

Der Begriff "zuständige Behörden" umfasst die in Artikel 85 des Gesetzes erwähnten Aufsichtsbehörden, das BVFI und alle öffentlichen Behörden, die mit der Bekämpfung von Geldwäsche, Terrorismusfinanzierung oder den damit zusammenhängenden Vortaten beauftragt sind. Mit diesem Konzept kann sich Belgien an den vorerwähnten europäischen Richtlinien orientieren, indem diesen Behörden Zugang zum Register gewährt wird. Diese Begriffsbestimmung stammt aus den vorerwähnten europäischen Bestimmungen.

Artikel 3

In Artikel 3 des Entwurfs werden die Angaben aufgelistet, die Auskunftspflichtige, die Gesellschaften, Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, internationale Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht oder Stiftungen sind, dem Register für jeden ihrer wirtschaftlichen Eigentümer jeweils übermitteln müssen. Die Verpflichtung zur Übermittlung dieser Angaben, die nicht den wirtschaftlichen Eigentümern selbst sondern den Auskunftspflichtigen obliegt, ist in Artikel 58/11 Absatz 3 und 4 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen und in Artikel 14/1 Absatz 2 und 3 des Gesellschaftsgesetzbuches, die durch Artikel 143 beziehungsweise Artikel 154 des Gesetzes eingefügt werden, festgelegt.

In diesem Artikel werden die Angaben angeführt, die dem Register übermittelt werden müssen, und wird die Mindestliste von Angaben, die aufgrund von Artikel 58/11 Absatz 3 und 4 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen und von Artikel 14/1 Absatz 2 und 3 des Gesellschaftsgesetzbuches eingeholt werden müssen, vervollständigt.

Die gemäß § 1 vorgeschriebenen Angaben ermöglichen die genaue Feststellung der Identität der wirtschaftlichen Eigentümer der Gesellschaften.

Die Staatsangehörigkeit beziehungsweise die Staatsangehörigkeiten der wirtschaftlichen Eigentümer gehören zu den Angaben, die für die Erfüllung der Vorschriften von Artikel 30 Absatz 5 Unterabsatz 2 der Richtlinie erforderlich sind.

Die Nummern 7 und 8 betreffen das Wohnsitzland beziehungsweise die vollständige Adresse des Wohnortes. Dieser Unterschied wurde gemacht, damit in Artikel 9 § 1 ein klarer Verweis auf die Angaben, die allen Mitgliedern der Öffentlichkeit zugänglich sind, gemacht werden kann.

In § 1 Nr. 11 bis 15 wird darauf abgezielt, Art und Umfang des wirtschaftlichen Interesses des wirtschaftlichen Eigentümers zu identifizieren.

Auskunftspflichtige müssen daher Folgendes angeben:

i) Tatsache, ob ihre wirtschaftlichen Eigentümer direkt oder indirekt einen ausreichenden Anteil von Stimmrechten oder eine ausreichende Beteiligung an der betreffenden Gesellschaft halten, einschließlich in Form von Inhaberaktien,

ii) Tatsache, ob ihre wirtschaftlichen Eigentümer die betreffende Gesellschaft durch andere Formen der Kontrolle kontrollieren,

iii) natürliche Personen, die der Führungsebene angehören, wenn nach Ausschöpfung aller Möglichkeiten und sofern keine Verdachtsmomente vorliegen, keine Person nach Punkt i) oder ii) ermittelt worden ist oder wenn der geringste Zweifel daran besteht, dass es sich bei der/den ermittelten Person(en) um den/die wirtschaftlichen Eigentümer handelt.

Im Übrigen müssen die Gesellschaften angeben, ob der wirtschaftliche Eigentümer allein oder zusammen mit anderen wirtschaftlichen Eigentümern unter eine der in Nr. 12 erwähnten Kategorien fällt. Eine der hier erwähnten Situationen ist beispielsweise der Fall eines Aktionärs, der 10 Prozent der Anteile am Kapital der Gesellschaft hält, aber mit anderen Aktionären, mit denen eine Vereinbarung geschlossen worden ist, eine Gruppe von Aktionären bildet, die zusammen mehr als 25 Prozent der Anteile am Kapital der Gesellschaft halten. In diesen Fällen müssen alle Personen als "gruppierte" wirtschaftliche Eigentümer registriert werden.

In Nr. 13 wird darauf abgezielt, die Identifikation der zwischengeschalteten juristischen Einheiten zu ermöglichen. Diese Bestimmung muss es ermöglichen, die Identität der Vermittler, über die der wirtschaftliche Eigentümer den Auskunftspflichtigen kontrolliert, festzustellen.

Im Fall eines indirekten wirtschaftlichen Eigentümers ist in Nr. 14 vorgesehen, dass Auskunftspflichtige die Identifikationsdaten der zwischengeschalteten juristischen Einheiten mitteilen, ungeachtet dessen, ob diese belgische oder ausländische juristische Einheiten sind. Ziel dieser Bestimmung ist eine genauere Qualifizierung der Art des wirtschaftlichen Interesses der betreffenden wirtschaftlichen Eigentümer.

In Nr. 15 wird darauf abgezielt, den Prozentsatz von Kapitalanteilen oder Stimmrechten festzulegen, den die wirtschaftlichen Eigentümer, die der in Artikel 4 Nr. 27 Buchstabe *a)* Punkt i) des Gesetzes erwähnten Kategorie angehören, besitzen, insbesondere diejenigen, die "direkt oder indirekt einen ausreichenden Anteil von Stimmrechten oder eine ausreichende Beteiligung an der betreffenden Gesellschaft halten, einschließlich in Form von Inhaberaktien".

In § 2 werden die Angaben, die von (I)VoGs und Stiftungen übermittelt werden müssen, aufgelistet und wird wie bei Gesellschaften darauf abgezielt, die Identität der wirtschaftlichen Eigentümer (Nr. 1 bis 10) festzustellen und Art und Umfang ihres wirtschaftlichen Interesses (Nr. 11 und 12) festzulegen.

Dementsprechend wird mit Nr. 11 bezweckt, die in Artikel 4 Nr. 27 Buchstabe *c)* des Gesetzes genannten Kategorien von wirtschaftlichen Eigentümern zu bestimmen, der der wirtschaftliche Eigentümer angehört. Hier müssen Auskunftspflichtige die Eigenschaft des wirtschaftlichen Eigentümers angeben:

i) Person, die in Artikel 13 Absatz 1, Artikel 34 § 1 beziehungsweise Artikel 49 Absatz 2 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 erwähnt ist,

ii) Person, die aufgrund von Artikel 13 Absatz 4 desselben Gesetzes ermächtigt ist, die Vereinigung zu vertreten,

iii) Person, die mit der täglichen Geschäftsführung der (internationalen) Vereinigung oder der Stiftung beauftragt ist und in Artikel 13*bis* Absatz 1, Artikel 35 Absatz 1 beziehungsweise Artikel 49 Absatz 2 desselben Gesetzes erwähnt ist,

iv) Stifter einer Stiftung, der in Artikel 27 Absatz 1 desselben Gesetzes erwähnt ist,

v) natürliche Person oder - sofern diese Person noch bestimmt werden muss - die Gruppe von natürlichen Personen, in deren Interesse die (internationale) Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht oder die Stiftung in erster Linie errichtet oder betrieben wird,

vi) eine natürliche Person, die die (internationale) Vereinigung oder die Stiftung auf andere Weise letztlich kontrolliert.

Aufgrund des Paragraphen 3 ist der Minister dazu befugt, die technischen Modalitäten für Übermittlung, Registrierung und Aufbewahrung der in Artikel 3 erwähnten Angaben festzulegen. Um der Bemerkung des Staatsrates Rechnung zu tragen, hat die Regierung in diesem Paragraphen 4 *[sic, zu lesen ist: Paragraphen 3]* und in Artikel 4 § 5, Artikel 8 § 2 Absatz 3, Artikel 9 § 2, Artikel 11 § 2, Artikel 14 Absatz 1, Artikel 16 § 4 und Artikel 22 Absatz 2 des Entwurfs die Wörter "auf Stellungnahme der Verwaltung des Schatzamtes" weggelassen.

Artikel 4

In § 1 werden die Angaben über die wirtschaftlichen Eigentümer von Trusts oder ähnlichen juristischen Einheiten aufgelistet, die eingeholt und dem Register übermittelt werden müssen. Es handelt sich um die gleichen Angaben wie in Artikel 3, angepasst an die Begriffsbestimmung der wirtschaftlichen Eigentümer von Trusts.

In Absatz 2 wird bestimmt, dass Trustees eines Trusts über angemessene, präzise und aktuelle Angaben verfügen müssen.

In § 2 werden die Situationen aufgelistet, in denen die Angaben über die wirtschaftlichen Eigentümer dem Register übermittelt werden müssen.

In § 3 ist eine Befreiung von der Registrierung im Register vorgesehen, wenn ein Auszug aus den in einem gleichwertigen Register eines anderen Mitgliedstaates aufgenommenen Angaben über die wirtschaftlichen Eigentümer der Verwaltung des Schatzamtes übermittelt wird und eine der in diesem Paragraphen genannten Bedingungen erfüllt ist.

Artikel 5

In diesem Artikel wird bestimmt, dass die Angaben des Registers mindestens jährlich aktualisiert werden beziehungsweise dass mindestens jährlich bestätigt wird, dass diese Daten noch aktuell sind, damit die in den Artikeln 6 und 7 erwähnten Nutzer über die aktuellsten Angaben verfügen können.

Artikel 6

In diesem Artikel ist für zuständige Behörden, Verpflichtete - im Rahmen der Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden - und alle Mitglieder der Öffentlichkeit die Möglichkeit vorgesehen, gemäß den in Kapitel 3 des Königlichen Erlasses festgelegten Bedingungen die im Register erfassten Daten über die Gesellschaften einzusehen.

Als Antwort auf die Bemerkung des Staatsrates über Artikel 6 des Erlassentwurfs hat die Regierung beschlossen, die Bedingungen für den Zugang zu Angaben über (I)VoGs und Stiftungen mit den Bedingungen für den Zugang zu Angaben über die wirtschaftlichen Eigentümer von Trusts, Treuhandgesellschaften und ähnlichen Rechtsvereinbarungen in Übereinstimmung zu bringen (siehe Artikel 7).

Artikel 7

In diesem Artikel ist für zuständige Behörden, Verpflichtete, Personen und Organisationen, die ein berechtigtes Interesse nachweisen, und alle Personen, die bei der Generalverwaltung Schatzamt des FÖD Finanzen (nachstehend "Verwaltung des Schatzamtes" genannt) einen schriftlichen Antrag in Bezug auf (I)VoGs, Stiftungen, Trusts, Treuhandgesellschaften und andere ähnliche Rechtsvereinbarungen, die eine der in Artikel 3 erwähnten Körperschaften kontrollieren, einreichen, die Möglichkeit vorgesehen, gemäß den in Kapitel 3 des Königlichen Erlasses festgelegten Bedingungen die Angaben des Registers über die wirtschaftlichen Eigentümer der (I)VoGs, Stiftungen, Trusts, Treuhandgesellschaften und anderen ähnlichen Rechtsvereinbarungen einzusehen.

Artikel 8

In diesem Artikel wird das Verfahren geregelt, gemäß dem zuständigen Behörden und Verpflichteten Zugang zum Register gewährt wird. Diese Körperschaften müssen bei der Verwaltung des Schatzamtes einen Antrag einreichen und darin angeben, welche Person für die Verwaltung des Zugangs der Personalmitglieder oder Bediensteten der betreffenden Aufsichtsbehörde zum Register verantwortlich ist. Sobald die Verwaltung des Schatzamtes diesen Antrag angenommen hat, kann diese Person die Identität der Personen, die im Namen und für Rechnung der betreffenden Körperschaft Zugang zum Register haben, direkt managen.

Die Verwaltung des Schatzamtes überprüft auf der Grundlage der von den Aufsichtsbehörden übermittelten Listen von Verpflichteten, ob der Antragsteller die Eigenschaft eines Verpflichteten besitzt. Die Aufsichtsbehörden müssen daher dem Schatzamt mindestens den Namen und die ZDU-Nummer aller Verpflichteten, die ihrer Aufsicht unterliegen, übermitteln.

In Absatz 2 dieses Paragraphen wird bestimmt, dass die Aufsichtsbehörden die ausschließliche Haftung dafür tragen, dass die vorerwähnten Angaben angemessen, präzise und aktuell sind. Durch diese Haftbarmachung sollen insbesondere die Situationen abgedeckt werden, in denen ein Schaden dadurch verursacht würde, dass die Angaben des Registers von einer Person, die zuvor als Verpflichteter eingetragen war und deren Angaben von der Aufsichtsbehörde nicht aktualisiert worden wären (zum Beispiel im Fall einer Streichung, einer Pensionierung, usw.), verwendet würden.

Artikel 9

Mitglieder der Öffentlichkeit haben nur Zugang zu folgenden Angaben über die wirtschaftlichen Eigentümer der in Artikel 3 § 1 erwähnten Gesellschaften, für die Suchen durchgeführt werden: Name, Geburtsmonat und -jahr, Wohnsitzland, Staatsangehörigkeit(en) und Art und Umfang des wirtschaftlichen Interesses.

Was Art und Umfang des wirtschaftlichen Interesses betrifft, haben diese Personen und Organisationen Zugang zu Folgendem: Kategorie, der der wirtschaftliche Eigentümer angehört, ob es sich um einen isolierten oder gruppierten wirtschaftlichen Eigentümer handelt, ob es sich um einen direkten oder indirekten wirtschaftlichen Eigentümer handelt, Identität der zwischengeschalteten Körperschaften, wenn es sich um einen indirekten wirtschaftlichen Eigentümer handelt, Datum, an dem die Person zum wirtschaftlichen Eigentümer geworden ist.

In Bezug auf die Bemerkung des Ausschusses für den Schutz des Privatlebens in § 10 seiner Stellungnahme Nr. 43/2018 vom 23. Mai 2018 rechtfertigen folgende Erwägungen, dass allen Mitgliedern der Öffentlichkeit ein Zugang gewährt wird und ein solcher Zugang im Verhältnis zu den durch das Gesetz verfolgten Zielen steht:

i) Dieser Zugang aller Mitglieder der Öffentlichkeit ist in Artikel 1 Nr. 15 Buchstabe *c)* der Richtlinie (EU) 2018/843 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 30. Mai 2018 zur Änderung der Richtlinie (EU) 2015/849 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung und zur Änderung der Richtlinien 2009/138/EG und 2013/36/EU vorgesehen.

ii) Dieser Zugang beschränkt sich auf die vorerwähnten Daten.

iii) Die Daten sind ausschließlich anhand der ZDU-Nummer oder des Namens des Unternehmens zugänglich.

iv) Mitglieder der Öffentlichkeit können das Register erst einsehen, nachdem sie sich anhand ihres elektronischen Personalausweises identifiziert haben.

v) Angaben über die Einsichtnahmen werden gemäß Artikel 15 § 2 des vorliegenden Erlasses und den diesbezüglichen Anforderungen des Ausschusses für den Schutz des Privatlebens aufbewahrt.

Was die Bemerkung in § 10 letzter Satz der vorerwähnten Stellungnahme betrifft, verweisen wir auf Artikel 65 des Gesetzes, in dem ein Mechanismus vorgesehen ist, der es Personen, die von der Verarbeitung ihrer personenbezogenen Daten betroffen sind, ermöglicht, gemäß den in diesem Artikel vorgesehenen Modalitäten Auskunft vom Ausschuss für den Schutz des Privatlebens zu erhalten.

Artikel 10

In diesem Artikel wird das Verfahren für den Zugang der Personen und Organisationen, die ein berechtigtes Interesse nachweisen, zu den Angaben über (I)VoGs, Stiftungen, Trusts, Treuhandgesellschaften oder ähnliche Rechtsvereinbarungen geregelt.

Um diese Angaben zu erhalten, müssen diese Personen bei der Verwaltung des Schatzamtes spezifische Anträge auf Mitteilung von Angaben einreichen. Sie haben also keinen direkten Zugang zum Register. Sobald die Verwaltung des Schatzamtes den Antrag angenommen hat, werden ihnen die Angaben über den wirtschaftlichen Eigentümer oder die betreffende Körperschaft übermittelt.

Der Antragsteller muss zusammen mit seinem Antrag Angaben, anhand deren die betreffenden (I)VoGs, Stiftungen, Trusts oder ähnlichen juristischen Einheiten identifiziert werden können, oder den Namen, den Vornamen und das Geburtsdatum des wirtschaftlichen Eigentümers, auf den sich der eingereichte Antrag bezieht, mitteilen. Außerdem muss er Unterlagen übermitteln, in denen die Gründe für seinen Antrag angegeben sind und sein berechtigtes Interesse an der Einsicht in die Angaben des Registers über die (I)VoGs, Stiftungen, Trusts, Treuhandgesellschaften oder ähnlichen Rechtsvereinbarungen oder die wirtschaftlichen Eigentümer, auf die sich der eingereichte Antrag bezieht, nachgewiesen ist.

In § 2 dieses Artikels wird bestimmt, dass die Generalverwaltung Schatzamt alle erforderlichen zusätzlichen Unterlagen anfordern darf, anhand deren festgestellt werden kann, ob der Antragsteller über ein berechtigtes Interesse verfügt.

In § 3 dieses Artikels werden der Begriff "berechtigtes Interesse" und die Mittel zum Nachweis bestimmt, die Antragsteller benutzen können, je nachdem ob es sich um natürliche oder juristische Personen handelt.

Durch die Tatsache, dass das berechtigte Interesse mit der Bekämpfung von Geldwäsche, Terrorismusfinanzierung oder den damit verbundenen zugrunde liegenden kriminellen Tätigkeiten in Zusammenhang stehen muss, werden die vorerwähnten europäischen Bestimmungen umgesetzt.

Artikel 11

In diesem Artikel wird das schriftliche Verfahren, gemäß dem die in Artikel 7 Nr. 4 erwähnten Anträge auf Mitteilung von Angaben eingereicht werden müssen, ausführlich dargelegt.

Artikel 12

In diesem Artikel wird bestimmt, dass Verpflichtete die erforderlichen technischen und organisatorischen Maßnahmen ergreifen müssen, um zu gewährleisten, (i) dass jeder, der einen Zugangsantrag einreicht oder Zugang zum Register erhält, identifiziert wird und über die Befugnis verfügt, sie zu vertreten, (ii) dass jeder Zugang oder Antrag auf Zugang zum Register, der im Namen der Verpflichteten und für ihre Rechnung eingereicht wird, ordnungsgemäß genehmigt und berechtigt ist und mit den Zielen des Gesetzes übereinstimmt und (iii) dass die Vertraulichkeit der Angaben aus dem Register gewahrt wird und diese Angaben danach nicht zu Zwecken, die nicht mit den Zielen des Gesetzes und des vorliegenden Erlasses vereinbar sind, verwendet, neu verarbeitet oder verbreitet werden.

Artikel 13

In diesem Artikel wird bestimmt, dass die Personalmitglieder der Verwaltung des Schatzamtes, die dazu ermächtigt sind, im Hinblick auf die Anwendung der Bestimmungen dieses Erlasses das Register einsehen können und die darin aufgenommenen Daten zu wissenschaftlichen oder statistischen Zwecken verwenden dürfen.

In der Praxis werden die Personalmitglieder vom geschäftsführenden Ausschuss der Verwaltung des Schatzamtes bestimmt.

Dieser Artikel wird gegebenenfalls angepasst, damit dem Gesetz, das derzeit in Vorbereitung ist und auf das in § 8 der vorerwähnten Stellungnahme Nr. 43/2018 verwiesen wird, Rechnung getragen wird.

Artikel 14

In diesem Artikel wird bestimmt, dass die Personen und die Körperschaften, die keine Aufsichtsbehörden sind, vor jeder Zurverfügungstellung der im Register erfassten Daten die damit verbundenen Verwaltungskosten zahlen müssen.

Diese Kosten werden vom Minister festgelegt. Als Antwort auf die Bemerkung des Staatsrates ist Artikel 75 des Gesetzes in dem Sinne abgeändert worden, dass Verpflichtete, Mitglieder der Öffentlichkeit, Personen, die ein berechtigtes Interesse nachweisen können, und in Artikel 7 Nr. 4 erwähnte Personen die Angaben erst einsehen können, wenn die Verwaltungskosten gezahlt worden sind.

Artikel 15

Wie in den vorerwähnten europäischen Rechtsvorschriften vorgesehen wird in § 1 dieses Artikels bestimmt, dass die Daten des Registers ohne Inkenntnissetzung der betreffenden Auskunftspflichtigen oder wirtschaftlichen Eigentümer einsehbar sein müssen.

Es wird außerdem auf Artikel 65 des Gesetzes verwiesen, der sich auf das Recht der betreffenden Person auf Auskunft über die Verarbeitung ihrer personenbezogenen Daten bezieht.

In § 2 wird bestimmt, dass die vorgenommenen Einsichtnahmen zurückverfolgt und für eine Dauer von zehn Jahren aufbewahrt werden.

Artikel 16

Vorliegender Artikel bezweckt die Umsetzung der in der Richtlinie vorgesehenen Ausnahme, das heißt, wenn der wirtschaftliche Eigentümer durch den Zugang Verpflichteter und anderer Personen und Organisationen wie in den Artikeln 6 Nr. 3 und 7 Nr. 3 und 4 erwähnt zu den Daten des Registers einem unverhältnismäßigen Risiko von Betrug, Entführung, Erpressung, Schutzgelderpressung, Schikane, Gewalt oder Einschüchterung ausgesetzt würde, oder für den Fall, dass der wirtschaftliche Eigentümer minderjährig oder anderweitig geschäftsunfähig ist. Wenn der wirtschaftliche Eigentümer oder sein Beauftragter nachweist, dass ein solches Risiko besteht, werden die Angaben, zu denen Verpflichtete und andere Personen oder Organisationen Zugang haben, ganz oder teilweise unzugänglich sein.

Diese Ausnahme kann weder auf die in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 22 des Gesetzes erwähnten Kredit- oder Finanzinstitute noch auf Notare (Artikel 5 § 1 Nr. 27 *[sic, zu lesen ist: Nr. 26]* des Gesetzes) Anwendung finden.

Bei Einreichung dieses Antrags auf Abweichung übermittelt der wirtschaftliche Eigentümer der Verwaltung des Schatzamtes die Unternehmensnummer des betreffenden Auskunftspflichtigen, Unterlagen, durch die das vorerwähnte Risiko beziehungsweise die vorerwähnten Risiken nachgewiesen werden, und gegebenenfalls Unterlagen, aus denen hervorgeht, dass die Person, die den Antrag einreicht, der Beauftragte des im Antrag auf Abweichung erwähnten wirtschaftlichen Eigentümers ist. Der Minister der Finanzen ist ermächtigt, diese Liste durch Unterlagen oder Angaben, die bei Einreichung des Antrags übermittelt werden müssen, zu ergänzen und die technischen Modalitäten für Übermittlung, Registrierung, Aufbewahrung und Bearbeitung dieser Anträge festzulegen.

Artikel 17

In diesem Artikel werden die Modalitäten für die von der Verwaltung des Schatzamtes ausgeübte Kontrolle der im Register registrierten Daten bestimmt.

Aufgrund von § 1 dieses Artikels ist die Verwaltung des Schatzamtes dazu befugt, die Erfüllung der in Artikel 3 des Erlasses erwähnten Verpflichtungen zu kontrollieren.

Durch § 2 dieses Artikels sollen der Verwaltung des Schatzamtes Mittel gewährt werden, durch die sie gezielte Kontrollen durchführen kann.

Die Verwaltung des Schatzamtes muss aufgrund von Nr. 1 dieses Paragraphen die Möglichkeit haben, innerhalb des FÖD Finanzen bestehende Datenbanken (zum Beispiel Sitran) zu nutzen, um diese zum Zwecke der Ermittlung der Situationen, in denen ein erhöhtes Risiko von fehlerhafter Eingabe oder Betrug besteht, mit den Daten aus dem Register abzugleichen. Dies ermöglicht es der Verwaltung des Schatzamtes auch, die von ihr vorgenommenen Kontrollen gezielter durchzuführen.

Die Verwaltung des Schatzamtes muss aufgrund von Nr. 2 dieses Paragraphen die Möglichkeit haben, Datenbanken zu nutzen, die von Unternehmen angelegt werden, die auf das Anlegen von Datenbanken, in denen wirtschaftliche Eigentümer von Auskunftspflichtigen eingetragen sind, spezialisiert sind. Da diese Instrumente schon vor längerer Zeit entwickelt worden sind, erachtet die Verwaltung des Schatzamtes es als unbedingt erforderlich, diese Angaben mit den Angaben des Registers abzugleichen, um fehlerhafte, widersprüchliche oder betrügerische Daten zu identifizieren oder die Kontrollen, die sie vornehmen muss, gezielter durchzuführen.

In Nr. 3 wird darauf abgezielt, es der Verwaltung des Schatzamtes zu ermöglichen, mit Dritten zusammenzuarbeiten, damit sie die Daten des Registers und seine Betriebsweise analysieren kann und kontrollieren kann, ob die in den Artikeln 3 und 4 dieses Erlasses erwähnten Angaben ordnungsgemäß übermittelt worden sind. Jeglicher Informationsaustausch mit diesen Dritten bezieht sich ausschließlich auf die Daten des Registers, die darin eingegeben worden sind.

In Nr. 4 dieses Paragraphen wird darauf abgezielt, es der Verwaltung des Schatzamtes zu ermöglichen, Zusammenarbeitsabkommen mit Verwaltern der von den anderen Mitgliedstaaten der Europäischen Union angelegten Register der wirtschaftlichen Eigentümer zu schließen, um die Betriebsweise dieser Register zu analysieren und ihre eigene Arbeitsweise und die Kontrollverfahren zu verbessern.

Bevor die in den Nummern 1 bis 4 genannten Mittel eingesetzt werden, muss eine Stellungnahme der Datenschutzbehörde beantragt worden sein.

Artikel 18

In diesem Artikel werden unter Verweis auf Artikel 132 § 6 des Gesetzes die Modalitäten für die Auferlegung von administrativen Geldbußen bei Feststellung eines Verstoßes gegen die im Gesetz oder in diesem Erlass festgelegten Verpflichtungen angegeben.

Artikel 19

In diesem Artikel ist für Aufsichtsbehörden und Verpflichtete die Möglichkeit vorgesehen, der Verwaltung des Schatzamtes Situationen, in denen eine Inkohärenz oder ein Fehler in den Angaben des Registers vorhanden ist, zu melden. Durch eine solche Möglichkeit soll eine bessere Qualität der Daten des Registers gewährleistet werden.

Im Fall einer solchen Meldung analysiert die Verwaltung des Schatzamtes die übermittelten Angaben und fordert den Auskunftspflichtigen gegebenenfalls dazu auf, die Angaben zu berichtigen oder verdeutlichen.

Artikel 20

Für die registrierten natürlichen Personen sind die Angaben des Registers personenbezogene Daten. Die Anwendung des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten auf die im Register durchgeführte Datenverarbeitung hat zur Folge, dass mehrere Vorsichtsmaßnahmen ergriffen werden müssen, einschließlich der Bestimmung der Verwaltung des Schatzamtes als die für die Verarbeitung der im Register registrierten Daten verantwortliche Einrichtung, unbeschadet der eigenen Verantwortung der Auskunftspflichtigen hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten, die sie durchführen, um den durch vorliegenden Erlass auferlegten Erklärungspflichten nachzukommen.

Artikel 21

In diesem Artikel wird bestimmt, dass die wirtschaftlichen Eigentümer über die verschiedenen Eigenschaften des Registers und die Rechte und Pflichten, die sich sowohl für die Auskunftspflichtigen als auch für die wirtschaftlichen Eigentümer selbst daraus ergeben, auf einem dauerhaften Träger informiert werden müssen. Es wird verdeutlicht, dass diese Angaben Folgendes enthalten: Pflicht des Auskunftspflichtigen, die in den Artikeln 3 und 4 dieses Erlasses erwähnten Angaben mitzuteilen, Tatsache, dass diese Daten registriert und aufbewahrt werden, Name und Adresse des Dienstes innerhalb der Verwaltung des Schatzamtes, der mit der Verwaltung des Registers beauftragt ist, Zugang der in den Artikeln 6 und 7 dieses Erlasses aufgezählten Personen und Körperschaften zum Register, Recht des wirtschaftlichen Eigentümers, die im Register auf seinen Namen registrierten Daten einzusehen und den Auskunftspflichtigen um Berichtigung fehlerhafter Angaben zu ersuchen, und Frist für die Aufbewahrung dieser Daten.

In diesem Artikel wird auch bestimmt, dass die Verwaltung des Schatzamtes die Personen, die als wirtschaftliche Eigentümer im Register eingetragen sind, von ihrer Eintragung in Kenntnis setzt und ihnen die auf ihren Namen registrierten Angaben übermittelt. In der Praxis erfolgt diese Inkenntnissetzung auf automatisierte Weise (über die MyMinfin-Anwendung für diejenigen, die unter ihrer Nationalregister- oder Bis-Nummer registriert sind, oder per E-Mail in den anderen Fällen).

Artikel 22

Gemäß diesem Artikel können alle Personen, die als wirtschaftliche Eigentümer im Register registriert sind, Einsicht in die Angaben erhalten, die auf ihren Namen registriert sind, indem sie einen Antrag an die Verwaltung des Schatzamtes richten.

Artikel 23

Gemäß diesem Artikel können alle Personen, die als wirtschaftliche Eigentümer im Register vermerkt sind, den betreffenden Auskunftspflichtigen um die Änderung oder Löschung der Angaben, die im Register auf ihren Namen registriert sind, ersuchen. Dieser Antrag kann direkt an den Auskunftspflichtigen gerichtet werden, da er der tatsächliche Besitzer dieser Daten ist. Ein Antrag auf Änderung kann auch bei der Verwaltung des Schatzamtes eingereicht werden, die beim betreffenden Auskunftspflichtigen die nötigen Schritte unternimmt, damit diese Daten geändert oder berichtigt werden.

Artikel 24

Dieser Artikel betrifft die Benutzung der Erkennungsnummer des Nationalregisters der natürlichen Personen oder der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit wie in Artikel 4 des Gesetzes vom 15. Januar 1990 über die Errichtung und Organisation einer Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit erwähnt (im Allgemeinen "Nummer des Bis-Registers" genannt) durch Auskunftspflichtige mit dem alleinigen Zweck, dem Register die in den Artikeln 3 und 4 erwähnten Angaben zu übermitteln und diese zu aktualisieren.

Auskunftspflichtige dürfen vor allem die Nationalregisternummer, die sie schon in elektronischer und strukturierter Form in ihren Dateien registriert haben, wiederverwenden - zum Beispiel im Rahmen und für die Zwecke des Gesetzes, der "ruhenden Konten", der "Zentrale für Kredite an Privatpersonen" oder der "Zentralen Kontaktstelle" -, um ihre wirtschaftlichen Eigentümer im Register zu registrieren.

In vielen Fällen verfügen Auskunftspflichtige jedoch nicht über die Nationalregisternummer oder die Nummer des Bis-Registers ihrer wirtschaftlichen Eigentümer, weil sie zum Beispiel bisher diese Daten nicht anfordern und/oder nicht in elektronischer und strukturierter Form registrieren durften. Aus diesem Grund dürfen Auskunftspflichtige außerdem - wenn sie noch nicht über eine dieser beiden vorerwähnten Erkennungsnummern in elektronischer und strukturierter Form verfügen - ihre wirtschaftlichen Eigentümer um die Mitteilung einer dieser beiden Nummern ersuchen, diese Nummer in einer elektronischen und strukturierten Form in ihren Dateien speichern und sie zur Feststellung der Identität ihrer wirtschaftlichen Eigentümer benutzen, aber nur zum Zwecke der Übermittlung der in den Artikeln 3 und 4 erwähnten Angaben an das Register und ihrer späteren Aktualisierungen.

Schließlich zeigt die Erfahrung, dass in der Praxis viele wirtschaftliche Eigentümer sogar nach mehreren Erinnerungen einem solchen Ersuchen um Mitteilung von Angaben nicht angemessen Folge leisten. In diesem Fall besteht die einzige Möglichkeit, Auskunftspflichtigen die Benutzung der Nationalregisternummer zum Zwecke der Feststellung der Identität säumiger wirtschaftlicher Eigentümer zu ermöglichen, daher darin, ihnen einen zeitweiligen Zugang zu den Angaben des Nationalregisters der natürlichen Personen zu gewähren. Durch einen solchen Zugang sollen Auskunftspflichtige die Möglichkeit haben, die Nationalregisternummer eines säumigen wirtschaftlichen Eigentümers anhand seines Namens, Vornamens und Geburtsdatums darin zu suchen. Bei einer Suche, die nicht anhand dieser Mindestparameter durchgeführt wird, besteht nämlich das Risiko, dass ihr Ergebnis falsch sein wird, da in einer solchen Situation keine "eins-zu-eins" Übereinstimmung gewährleistet werden kann. In diesem Fall würde die Suche nicht zur Erreichung des verfolgten Zwecks beitragen und muss deswegen als unerheblich und über den Zweck hinausgehend betrachtet werden (Artikel 4 § 1 Nr. 3 des Gesetzes über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten). Schließlich ist es wichtig, so oft wie möglich einen indirekten Zugang der Auskunftspflichtigen zum Nationalregister der natürlichen Personen über eine Einrichtung wie die Vereinigung ohne

Gewinnerzielungsabsicht IDENTIFIN (Unternehmensnummer 0808.911.704) zu bevorzugen, wenn diese von einem Auskunftspflichtigen dazu bevollmächtigt wird. Ein solcher indirekter Zugang wurde genehmigt und sogar vom Sektoriellen Ausschuss des Nationalregisters empfohlen (siehe Beschlüsse 22/2009 vom 25. März 2009 und 02/2010 vom 26. Januar 2011) und ist schon in verschiedenen Rechtsvorschriften vorgesehen, wie zum Beispiel im Gesetz vom 24. Juli 2008 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen, dessen Ziel die Vereinfachung der Suche nach Inhabern von "ruhenden Konten, Schließfächern und Versicherungsverträgen" ist, im Königlichen Erlass vom 17. Juli 2013 über die Funktionsweise der in Artikel 322 § 3 des Einkommensteuergesetzbuches 1992 erwähnten zentralen Kontaktstelle und im Gesetz. Der Minister der Finanzen ist ermächtigt, die Bedingungen, die diese Einrichtungen erfüllen müssen, festzulegen und es ihnen durch Ministeriellen Erlass zu ermöglichen, die vorerwähnte Ermächtigung zu erhalten.

Was den Zugang der Verwaltung des Schatzamtes zu den Angaben des Nationalregisters der natürlichen Personen betrifft, ist die in § 2 vorgesehene Bestimmung erforderlich, damit die Angaben der wirtschaftlichen Eigentümer eindeutig registriert oder eingesehen werden können, aber auch damit im Rahmen der Ausübung des einer bestimmten Person zustehenden Rechts auf Einsicht der personenbezogenen Daten, die im Register auf ihren Namen registriert sind, die Übersicht dieser personenbezogenen Daten an die im Nationalregister der natürlichen Personen vermerkte Adresse dieser Person gesendet werden kann. Durch diese Vorgehensweise wird das Risiko einer unangemessenen Aneignung dieser personenbezogenen Daten durch Dritte, die diese Daten nicht einsehen dürfen, erheblich begrenzt.

Artikel 25

In diesem Artikel wird die Frist für die Aufbewahrung der Daten im Register auf zehn Jahre ab dem Tag des Verlusts der Rechtspersönlichkeit des Auskunftspflichtigen oder der definitiven Einstellung seiner Tätigkeiten festgelegt.

Artikel 26

Als Antwort auf die Bemerkung des Staatsrates legt die Regierung fest, dass vorliegender Erlass am 31. Oktober 2018 in Kraft tritt.

Aufgrund der in Artikel 14/1 Absatz 3 des Gesellschaftsgesetzbuches, in Artikel 58/11 Absatz 4 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 und in Artikel 4 § 2 dieses Erlasses bestimmten Frist von einem Monat ist das äußerste Datum für die erste Mitteilung der Daten an das Register der 30. November 2018.

Ich habe die Ehre,

Sire,
der ehrerbietige und getreue Diener
Eurer Majestät
zu sein.

Der Minister der Finanzen
J. VAN OVERTVELDT

---

30. JULI 2018 — Königlicher Erlass über die Modalitäten für die Betriebsweise des UBO-Registers

PHILIPPE, König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des Artikels 108 der Verfassung;

Aufgrund des Gesetzes vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld, des Artikels 75;

Aufgrund der Auswirkungsanalyse beim Erlass von Vorschriften, die gemäß den Artikeln 6 und 7 des Gesetzes vom 15. Dezember 2013 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen in Sachen administrative Vereinfachung am 13. März 2018 durchgeführt worden ist;

Aufgrund der Stellungnahme Nr. 43/2018 des Ausschusses für den Schutz des Privatlebens vom 23. Mai 2018;

Aufgrund der Stellungnahme des Finanzinspektors vom 13. März 2018;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers des Haushalts vom 29. März 2018;

Aufgrund des Gutachtens Nr. 63.630/2 des Staatsrates vom 4. Juli 2018, abgegeben in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag des Ministers der Finanzen und aufgrund der Stellungnahme der Minister, die im Rat darüber beraten haben,

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

KAPITEL 1 — *Gegenstand und Begriffsbestimmungen*

Artikel 1 - Vorliegender Erlass dient der Teilumsetzung der Richtlinie (EU) 2015/849 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Mai 2015 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung, zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 648/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates und zur Aufhebung der Richtlinie 2005/60/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und der Richtlinie 2006/70/EG der Kommission und der Richtlinie (EU) 2018/843 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 30. Mai 2018 zur Änderung der Richtlinie (EU) 2015/849 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung und zur Änderung der Richtlinien 2009/138/EG und 2013/36/EU.

Art. 2 - Für die Anwendung des vorliegenden Erlasses versteht man unter:

1. "Gesetz vom 18. September 2017": das Gesetz vom 18. September 2017 zur Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung und zur Beschränkung der Nutzung von Bargeld,
2. "Register": das aufgrund von Artikel 73 des Gesetzes vom 18. September 2017 geschaffene UBO-Register,
3. "Auskunftspflichtigen": die in Artikel 74 § 1 des Gesetzes vom 18. September 2017 erwähnten Körperschaften,
4. "wirtschaftlichem Eigentümer": die in Artikel 4 Nr. 27 des Gesetzes vom 18. September 2017 erwähnte(n) Person(en),
5. "direktem wirtschaftlichem Eigentümer": einen wirtschaftlichen Eigentümer, der direkter Eigentümer des Auskunftspflichtigen ist oder ihn direkt kontrolliert,

6. "indirektem wirtschaftlichem Eigentümer": einen wirtschaftlichen Eigentümer, der über eine oder mehrere juristische Einheiten Eigentümer des Auskunftspflichtigen ist oder ihn über eine oder mehrere juristische Einheiten kontrolliert,

7. "Verwaltung des Schatzamtes": die Generalverwaltung Schatzamt des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen,

8. "Minister": den für Finanzen zuständigen Minister,

9. "Mitgliedstaaten": Mitgliedstaaten im Sinne von Artikel 4 Nr. 7 des Gesetzes vom 18. September 2017,

10. "Zentraler Datenbank der sozialen Sicherheit": die im Gesetz vom 15. Januar 1990 über die Errichtung und Organisation einer Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit erwähnte Zentrale Datenbank der sozialen Sicherheit,

11. "Gesetz vom 27. Juni 1921": das Gesetz vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die Stiftungen, die europäischen politischen Parteien und die europäischen politischen Stiftungen,

12. "Gesetz vom 8. Dezember 1992": das Gesetz vom 8. Dezember 1992 über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten,

13. "Wirtschaftsgesetzbuch": das in Artikel 2 des Gesetzes vom 28. Februar 2013 zur Einführung des Wirtschaftsgesetzbuches erwähnte Wirtschaftsgesetzbuch,

14. "Datenschutzbehörde": die in Artikel 3 des Gesetzes vom 3. Dezember 2017 zur Schaffung der Datenschutzbehörde erwähnte Datenschutzbehörde,

15. "BVFI": das BVFI im Sinne von Artikel 4 Nr. 16 des Gesetzes vom 18. September 2017,

16. "Aufsichtsbehörden": Aufsichtsbehörden im Sinne von Artikel 4 Nr. 17 des Gesetzes vom 18. September 2017,

17. "zuständigen Behörden": eine öffentliche Behörde, deren gesetzlicher Auftrag die Bekämpfung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung oder den damit zusammenhängenden Vortaten ist, die Steuerbehörden, die öffentlichen Behörden, die mit der Sicherstellung und Einziehung von Vermögenswerten aus Straftaten beauftragt sind, die öffentlichen Behörden, die Informationen über die Verbringung oder die grenzüberschreitende Verbringung von Geld oder übertragbaren Inhaberpapieren erhalten, das BVFI und die Aufsichtsbehörden,

18. "Trustee": einen in Artikel 122 des Gesetzes vom 16. Juli 2004 zur Einführung des Gesetzbuches über das internationale Privatrecht erwähnten Trustee oder jegliche Person, die eine ähnliche Stelle in einer gemäß Artikel 74 § 1 des Gesetzes vom 18. September 2017 bestimmten juristischen Einheit, die Treuhandgesellschaften oder Trusts ähnelt, besetzt,

19. "Trust": einen Trust im Sinne von Artikel 4 Nr. 26 des Gesetzes vom 18. September 2017,

20. "Verpflichtetem": einen Verpflichteten im Sinne von Artikel 4 Nr. 18 des Gesetzes vom 18. September 2017.

KAPITEL 2 — *Übermittlung von Angaben an das Register*

Art. 3 - § 1 - In Anwendung von Artikel 75 des Gesetzes vom 18. September 2017 und von Artikel 14/1 Absatz 2 und 3 des Gesellschaftsgesetzbuches übermitteln alle Auskunftspflichtigen, die Gesellschaften sind, dem Register für jeden ihrer wirtschaftlichen Eigentümer jeweils folgende Angaben:

1. Namen,

2. ersten Vornamen,

3. Geburtstag,

4. Geburtsmonat,

5. Geburtsjahr,

6. Staatsangehörigkeit(en),

7. Wohnsitzland,

8. vollständige Adresse des Wohnortes,

9. Datum, an dem er zum wirtschaftlichen Eigentümer des Auskunftspflichtigen geworden ist,

10. Erkennungsnummer des Nationalregisters der natürlichen Personen oder der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit und gegebenenfalls alle vergleichbaren Erkennungsmittel, die vom Staat, in dem er wohnt oder dessen Staatsangehöriger er ist, zugewiesen werden,

11. Kategorie(n) von Personen wie in Artikel 4 Nr. 27 Absatz 2 Buchstabe *a)* des Gesetzes vom 18. September 2017 erwähnt, der/denen er angehört,

12. ob es sich um eine Person handelt, die allein oder zusammen mit anderen Personen eine der in Artikel 4 Nr. 27 Absatz 2 Buchstabe *a)* des Gesetzes vom 18. September 2017 genannten Bedingungen erfüllt,

13. ob es sich um einen direkten oder indirekten wirtschaftlichen Eigentümer handelt,

14. wenn es sich um einen indirekten wirtschaftlichen Eigentümer handelt: Anzahl Vermittler jeweils unter Angabe ihrer vollständigen Identifikationsdaten, mindestens einschließlich Name, Gründungsdatum, Firma, Rechtsform, Adresse des Gesellschaftssitzes und Unternehmensnummer wie in Artikel III.17 des Wirtschaftsgesetzbuches erwähnt, und gegebenenfalls alle anderen vergleichbaren Erkennungsmittel, die vom Staat, in dem der Vermittler registriert ist, zugewiesen werden,

15. Umfang des wirtschaftlichen Interesses am Auskunftspflichtigen, insbesondere:

    a) im Fall eines direkten wirtschaftlichen Eigentümers und wenn die Kontrolle durch das Halten von Anteilen oder Stimmrechten begründet ist: Prozentsatz der Anteile oder Stimmrechte am Auskunftspflichtigen,

    b) im Fall eines indirekten wirtschaftlichen Eigentümers und wenn die Kontrolle durch das indirekte Halten von Anteilen oder Stimmrechten am Auskunftspflichtigen begründet ist: gewichteter Prozentsatz der Anteile oder Stimmrechte am Auskunftspflichtigen.

§ 2 - In Anwendung von Artikel 75 des Gesetzes vom 18. September 2017 und von Artikel 58/11 Absatz 3 und 4 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 übermitteln alle Auskunftspflichtigen, die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, internationale Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht oder Stiftungen sind, dem Register für jeden ihrer wirtschaftlichen Eigentümer jeweils folgende Angaben:

1. Namen,
2. ersten Vornamen,
3. Geburtstag,
4. Geburtsmonat,
5. Geburtsjahr,
6. Staatsangehörigkeit(en),
7. Wohnsitzland,
8. vollständige Adresse des Wohnortes,
9. Datum, an dem er zum wirtschaftlichen Eigentümer des Auskunftspflichtigen geworden ist,
10. Erkennungsnummer des Nationalregisters der natürlichen Personen oder der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit und gegebenenfalls alle vergleichbaren Erkennungsmittel, die vom Staat, in dem er wohnt oder dessen Staatsangehöriger er ist, zugewiesen werden,
11. Kategorie(n) von Personen wie in Artikel 4 Nr. 27 Absatz 2 Buchstabe *c)* des Gesetzes vom 18. September 2017 erwähnt, der/denen er angehört,
12. eine oder mehrere Kategorien von Personen wie in Artikel 4 Nr. 27 Absatz 2 Buchstabe *c)* des Gesetzes vom 18. September 2017 erwähnt, denen er allein oder zusammen mit anderen Personen angehört.

§ 3 - Der Minister kann die technischen Modalitäten für Übermittlung, Registrierung und Aufbewahrung der in vorliegendem Artikel erwähnten Angaben festlegen.

Art. 4 - § 1 - Gemäß Artikel 75 des Gesetzes vom 18. September 2017 müssen Trustees oder Treuhänder jeweils für jeden ihrer wirtschaftlichen Eigentümer der Trusts, Treuhandgesellschaften oder ähnlichen juristischen Einheiten, die sie von Belgien aus verwalten, folgende Angaben einholen und aufbewahren:

1. Namen,
2. ersten Vornamen,
3. Geburtstag,
4. Geburtsmonat,
5. Geburtsjahr,
6. Staatsangehörigkeit(en),
7. Wohnsitzland,
8. vollständige Adresse des Wohnortes,
9. Erkennungsnummer des Nationalregisters der natürlichen Personen oder der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit oder alle vergleichbaren Erkennungsmittel, die vom Staat, in dem er wohnt oder dessen Staatsangehöriger er ist, zugewiesen werden,
10. Kategorie(n) von wirtschaftlichen Eigentümern wie in Artikel 4 Nr. 27 Absatz 2 Buchstabe *d)* des Gesetzes erwähnt, der/denen er angehört,
11. Datum, an dem die Person zum wirtschaftlichen Eigentümer des Auskunftspflichtigen geworden ist.

Trustees und Treuhänder ergreifen die erforderlichen Maßnahmen, um sicherzustellen, dass die in vorliegendem Paragraphen erwähnten Angaben angemessen, präzise und aktuell sind.

§ 2 - Der Trustee oder Treuhänder übermittelt dem Register die in § 1 erwähnten Angaben, wenn:

1. der Trustee oder Treuhänder in Belgien ansässig ist, seinen Wohnsitz dort hat oder dort wohnt,
2. der Gesellschaftssitz, die Hauptniederlassung oder der Geschäftsführungs- oder Verwaltungssitz des Trustees oder Treuhänders sich in Belgien befindet,
3. der Trustee oder Treuhänder nicht in einem Mitgliedstaat ansässig ist, seinen Wohnsitz nicht dort hat und dort nicht wohnt oder sein Gesellschaftssitz, seine Hauptniederlassung oder sein Geschäftsführungs- oder Verwaltungssitz sich nicht in einem Mitgliedstaat befindet und er als Trustee oder Treuhänder eine Geschäftsbeziehung aufnimmt oder im Namen des Trusts Immobilien in Belgien erwirbt.

Die in § 1 erwähnten Angaben werden gemäß vorliegendem Paragraphen binnen einem Monat ab Inkrafttreten des vorliegenden Erlasses oder ab dem Zeitpunkt, an dem diese Angaben geändert werden, übermittelt.

§ 3 - Die Übermittlung eines Auszugs aus den in einem gleichwertigen Register eines anderen Mitgliedstaates aufgenommenen Angaben über die wirtschaftlichen Eigentümer an die Verwaltung des Schatzamtes gilt als Erfüllung der in den Paragraphen 1 und 2 erwähnten Verpflichtungen, wenn:

1. die Trustees oder Treuhänder in verschiedenen Mitgliedstaaten, darunter auch Belgien, ansässig sind, ihren Wohnsitz dort haben oder dort wohnen,
2. der Gesellschaftssitz, die Hauptniederlassung oder der Geschäftsführungs- oder Verwaltungssitz der Trustees oder Treuhänder sich in mehreren Mitgliedstaaten, darunter auch Belgien, befindet,
3. der Trustee oder Treuhänder im Namen des Trusts oder der Treuhandgesellschaft eine Geschäftsbeziehung in verschiedenen Mitgliedstaaten, darunter auch Belgien, aufnimmt.

§ 4 - Der Trustee oder Treuhänder ist verpflichtet, den betreffenden Verpflichteten zeitnah seinen Status offenzulegen und die in § 1 erwähnten Angaben zu übermitteln, wenn er als Trustee oder Treuhänder eine Geschäftsbeziehung aufnimmt oder eine gelegentliche Transaktion oberhalb der in Artikel 21 § 1 Nr. 2 und 3 des Gesetzes vom 18. September 2017 genannten Schwellenwerte durchführt.

§ 5 - Der Minister kann die technischen Modalitäten für Übermittlung, Registrierung und Aufbewahrung der in vorliegendem Artikel erwähnten Angaben festlegen.

Art. 5 - Unbeschadet der in Artikel 14/1 Absatz 3 des Gesellschaftsgesetzbuches, in Artikel 58/11 Absatz 4 des Gesetzes vom 27. Juni 1921 und in Artikel 4 § 2 des vorliegenden Erlasses erwähnten Verpflichtungen werden die in den Artikeln 3 und 4 erwähnten Angaben mindestens jährlich von den Auskunftspflichtigen aktualisiert.

KAPITEL 3 — *Zugang zum Register*

Art. 6 - Unbeschadet anderer Gesetzesbestimmungen und gemäß den Bestimmungen des vorliegenden Kapitels sind die Daten des Registers über die in Artikel 3 § 1 erwähnten Auskunftspflichtigen zugänglich für:

1. die zuständigen Behörden,
2. Verpflichtete im Rahmen der Erfüllung ihrer Verpflichtungen in Bezug auf die Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden,
3. alle Mitglieder der Öffentlichkeit.

Art. 7 - Unbeschadet anderer Gesetzesbestimmungen und gemäß den Bestimmungen des vorliegenden Kapitels sind die Daten des Registers über die in Artikel 3 § 2 und Artikel 4 erwähnten Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, internationalen Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, Stiftungen, Trusts oder ähnlichen juristischen Einheiten zugänglich für:

1. die zuständigen Behörden,
2. Verpflichtete im Rahmen der Erfüllung ihrer Verpflichtungen in Bezug auf die Sorgfaltspflichten gegenüber Kunden,
3. alle anderen Personen oder Organisationen, die ein berechtigtes Interesse nachweisen,
4. alle anderen Personen, die bei der Verwaltung des Schatzamtes einen schriftlichen Antrag in Bezug auf Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, internationale Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, Stiftungen, Trusts, Treuhandgesellschaften oder ähnliche juristische Einheiten, die eine Gesellschaft, eine Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht, eine internationale Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht oder eine Stiftung kontrollieren, stellen.

Art. 8 - § 1 - Um Zugang zu den Daten des Registers zu erhalten, reichen zuständige Behörden und Verpflichtete bei der Verwaltung des Schatzamtes einen Zugangsantrag ein und teilen ihr den Namen, den Vornamen und die Erkennungsnummer des Nationalregisters der natürlichen Personen oder der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit des Personalmitglieds mit, das bei ihnen für die Verwaltung des Zugangs der betreffenden Körperschaft verantwortlich ist.

§ 2 - Damit die Verwaltung des Schatzamtes die Verpflichteten identifizieren kann, übermitteln die Aufsichtsbehörden der Verwaltung des Schatzamtes die Liste der Verpflichteten, die der Aufsicht der Aufsichtsbehörden unterliegen. Diese Liste umfasst mindestens die Bezeichnung und die ZDU-Nummer der betreffenden Verpflichteten.

Die Aufsichtsbehörden ergreifen alle erforderlichen technischen und organisatorischen Maßnahmen, um unter ihrer ausschließlichen Haftung zu gewährleisten, dass die übermittelte Liste angemessene, präzise und aktuelle Angaben über die betreffenden Verpflichteten enthält.

Der Minister kann die technischen Modalitäten für Übermittlung, Registrierung, Aufbewahrung und Aktualisierung der von den Aufsichtsbehörden übermittelten Listen festlegen.

Art. 9 - § 1 - Mitglieder der Öffentlichkeit wie in Artikel 6 Nr. 3 erwähnt können Zugang zu den in Artikel 3 § 1 Nr. 1, 4 bis 7, 9 und 11 bis 15 erwähnten Angaben über die betreffenden Auskunftspflichtigen oder wirtschaftlichen Eigentümer erhalten. Diese Angaben können nur anhand der ZDU-Nummer oder des Namens des Unternehmens angefordert werden.

§ 2 - Der Minister kann die technischen Modalitäten für Identifizierung und Verbindung der in § 1 erwähnten Personen und Organisationen und die Modalitäten für die Aufbewahrung der durchgeführten Suchen festlegen.

Art. 10 - § 1 - Um Zugang zu den in Artikel 3 § 2 Nr. 1, 4 bis 7, 9, 11 und 12 und Artikel 4 § 1 Nr. 1, 4 bis 7, 10 und 11 erwähnten Angaben des Registers zu erhalten, reichen die in Artikel 7 Nr. 3 erwähnten Personen oder Organisationen bei der Verwaltung des Schatzamtes einen spezifischen Antrag auf Mitteilung von Angaben ein. In diesem Antrag geben sie mindestens Folgendes an:

1. in Artikel III.17 des Wirtschaftsgesetzbuches erwähnte Unternehmensnummer oder Name des Auskunftspflichtigen, auf den sich der eingereichte Antrag bezieht, oder Name, Vorname und Geburtsdatum des wirtschaftlichen Eigentümers, auf den sich der eingereichte Antrag bezieht,
2. Unterlagen, in denen die Gründe für den Antrag angegeben sind und das berechtigte Interesse an der Einsicht in das Register nachgewiesen ist.

§ 2 - Die Verwaltung des Schatzamtes kann von den in § 1 erwähnten Personen oder Organisationen zusätzliche Unterlagen anfordern, anhand deren das berechtigte Interesse dieser Personen und Organisationen an der Einsicht in das Register nachgewiesen werden kann.

§ 3 - Das berechtigte Interesse der in § 1 erwähnten Personen und Organisationen muss mit der Bekämpfung von Geldwäsche, Terrorismusfinanzierung oder den damit verbundenen zugrunde liegenden kriminellen Tätigkeiten in Zusammenhang stehen.

Für natürliche Personen kann das in Absatz 1 erwähnte berechtigte Interesse dadurch nachgewiesen werden, dass Tätigkeiten, die mit der Bekämpfung von Geldwäsche, Terrorismusfinanzierung und den damit verbundenen zugrunde liegenden kriminellen Tätigkeiten in Zusammenhang stehen, ausgeübt werden.

Für juristische Personen kann das berechtigte Interesse auf der Grundlage des Gesellschaftszwecks oder einer Tätigkeit, die mit der Bekämpfung von Geldwäsche, Terrorismusfinanzierung und den damit verbundenen zugrunde liegenden kriminellen Tätigkeiten in Zusammenhang steht, nachgewiesen werden.

Art. 11 - § 1 - Um Zugang zu den in Artikel 3 § 2 Nr. 1, 4 bis 7, 9, 11 und 12 und Artikel 4 § 1 Nr. 1, 4 bis 7, 10 und 11 erwähnten Angaben des Registers zu erhalten, reichen die in Artikel 7 Nr. 4 erwähnten Personen bei der Verwaltung des Schatzamtes einen spezifischen Antrag auf Mitteilung von Angaben ein. In diesem Antrag geben sie mindestens Folgendes an:

1. in Artikel III.17 des Wirtschaftsgesetzbuches erwähnte Unternehmensnummer oder Name des Auskunftspflichtigen, auf den sich der eingereichte Antrag bezieht, oder Name, Vorname und Geburtsdatum des wirtschaftlichen Eigentümers, auf den sich der eingereichte Antrag bezieht,

2. Unterlagen, durch die nachgewiesen wird, dass der Auskunftspflichtige, auf den sich der Antrag auf Mitteilung von Angaben bezieht, eine Gesellschaft, eine Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht, eine internationale Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht oder eine Stiftung kontrolliert.

§ 2 - Der Minister kann die Liste der in vorhergehendem Paragraphen erwähnten Angaben vervollständigen und die technischen Modalitäten für Übermittlung, Registrierung, Aufbewahrung und Bearbeitung dieser Anträge festlegen.

Art. 12 - Personen, die aufgrund der Artikel 6 Nr. 1 und 2 und 7 Nr. 1 und 2 ein Recht auf Zugang zum Register haben, ergreifen alle erforderlichen technischen und organisatorischen Maßnahmen, um unter ihrer ausschließlichen Haftung zu gewährleisten, dass:

1. jeder, der in ihrem Namen und für ihre Rechnung bei der Verwaltung des Schatzamtes einen Zugangsantrag einreicht oder Zugang zum Register erhält, identifiziert wird und über die Befugnis verfügt, sie zu vertreten,
2. jeder Zugang oder Antrag auf Zugang zum Register, der in ihrem Namen und für ihre Rechnung eingereicht wird, genehmigt und berechtigt ist und mit den Zielen des Gesetzes vom 18. September 2017 und des vorliegenden Erlasses übereinstimmt,
3. die Vertraulichkeit der Angaben aus dem Register gewahrt wird und diese Angaben danach nicht zu Zwecken, die nicht mit den Zielen des Gesetzes und des vorliegenden Erlasses vereinbar sind, verwendet, neu verarbeitet oder verbreitet werden.

Art. 13 - Im Hinblick auf die Anwendung der Bestimmungen des vorliegenden Erlasses können die Personalmitglieder der Verwaltung des Schatzamtes, die dazu ermächtigt sind, das Register einsehen.

Sie dürfen die Daten des Registers zu wissenschaftlichen oder statistischen Zwecken verwenden.

Art. 14 - Der Zugang der Verpflichteten und der Personen und Organisationen, die in den Artikeln 6 Nr. 2 und 3 und 7 Nr. 2 bis 4 erwähnt sind, zum Register wird nur gewährt, wenn die Verwaltungskosten, deren Höhe und Zahlungsmodalitäten vom Minister festgelegt werden, gezahlt worden sind.

Art. 15 - § 1 - Die Verwaltung des Schatzamtes stellt sicher, dass die Daten des Registers ohne Inkenntnissetzung der betreffenden Auskunftspflichtigen oder wirtschaftlichen Eigentümer eingesehen werden.

§ 2 - Die Verwaltung des Schatzamtes stellt sicher, dass alle Einsichtnahmen in das Register registriert und für eine Dauer von zehn Jahren aufbewahrt werden.

KAPITEL 4 — *Abweichung*

Art. 16 - § 1 - Auf Antrag eines wirtschaftlichen Eigentümers, dessen Angaben im Register aufgenommen sind, kann die Verwaltung des Schatzamtes den Zugang der in den Artikeln 6 Nr. 2 und 3 und 7 Nr. 2 bis 4 erwähnten Personen und Organisationen mit Ausnahme der in Artikel 5 § 1 Nr. 4 bis 22 und 26 des Gesetzes vom 18. September 2017 erwähnten Verpflichteten zu den Angaben über diesen wirtschaftlichen Eigentümer ganz oder teilweise beschränken.

§ 2 - Im Einzelfall und nach detaillierter Analyse des Ausnahmecharakters der Umstände kann die Verwaltung des Schatzamtes von dem Vorrecht, das ihr durch § 1 zuerkannt wird, Gebrauch machen, wenn vom betreffenden wirtschaftlichen Eigentümer nachgewiesen wird, dass er durch diesen Zugang einem unverhältnismäßigen Risiko von Betrug, Entführung, Erpressung, Schutzgelderpressung, Schikane, Gewalt oder Einschüchterung ausgesetzt würde, oder für den Fall, dass der wirtschaftliche Eigentümer minderjährig oder anderweitig geschäftsunfähig ist.

§ 3 - In § 1 erwähnte Anträge eines wirtschaftlichen Eigentümers müssen zusammen mit folgenden Angaben bei der Verwaltung des Schatzamtes eingereicht werden:

1. in Artikel III.17 des Wirtschaftsgesetzbuches erwähnte Unternehmensnummer des/der im Antrag erwähnten Auskunftspflichtigen,
2. Nachweise, dass dieser wirtschaftliche Eigentümer durch einen Zugang zu allen Angaben, die ihn betreffen, einem Risiko von Betrug, Entführung, Erpressung, Gewalt oder Einschüchterung ausgesetzt würde, oder der wirtschaftliche Eigentümer minderjährig oder anderweitig geschäftsunfähig ist,
3. gegebenenfalls Nachweise, dass die Person, die den Antrag einreicht, der Beauftragte des im Antrag auf Abweichung erwähnten wirtschaftlichen Eigentümers ist.

§ 4 - Der Minister kann die Liste der in § 3 erwähnten Angaben vervollständigen und die technischen Modalitäten für Übermittlung, Registrierung, Aufbewahrung und Bearbeitung dieser Anträge festlegen.

§ 5 - Die Verwaltung des Schatzamtes veröffentlicht jährlich einen Bericht, in dem die Anzahl der gemäß vorliegendem Artikel gewährten Abweichungen und die Gründe dafür vermerkt sind, und übermittelt diesen Bericht der Europäischen Kommission.

KAPITEL 5 — *Kontrolle und Sanktionen*

Art. 17 - § 1 - Unbeschadet der Vorrechte, die der Verwaltung des Schatzamtes durch oder aufgrund des Gesetzes zuerkannt werden, ist sie mit der Kontrolle der Einhaltung der Artikel 3 und 4 beauftragt.

§ 2 - Im Rahmen ihrer in Artikel 74 § 2 Absatz 2 und 3 des Gesetzes vom 18. September 2017 und in § 1 des vorliegenden Artikels erwähnten Kontrollaufträge und unbeschadet des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 kann die Verwaltung des Schatzamtes:

1. nach Stellungnahme der Datenschutzbehörde andere, innerhalb des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen angelegte Datenbanken nutzen,
2. nach Stellungnahme der Datenschutzbehörde andere, von Dritten angelegte Datenbanken nutzen,
3. mit Dritten zusammenarbeiten, um die Daten des Registers und seine Betriebsweise zu analysieren und berichtigen und die Bestimmungen des Gesetzes vom 18. September 2017 und des vorliegenden Erlasses durchzusetzen. Nach Stellungnahme der Datenschutzbehörde schließt die Verwaltung des Schatzamtes Zusammenarbeitsabkommen mit diesen Dritten, um die Bedingungen und Modalitäten für diese Zusammenarbeit festzulegen und um zu gewährleisten, dass die übermittelten Daten auf keinen Fall zu Zwecken, die nicht mit den Zielen des Gesetzes vom 18. September 2017 vereinbar sind, verwendet, neu verarbeitet oder verbreitet werden,
4. mit Verwaltern der von den anderen Mitgliedstaaten angelegten gleichwertigen Register zusammenarbeiten und alle Arten von Angaben austauschen. Nach Stellungnahme der Datenschutzbehörde schließt die Verwaltung des Schatzamtes Zusammenarbeitsabkommen mit diesen Verwaltern, um die Bedingungen und

Modalitäten für diesen Informationsaustausch festzulegen und um zu gewährleisten, dass die übermittelten Daten auf keinen Fall zu Zwecken, die nicht mit den Zielen des Gesetzes vom 18. September 2017 vereinbar sind, verwendet, neu verarbeitet oder verbreitet werden.

Art. 18 - Bei Verstoß gegen Artikel 3 kann der Minister gemäß Artikel 132 § 6 des Gesetzes vom 18. September 2017 eine administrative Geldbuße auferlegen.

Die administrative Geldbuße wird auferlegt, nachdem die in vorerwähntem Artikel erwähnten Auskunftspflichtigen angehört oder zumindest ordnungsgemäß vorgeladen worden sind.

Der Beschluss zur Auferlegung einer administrativen Geldbuße wird dem Zuwiderhandelnden per Einschreibebrief notifiziert. Dieser Beschluss ist mit Gründen versehen und enthält auch die Höhe der auferlegten administrativen Geldbuße und das äußerste Datum für ihre Zahlung. Dem Beschluss wird eine Aufforderung zur Zahlung der Geldbuße beigefügt.

Die mit der Einnahme und Beitreibung nichtsteuerlicher Forderungen beauftragte Verwaltung des FÖD Finanzen treibt die in Anwendung des vorliegenden Artikels auferlegten administrativen Geldbußen gemäß den Bestimmungen von Artikel 3 und folgenden des Domanialgesetzes vom 22. Dezember 1949 bei.

Art. 19 - § 1 - Verpflichtete melden der Verwaltung des Schatzamtes sämtliche Unterschiede, die sie zwischen den im Register aufgenommenen Angaben und den ihnen bekannten Angaben feststellen sollten, auf elektronischem Wege.

Diese Meldepflicht ist auf zuständige Behörden anwendbar, sofern sie die Erfüllung ihrer gesetzlichen Aufträge nicht behindert.

§ 2 - Die Verwaltung des Schatzamtes leitet die erforderlichen Schritte ein, um die Angaben des Registers zu bestätigen, berichtigen oder verdeutlichen. Insbesondere kann sie dem betreffenden Auskunftspflichtigen die Gründe für die in § 1 erwähnte Meldung mitteilen, woraufhin dieser binnen einem Monat ab Empfang dieser Mitteilung die Angaben des Registers berichtigt, bestätigt oder verdeutlicht. Der Name des Verpflichteten oder der zuständigen Behörde, der/die diese Meldung gemacht hat, darf dem betreffenden Auskunftspflichtigen auf keinen Fall mitgeteilt werden.

Die Verwaltung des Schatzamtes vermerkt im Register, dass eine Meldung vorgenommen worden ist, ohne deren Gegenstand noch die Körperschaft, die diese Meldung gemacht hat, anzugeben. Dieser Vermerk wird gestrichen, sobald die Angaben des Registers gemäß vorhergehendem Absatz bestätigt, berichtigt oder verdeutlicht worden sind.

KAPITEL 6 — *Verarbeitung personenbezogener Daten*

Art. 20 - Die Verwaltung des Schatzamtes wird als die für die Verarbeitung des Registers verantwortliche Einrichtung im Sinne von Artikel 1 § 4 des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 bestimmt.

Auskunftspflichtige sind für die Verarbeitung personenbezogener Daten verantwortlich, die sie durchführen, um ihren Pflichten nach dem Gesetz vom 18. September 2017 und dem vorliegenden Erlass nachzukommen.

Art. 21 - Auskunftspflichtige setzen ihre wirtschaftlichen Eigentümer auf einem dauerhaften Träger von Folgendem in Kenntnis:

1. Pflicht der Auskunftspflichtigen, dem Register die in den Artikeln 3 und 4 erwähnten Daten mitzuteilen,
2. Registrierung und Aufbewahrung dieser Daten im Register,
3. Name und Adresse des Dienstes innerhalb der Verwaltung des Schatzamtes, der mit der Verwaltung des Registers beauftragt ist,
4. Zugangsmöglichkeit der in den Artikeln 6 und 7 aufgezählten Körperschaften und Personen zum Register,
5. Recht des wirtschaftlichen Eigentümers, gemäß Artikel 22 die im Register auf seinen Namen registrierten Daten einzusehen,
6. Recht des wirtschaftlichen Eigentümers auf Berichtigung und Löschung fehlerhafter Daten, die im Register auf seinen Namen registriert sind, wobei dieses Recht gemäß Artikel 23 bei dem betreffenden Auskunftspflichtigen auszuüben ist,
7. Frist für die Aufbewahrung der im Register registrierten Daten, die in Artikel 25 bestimmt ist.

Die Verwaltung des Schatzamtes setzt die wirtschaftlichen Eigentümer von ihrer Eintragung in das Register in Kenntnis und übermittelt ihnen die auf ihren Namen registrierten Angaben.

Art. 22 - Natürliche Personen können Einsicht in die Daten erhalten, die im Register auf ihren Namen registriert sind, indem sie einen Antrag an die Verwaltung des Schatzamtes richten.

Der Minister kann die Liste der Unterlagen, die diesem Antrag beizufügen sind, und die technischen Modalitäten für Übermittlung, Bearbeitung, Registrierung und Aufbewahrung dieser Anträge festlegen.

Die Verwaltung des Schatzamtes sendet die Liste der im Register auf den Namen der natürlichen Person registrierten Daten kostenlos an die im Nationalregister der natürlichen Personen oder in der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit vermerkte Adresse dieser natürlichen Person oder gegebenenfalls an die Adresse, die in den gemäß Absatz 2 beigefügten Belegen angegeben ist.

Art. 23 - § 1 - Natürliche Personen können direkt oder über die Verwaltung des Schatzamtes den Auskunftspflichtigen, dessen wirtschaftliche Eigentümer sie sind, kostenlos um die Berichtigung oder Löschung fehlerhafter Daten, die auf ihren Namen registriert sind, ersuchen.

§ 2 - Auskunftspflichtige müssen unter ihrer ausschließlichen Haftung die in ihren eigenen Dateien registrierten fehlerhaften Daten in Bezug auf ihre wirtschaftlichen Eigentümer berichtigen oder löschen und diese Änderungen unverzüglich dem Register mitteilen.

KAPITEL 7 — *Verschiedene Bestimmungen*

Art. 24 - § 1 - Zur Erfüllung der durch oder aufgrund des Gesetzes vom 18. September 2017 oder des vorliegenden Erlasses auferlegten Verpflichtungen, insbesondere im Hinblick auf die Übermittlung der in den Artikeln 3 und 4 erwähnten Angaben an das Register, dürfen Auskunftspflichtige:

1. die Erkennungsnummer des Nationalregisters der natürlichen Personen oder der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit ihrer wirtschaftlichen Eigentümer, über die sie im Rahmen eines durch oder aufgrund des Gesetzes festgelegten anderen Zieles schon verfügen, wieder benutzen,

2. in dem Fall, wo sie noch nicht über eine dieser beiden Nummern verfügen, ihre wirtschaftlichen Eigentümer um die Mitteilung einer dieser beiden Nummern ersuchen, diese Nummer in elektronischer und strukturierter Form in ihren Dateien speichern und sie zur Feststellung der Identität dieser wirtschaftlichen Eigentümer benutzen,

3. in dem Fall, wo die wirtschaftlichen Eigentümer diesem Ersuchen um Mitteilung einer dieser beiden Nummern nicht angemessen Folge leisten, die Daten des Nationalregisters der natürlichen Personen einsehen, die in Artikel 3 Nr. 1 (Name und Vornamen) und 2 (Geburtsort und -datum) des Gesetzes vom 8. August 1983 zur Organisation eines Nationalregisters der natürlichen Personen erwähnt sind, um darin die Erkennungsnummer dieser wirtschaftlichen Eigentümer zu suchen, diese Nummer zu kopieren, sie in elektronischer und strukturierter Form in ihren Dateien zu speichern und sie zur Feststellung der Identität der betreffenden wirtschaftlichen Eigentümer zu benutzen. Auskunftspflichtige können keine Suchanfrage durchführen, wenn sie zu dem Zeitpunkt, zu dem die Suchanfrage gestartet wird, nicht mindestens über Name, Vornamen und Geburtsdatum verfügen.

Auskunftspflichtige können allein oder zusammen mit anderen Auskunftspflichtigen eine Einrichtung schaffen oder nutzen, die an ihrer Stelle über die vorerwähnte Ermächtigung verfügt und einem Auskunftspflichtigen auf dessen Antrag hin nach Erlaubnis der Datenschutzbehörde die Erkennungsnummer des Nationalregisters des betreffenden wirtschaftlichen Eigentümers mitteilt. Der Minister legt die Bedingungen, die die in vorliegendem Absatz erwähnten Einrichtungen erfüllen müssen, fest.

§ 2 - Mit dem alleinigen Zweck, die durch oder aufgrund des Gesetzes vom 18. September 2017 oder des vorliegenden Erlasses auferlegten Verpflichtungen zu erfüllen, darf die Verwaltung des Schatzamtes:

1. im Hinblick auf die Verwaltung des Zugangs zu den Angaben des Registers und seine Betriebsweise und für die Ausführung ihrer Kontrollaufträge die Erkennungsnummer des Nationalregisters der natürlichen Personen oder der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit von natürlichen Personen benutzen,

2. die Adresse des wirtschaftlichen Eigentümers, die im Nationalregister der natürlichen Personen oder in der Zentralen Datenbank der sozialen Sicherheit vermerkt ist, einsehen und benutzen, insbesondere im Rahmen der Ausübung des dem wirtschaftlichen Eigentümer zustehenden Rechts auf Einsicht und Berichtigung der personenbezogenen Daten, die im Register auf seinen Namen registriert sind.

Art. 25 - Die in den Artikeln 3 und 4 erwähnten Angaben werden für eine Dauer von zehn Jahren ab dem Tag des Verlusts der Rechtspersönlichkeit des Auskunftspflichtigen oder der definitiven Einstellung seiner Tätigkeiten aufbewahrt.

KAPITEL 8 — *Inkrafttreten*

Art. 26 - Vorliegender Königlicher Erlass tritt am 31. Oktober 2018 in Kraft.

KAPITEL 9 — *Ausführungsbestimmung*

Art. 27 - Der für Finanzen zuständige Minister ist mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Ile-d'Yeu, den 30. Juli 2018

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Der Minister der Finanzen
J. VAN OVERTVELDT

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2019/200697]

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal fixant, pour les blanchisseries, les lavoirs, les entreprises de repassage ainsi que les dépôts et "shops" s'occupant d'une ou de plusieurs activités de ce secteur d'activité, les conditions dans lesquelles le manque de travail résultant de causes économiques suspend l'exécution du contrat de travail d'ouvrier (CP 110) (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, l'article 51, § 1er, remplacé par la loi du 30 décembre 2001 et modifié par les lois des 4 juillet 2011 et 15 janvier 2018, et § 3, modifié par les lois des 29 décembre 1990 et 26 juin 1992;

Vu l'avis de la Commission paritaire pour l'entretien du textile, donné le 21 septembre 2018;

Vu la demande d'avis dans un délai de soixante jours, adressée au Conseil d'État le 5 décembre 2018, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 1o, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'absence de communication de l'avis dans ce délai;

Vu l'article 84, § 4, alinéa 2, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant que la nature des services offerts par le secteur de l'entretien des textiles implique que les délais de livraison sont courts en raison des grandes fluctuations de la demande, qu'en outre, la demande pour ces services est très variable et est influencée par des

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2019/200697]

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het gebrek aan werk wegens economische oorzaken de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor werklieden schorst voor de witwasserijen, de zelfwasserijen, de strijkondernemingen, en voor de depots en "shops" die zich met één of meer bedrijvigheden van voornoemde bedrijfssector bezighouden (PC 110) (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, artikel 51, § 1, vervangen bij de wet van 30 december 2001 en gewijzigd bij de wetten van 4 juli 2011 en 15 januari 2018, en § 3, gewijzigd bij de wetten van 29 december 1990 en 26 juni 1992;

Gelet op het advies van het Paritair Comité voor de textielverzorging, gegeven op 21 september 2018;

Gelet op de adviesaanvraag binnen zestig dagen, die op 5 december 2018 bij de Raad van State is ingediend, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat het advies niet is meegedeeld binnen die termijn;

Gelet op artikel 84, § 4, tweede lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat de aard van de diensten aangeboden door de textielverzorgingssector inhoudt dat de leveringstermijnen kort zijn door de grote schommelingen in de vraag, dat bovendien de vraag naar deze diensten zeer variabel is en beïnvloed wordt door feestdagen

jours fériés (surtout un impact sur les lavoirs et les nettoyages à sec), les conditions climatiques (affectant surtout les nettoyages à sec), les saisons (impact sur le volume et la composition du chiffre d'affaire) et les saisons touristiques (impact sur les entreprises situées dans les régions touristiques) et que ce secteur connaît une forte tension de main-d'œuvre (principalement des ouvrières non-qualifiées);

Considérant qu'en raison de ces circonstances exceptionnelles pour certaines entreprises situées au littoral et dans les centres touristiques, ressortissant de la Commission paritaire pour l'entretien du textile, il est indispensable que le régime de travail à temps réduit, qui comporte au moins un jour de travail par semaine, soit instauré pour une durée supérieure à trois mois.

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Le présent arrêté s'applique aux employeurs et aux ouvriers des blanchisseries, des lavoirs, des entreprises de repassage ainsi que des dépôts et "shops" s'occupant d'une ou de plusieurs activités relevant de ce secteur d'activité.

Art. 2. En cas de manque total ou partiel de travail résultant de causes économiques, l'exécution du contrat de travail d'ouvrier peut être suspendue ou un régime de travail à temps réduit peut être instauré à partir du premier jour de travail suivant celui de la notification.

L'employeur ne peut faire usage de ce régime que seize fois par année.

Les entreprises liées par la convention collective de travail du 9 mars 1983 conclue au sein de la Commission paritaire des blanchisseries et des entreprises de teinturerie et dégraissage concernant l'utilisation de la modération salariale complémentaire pour l'emploi, rendue obligatoire par l'arrêté royal du 1er juillet 1983, peuvent faire usage de cette dérogation vingt fois par an.

La notification s'effectue, soit par voie d'affichage d'un avis à un endroit apparent dans les locaux de l'entreprise, soit par remise d'une notification écrite individuelle aux ouvriers mis en chômage.

La notification individuelle doit être contresignée par ces derniers.

Suivant le cas, cette notification indique soit les nom, prénoms et adresse des ouvriers mis en chômage, soit les départements ou sections de l'entreprise, soit les catégories professionnelles dont l'activité sera suspendue ou réduite.

Art. 3. En cas de manque total de travail touchant soit la totalité de l'entreprise, soit un département de celle-ci, soit une ou plusieurs catégories professionnelles, la suspension ne peut, en aucun cas, se prolonger au-delà de six jours de travail consécutifs, interrompus ou non par un dimanche, un jour férié ou tout autre jour habituel d'inactivité.

Art. 4. Lorsqu'en cas de manque partiel de travail, l'employeur instaure un régime de travail à temps réduit, ce régime doit être organisé de la façon suivante :

1° soit par l'occupation de la totalité du personnel de l'entreprise, du département ou de la (ou des) catégorie(s) professionnelle(s) intéressée(s) :

a) soit pendant au moins trois jours de travail par semaine ou une semaine de travail sur deux semaines;

b) soit pendant au moins un jour de travail et moins de trois jours de travail par semaine;

2° soit par un régime de roulement qui consiste en la répartition équitable des jours de travail, comme mentionnée sous 1°, entre les ouvriers de toute l'entreprise, du département ou de la (ou des) catégorie(s) professionnelle(s) intéressée(s).

Art. 5. Sans préjudice des dispositions de l'article 2, alinéa 2 :

1° le régime de travail à temps réduit visé à l'article 4, 1°, *a)*, peut être instauré pour une durée indéterminée;

2° le régime de travail à temps réduit visé à l'article 4, 1°, *b)*, ne peut être instauré que pour une durée de trois mois au maximum, sauf dans la région du littoral et dans les centres touristiques où ce régime peut être instauré pour une durée de quatre mois au maximum.

(vooral impact op wasserijen en droogkuis), weersomstandigheden (vooral invloed op droogkuis), jaargetijden (invloed op volume en samenstelling van de omzet) en toeristische seizoenen (invloed op bedrijven in toeristische streken) en dat deze sector zeer personeelsintensief is (hoofdzakelijk tewerkstelling van laaggeschoolde werksters);

Overwegende dat de regeling van gedeeltelijke arbeid, die ten minste één arbeidsdag per week omvat, ten gevolge van deze uitzonderlijke omstandigheden voor sommige in de kuststreek en in de toeristische centra gelegen ondernemingen, die onder het Paritair Comité voor de textielverzorging ressorteren, onvermijdelijk voor een langere duur dan drie maanden moet ingevoerd worden.

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden van de witwasserijen, de zelfwasserijen, de strijkondernemingen, en van de depots en "shops" die zich met één of meer bedrijvigheden van voornoemde bedrijfssector bezighouden.

Art. 2. Bij volledig of gedeeltelijk gebrek aan werk wegens economische oorzaken, mag de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor werklieden worden geschorst, of mag een regeling van gedeeltelijke arbeid worden ingevoerd, vanaf de eerste arbeidsdag volgend op die van de kennisgeving.

Van deze regeling mag de werkgever slechts zestien maal per jaar gebruik maken.

De ondernemingen, die gebonden zijn door de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 maart 1983, gesloten in het Paritair Comité voor het wasserij-, ververij- en ontvettingsbedrijf, betreffende de aanwending van de bijkomende loonmatiging voor de tewerkstelling, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 1 juli 1983, mogen twintig maal per jaar van deze afwijking gebruik maken.

Deze kennisgeving geschiedt door aanplakking van een bericht op een goed zichtbare plaats in de lokalen van de onderneming, ofwel door overhandiging van een individuele schriftelijke kennisgeving aan de werkloos gestelde werklieden.

De individuele kennisgeving moet door hen ondertekend worden.

Naargelang van het geval, vermeldt de kennisgeving, ofwel de naam, voornamen en het adres van de werkloos gestelde werklieden, ofwel de afdelingen of secties van de onderneming, ofwel de beroepscategorieën waarvan de bedrijvigheid wordt geschorst of beperkt.

Art. 3. Bij volledig gebrek aan werk dat ofwel de gehele onderneming ofwel een afdeling ervan, ofwel één of meer beroepscategorieën betreft, mag de schorsing in geen geval langer duren dan zes opeenvolgende arbeidsdagen al dan niet onderbroken door een zondag, een feestdag of elke andere gewone inactiviteitsdag.

Art. 4. Wanneer de werkgever, bij gedeeltelijk gebrek aan werk, een regeling van gedeeltelijke arbeid invoert, dient deze regeling als volgt ingericht te worden :

1° ofwel door de tewerkstelling van het gehele personeel van de onderneming, van de afdeling of van de betrokken beroepscategorie(ën) gedurende :

a) ofwel ten minste drie arbeidsdagen per week of één arbeidsweek per twee weken;

b) ofwel ten minste één arbeidsdag en minder dan drie arbeidsdagen per week;

2° ofwel door een beurtregeling waarbij de arbeidsdagen, zoals onder 1° vermeld, op een billijke wijze wordt verdeeld, onder de werklieden van de gehele onderneming, van de afdeling of van de betrokken beroepscategorie(ën).

Art. 5. Onverminderd de bepalingen van artikel 2, tweede lid, kan :

1° de bij artikel 4, 1°, *a)*, bedoelde regeling van gedeeltelijke arbeid voor een onbepaalde duur worden ingevoerd;

2° de bij artikel 4, 1°, *b)*, bedoelde regeling van gedeeltelijke arbeid, slechts voor een duur van ten hoogste drie maanden worden ingevoerd, behalve in de kuststreek en in de toeristische centra, waar deze regeling voor een duur van ten hoogste vier maanden kan worden ingevoerd.

Pour l'application du présent article, il faut entendre, par la région du littoral: les communes qui ne sont pas situées à plus de cinq kilomètres de la côte.

Sont considérées comme centres touristiques, les localités qui remplissent au moins deux des conditions suivantes :

a) les localités où la plupart des hôtels sont fermés pendant au moins six mois par an;

b) les localités où le nombre de résidents augmente notablement à certaines époques de l'année;

c) les localités où le personnel engagé dans l'industrie hôtelière augmente dans de fortes proportions à certaines époques de l'année.

Art. 6. Lorsqu'en cas de manque partiel de travail, l'employeur instaure un régime de travail à temps réduit, le nombre maximal de journées de chômage est fixé à quatre quand il s'agit d'un régime hebdomadaire.

Art. 7. En application de l'article 51, § 1er, alinéa 5, de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, la notification visée à l'article 2, alinéa 4, doit mentionner :

1° la date à laquelle la suspension totale de l'exécution du contrat ou le régime de travail à temps réduit prendra cours et la date à laquelle cette suspension ou ce régime prendra fin;

2° les dates auxquelles les ouvriers seront en chômage.

Art. 8. Pour l'application du présent arrêté, est considéré comme jour de travail chaque jour pendant lequel on doit travailler normalement, conformément au régime de travail fixé au règlement de travail.

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le 25 mai 2019 et cesse d'être en vigueur le 24 mai 2021.

Art. 10. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 février 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :
Le Ministre de l'Emploi
K. PEETERS

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :
Loi du 3 juillet 1978, *Moniteur belge* du 22 août 1978.
Loi du 29 décembre 1990, *Moniteur belge* du 9 janvier 1991.
Loi du 26 juin 1992, *Moniteur belge* du 30 juin 1992.
Loi du 30 décembre 2001, *Moniteur belge* du 31 décembre 2001.
Loi du 4 juillet 2011, *Moniteur belge* du 19 juillet 2011.
Loi du 15 janvier 2018, *Moniteur belge* du 5 février 2018.

Voor de toepassing van dit artikel wordt onder kuststreek verstaan, de gemeenten die niet verder dan vijf kilometer van de kust gelegen zijn.

Als toeristische centra worden beschouwd, de plaatsen die aan ten minste twee van de volgende voorwaarden voldoen :

a) de plaatsen waar de meeste hotels gedurende ten minste zes maanden per jaar gesloten zijn;

b) de plaatsen waar het aantal verblijfhouders op sommige tijdstippen van het jaar in aanzienlijke mate toeneemt;

c) de plaatsen waar het in het hotelbedrijf tewerkgesteld personeel op sommige tijdstippen van het jaar sterk toeneemt.

Art. 6. Wanneer de werkgever, bij gedeeltelijk gebrek aan werk, een regeling van gedeeltelijke arbeid invoert, is het maximum aantal werkloosheidsdagen vastgesteld op vier wanneer het een wekelijkse regeling betreft.

Art. 7. Met toepassing van artikel 51, § 1, vijfde lid, van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, moet de bij artikel 2, vierde lid, bedoelde kennisgeving vermelden :

1° de datum waarop de volledige schorsing van de overeenkomst of de regeling van gedeeltelijke arbeid ingaat en de datum waarop die schorsing of die regeling een einde zal nemen;

2° de data waarop de werklieden werkloos zullen zijn.

Art. 8. Voor de toepassing van dit besluit wordt als arbeidsdag beschouwd, elke dag waarop overeenkomstig de in het arbeidsreglement vastgestelde arbeidstijdregeling normaal moet gewerkt worden.

Art. 9. Dit besluit treedt in werking op 25 mei 2019 en treedt buiten werking op 24 mei 2021.

Art. 10. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 februari 2019.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Werk
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 3 juli 1978, *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 1978.
Wet van 29 december 1990, *Belgisch Staatsblad* van 9 januari 1991.
Wet van 26 juni 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juni 1992.
Wet van 30 december 2001, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 2001.
Wet van 4 juli 2011, *Belgisch Staatsblad* van 19 juli 2011.
Wet van 15 januari 2018, *Belgisch Staatsblad* van 5 februari 2018.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2019/200698]

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal fixant, pour les entreprises qui s'occupent de la teinture, du nettoyage chimique et du repassage de vêtements ou d'objets d'ameublements, et pour les dépôts et "shops" s'occupant d'une ou de plusieurs activités de ce secteur d'activité, les conditions dans lesquelles le manque de travail résultant de causes économiques suspend l'exécution du contrat de travail d'ouvrier (CP 110) (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, l'article 51, § 1er, remplacé par la loi du 30 décembre 2001 et modifié par les lois des 4 juillet 2011 et 15 janvier 2018, et § 3, modifié par les lois des 29 décembre 1990 et 26 juin 1992;

Vu l'avis de la Commission paritaire pour l'entretien du textile, donné le 21 septembre 2018;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2019/200698]

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het gebrek aan werk wegens economische oorzaken de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor werklieden schorst voor de ondernemingen die klederen of stofferingsvoorwerpen verven, chemisch reinigen of strijken, alsmede voor de depots en "shops" die zich met één of meer bedrijvigheden van voornoemde bedrijfssector bezighouden (PC 110) (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, artikel 51, § 1, vervangen bij de wet van 30 december 2001 en gewijzigd bij de wetten van 4 juli 2011 en 15 januari 2018, en § 3, gewijzigd bij de wetten van 29 december 1990 en 26 juni 1992;

Gelet op het advies van het Paritair Comité voor de textielverzorging, gegeven op 21 september 2018;

Vu la demande d'avis dans un délai de soixante jours, adressée au Conseil d'État le 5 décembre 2018, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 1°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'absence de communication de l'avis dans ce délai;

Vu l'article 84, § 4, alinéa 2, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant que la nature des services offerts par le secteur de l'entretien des textiles implique que les délais de livraison sont courts en raison des grandes fluctuations de la demande, qu'en outre, la demande pour ces services est très variable et est influencée par des jours fériés (surtout un impact sur les lavoirs et les nettoyages à sec), les conditions climatiques (affectant surtout les nettoyages à sec), les saisons (impact sur le volume et la composition du chiffre d'affaire) et les saisons touristiques (impact sur les entreprises situées dans les régions touristiques) et que ce secteur connaît une forte tension de main-d'œuvre (principalement des ouvrières non-qualifiées);

Considérant qu'en raison de ces circonstances exceptionnelles pour certaines entreprises situées au littoral et dans les centres touristiques ressortissant de la Commission paritaire pour l'entretien du textile, il est indispensable que le régime de travail à temps réduit, qui comporte au moins un jour de travail par semaine, soit instauré pour une durée supérieure à trois mois;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Le présent arrêté s'applique aux employeurs et aux ouvriers des entreprises qui s'occupent de la teinture, du nettoyage chimique et du repassage de vêtements ou d'objets d'ameublements, ainsi qu'aux dépôts et "shops" s'occupant d'une ou de plusieurs activités de ce secteur d'activité.

Art. 2. En cas de manque total ou partiel de travail résultant de causes économiques, l'exécution du contrat de travail d'ouvrier peut être suspendue ou un régime de travail à temps réduit peut être instauré à partir du premier jour de travail suivant celui de la notification.

L'employeur ne peut faire usage de ce régime que pendant les mois de novembre, décembre, janvier et février.

La notification s'effectue, soit par voie d'affichage d'un avis à un endroit apparent dans les locaux de l'entreprise, soit par remise d'une notification écrite individuelle aux ouvriers mis en chômage.

La notification individuelle doit être contresignée par ces derniers.

Suivant le cas, la notification mentionne soit les nom, prénoms et adresse des ouvriers mis en chômage, soit les départements ou sections de l'entreprise, soit les catégories professionnelles dont l'activité sera suspendue ou réduite.

Art. 3. En cas de manque total de travail touchant soit la totalité de l'entreprise, soit un département de celle-ci, soit une ou plusieurs catégories professionnelles, la suspension ne peut, en aucun cas, se prolonger plus de six jours de travail consécutifs, interrompus ou non par un dimanche, un jour férié ou tout autre jour habituel d'inactivité.

Art. 4. Lorsqu'en cas de manque partiel de travail, l'employeur instaure un régime de travail à temps réduit, ce régime doit être organisé de la façon suivante :

1° soit par l'occupation de la totalité du personnel de l'entreprise, du département ou de la (ou des) catégorie(s) professionnelle(s) intéressée(s) :

a) soit pendant au moins trois jours de travail par semaine ou une semaine de travail sur deux semaines;

b) soit pendant au moins un jour de travail et moins de trois jours de travail par semaine;

Gelet op de adviesaanvraag binnen zestig dagen, die op 5 december 2018 bij de Raad van State is ingediend, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat het advies niet is meegedeeld binnen die termijn;

Gelet op artikel 84, § 4, tweede lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat de aard van de diensten aangeboden door de textielverzorgingssector inhoudt dat de leveringstermijnen kort zijn door de grote schommelingen in de vraag, dat bovendien de vraag naar deze diensten zeer variabel is en beïnvloed wordt door feestdagen (vooral impact op wasserijen en droogkuis), weersomstandigheden (vooral invloed op droogkuis), jaargetijden (invloed op volume en samenstelling van de omzet) en toeristische seizoenen (invloed op bedrijven in toeristische streken) en dat deze sector zeer personeelsintensief is (hoofdzakelijk tewerkstelling van laaggeschoolde werksters);

Overwegende dat de regeling van gedeeltelijke arbeid, die ten minste één arbeidsdag per week omvat, ten gevolge van deze uitzonderlijke omstandigheden voor sommige in de kuststreek en in de toeristische centra gelegen ondernemingen die onder het Paritair Comité voor de textielverzorging ressorteren, onvermijdelijk voor een langere duur dan drie maanden moet ingevoerd worden;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden van de ondernemingen die klederen of stofferingsvoorwerpen verven, chemisch reinigen of strijken, alsmede voor de depots en "shops" die zich met één of meer bedrijvigheden van voormelde bedrijfssector bezighouden.

Art. 2. Bij volledig of gedeeltelijk gebrek aan werk wegens economische oorzaken, mag de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor werklieden worden geschorst, of mag een regeling van gedeeltelijke arbeid worden ingevoerd, vanaf de eerste arbeidsdag volgend op die van de kennisgeving.

Van deze regeling mag de werkgever slechts gedurende de maanden november, december, januari en februari gebruik maken.

Deze kennisgeving geschiedt door aanplakking van een bericht op een goed zichtbare plaats in de lokalen van de onderneming, ofwel door overhandiging van een individuele schriftelijke kennisgeving aan de werkloos gestelde werklieden.

De individuele kennisgeving moet door hen ondertekend worden.

Naargelang van het geval, vermeldt de kennisgeving, ofwel de naam, voornamen en het adres van de werkloos gestelde werklieden, ofwel de afdeling of secties van de onderneming, ofwel de beroepscategorieën waarvan de bedrijvigheid wordt geschorst of beperkt.

Art. 3. Bij volledig gebrek aan werk dat ofwel de gehele onderneming ofwel een afdeling ervan, ofwel één of meer beroepscategorieën betreft, mag de schorsing in geen geval langer duren dan zes opeenvolgende arbeidsdagen al dan niet onderbroken door een zondag, een feestdag of elke andere gewone inactiviteitsdag.

Art. 4. Wanneer de werkgever, bij gedeeltelijk gebrek aan werk, een regeling van gedeeltelijke arbeid invoert, dient deze regeling als volgt ingericht te worden :

1° ofwel door de tewerkstelling van het gehele personeel van de onderneming, van de afdeling of van de betrokken beroepscategorie(ën) gedurende :

a) ofwel ten minste drie arbeidsdagen per week of één arbeidsweek per twee weken;

b) ofwel ten minste één arbeidsdag en minder dan drie arbeidsdagen per week;

2° soit par un régime de roulement qui consiste en la répartition équitable des jours de travail, telle que mentionnée sous 1°, entre les ouvriers de toute l'entreprise, du département ou de la (ou des) catégorie(s) professionnelle(s) intéressée(s).

Art. 5. Sans préjudice des dispositions de l'article 2, alinéa 2:

1° le régime de travail à temps réduit visé à l'article 4, 1°, *a)*, peut être instauré pour une durée indéterminée;

2° le régime de travail à temps réduit visé à l'article 4, 1°, *b)*, ne peut être instauré que pour une durée de trois mois au maximum, sauf dans la région du littoral et dans les centres touristiques où ce régime peut être instauré pour une durée de quatre mois au maximum.

Pour l'application du présent article, il faut entendre, par la région du littoral: les communes qui ne sont pas situées à plus de cinq kilomètres de la côte.

Sont considérées comme centres touristiques, les localités qui remplissent au moins deux des conditions suivantes :

a) les localités où la plupart des hôtels sont fermés pendant au moins six mois par an;

b) les localités où le nombre de résidents augmente notablement à certaines époques de l'année;

c) les localités où le personnel engagé dans l'industrie hôtelière augmente dans de fortes proportions à certaines époques de l'année.

Art. 6. Lorsqu'en cas de manque partiel de travail, l'employeur instaure un régime de travail à temps réduit, le nombre maximal de journées de chômage est fixé à quatre quand il s'agit d'un régime hebdomadaire.

Art. 7. En application de l'article 51, § 1er, alinéa 5, de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, la notification visée à l'article 2, alinéa 4, doit mentionner :

1° la date à laquelle la suspension totale de l'exécution du contrat ou le régime de travail à temps réduit prendra cours et la date à laquelle cette suspension ou ce régime prendra fin;

2° les dates auxquelles les ouvriers seront en chômage.

Art. 8. Pour l'application du présent arrêté, est considéré comme jour de travail chaque jour pendant lequel on doit travailler normalement, conformément au régime de travail fixé au règlement de travail.

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le 25 mai 2019 et cesse d'être en vigueur le 24 mai 2021.

Art. 10. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 février 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :
Loi du 3 juillet 1978, *Moniteur belge* du 22 août 1978.
Loi du 29 décembre 1990, *Moniteur belge* du 9 janvier 1991.
Loi du 26 juin 1992, *Moniteur belge* du 30 juin 1992.
Loi du 30 décembre 2001, *Moniteur belge* du 31 décembre 2001.
Loi du 4 juillet 2011, *Moniteur belge* du 19 juillet 2011.
Loi du 15 janvier 2018, *Moniteur belge* du 5 février 2018.

2° ofwel door een beurtregeling waarbij de arbeidsdagen, zoals onder 1° vermeld, op een billijke wijze wordt verdeeld, onder de werklieden van de gehele onderneming, van de afdeling of van de betrokken beroepscategorie(ën).

Art. 5. Onverminderd de bepalingen van artikel 2, tweede lid, kan:

1° de bij artikel 4, 1°, *a)*, bedoelde regeling van gedeeltelijke arbeid voor een onbepaalde duur worden ingevoerd;

2° de bij artikel 4, 1°, *b)*, bedoelde regeling van gedeeltelijke arbeid, slechts voor een duur van ten hoogste drie maanden worden ingevoerd, behalve in de kuststreek en in de toeristische centra, waar deze regeling voor een duur van ten hoogste vier maanden kan worden ingevoerd.

Voor de toepassing van dit artikel wordt onder kuststreek verstaan, de gemeenten die niet verder dan vijf kilometer van de kust gelegen zijn.

Als toeristische centra worden beschouwd, de plaatsen die aan ten minste twee van de volgende voorwaarden voldoen :

a) de plaatsen waar de meeste hotels gedurende ten minste zes maanden per jaar gesloten zijn;

b) de plaatsen waar het aantal verblijfhouders op sommige tijdstippen van het jaar in aanzienlijke mate toeneemt;

c) de plaatsen waar het in het hotelbedrijf tewerkgesteld personeel op sommige tijdstippen van het jaar sterk toeneemt.

Art. 6. Wanneer de werkgever, bij gedeeltelijk gebrek aan werk, een regeling van gedeeltelijke arbeid invoert, is het maximum aantal werkloosheidsdagen vastgesteld op vier wanneer het een wekelijkse regeling betreft.

Art. 7. Met toepassing van artikel 51, § 1, vijfde lid, van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, moet de bij artikel 2, vierde lid, bedoelde kennisgeving vermelden :

1° de datum waarop de volledige schorsing van de overeenkomst of de regeling van gedeeltelijke arbeid ingaat en de datum waarop die schorsing of die regeling een einde zal nemen;

2° de data waarop de werklieden werkloos zullen zijn.

Art. 8. Voor de toepassing van dit besluit wordt als arbeidsdag beschouwd, elke dag waarop overeenkomstig de in het arbeidsreglement vastgestelde arbeidstijdregeling normaal moet gewerkt worden.

Art. 9. Dit besluit treedt in werking op 25 mei 2019 en treedt buiten werking op 24 mei 2021.

Art. 10. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 februari 2019.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 3 juli 1978, *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 1978.
Wet van 29 december 1990, *Belgisch Staatsblad* van 9 januari 1991.
Wet van 26 juni 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juni 1992.
Wet van 30 december 2001, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 2001.
Wet van 4 juli 2011, *Belgisch Staatsblad* van 19 juli 2011.
Wet van 15 januari 2018, *Belgisch Staatsblad* van 5 februari 2018.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[C – 2019/11079]

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 7 mars 1991 portant exécution de l'article 2, §§ 2 et 3, article 14, § 3, et article 19, alinéas 3 et 4, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal que nous avons l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté vise principalement à augmenter le nombre minimal de membres que doit compter une mutualité pour pouvoir subsister en cette qualité.

Avant l'entrée en vigueur de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, la Belgique comptait environ 2000 sociétés mutualistes, telles que visées par la loi du 23 juin 1894 portant révision de la loi du 3 avril 1851 sur les sociétés mutualistes, qui ne concernaient par exemple parfois que les membres du personnel d'une seule entreprise ou les personnes qui exerçaient une même profession. Ces sociétés mutualistes étaient regroupées en environ 120 fédérations, à savoir les « anciennes mutualités », elles-mêmes regroupées, seulement depuis l'entrée en vigueur de la loi du 9 août 1963 sur l'assurance-maladie obligatoire, au sein de cinq unions nationales de mutualités.

Un des objectifs principaux poursuivis par cette loi du 6 août 1990 consistait à restructurer, par regroupement, l'organisation du secteur mutualiste, qui se caractérisait par une forte déconcentration. Ceci ne répondait pas aux exigences d'une organisation moderne. Les travaux préparatoires de la loi précisent d'ailleurs à ce propos qu' *« Une gestion ne peut être efficace que si des entités d'une certaine importance peuvent se développer(1). »*.

Ainsi, en vue de favoriser le regroupement des structures mutualistes existantes et d'éviter que des mutualités de trop petite dimension soient créées, la loi précitée du 6 août 1990 a prévu entre autres, en son article 2, § 2, que les mutualités doivent compter un nombre minimal de membres à fixer par le Roi. Outre cette disposition, la loi de 1990 a aussi donné la compétence au Roi de consentir des dérogations à ce nombre minimal, notamment pour tenir compte de circonstances particulières. La loi a également confié au Roi le soin de déterminer les modalités de calcul et de contrôle de ce nombre minimal.

La fixation d'un effectif minimal permet une solidarité à plus grande échelle entre les membres, une réduction des frais administratifs et une plus grande professionnalisation du fonctionnement des entités concernées.

En exécution de cette disposition d'habilitation, un arrêté royal du 7 mars 1991(2) a fixé à 15.000 le nombre de membres qu'une mutualité doit compter pour être reconnue ou pour pouvoir subsister. A cette règle, deux exceptions ont été prévues :

1° d'une part, chaque union nationale a droit au maintien de deux mutualités ne comptant pas 15.000 membres pour autant que celles-ci en comptent 10.000 au moins;

2° d'autre part, le Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités peut autoriser le maintien de mutualités ne comptant pas 15.000 membres, mais au moins 5.000, dans la mesure où la disparition de ces dernières aurait pour conséquence que l'union nationale concernée n'aurait plus de mutualité dans une province ou perdrait une mutualité ayant un caractère spécifique, par exemple une mutualité qui s'adresse aux habitants de la région de langue allemande.

Etant donné que chaque union nationale doit compter au moins 5 mutualités affiliées en application de l'article 6 de la loi précitée du 6 août 1990 et que chaque mutualité doit en principe compter 15.000 membres en application de l'arrêté royal précité du 7 mars 1991, cela a pour conséquence qu'une union nationale de mutualités doit en principe compter au moins 75.000 membres.

Toujours dans un objectif d'agrandissement d'échelle en vue d'une solidarité à plus grande échelle entre les membres et d'une plus grande professionnalisation du fonctionnement des entités concernées, l'article 137 de la loi-programme du 22 décembre 2003 a annoncé une diminution du nombre minimal de mutualités par union nationale.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2019/11079]

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot wijziging het koninklijk besluit van 7 maart 1991 tot uitvoering van artikel 2, §§ 2 en 3, artikel 14, § 3, en artikel 19, derde en vierde lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het koninklijk besluit waarvan wij de eer hebben het ter ondertekening aan Uwe Majesteit voor te leggen, heeft tot doel het minimumaantal leden dat een ziekenfonds moet tellen om in die hoedanigheid te kunnen blijven bestaan, te verhogen.

Voor de inwerkingtreding van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen waren er in België ongeveer 2000 maatschappijen van onderlinge bijstand, zoals bedoeld in de wet van 23 juni 1894 houdende herziening der wet van 3 april 1851 op de maatschappijen van onderlinge bijstand, die soms enkel bedoeld waren voor bijvoorbeeld de personeelsleden van een bepaalde onderneming of voor de personen die eenzelfde beroep uitoefenden. Deze maatschappijen van onderlinge bijstand waren gegroepeerd in ongeveer 120 verbonden, namelijk de "oude ziekenfondsen", die zelf pas vanaf de inwerkingtreding van de wet van 9 augustus 1963 over de verplichte ziekteverzekering gegroepeerd werden in vijf landsbonden van ziekenfondsen.

Een van de voornaamste doelstellingen van deze wet van 6 augustus 1990 was om de organisatie van de mutualistische sector, die toen erg gedecentraliseerd was, te herstructureren door middel van hergroeperingen. De oude toestand voldeed niet aan de vereisten van een moderne organisatie. De voorbereidende werken van de wet bepalen trouwens het volgende ter zake *"Een efficient beheer is maar mogelijk indien de entiteiten met een zekere omvang, zich kunnen uitbreiden(1)"*.

Om de hergroepering van bestaande mutualistische structuren te bevorderen en om te vermijden dat te kleinschalige ziekenfondsen zouden worden opgericht, heeft voornoemde wet van 6 augustus 1990 onder andere in zijn artikel 2, § 2, voorzien dat de ziekenfondsen een door de Koning te bepalen minimumaantal leden moeten tellen. Naast die bepaling heeft de wet van 1990 ook de bevoegdheid gegeven aan de Koning om afwijkingen op dat minimumaantal toe te staan, inzonderheid om rekening te houden met bijzondere omstandigheden. De wet heeft ook aan de Koning de zorg toevertrouwd om de wijze vast te stellen waarop dat minimaal aantal berekend en gecontroleerd wordt.

Het vastleggen van een minimaal ledental laat een grootschaligere solidariteit tussen de leden toe, alsook een vermindering van de administratiekosten en een grotere professionalisering van de werking van de betrokken entiteiten.

In uitvoering van die machtigingsbepaling heeft een koninklijk besluit van 7 maart 1991(2) het minimaal aantal leden dat een ziekenfonds moet tellen om erkend te zijn of te kunnen voortbestaan, op 15.000 vastgelegd. Er werden twee uitzonderingen op die regel voorzien:

1° enerzijds mag iedere landsbond twee ziekenfondsen van minder dan 15.000 leden behouden, op voorwaarde dat laatstgenoemde meer dan 10.000 leden tellen;

2°anderzijds kan de Raad van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landbonden van ziekenfondsen het behoud van ziekenfondsen met een ledenaantal tussen 5.000 en 15.000 toestaan, in de mate dat het verdwijnen van laatstgenoemde ertoe zou leiden dat de betrokken landsbond in een provincie geen ziekenfonds meer zou tellen, of een ziekenfonds met een specifiek kenmerk zou verliezen, zoals een ziekenfonds dat zich naar de Duitstalige gemeenschap richt.

Vermits elke landsbond in toepassing van artikel 6 van voornoemde wet van 6 augustus 1990 minstens 5 aangesloten ziekenfondsen moet tellen en elk ziekenfonds in toepassing van het koninklijk besluit van 7 maart 1991 in principe minimum 15.000 leden moet tellen, moet een landsbond van ziekenfondsen in principe minstens 75.000 leden tellen.

Steeds met schaalvergroting als doel met het oog op een grootschaligere solidariteit tussen de leden en een grotere professionalisering van de werking van de betrokken ziekenfondsen, heeft artikel 137 van de programmawet van 22 december 2003 een vermindering aangekondigd van het minimaal aantal ziekenfondsen per landsbond.

Dans le cadre des discussions qui ont abouti, le 28 novembre 2016, à la conclusion du pacte d'avenir, par ma cellule stratégique avec les représentants du secteur mutualiste, l'INAMI, l'Office de contrôle précité et les organismes assureurs ont marqué leur accord pour ramener de cinq à deux, le nombre minimal de mutualités par union nationale. Ceci nécessite toutefois une modification de l'article 6, § 1er, de la loi précitée du 6 août 1990.

La restriction du nombre minimal de mutualités par union nationale doit aller de pair avec l'augmentation du nombre minimal de membres par mutualité. Des discussions ont également eu lieu à ce propos dans le cadre de la conclusion du pacte d'avenir et ce, toujours dans une optique entre autres d'une gestion plus performante. Il est d'ailleurs à cet égard pertinent de relever que la question est abordée dans l'axe de modernisation 6 du pacte d'avenir, qui concerne la capacité de gestion, la bonne gouvernance et la transparence.

Commentaire des articles

L'article premier de l'arrêté royal prévoit une augmentation de l'effectif minimal afin de poursuivre l'objectif de restructuration, par regroupement, de l'organisation du secteur mutualiste amorcée en 1990.

L'article premier de l'arrêté royal prévoit, en exécution de l'article 2, § 2, précité de la loi du 6 août 1990, une augmentation de l'effectif minimal que les mutualités devront compter à l'avenir en principe.

Il est à cet égard relevé qu'il est difficile de déterminer objectivement un effectif minimal idéal.

Dans le cadre du pacte d'avenir précité, un compromis a été trouvé entre l'autorité et les représentants du secteur mutualiste : il est ainsi prévu dans le pacte qu'une mutualité devra compter un effectif d'au moins 75.000 titulaires, à savoir des personnes visées à l'article 2, *k)*, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994.

Le choix d'un nombre minimal particulier est un exercice peu aisé. De nombreux autres chiffres auraient pu être envisagés et ont d'ailleurs été discutés dans le cadre de la négociation du pacte.

Trois raisons au moins permettent de le justifier, chacune de manière indépendante :

- c'est l'effectif minimal prévu en 1991 pour les unions nationales qui est fixé, dans le cadre de la réforme poursuivie, pour les mutualités affiliées. Ce chiffre n'est donc pas inconnu du secteur, et permet de traduire la volonté du pacte de passer à un changement d'échelle, et non pas cosmétique ;

- ce chiffre fait l'objet d'un consensus entre toutes les parties signataires du pacte ;

- il apparaît de nature à effectivement réaliser les objectifs du pacte en terme de solidarité, de professionnalisation, de gouvernance et de renforcement de la bonne gestion.

Comme le permet le même article 2, § 2, de la loi du 6 août 1990, l'arrêté royal prévoit, comme aujourd'hui, la possibilité de consentir des dérogations à cet effectif minimal. Etant donné l'objectif d'agrandissement d'échelle poursuivi en vue d'augmenter la solidarité entre les membres et la professionnalisation des mutualités, les critères d'octroi des dérogations qui sont repris dans l'arrêté soumis à votre Majesté ont été renforcés. Ainsi, il est prévu :

1° tout d'abord que chaque union nationale peut, moyennant l'accord de son conseil d'administration et sans préjudice de l'application du point 2° ci-dessous, compter, par région linguistique au sens de l'article 4 de la Constitution, une mutualité avec moins de 75.000 titulaires, en l'absence, dans cette région linguistique, d'une autre mutualité de la même union nationale. Une mutualité ne peut toutefois bénéficier de cette exception que si son siège social est fixé dans cette région linguistique et si la majorité de ses membres sont domiciliés dans cette région linguistique ;

2° que chaque union nationale peut par ailleurs, moyennant l'accord de son conseil d'administration, conserver en plus, pour l'ensemble des régions linguistiques, une seule mutualité avec moins de 75.000 titulaires même si dans la région linguistique dans laquelle cette dernière mutualité a son siège social, elle compte une autre mutualité affiliée avec moins de 75.000 membres qui bénéficie de l'exception visée au point 1°.

Il est toutefois prévu que cette possibilité ne concerne que les unions nationales qui comptent plus de deux mutualités affiliées. En effet, il convient d'éviter qu'une union nationale, par le biais de cette exception supplémentaire et de la diminution de 5 à 2 du nombre minimal de mutualités que doit compter une union nationale, compte elle-même moins de 75.000 titulaires.

In het kader van de gesprekken die geleid hebben tot de afsluiting op 28 november 2016 van het toekomstpact tussen mijn beleidscel en de verzekeringsinstellingen, hebben het RIZIV, voornoemde Controledienst en de vertegenwoordigers van de mutualistische sector ingestemd met de vermindering van vijf naar twee van het minimaal aantal ziekenfondsen per landsbond. Dat vereist evenwel een wijziging van artikel 6, § 1, van voornoemde wet van 6 augustus 1990.

De vermindering van het minimaal aantal ziekenfondsen per landsbond moet gepaard gaan met de verhoging van het minimaal aantal leden per ziekenfonds. Dat aspect werd eveneens besproken in het kader van de afsluiting van het toekomstpact, steeds met een efficiënter bestuur als doel. Het komt trouwens aan bod in moderniseringsas 6 van het toekomstpact, dat betrekking heeft op bestuurskracht, goed bestuur en transparantie.

Artikelsgewijs commentaar

Artikel 1 van het koninklijk besluit voorziet in een verhoging van het minimaal ledental om de herstructurering van de sector via hergroepering, die in 1990 is opgestart, voort te zetten.

Artikel 1 van het koninklijk besluit voorziet, in uitvoering van voormeld artikel 2, § 2, van de wet van 6 augustus 1990, in een verhoging van het minimaal ledental dat de ziekenfondsen in de toekomst in principe zullen moeten tellen.

Dienaangaande wordt opgemerkt dat het moeilijk is om een ideaal minimaal ledental op een objectieve wijze vast te leggen.

In het kader van voornoemd toekomstpact werd er een compromis bereikt tussen de overheid en de vertegenwoordigers van de mutualistische sector: er wordt in het pact voorzien dat een ziekenfonds een ledental van minstens 75.000 gerechtigden moet tellen, namelijk de personen bedoeld in artikel 2, *k)*, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994.

De keuze voor een bepaald minimumaantal is geen gemakkelijke taak. Veel andere getallen waren ook mogelijk, en ze werden trouwens in overweging genomen in het kader van de onderhandeling van het pact.

Deze keuze kan door minstens drie afzonderlijke redenen worden gerechtvaardigd:

- het is het minimumaantal dat in 1991 voor de landsbonden was vastgelegd. Het wordt nu voorgesteld als minimumaantal voor de aangesloten ziekenfondsen. Dat cijfer is de sector dus niet onbekend. Het geeft uitdrukking aan de doelstelling van het pact om een schaalverandering in te voeren en geen esthetische wijziging;

- er is een overeenstemming over dat cijfer tussen alle partijen die het pact ondertekend hebben;

- dat cijfer lijkt de doelstellingen van het pact te kunnen verwezenlijken, wat betreft solidariteit, professionalisering, governance en goed bestuur.

Zoals bepaald in artikel 2, § 2, van de wet van 6 augustus 1990 voorziet het koninklijk besluit, zoals nu het geval is, in de mogelijkheid om afwijkingen op dat minimaal aantal toe te staan. Gelet op het beoogde doel van schaalvergroting om de solidariteit tussen de leden en de professionalisering van de ziekenfondsen te vergroten, werden de criteria voor het toestaan van de afwijkingen, die opgenomen zijn in het ontwerp dat aan uwe Majesteit wordt voorgelegd, versterkt. In die zin wordt er voorzien:

1° dat iedere landsbond, mits akkoord van zijn raad van bestuur en onverminderd de toepassing van punt 2° hieronder, per taalgebied in de zin van artikel 4 van de Grondwet, een ziekenfonds met minder dan 75.000 gerechtigden mag hebben, indien er geen ander ziekenfonds van dezelfde landsbond is in dit taalgebied. Een ziekenfonds kan echter slechts van deze uitzondering genieten als zijn maatschappelijke zetel in dat taalgebied gevestigd is en de meerderheid van zijn leden hun woonplaats in dat taalgebied hebben;

2° dat iedere landsbond, mits akkoord van zijn raad van bestuur, voor alle taalgebieden samen, een enkel ziekenfonds met minder dan 75.000 gerechtigden mag behouden, zelfs indien de landsbond, in het taalgebied waarin dit laatste ziekenfonds zijn maatschappelijke zetel heeft, een ander aangesloten ziekenfonds telt met minder dan 75.000 leden dat van de uitzondering bedoeld onder 1° geniet.

Er wordt evenwel voorzien dat die mogelijkheid slechts de landsbonden betreft die meer dan twee aangesloten ziekenfondsen tellen. Er moet immers worden vermeden dat een landsbond, door die bijkomende uitzondering en door de vermindering van 5 naar 2 van het minimumaantal ziekenfondsen dat een landsbond moet tellen, zelf minder dan 75.000 gerechtigden zou hebben.

Etant donné qu'il y a quatre régions linguistiques en Belgique, il pourrait donc y avoir, dans chaque union nationale, au maximum, en application des points 1° et 2° repris ci-dessus, 5 mutualités comptant moins de 75.000 titulaires.

Il va de soi que la décision du conseil d'administration de l'union nationale d'octroyer une dérogation visée au point 2° ci-dessus sera motivée par des éléments objectifs et non discriminatoires, qui ne sont pas de nature à mettre à mal l'objectif poursuivi par la réforme.

Il peut par exemple se concevoir qu'une union nationale souhaite maintenir 2 mutualités « unilingues » dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale ou de maintenir, dans une région linguistique, une mutualité qui offre, dans le cadre de son assurance complémentaire à affiliation obligatoire, des avantages de nature tout à fait spécifique par rapport à une autre mutualité de la même union nationale qui a son siège social dans la même région linguistique.

Pour illustrer les exceptions à l'effectif minimal visées au point 1° et 2° ci-dessus et le caractère indépendant de l'exception visée au point 2° de celles visées au point 1°, quelques exemples sont donnés ci-dessous.

Exemple 1: Si, dans une région linguistique, une union nationale ne compte qu'une seule mutualité et que cette mutualité n'atteint pas l'effectif minimal de 75.000 titulaires, le conseil d'administration de l'union nationale peut autoriser la mutualité concernée à subsister en application du point 1°.

Exemple 2 : Une union nationale compte, au sein d'une même région linguistique, 3 mutualités affiliées : A, B, et C. Ces mutualités ont un effectif respectivement de 15.000, 18.000 et 21.000 titulaires. L'effectif total des 3 mutualités n'atteint donc pas 75.000 titulaires. Dans ce cas, l'hypothèse visée au point 1° implique que les trois mutualités doivent obligatoirement fusionner, sauf à consentir à l'une d'entre elles l'exception visée au point 2°, ce qui suppose que cette exception n'est pas octroyée à une autre mutualité de la même union.

Exemple 3 : Une union nationale compte, au sein d'une même région linguistique, 3 mutualités affiliées : A, B, et C. Ces mutualités ont un effectif respectivement de 85.000, 18.000 et 21.000 titulaires. Dans ce cas, plusieurs cas de figure sont envisageables :

1° la mutualité A subsiste en tant que telle, et la mutualité B fusionne avec la mutualité C, la nouvelle entité issue de la fusion subsistant en tant que telle grâce à l'exception visée au point 2°. Ceci suppose que cette exception n'est pas octroyée à une autre mutualité de la même union.

2° la mutualité A fusionne avec les mutualités B et C ;

3° la mutualité A fusionne avec la mutualité B et la mutualité C subsiste en tant que telle grâce à l'exception visée au point 2°. Ceci suppose que cette exception n'ait pas été octroyée à une autre mutualité de la même union.

4° la mutualité A fusionne avec la mutualité C et la mutualité B subsiste en tant que telle grâce à l'exception visée au point 2°. Ceci suppose que cette exception n'ait pas été octroyée à une autre mutualité de la même union

Exemple 4 : Une union nationale compte, au sein d'une même région linguistique, 3 mutualités affiliées : A, B, et C. Ces mutualités ont un effectif respectivement de 45.000, 32.000 et 31.000 titulaires. Dans ce cas, plusieurs cas de figure sont envisageables :

1° les mutualités A, B et C fusionnent ;

2° la mutualité A fusionne avec la mutualité B et la mutualité C subsiste en tant que telle grâce à l'exception visée au point 2°. Ceci suppose que cette exception n'ait pas été octroyée à une autre mutualité de la même union ;

3° la mutualité A fusionne avec la mutualité C et la mutualité B subsiste en tant que telle grâce à l'exception visée au point 2°. Ceci suppose que cette exception n'ait pas été octroyée à une autre mutualité de la même union ;

4° les mutualités B et C fusionnent et l'entité issue de la fusion subsiste en application de l'exception visée au point 1° et la mutualité A subsiste en tant que telle grâce à l'exception visée au point 2°, qui doit être appréciée indépendamment de celle visée au point 1°. Ceci suppose que cette exception n'ait pas été accordée à une autre mutualité de la même union.

L'article 2 prévoit, au niveau du contrôle de l'effectif minimal à atteindre en qualité de titulaires, que la présence de cet effectif minimal est apprécié, par l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, sur la base de la situation des mutualités en la matière au 30 juin de chaque année, telle qu'elle résulte des relevés établis par les unions nationales en application de l'article 345 de l'arrêté royal du 3 juillet 1996 portant exécution de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994.

Vermits er in België vier taalgebieden zijn, zouden er in elke landsbond, in toepassing van voormelde punten 1° en 2°, maximum 5 ziekenfondsen van minder dan 75.000 gerechtigden kunnen zijn.

Het spreekt voor zich dat de beslissing van de raad van bestuur van de landsbond om een afwijking bedoeld in voormeld punt 2° toe te staan, door objectieve en niet-discriminerende elementen zal worden gemotiveerd, die niet strijdig zijn met het doel van de hervorming.

Een landsbond zou bijvoorbeeld kunnen wensen om 2 "eentalige" ziekenfondsen in het tweetalige Brussels Hoofdstedelijk Gewest te behouden, of om in een taalgebied een ziekenfonds te behouden dat in het kader van zijn aanvullende verzekering met verplichte aansluiting zeer specifieke voordelen aanbiedt ten opzichte van een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond dat zijn maatschappelijke zetel in hetzelfde taalgebied heeft.

Hierna volgen enkele voorbeelden om de uitzonderingen op het minimaal ledental bedoeld in punten 1° en 2°, en de onafhankelijke aard van de uitzondering bedoeld in punt 2° ten opzichte van punt 1°, te illustreren.

Voorbeeld 1: Als een landsbond in een taalgebied slechts een ziekenfonds telt en dat ziekenfonds geen 75.000 gerechtigden heeft, kan de raad van bestuur van de landsbond het ziekenfonds de toestemming geven om te blijven bestaan in toepassing van punt 1°.

Voorbeeld 2: Een landsbond telt in eenzelfde taalgebied drie aangesloten ziekenfondsen: A, B en C. Die ziekenfondsen tellen respectievelijk 15.000, 18.000 en 21.000 gerechtigden. De drie ziekenfondsen tellen dus samen geen 75.000 gerechtigden. In dat geval houdt de hypothese bedoeld in punt 1° in dat de drie ziekenfondsen verplicht moeten fuseren, behalve als een van de drie ziekenfondsen de uitzondering bedoeld in punt 2° mag genieten. Dat veronderstelt dat voormelde uitzondering niet aan een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond wordt toegekend.

Voorbeeld 3: Een landsbond telt in eenzelfde taalgebied drie aangesloten ziekenfondsen: A, B en C. Die ziekenfondsen tellen respectievelijk 85.000, 18.000 en 21.000 gerechtigden. In dat geval zijn er verschillende mogelijkheden:

1° ziekenfonds A blijft als zodanig bestaan en ziekenfonds B fuseert met ziekenfonds C. Het ziekenfonds dat uit de fusie ontstaan is, kan dankzij de uitzondering bedoeld in punt 2° blijven bestaan. Dat veronderstelt dat voormelde uitzondering niet aan een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond wordt toegekend.

2° ziekenfonds A fuseert met ziekenfondsen B en C;

3° ziekenfonds A fuseert met ziekenfonds B en ziekenfonds C blijft dankzij de uitzondering bedoeld in punt 2° als zodanig bestaan. Dat veronderstelt dat voormelde uitzondering niet aan een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond wordt toegekend.

4° ziekenfonds A fuseert met ziekenfonds C en ziekenfonds B blijft dankzij de uitzondering bedoeld in punt 2° als zodanig bestaan. Dat veronderstelt dat voormelde uitzondering niet aan een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond wordt toegekend.

Voorbeeld 4: Een landsbond telt in eenzelfde taalgebied drie aangesloten ziekenfondsen: A, B en C. Die ziekenfondsen tellen respectievelijk 45.000, 32.000 en 31.000 gerechtigden. In dat geval zijn er verschillende mogelijkheden:

1° ziekenfondsen A, B en C fuseren;

2° ziekenfonds A fuseert met ziekenfonds B en ziekenfonds C blijft dankzij de uitzondering bedoeld in punt 2° als zodanig bestaan. Dat veronderstelt dat voormelde uitzondering niet aan een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond wordt toegekend;

3° ziekenfonds A fuseert met ziekenfonds C en ziekenfonds B blijft dankzij de uitzondering bedoeld in punt 2° als zodanig bestaan. Dat veronderstelt dat voormelde uitzondering niet aan een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond wordt toegekend ;

4° ziekenfonds B fuseert met ziekenfonds C en blijft voortbestaan in toepassing van de uitzondering bedoeld in punt 1° en ziekenfonds A blijft als zodanig bestaan dankzij de uitzondering bedoeld in punt 2°, die onafhankelijk van deze bedoeld onder 1° moet geapprecieerd worden. Dat veronderstelt dat voormelde uitzondering niet aan een ander ziekenfonds van dezelfde landsbond wordt toegekend.

Artikel 2 bepaalt dat de naleving van het minimumaantal gerechtigden door de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen wordt beoordeeld op basis van de toestand ter zake in de ziekenfondsen op 30 juni van ieder jaar zoals blijkt uit de staten opgesteld door de landsbonden bij toepassing van artikel 345 van het koninklijk besluit van 3 juli 1996 tot uitvoering van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994.

L'article 3 prévoit, afin de laisser aux mutualités concernées le temps nécessaire en vue d'entamer des négociations en vue d'une fusion et au conseil d'administration des unions nationales, la possibilité d'arrêter leur politique en la matière, que l'arrêté royal entrera en vigueur le 30 juin 2020, de sorte que le respect du nouvel effectif minimal sera apprécié pour la première fois au regard de l'effectif des mutualités au 30 juin 2020.

L'article 4 prévoit que le Ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions sera chargé de l'exécution du présent arrêté.

Le présent projet prend en compte, l'ensemble des observations formulées par le Conseil d'Etat dans son avis n° 65.038/1 du 16/01/2019.

J'ai l'honneur d'être,

Sire,
de Votre Majesté,
le très respectueux
et très fidèle serviteur,

La Ministre des Affaires sociales,
M. DE BLOCK

Notes

(1) Doc. Parl., Chambre, 1153/1-89/90, p. 7.

(2) Il s'agit de l'arrêté royal du 7 mars 1991 portant exécution de l'article 2, §§ 2 et 3, article 14, § 3, et article 19, alinéa 3, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités.

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 7 mars 1991 portant exécution de l'article 2, §§ 2 et 3, article 14, § 3, et article 19, alinéas 3 et 4, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, l'article 2, § 2, modifié par la loi du 12 aout 2000;

Vu l'arrêté royal du 7 mars 1991 portant exécution de l'article 2, §§ 2 et 3, article 14, § 3, et article 19, alinéas 3 et 4, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités;

Vu la proposition du Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, faite le 23 février, le 28 septembre et le 26 octobre 2017, le 1er mars et le 29 mars 2018;

Vu l'avis du Comité technique institué auprès de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, donné le 12 octobre 2017 et le 15 mars 2018 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 29 août 2018;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 1er octobre 2018;

Vu l'avis 65.038/1 du Conseil d'Etat, donné le 16 janvier 2019, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 3, de l'arrêté royal du 7 mars 1991 portant exécution de l'article 2, §§ 2 et 3, article 14, § 3, et article 19, alinéas 3 et 4, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, est remplacé par la disposition suivante :

« § 1er. Les mutualités doivent compter au moins 75.000 membres.

§ 2. Chaque union nationale peut cependant, moyennant l'accord de son conseil d'administration :

1° compter, par région linguistique au sens de l'article 4 de la Constitution, une mutualité avec moins de 75.000 membres, en l'absence, dans cette région linguistique, d'une autre mutualité de la même union nationale.

Artikel 3 bepaalt, om de betrokken ziekenfondsen de nodige tijd te geven om onderhandelingen over een fusie aan te vangen, en om de raad van bestuur van de landsbonden de mogelijkheid te geven om hun beleid ter zake te definiëren, dat het koninklijk besluit op 30 juni 2020 in werking zal treden, zodat de naleving van het nieuwe minimumaantal leden van de ziekenfondsen voor het eerst op basis van het ledental op 30 juni 2020 zal worden beoordeeld.

Artikel 4 bepaalt dat de minister bevoegd voor Sociale Zaken belast is met de uitvoering van dit besluit.

Dit ontwerp houdt rekening met alle bemerkingen geformuleerd door de Raad van State in zijn advies nr. 65.038/1 van 16/01/2019.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaar,

De Minister van Sociale Zaken,
M. DE BLOCK

Nota's

(1) Parl. Stukken, Kamer, 1153/1-89/90, blz. 7.

(2) Het gaat over het koninklijk besluit van 7 maart 1991 tot uitvoering van artikel 2, §§ 2 en 3, artikel 14, § 3, en artikel 19, derde lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen.

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 7 maart 1991 tot uitvoering van artikel 2, §§ 2 en 3, artikel 14, § 3, en artikel 19, derde en vierde lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, artikel 2, § 2, gewijzigd bij wet van 12 augustus 2000;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 maart 1991 tot uitvoering van artikel 2, §§ 2 en 3, artikel 14, § 3, en artikel 19, derde en vierde lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het voorstel van de Raad van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gedaan op 23 februari, 28 september en 26 oktober 2017 en 1 maart en 29 maart 2018;

Gelet op het advies van het Technisch Comité ingesteld bij de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gegeven op 12 oktober 2017 en 15 maart 2018;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 29 augustus 2018;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 1 oktober 2018;

Gelet op het advies 65.038/1 van de Raad van State, gegeven op 16 januari 2019 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 3, van het koninklijk besluit van 7 maart 1991 tot uitvoering van artikel 2, §§ 2 en 3, artikel 14, § 3, en artikel 19, derde en vierde lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, wordt vervangen als volgt:

« § 1. De ziekenfondsen moeten minstens 75.000 leden tellen.

§ 2. Iedere landsbond mag echter, mits akkoord van zijn raad van bestuur :

1° per taalgebied in de zin van artikel 4 van de Grondwet, een ziekenfonds met minder dan 75.000 leden hebben, indien er geen ander ziekenfonds van dezelfde landsbond is in dit taalgebied.

Une mutualité ne peut toutefois bénéficier de cette exception que si :

a)° son siège social est fixé dans cette région linguistique ;

b)° la majorité de ses membres sont domiciliés dans cette région linguistique ;

2° si elle compte plus de deux mutualités affiliées, conserver en plus, pour l'ensemble des régions linguistiques, une seule mutualité avec moins de 75.000 membres, même si dans la région linguistique dans laquelle cette dernière mutualité a son siège social, elle compte une autre mutualité affiliée avec moins de 75.000 membres qui bénéficie de l'exception visée au point 1°.

§ 3. Par « membres » il y a lieu d'entendre, pour l'application du présent article, le titulaire des prestations de santé visé à l'article 2, *k)*, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994. ».

Art. 2. L'article 4 du même arrêté royal, modifié par l'arrêté royal du 26 août 2010, est remplacé par la disposition suivante :

« Le respect de l'exigence du nombre minimal de membres visé à l'article 2 est apprécié par l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, sur la base de la situation des mutualités en la matière au 30 juin de chaque année, telle qu'elle résulte des relevés établis par les unions nationales en application de l'article 345 de l'arrêté royal du 3 juillet 1996 portant exécution de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994. ».

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 30 juin 2020.

Art. 4. Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 février 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,
M. DE BLOCK

Een ziekenfonds kan echter slechts van deze uitzondering genieten indien :

a)° zijn maatschappelijke zetel in dit taalgebied gevestigd is ;

b)° de meerderheid van zijn leden hun woonplaats hebben in dit taalgebied ;

2° indien hij meer dan 2 aangesloten ziekenfondsen telt, voor alle taalgebieden samen, een enkel ziekenfonds met minder dan 75.000 leden bovenop behouden, zelfs indien de landsbond, in het taalgebied waarin dit laatste ziekenfonds zijn maatschappelijke zetel heeft, een ander aangesloten ziekenfonds telt met minder dan 75.000 leden dat van de uitzondering bedoeld onder 1° geniet.

§ 3. Voor de toepassing van dit artikel dient te worden verstaan onder « leden », de gerechtigde op geneeskundige verstrekkingen bedoeld in artikel 2, *k)*, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994. ».

Art. 2. Artikel 4, van hetzelfde koninklijk besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 26 augustus 2010, wordt vervangen als volgt :

« De naleving van het minimum aantal leden bedoeld in artikel 2 wordt door de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen beoordeeld op basis van de toestand ter zake in de ziekenfondsen op 30 juni van ieder jaar zoals blijkt uit de staten opgesteld door de landsbonden bij toepassing van artikel 345 van het koninklijk besluit van 3 juli 1996 tot uitvoering van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994. ».

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 30 juni 2020.

Art. 4. De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 februari 2019.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
M. DE BLOCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2019/200996]

22 FEVRIER 2019. — Arrêté royal portant modificaction de l'arrêté royal du 16 mai 2003 pris en exécution du Chapitre 7 du Titre IV de la loi-programme du 24 décembre 2002 (I), visant à harmoniser et à simplifier les régimes de réductions de cotisations de sécurité sociale

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi-programme du 24 décembre 2002 (I), les articles 330 et 331, modifiés en dernier lieu par la loi du 16 mai 2016;

Vu l'arrêté royal du 16 mai 2003 pris en exécution du Chapitre 7 du Titre IV de la loi-programme du 24 décembre 2002 (I), visant à harmoniser et à simplifier les régimes de réductions de cotisations de sécurité sociale;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 10 septembre 2018;

Vu l'accord de la Ministre du Budget, donné le 6 décembre 2018;

Vu l'avis nº 2.115 du Conseil National du Travail, donné le 29 janvier 2019;

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative;

Vu la demande d'avis dans un délai de 30 jours, adressée au Conseil d'État le 12 décembre 2018, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2º, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'absence de communication de l'avis dans ce délai;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2019/200996]

22 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 mei 2003 tot uitvoering van het Hoofdstuk 7 van Titel IV van de programmawet van 24 december 2002 (I), betreffende de harmonisering en vereenvoudiging van de regelingen inzake verminderingen van de sociale zekerheidsbijdragen

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Programmawet (I) van 24 december 2002, artikelen 330 en 331, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 16 mei 2016;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 mei 2003 tot uitvoering van het Hoofdstuk 7 van Titel IV van de programmawet van 24 december 2002 (I), betreffende de harmonisering en vereenvoudiging van de regelingen inzake verminderingen van de sociale zekerheidsbijdragen,;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 10 september 2018;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, d.d. 6 december 2018;

Gelet op het advies nr. 2.115 van de Nationale Arbeidsraad, gegeven op 29 januari 2019;

Gelet op de regelgevingsimpactanalyse uitgevoerd overeenkomstig artikelen 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op de adviesaanvraag binnen 30 dagen, die op 12 december 2018 bij de Raad van State is ingediend, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2º, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat het advies niet is meegedeeld binnen die termijn;

Vu l'article 84, § 4, alinéa 2, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur proposition du Ministre de l'Emploi et de la Ministre des Affaires sociales et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'article 2, alinéa 1er, 3°, *d)*, alinéa dernier, de l'arrêté royal du 16 mai 2003 pris en exécution du Chapitre 7 du Titre IV de la loi-programme du 24 décembre 2002 (I), visant à harmoniser et à simplifier les régimes de réductions de cotisations de sécurité sociale, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 31 mai 2016, le nombre " 9.635,00 " est remplacé par le nombre " 9.640,00 ".

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 2019.

Art. 3. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions et le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 février 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

La Ministre des Affaires sociales,
M. DE BLOCK

Gelet op artikel 84, § 4, tweede lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Werk en de Minister van Sociale Zaken en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 2, eerste lid, 3°, *d)*, laatste lid, van het koninklijk besluit van 16 mei 2003 tot uitvoering van het Hoofdstuk 7 van Titel IV van de programmawet van 24 december 2002 (I), betreffende de harmonisering en vereenvoudiging van de regelingen inzake verminderingen van de sociale zekerheidsbijdragen, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 31 mei 2016, wordt het getal "9.635,00" vervangen door het getal "9.640,00".

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2019.

Art. 3. De minister bevoegd voor Werk en de minister bevoegd voor Sociale zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 februari 2019.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

De Minister van Sociale Zaken,
M. DE BLOCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[C − 2019/40610]

27 FEVRIER 2019. — Arrêté royal modifiant les articles 17, § 1er, 12°, 17*bis*, §§ 1er, 3 et 8, 17*quater* §§ 1er, 3., 3 et 8, et 26, §§ 10 en 13, de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, l'article 35, § 1er, alinéa 5, 1°, modifié par l'arrêté royal du 25 avril 1997, confirme par la loi du 12 décembre 1997;

Vu l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités ;

Vu la proposition du Conseil technique médical formulée au cours de sa réunion du 25 février 2014 ;

Vu l'avis du Service d'évaluation et de contrôle médicaux de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, donné le 25 février 2014 ;

Vu la décision de la Commission nationale médico-mutualiste du 13 juillet 2015 ;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire, donné le 30 septembre 2015 ;

Vu la décision du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité du 26 octobre 2015 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 23 février 2016 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 13 novembre 2017 ;

Vu la demande d'avis dans un délai de 30 jours, adressée au Conseil d'État le 16 août 2018, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Considérant l'absence de communication de l'avis dans ce délai ;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[C − 2019/40610]

27 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit tot wijziging van de artikelen 17, § 1, 12°, 17*bis*, §§ 1, 3 en 8, 17*quater*, §§ 1, 3., 3 en 8, en 26, §§ 10 en 13, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, artikel 35, § 1, vijfde lid, en § 2, eerste lid, 1°, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 25 april 1997, bekrachtigd bij de wet van 12 december 1997;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen;

Gelet op het voorstel van de Technische geneeskundige raad, gedaan tijdens zijn vergadering van 25 februari 2014;

Gelet op het advies van de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, gegeven op 25 februari 2014;

Gelet op de beslissing van de Nationale commissie geneesherenziekenfondsen van 13 juli 2015;

Gelet op het advies van de Commissie voor Begrotingscontrole, gegeven op 30 september 2015;

Gelet op de beslissing van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering van 26 oktober 2015;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 23 februari 2016;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 13 november 2017;

Gelet op de adviesaanvraag binnen 30 dagen, die op 16 augustus 2018 bij de Raad van State is ingediend, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat het advies niet is meegedeeld binnen die termijn;

Vu l'article 84, § 4, alinéa 2, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. A l'article 17, § 1er, 12°, de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 19 décembre 2018, au libellé de la prestation 460670, au deuxième tiret, sont apportées les modifications suivantes :

1° les numéros d'ordre "460515", "460530" et "460552" sont abrogés ;

2° les numéros d'ordre "461731", "461753", "461775", "461812" et "461834" sont ajoutés.

Art. 2. A l'article 17*bis* de la même annexe, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 octobre 2018, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, le 3. est remplacé par ce qui suit :

"3. Echographie de l'abdomen et/ou du petit bassin dans le cadre de la surveillance d'une même grossesse

461731-461742

Evaluation échographique de la grossesse au cours du premier trimestre, avec protocole et documents, attestable maximum une fois par grossesse ..... N 35

461753-461764

Evaluation échographique de la grossesse au cours du troisième trimestre, avec protocole et documents, attestable une fois par grossesse ..... N 35

Les prestations 461731-461742 et 461753-461764 comportent une échographie de base en vue de l'évaluation du fœtus et du placenta et la détection d'anomalies fœtales éventuelles respectivement durant les premier et troisième trimestres de la grossesse.

461775-461786

Examen échographique morphologique au cours du deuxième trimestre à partir de la 20e semaine de gestation qui comprend, outre une biométrie et l'appréciation de la viabilité, l'exploration des systèmes d'organes fœtaux, avec protocole et documents ..... N 63

La prestation 461775-461786 est attestable maximum une fois par grossesse.

461790-461801

Examen échographique en cas de symptômes cliniques ou de durée de grossesse inconnue, uniquement attestable jusqu'à la 20e semaine de gestation ..... N 17

461812-461823

Examen échographique supplémentaire comprenant une biométrie et un profil biophysique du fœtus, avec ou sans mesure du flux sanguin ombilical, en cas de pathologie fœto-maternelle documentée ..... N 70

La prestation 461812-461823 peut uniquement être attestée à partir de la 20e semaine de gestation. L'indication pour cette prestation doit être mentionnée dans le dossier médical.

461834-461845

Examen échographique de référence avec exploration de tous les systèmes d'organes fœtaux, avec protocole et documents, en cas de malformation congénitale grave ou de risque prouvé ..... N 135

La prestation 461834-461845 comprend un examen approfondi du système nerveux central, de la colonne vertébrale, du système cardiovasculaire et urogénital, du système locomoteur, du visage, de l'oropharynx, du tractus gastro-intestinal, du foie et de la vésicule biliaire, du diaphragme et de la paroi abdominale, avec documentation photographique et protocole, et ne peut être remboursée qu'après accord préalable du médecin-conseil.

Pour les prestations 461731-461742, 461753-461764, 461775-461786, 461790-461801, 461812-461823 et 461834-461845 la valeur relative est majorée de 50 % pour les grossesses multiples." ;

2° le paragraphe 8 est abrogé.

Gelet op artikel 84, § 4, tweede lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 17, § 1, 12°, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 19 december 2018, worden in de omschrijving van de verstrekking 460670, in het tweede streepje, de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de rangnummers "460515", "460530", "460552" worden opgeheven;

2° de rangnummers "461731", "461753", "461775", "461812" en "461834" worden toegevoegd.

Art. 2. In artikel 17*bis* van dezelfde bijlage, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 oktober 2018, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 wordt de bepaling onder 3. als volgt vervangen:

"3. Echografie van het abdomen en/of van het kleine bekken in het kader van het toezicht tijdens een zelfde zwangerschap

461731-461742

Echografische zwangerschapsevaluatie in het eerste trimester, met protocol en documenten, maximum één maal aanrekenbaar per zwangerschap ..... N 35

461753-461764

Echografische zwangerschapsevaluatie in het derde trimester, met protocol en documenten, maximum één maal aanrekenbaar per zwangerschap ..... N 35

De verstrekkingen 461731-461742 en 461753-461764 omvatten een basisechografie met het oog op de evaluatie van de foetus en de placenta en het opsporen van eventuele foetale anomalieën respectievelijk tijdens het eerste en het derde trimester van de zwangerschap.

461775-461786

Echografisch morfologisch onderzoek in het tweede trimester vanaf de 20ste week gestationele leeftijd die naast de biometrie en de beoordeling van de levensvatbaarheid de exploratie van de foetale orgaanstelsels omvat met protocol en documenten ..... N 63

De verstrekking 461775-461786 is maximum één maal aanrekenbaar per zwangerschap.

461790-461801

Echografisch onderzoek in geval van klinische symptomen of onbekende zwangerschapsduur, enkel aanrekenbaar tot de 20ste week gestationele leeftijd ..... N 17

461812-461823

Bijkomend echografisch onderzoek dat een biometrie en een biofysisch profiel van de foetus omvat, met of zonder het meten van de ombilicale bloedstroom, in geval van gedocumenteerde foeto-maternale pathologie ..... N 70

De verstrekking 461812-461823 kan slechts aangerekend worden vanaf de 20ste week gestationele leeftijd. De indicatie voor deze verstrekking dient te worden opgenomen in het medisch dossier.

461834-461845

Echografisch referentieonderzoek met exploratie van alle foetale orgaanstelsels, met protocol en documenten, in geval van ernstige aangeboren misvorming of bewezen risico ..... N 135

De verstrekking 461834-461845 omvat een uitgebreid onderzoek van het centraal zenuwstelsel, de wervelzuil, het cardiovasculair en urogenitaal stelsel, het locomotorisch stelsel, het gelaat, de orofarynx, de gastro-intestinale tractus, de lever en galblaas, het diafragma en de buikwand, met fotodocumentatie en protocol, en mag slechts worden vergoed na voorafgaand akkoord van de adviserend arts.

Voor de verstrekkingen 461731-461742, 461753-461764, 461775-461786, 461790-461801, 461812-461823 en 461834-461845 wordt de betrekkelijke waarde verhoogd met 50 % in geval van meerlingenzwangerschappen.";

2° paragraaf 8 wordt opgeheven.

Art. 3. A l'article 17*quater*, de la même annexe, modifié en dernier lieu par les arrêtés royaux du 3 octobre 2018, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, le 3. est remplacé par ce qui suit :

"3. Echographie de l'abdomen et/ou du petit bassin dans le cadre de la surveillance d'une même grossesse

468731-468742

Evaluation échographique de la grossesse au cours du premier trimestre, avec protocole et documents, attestable maximum une fois par grossesse ..... N 35

468753-468764

Evaluation échographique de la grossesse au cours du troisième trimestre, avec protocole et documents, attestable maximum une fois par grossesse ..... N 35

Les prestations 468731-468742 et 468753-468764 comportent une échographie de base en vue de l'évaluation du fœtus et du placenta et la détection d'anomalies fœtales éventuelles respectivement au cours des premier et troisième trimestres de la grossesse.

468775-468786

Examen échographique morphologique au cours du deuxième trimestre à partir de la 20e semaine de gestation qui comprend, outre une biométrie et l'appréciation de la viabilité, l'exploration des systèmes d'organes fœtaux, avec protocole et documents ..... N 63

La prestation 468775-468786 est attestable maximum une fois par grossesse.

468790-468801

Examen échographique en cas de symptômes cliniques ou de durée de grossesse inconnue, uniquement attestable jusqu'à la 20e semaine de gestation ..... N 17

468812-468823

Examen échographique supplémentaire comprenant une biométrie et un profil biophysique du fœtus, avec ou sans mesure du flux sanguin ombilical, en cas de pathologie fœto-maternelle documentée ..... N 70

La prestation 468812-468823 peut uniquement être attestée à partir de la 20e semaine de gestation. L'indication pour cette prestation doit être mentionnée dans le dossier médical.

468834-468845

Examen échographique de référence avec exploration de tous les systèmes d'organes fœtaux, avec protocole et documents, en cas de malformation congénitale grave ou de risque prouvé ..... N 135

La prestation 468834-468845 comprend un examen approfondi du système nerveux central, de la colonne vertébrale, du système cardiovasculaire et urogénital, du système locomoteur, du visage, de l'oropharynx, du tractus gastro-intestinal, du foie et de la vésicule biliaire, du diaphragme et de la paroi abdominale, avec documentation photographique et protocole, et ne peut être remboursée qu'après accord préalable du médecin-conseil.

Pour les prestations 468731-468742, 468753-468764, 468775-468786, 468790-468801, 468812-468823 et 468834-468845 la valeur relative est majorée de 50 % pour les grossesses multiples." ;

2° au paragraphe 3, au 1°:

a) les numéros d'ordre "469895-469906", "469910-469921" et "469932-469943" sont abrogés ;

b) les numéros d'ordre "468731-468742", "468753-468764", "468775-468786", "468790-468801", "468812-468823" et "468834-468845" sont ajoutés.

3° le paragraphe 8 est abrogé.

Art. 4. A l'article 26 de la même annexe, modifié en dernier lieu par les arrêtés royaux du 3 octobre 2018, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 10, alinéa 1er:

a) les numéros d'ordre "460515-460526" et "460530-460541" sont abrogés ;

b) les numéros d'ordre "468731-468742", "468753-468764" et "468812-468823" sont ajoutés ;

Art. 3. In artikel 17*quater*, van dezelfde bijlage, laatstelijk gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 3 oktober 2018, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 wordt de bepaling onder 3. als volgt vervangen:

"3. Echografie van het abdomen en/of van het kleine bekken in het kader van het toezicht tijdens een zelfde zwangerschap

468731-468742

Echografische zwangerschapsevaluatie in het eerste trimester, met protocol en documenten, maximum één maal aanrekenbaar per zwangerschap ..... N 35

468753-468764

Echografische zwangerschapsevaluatie in het derde trimester, met protocol en documenten, maximum één maal aanrekenbaar per zwangerschap ..... N 35

De verstrekkingen 468731-468742 en 468753-468764 omvatten een basisechografie met het oog op de evaluatie van de foetus en de placenta en het opsporen van eventuele foetale anomalieën respectievelijk tijdens het eerste en het derde trimester van de zwangerschap.

468775-468786

Echografisch morfologisch onderzoek in het tweede trimester vanaf de 20ste week gestationele leeftijd die naast de biometrie en de beoordeling van de levensvatbaarheid de exploratie van de foetale orgaanstelsels omvat met protocol en documenten ..... N 63

De verstrekking 468775-468786 is maximum één maal aanrekenbaar per zwangerschap.

468790-468801

Echografisch onderzoek in geval van klinische symptomen of onbekende zwangerschapsduur, enkel aanrekenbaar tot de 20ste week gestationele leeftijd N17

468812-468823

Bijkomend echografisch onderzoek dat een biometrie en een biofysisch profiel van de foetus omvat, met of zonder het meten van de ombilicale bloedstroom, in geval van gedocumenteerde foeto-maternale pathologie ..... N 70

De verstrekking 468812-468823 kan slechts aangerekend worden vanaf de 20ste week gestationele leeftijd. De indicatie voor deze verstrekking dient te worden opgenomen in het medisch dossier.

468834-468845

Echografisch referentieonderzoek met exploratie van alle foetale orgaanstelsels, met protocol en documenten, in geval van ernstige aangeboren misvorming of bewezen risico ..... N 135

De verstrekking 468834-468845 omvat een uitgebreid onderzoek van het centraal zenuwstelsel, de wervelzuil, het cardiovasculair en urogenitaal stelsel, het locomotorisch stelsel, het gelaat, de orofarynx, de gastro-intestinale tractus, de lever en galblaas, het diafragma en de buikwand, met fotodocumentatie en protocol, en mag slechts worden vergoed na voorafgaand akkoord van de adviserend arts.

Voor de verstrekkingen 468731-468742, 468753-468764, 468775-468786, 468790-468801, 468812-468823 en 468834-468845 wordt de betrekkelijke waarde verhoogd met 50 % in geval van meerlingenzwangerschappen.";

2° in paragraaf 3, in de bepaling onder 1°:

a) worden de rangnummers "469895-469906", "469910-469921" en "469932-469943" opgeheven;

b) worden de rangnummers "468731-468742", "468753-468764", "468775-468786", "468790-468801", "468812-468823" en "468834-468845" toegevoegd.

3° paragraaf 8 wordt opgeheven.

Art. 4. In artikel 26 van dezelfde bijlage, laatstelijk gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 3 oktober 2018, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 10, eerste lid:

a) worden de rangnummers "460515-460526" en "460530-460541" opgeheven;

b) worden de rangnummers "468731-468742", "468753-468764" en "468812-468823" toegevoegd;

2° au paragraphe 13, alinéa 1er:

a) les numéros d'ordre "469895-469906" et "469910-469921" sont abrogés ;

b) les numéros d'ordre "468731-468742", "468753-468764" et "468812-468823" sont ajoutés.

Art. 5. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du deuxième mois qui suit celui de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 6. Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 février 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
M. DE BLOCK

2° in paragraaf 13, eerste lid:

a) worden de rangnummers "469895-469906" en "469910-469921" opgeheven;

b) worden de rangnummers "468731-468742", "468753-468764" en "468812-468823" toegevoegd.

Art. 5. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de tweede maand na die waarin het is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 6. De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 februari 2019.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[C − 2019/11126]

10 MARS 2019. — Arrêté royal fixant la date d'entrée en vigueur de certains articles de l'arrêté royal du 30 mars 2018 portant modification de l'arrêté royal du 23 mai 2001 portant règlement général en matière de garantie de revenus aux personnes âgées et de l'arrêté royal du 13 août 2011 relatif au paiement des prestations liquidées par l'Office national des Pensions

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la Constitution, l'article 108;

Vu la loi du 1er avril 1969 instituant un revenu garanti aux personnes âgées, l'article 17, alinéa 2;

Vu la loi du 27 juin 1969 relative à l'octroi d'allocation aux handicapés, l'article 17, tel qu'en vigueur avant son abrogation par la loi du 27 février 1987;

Vu la loi du 22 mars 2001 instituant la garantie de revenus aux personnes âgées, l'article 14 § 2;

Vu l'arrêté royal du 30 mars 2018 portant modification de l'arrêté royal du 23 mai 2001 portant règlement général en matière de garantie de revenus aux personnes âgées et de l'arrêté royal du 13 août 2011 relatif au paiement des prestations liquidées par l'Office national des Pensions, l'article 7;

Vu l'avis du Comité de Gestion du Service fédéral des Pensions, donné le 17 décembre 2018;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 21 février 2019;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 1er mars 2019;

Vu l'urgence motivée par le fait que la nouvelle procédure doit entrer en vigueur au 1er juillet 2019 et que le prestataire de service chargé par le SFP d'exécuter la nouvelle procédure ainsi que le SFP ont besoin de 4 mois pour pouvoir procéder aux développements informatiques et ajustements pour que la procédure soit effective au 1er juillet 2019.

Vu l'avis n° 65.478/1 du Conseil d'Etat, donné le 26 février 2019, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 3°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre des Pensions,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 2, 2° à 5°, l'article 3, 1°, 3° et 4° et l'article 6, 1° de l'arrêté royal du 30 mars 2018 portant modification de l'arrêté royal du 23 mai 2001 portant règlement général en matière de garantie de revenus aux personnes âgées et de l'arrêté royal du 13 août 2011 relatif au paiement des prestations liquidées par l'Office national des Pensions, entrent en vigueur le 1er juillet 2019.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[C − 2019/11126]

10 MAART 2019. — Koninklijk besluit tot bepaling van de datum van inwerkingtreding van bepaalde artikelen van het koninklijk besluit van 30 maart 2018 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 mei 2001 tot instelling van een algemeen reglement betreffende de inkomensgarantie voor ouderen en van het koninklijk besluit van 13 augustus 2011 betreffende de betaling van de door de Rijksdienst voor Pensioenen betaalde uitkeringen

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Grondwet, artikel 108;

Gelet op de wet van 1 april 1969 tot instelling van een gewaarborgd inkomen voor bejaarden, artikel 17, tweede lid;

Gelet op de wet van 27 juni 1969 betreffende het toekennen van tegemoetkomingen aan de mindervaliden, artikel 17, zoals van kracht vóór zijn opheffing door de wet van 27 februari 1987;

Gelet op de wet van 22 maart 2001 tot instelling van een inkomensgarantie voor ouderen, artikel 14 § 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 maart 2018 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 mei 2001 tot instelling van een algemeen reglement betreffende de inkomensgarantie voor ouderen en van het koninklijk besluit van 13 augustus 2011 betreffende de betaling van de door de Rijksdienst voor Pensioenen betaalde uitkeringen, artikel 7;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Federale Pensioendienst, gegeven op 17 december 2018;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën gegeven op 21 februari 2019;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting gegeven op 1 maart 2019 ;

Gelet op de hoogdringendheid gemotiveerd door het feit dat de nieuwe procedure in werking treedt op 1 juli 2019 en dat de dienstverlener belast door de FPD om de nieuwe procedure uit te voeren evenals de FPD 4 maanden nodig hebben om over te gaan tot de informaticaontwikkelingen en -aanpassingen zodat de procedure effectief is op 1 juli 2019.

Gelet op het advies nr. 65.478/1 van de Raad van State, gegeven op 26 februari 2019 , met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 3°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Pensioenen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 2, 2° tot 5°, het artikel 3, 1°, 3° en 4° en het artikel 6, 1° van het koninklijk besluit van 30 maart 2018 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 mei 2001 tot instelling van een algemeen reglement betreffende de inkomensgarantie voor ouderen en van het koninklijk besluit van 13 augustus 2011 betreffende de betaling van de door de Rijksdienst voor Pensioenen betaalde uitkeringen, treden in werking op 1 juli 2019.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Le ministre qui a les Pensions dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 10 mars 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre des Pensions,
D. BACQUELAINE

Art. 3. De minister bevoegd voor Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 10 maart 2019.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Pensioenen,
D. BACQUELAINE

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT

[C − 2018/31469]

17 FEVRIER 2019. — Arrêté royal relatif au programme 2018–2022 du plan fédéral de réduction des produits phytopharmaceutiques

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la Constitution, les articles 107 et 108;

Vu la loi du 21 décembre 1998 relative aux normes de produits ayant pour but la promotion de modes de production et de consommation durables et la protection de l'environnement, de la santé et des travailleurs, les articles 8*bis*, § 1er, alinéa 1er, inséré par la loi du 28 mars 2003 et remplacé par la loi du 25 avril 2014, et 9, alinéa 1er, 1°, modifié par les lois des 28 mars 2003, 27 juillet 2011 et 16 décembre 2015;

Vu la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, l'article 4, § 6, inséré par la loi du 13 juillet 2001 et modifié par la loi du 9 juillet 2004;

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative;

Vu l'avis du Conseil National du Travail, donné le 9 mars 2017;

Vu l'avis du Conseil Supérieur de la Santé, donné le 10 avril 2017;

Vu l'avis du Conseil Central de l'Économie, donné le 26 avril 2017;

Vu l'avis du Conseil Fédéral du Développement Durable, donné le 26 avril 2017;

Vu l'avis du Conseil de la Consommation, donné le 11 mai 2017;

Vu l'avis du Conseil d'avis du NAPAN, donné le 19 mai 2017;

Vu l'avis du Comité d'agréation des pesticides à usage agricole, donné le 26 septembre 2017;

Vu l'association des régions à l'élaboration du présent arrêté lors de la Conférence Interministérielle de l'Environnement le 28 septembre 2017;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 10 octobre 2017;

Vu l'accord de la Ministre du Budget, donné le 4 décembre 2017;

Considérant la directive 2009/128/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 instaurant un cadre d'action communautaire pour parvenir à une utilisation des pesticides compatible avec le développement durable;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU

[C − 2018/31469]

17 FEBRUARI 2019. — Koninklijk besluit betreffende het programma 2018–2022 van het federale reductieplan voor gewasbeschermingsmiddelen

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Grondwet, de artikelen 107 en 108;

Gelet op de wet van 21 december 1998 betreffende de productnormen ter bevordering van duurzame productie- en consumptiepatronen en ter bescherming van het leefmilieu, de volksgezondheid en de werknemers, de artikelen 8*bis*, § 1, eerste lid, ingevoegd bij de wet van 28 maart 2003 en vervangen bij de wet van 25 april 2014, en 9, eerste lid, 1°, gewijzigd bij de wetten van 28 maart 2003, 27 juli 2011 en 16 december 2015;

Gelet op de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het federaal Agentschap voor de Veiligheid van de voedselketen, artikel 4, § 6, ingevoegd bij de wet van 13 juli 2001 en gewijzigd bij de wet van 9 juli 2004;

Gelet op de impactanalyse van de regelgeving, uitgevoerd overeenkomstig artikelen 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op het advies van de Nationale Arbeidsraad, gegeven op 9 maart 2017;

Gelet op het advies van de Hoge Gezondheidsraad, gegeven op 10 april 2017;

Gelet op het advies van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, gegeven op 26 april 2017;

Gelet op het advies van de Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling, gegeven op 26 april 2017;

Gelet op het advies van de Raad voor het Verbruik, gegeven op 11 mei 2017;

Gelet op het advies van de Adviesraad van het NAPAN, gegeven op 19 mei 2017;

Gelet op het advies van het Erkenningscomité voor bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik, gegeven op 26 september 2017;

Gelet op de betrokkenheid van de gewestregeringen bij het ontwerpen van dit besluit tijdens de Interministeriële Conferentie Leefmilieu op 28 september 2017;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 10 oktober 2017;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, d.d. 4 december 2017;

Overwegende de richtlijn 2009/128/EG van het Europese Parlement en van de Raad van 21 oktober 2009 tot vaststelling van een kader voor communautaire actie ter verwezenlijking van een duurzaam gebruik van pesticiden;

Sur la proposition du Ministre de l'Économie et de l'Emploi, de la Ministre de la Santé publique, du Ministre de l'Agriculture et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil le 14 décembre 2017,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° Produit phytopharmaceutique : un produit phytopharmaceutique ou un adjuvant tels que définis par le règlement (CE) n°1107/2009 du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 concernant la mise sur le marché des produits phytopharmaceutiques et abrogeant les directives 79/117/CEE et 91/414/CEE du Conseil;

2° AR cadre du PFRP : l'arrêté royal du 4 septembre 2012 relatif au programme fédéral de réduction des pesticides, en ce compris leur utilisation compatible avec le développement durable modifié par l'arrêté royal du 15 décembre 2013.

Art. 2. Cet arrêté fixe, en annexe, le programme fédéral de réduction pour la période allant de 2018 à 2022 selon les dispositions de l'article 3 de l'AR cadre du PFRP. Ce programme est toutefois limité aux produits phytopharmaceutiques.

Art. 3. Le ministre qui a l'Économie dans ses attributions, le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions, le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions, le ministre qui a l'Agriculture dans ses attributions, sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 février 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Économie et de l'Emploi,
K. PEETERS

La Ministre de la Santé publique,
M. DE BLOCK

Le Ministre de l'Agriculture,
D. DUCARME

Op de voordracht van de Minister van Economie en Werk, de Minister van Volksgezondheid, de Minister van Landbouw, en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers op 14 december 2017,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:

1° Gewasbeschermingsmiddel: een gewasbeschermingsmiddel of een toevoegingsstof zoals gedefinieerd door verordening (EG) nr.1107/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 betreffende het op de markt brengen van gewasbeschermingsmiddelen en tot intrekking van de richtlijnen 79/117/EEG en 91/414/EEG van de Raad;

2° KB kader van het FRPP: het koninklijk besluit van 4 september 2012 betreffende het federaal reductieprogramma van pesticiden, met inbegrip van hun gebruik in het kader van duurzame ontwikkeling gewijzigd door het koninklijk van besluit van 15 december 2013.

Art. 2. Dit besluit stelt, in bijlage, het federaal reductieprogramma vast voor de periode van 2018 tot 2022 volgens de bepalingen in artikel 3 van het KB kader van het FRPP. Dit programma is echter beperkt tot gewasbeschermingsmiddelen.

Art. 3. De minister bevoegd voor Economie, de minister bevoegd voor Werk, de minister bevoegd voor Volksgezondheid, de minister bevoegd voor Landbouw, zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 februari 2019.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Economie en Werk,
K. PEETERS

De Minister van Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

De Minister van Landbouw,
D. DUCARME

Bijlage bij het koninklijk besluit van 17 februari 2019 betreffende het programma 2018-2022 van het federale reductieplan voor gewasbeschermingsmiddelen

A. Inleiding

1. Het Nationaal Actie Plan (NAPAN)

a) Wettelijk kader

Het NAPAN (Nationaal Actie Plan d'Action National) is het Belgisch nationaal actieplan voor de reductie van pesticiden. Dit NAPAN bevat het Federale Reductieplan voor Gewasbeschermingsmiddelen (FRPG), het gewestelijke programma voor pesticiden reductie in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, het Vlaams Actieplan Duurzaam pesticiden gebruik en het Waals gewestelijk programma voor de reductie van pesticiden. Het NAPAN streeft ernaar de verplichtingen na te komen van richtlijn 2009/128/EG tot vaststelling van een kader voor communautaire actie ter verwezenlijking van een duurzaam gebruik van pesticiden. De federale, regionale en communautaire overheden zijn, elk voor hun eigen bevoegdheden, verantwoordelijk voor de implementatie van het NAPAN aan de hand van opeenvolgende vijfjarenprogramma's.

b) Behandelde thema's

Het programma is opgebouwd rond twaalf thema's, die hoofdzakelijk geïnspireerd zijn op deze richtlijn, maar ook op andere federale of regionale verbintenissen:

1. opleiding voor professionele gebruikers van gewasbeschermingsmiddelen (GBM);
2. verkoop van GBM;
3. informatie en bewustmaking over pesticiden en alternatieven;
4. inspectie van de uitrusting die wordt gebruikt voor de toepassing van GBM;
5. aankondiging van bespuitingen aan potentieel blootgestelden;
6. beschermen van het aquatisch milieu;
7. beschermen van specifieke gebieden;
8. hantering/opslag van GBM en hun verpakking/restanten;
9. geïntegreerde gewasbescherming (IPM – Integrated Pest Management);
10. indicatoren;
11. risicobeperkende maatregelen;
12. beheer en opvolging van het plan.

Als gevolg daarvan moeten een aantal concepten zoals "Bescherming van wilde fauna" of "Beschermen van het aquatisch milieu" in bredere zin worden verstaan dan omschreven in richtlijn 2009/128.
Voor elk voorstel geeft het symbool "NEW" aan welke acties nieuw zijn. De andere acties liggen in het verlengde van het vorige programma (2012-2017).

c) Coördinatie van het NAPAN

Het NAPAN wordt gecoördineerd door de NAPAN Task Force (NTF), bestaande uit vertegenwoordigers van elke overheid die bevoegd is voor het NAPAN in België. De NTF is ermee belast om elk nieuw plan voor te leggen aan de overheden, om over te gaan tot een publieksraadpleging. Bepaalde acties van het NAPAN, aangeduid met "Bel". betreffen het hele grondgebied en worden gecoördineerd door de drie Gewesten en, volgens de betrokken bevoegdheid, het federale niveau.

d) Deelname van belanghebbenden aan het NAPAN

De belanghebbenden op het vlak van pesticiden zijn vertegenwoordigd in de Adviesraad van het NAPAN, die elk trimester samenkomt. De Adviesraad van het NAPAN is nauw betrokken bij de voorbereiding en de opvolging van de programma's.

e) Bijzonderheden van het NAPAN in de EU

i. Pesticide = gewasbeschermingsmiddel of biocide.

Overeenkomstig de officiële definitie betekent de term 'pesticide', in voorkomend geval, zowel een gewasbeschermingsmiddel (GBM) als een biocide.

ii. Sproeien vanuit de lucht.

Het is in België verboden om GBM toe te passen door te sproeien vanuit de lucht. In extreme omstandigheden kan er uitzonderlijk een afwijking worden toegestaan, die onderworpen is aan drastische voorwaarden die effectief gemonitord worden door de federale overheid. De voorwaarden voor de afwijking staan vermeld in het koninklijk besluit van 19/03/2013 ter verwezenlijking van een duurzaam gebruik van gewasbeschermingsmiddelen en toevoegingsstoffen.

iii. Fytolicentie.

Het kenniscertificaat voor het professioneel gebruiken en verkopen van GBM en het geven van voorlichting, dat vermeld wordt in artikel 5 van richtlijn 2009/128/EG, is zonder uitzondering verplicht (zelfs voor kleine distributeurs) in België sinds 25/11/2015. Dit certificaat wordt in België de "fytolicentie" genoemd.

2. Het federale reductieplan voor gewasbeschermingsmiddelen (FPRG)

a) Het programma 2018-2022 van het FRPG

Het FRPG-programma voor 2018-2022 is gebaseerd op een evaluatie van de tussentijdse resultaten van het programma 2013-2017 waarvan het rapport beschikbaar is op www.fytoweb.be.
Het voorontwerp van het programma 2018-2022 werd ter raadpleging voorgelegd aan het publiek van 09.02.2017 tot 10.04.2017 alsook voor advies aan de Federale

Raad voor Duurzame Ontwikkeling, de Hoge Gezondheidsraad, de Raad voor het Verbruik, de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, het Erkenningscomité voor bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik, de Adviesraad van het NAPAN, en tot slot aan de Gewesten verenigd binnen de Interministeriële Conferentie Leefmilieu uitgebreid voor het NAPAN.

b) Doelstellingen van het programma 2018-2022 van het FRPG

Het FRPG wil de impact van het gebruik van GBM op de menselijke gezondheid en het milieu verminderen.
Het programma 2018-2022 du PFRP omvat 32 acties (21 acties aangeduid als « Fed. » die uitsluitend opgezet worden door de federale overheid en 11 gemeenschappelijke acties aangeduid als « Bel. » die worden opgezet in samenwerking met de regionale overheden), elk met een doelstelling en een succesindicator.

B. Programma 2018-2022 van het federale reductieplan voor gewasbeschermingsmiddelen

1. Opleiding voor professionele gebruikers van gewasbeschermingsmiddelen (GBM)

- Implementatie van het Belgische certificeringssysteem "Fytolicentie"

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF[2]
Fed. 2.1.1	De activiteiten inzake de fytolicentie voortzetten.	De administratie van de fytolicentie beheren voor ongeveer 75.000 operatoren.	"Het online register van fytolicenties wordt uiterlijk 14 dagen na de notificatie geüpdatet. Jaarlijkse publicatie op internet van een rapport, waardoor de werking van het fytolicentiesysteem kan worden geëvalueerd."

De fytolicentie is het verplichte certificeringssysteem voor ongeveer 75.000 professionele gebruikers, distributeurs of voorlichters van GBM. Notificaties aangaande de fytolicentie (registratie, permanente vorming, inbreuken …) worden verzameld op federaal niveau en gepubliceerd op de website www.fytolicentie.be. Via een jaarlijks rapport zal het fytolicentiesysteem kunnen worden geëvalueerd, waarbij onder meer het volgende wordt opgenomen: het aantal licenties die per type afgeleverd zijn, het aantal opleidingen per type en het aantal deelnemers, de vaststelling van de inbreuken op de reglementering.

Fed. 2.1.2 NEW	Wederzijdse erkenning van certificaten met Nederland, Duitsland, Frankrijk en Luxemburg.	Implementatie van wederzijdse erkenningsprotocollen met de buurlanden.	Protocollen met Nederland en Frankrijk worden geïmplementeerd in 2018. De andere twee worden geïmplementeerd in 2020.

De wederzijdse erkenning van de nationale certificeringssystemen voor professionele gebruikers van GBM moet geïmplementeerd worden, ten minste met de buurlanden. Er zullen specifieke protocollen voor wederzijdse erkenning worden ontwikkeld met Nederland, Duitsland, Frankrijk en Luxemburg. Die zullen ten laatste in 2018 worden geïmplementeerd voor de twee eerste, en in 2020 voor de twee anderen.

[2] KSF (Key Success Factor): de combinatie van belangrijke feiten en/of deliverables die vereist zijn om de doelstelling te halen.

2. Verkoop van GBM

- Algemene informatie die wordt verstrekt op plaatsen waar pesticiden voor amateurgebruik worden verkocht

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.2.1 NEW	Sensibilisatie van de gebruikers van GBM voor amateurgebruik om te kiezen voor een risicoarme benadering.	De algemene informatie updaten die beschikbaar is op plaatsen waar GBM voor amateurgebruik worden verkocht.	Beschikbaarheid van nieuwe instructies voor GBM- verkopers in 2019.
	De amateurgebruiker van GBM bewustmaken van de blootstellingsroutes (via de huid, inname...) bij gebruik van GBM, van risicobeperkende maatregelen, en van een risicoarme benadering die de risico's beperkt. De bewustmakingscampagnes zijn uiterlijk in 2019 beschikbaar op de plaatsen waar GBM voor amateurgebruik worden verkocht, zoals voorzien in art. 5 van het KB van 04/09/12 betreffende het FRPP. Er kan worden overwogen om de bestaande communicatiecampagne te behouden en deze aan te vullen met bijkomende communicatieacties zoals de verspreiding van flyers en de inzameling van de vervallen producten en/of de producten die niet meer erkend zijn alsook de lege verpakkingen.		
Fed. 2.2.1	Beschikbaarheid van de verplichte informatie op de plaatsen waar GBM voor amateurgebruik worden verkocht.	Controleren & verbeteren indien nodig.	Er worden controles uitgevoerd overeenkomstig het controleprogramma van de inspectiediensten. Evaluatie van de resultaten van de uitgevoerde controles.
	De beschikbaarheid van de verplichte informatie op de plaats van verkoop moet gecontroleerd worden aan de hand van een gepast inspectieschema, dat vermeld staat in het jaarlijks inspectieprogramma van het FAVV en de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu. Bij inbreuken wordt de wettelijke procedure gevolgd, en indien nodig volgt er aanvullend ad-hoc-overleg met de distributiesector.		

- Beschikbaarheid van gecertificeerde voorlichters op verkoopplaatsen van GBM bestemd voor het brede publiek

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.2.2	Terbeschikkingstelling van houders van de P3 of NP-fytolicentie waar GBM voor amateurgebruikers verkocht worden.	Inspectie in de verkooppunten van GBM voor amateurgebruikers en verbeteracties indien nodig.	Er worden controles uitgevoerd overeenkomstig het controleprogramma van de inspectiediensten. Evaluatie van de resultaten van de uitgevoerde controles.
	De aanwezigheid verzekeren van houders van de P3 of NP-fytolicentie of vrije toegang tot het call center op plaatsen waar GBM voor amateurgebruik worden verkocht. Dat zal gecontroleerd worden aan de hand van het controleprogramma van de inspectiediensten van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu/het FAVV. Op basis van de inspectieresultaten zullen de gewestelijke en de federale overheden specifieke acties voorstellen (communicatiecampagne, sectoronderhandeling, bijkomende sancties).		
Fed. 2.2.3 NEW	De efficiëntie van het call center verbeteren.	Follow-up, beoordeling, redesign van het systeem.	Het call center is voldoende bereikbaar en de klanten zijn correct geïnformeerd, zodat alle oproepen op een adequate manier worden beantwoord.
	Wie GBM voor amateurgebruik wil kopen, kan ook terecht bij een call center dat gratis bereikbaar is op de plaats van verkoop. Het call center is een initiatief van de industrie en de distributeurs van GBM. Het wordt gefinancierd en gecontroleerd door de federale overheid in samenwerking met de NTF die, indien nodig, kan vragen om het schema aan te passen. Uiteindelijk zouden alle oproepen op een adequate manier beantwoord moeten worden op basis van de criteria van de bepalingen die vermeld staan in het KB van 19/03/13 betreffende duurzaam gebruik van GBM.		

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.2.4 NEW	De doeltreffendheid en kwaliteit van het voorlichtingssysteem voor amateurgebruikers evalueren.	Onderzoek bij een representatieve steekproef van verkooppunten is voorzien voor 2018 en voor 2021.	Evaluatierapport.

De kwaliteit van het voorlichtingssysteem voor amateurgebruikers wordt beoordeeld via een onderzoek bij een representatieve steekproef van verkooppunten. Dat onderzoek is voorzien voor 2018, wanneer het voorlichtingssysteem operationeel zal zijn, en in 2021 om elke significante evolutie van de kennis te evalueren. De leden van de Raad van het NAPAN zullen ertoe worden verzocht om deel te nemen aan het Begeleidingscomité van de enquête.

- GBM voor professionele gebruikers enkel verkrijgbaar voor houders van een fytolicentie

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.2.5	GBM voor professionele gebruikers enkel verkrijgbaar voor houders van een fytolicentie.	Controles in verkooppunten.	Er worden controles uitgevoerd overeenkomstig het controleprogramma van de inspectiediensten. Evaluatie van de resultaten van de uitgevoerde controles.

Toegang tot GBM voor professionele gebruikers is beperkt tot de houders van fytolicenties P_2 of P_3. Verkopers worden verzocht om de geldigheid van de fytolicentie te controleren (in het online register) en om elke verkoop te registreren. Er worden regelmatig inspecties georganiseerd door de inspectiediensten om na te gaan of er voldaan is aan deze verplichting.

3. Informatie en bewustmaking over pesticiden en alternatieven

- Zorgen voor het verstrekken van evenwichtige informatie over pesticiden en de alternatieven ervoor

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.3.1 NEW	Harmoniseren van de communicatie over biopesticiden en alternatieven voor de niet-landbouwsector.	Stand van zaken en uitwisseling van ervaringen in verband met biopesticiden en andere alternatieven. Minstens één jaarlijkse vergadering van de experts en de actoren van de communicatie naar de amateurs toe (overheden en stakeholders).	Kennisuitwisseling. Geharmoniseerde communicatie.
	Deze actie zal trachten de communicatie te harmoniseren over het gebruik van biopesticiden en alternatieven voor niet-landbouwkundig gebruik, zoals het gebruik door particulieren en voor het onderhoud van groenzones en verharde oppervlakken.		
Fed. 2.3.1	Beschikbaarheid van een evenwichtige informatiebron.	Updaten van Fytoweb om informatie te verstrekken aan het brede publiek.	Webpagina's ter beschikking stellen die regelmatig worden geüpdatet.
	De pagina's van het Reductieplan op de website Fytoweb zijn zo opgesteld dat ze evenwichtige informatie verstrekken aan het brede publiek. Die pagina's worden regelmatig herbekeken om ze up-to-date te houden. De basisstoffen, biopesticiden of de GBM met laag risico worden op Fytoweb duidelijk aangegeven.		
Fed. 2.3.2 NEW	Bescherming van de gezondheid van de amateurgebruikers van GBM.	Beschikbaarheid op de plaatsen waar GBM voor amateurgebruikers worden verkocht van pragmatische oplossingen voor het gebruik van aangepaste handschoenen.	Uiterlijk in 2022 zijn er in winkels waar GBM voor amateurgebruikers worden verkocht praktische maatregelen van toepassing om het gebruik van aangepaste handschoenen aan te moedigen.
	Acties opzetten (regulering, overeenkomst, communicatie, etc.) om ervoor te zorgen dat er aangepaste handschoenen voor gebruik van GBM beschikbaar zijn en dat het gebruik ervan wordt aangemoedigd op de plaatsen waar GBM voor amateurgebruik worden verkocht. De Raad van het NAPAN zal ertoe worden verzocht om mee te werken aan de uitwerking van de maatregelen.		

- Systemen ontwikkelen voor het verzamelen van informatie over gevallen van vergiftiging

Ref.	Doelstelling	Actie	KFS
Fed. 2.3.3	Opvolging van acute vergiftiging van amateurgebruikers.	Toxicovigilantieschema. Tweejaarlijks follow-uprapport.	Tweejaarlijks follow-uprapport.
	Het toxicovigilantieschema maakt het mogelijk om de ernstige oproepen aan het Antigifcentrum te analyseren en op te volgen. Mits de persoon in kwestie daarmee instemt, mag de overheid bij de follow-up op de hoogte worden gebracht van de belangrijkste gevallen van acute intoxicatie. Indien relevant worden er acties (bewustmakingscampagne, controles...) ondernomen door de overheden. Het toxicovigilantieschema zal om de twee jaar worden herhaald.		
Fed. 2.3.4	Opvolging van gevallen van acute & chronische intoxicatie van professionele gebruikers.	Invoering van een wetenschappelijke monitoring. Opvolging van de toxicovigilantie. Jaarlijks opvolgingsrapport.	Jaarlijkse publicatie op de website Fytoweb van een toxicovigilantierapport en het wetenschappelijk monitoringrapport over de chronische gevolgen voor de professionele gebruikers.
	Er wordt permanente opvolging van de toxicovigilantie georganiseerd zoals voor het project Fed. 2.3.3. Er wordt een monitoring uitgevoerd van de wetenschappelijke ontwikkelingen in verband met deze materie (regelmatige blootstelling, meervoudige risico's, beroepsschade, enz.).		
Fed. 2.3.5	Verzamelen en publiceren van informatie over blootstelling & risico's voor consumenten van fruit en groenten.	Analyse van de resultaten van de residumonitoring om te bepalen of gebruikers veilig zijn voor blootstelling aan GBM. Wanneer beschikbaar, zullen de modellen voor gecumuleerde risico's worden getest op deze resultaten.	De evaluatie publiceren om de 4 à 5 jaar.
	De methode die werd ontwikkeld in de vorige federale programma's wordt op regelmatige basis geïmplementeerd om een beoordeling te maken van de risico's voor consumenten van fruit en groenten op de Belgische markt.		

4. Inspectie van de uitrusting die wordt gebruikt voor de toepassing van GBM

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.4.1	Inspectie op regelmatige tijdstippen van uitrusting voor professioneel gebruik van GBM en vaststelling van de afwijkingen van de uitrusting voor professioneel gebruik.	Behouden van het bestaande inspectieschema. Vaststelling van de afwijkende criteria volgens een risicoanalyse die wordt bepaald door de criteria uit Richtlijn 2009/128 (art.8.3). Ontwikkeling, goedkeuring van de methodes en implementatie van de controles voor de uitrusting die voortaan moet worden gecontroleerd. De fabrikanten en de gebruikers van dit soort uitrusting zullen worden betrokken bij de ontwikkeling van de nieuwe inspectieschema's.	100 % van de professionele apparatuur voor de toepassing van GBM wordt gecontroleerd op regelmatige tijdstippen ofwel vrijgesteld volgens specifieke criteria.

Sinds 1995 wordt er om de drie jaar een keuring uitgevoerd van de apparatuur voor professioneel gebruik. Sinds 2013 is regelmatige ijking door gebruikers opgenomen in de gidsen voor autocontrole. In 2011 werden door de overheden verantwoordelijke inspectieorganen aangewezen en geaccrediteerd. Wederzijdse erkenning van buitenlandse inspectiecertificaten is sinds 2017 opgenomen in de wetgeving. De Belgische criteria voor inspectie worden waar nodig geüpdatet met de EU-criteria. Tijdens het programma 2013/2017 werd het onderzoeksproject SIRA-APESTICON gestart met als doel de inspectieschema's te vervolledigen voor bepaalde specifieke types van spuittoestellen. Deze keuringsschema's moeten uiterlijk tegen 2022 geïmplementeerd worden.

Door middel van het project SIRA-APESTICON werd een methode ontwikkeld voor de evaluatie van de risicobeperking die men kan verwachten van een controle op toestellen voor professioneel gebruik van GBM die momenteel niet worden gecontroleerd. Op basis van deze analyse zullen de criteria worden vastgesteld die het mogelijk maken om van de controle af te wijken, en zullen de controleprocedures worden ontwikkeld.

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.4.2 NEW	Advies voor de aankoop van nieuwe toestellen voor het professioneel en niet-professioneel toepassen van GBM.	Opstellen en verspreiden van lijsten met essentiële kenmerken van alle nieuwe apparatuur voor toepassing van GBM. De lijsten zullen worden uitgewerkt teneinde een aantrekkelijk en eenvoudig hulpmiddel voor de potentiële gebruikers samen te stellen.	Beschikbaarheid van de checklist op internet en in tijdschriften tegen 2020.

Een aantal kenmerken van de toepassingsapparatuur voor GBM, zoals bij voorbeeld de aanwezigheid en de omvang van een extra tank ofwel de beschikbaarheid van vervangingsonderdelen, zijn essentieel om de risico's te beperken. De actie streeft ernaar een checklist te ontwikkelen van deze kenmerken en om die beschikbaar te maken voor de potentiële koper, om hem bij te staan bij de keuze van nieuwe toepassingsapparatuur voor GBM. Het project zal worden uitgevoerd met de Belgische experts terzake en in samenwerking met de sector.

5. Aankondiging van bespuitingen aan potentieel blootgestelden

Thema van de richtlijn 2009/128 dat niet wordt behandeld door de federale overheid.

6. Beschermen van het aquatisch milieu

Dit thema uit de richtlijn 2009/128/EG wordt door de federale overheid niet behandeld. Hieronder ter info echter wel een gemeenschappelijke actie waarbij alle Gewesten bij de uitvoering betrokken zijn (m.n. project Bel. 2.6.1).

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.6.1 NEW	Harmonisering van de benadering van het pesticidegebruik voor het onderhoud van de spoorbedding en uitwisseling van goede praktijken.	Harmonisering van de benadering van het pesticidegebruik voor het onderhoud van de spoorbedding en uitwisseling van goede praktijken.	Harmonisering van de benadering van het pesticidegebruik voor het onderhoud van de spoorbedding en uitwisseling van goede praktijken.

De drie gewesten zullen hun adviezen uitwisselen over het gebruik van pesticiden voor het onderhoud van het spoorwegnet: zijn pesticiden nodig, onder welke omstandigheden en op welke plaatsen kan het gebruik toegelaten worden …? Aangezien Infrabel een federale maatschappij is, is een gemeenschappelijk standpunt voor het ganse Belgische grondgebied wenselijk. Het uitwisselen van meningen en goede praktijken zou een duurzamer pesticidegebruik moeten in de hand werken.

7. Beschermen van specifieke gebieden

- Gebieden die gebruikt worden door het brede publiek of door kwetsbare groepen

Hierna ter info, een gemeenschappelijke actie waarbij voor de uitvoering ervan alleen de Gewesten betrokken zijn (m.n. project Bel. 2.7.1).

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.7.1 NEW	Harmonisering van de benadering van het pesticidegebruik voor het onderhoud van sportterreinen en uitwisseling van goede praktijken.	Stand van zaken en uitwisseling van ervaringen over het onderhoud van sportterreinen.	Harmonisering van de afwijkingen indien nodig. Uitwisseling van kennis over alternatieve technieken. Minstens één jaarlijkse intergewestelijke vergadering van de overheden.
	Het project beoogt een uitwisseling van goede praktijken over het onderhoud van sportterreinen. In heel wat gevallen is een onderhoud zonder pesticiden mogelijk.		
Fed. 2.7.1 NEW	Mensen die in de buurt van landbouwakkers wonen vrijwaren van drift van GBM (bufferzone).	De nodige risicobeperkingen voorzien door de Europese richtsnoeren invoeren aan de hand van een specifieke regulering.	Publicatie van de regulering uiterlijk in 2019.
	Een specifieke regulering op dit vlak maakt het mogelijk om de door de Europese richtsnoeren vereiste risicobeperking te voorzien in één enkele operatie, wat sneller gaat dan wachten op de procedure voor hernieuwing van de goedkeuring van elke afzonderlijke GBM-formulering, en veel eenvoudiger is om te controleren. Deze specifieke regulering zou voorzien in de minimaal vereiste risicobeperking, terwijl de toelating van specifieke GBM daarbovenop zou kunnen voorzien in eventueel bijkomende risicobeperkingen.		

- Beschermen van wilde fauna en flora

Ref	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.7.2	De bestuivers beschermen in het toelatingsschema voor GBM.	Deelname aan het tweede federaal bijenplan.	Uitvoering van de fasen betreffende de GBM uit actieplan nr. 2.

De gezondheid van bestuivers is een thema waarvoor er een aantal federale bevoegdheden bestaan die worden uitgevoerd door verschillende departementen. De dienst Gewasbeschermingsmiddelen en Meststoffen neemt actief deel aan het tweede federaal bijenplan om het doeltreffender te maken en om het toelatingsschema voor GBM te verbeteren.

8. Hantering/opslag van GBM en hun verpakking/restanten

- Risicobeperkende maatregelen voor, tijdens en na de bespuiting

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.8.1 NEW	Standaardisering van de spoel- en leegloopsystemen bij het overgieten van de GBM naar de spuittank.	In overleg met de professionele gebruikers uit de sector, zal men in het kader van het project zich inspannen om de informatie voor geharmoniseerde systemen beschikbaar te maken en om, indien nodig, de ontwikkeling van de technologie door middel van alle mogelijke normatieve, administratieve en zelfs reglementaire maatregelen te begeleiden.	Beschikbaarheid van de informatie. Implementatie van de noodzakelijke normatieve, reglementaire of administratieve omkadering.

Een aantal spoel- en leegloopsystemen voor het overgieten van het product naar de spuittank die werden ontwikkeld door de industrie van GBM vormen een belangrijke vooruitgang wat betreft de reductie van milieu- en humane gezondheidsrisico's door puntbronvervuiling. De harmonisering van de systemen om ze compatibel te maken, werd geïdentificeerd als een grote uitdaging tijdens het vorige NAPAN-programma. De actie streeft ernaar de standaardisering van de spoel- en leegloopsystemen die werden ontwikkeld door de industrie van GBM te ondersteunen door de beschikbare informatie toegankelijk te maken en de noodzakelijke normatieve, reglementaire of administratieve omkadering te implementeren. Deze maatregel zal in overleg met de betrokken beroepssectoren worden georganiseerd.

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.8.1 NEW	Verwarring inzake GBM en van resistentie tegen GBM verminderen aan de hand van nieuwe etiketten.	Sectorovereenkomst/ wetgeving voor een kleurcode voor types GBM en een resistentiecode op de etiketten.	Sectorovereenkomst / wetgeving uiterlijk tegen 2021.

Een kleurcode voor types GBM (fungiciden, herbiciden ...) en een alfanumerieke code ter aanduiding van de resistentieklasse worden aangebracht op de etiketten voor professionele producten. Een dergelijke maatregel werd gesteund tijdens het vorige programma door de landbouwersverenigingen. Dit wordt uiterlijk tegen 2021 geïmplementeerd aan de hand van een wijziging in de reglementering betreffende het op de markt brengen van GBM of door een sectorovereenkomst met producenten van GBM.

- Bijkomende maatregelen voor amateurgebruikers

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.8.2 NEW	Vermindering van de risico's voor amateurgebruik.	Uitwerken met belanghebbenden en implementatie van bijkomende maatregelen voor amateurgebruikers, voor de aspecten waarvoor overleg noodzakelijk is.	Implementatie van de maatregelen.

De voorstellen die naar voren kwamen uit de haalbaarheidsstudie tijdens het vorige programma worden geïmplementeerd in samenwerking met belanghebbenden, voor de aspecten waarvoor overleg noodzakelijk is. De opmerkingen die door de Adviesraad van het NAPAN bij de analyse van deze maatregelen in 2016 worden uitgezonden, zullen in de mate van het mogelijke in rekening worden gebracht. Het gaat om de volgende maatregelen:

1. Uit de handel nemen van de herbiciden voor niet-professioneel gebruik, met uitzondering van de basisstoffen, de producten met een laag risico en de biopesticiden, tegen 2018.

2. Voor de vaste gewasbeschermingsmiddelen die vóór gebruik moeten worden verdund (WP, WG,…) opleggen dat ze slechts nog in wateroplosbare zakken beschikbaar zijn.

3. Een bijkomende veiligheidsfactor (2) voor het acute risico voor de consument gebruiken (niet meer dan 50% van de waarde van de acute referentiedoses, in plaats van 100%) bij de evaluatie van de toelatingsaanvragen voor een gewasbeschermingsmiddel voor niet- professioneel gebruik wanneer het product residuen kan achterlaten.

4. De toelatingen voor slakkenkorrels op basis van metaldehyde intrekken.

5. De gemengde producten (herbiciden + meststoffen en/of anti-mos of insecticide/acaricide + fungicide,…) schrappen voor niet- professionele gebruikers om de zinloze uitstoot in het milieu van werkzame stoffen te voorkomen wanneer de verschillende soorten vijanden niet gelijktijdig of op dezelfde plaats aanwezig zijn.

6. De reclame voor gewasbeschermingsmiddelen voor niet-professioneel gebruik verbieden met uitzondering van de basisstoffen, de producten met een laag risico en de biopesticiden.

7. De etiketten van gewasbeschermingsmiddelen standaardiseren door het formaat, de informatie, het lettertype, de kleuren op te leggen. De verpakkingen controleren of er geen tekst (foto's, afbeeldingen,…) aanwezig is die zou aanzetten tot een niet-toegelaten behandeling.

.

- Risicobeperkende maatregelen voor de lokalen voor professionele opslag

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.8.3	Veilige opslagruimtes voor GBM voor professionelen.	Implementatie van de maatregelen door inspecties en interactie met professionelen.	Naleving van de belangrijkste veiligheidscriteria. Er worden controles uitgevoerd overeenkomstig het controleprogramma van de inspectiediensten. Evaluatie van de resultaten van de uitgevoerde controles. Evaluatie van de resultaten van de uitgevoerde controles.

Er worden risicobeperkende maatregelen gedefinieerd in de wetgeving. De actie is bedoeld om de naleving te verzekeren van de belangrijkste veiligheidscriteria die zijn opgenomen in de wetgeving. Er worden regelmatig vergaderingen georganiseerd met de vertegenwoordigers van de beroepssector om de resultaten van de inspectie te bespreken en om de situatie te verbeteren waar nodig.

9. Geïntegreerde gewasbescherming (IPM – Integrated Pest Management)

- Bevorderen van lage inputsystemen zoals IPM en biologische landbouw

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Fed. 2.9.1	Ondersteuning voor biopesticiden.	Administratieve ondersteuning behouden voor aanvragers van toelatingen voor biopesticiden.	Zorgen voor een versnelde procedure voor toelatingen van biopesticiden.

Sinds 2007 bestaat er voor aanvragen om biopesticiden op de markt te brengen, een versnelde procedure, en aanvragers krijgen extra administratieve ondersteuning om hen te begeleiden doorheen de ingewikkelde toelatingsprocedure. Dit beleid wordt voortgezet om de beschikbaarheid van biopesticiden aanzienlijk te vergroten in vergelijking met andere GBM.

10. Indicatoren

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.10.1	Beschikken over een set indicatoren die het mogelijk maken om de voornaamste parameters te visualiseren die een invloed hebben op de risico's betreffende het gebruik van GBM.	Bijdrage aan het NAPAN Dash board voor GBM door de indicatoren ter beschikking te stellen die geselecteerd worden door de NTF.	Jaarlijkse update van het Dash Board van het NAPAN.
	Om de risico's van GBM te kunnen beheren, worden de indicatoren van het dashboard die ontwikkeld werden tijdens het vorige NAPAN-programma regelmatig geüpdatet. Deze indicatoren illustreren op een eenvoudige manier de voornaamste parameters die een invloed hebben op de risico's betreffende het gebruik van GBM. Daartoe behoren de identificatie van gebruikstrends van bepaalde werkzame stoffen (b.v. stoffen die aanleiding geven tot bijzondere bezorgdheid), of praktijken die extra aandacht verdienen en goede praktijken die als voorbeeld kunnen worden gesteld zoals vermeld in richtlijn 2009/128.		
Bel. 2.10.2 NEW	Ontwikkeling van Europese indicatoren.	Follow-up van de selectieprocedure van Europese indicatoren.	Actieve deelname aan Europese initiatieven.
	De Europese initiatieven betreffende geharmoniseerde indicatoren zoals voorzien in artikel 11 van richtlijn 2009/128 moeten actief opgevolgd worden door de Belgische vertegenwoordigers om het NAPAN Dash Board dat werd ontwikkeld in Bel. 2.10.1 te optimaliseren.		

11. Risicobeperkende maatregelen

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.11.1 NEW	Evaluatie van de relevantie en de haalbaarheid van de risicobeperkende maatregelen toe te passen door de gebruikers van GBM.	a) Overzicht van risicobeperkende maatregelen. De belangrijkste risicobeperkende maatregelen worden bekeken en beoordeeld op basis van hun haalbaarheidsniveau. Er wordt overleg georganiseerd met belanghebbenden.	Tegen 2020, een stand van zaken van de belangrijkste risicobeperkende maatregelen.
		b) Het beleid herbekijken. Waar nodig worden toelatingen voor GBM of risicobeperkende maatregelen herbekeken. Er wordt overleg georganiseerd met de belanghebbenden.	Tegen 2022, een overeenkomst voor het herbekijken van risicobeperkende maatregelen en/of toelatingsbeleid voor GBM.

Het aanleggen van bufferzones voor waterbescherming of het dragen van persoonlijke beschermingsmiddelen zijn voorbeelden van risicobeperkende maatregelen die ten grondslag liggen aan de toelatingsprocedure. Deze maatregelen zijn basisvoorwaarden om een toelating te kunnen krijgen.

a) *De belangrijkste risicobeperkende maatregelen (bufferzones, persoonlijke beschermingsmiddelen, enz.) worden overlopen en geëvalueerd op basis van hun relevantie en haalbaarheid.*

b) *De ingezamelde informatie dient als basis voor het heroverwegen van een aantal risicobeperkende maatregelen. Daarnaast wordt deze informatie ook aangewend voor het heroverwegen van de toelating van verschillende producten en om, indien nodig, een gedragswijziging bij professionele gebruikers in dit verband aan te moedigen. Op basis van deze resultaten worden risicobeperkende maatregelen en/of toelatingen heroverwogen en besproken met de stakeholders. De respectievelijke verantwoordelijkheden van de overheden op het vlak van de controle van de implementatie van deze maatregelen worden vastgesteld en, desgevallend, toegelicht aan wie het vraagt.*

12. Beheer en opvolging van het plan

Ref.	Doelstelling	Actie	KSF
Bel. 2.12.1	Gecoördineerd nationaal rapport.	Coördinatie van het rapport binnen de NTF.	Publicatie van een nationaal rapport in 2022.
	Aan het einde van het programma in 2022 zal er een nationaal rapport opgesteld en gepubliceerd worden dat de specifieke rapporten van de NTF-leden coördineert.		
Bel. 2.12.2	Coördinatie van het NAPAN.	De werking van de NTF definiëren en verzekeren.	Werking van de NTF en van de NAPAN Adviesraad.
	Elke overheid die bevoegd is voor het NAPAN is betrokken bij de samenwerking en de coördinatie binnen de NTF. Belanghebbenden zijn betrokken bij het NAPAN via de NAPAN Adviesraad.		
Bel. 2.12.3	Het publiek actief betrekken in de hele besluitvorming aangaande het NAPAN.	Raadpleging van het publiek aangaande NAPAN 2023-2027.	Rapport aangaande de raadpleging van het publiek in 2022.
	In 2022 zal het publiek geraadpleegd worden om het NAPAN programma te bepalen voor de periode 2023-2027.		
Fed. 2.12.1	Het FRPG updaten en de nodige aanpassingen aanbrengen.	Tussentijdse evaluatie van het FRPG.	Beschikbaarheid van een evaluatierapport in 2020.
	Een tussentijdse evaluatie van het FRPG zal worden uitgevoerd in 2020. Het FRPG zal dienovereenkomstig worden aangepast. Er zal een evaluatierapport worden opgesteld.		

Gezien om gevoegd te worden bij Ons besluit van 17 februari 2019 betreffende het programma 2018-2022 van het federale reductieplan voor gewasbeschermingsmiddelen.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Economie en Werk,
K. PEETERS

De Minister van Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

De Minister van Landbouw,
D. DUCARME

Annexe à l'arrêté royal du 17 février 2019 relatif au programme 2018-2022
du plan fédéral de réduction des produits phytopharmaceutiques

A. Introduction

1. Le Plan d'Action National (NAPAN)

a) Cadre légal

Le NAPAN (Nationaal Actie Plan d'Action National) est le plan d'action national de la Belgique pour réduire les risques liés à l'utilisation des pesticides. Il comprend le Plan fédéral de réduction des produits phytopharmaceutiques (PFRP), le Programme régional de réduction des pesticides de la Région Bruxelles-Capitale, le Plan d'action flamand pour une utilisation durable des pesticides et le Programme wallon de réduction des pesticides. Son objectif est de répondre aux obligations de la directive 2009/128/CE instaurant un cadre d'action communautaire pour parvenir à une utilisation des pesticides compatible avec le développement durable.
Les autorités fédérales, régionales et communautaires sont responsables, au regard de leurs compétences respectives, de la mise en œuvre du NAPAN au travers d'un nouveau programme tous les cinq ans.

b) Thématiques abordées

Le programme s'articule autour de 12 thèmes principalement inspirés de cette directive mais également d'autres engagements pris à l'échelle fédérale ou régionale :

1. formation pour les professionnels travaillant avec des produits phytopharmaceutiques (PPP);
2. vente de PPP;
3. information et sensibilisation générale en matière de pesticides et de ses alternatives;
4. inspection de l'équipement pour l'application de PPP;
5. annonce préalable des pulvérisations aux personnes potentiellement exposées;
6. protection du milieu aquatique;
7. protection des zones ciblées;
8. manipulation/stockage des produits phytopharmaceutiques et de leur emballage/résidus;
9. lutte intégrée contre les ennemis des cultures (IPM – Integrated Pest Management);
10. indicateurs;
11. mesures d'atténuation de risques;
12. gestion et suivi du plan.

Certains concepts, tels que « la protection de la faune et de la flore » ou encore « protection du milieu aquatique » doivent dès lors être compris dans un sens plus large que celui défini dans la directive 2009/128.

À chaque proposition, le symbole « NEW » indique qu'il s'agit d'une nouvelle action. Les autres actions s'inscrivent dans la continuité du programme précédent (2013-2017).

c) Coordination du NAPAN

Le NAPAN est coordonné par la NAPAN Task Force (NTF) composée de représentants de chaque autorité compétente pour le NAPAN en Belgique. La NTF est chargée de présenter chaque programme aux autorités afin de procéder à une consultation publique. Certaines actions du NAPAN, notées « Bel. » concernent tout le territoire et sont menées en coordination par les trois Régions et, selon la compétence concernée, le fédéral.

d) Participation des parties prenantes au NAPAN

Les parties prenantes pour toute question relative aux pesticides sont dûment représentées dans le Conseil d'avis du NAPAN qui se réunit chaque trimestre. Ce Conseil collabore étroitement à la préparation et au suivi des programmes.

e) Spécificités du NAPAN dans l'UE

i. Pesticide = produit phytopharmaceutique ou biocide.

Conformément à la définition officielle, le terme pesticide signifie, le cas échéant, indifféremment un produit phytopharmaceutique (PPP) ou un biocide.

ii. Pulvérisations aériennes.

La pulvérisation aérienne de PPP est interdite en Belgique. À titre exceptionnel, dans des situations extrêmes, une dérogation peut être accordée avec des conditions très spécifiques qui sont soumises au contrôle effectif de l'autorité fédérale. Ces conditions sont prévues par l'arrêté royal du 19 mars 2013 pour parvenir à une utilisation des produits phytopharmaceutiques et adjuvants compatible avec le développement durable.

iii. Phytolicence.

Un certificat de connaissance pour conseiller, vendre, utiliser ou manipuler des PPP à usage professionnel, stipulé à l'article 5 de la directive 2009/128/CE, est obligatoire en Belgique depuis le 25 novembre 2015, sans aucune dérogation possible (même pour les petits distributeurs). En Belgique, ce certificat est appelé « phytolicence ».

2. Le Plan fédéral de réduction des produits phytopharmaceutiques (PFRP)

a) Le programme 2018-2022 du PFRP

La mise en place du programme 2018-2022 du PFRP repose sur l'évaluation des résultats provisoires du programme 2013-2017 dont le rapport est consultable sur www.phytoweb.be.
Le projet de programme a été soumis à la consultation publique du 09.02.2017 au 10.04.2017 ainsi qu'à l'avis du Conseil Fédéral du Développement Durable, du Conseil

supérieur de la santé, du Conseil de la Consommation, du Conseil central de l'Économie, du Comité d'agréation des pesticides à usage agricole, du Conseil d'avis du NAPAN, et enfin à l'avis des Régions réunies au sein de la Conférence Interministérielle de l'Environnement élargie pour le NAPAN.

b) Objectifs du programme 2018-2022 du PFRP

Le programme du PFRP vise globalement à réduire l'impact de l'utilisation des produits PPP sur la santé des êtres humains et sur l'environnement.
Le programme 2018-2022 du PFRP a défini 32 actions (21 actions notées « Fed. » menées exclusivement par l'autorité fédérale et 11 actions communes notées « Bel. » menées en coordination avec les autorités régionales) dotées chacune d'un objectif et d'un indicateur de succès.

B. Programme 2018-2022 du plan fédéral de réduction des produits phytopharmaceutiques

1. Formation pour les professionnels travaillant avec des produits phytopharmaceutiques (PPP)

- Mise en œuvre du système de certification belge de « Phytolicence »

Réf.	Objectif	Action	FCS[1]
Fed. 2.1.1	Assurer le fonctionnement quotidien du service à la phytolicence.	Gestion administrative de la phytolicence pour environ 75 000 utilisateurs.	Mise à jour de l'enregistrement en ligne des phytolicences dans les 14 jours qui suivent la notification. Publication annuelle sur internet d'un rapport qui permet d'évaluer le fonctionnement du système de la phytolicence.

La phytolicence est un système de certification obligatoire pour les quelques 75 000 professionnels utilisant les PPP. Les notifications relatives à la phytolicence (enregistrement, formation continue, infractions…) sont récoltées au niveau fédéral et publiées sur le site www.phytolicence.be. Un rapport annuel permettra l'évaluation du système de phytolicence en reprenant notamment : le nombre de licences délivrées par type, le nombre de formations par type et nombre de participants, la constatation des infractions à la règlementation.

Fed. 2.1.2 NEW	Reconnaissance mutuelle des certificats entre les Pays-Bas, l'Allemagne, la France et le Luxembourg.	Mise en place de protocoles de reconnaissance mutuelle avec les pays limitrophes.	Les protocoles concernant les Pays-Bas et la France seront mis en place en 2018 et les deux autres en 2020.

La reconnaissance mutuelle des systèmes nationaux de certification pour professionnels utilisant les PPP doit être mise en place, tout au moins avec les pays limitrophes. Pour ce faire, des protocoles spécifiques seront développés avec les Pays-Bas, la France, l'Allemagne et le Luxembourg. Ils seront disponibles en 2018 pour les deux premiers et en 2020 pour les deux autres.

[1] FCS (Facteurs-Clés du Succès): la combinaison des faits importants et/ou des livrables qui sont requis pour atteindre l'objectif.

2. Vente de PPP

- Information générale disposée dans les lieux de vente de PPP à usage amateur

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.2.1 NEW	Sensibilisation des utilisateurs de PPP à usage amateur pour adopter une attitude "risque faible".	Mettre à jour l'information générale obligatoire dans les lieux de vente de PPP à usage amateur.	Disponibilité de nouvelles instructions pour les distributeurs de PPP amateurs en 2019.
	Sensibilisation des utilisateurs de PPP à usage amateur au sujet des voies d'exposition (dermique, ingestion...) lors de l'application des PPP et des moyens pour réduire ces risques afin d'adopter une attitude qui minimise les risques. Les campagnes de sensibilisation sont disponibles en 2019 au plus tard sur les lieux de vente des PPP à usage amateur selon le prescrit de l'article 5 de l'arrêté royal du 04/09/12 relatif au Programme fédéral de réduction des pesticides. Il peut être envisagé de conserver la campagne de communication existante et de la compléter par des actions de communication supplémentaires telles que la distribution de flyers et le ramassage des produits périmés et/ou qui ne sont plus agréés, et les emballages vides.		
Fed. 2.2.1	Mise à disposition de l'information obligatoire sur les lieux de vente de PPP à usage amateur.	Contrôle et amélioration si besoin.	Des contrôles sont effectués conformément au programme de contrôle des services d'inspection. Les résultats de ces contrôles sont évalués.
	La mise à disposition de l'information obligatoire sur les lieux de vente doit être contrôlée au moyen d'une procédure de contrôle adéquate, ce qui inclut un programme d'inspection annuel de l'AFSCA et du Service Public Fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement. Les infractions sont gérées conformément à la procédure légale et, au besoin, par une concertation ad hoc avec le secteur de distribution.		

- Disponibilité de conseillers certifiés dans les points de vente de PPP pour le grand public

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.2.2	Mise à disposition de détenteurs de la phytolicence NP ou P3 sur les lieux de vente de PPP à usage amateur.	Contrôle sur les lieux de vente de PPP pour non-professionnels et mesures correctives si nécessaire.	Des contrôles sont effectués conformément au programme de contrôle des services d'inspection. Les résultats de ces contrôles sont évalués.

Assurer une mise à disposition de détenteurs de la phytolicence NP ou P3 ou d'un libre accès au centre d'appels sur les lieux de vente de PPP à usage amateur. Dans le cadre du programme de contrôle, les services d'inspection de l'AFSCA et du Service Public Fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement se chargent de contrôler régulièrement cette mesure. Les autorités fédérales et régionales proposent des mesures spécifiques sur la base des résultats de ces contrôles (campagne de communication, négociation sectorielle, sanctions supplémentaires).

Fed. 2.2.3 NEW	Optimiser l'efficacité du centre d'appels.	Suivi, évaluation et révision du système.	Le centre d'appel est joignable et les clients sont correctement informés de sorte que tous les appels soient convenablement pris en charge.

Les personnes intéressées par un PPP à usage amateur peuvent également être conseillés par un centre d'appels libre d'accès sur les lieux de vente de PPP à usage amateur. Le centre d'appels est une initiative du secteur industriel et des distributeurs de PPP. Il est financé et contrôlé par l'autorité fédérale en collaboration avec la NTF qui peut, si besoin, demander une révision de la procédure. In fine, tous les appels seront convenablement pris en charge conformément aux dispositions stipulées dans l'AR du 19/03/13 pour une utilisation durable des PPP compatible avec le développement durable.

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.2.4 NEW	Évaluer le degré d'efficacité du système de conseils afin d'approfondir les connaissances des utilisateurs non-professionnels.	Enquête sur un échantillon représentatif des lieux de vente en 2018 et en 2021.	Rapport d'évaluation.

Une enquête sur un échantillon représentatif des lieux de vente évalue la qualité du système de conseils destinés à approfondir les connaissances des amateurs en matière de PPP. L'enquête est menée en 2018 quand le système de conseillers sera régulièrement mis en place et en 2021 pour évaluer toute évolution significative des connaissances. Les membres du Conseil du NAPAN seront invités à participer au Comité d'accompagnement de l'enquête.

- PPP à usage professionnel uniquement disponibles pour les titulaires d'une phytolicence

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.2.5	Seuls les détenteurs d'une phytolicence ont accès aux PPP à usage professionnel.	Contrôles sur les lieux de vente.	Des contrôles sont effectués conformément au programme de contrôle des services d'inspection. Les résultats de ces contrôles sont évalués.

L'accès aux PPP à usage professionnel est restreint aux seuls détenteurs des phytolicences P_2 ou P_3. Il est demandé aux vendeurs de contrôler la validité des phytolicences (via la page web d'enregistrement) et d'enregistrer chaque vente. Afin de répondre à cette obligation, les services d'inspection se chargent d'effectuer des contrôles réguliers.

3. Information et sensibilisation générale en matière de pesticides et de ses alternatives

- Assurer une information équilibrée concernant les pesticides et leurs alternatives

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.3.1 NEW	Harmoniser le cadre de la communication sur les biopesticides et autres alternatives pour le secteur non-agricole.	État des lieux et échange d'expérience au sujet des biopesticides et autres alternatives. Au moins une réunion annuelle des experts et des acteurs de la communication vers les amateurs (autorités publiques et parties prenantes).	Échange de connaissances. Communication harmonisée.
	Cette action tente d'harmoniser la communication au sujet des pesticides à usage non-agricole tel que les biopesticides pour l'usage amateurs, l'entretien des espaces verts et des surfaces dures.		
Fed. 2.3.1	Mise à disposition de l'information générale équilibrée.	Mise à jour du site Phytoweb pour communiquer l'information au grand public.	Disponibilité et mise à jour régulière des pages web.
	Les pages concernant le Plan de réduction sur le site Phytoweb sont mises à jour pour offrir une information équilibrée au grand public. Ces pages sont révisées régulièrement afin de les actualiser. Les substances de base, les biopesticides ou les PPP à faible risque sont spécifiés visiblement sur Phytoweb.		
Fed. 2.3.2 NEW	Protection de la santé des utilisateurs non-professionnels de PPP.	Mise à disposition, sur les lieux de vente des PPP à usage amateur, de mesures pratiques afin d'encourager le port de gants adéquats pour cet utilisation.	Des mesures pratiques pour encourager le port de gants adéquats seront disponibles sur les lieux de vente de PPP à usage amateur pour 2022 au plus tard.
	Des mesures (réglementation, accord, communication, etc.) sont prises pour que les gants adéquats pour utiliser des PPP soient disponibles et que leur port soit encouragé sur les lieux de vente de PPP à usage amateur. Le Conseil du NAPAN sera invité à participer à l'élaboration des mesures.		

- Systèmes de collecte d'informations concernant les cas d'empoisonnement

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.3.3	Suivi des intoxications aiguës des amateurs.	Suivi de toxicovigilance. Rapport de suivi bisannuel.	Rapport de suivi bisannuel.
	Le suivi de toxicovigilance enregistre et analyse les appels au Centre Antipoisons consécutifs à une intoxication aux PPP. En accord avec la personne concernée, le suivi permet d'informer l'autorité sur les principaux cas d'intoxication aiguë. La procédure de toxicovigilance est renouvelée tous les deux ans.		
Fed. 2.3.4	Suivi des cas d'intoxication chronique et aiguë chez les professionnels.	Mise en place d'une veille scientifique. Suivi de toxicovigilance. Rapport de suivi annuel.	Publication annuelle sur le site Phytoweb d'un rapport de toxicovigilance et du rapport de veille scientifique des effets chroniques sur les utilisateurs professionnels.
	Un suivi de toxicovigilance telle que pour le projet Fed. 2.3.3 est organisé en permanence. Une veille des développements scientifiques sur cette question (exposition régulière, risques multiples, dommages professionnels, etc.) est assurée.		
Fed. 2.3.5	Récolte et publication de l'information concernant l'exposition aux PPP des consommateurs de fruits et de légumes et les risques qui en résultent.	L'analyse des résultats du *monitoring* des résidus afin de vérifier si les consommateurs exposés aux PPP sont en sécurité. Lorsque qu'ils seront disponibles, les modèles relatifs aux risques cumulés seront testés sur ces résultats.	Publication d'une évaluation tous les 4 à 5 ans.
	La méthode élaborée précédemment dans les programmes fédéraux est mise en place de façon régulière pour évaluer les risques d'exposition via la consommation de fruits et de légumes provenant du marché belge.		

4. Inspection de l'équipement pour l'application de PPP

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.4.1	Inspection à intervalles réguliers des équipements professionnels d'application des PPP et établissement des dérogations.	Maintien du système de contrôle existant. Établissement des critères dérogatoires selon une analyse de risques cadrée par les critères de la directive 2009/128 (art.8.3). Développement, validation des méthodes et mise en œuvre des contrôles pour les équipements devant être désormais contrôlés. Les constructeurs et les utilisateurs de ce type d'équipements seront impliqués lors du développement des nouveaux schémas d'inspection.	100% du matériel professionnel d'application des PPP est contrôlé à intervalles réguliers ou exempté selon les critères dérogatoires dûment établis.

L'inspection de l'équipement à usage professionnel est effectuée tous les 3 ans depuis 1995. L'étalonnage régulier de la part des professionnels est inséré dans les guides d'autocontrôles depuis 2013. Les services de contrôle responsables ont été désignés par les autorités en 2011 et accrédités. Une reconnaissance mutuelle des certificats d'inspection étrangers est insérée dans la législation à partir de 2017. Les critères d'inspection de la Belgique sont mis à jour, si nécessaire, en conformité avec ceux de l'UE. Durant le programme 2013/2017, le projet de recherche SIRA-APESTICON visant à compléter les méthodologies de contrôle de certains types de pulvérisateurs a débuté. Pour 2022, au plus tard, ces méthodes de contrôles doivent être mises place.

Le projet SIRA-APESTICON a développé une méthode d'évaluation de la réduction de risque que l'on peut espérer du contrôle d'appareils professionnels d'application de PPP qui ne sont pas actuellement contrôlés. Sur base de cette analyse, les critères dérogatoires au contrôle seront fixés et les procédures de contrôle seront développées.

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.4.2 NEW	Guides pour l'achat de nouveau matériel d'application de PPP à usage professionnel et amateur.	Publication et diffusion de listes reprenant les points de contrôle essentiels pour tout nouveau matériel d'application de PPP. Les listes seront élaborées dans l'optique de constituer un accessoire simple et attractif pour ses utilisateurs potentiels.	Disponibilité de la *checklist* sur Internet et dans les journaux pour 2020.

Certaines caractéristiques du matériel d'application de PPP, comme la présence et la taille d'une cuve annexe ou la disponibilité de pièces de rechange, sont essentielles pour réduire les risques pour la santé et pour l'environnement. La mesure a pour objectif de développer une checklist de ces caractéristiques et de la rendre disponible pour les acheteurs potentiels afin de les aiguiller dans leur choix de nouveau matériel d'application de PPP. Le projet sera mené avec les experts belges dans le domaine et en collaboration avec le secteur.

5. Annonce préalable des pulvérisations aux personnes potentiellement exposées

Thème abordé par la directive 2009/128, mais pas d'action fédérale sur ce thème.

6. Protection du milieu aquatique

Ce thème abordé par la directive 2009/128 n'est pas exploité par le programme fédéral. Pour info ci-dessous, le projet Bel. 2.6.1 dans lequel seules les Régions sont impliquées.

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.6.1 NEW	Harmoniser l'approche de l'utilisation de pesticides pour l'entretien des voies ferrées et échange de bonnes pratiques.	État des lieux et échange d'expérience au sujet de l'entretien des voies ferrées.	Harmonisation des dérogations si nécessaire. Échange de connaissances au sujet des techniques alternatives. Au moins une réunion annuelle interrégionale des autorités publiques et des gestionnaires du domaine ferré.

Les trois régions vont échanger leur avis quant à l'utilisation de pesticide pour l'entretien du réseau ferroviaire : les pesticides sont-ils nécessaires, quelles sont les circonstances et les lieux dans lesquels l'utilisation peut être autorisée… ? Étant donné qu'Infrabel est une compagnie fédérale, il est souhaitable de disposer d'une position commune pour tout le territoire belge. L'échange d'opinions et des bonnes pratiques devrait cependant favoriser une utilisation plus durable des pesticides.

7. Protection des zones ciblées

- Zones utilisées par le grand public ou des groupes vulnérables

Pour info ci-dessous, le projet Bel. 2.7.1 dans lequel seules les Régions sont impliquées.

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.7.1 NEW	Harmoniser l'approche de l'utilisation de pesticides pour l'entretien des terrains de sport et échange de bonnes pratiques.	État des lieux et échange d'expérience au sujet de l'entretien des terrains de sport.	Harmonisation des dérogations si nécessaire. Échange de connaissances au sujet des techniques alternatives. Au moins une réunion annuelle interrégionale des autorités publiques.
	Le projet vise à échanger les bonnes pratiques en matière d'entretien des terrains de sport. Un entretien sans pesticides est possible dans bien des cas.		
Fed. 2.7.1 NEW	Mieux protéger des brumes de pulvérisation de PPP les riverains des champs (zone tampon).	Anticiper, par une réglementation spécifique, les mesures d'atténuation de risques prévues par le document européen de guidance.	Publication de la réglementation en 2019 au plus tard.
	Une réglementation spécifique en la matière permet d'anticiper en une seule opération les mesures d'atténuation de risques nécessaires prévues par le document européen de guidance. Par rapport à la procédure normale de ré-agréation de chaque PPP au terme de sa période de validité, une telle méthode est non seulement plus rapide mais aussi plus simple à gérer. Cette réglementation spécifique prévoit les mesures minimales d'atténuation de risques auxquelles s'ajoutent les mesures supplémentaires spécifiques à chaque PPP.		

- Protection de la faune et de la flore

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.7.2	Protection des pollinisateurs dans le cadre de la procédure d'autorisation de PPP.	Participation au plan d'action fédéral n°2 pour les abeilles.	Mises en œuvre des étapes concernant les PPP du plan d'action n°2.

La santé des pollinisateurs est une matière relevant de plusieurs compétences fédérales qui sont gérées par différents départements. Le service Produits phytopharmaceutiques et Engrais participe activement au plan d'action fédéral n°2 pour les abeilles afin d'améliorer et de rendre plus efficace la procédure d'autorisation de PPP.

8. Manipulation/stockage des produits phytopharmaceutiques et de leur emballage/résidus

- Limitation des risques avant, pendant et après la pulvérisation

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.8.1 NEW	Standardisation des systèmes de vidange et de rinçage des bidons lors du transfert du PPP vers la cuve de pulvérisation.	En concertation avec les professionnels du secteur, le projet s'attèlera à rendre disponible l'information pour des systèmes harmonisés et à accompagner, au besoin, le déploiement de la technologie par tous moyens administratifs, normatifs voire réglementaires.	Disponibilité de l'information. Mise en place de l'encadrement administratif, réglementaire ou normatif nécessaire.

Plusieurs systèmes de vidange et de rinçage des bidons lors du transfert du produit vers la cuve de pulvérisation développés par l'industrie des PPP constituent tous une avancée considérable pour réduire les risques de pollution ponctuelle pour l'environnement et la santé humaine. La standardisation de ces systèmes afin de les rendre compatibles a été considérée comme un défi majeur dans le programme précédent du NAPAN. L'action vise à soutenir la standardisation des systèmes de rinçage et de vidange développés par l'industrie des PPP en propageant une information accessible et en mettant en place l'encadrement administratif, réglementaire et normatif nécessaire. Cette action se fera en concertation avec les secteurs professionnels concernés.

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.8.1 NEW	Réduire la confusion des PPP et l'induction de résistances par un nouvel étiquetage.	Accord sectoriel/législation pour un code-couleur des PPP et un code des résistances sur les étiquettes.	Accord sectoriel/législation en 2021 au plus tard.

Un code-couleur pour visualiser le type de PPP (fongicides, herbicides…) et un code alphanumérique illustrant la classe de résistance induite sont adoptés sur les étiquettes des produits professionnels. Un tel projet fut soutenu au cours du programme précédent par les associations d'agriculteurs. Elle sera mise en œuvre en 2021 au plus tard par une modification de la réglementation concernant la mise sur le marché de PPP ou par un accord sectoriel avec les producteurs de PPP.

- Mesures additionnelles pour les utilisateurs amateurs

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.8.2 NEW	Diminution des risques pour les amateurs.	Élaboration et mise en place de mesures supplémentaires pour les amateurs en concertation avec les parties prenantes, pour les aspects qui nécessitent une concertation.	Mise en œuvre de ces mesures.

Les propositions émanant d'une étude de faisabilité lors du programme précédent sont élaborées et mises en œuvre en collaboration avec les parties prenantes, pour les aspects qui nécessitent une concertation. Les remarques émises par le Conseil du NAPAN lors de l'analyse de ces mesures en 2016 seront tenues en compte dans la mesure du possible. Ces mesures sont les suivantes :

1. Retrait du marché des herbicides à usage non-professionnel à l'exception des substances de base, des produits à faible risque et des biopesticides pour 2018.

2. Imposer pour les produits phytopharmaceutiques solides à diluer avant application (WP, WG,…) de n'être disponibles qu'en sachets hydrosolubles.

3. Utiliser un facteur de sécurité supplémentaire (de 2) pour le risque aigu pour le consommateur (pas plus de 50% de la valeur de l'ARfD (au lieu de 100%)), lors de l'évaluation des demandes d'autorisation pour un produit phytopharmaceutique à usage non professionnel lorsque le produit est susceptible de laisser des résidus.

4. Retirer les autorisations pour les granulés anti-limaces à base de métaldéhyde.

5. Supprimer les produits mixtes (herbicides + engrais et/ou anti-mousse ou insecticide/acaricide + fongicide,…) pour les utilisateurs non professionnels pour éviter l'émission inutile dans l'environnement de substances actives lorsque les différents types d'ennemis ne sont pas présents simultanément ou au même endroit.

6. Interdire la publicité pour les produits phytopharmaceutiques à usage non professionnel à l'exception des substances de base, des produits à faible risque et des biopesticides.

7. Standardiser les étiquettes des produits phytopharmaceutiques en imposant le format, les informations, le type de caractère, les couleurs. Contrôler les emballages pour vérifier l'absence de suggestion (photos, dessins,…) de traitement non autorisé.

- Mesures d'atténuation des risques relatives aux locaux de stockage utilisées par des professionnels

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.8.3	Sécurité des lieux de stockage de PPP à usage professionnel.	Mise en place de mesures par des contrôles et interactions avec les professionnels.	Mise en conformité avec les principaux critères de sécurité. Des contrôles sont effectués selon le programme de contrôle des services d'inspection. Les résultats de ces contrôles sont évalués.

Les mesures d'atténuation de risques sont définies dans la législation. Cette action a pour objectif de maintenir la conformité des locaux de stockage des PPP avec les principaux critères de sécurité stipulés dans la législation. Une réunion avec les représentants des professionnels est organisée régulièrement afin de discuter des résultats des contrôles et d'améliorer la situation, si besoin.

9. Lutte intégrée contre les ennemis des cultures (IPM – Integrated Pest Management)

- Favoriser les systèmes à faible apport comme la lutte intégrée contre les ennemis des cultures et l'agriculture biologique

Réf.	Objectif	Action	FCS
Fed. 2.9.1	Soutenir l'utilisation des biopesticides.	Assurer un soutien administratif pour les demandeurs d'autorisation de biopesticides.	Assurer une procédure accélérée des autorisations de biopesticides.

Depuis 2007, les demandes de mise sur le marché des biopesticides sont gérées par une procédure accélérée, et les demandeurs bénéficient d'un soutien administratif supplémentaire afin d'être aiguillés au travers de la complexe procédure d'autorisation. Cette politique est maintenue pour augmenter de manière significative la mise sur le marché des biopesticides par rapport aux autres PPP.

10. Indicateurs

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.10.1	Disposer d'un ensemble d'indicateurs permettant de visualiser les paramètres principaux qui influencent les risques liés à l'utilisation des PPP.	Contribution au Tableau de Bord du NAPAN en apportant les indicateurs choisis par la NTF.	Publication annuelle du Tableau de Bord du NAPAN mis à jour.
	Pour pouvoir gérer les risques causés par les PPP, les indicateurs du Tableau de bord développés pendant le programme 2013-2017 du NAPAN sont régulièrement mis à jour. Ces indicateurs illustrent de manière simple les paramètres principaux qui influencent les risques liés à l'utilisation de PPP. Ceux-ci incluent aussi l'identification des tendances d'utilisation de certaines substances actives (p.ex. celles particulièrement préoccupantes), ou les pratiques qui requièrent une attention particulière et les bonnes pratiques à encourager comme mentionnées dans la directive 2009/128.		
Bel. 2.10.2 NEW	Développement d'indicateurs européens.	Suivi de la procédure de sélection des indicateurs européens.	Participation active aux initiatives européennes.
	Les initiatives européennes relatives aux indicateurs harmonisés telles que prévus à l'article 11 de la directive 2009/128 doivent être suivies activement par les représentants belges dans le but d'optimaliser le Tableau de Bord NAPAN développé dans la mesure Bel.2.10.1.		

11. Mesures d'atténuation de risques

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.11.1 NEW	Évaluation de la pertinence et de la praticabilité des mesures d'atténuation de risques à appliquer par les utilisateurs de PPP.	a) Vue d'ensemble des mesures d'atténuation de risques. Les principales mesures d'atténuation de risques font l'objet d'une révision et d'une évaluation pour établir leur degré de faisabilité. Une concertation entre les parties prenantes est organisée.	Pour 2020, un état des lieux des principales mesures d'atténuation.
		b) Reconsidérer la politique. Si nécessaire, les autorisations ou les mesures d'atténuation des risques sont reconsidérées. Une concertation avec les parties prenantes est organisée.	Pour 2022, un accord pour la reconsidération des mesures d'atténuation et/ou de la politique d'autorisation des PPP.

L'établissement de zones tampons pour la protection de l'eau ou le port d'équipements de protection individuelle sont des exemples de mesures d'atténuation fondant le processus d'autorisation. Ces mesures sont donc des prérequis à chaque autorisation.

a) Les principales mesures d'atténuation (zones tampon, équipement de protection personnel, etc.) sont passées en revue et évaluées au niveau de leur pertinence et de leur praticabilité ;

b) L'information récoltée sert de base pour réévaluer quelques mesures de réduction des risques. En parallèle, cette information est aussi utilisée pour reconsidérer l'autorisation de plusieurs produits et pour promouvoir, si nécessaire, un changement de comportement des utilisateurs professionnels dans ce domaine. Sur base de ces résultats, les autorisations ou les mesures d'atténuation des risques seront reconsidérées et discutées avec les parties prenantes. Le cas échéant les responsabilités respectives des autorités en matière de contrôle de la mise en œuvre de ces mesures seront établies et clarifiées.

12. Gestion et suivi du plan

Réf.	Objectif	Action	FCS
Bel. 2.12.1	Rapport national coordonné.	Coordination du rapport au sein de la NTF.	Publication d'un rapport national en 2022.
	À la fin du programme en 2022, un rapport national sera préparé et publié en coordonnant les rapports spécifiques des membres de la NTF.		
Bel. 2.12.2	Coordination du NAPAN.	Définir et appliquer le fonctionnement de la NTF.	Fonctionnement de la NTF et du Conseil d'Avis du NAPAN.
	Chaque membre compétent pour le NAPAN assure la coopération et coordination au sein de la NTF. Les parties prenantes participent au NAPAN via le Conseil d'avis du NAPAN.		
Bel. 2.12.3	Impliquer activement le public dans le processus de décision relatif au NAPAN.	Consultation du public sur le NAPAN 2023-2027.	Rapport de la consultation du public en 2022.
	En 2022, le public sera consulté au sujet du programme pour le NAPAN couvrant la période 2023-2027.		
Fed. 2.12.1	Mise à jour du PFRP en vue des modifications nécessaires.	Évaluation à mi-parcours du PFRP.	Mise à disposition d'un rapport d'évaluation en 2020.
	Une évaluation à mi-parcours du PFRP sera effectuée en 2020. Le PFRP sera mis à jour en conséquence, si nécessaire. Un rapport d'évaluation sera établi.		

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 17 février 2019 relatif au programme 2018-2022 du plan fédéral de réduction des produits phytopharmaceutiques.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Économie et de l'Emploi,

K. PEETERS

La Ministre de la Santé publique,

M. DE BLOCK

Le Ministre de l'Agriculture,

D. DUCARME

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST VOLKSGESUNDHEIT, SICHERHEIT DER NAHRUNGSMITTELKETTE UND UMWELT

[C − 2018/31469]

17. FEBRUAR 2019 — Königlicher Erlass über das Programm 2018-2022 in Bezug auf den föderalen Plan zur Verringerung des Pflanzenschutzmitteleinsatzes

PHILIPPE, König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund der Verfassung, der Artikel 107 und 108;

Aufgrund des Gesetzes vom 21. Dezember 1998 über Produktnormen zur Förderung umweltverträglicher Produktions- und Konsummuster und zum Schutz der Umwelt, der Gesundheit und der Arbeitnehmer, der Artikel 8*bis* § 1 Absatz 1, eingefügt durch das Gesetz vom 28. März 2003 und ersetzt durch das Gesetz vom 25. April 2014, und 9 Absatz 1 Nr. 1, abgeändert durch die Gesetze vom 28. März 2003, 27. Juli 2011 und 16. Dezember 2015;

Aufgrund des Gesetzes vom 4. Februar 2000 über die Schaffung der Föderalagentur für die Sicherheit der Nahrungsmittelkette, des Artikels 4 § 6, eingefügt durch das Gesetz vom 13. Juli 2001 und abgeändert durch das Gesetz vom 9. Juli 2004;

Aufgrund der Auswirkungsanalyse beim Erlass von Vorschriften, die gemäß den Artikeln 6 und 7 des Gesetzes vom 15. Dezember 2013 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen in Sachen administrative Vereinfachung durchgeführt worden ist;

Aufgrund der Stellungnahme des Nationalen Arbeitsrates vom 9. März 2017;

Aufgrund der Stellungnahme des Hohen Gesundheitsrates vom 10. April 2017;

Aufgrund der Stellungnahme des Zentralen Wirtschaftsrates vom 26. April 2017;

Aufgrund der Stellungnahme des Föderalen Rates für Nachhaltige Entwicklung vom 26. April 2017;

Aufgrund der Stellungnahme des Verbraucherrates vom 11. Mai 2017;

Aufgrund der Stellungnahme des NAPAN-Beirates vom 19. Mai 2017;

Aufgrund der Stellungnahme des Ausschusses für die Zulassung von Pestiziden für landwirtschaftliche Zwecke vom 26. September 2017;

Aufgrund der Beteiligung der Regionalregierungen an der Ausarbeitung des vorliegenden Erlasses während der Interministeriellen Konferenz "Umwelt" am 28. September 2017;

Aufgrund der Stellungnahme des Finanzinspektors vom 10. Oktober 2017;

Aufgrund des Einverständnisses der Ministerin des Haushalts vom 4. Dezember 2017;

In Erwägung der Richtlinie 2009/128/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 21. Oktober 2009 über einen Aktionsrahmen der Gemeinschaft für die nachhaltige Verwendung von Pestiziden;

Auf Vorschlag des Ministers der Wirtschaft und der Beschäftigung, der Ministerin der Volksgesundheit, des Ministers der Landwirtschaft und aufgrund der Stellungnahme der Minister, die am 14. Dezember 2017 im Rat darüber beraten haben,

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

Artikel 1 - Für die Anwendung des vorliegenden Erlasses gelten folgende Begriffsbestimmungen:

1. Pflanzenschutzmittel: ein Pflanzenschutzmittel oder ein Zusatzstoff, wie in der Verordnung (EG) Nr. 1107/2009 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 21. Oktober 2009 über das Inverkehrbringen von Pflanzenschutzmitteln und zur Aufhebung der Richtlinien 79/117/EWG und 91/414/EWG des Rates definiert,

2. Rahmenerlass FPVP: der Königliche Erlass vom 4. September 2012 über das föderale Programm zur Verringerung des Pestizideinsatzes, einschließlich des Aspekts der nachhaltigen Verwendung der Pestizide, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 15. Dezember 2013.

Art. 2 - In der Anlage zu vorliegendem Erlass wird das föderale Programm zur Verringerung für den Zeitraum von 2018 bis 2022 gemäß den Bestimmungen von Artikel 3 des Rahmenerlasses FPVP festgelegt. Dieses Programm ist jedoch auf Pflanzenschutzmittel beschränkt.

Art. 3 - Der für Wirtschaft zuständige Minister, der für Beschäftigung zuständige Minister, der für Volksgesundheit zuständige Minister und der für Landwirtschaft zuständige Minister sind, jeder für seinen Bereich, mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Bruxelles, 17. Februar 2019

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Der Minister der Wirtschaft und der Beschäftigung
K. PEETERS

Die Ministerin der Volksgesundheit
M. DE BLOCK

Der Minister der Landwirtschaft
D. DUCARME

Anlage zum Königlichen Erlass vom 17. Februar 2019 über das Programm 2018-2022
in Bezug auf den föderalen Plan zur Verringerung des Einsatzes von Pflanzenschutzmitteln

A. Einleitung

1. Der Nationale Aktionsplan (NAPAN)

a) Rechtlicher Rahmen

Der NAPAN (Nationaal Actie Plan d'Action National) ist der belgische nationale Aktionsplan zur Verminderung der Risiken durch Pestizide. Er umfasst den föderalen Plan zur Verringerung des Pflanzenschutzmitteleinsatzes (FPVP), das Regionale Programm zur Verringerung des Pestizideinsatzes der Region Brüssel-Hauptstadt (Programme régional de réduction des pesticides de la Région Bruxelles-Capitale/Gewestelijk programma voor pesticidenreductie in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest), den flämischen Aktionsplan für die nachhaltige Verwendung von Pestiziden (Vlaams actieplan duurzaam pesticidengebruik) und das wallonische Programm zur Reduzierung von Pestiziden. Der NAPAN hat zum Ziel, den sich aus der Richtlinie 2009/128/EG über einen Aktionsrahmen der Gemeinschaft für die nachhaltige Verwendung von Pestiziden ergebenden Verpflichtungen nachzukommen.
Die Föderal-, Regional- und Gemeinschaftsbehörden sind entsprechend ihren jeweiligen Zuständigkeiten für die Umsetzung des NAPAN mittels eines alle fünf Jahre erneuerten Programms verantwortlich.

b) Behandelte Themen

Das Programm umfasst zwölf Themen, die hauptsächlich durch diese Richtlinie angeregt werden, aber auch durch ein weiteres föderales oder regionales Engagement:

1. Schulung der beruflichen Verwender von Pflanzenschutzmitteln (PSM),
2. Verkauf von PSM,
3. allgemeine Informationen und Sensibilisierung über Pestizide und deren Alternativen,
4. Inspektion der Anwendungsgeräte für PSM,
5. vorherige Ankündigung eines Spritz- oder Sprühvorgangs an potenziell ausgesetzte Personen,
6. Schutz der aquatischen Umwelt,
7. Schutz von bestimmten Gebieten,
8. Handhabung und Lagerung von Pflanzenschutzmitteln und deren Verpackungen und Restmengen,
9. integrierter Pflanzenschutz (IPM – Integrated Pest Management),
10. Indikatoren,
11. Maßnahmen zur Risikominderung,

12. Verwaltung und Nachbereitung des Plans.

Daher müssen einige Konzepte wie "Schutz von Fauna und Flora" oder "Schutz der aquatischen Umwelt" in einem breiteren Kontext als in der Richtlinie 2009/128 definiert verstanden werden.

Für jeden Vorschlag kennzeichnet der Begriff "NEU" die neuen Maßnahmen. Andere Maßnahmen sind als Fortsetzung des früheren Programms (2013-2017) zu betrachten.

c) Koordinierung des NAPAN

Der NAPAN wird von der NAPAN Taskforce (NTF) koordiniert, die aus Vertretern aller in Belgien für den NAPAN zuständigen Behörden besteht. Die NTF muss den Behörden neue Programmvorschläge im Hinblick auf eine öffentliche Konsultation vorlegen. Bestimmte, mit "Bel." gekennzeichnete Maßnahmen des NAPAN betreffen das gesamte Staatsgebiet und werden durch die drei Regionen und, je nach Zuständigkeit, die föderale Ebene koordiniert.

d) Teilnahme der Stakeholder am NAPAN

Die Stakeholder in Bezug auf Fragen in Zusammenhang mit Pestiziden sind im NAPAN-Beirat vertreten, der einmal pro Quartal zusammentritt. Der NAPAN-Beirat ist eng in die Vor- und Nachbereitung der Programme eingebunden.

e) NAPAN-Besonderheiten innerhalb der EU

i. Pestizid = Pflanzenschutzmittel oder Biozid

Gemäß der offiziellen Begriffsbestimmung bedeutet der Begriff "Pestizid" gegebenenfalls sowohl Pflanzenschutzmittel (PSM) als auch Biozid.

ii. Spritzen oder Sprühen mit Luftfahrzeugen

Das Spritzen oder Sprühen von PSM mit Luftfahrzeugen ist in Belgien verboten. Für außergewöhnliche Umstände kann ausnahmsweise eine an strikte, von der Föderalbehörde wirksam kontrollierte Bedingungen geknüpfte Abweichung gewährt werden. Die Bedingungen für die Abweichung sind im Königlichen Erlass vom 19. März 2013 zur Verwirklichung einer nachhaltigen Verwendung von Pflanzenschutzmitteln und Zusatzstoffen enthalten.

iii. Phytolizenz

Die Fachkenntnisbescheinigung für die Beratung über PSM, deren Verkauf und deren fachgerechte Verwendung oder Handhabung, wie in Artikel 5 der Richtlinie 2009/128/EG beschrieben, ist in Belgien ohne Ausnahme (auch für kleine Vertriebsunternehmen) seit dem 25. November 2015 vorgeschrieben. Diese Bescheinigung wird in Belgien "Phytolizenz" genannt.

2. Föderaler Plan zur Verringerung des Pflanzenschutzmitteleinsatzes (FPVP)

a) Programm 2018-2022 des FPVP

Die Erstellung des Programms 2018-2022 des NAPAN beruht auf einer Bewertung der provisorischen Ergebnisse des Programms 2013-2017, zu dem ein Bericht auf der Website www.phytoweb.be beziehungsweise www.fytoweb.be einsehbar ist.
Der Programmentwurf ist der Öffentlichkeit vom 9. Februar 2017 bis zum 10. April 2017 zur Konsultation vorgelegt worden und ist dem Föderalen Rat für Nachhaltige Entwicklung, dem Hohen Gesundheitsrat, dem Verbraucherrat, dem Zentralen Wirtschaftsrat, dem Ausschuss für die Zulassung von Pestiziden für landwirtschaftliche Zwecke, dem NAPAN-Beirat und schließlich den im Rahmen der für den NAPAN ausgeweiteten Interministeriellen Konferenz "Umwelt" vereinten Regionen zur Stellungnahme vorgelegt worden.

b) Ziele des Programms 2018-2022 des FPVP

Das FPVP-Programm bezweckt eine Verringerung der Auswirkungen der Verwendung von Pflanzenschutzmitteln auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt.
Im Programm 2018-2022 des FPVP sind zweiunddreißig Maßnahmen bestimmt worden (einundzwanzig mit "Föd." gekennzeichnete Maßnahmen, die ausschließlich durch die Föderalbehörde durchgeführt werden, und elf mit "Bel." gekennzeichnete Maßnahmen, die in Abstimmung mit den Regionalbehörden durchgeführt werden), von denen jede mit einem Ziel und einem Erfolgsindikator verknüpft ist.

B. Programm 2018-2022 des föderalen Plans zur Verringerung des Pflanzenschutzmitteleinsatzes

1. Schulung der beruflichen Verwender von Pflanzenschutzmitteln (PSM)

- Implementierung des belgischen Zertifizierungssystems „Phytolizenz"

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[3]
Föd. 2.1.1	Aufrechterhaltung des alltäglichen Servicebetriebs für die Phytolizenz.	Verwaltung der Phytolizenz für ungefähr fünfundsiebzigtausend Verwender.	"Das Online-Register der Phytolizenzen wird innerhalb von vierzehn Tagen nach der Mitteilung aktualisiert. Jährlich Veröffentlichung im Internet eines Berichts, anhand dessen die Funktionsweise des Systems der Phytolizenz bewertet werden kann."
	Die Phytolizenz ist das vorgeschriebene Zertifizierungssystem für ungefähr fünfundsiebzigtausend berufliche Verwender, die mit PSM arbeiten. Mitteilungen bezüglich der Phytolizenz (Registrierung, Weiterbildung, Verstöße …) werden auf föderaler Ebene gesammelt und auf der Website www.phytolicence.be Anhand eines jährlichen Berichts kann das System der Phytolizenz bewertet werden, wobei insbesondere Folgendes aufgenommen wird: Anzahl der ausgestellten Lizenzen pro Art, Anzahl der Schulungen pro Art und Anzahl Teilnehmer, Feststellung von Verstößen gegen die Vorschriften.		
Föd. 2.1.2 NEU	Gegenseitige Anerkennung von Bescheinigungen, vereinbart mit den Niederlanden, Deutschland, Frankreich und Luxemburg.	Implementierung der Protokolle für die gegenseitige Anerkennung, vereinbart mit den Nachbarstaaten.	Protokolle mit den Niederlanden und Frankreich werden 2018 implementiert. Die beiden übrigen werden 2020 implementiert.
	Eine gegenseitige Anerkennung der nationalen Zertifizierungssysteme für berufliche Verwender, die mit PSM arbeiten, muss implementiert werden, zumindest mit den Nachbarstaaten. Dazu werden mit den Niederlanden, Deutschland, Frankreich und Luxemburg spezifische Protokolle ausgearbeitet. Die ersten zwei werden 2018 verfügbar sein und die zwei anderen im Jahre 2020.		

[3] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

2. Verkauf von PSM

- Allgemeine Informationen, die an Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung zur Verfügung gestellt werden

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF
Bel. 2.2.1 NEU	Sensibilisierung von Verwendern von PSM zur nicht beruflichen Verwendung für risikoarme Vorgehensweisen.	Aktualisierung der allgemeinen obligatorischen Informationen, die Verwendern von PSM zur nicht beruflichen Verwendung an Verkaufsstellen zur Verfügung gestellt werden.	2019 verfügen Vertreiber von PSM zur nicht beruflichen Verwendung über neue Anweisungen.
	Sensibilisierung der nicht beruflichen Verwender von PSM in Bezug auf die Expositionswege (dermal, oral, ...) bei der Verwendung von PSM und die Maßnahmen zur Risikominderung im Hinblick auf risikoarme Verhaltensweisen. Gemäß Art. 5 des Königlichen Erlasses vom 4. September 2012 über das föderale Programm zur Verringerung des Pestizideinsatzes sind die Sensibilisierungskampagnen bis spätestens 2019 an den Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung verfügbar. Es kann in Betracht gezogen werden, die bestehende Kommunikationskampagne beizubehalten und sie um zusätzliche Maßnahmen, wie zum Beispiel die Verteilung von Flyern und die Einsammlung abgelaufener und/oder nicht mehr zugelassener Produkte und leerer Verpackungen zu ergänzen.		
Föd. 2.2.1	Verfügbarkeit der obligatorischen Informationen an den Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung.	Kontrolle und Verbesserung, wenn erforderlich.	Kontrollen werden gemäß dem Kontrollprogramm der Inspektionsdienste durchgeführt. Es wird eine Bewertung der Kontrollergebnisse durchgeführt.
	Die Verfügbarkeit der obligatorischen Informationen an den Verkaufsstellen wird durch ein geeignetes Kontrollverfahren überprüft; dazu gehört das jährliche Inspektionsprogramm der FASNK und des Föderalen Öffentlichen Dienstes Volksgesundheit, Sicherheit der Nahrungsmittelkette und Umwelt. Verstöße werden gemäß dem gesetzlichen Verfahren und wenn erforderlich durch Konzertierungen mit dem Vertriebssektor behandelt.		

- Verfügbarkeit von zertifizierten Beratern an Verkaufsstellen von PSM für die breite Öffentlichkeit

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF
Föd. 2.2.2	Verfügbarkeit eines Inhabers einer Phytolizenz des Typs NP oder P3 an Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung.	Kontrollen an Verkaufsstellen von PPP zur nicht beruflichen Verwendung und korrektive Maßnahmen, wenn erforderlich.	Kontrollen werden gemäß dem Kontrollprogramm der Inspektionsdienste durchgeführt. Es wird eine Bewertung der Kontrollergebnisse durchgeführt.
	Sicherstellung der Präsenz von Inhabern einer Phytolizenz des Typs NP oder P3 oder Sicherstellung des freien Zugangs zum Callcenter an Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung. Diese Maßnahme wird im Rahmen des Kontrollprogramms der Inspektionsdienste der FASNK und des Föderalen Öffentlichen Dienstes Volksgesundheit, Sicherheit der Nahrungsmittelkette und Umwelt regelmäßig überprüft. Auf der Grundlage der Ergebnisse dieser Kontrollen schlagen die regionalen und föderalen Behörden spezifische Maßnahmen (Kommunikationskampagne, sektorbezogene Verhandlungen, zusätzliche Strafen) vor.		
Föd. 2.2.3 NEU	Optimierung der Effizienz des Callcenters.	Überwachung, Bewertung, Neugestaltung des Systems.	Das Callcenter ist hinreichend erreichbar und die Kunden werden auf zutreffende Weise informiert, sodass alle Anrufe angemessen beantwortet werden.
	Kunden, die PSM zur nicht beruflichen Verwendung kaufen möchten, können sich auch an der Verkaufsstelle kostenlos von einem Callcenter beraten lassen. Das Callcenter ist eine Initiative des für die Herstellung und den Vertrieb von PSM zuständigen Sektors. Es wird von der Föderalbehörde in Zusammenarbeit mit der NTF, die gegebenenfalls eine Neugestaltung des Programms beantragen kann, finanziert und kontrolliert. Letztendlich sollten alle Anrufe gemäß den in den Bestimmungen des Königlichen Erlasses vom 19. März 2013 zur Verwirklichung einer nachhaltigen Verwendung von Pflanzenschutzmitteln und Zusatzstoffen festgelegten Kriterien angemessen beantwortet werden.		

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF
Föd. 2.2.4 NEU	Bewertung der Effektivität und Qualität des Beratungssystems für nicht berufliche Verwender.	Überprüfungen sollen 2018 und 2021 in einer repräsentativen Auswahl von Verkaufsstellen stattfinden.	Bewertungsbericht.

Die Qualität des Beratungssystems für nicht berufliche Verwender wird durch eine Überprüfung in einer repräsentativen Auswahl von Verkaufsstellen bewertet. Diese Überprüfung wird sowohl 2018 nach ordnungsgemäßer Implementierung des Beratungssystems als auch 2021 zwecks Bewertung etwaiger bedeutsamer neuer Erkenntnisse durchgeführt. Die Mitglieder des NAPAN-Beirats werden aufgefordert, dem Ausschuss zur Begleitung der Überprüfung beizutreten.

- PSM zur beruflichen Verwendung sind nur Inhabern einer Phytolizenz zugänglich

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[4]
Föd. 2.2.5	PSM zur beruflichen Verwendung sind nur Inhabern einer Phytolizenz zugänglich.	Kontrollen an Verkaufsstellen.	Kontrollen werden gemäß dem Kontrollprogramm der Inspektionsdienste durchgeführt. Es wird eine Bewertung der Kontrollergebnisse durchgeführt.

Der Zugang zu PSM zur beruflichen Verwendung ist auf die Inhaber der Phytolizenz vom Typ P_2 oder P_3 beschränkt. Verkäufer müssen die Gültigkeit der Phytolizenz (im Online-Webregister) nachprüfen und alle Verkäufe festhalten. Die Inspektionsdienste organisieren Routinekontrollen, um die Einhaltung dieser Verpflichtung zu überprüfen.

[4] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

3. Allgemeine Informationen und Sensibilisierung über Pestizide und deren Alternativen

- Zurverfügungstellung ausgewogener Informationen zu Pestiziden und deren Alternativen

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[5]
Bel. 2.3.1 NEU	Harmonisierung der Kommunikation bezüglich der Biopestizide und anderer Alternativen für den nichtlandwirtschaftlichen Sektor.	Bestandsaufnahme und Erfahrungsaustausch in Bezug auf Biopestizide und andere Alternativen. Mindestens einmal pro Jahr Versammlung der Sachverständigen und der Akteure der Kommunikation mit nicht beruflichen Verwendern (öffentliche Behörden und Stakeholder).	Wissensaustausch Harmonisierte Kommunikation.
	Diese Maßnahme zielt darauf ab, die Kommunikation über Biopestizide für nicht landwirtschaftliche Zwecke, wie den Einsatz von Biopestiziden zur nicht beruflichen Verwendung und für die Pflege von Grünflächen und befestigten Flächen, zu harmonisieren.		
Föd. 2.3.1	Verfügbarkeit ausgewogener Informationen.	Aktualisierung von Phytoweb/Fytoweb, um der breiten Öffentlichkeit Informationen zur Verfügung zu stellen.	Verfügbarkeit und regelmäßige Aktualisierung der Webseiten.
	Die Seiten in Bezug auf den Verringerungsplan auf der Website Phytoweb/Fytoweb werden dafür entwickelt, der breiten Öffentlichkeit ausgewogene Informationen zu bieten. Diese Seiten werden regelmäßig überprüft, um sie auf dem neuesten Stand zu halten. Basisstoffe, Biopestizide oder PSM mit geringem Risiko werden auf Phytoweb/Fytoweb deutlich angegeben.		
Föd. 2.3.2 NEU	Schutz der Gesundheit der nicht beruflichen Verwender von PSM.	Verfügbarkeit an den Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung von konkreten Mitteln zur Förderung der Verwendung von adäquaten Handschuhen.	Bis spätestens 2022 stehen an Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung konkrete Mittel zur Förderung der Verwendung von adäquaten Handschuhen zur Verfügung.
	Es werden Maßnahmen (Vorschriften, Vereinbarungen, Kommunikation, ...) getroffen, damit adäquate Handschuhe für die Verwendung von PSM verfügbar sind und ihre Verwendung an Verkaufsstellen von PSM zur nicht beruflichen Verwendung gefördert wird. Der NAPAN-Beirat wird aufgefordert, sich an der Ausarbeitung der Maßnahmen zu beteiligen.		

[5] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

- Systeme zur Erfassung von Informationen über Vergiftungsfälle

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[6]
Föd. 2.3.3	Überwachung von akuten Vergiftungsfällen bei nicht beruflichen Verwendern.	Programm zur Toxizitätsüberwachung Zweijährlicher Follow-up-Bericht.	Zweijährlicher Follow-up-Bericht.
	Das Programm zur Toxizitätsüberwachung ermöglicht Registrierung und Analyse von Anrufen in der Giftnotrufzentrale infolge schwerwiegender Vorfälle. Mit Zustimmung der betroffenen Personen wird die Behörde über die wichtigsten akuten Vergiftungsfälle informiert. Das Programm zur Toxizitätsüberwachung wird alle zwei Jahre wiederholt.		
Föd. 2.3.4	Überwachung von akuten und chronischen Vergiftungsfällen bei beruflichen Verwendern.	Implementierung eines wissenschaftlichen Monitorings Programm zur Toxizitätsüberwachung Jährlicher Follow-up-Bericht.	Jährliche Veröffentlichung auf der Website Phytoweb/Fytoweb eines Berichts zur Toxizitätsüberwachung und des Berichts zum wissenschaftlichen Monitoring der chronischen Auswirkungen bei beruflichen Verwendern.
	Wie für das Projekt Föd. 2.3.3 wird eine permanente Toxizitätsüberwachung organisiert. Es wird ein Monitoring der wissenschaftlichen Entwicklungen in diesem Bereich (regelmäßige Exposition, Mehrfachrisiken, berufliche Schäden, ...) vorgenommen.		
Föd. 2.3.5	Erhebung und Veröffentlichung von Informationen zur PSM-Belastung der Konsumenten von Obst und Gemüse und zu den Risiken, die sich daraus ergeben.	Analyse der Ergebnisse des Monitorings der Rückstände, um die Sicherheit von Verbrauchern in Bezug auf die Belastung durch PSM zu bestimmen. Sobald verfügbar werden die Modelle in Bezug auf kumulierte Risiken an diesen Ergebnissen getestet.	Veröffentlichung der Beurteilung alle vier bis fünf Jahre.
	Die in vorigen föderalen Programmen entwickelte Methode muss auf regelmäßiger Basis implementiert werden, um die Beurteilung der Risiken für Konsumenten von Obst und Gemüse aus dem belgischen Markt zu ermöglichen.		

[6] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

4. Inspektion der Anwendungsgeräte für PSM

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[7]
Föd. 2.4.1	Regelmäßige Inspektion der beruflich eingesetzten Anwendungsgeräte für PSM und Festlegung der Ausnahmeregelungen.	Beibehaltung des bestehenden Inspektionsprogramms Festlegung der Kriterien für eine Freistellung gemäß einer Risikoanalyse im Rahmen der Kriterien der Richtlinie 2009/128 (Art. 8 Absatz 3) Entwicklung, Validierung der Methoden und Implementierung der Kontrollen für Geräte, die künftig kontrolliert werden müssen. Hersteller und Benutzer dieser Art von Geräten werden an der Entwicklung der neuen Inspektionsprogramme beteiligt.	100 Prozent der beruflich eingesetzten Anwendungsgeräte für PSM werden in regelmäßigen Abständen kontrolliert beziehungsweise gemäß spezifischer, ordnungsgemäß festgelegter Kriterien freigestellt.

Seit 1995 wird alle drei Jahre eine Inspektion der beruflich eingesetzten Geräte durchgeführt. Seit 2013 sehen die Leitfäden in Sachen Eigenkontrolle eine regelmäßige Autokalibrierung durch den beruflichen Verwender vor. Die verantwortlichen Prüfstellen wurden 2011 von den Behörden eingerichtet und akkreditiert. Seit 2017 ist eine gegenseitige Anerkennung ausländischer Inspektionsbescheinigungen in den Rechtsvorschriften enthalten. Die belgischen Kriterien für Inspektionen werden, wenn nötig, im Einklang mit den EU-Kriterien aktualisiert. Während des Programms 2013-2017 des FPVP ist das Forschungsprojekt SIRA-APESTICON zur Ergänzung der Kontrollverfahren für bestimmte Typen von Sprüh- und Spritzgeräten angelaufen. Diese Kontrollverfahren sind bis spätestens 2022 zu implementieren.
Anhand des Projekts SIRA-APESTICON wurde eine Methode entwickelt zur Beurteilung der Risikominderung, die durch eine Kontrolle von zurzeit nicht kontrollierten beruflich eingesetzten Anwendungsgeräten für PSM erwartet werden kann. Auf der Grundlage dieser Analyse werden die Kriterien für eine Freistellung von der Kontrolle festgelegt und werden Kontrollverfahren entwickelt.

[7] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[7]
Föd. 2.4.2 NEU	Leitfäden für den Kauf neuer Anwendungsgeräte für PSM zur beruflichen und nicht beruflichen Verwendung.	Veröffentlichung und Verbreitung von Listen mit den wichtigsten Punkten, die bei jedem neuen Anwendungsgerät für PSM überprüft werden sollten. Die Listen werden im Hinblick auf die Erstellung eines einfachen und attraktiven Hilfsmittels für potenzielle Nutzer ausgearbeitet.	Verfügbarkeit der Checkliste im Internet und in Zeitschriften bis 2020.

Einige Eigenschaften der Anwendungsgeräte für PSM, wie zum Beispiel das Vorhandensein und die Größe eines zusätzlichen Tanks oder die Verfügbarkeit von Ersatzteilen, sind essentiell für die Minderung von Risiken für die Gesundheit und die Umwelt. Die Maßnahme zielt darauf ab, eine Checkliste dieser Eigenschaften zu entwickeln und diese potenziellen Käufern zur Verfügung zu stellen, um sie bei der Auswahl von neuen Anwendungsgeräten für PSM zu unterstützen. Das Projekt wird mit den belgischen Sachverständigen des Fachbereichs und in Zusammenarbeit mit der Branche durchgeführt.

5. Vorherige Ankündigung eines Spritz- oder Sprühvorgangs an potenziell ausgesetzte Personen

Thema der Richtlinie 2009/128, das nicht auf föderaler Ebene behandelt wird

6. Schutz der aquatischen Umwelt

Dieses Thema der Richtlinie 2009/128 wird nicht auf föderaler Ebene behandelt. Zur Information nachstehend das Projekt Bel. 2.6.1, an dessen Durchführung nur die Regionen beteiligt sind

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[8]
Bel. 2.6.1 NEU	Harmonisierung der Grundsätze für den Pestizideinsatz für den Unterhalt der Eisenbahnlinien und Austausch bewährter Praktiken.	Bestandsaufnahme und Erfahrungsaustausch über den Unterhalt der Eisenbahnlinien.	Erforderlichenfalls Harmonisierung der Ausnahmeregelungen Kenntnisaustausch über alternative Verfahren Mindestens einmal pro Jahr überregionale Versammlung der öffentlichen Behörden und der Verwalter im Bereich Eisenbahn.

Die drei Regionen werden ihre Ansichten über den Pestizideinsatz für den Unterhalt des Schienennetzes austauschen: Sind Pestizide erforderlich, unter welchen Umständen und wo kann deren Einsatz zugelassen werden, ...? Da Infrabel eine föderale Gesellschaft ist, wäre es wünschenswert, einen einheitlichen Standpunkt für das gesamte belgische Staatsgebiet zu finden. Der Austausch von Ansichten und bewährten Praktiken soll eine nachhaltigere Verwendung von Pestiziden fördern.

[8] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

7. Schutz von bestimmten Gebieten

- Bereiche, die von der breiten Öffentlichkeit oder von gefährdeten Gruppen genutzt werden

Zur Information nachstehend das Projekt Bel. 2.7.1, an dessen Durchführung nur die Regionen beteiligt sind

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[9]
Bel. 2.7.1 NEU	Harmonisierung der Grundsätze für den Pestizideinsatz für den Unterhalt von Sportplätzen und Austausch bewährter Praktiken.	Bestandsaufnahme und Erfahrungsaustausch über den Unterhalt von Sportplätzen.	Erforderlichenfalls Harmonisierung der Ausnahmeregelungen Kenntnisaustausch über alternative Verfahren Mindestens einmal pro Jahr überregionale Versammlung der öffentlichen Behörden.
	Das Projekt bezweckt den Austausch bewährter Praktiken für den Unterhalt von Sportplätzen. In vielen Fällen kann auf den Einsatz von Pestiziden verzichtet werden.		
Föd. 2.7.1 NEU	Anwohner von landwirtschaftlichen Feldern vor PSM-Abdrift schützen (Pufferzone).	Durch spezifische Vorschriften den im EU-Guidance-Dokument enthaltenen Maßnahmen zur Risikominderung vorgreifen.	Veröffentlichung der Vorschriften bis spätestens 2019.
	Spezifische Vorschriften in diesem Bereich ermöglichen es, die durch das EU-Guidance-Dokument vorgesehene erforderliche Risikominderung in einem einzigen Arbeitsgang vorzusehen. Dieses Verfahren verläuft schneller, als auf die erneute Zulassung jeder einzelnen Pflanzenschutzmittelrezeptur zu warten, und ist viel leichter zu kontrollieren. In diesen spezifischen Vorschriften sind die Mindestmaßnahmen zur Risikominderung vorgesehen, die eventuell durch zusätzliche, für jedes PSM spezifische Maßnahmen ergänzt werden.		

- Schutz von Fauna und Flora

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[10]
Föd. 2.7.2	Schutz von Bestäubern im Rahmen des Verfahrens zur Zulassung von PSM.	Teilnahme am zweiten föderalen Aktionsplan für Bienen.	Umsetzung der Phasen des zweiten Aktionsplans, die sich auf PSM beziehen.
	Die Gesundheit von Bestäubern ist eine Angelegenheit, die in verschiedene föderale Zuständigkeiten fällt, die von verschiedenen Diensten ausgeübt werden. Der Dienst Pflanzenschutz- und Düngemittel beteiligt sich aktiv am zweiten föderalen Aktionsplan für Bienen im Hinblick auf eine Effizienzsteigerung und eine Verbesserung des Verfahrens zur Zulassung von PSM.		

[9] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

[10] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

8. Handhabung und Lagerung von Pflanzenschutzmitteln und deren Verpackungen und Restmengen

- Risikomindernde Maßnahmen vor, während und nach der Anwendung

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[11]
Bel. 2.8.1 NEU	Standardisierung der Entleerungs- und Ausspülungssysteme bei der Umfüllung eines PSM in einen Spritztank.	In Absprache mit den Fachkräften aus dem beruflichen Sektor wird man sich im Rahmen des Projekts einsetzen, um die Informationen über harmonisierte Systeme zur Verfügung zu stellen und um, falls erforderlich, die Entwicklung der Technologie anhand aller möglichen administrativen, normativen und selbst verordnungsrechtlichen Maßnahmen zu begleiten.	Verfügbarkeit der Informationen Implementierung des erforderlichen administrativen, verordnungsrechtlichen und normativen Rahmens.
	Einige von der PSM-Industrie entwickelte Entleerungs- und Ausspülungssysteme für die Umfüllung eines PSM in einen Spritztank sind ein sehr wichtiger Fortschritt im Hinblick auf die Minderung der sich aus punktuellen Schadstoffquellen ergebenden Risiken für die Umwelt und die menschliche Gesundheit. Die Harmonisierung der Systeme, um deren Kompatibilität sicherzustellen, wurde im Rahmen des vorherigen NAPAN-Programms als große Herausforderung angesehen. Die Maßnahme zielt darauf ab, eine Standardisierung der durch die PSM-Industrie entwickelten Entleerungs- und Ausspülungssysteme zu unterstützen, indem die vorhandenen Informationen verbreitet werden und indem der erforderliche administative, verordnungsrechtliche und normative Rahmen implementiert wird. Diese Maßnahme wird in Absprache mit den betreffenden beruflichen Sektoren durchgeführt.		
Föd. 2.8.1 NEU	Verringerung von Verwechslungsgefahr bei PSM und von Resistenzinduktion anhand neuer Kennzeichnung.	Sektorenabkommen/Rechtsvorschriften zur Einführung eines Farbcodes je nach PSM-Typ und eines Resistenzcodes auf Etiketten.	Sektorenabkommen/Rechtsvorschriften bis spätestens 2021.
	Es werden ein Farbcode für den PSM-Typ (Fungizid, Herbizid, ...) und ein alphanumerischer Code für die Klasse der induzierten Resistenz auf den Etiketten von Produkten für die berufliche Verwendung angebracht. Diese Maßnahme wurde während des vorherigen Programms von den landwirtschaftlichen Vereinigungen unterstützt. Sie wird bis spätestens 2021 durch eine Änderung der Vorschriften in Bezug auf das Inverkehrbringen von PSM oder durch ein Sektorenabkommen mit den Herstellern von Pflanzenschutzmitteln implementiert.		

[11] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

- Zusätzliche Maßnahmen für nicht berufliche Verwender

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[12]
Föd. 2.8.2 NEU	Risikominderung für die nicht berufliche Verwendung.	Ausarbeitung und Implementierung von zusätzlichen Maßnahmen für nicht berufliche Verwender in Absprache mit den Stakeholdern in Bezug auf Aspekte, die eine Absprache erfordern.	Implementierung der Maßnahmen.

Die aus einer Machbarkeitsstudie im Rahmen des vorherigen Programms entstandenen Vorschläge werden in Bezug auf Aspekte, die eine Absprache erfordern, in Zusammenarbeit mit den Stakeholdern implementiert. Die bei der Analyse dieser Maßnahmen im Jahr 2016 geäußerten Bemerkungen des NAPAN-Beirats werden im Rahmen der Möglichkeiten berücksichtigt. Es handelt sich um folgende Maßnahmen:
1. Herbizide für die nicht berufliche Verwendung, mit Ausnahme von Basisstoffen, Produkten mit geringem Risiko und Biopestiziden bis 2018 vom Markt nehmen,
2. für Pflanzenschutzmittel in fester Form, die vor Anwendung zu verdünnen sind (WP, WG, …), auferlegen, dass sie nur noch in wasserlöslichen Beuteln verfügbar sind,
3. bei der Beurteilung von Anträgen auf Zulassung von Pflanzenschutzmitteln für die nicht berufliche Verwendung einen zusätzlichen Sicherheitsfaktor (2) für das akute Risiko für Verbraucher berücksichtigen (nicht mehr als 50 Prozent des Wertes der akuten Referenzdosis statt 100 Prozent), wenn das Produkt Rückstände hinterlassen könnte,
4. Zulassungen für Schneckenkorn auf Metaldehydbasis entziehen,
5. gemischte Produkte (Herbizid + Düngemittel und/oder Moosvernichter beziehungsweise Insektizid/Akarizid + Fungizid, ...) für nicht berufliche Verwender streichen, um eine unnötige Freisetzung von Wirkstoffen in die Umwelt zu vermeiden, wenn verschiedene Arten von Schädlingen nicht gleichzeitig beziehungsweise nicht an derselben Stelle anwesend sind,
6. Werbung für Pflanzenschutzmittel für die nicht berufliche Verwendung verbieten, mit Ausnahme von Basisstoffen, Produkten mit geringem Risiko und Biopestiziden,
7. einen einheitlichen Standard für die Kennzeichnung von Pflanzenschutzmitteln festlegen, indem Format, Informationen, Schriftart und Farben auferlegt werden, Verpackungen daraufhin kontrollieren, dass kein Text (keine Fotos, Abbildungen, ...) vorhanden sind, die zu einer nicht zugelassenen Behandlung führen könnten.

[12] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

- Maßnahmen zur Risikominderung für die von beruflichen Verwendern genutzten Lagerbereiche

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[13]
Föd. 2.8.3	Sichere Lagerbereiche für PSM zur beruflichen Verwendung.	Implementierung der Maßnahmen durch Inspektionen und Interaktionen mit den beruflichen Verwendern.	Einhaltung der wichtigsten Sicherheitskriterien Kontrollen werden gemäß dem Kontrollprogramm der Inspektionsdienste durchgeführt. Es wird eine Bewertung der Kontrollergebnisse durchgeführt.

Risikomindernde Maßnahmen werden in den Rechtsvorschriften definiert. Diese Maßnahme zielt darauf ab, die Konformität der Lagerbereiche für PSM mit den in den Rechtsvorschriften verankerten wichtigsten Sicherheitskriterien zu gewährleisten. Regelmäßige Versammlungen mit Vertretern des beruflichen Sektors sind geplant, um die Ergebnisse der Kontrollen zu diskutieren und die Situation gegebenenfalls zu verbessern.

9. Integrierter Pflanzenschutz (IPM – Integrated Pest Management)

- Förderung von Systemen mit geringer Zufuhr von PSM, wie integrierter Pflanzenschutz und biologische Landwirtschaft

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[14]
Föd. 2.9.1	Unterstützung der Verwendung von Biopestiziden.	Administrative Unterstützung für Personen, die einen Antrag auf Zulassung von Biopestiziden stellen.	für ein beschleunigtes Verfahren für die Zulassung von Biopestiziden sorgen.

Seit 2007 werden Anträge für das Inverkehrbringen von Biopestiziden in einem beschleunigten Verfahren behandelt und Antragsteller erhalten eine zusätzliche administrative Unterstützung, um sie durch das komplizierte Zulassungsverfahren zu führen. Diese Strategie wird beibehalten, um die Verfügbarkeit von Biopestiziden im Vergleich zu anderen PSM signifikant zur erhöhen.

[13] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.
[14] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

10. Indikatoren

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[15]
Bel. 2.10.1	Verfügbarkeit einer Anzahl von Indikatoren, die es ermöglichen, die grundlegenden Parameter, die die mit der Verwendung von PSM verbundenen Risiken beeinflussen, zu visualisieren.	Beitrag zur NAPAN-Übersichtstabelle für PSM durch Bereitstellung der von der NTF gewählten Indikatoren.	Jährliche Veröffentlichung der aktualisierten NAPAN-Übersichtstabelle.
	Um die Risiken durch PSM zu bewältigen, werden die Indikatoren der Übersichtstabelle des vorherigen NAPAN-Programms 2013-2017 regelmäßig aktualisiert. Diese Indikatoren verdeutlichen auf einfache Weise die grundlegenden Parameter, die die mit der Verwendung von PSM verbundenen Risiken beeinflussen. Dazu gehören die Ermittlung von Trends bei der Verwendung bestimmter (z.B. besonders bedenklicher) Wirkstoffe, oder die Praktiken, die bestimmte Aufmerksamkeit erfordern, und bewährte Praktiken, die nach Richtlinie 2009/128 gefördert werden sollten.		
Bel. 2.10.2 NEU	Entwicklung europäischer Indikatoren.	Nachverfolgung des Auswahlverfahrens der europäischen Indikatoren.	Aktive Teilnahme an europäischen Initiativen.
	Europäische Initiativen in Bezug auf harmonisierte Indikatoren im Sinne von Artikel 11 der Richtlinie 2009/128 müssen aktiv von den belgischen Vertretern verfolgt werden, um die in Bel.2.10.1 entwickelte NAPAN-Übersichtstabelle zu optimieren.		

[15] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

11. Maßnahmen zur Risikominderung

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[16]
Bel. 2.11.1 NEU	Bewertung der Zweckmäßigkeit und Durchführbarkeit der von PSM-Verwendern umzusetzenden Maßnahmen zur Risikominderung.	a) Übersicht über die risikomindernden Maßnahmen. Die wichtigsten risikomindernden Maßnahmen werden bezüglich ihrer Machbarkeit überprüft und beurteilt. Es wird eine Konzertierung mit den Stakeholdern organisiert.	Bis 2020, Bestandsaufnahme in Bezug auf die wichtigsten Maßnahmen zur Risikominderung.
		b) Erneute Prüfung der Politik Gegebenenfalls werden PSM-Zulassungen oder Maßnahmen zur Risikominderung überdacht. Es wird eine Konzertierung mit den Stakeholdern organisiert.	Bis 2022, Vereinbarung für die erneute Prüfung von Maßnahmen zur Risikominderung und/oder der Politik im Bereich Zulassung von PSM.

Die Einrichtung von Pufferzonen für den Wasserschutz oder das Tragen von persönlicher Schutzausrüstung sind Beispiele von Maßnahmen zur Risikominderung, die dem Zulassungsverfahren zugrunde liegen. Diese Maßnahmen sind Grundvoraussetzungen für die Zulassung.

a) Die wichtigsten Maßnahmen zur Risikominderung (Pufferzonen, persönliche Schutzausrüstung, ...) werden überprüft und in Bezug auf ihre Zweckmäßigkeit und Durchführbarkeit bewertet.

b) Die gesammelten Informationen bilden die Grundlage, um einige Maßnahmen zur Risikominderung neu zu bewerten. Daneben werden diese Informationen auch genutzt, um die Zulassung von mehreren Produkten erneut zu prüfen und, falls erforderlich, um eine Verhaltensänderung der beruflichen Verwender auf diesem Gebiet zu fördern. Auf der Grundlage der Ergebnisse werden die Maßnahmen zur Risikominderung und/oder die PSM-Zulassungen nochmals überdacht und mit den Stakeholdern besprochen. Gegebenenfalls werden die jeweiligen Zuständigkeiten der Behörden in Sachen Kontrolle der Implementierung dieser Maßnahmen bestimmt und klargestellt.

[16] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

12. Verwaltung und Nachbereitung des Plans

Zeichen	Zielvorgabe	Maßnahmen	KEF[17]
Bel. 2.12.1	Koordinierter nationaler Bericht.	Koordinierung des Berichts innerhalb der NTF.	Veröffentlichung eines nationalen Berichts im Jahre 2022.
	Am Ende des Programms wird 2022 ein nationaler Bericht erstellt und veröffentlicht, der die spezifischen Berichte der NTF-Mitglieder koordiniert.		
Bel. 2.12.2	Koordinierung des NAPAN.	Bestimmung und Anwendung der Arbeitsweise der NTF.	Arbeitsweise der NTF und des NAPAN-Beirats.
	Jede für den NAPAN zuständige Behörde wird in die Zusammenarbeit und die Koordinierung innerhalb der NTF einbezogen. Die Stakeholder werden über den NAPAN-Beirat einbezogen.		
Bel. 2.12.3	Die Öffentlichkeit am gesamten Entscheidungsverfahren hinsichtlich des NAPAN aktiv beteiligen.	Öffentliche Konsultation über den NAPAN 2023-2027.	Bericht über die öffentliche Konsultation im Jahre 2022.
	2022 wird die Öffentlichkeit hinsichtlich des NAPAN-Programms für den Zeitraum 2023-2027 konsultiert.		
Föd. 2.12.1	Aktualisierung des FPVP im Hinblick auf die notwendigen Anpassungen.	Zwischenbewertung des FPVP.	Verfügbarkeit eines Bewertungsberichts im Jahre 2020.
	Eine Zwischenbewertung des FPVP wird 2020 durchgeführt. Der FPVP wird gegebenenfalls entsprechend aktualisiert. Es wird ein Bewertungsbericht erstellt.		

[17] KEF (kritische Erfolgsfaktoren): Kombination der wichtigen Fakten und/oder der zur Erreichung des Ziels erforderlichen Leistungen.

Gesehen, um Unserem Erlass vom 17. Februar 2019 über das Programm 2018-2022 in Bezug auf den föderalen Plan zur Verringerung des Einsatzes von Pflanzenschutzmitteln beigefügt zu werden

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Der Minister der Wirtschaft und der Beschäftigung
K. PEETERS

Die Ministerin der Volksgesundheit
M. DE BLOCK

Der Minister der Landwirtschaft
D. DUCARME

SERVICE FEDERAL DES PENSIONS

[C − 2019/30199]

25 FEVRIER 2019. — Arrêté du Comité de gestion portant fixation du plan du personnel 2019 pour le Service fédéral des Pensions

Vu l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés ;

Vu la loi du 18 mars 2016 portant modification de la dénomination de l'Office national des Pensions en Service fédéral des Pensions, portant intégration des attributions et du personnel du Service des Pensions du Secteur public, des missions " Pensions " des secteurs locaux et provinciaux de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale et de HR Rail et portant reprise du Service social collectif de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale ;

Vu la loi du 10 juillet 2016 portant affectation de nouvelles missions de perception et intégration de certaines missions et d'une partie du personnel de l'office des régimes particuliers de sécurité sociale à l'Office National de Sécurité Sociale et réglant certaines matières relatives à Famifed et au Service Fédéral des Pensions ;

Vu l'arrêté royal du 3 avril 1997 portant des mesures en vue de la responsabilisation des institutions publiques de sécurité sociale, en application de l'article 47 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, notamment l'article 19, § 1er ;

Vu la loi du 22 décembre 2017 relative au transfert d'une partie des attributions et du personnel de la direction générale victimes de la guerre au service fédéral des Pensions ;

Vu l'avis du Commissaire du Gouvernement au Budget du Service fédéral des Pensions du 8 février 2019

Vu l'avis motivé du Comité de concertation de base du Service fédéral des Pensions du 7 février 2019

Vu la décision du Comité de gestion du Service Fédéral des Pensions en séance du 25 février 2019,

Article 1er. Le plan du personnel 2019 du Service Fédéral des Pensions est fixé conformément au tableau annexé.

Art. 2. Les recrutements et les promotions qui découlent du plan du personnel ne seront effectués que dans les limites de l'enveloppe budgétaire et moyennant l'accord du Commissaire du gouvernement au Budget.

Art. 3. 22 emplois contractuels à durée indéterminée de collaborateur administratif ou d'assistant administratif (anciens contractuels besoins exceptionnels et temporaires) sont mis en voie d'extinction.

Art. 4. Le personnel d'entretien et de nettoyage des services centraux peut être engagés avec un contrat de travail à durée indéterminée en application de l'article 1er, 19°, de l'arrêté royal du 1er février 1993 déterminant les tâches auxiliaires ou spécifiques dans les services publics fédéraux, les services publics de programmation et autres services qui en dépendent, ainsi que dans certains organismes d'intérêt public.

Art. 5. Le personnel d'entretien des services régionaux peut être engagé avec un contrat de travail à durée indéterminée.

Art. 6. § 1er. Dans les limites de l'enveloppe budgétaire, fixée dans le contrat d'administration, des agents temporairement absents, peuvent être remplacés par des membres du personnel contractuel.

§ 2. Dans les limites de l'enveloppe budgétaire, fixée dans le contrat d'administration, des experts, d'autres contractuels pour des tâches spécifiques ou du personnel saisonnier peuvent être engagés.

§ 3. Dans les limites de l'enveloppe budgétaire, fixée dans le contrat d'administration, des contractuels avec un contrat de premier emploi peuvent être engagés.

Art. 7. L'arrêté du Comité de gestion du 26 februari 2018 portant fixation du plan du personnel 2018 du Service Fédéral des Pensions est abrogé.

Art. 8. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 7 mars 2019.

Le président du Comité de gestion,
M. SAVOYE

FEDERALE PENSIOENDIENST

[C − 2019/30199]

25 FEBRUARI 2019. — Besluit van het Beheerscomité tot vaststelling van het personeelsplan 2019 van de Federale Pensioendienst

Gelet op het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

Gelet op de wet van 18 maart 2016 tot wijziging van de benaming van de Rijksdienst voor Pensioenen in Federale Pensioendienst, tot integratie van de bevoegdheden en het personeel van de Pensioendienst voor de Overheidssector, van de opdrachten "Pensioenen" van de lokale en provinciale actoren van de Dienst voor de Bijzondere sociale zekerheidsstelsels en van HR Rail en tot overname van de gemeenschappelijke sociale dienst voor de Bijzondere sociale zekerheidsstelsels ;

Gelet op de wet van 10 juli 2016 tot toewijzing van nieuwe inningstaken aan en tot integratie van sommige opdrachten en een deel van het personeel van de Dienst voor de Bijzondere Sociale Zekerheidsstelsels in de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid alsmede tot regeling van diverse aangelegenheden met betrekking tot Famifed en de Federale Pensioendienst;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 april 1997 houdende maatregelen met het oog op responsabilisering van de openbare instellingen van sociale zekerheid, met toepassing van artikel 47 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, in het bijzonder artikel 19, § 1;

Gelet op de Wet van 22 december 2017 met betrekking tot de overdracht van een deel van de bevoegdheden en personeel van de Directie-generaal Oorlogsslachtoffers naar de Federale Pensioendienst;

Gelet op het advies van de Regeringscommissaris van Begroting van de Federale pensioendienst van 8 februari 2019

Gelet op het met redenen omkleed advies van het Basisoverlegcomité van de Federale Pensioendienst van 7 februari 2019

Gelet op de beslissing van het Beheerscomité van de Federale Pensioendienst in zitting van 25 februari 2019,

Artikel 1. Het personeelsplan 2019 van de Federale Pensioendienst wordt vastgesteld in overeenstemming met de tabel in bijlage.

Art. 2. De aanwervingen en de bevorderingen die uit het personeelsplan voortvloeien , zullen slechts worden doorgevoerd binnen de budgettaire enveloppe en mits akkoord van de regeringscommissaris van begroting.

Art. 3. 22 contractuele betrekkingen van onbepaalde duur van administratief medewerker of administratief assistent (gewezen contractuelen uitzonderlijke en tijdelijke behoeften) worden in uitdoving geplaatst.

Art. 4. Het onderhouds- en schoonmaakpersoneel van de centrale diensten kan in dienst genomen worden met een arbeidsovereenkomst van onbepaalde duur bij toepassing van artikel 1, 19°, van het koninklijk besluit van 1 februari 1993 tot bepaling van de bijkomende of specifieke opdrachten in de federale overheidsdiensten, de programmatorische overheidsdiensten en de diensten die ervan afhangen, alsook in sommige instellingen van openbaar nut.

Art. 5. Het onderhoudspersoneel van de gewestelijke diensten kan in dienst genomen worden met een arbeidsovereenkomst van onbepaalde duur.

Art. 6. § 1. Binnen de budgettaire enveloppe, vastgelegd in de bestuursovereenkomst, kunnen tijdelijk afwezige personeelsleden worden vervangen door contractuele personeelsleden.

§ 2. Binnen de budgettaire enveloppe, vastgelegd in de bestuursovereenkomst, kunnen deskundigen, andere contractuelen voor bijzondere opdrachten of seizoenpersoneel in dienst genomen worden.

§ 3. Binnen de budgettaire enveloppe, vastgelegd in de bestuursovereenkomst, kunnen contractuelen met een startbaanovereenkomst in dienst worden genomen.

Art. 7. Het besluit van het Beheerscomité van 26 februari 2018 tot vaststelling van het personeelsplan 2018 voor de Federale Pensioendienst wordt opgeheven.

Art. 8. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 7 maart 2019.

De voorzitter van het Beheerscomité,
M. SAVOYE

Bijlage - annexe tabel/tableau in graden/grades	N	N-1	A5	A4	A3	A2-A1	B	C	D	Total	
Administrateur général (fonction de management)	1									1	Administrateur-generaal (management-functie)
Administrateur général adjoint (fonction de management)	1									1	Adjunct-administrateur-generaal (managementfunctie)
Directeur général N-1 (fonction de management)		4								4	Directeur generaal N-1 (management-functie)
Directeur général A5			1							1	directeur generaal A5
Conseiller général central A4				16						16	Adviseur-generaal centraal A4
Conseiller général régional A4				2						2	Adviseur-generaal gewestelijk A4
Conseiller central					76					76	Adviseur centraal
Conseiller régional					11					11	Adviseur gewestelijk
Attaché central A1-A2						466				466	Attaché centraal A1-A2
Attaché régional A1-A2						36				36	Attaché gewestelijk A1-A2
Expert administratif central							894			894	Administratief deskundige centraal
Expert administratif régional							443			443	Administratief deskundige gewestelijk
Technisch deskundige							35			35	Expert technique
Financieel deskundige							25			25	Expert financier
ICT deskundige							156			156	Expert ICT
Administratief assistent centraal								416		416	Assistant administratif central
Administratief assistent gewestelijk								143		143	Assistant administratif régional
Technisch assistent								15		15	assistant technique
Administratief medewerker centraal									56	56	Collaborateur administratif central
technisch medewerker gewestelijk									8	8	Collaborateur administratif régional
Technisch medewerker centraal									27	27	Collaborateur technique central
medewerker keuken schoonmaak									13	13	collaborateur cuisine/nettoyage
Algemeen totaal	2	4	1	18	87	502	1553	574	104	2845	Total

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2019/11143]

1 MAART 2019. — Decreet houdende instemming met het samenwerkingsakkoord van 25 juni 2018 tussen de Federale Staat, de Franse Gemeenschap en de Vlaamse Gemeenschap betreffende de culturele bescherming van het boek (1)

Het VLAAMS PARLEMENT heeft aangenomen en Wij, REGERING, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende instemming met het samenwerkingsakkoord van 25 juni 2018 tussen de Federale Staat, de Franse Gemeenschap en de Vlaamse Gemeenschap betreffende de culturele bescherming van het boek

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

Art. 2. Instemming wordt betuigd met het samenwerkingsakkoord van 25 juni 2018 tussen de Federale Staat, de Franse Gemeenschap en de Vlaamse Gemeenschap betreffende de culturele bescherming van het boek.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 1 maart 2019.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Cultuur, Media, Jeugd en Brussel,
S. GATZ

Nota

(1) Zitting 2018-2019
Documenten :

— Ontwerp van decreet : 1772 – Nr. 1
— Verslag : 1772 – Nr. 2
— Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1772 – Nr. 3
Handelingen - Bespreking en aanneming: Vergadering van 20 februari 2019.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C – 2019/11143]

1er MARS 2019. — Décret portant assentiment à l'accord de coopération du 25 juin 2018 entre l'État fédéral, la Communauté française et la Communauté flamande relatif à la protection culturelle du livre (1)

Le PARLEMENT FLAMAND a adopté et Nous, GOUVERNEMENT, sanctionnons ce qui suit :

Décret portant assentiment à l'accord de coopération du 25 juin 2018 entre l'État fédéral, la Communauté française et la Communauté flamande relatif à la protection culturelle du livre

Article 1er. Le présent décret règle une matière communautaire.

Art. 2. Assentiment est donné à l'accord de coopération du 25 juin 2018 entre l'État fédéral, la Communauté française et la Communauté flamande relatif à la protection culturelle du livre.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1er mars 2019.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

Le Ministre flamand de la Culture, des Médias, de la Jeunesse et des Affaires bruxelloises,
S. GATZ

Note

(1) Session 2018-2019
Documents :
— Projet de décret : 1772 – N° 1
— Rapport : 1772 – N° 2
— Texte adopté en séance plénière : 1772 – N° 3
Annales - Discussion et adoption : Séance du 20 février 2019.

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2019/11144]

1 MAART 2019. — Decreet houdende goedkeuring van het besluit van de Vlaamse Regering van 21 december 2018 tot ontvankelijkheid en gelijkwaardigheid van een aanvraag van de Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw tot afwijking van de eindtermen, wat de derde graad technisch secundair onderwijs betreft (1)

Het VLAAMS PARLEMENT heeft aangenomen en Wij, REGERING, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende goedkeuring van het besluit van de Vlaamse Regering van 21 december 2018 tot ontvankelijkheid en gelijkwaardigheid van een aanvraag van de Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw tot afwijking van de eindtermen, wat de derde graad technisch secundair onderwijs betreft

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

Art. 2. Het besluit van de Vlaamse Regering van 21 december 2018 tot ontvankelijkheid en gelijkwaardigheid van een aanvraag van de Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw tot afwijking van de eindtermen, wat de derde graad technisch secundair onderwijs betreft wordt goedgekeurd.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 1 maart 2019.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,
H. CREVITS

Nota

(1) Zitting 2018-2019
Documenten:
— Ontwerp van decreet : 1795 – Nr. 1
— Verslag : 1795 – Nr. 2
— Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1795 – Nr. 3
Handelingen - Bespreking en aanneming : Vergadering van 20 februari 2019.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2019/11144]

1er MARS 2019. — Décret approuvant l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 décembre 2018 portant recevabilité et équivalence d'une demande de la Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw de dérogation aux objectifs finaux, pour ce qui est du troisième degré de l'enseignement secondaire technique (1)

Le PARLEMENT FLAMAND a adopté et Nous, GOUVERNEMENT, sanctionnons ce qui suit :

Décret Approuvant l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 décembre 2018 portant recevabilité et équivalence d'une demande de la Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw de dérogation aux objectifs finaux, pour ce qui est du troisième degré de l'enseignement secondaire technique

Article 1er. Le présent décret règle une matière communautaire.

Art. 2. L'arrêté du Gouvernement flamand du 21 décembre 2018 portant recevabilité et équivalence d'une demande de la Federatie Steinerscholen Vlaanderen vzw de dérogation aux objectifs finaux, pour ce qui est du troisième degré de l'enseignement secondaire technique est approuvé.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1er mars 2019.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

La Ministre flamande de l'Enseignement,
H. CREVITS

Note

(1) Session 2018-2019
Documents :
— Projet de décret : 1795 – n° 1
— Rapport : 1795 – n° 2
— Texte adopté en séance plénière : 1795 – N° 3
Annales - Discussion et adoption : Séance du 20 février 2019.

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2019/11142]

1 MAART 2019. — Decreet houdende instemming met het Protocol inzake de voorrechten en immuniteiten van het Eengemaakt Octrooigerecht, ondertekend te Brussel op 29 juni 2016 (1)

Het VLAAMS PARLEMENT heeft aangenomen en Wij, REGERING, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende instemming met het Protocol inzake de voorrechten en immuniteiten van het Eengemaakt Octrooigerecht, ondertekend te Brussel op 29 juni 2016

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschaps- en gewestaangelegenheid.

Art. 2. Het Protocol inzake de voorrechten en immuniteiten van het Eengemaakt Octrooigerecht, ondertekend te Brussel op 29 juni 2016, zal volkomen gevolg hebben.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 1 maart 2019.

De minister-president van de Vlaamse Regering, Vlaams minister van Buitenlands Beleid en Onroerend Erfgoed,
G. BOURGEOIS

Nota

(1) Zitting 2018-2019
Documenten :
— Ontwerp van decreet : 1797 – Nr. 1
— Verslag : 1797 – Nr. 2
— Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1797 – Nr. 3
Handelingen - Bespreking en aanneming : Vergadering van 20 februari 2019.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2019/11142]

1er MARS 2019. — Décret portant assentiment au Protocole sur les privilèges et immunités de la juridiction unifiée du brevet, signé à Bruxelles le 29 juin 2016 (1)

Le PARLEMENT FLAMAND a adopté et Nous, GOUVERNEMENT, sanctionnons ce qui suit :

Décret portant assentiment au Protocole sur les privilèges et immunités de la juridiction unifiée des brevets, signé à Bruxelles le 29 juin 2016

Article 1er. Le présent décret règle une matière communautaire et régionale.

Art. 2. Le Protocole sur les privilèges et immunités de la juridiction unifiée des brevets, signé à Bruxelles le 29 juin 2016, sortira son plein et entier effet.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1er mars 2019.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand, Ministre flamand de la Politique étrangère et du Patrimoine immobilier,
G. BOURGEOIS

Note

(1) Session 2018-2019
Documents :
— Projet de décret : 1797 - N° 1
— Rapport : 1797 - N° 2
— Texte adopté en séance plénière : 1797 – N° 3
Annales - Discussion et adoption : Séance du 20 février 2019.

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2019/11157]

1 MAART 2019. — Decreet tot bekrachtiging van het reglement van 8 oktober 2018 tot bepaling van de bestuursbeginselen die van toepassing zijn bij de besluitvorming door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap (1)

Het VLAAMS PARLEMENT heeft aangenomen en Wij, REGERING, bekrachtigen hetgeen volgt:

Decreet tot bekrachtiging van het reglement van 8 oktober 2018 tot bepaling van de bestuursbeginselen die van toepassing zijn bij de besluitvorming door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

Art. 2. Het reglement tot bepaling van de bestuursbeginselen die van toepassing zijn bij de besluitvorming door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap, goedgekeurd door het algemeen bestuur van de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie op 8 oktober 2018, dat als bijlage bij dit decreet is gevoegd, wordt bekrachtigd, onder voorbehoud van de vervanging van artikel 39 van dit reglement door wat volgt:

"Art. 39. De NVAO vermeldt bij elk uitvoerbare en te betekenen beslissing de mogelijkheden inzake bezwaar en beroep.".

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 1 maart 2019.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,
H. CREVITS

Nota

(1) *Zitting 2018-2019*
Documenten:
– Ontwerp van decreet : 1803 – Nr. 1
– Verslag : 1803 – Nr. 2
– Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1803 – Nr. 3
Handelingen - Bespreking en aanneming: Vergadering van 20 februari 2019.

[1]

BIJLAGE BIJ HET DECREET:
Reglement van 8 oktober 2018 tot bepaling van de bestuursbeginselen
die van toepassing zijn bij de besluitvorming
door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie
inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap

[3]

Bijlage. Reglement bestuursbeginselen NVAO
als vermeld in artikel 2

NVAO

NVAO • VLAANDEREN

KWALITEITSZORGSTELSEL VLAANDEREN 2019-2025

REGLEMENT INZAKE BESTUURSBEGINSELEN VAN TOEPASSING BIJ DE BESLUITVORMING DOOR DE NEDERLANDS-VLAAMSE ACCREDITATIEORGANISATIE

8 oktober 2018

[4]

NVAO • VLAANDEREN

KWALITEITSZORGSTELSEL VLAANDEREN 2019-2025

REGLEMENT INZAKE BESTUURSBEGINSELEN VAN TOEPASSING BIJ DE BESLUITVORMING DOOR DE NEDERLANDS-VLAAMSE ACCREDITATIEORGANISATIE

8 oktober 2018

[5]

Inhoud

Hoofdstuk 1. Algemene bepalingen ... 6
Hoofdstuk 2. Onafhankelijkheid en onpartijdigheid ... 7
Afdeling 1. NVAO ... 7
Afdeling 2. Commissie ... 8
Hoofdstuk 3. Zorgvuldigheid en redelijkheid ... 9
Hoofdstuk 4. Formele motivering ... 10
Hoofdstuk 5. Openbaarheid ... 10
Hoofdstuk 6. Opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en verduidelijkingen ... 10
Hoofdstuk 7. Verdedigingsbeginsel en bezwaarprocedure ... 11
Afdeling 1. Algemeen ... 11
Afdeling 2. Samenstelling, organisatie en werking van het Adviescollege ... 12
Afdeling 3. Procedureverloop ... 13
Onderafdeling 1. Indienen van bezwaren ... 13
Onderafdeling 2. Ontvankelijkheidstoets ... 13
Onderafdeling 3. Hoorzitting ... 14
Onderafdeling 4. Beraadslaging en adviesverstrekking ... 14
Afdeling 4. Eindbeslissing ... 15
Hoofdstuk 8. Intrekbaarheid van beslissingen ... 15
Hoofdstuk 9. Slotbepalingen ... 15

[6]

De Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie,

Gelet op de Codex Hoger Onderwijs van 11 oktober 2013, inzonderheid op artikel II.27, II.129, §1, tweede lid en §3, II.132, tweede lid, II.142, §4, II.143, §2, tweede lid, II.145, §2, II.146, §2, tweede lid, II.148, tweede lid, II.153, §7, derde lid en II.384, §3;

Gelet op de Codex Hoger Onderwijs van 11 oktober 2013, gewijzigd door het decreet van 9 mei 2018 houdende vaststelling van het kwaliteitszorgstelsel in het hoger onderwijs, inzonderheid op artikel II.153/6, §2, vierde lid, II.170/7, §3, II.170/13, §5, II.170/18, §5;

Na beraadslaging,

BESLUIT:

Hoofdstuk 1. Algemene bepalingen

Art. 1. De begrippen die in dit reglement worden gehanteerd, moeten worden gelezen in de zin die eraan wordt gegeven in:

1° het Verdrag tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Vlaamse Gemeenschap van België inzake de accreditatie van opleidingen binnen het Nederlandse en het Vlaamse hoger onderwijs, ondertekend te Den Haag op 3 september 2003;

2° de gecoördineerde decreten betreffende het hoger onderwijs van 11 oktober 2013 (Codex Hoger Onderwijs);

3° de beoordelingskaders van kracht in het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap met name de beoordelingskaders instellingsreview, opleidingsaccreditatie op maat van de eigen regie, toets nieuwe opleiding op maat van de eigen regie, opleidingsaccreditatie, toets nieuwe opleiding en uitgebreide toets nieuwe opleiding;

4° de operationele kaders van kracht in het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap met name de operationele kaders wijziging studieomvang en inrichting onderzoeksmaster;

Voor de toepassing van dit reglement wordt verstaan onder:

1° instelling: een ambtshalve geregistreerde instelling, een geregistreerde instelling, dan wel een instelling die via een toets nieuwe opleiding een geregistreerde instelling wenst te worden in de Vlaamse Gemeenschap;

2° instellingsbestuur: het bevoegde bestuursorgaan van een ambtshalve geregistreerde instelling, een geregistreerde instelling, dan wel een instelling die via een toets nieuwe opleiding een geregistreerde instelling wenst te worden in de Vlaamse Gemeenschap;

3° NVAO: het orgaan van de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie dat bij of krachtens verdrag is aangewezen om de in dit reglement opgenomen bevoegdheden uit te oefenen;

4° commissie: de commissie die belast is met de externe beoordeling van een instelling of een opleiding zoals bepaald in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

5° aanvraag: de formele vraag van het bestuur van een instelling om een beoordelingsprocedure op te starten zoals bepaald in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

6° beoordelingsprocedure: de stappen in het beoordelingsproces zoals opgenomen in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

7° beoordelingsrapport: het rapport waarin de commissie haar advies aan de NVAO neerlegt overeenkomstig de bepalingen in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

[7]

8° besluit: het besluit van de NVAO op basis van het beoordelingsrapport van de commissie conform de beoordelingsschaal en beslisregel zoals bepaald in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;
9° Adviescollege: de adviserende instantie inzake bezwaren met betrekking tot ontwerpbesluiten en beoordelingsrapporten van de NVAO inzake hogeronderwijsopleidingen in de Vlaamse Gemeenschap.

Art. 2. Dit reglement is van toepassing op aanvragen die uitgaan van een bestuur van een instelling overeenkomstig de bepalingen in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in art. 1, eerste lid, 3° en 4°.

Hoofdstuk 2. Onafhankelijkheid en onpartijdigheid

Afdeling 1. NVAO

Art. 3. De vaststelling van een beoordelingsrapport en een daarop gebaseerd besluit gebeurt op onafhankelijke en onpartijdige wijze.

Indien er tijdens het beoordelingsproces zaken plaatsvinden die de onafhankelijkheid van de beoordeling kunnen beïnvloeden, kunnen belanghebbenden dit melden bij de NVAO. De NVAO stelt daartoe op haar website een meldformulier ter beschikking. De wijze van behandeling en opvolging van deze meldingen wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 4. §1. Een bestuurslid van de NVAO onthoudt zich van de deelname aan de beraadslagingen en beslissingen over een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement indien sprake is van:
1° een (vroeger) lidmaatschap van;
   a) het personeel van de betrokken instelling, ongeacht de aard van de tewerkstelling of de herkomst van de bezoldiging;
   b) een bestuursorgaan van de betrokken instelling;
   c) een bestuursorgaan van een rechtspersoon waarin de instelling deelneemt;
   d) een bestuursorgaan van het ziekenhuis verbonden aan de instelling;
2° het (vroeger) lidmaatschap of de (vroegere) vertegenwoordigingsfunctie in de associatie waartoe de instelling behoort;
3° het (vroeger) verstrekken van adviezen of het (vroeger) uitvoeren van opdrachten ten behoeve van de betrokken instelling;
4° de (vroegere) echtverbintenis of (vroegere) samenwoning of het hebben van familiale banden tot in de tweede graad met een onder 1° bedoelde persoon.

Er is geen onverenigbaarheid meer indien het lidmaatschap, de vertegenwoordigingsfunctie, de echtverbintenis of de samenwoning eerder werd beëindigd, of het advies of de opdracht eerder werd opgeleverd, dan in de periode van 5 jaar voorafgaand aan de datum van de aanvraag.

Voor de toepassing van het eerste lid, 1°, d), wordt het Universitair Ziekenhuis Gent, dan wel het Universitair Ziekenhuis Antwerpen beschouwd als verbonden met de Universiteit Gent, respectievelijk de Universiteit Antwerpen.

§2. Een bestuurslid van de NVAO kan zich, naast de in §1 bedoelde gevallen, op gemotiveerde wijze vrijwillig onthouden van deelname aan de beraadslagingen en beslissingen over een aanvraag.

Art. 5. §1. Elk instellingsbestuur kan bij een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement een gemotiveerd wrakingsverzoek indienen als het meent dat een bestuurslid zich in één van de in art. 4, §1, genoemde gevallen van onverenigbaarheid bevindt. Het wrakingsverzoek kan naderhand worden ingediend, indien de reden tot wraking later is ontstaan of het instellingsbestuur pas later kennis heeft genomen van deze reden.

[8]

§2. Over het wrakingsverzoek wordt onverwijld een beslissing genomen door het bestuur van de NVAO, zetelend zonder het bestuurslid waarop het wrakingsverzoek betrekking heeft.

Afdeling 2. Commissie

Art. 6. §1. De NVAO stelt de commissie samen volgens de principes zoals vermeld in de Codex Hoger Onderwijs en in het van toepassing zijnde beoordelingskader of operationeel kader.

§2. Het lidmaatschap van de commissie, de functie van procescoördinator en de functie van secretaris zijn onverenigbaar met:

1° een (vroeger) lidmaatschap van:
   a) het personeel van de betrokken instelling, ongeacht de aard van de tewerkstelling of de herkomst van de bezoldiging,
   b) een bestuursorgaan van de betrokken instelling,
   c) een bestuursorgaan van een rechtspersoon waarin de instelling deelneemt,
   d) een bestuursorgaan van het ziekenhuis verbonden aan de instelling;

2° het (vroeger) lidmaatschap of de (vroegere) vertegenwoordigingsfunctie in de associatie waartoe de instelling behoort;

3° het (vroeger) verstrekken van adviezen of het (vroeger) uitvoeren van opdrachten ten behoeve van de betrokken instelling dan wel opleiding;

4° de (vroegere) echtverbintenis of (vroegere) samenwoning of het hebben van familiale banden tot in de tweede graad met een onder 1° bedoelde persoon.

Er is geen onverenigbaarheid meer indien het lidmaatschap, de vertegenwoordigingsfunctie, de echtverbintenis of de samenleving eerder werd beëindigd, of het advies of de opdracht eerder werd opgeleverd, dan in de periode van 5 jaar voorafgaand aan de datum van de aanvraag.

Voor de toepassing van het eerste lid, 1°, d), wordt het Universitair Ziekenhuis Gent, dan wel het Universitair Ziekenhuis Antwerpen beschouwd als verbonden met de Universiteit Gent, respectievelijk de Universiteit Antwerpen.

§3. De leden van de commissie en de procescoördinator en desgevallend de secretaris ondertekenen een verklaring op eer waarin bevestigd wordt dat zij zich niet in een toestand van onverenigbaarheid bevinden zoals vermeld in §2 en de deontologische code van de NVAO naleven. Deze deontologische code wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO. De verklaring op eer wordt aan het dossier toegevoegd. Indien de onverenigbaarheid ontstaat na de ondertekening van de verklaring, meldt de betrokken persoon dit aan de NVAO en trekt hij zich onmiddellijk en volledig uit de beoordelingsprocedure terug.

Art. 7. Indien de NVAO een besluit neemt ten aanzien van de samenstelling van de commissie dan wordt deze samenstelling schriftelijk, digitaal of op papier, medegedeeld aan het instellingsbestuur.

Art. 8. §1. Het betrokken instellingsbestuur kan beargumenteerd bezwaren aandragen tegen de samenstelling van de commissie indien het instellingsbestuur meent dat een lid van de commissie zich in één van de in art. 6, §2, genoemde gevallen van onverenigbaarheid bevindt.

Het instellingsbestuur formuleert de bezwaren binnen een termijn van 15 kalenderdagen, die ingaat de dag na deze van de kennisgeving van de samenstelling van de commissie. Later ingediende wrakingsverzoeken zijn onontvankelijk, tenzij de reden voor wraking na bedoelde kennisgeving is ontstaan of indien het instellingsbestuur aantoont dat het pas later kennis heeft genomen van deze reden.

[9]

Bezwaren tegen de samenstelling van de commissie worden niet behandeld overeenkomstig de bepalingen in hoofdstuk 7 met betrekking tot bezwaren aangaande een ontwerpbesluit en beoordelingsrapport.

§2. De NVAO onderzoekt de zaak onverwijld en wijzigt de samenstelling van de commissie indien daadwerkelijk een onverenigbaarheid wordt vastgesteld. De NVAO brengt in voorkomend geval het instellingsbestuur op de hoogte van de gewijzigde samenstelling.

Art. 9. §1. Indien een lid van de commissie in de loop van het beoordelingsproces wegvalt, wordt dit lid enkel vervangen indien dit onontbeerlijk is voor het nemen van een rechtsgeldige beslissing, meer bepaald wanneer:

1° geen enkel lid nog een voldoende kennis heeft van het Vlaamse hoger onderwijs;
2° deskundigheden verdwijnen die onmisbaar zijn om een valabel beoordelingsrapport af te leveren.

§2. De NVAO kan plaatsvervangers ad hoc aanduiden.

§3. Een lid van de commissie kan te allen tijde vervangen worden, ongeacht de stand van de procedure.

§4. Bij de vervanging van een commissielid wordt de nieuwe samenstelling van de commissie ter kennis gebracht van het instellingsbestuur overeenkomstig art. 7, behoudens wanneer de vervanger een reeds aangekondigde plaatsvervanger is met toepassing van §2. In voorkomend geval geldt opnieuw de mogelijkheid tot wraking ten aanzien van het nieuwe lid overeenkomstig art. 8.

Hoofdstuk 3. Zorgvuldigheid en redelijkheid

Art. 10. §1. 1.De NVAO hanteert de volgende ordetermijnen bij de behandeling van de aanvragen zoals bepaald in art. 2 van dit reglement:

1° instellingsreview: 12 maanden;
2° opleidingsaccreditatie op maat van de eigen regie: 6 maanden;
3° toets nieuwe opleiding op maat van de eigen regie: 6 maanden;
4° opleidingsaccreditatie: 3 maanden;
5° toets nieuwe opleiding: 6 maanden, verlengbaar tot 8 maanden indien gebruik gemaakt wordt van een relevantietoets;
6° uitgebreide toets nieuwe opleiding: 6 maanden, verlengbaar tot 8 maanden indien gebruik gemaakt wordt van een relevantietoets;
7° wijziging studieomvang: 5 maanden;
8° inrichting onderzoeksmaster: 5 maanden.

2. Als er geen besluit genomen kan worden binnen de reguliere behandeltermijn, deelt de NVAO zo snel mogelijk doch uiterlijk binnen 15 kalenderdagen na het verstrijken van de reguliere behandeltermijn – en op gemotiveerde wijze – de nieuwe behandeltermijn aan de instelling mee.

§2. Bij de totstandkoming van een beoordelingsrapport en besluit volgt de NVAO de beoordelingsschaal en de beslisregel opgenomen in hoofdstuk 2.2. en de beoordelingsprocedure opgenomen in hoofdstuk 3 van het beoordelingskader of het operationeel kader dat van toepassing is op de aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement.

Art. 11. Wanneer er sprake is van verschillende opleidingsvarianten, dan is voor een positieve beoordeling vereist dat dit gunstige oordeel geldt ten aanzien van de verschillende opleidingsvarianten afzonderlijk. Onder ‘positieve beoordeling’ moet worden verstaan een beoordeling die niet negatief is.

Art. 12. De NVAO ontwikkelt en hanteert een intern kwaliteitszorgsysteem, dat inzonderheid rekening houdt met de consistentie in de besluitvorming. Dit intern kwaliteitszorgsysteem wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO.

[10]

Hoofdstuk 4. Formele motivering

Art. 13. §1. De NVAO vermeldt bij elke uitvoerbare beslissing die voorafgaat aan het uitbrengen van een besluit:
1° de concrete feiten die aan de grondslag liggen van de beslissing;
2° de toepasselijke gronden waarop de beslissing steunt;
3° hoe en waarom die gronden, uitgaande van de vermelde feiten, tot de beslissing leiden.

Deze formele motivering moet een voldoende grondslag zijn voor alle onderdelen van de beslissing.

De motivering wordt uiteengezet in het besluit zelf, in de beslissing zelf of in een aan de beslissing toegevoegde nota.

§2. De formele motivering kan geheel of gedeeltelijk volstaan met een verwijzing naar een beoordelingsrapport of een uitgebracht advies indien:
1° dit rapport of advies zelf geheel of gedeeltelijk de motivering bevat;
2° dit rapport of advies aan het besluit of de beslissing wordt toegevoegd;
3° voorafgaand aan de verwijzing blijk wordt gegeven van het feit dat over het geheel of gedeeltelijk navolgen van het beoordelingsrapport of het advies is gedelibereerd.

Art. 14. Beoordelingsrapporten geven uitdrukkelijk aan op welke wijze de beoordelingsschaal en de beslisregel, van toepassing op de aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement, zijn toegepast.

Hoofdstuk 5. Openbaarheid

Art. 15. De NVAO bezorgt een weerslag van alle besluiten en beoordelingsrapporten ten gevolge van de aanvragen vermeld in art. 2 aan het betrokken instellingsbestuur of de betrokken instellingsbesturen en aan de minister.

Art. 16. Alle besluiten en beoordelingsrapporten worden bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 17. Als de Vlaamse Regering heeft beslist om een voorgestelde opleiding als nieuwe opleiding te erkennen wordt het aan deze erkenningsbeslissing voorafgaande besluit en beoordelingsrapport onmiddellijk bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 18. De NVAO vermeldt bij de betekening van elk besluit en onderliggend beoordelingsrapport de mogelijkheden inzake bezwaar en beroep.

Hoofdstuk 6. Opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en verduidelijkingen

Art. 19. De bepalingen van dit hoofdstuk betreffen de mogelijkheid van de NVAO om aanvullende informatie, toelichtingen en verduidelijkingen te vragen bij de aanvragen vermeld in art. 2 van dit reglement.

De bepalingen van dit hoofdstuk zijn niet van toepassing op vragen vanwege de NVAO die betrekking hebben op onduidelijkheden aangaande de feitelijke opleidingsgegevens zoals daar zijn de benaming, de eventuele opleidingsvarianten, en dergelijke.

Art. 20. De NVAO gaat over tot het opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen:

1° wanneer er twijfel bestaat over (de interpretatie van) de in beoordelingsrapporten verwoorde beoordelingen;
2° wanneer er, op basis van het voorgelegde beoordelingsrapport, twijfel bestaat of voldaan wordt aan de beoordelingsgrond opgenomen in hoofdstuk 2 van het overeenkomstige beoordelingskader of operationeel kader.

De NVAO kan eveneens aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijken opvragen wanneer zij dit in het licht van het zorgvuldigheidsbeginsel nodig of nuttig acht.

Art. 21. §1. Een verzoek tot het verstrekken van aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen door de NVAO gebeurt steeds schriftelijk, digitaal of op papier.

§2. Een verzoek zoals bedoeld in §1 vermeldt:
1° de motivering voor het opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen;
2° voldoende duidelijk welke aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen moeten worden verstrekt;
3° of het verzoek schriftelijk en/of mondeling, in het raam van een gesprek, moet worden beantwoord;
4° in het geval van een schriftelijke beantwoording: de termijn waarbinnen het gevraagde moet worden aangeleverd; deze termijn mag niet korter zijn dan 15 kalenderdagen en houdt desgevallend rekening met vakantieperiodes.

Een gesprek, zoals bedoeld in het eerste lid, 3°, wordt georganiseerd in onderling overleg met het instellingsbestuur en desgevallend het evaluatieorgaan. Het staat het instellingsbestuur en desgevallend evaluatieorgaan vrij om tijdens het gesprek een relevante schriftelijke notitie over te maken. Alleszins wordt van het gesprek door de NVAO een verslag opgemaakt dat, voorafgaand aan de definitieve vaststelling ervan, voor commentaar wordt voorgelegd aan alle gesprekspartners.

Art. 22. De NVAO betrekt de aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen bij de behandeling van de aanvraag. Zij maakt dit inzichtelijk door in het besluit, dan wel het beoordelingsrapport te vermelden welke bijkomende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen zijn opgevraagd, alsook de resultaten van die opvraging.

Hoofdstuk 7. Verdedigingsbeginsel en bezwaarprocedure

Afdeling 1. Algemeen

Art. 23. De bepalingen van dit hoofdstuk betreffen het recht van instellingsbesturen om in het kader van een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement opmerkingen en/of bezwaren te formuleren bij elke uitvoerbare beslissing van de NVAO die voorafgaat aan het uitbrengen van een besluit en bij elk ontwerp van besluit en beoordelingsrapport.

Art. 24. §1. Opmerkingen aangaande een uitvoerbare beslissing of een ontwerp kunnen steeds worden overgemaakt aan de NVAO in welke vorm ook. Deze opmerkingen zijn van technische aard.

§2. Bezwaren aangaande een ontwerp worden aan de NVAO overgemaakt met inachtneming van de beginselen zoals vermeld in dit hoofdstuk. Deze bezwaren betreffen de grond van het ontwerp.

§3. De NVAO vermeldt in haar communicatie de mogelijkheid om opmerkingen en/of bezwaren te formuleren en de termijn waarbinnen dit dient te gebeuren.

§4. Een instellingsbestuur geeft telkens duidelijk aan of een overgemaakte bedenking een bezwaar betreft.

[12]

§5. De ordetermijn van zes maanden voor de behandeling van een toets nieuwe opleiding wordt verlengd tot acht maanden indien de opmerkingen en/of bezwaren van het instellingsbestuur van die aard zijn dat de accreditatieorganisatie een bijkomend advies van deskundigen nodig heeft.

Art. 25. Het instellingsbestuur heeft het recht om zich bij de in dit hoofdstuk bedoelde bezwaarprocedure te laten bijstaan of vertegenwoordigen door een raadsman. Elke vertrouwenspersoon kan optreden als raadsman.

De NVAO kan van een raadsman een schriftelijke machtiging verlangen, behoudens in het geval deze raadsman ingeschreven is als advocaat of als advocaat-stagiair in een lidstaat van de Europese Unie.

Afdeling 2. Samenstelling, organisatie en werking van het Adviescollege

Art. 26. Het Adviescollege wordt opgericht door het bestuur van de NVAO.

Art. 27. Het Adviescollege heeft zijn zetel in de gebouwen van de NVAO. Het correspondentieadres voor het Adviescollege wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 28. §1. Het Adviescollege is samengesteld als volgt:

2° drie stemgerechtigde collegeleden, zijnde:
   a) een jurist-voorzitter,
   b) twee deskundigen met aantoonbare ervaring in het hoger onderwijs of als lid van één of meerdere commissies zoals bepaald in art. 1 van dit reglement;

3° een secretaris zonder stemrecht.

§2. Het Adviescollege kan naargelang het dossier worden aangevuld met een of twee stemgerechtigde inhoudelijke collegeleden:

1° een domeindeskundige met aantoonbare ervaring als lid van één of meerdere commissies, of
2° een onderwijsdeskundige met aantoonbare ervaring als lid van één of meerdere commissies;

Het bestuur van de NVAO kan voor de effectieve collegeleden en de secretaris een plaatsvervanger aanduiden.

§3. De collegeleden en de secretaris kunnen geen personeelslid van de NVAO zijn.

§4. De collegeleden en de secretaris onthouden zich van de deelname aan de werkzaamheden omtrent een bezwarendossier, indien zij op het ogenblik van de registratie van het bezwaar:

1° deel uitmaken van het administratief, academisch of onderwijzend personeel van de instelling die bezwaar maakt, en/of
2° lid zijn van één der bestuursorganen van de instelling die bezwaar maakt.

§5. De collegeleden en de secretaris worden benoemd door het bestuur van de NVAO voor een periode van 5 jaren en zijn herbenoembaar. Zij kunnen door het bestuur van de NVAO slechts worden ontslagen in geval van grove nalatigheid of kennelijk wangedrag. Een ontslag door het bestuur van de NVAO kan niet worden gegrond op de inhoud van de adviespraktijk van het Adviescollege.

De collegeleden en de secretaris kunnen zelf per aangetekend schrijven, gericht aan het bestuur van de NVAO, ontslag nemen, in welk geval zij in functie blijven tot er een nieuw collegelid of secretaris is benoemd.

Art. 29. Het Adviescollege kan alleen geldig horen, beraadslagen, stemmen en besluiten wanneer alle collegeleden, of hun plaatsvervangers en de secretaris of zijn plaatsvervanger aanwezig zijn.

[13]

Art. 30. Het Adviescollege wordt voor alle taken van (praktische en administratieve) ondersteuning, dewelke in dit reglement niet nadrukkelijk aan de secretaris zijn toegewezen, bijgestaan door de NVAO. Het betreft inzonderheid de eventuele reservatie van vergaderzalen en (lunch- en hotel-)voorzieningen voor de collegeleden en de secretaris.

Afdeling 3. Procedureverloop

Onderafdeling 1. Indienen van bezwaren

Art. 31. §1. Een instellingsbestuur formuleert zijn bezwaren in een bezwaarschrift en richt dit aan het Adviescollege.

Dit bezwaarschrift moet ingediend worden binnen een vervaltermijn van 15 kalenderdagen. De vervaltermijn neemt een aanvang de dag na deze van ontvangst van het ontwerpbesluit. De poststempel of de datum van de e-mail geldt als datum van het bezwaarschrift.

§2. Het bezwaarschrift omvat ten minste alle hiernavolgende vermeldingen:
1° de naam en de bijhorende contactgegevens van het instellingsbestuur, te weten een postadres, een telefoonnummer en een e-mailadres;
2° het ontwerpbesluit van de NVAO waarop het bezwaarschrift betrekking heeft;
3° een omschrijving van de geschonden geachte regel(s) en/ of behoorlijkheidsnorm(en) en de wijze waarop die regel(s) en/of behoorlijkheidsnorm(en) naar het oordeel van het instellingsbestuur door het ontwerp geschonden word(t)en.

Het instellingsbestuur kan overtuigingsstukken aan het bezwaarschrift toevoegen indien het dit nodig acht. Deze bijgevoegde stukken worden gebundeld aangeboden en zijn op een inventaris ingeschreven.

Het bezwaarschrift wordt gedagtekend en ondertekend door het instellingsbestuur of door zijn raadsman.

Art. 32. §1. Elk bezwaarschrift wordt door de NVAO bij ontvangst geregistreerd. Deze registratie omvat:
1° de identiteit van het instellingsbestuur;
2° de datum van de poststempel of van de e-mail;
3° het ontwerpbesluit van de NVAO waarop het bezwaarschrift betrekking heeft.

§2. De NVAO bevestigt de ontvangst van het bezwaarschrift en maakt het bezwaarschrift onverwijld over aan de secretaris van het Adviescollege.

Onderafdeling 2. Ontvankelijkheidstoets

Art. 33. §1. Het Adviescollege toetst de ontvankelijkheid van elk inkomend bezwaarschrift.

Een bezwaarschrift is niet ontvankelijk als ten minste één van de hieronder genoemde voorwaarden is vervuld:
1° het bezwaarschrift is niet ingediend door of namens het instellingsbestuur;
2° het bezwaarschrift is niet ingediend binnen de overeenkomstige vervaltermijn vermeld in art. 31, §1, tweede lid;
3° het bezwaarschrift voldoet manifest niet aan art. 31, § 2, eerste lid.

Indien het oordeel van het Adviescollege niet binnen een termijn van 30 kalenderdagen wordt meegedeeld, wordt het bezwaarschrift geacht ontvankelijk te zijn.

[14]

§2. Zo het Adviescollege vaststelt dat een bezwaarschrift niet ontvankelijk is, eindigt de bezwaarprocedure zonder verder gevolg. Het Adviescollege brengt in voorkomend geval het instellingsbestuur schriftelijk, digitaal of op papier, op de hoogte van de onontvankelijkheid van het bezwaar.

§3. Zo het Adviescollege vaststelt dat het bezwaarschrift op ontvankelijke wijze is ingediend, kan zij desgewenst overgaan tot de aanduiding van aanvullende inhoudelijke collegeleden.

Onderafdeling 3. Hoorzitting

Art. 34. §1. Het instellingsbestuur en de NVAO worden door de secretaris, op aangeven van de collegeleden, uitgenodigd voor een hoorzitting. De oproeping gebeurt schriftelijk, digitaal of op papier, en omvat ten minste alle hiernavolgende vermeldingen:

1° de datum, de plaats en het tijdstip van de hoorzitting;
2° het recht om zich te laten bijstaan of vertegenwoordigen door een raadsman zoals bepaald in art. 25;
3° het recht om ter zitting een pleitnota over te maken.

§2. De hoorzitting kan niet eerder plaatsvinden dan 15 kalenderdagen na de verzending van de oproeping.

Art. 35. §1. De jurist-voorzitter beslist over ieder verzoek tot uitstel, verplaatsing of opschorting van de hoorzitting.

§2. De jurist-voorzitter beslist over ieder verzoek tot het horen van derden.

§3. De hoorzitting is niet openbaar.

§4. De jurist-voorzitter leidt de hoorzitting.

De partijen worden in elkaars aanwezigheid gehoord.

De secretaris staat in voor de opmaak van een zittingsblad van de hoorzitting.

Onderafdeling 4. Beraadslaging en adviesverstrekking

Art. 36. §1. Het Adviescollege beraadslaagt en beslist over het uit te brengen advies achter gesloten deuren.

Het Adviescollege gaat over tot stemming wanneer geen consensus kan worden bereikt. Een voorstel van advies is goedgekeurd wanneer ten minste de helft plus één van de collegeleden met het voorstel instemt.

§2. Het advies spreekt zich uit over de gegrondheid of de ongegrondheid van de bezwaren.

Het advies behandelt, ter motivering ervan, puntsgewijs de juridische en inhoudelijke aspecten van de bezwaren, in het licht van de normen en beginselen die van toepassing zijn op de werking van de NVAO.

§3. Het advies wordt opgesteld door de secretaris volgens de richtlijnen gegeven door de collegeleden.

Het advies wordt ondertekend door de voorzitter en de secretaris.

§4. Het advies wordt binnen een ordetermijn van 15 kalenderdagen na de hoorzitting door de secretaris overgemaakt aan het instellingsbestuur en aan de NVAO.

[15]

Afdeling 4. Eindbeslissing

Art. 37. Het bestuur van de NVAO neemt op grond van het advies van het Adviescollege een beslissing in het licht van het vervolg van de procedure.

Art. 38. §1. Het uitbrengen van een eindbeslissing over een ontvankelijk bezwaarschrift leidt tot één van de onderstaande gevolgen:

1° Indien het bezwaarschrift ongegrond verklaard wordt, wordt het oorspronkelijke ontwerpbesluit en het onderliggende beoordelingsrapport definitief vastgesteld;

2° Indien het bezwaarschrift gegrond verklaard wordt en het advies van het Adviescollege geheel of gedeeltelijk wordt gevolgd, wordt het oorspronkelijke ontwerpbesluit of beoordelingsrapport ingetrokken; het bestuur van de NVAO herformuleert het ingetrokken ontwerpbesluit of beoordelingsrapport zoals bepaald in art. 40, §4;

3° Indien het bezwaarschrift gegrond verklaard wordt en het advies van het Adviescollege niet wordt gevolgd, wordt het oorspronkelijke ontwerpbesluit en het onderliggende beoordelingsrapport definitief vastgesteld.

Het bestuur van de NVAO neemt een bijzondere motiveringsplicht in acht in geval het advies van het Adviescollege niet wordt gevolgd.

§2. De NVAO brengt het Adviescollege op de hoogte van de eindbeslissing.

Art. 39. Instellingsbesturen hebben het recht om tegen besluiten tot stand gekomen overeenkomstig dit hoofdstuk een beroep in te stellen bij de Raad van State. Het beroep wordt ingesteld binnen 60 kalenderdagen nadat het bestreden besluit werd betekend.

Hoofdstuk 8. Intrekbaarheid van beslissingen

Art. 40. §1. Het bestuur van de NVAO kan elke onregelmatig genomen uitvoerbare beslissing die voorafgaat aan het uitbrengen van een ontwerpbesluit gemotiveerd intrekken. Als die intrekking niet tijdig gebeurt, dan zijn de bepalingen van §2, dan wel §3 van toepassing.

§2. Het bestuur van de NVAO kan een onregelmatig genomen ontwerpbesluit betreffende een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement intrekken gedurende de vervaltermijn vermeld in art. 31, §1, tweede lid.

§3. Het bestuur van de NVAO kan een onregelmatig genomen besluit en beoordelingsrapport betreffende een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement intrekken gedurende de vervaltermijn vermeld in art. 39.

§4. Na een intrekking herformuleert het bestuur van de NVAO het ingetrokken besluit, ontwerpbesluit of beoordelingsrapport rekening houdend met het recht van het instellingsbestuur om aangaande het nieuwe besluit, ontwerpbesluit of beoordelingsrapport opmerkingen te maken, bezwaren te formuleren en beroep in te stellen, zoals bedoeld in hoofdstuk 7.

Hoofdstuk 9. Slotbepalingen

Art. 41. Het reglement van 14 december 2015 tot bepaling van de bestuursbeginselen die van toepassing zijn bij de besluitvorming door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap wordt opgeheven.

Art. 42. Dit reglement en elke wijziging daarvan worden voor opname in het Belgisch Staatsblad aangeboden.

[16]

Zij worden tevens bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 43. Dit reglement treedt in werking op 1 september 2019.

[17]

Colofon

KWALITEITSZORGSTELSEL VLAANDEREN 2019-2025
Reglement inzake bestuursbeginselen van
toepassing bij de besluitvorming door de
Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie
8 oktober 2018
Samenstelling: NVAO • VLAANDEREN

NVAO

Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie
Accreditation Organisation of the Netherlands and Flanders

Parkstraat 28 • 2514 JK Den Haag
P.O. Box 85498 • 2508 CD The Hague
The Netherlands

T +31 (0)70 312 23 00
E info@nvao.net
www.nvao.net

[18]

Gezien om gevoegd te worden bij het decreet van 1 maart 2019 tot bekrachtiging van het reglement van 8 oktober 2018 tot bepaling van de bestuurs- beginselen die van toepassing zijn bij de besluitvorming door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap

De minister-president van de Vlaamse Regering,

G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,

H. CREVITS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C − 2019/11157]

1er MARS 2019. — Décret ratifiant le règlement du 8 octobre 2018 fixant les principes d'administration applicables à la prise de décision en matière d'enseignement supérieur en Communauté flamande par l'Organisation d'accréditation néerlandaise-flamande (1)

Le PARLEMENT FLAMAND a adopté et Nous, GOUVERNEMENT, sanctionnons ce qui suit :

Décret ratifiant le règlement du 8 octobre 2018 fixant les principes d'administration applicables à la prise de décision en matière d'enseignement supérieur en Communauté flamande par l'Organisation d'accréditation néerlandaise-flamande

Article 1er. Le présent décret règle une matière communautaire.

Art. 2. Le règlement fixant les principes d'administration applicables à la prise de décision en matière d'enseignement supérieur en Communauté flamande par l'Organisation d'accréditation néerlandaise-flamande, adopté par l'administration générale de l'Organisation d'accréditation néerlandaise-flamande au 8 octobre 2018, annexé au présent décret est ratifié sous réserve du remplacement de l'article 39 de ce règlement par ce qui suit :

« Art. 39. Pour chaque décision exécutoire et à notifier, la NVAO mentionne les possibilités de réclamation et de recours. ».

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1er mars 2019.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

La Ministre flamande de l'Enseignement,
H. CREVITS

Note

(1) *Session 2018-2019*

Documents :

- Projet de décret : 1803 – n° 1
- Rapport : 1803 – n° 2
- Texte adopté en séance plénière : 1803 – N° 3

Annales - Discussion et adoption : Séance du 20 février 2019.

[1]

ANNEXE AU DÉCRET :
Règlement du 8 octobre 2018 fixant les principes d'administration
applicables à la prise de décision
en matière d'enseignement supérieur en Communauté
flamande par l'Organisation d'accréditation
néerlandaise-flamande

[3]

Bijlage. Reglement bestuursbeginselen NVAO
als vermeld in artikel 2

NVAO

NVAO • VLAANDEREN

KWALITEITSZORGSTELSEL VLAANDEREN 2019-2025

REGLEMENT INZAKE BESTUURSBEGINSELEN VAN TOEPASSING BIJ DE BESLUITVORMING DOOR DE NEDERLANDS-VLAAMSE ACCREDITATIEORGANISATIE

8 oktober 2018

[4]

NVAO • VLAANDEREN

KWALITEITSZORGSTELSEL VLAANDEREN 2019-2025

REGLEMENT INZAKE BESTUURSBEGINSELEN VAN TOEPASSING BIJ DE BESLUITVORMING DOOR DE NEDERLANDS-VLAAMSE ACCREDITATIEORGANISATIE

8 oktober 2018

[5]

Inhoud

Hoofdstuk 1. Algemene bepalingen ... 6
Hoofdstuk 2. Onafhankelijkheid en onpartijdigheid ... 7
Afdeling 1. NVAO ... 7
Afdeling 2. Commissie ... 8
Hoofdstuk 3. Zorgvuldigheid en redelijkheid ... 9
Hoofdstuk 4. Formele motivering ... 10
Hoofdstuk 5. Openbaarheid ... 10
Hoofdstuk 6. Opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en verduidelijkingen ... 10
Hoofdstuk 7. Verdedigingsbeginsel en bezwaarprocedure ... 11
Afdeling 1. Algemeen ... 11
Afdeling 2. Samenstelling, organisatie en werking van het Adviescollege ... 12
Afdeling 3. Procedureverloop ... 13
Onderafdeling 1. Indienen van bezwaren ... 13
Onderafdeling 2. Ontvankelijkheidstoets ... 13
Onderafdeling 3. Hoorzitting ... 14
Onderafdeling 4. Beraadslaging en adviesverstrekking ... 14
Afdeling 4. Eindbeslissing ... 15
Hoofdstuk 8. Intrekbaarheid van beslissingen ... 15
Hoofdstuk 9. Slotbepalingen ... 15

[6]

De Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie,

Gelet op de Codex Hoger Onderwijs van 11 oktober 2013, inzonderheid op artikel II.27, II.129, §1, tweede lid en §3, II.132, tweede lid, II.142, §4, II.143, §2, tweede lid, II.145, §2, II.146, §2, tweede lid, II.148, tweede lid, II.153, §7, derde lid en II.384, §3;

Gelet op de Codex Hoger Onderwijs van 11 oktober 2013, gewijzigd door het decreet van 9 mei 2018 houdende vaststelling van het kwaliteitszorgstelsel in het hoger onderwijs, inzonderheid op artikel II.153/6, §2, vierde lid, II.170/7, §3, II.170/13, §5, II.170/18, §5;

Na beraadslaging,

BESLUIT:

Hoofdstuk 1. Algemene bepalingen

Art. 1. De begrippen die in dit reglement worden gehanteerd, moeten worden gelezen in de zin die eraan wordt gegeven in:

1° het Verdrag tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Vlaamse Gemeenschap van België inzake de accreditatie van opleidingen binnen het Nederlandse en het Vlaamse hoger onderwijs, ondertekend te Den Haag op 3 september 2003;

2° de gecoördineerde decreten betreffende het hoger onderwijs van 11 oktober 2013 (Codex Hoger Onderwijs);

3° de beoordelingskaders van kracht in het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap met name de beoordelingskaders instellingsreview, opleidingsaccreditatie op maat van de eigen regie, toets nieuwe opleiding op maat van de eigen regie, opleidingsaccreditatie, toets nieuwe opleiding en uitgebreide toets nieuwe opleiding;

4° de operationele kaders van kracht in het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap met name de operationele kaders wijziging studieomvang en inrichting onderzoeksmaster;

Voor de toepassing van dit reglement wordt verstaan onder:

1° instelling: een ambtshalve geregistreerde instelling, een geregistreerde instelling, dan wel een instelling die via een toets nieuwe opleiding een geregistreerde instelling wenst te worden in de Vlaamse Gemeenschap;

2° instellingsbestuur: het bevoegde bestuursorgaan van een ambtshalve geregistreerde instelling, een geregistreerde instelling, dan wel een instelling die via een toets nieuwe opleiding een geregistreerde instelling wenst te worden in de Vlaamse Gemeenschap;

3° NVAO: het orgaan van de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie dat bij of krachtens verdrag is aangewezen om de in dit reglement opgenomen bevoegdheden uit te oefenen;

4° commissie: de commissie die belast is met de externe beoordeling van een instelling of een opleiding zoals bepaald in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

5° aanvraag: de formele vraag van het bestuur van een instelling om een beoordelingsprocedure op te starten zoals bepaald in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

6° beoordelingsprocedure: de stappen in het beoordelingsproces zoals opgenomen in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

7° beoordelingsrapport: het rapport waarin de commissie haar advies aan de NVAO neerlegt overeenkomstig de bepalingen in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;

[7]

8° besluit: het besluit van de NVAO op basis van het beoordelingsrapport van de commissie conform de beoordelingsschaal en beslisregel zoals bepaald in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in het eerste lid, 3° en 4°;
9° Adviescollege: de adviserende instantie inzake bezwaren met betrekking tot ontwerpbesluiten en beoordelingsrapporten van de NVAO inzake hogeronderwijsopleidingen in de Vlaamse Gemeenschap.

Art. 2. Dit reglement is van toepassing op aanvragen die uitgaan van een bestuur van een instelling overeenkomstig de bepalingen in de beoordelingskaders en de operationele kaders vermeld in art. 1, eerste lid, 3° en 4°.

Hoofdstuk 2. Onafhankelijkheid en onpartijdigheid

Afdeling 1. NVAO

Art. 3. De vaststelling van een beoordelingsrapport en een daarop gebaseerd besluit gebeurt op onafhankelijke en onpartijdige wijze.

Indien er tijdens het beoordelingsproces zaken plaatsvinden die de onafhankelijkheid van de beoordeling kunnen beïnvloeden, kunnen belanghebbenden dit melden bij de NVAO. De NVAO stelt daartoe op haar website een meldformulier ter beschikking. De wijze van behandeling en opvolging van deze meldingen wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 4. §1. Een bestuurslid van de NVAO onthoudt zich van de deelname aan de beraadslagingen en beslissingen over een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement indien sprake is van:
1° een (vroeger) lidmaatschap van;
   a) het personeel van de betrokken instelling, ongeacht de aard van de tewerkstelling of de herkomst van de bezoldiging;
   b) een bestuursorgaan van de betrokken instelling;
   c) een bestuursorgaan van een rechtspersoon waarin de instelling deelneemt;
   d) een bestuursorgaan van het ziekenhuis verbonden aan de instelling;
2° het (vroeger) lidmaatschap of de (vroegere) vertegenwoordigingsfunctie in de associatie waartoe de instelling behoort;
3° het (vroeger) verstrekken van adviezen of het (vroeger) uitvoeren van opdrachten ten behoeve van de betrokken instelling;
4° de (vroegere) echtverbintenis of (vroegere) samenwoning of het hebben van familiale banden tot in de tweede graad met een onder 1° bedoelde persoon.

Er is geen onverenigbaarheid meer indien het lidmaatschap, de vertegenwoordigingsfunctie, de echtverbintenis of de samenwoning eerder werd beëindigd, of het advies of de opdracht eerder werd opgeleverd, dan in de periode van 5 jaar voorafgaand aan de datum van de aanvraag.

Voor de toepassing van het eerste lid, 1°, d), wordt het Universitair Ziekenhuis Gent, dan wel het Universitair Ziekenhuis Antwerpen beschouwd als verbonden met de Universiteit Gent, respectievelijk de Universiteit Antwerpen.

§2. Een bestuurslid van de NVAO kan zich, naast de in §1 bedoelde gevallen, op gemotiveerde wijze vrijwillig onthouden van deelname aan de beraadslagingen en beslissingen over een aanvraag.

Art. 5. §1. Elk instellingsbestuur kan bij een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement een gemotiveerd wrakingsverzoek indienen als het meent dat een bestuurslid zich in één van de in art. 4, §1, genoemde gevallen van onverenigbaarheid bevindt. Het wrakingsverzoek kan naderhand worden ingediend, indien de reden tot wraking later is ontstaan of het instellingsbestuur pas later kennis heeft genomen van deze reden.

[8]

§2. Over het wrakingsverzoek wordt onverwijld een beslissing genomen door het bestuur van de NVAO, zetelend zonder het bestuurslid waarop het wrakingsverzoek betrekking heeft.

Afdeling 2. Commissie

Art. 6. §1. De NVAO stelt de commissie samen volgens de principes zoals vermeld in de Codex Hoger Onderwijs en in het van toepassing zijnde beoordelingskader of operationeel kader.

§2. Het lidmaatschap van de commissie, de functie van procescoördinator en de functie van secretaris zijn onverenigbaar met:

1° een (vroeger) lidmaatschap van:
   a) het personeel van de betrokken instelling, ongeacht de aard van de tewerkstelling of de herkomst van de bezoldiging,
   b) een bestuursorgaan van de betrokken instelling,
   c) een bestuursorgaan van een rechtspersoon waarin de instelling deelneemt,
   d) een bestuursorgaan van het ziekenhuis verbonden aan de instelling;

2° het (vroeger) lidmaatschap of de (vroegere) vertegenwoordigingsfunctie in de associatie waartoe de instelling behoort;

3° het (vroeger) verstrekken van adviezen of het (vroeger) uitvoeren van opdrachten ten behoeve van de betrokken instelling dan wel opleiding;

4° de (vroegere) echtverbintenis of (vroegere) samenwoning of het hebben van familiale banden tot in de tweede graad met een onder 1° bedoelde persoon.

Er is geen onverenigbaarheid meer indien het lidmaatschap, de vertegenwoordigingsfunctie, de echtverbintenis of de samenleving eerder werd beëindigd, of het advies of de opdracht eerder werd opgeleverd, dan in de periode van 5 jaar voorafgaand aan de datum van de aanvraag.

Voor de toepassing van het eerste lid, 1°, d), wordt het Universitair Ziekenhuis Gent, dan wel het Universitair Ziekenhuis Antwerpen beschouwd als verbonden met de Universiteit Gent, respectievelijk de Universiteit Antwerpen.

§3. De leden van de commissie en de procescoördinator en desgevallend de secretaris ondertekenen een verklaring op eer waarin bevestigd wordt dat zij zich niet in een toestand van onverenigbaarheid bevinden zoals vermeld in §2 en de deontologische code van de NVAO naleven. Deze deontologische code wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO. De verklaring op eer wordt aan het dossier toegevoegd. Indien de onverenigbaarheid ontstaat na de ondertekening van de verklaring, meldt de betrokken persoon dit aan de NVAO en trekt hij zich onmiddellijk en volledig uit de beoordelingsprocedure terug.

Art. 7. Indien de NVAO een besluit neemt ten aanzien van de samenstelling van de commissie dan wordt deze samenstelling schriftelijk, digitaal of op papier, medegedeeld aan het instellingsbestuur.

Art. 8. §1. Het betrokken instellingsbestuur kan beargumenteerd bezwaren aandragen tegen de samenstelling van de commissie indien het instellingsbestuur meent dat een lid van de commissie zich in één van de in art. 6, §2, genoemde gevallen van onverenigbaarheid bevindt.

Het instellingsbestuur formuleert de bezwaren binnen een termijn van 15 kalenderdagen, die ingaat de dag na deze van de kennisgeving van de samenstelling van de commissie. Later ingediende wrakingsverzoeken zijn onontvankelijk, tenzij de reden voor wraking na bedoelde kennisgeving is ontstaan of indien het instellingsbestuur aantoont dat het pas later kennis heeft genomen van deze reden.

Bezwaren tegen de samenstelling van de commissie worden niet behandeld overeenkomstig de bepalingen in hoofdstuk 7 met betrekking tot bezwaren aangaande een ontwerpbesluit en beoordelingsrapport.

§2. De NVAO onderzoekt de zaak onverwijld en wijzigt de samenstelling van de commissie indien daadwerkelijk een onverenigbaarheid wordt vastgesteld. De NVAO brengt in voorkomend geval het instellingsbestuur op de hoogte van de gewijzigde samenstelling.

Art. 9. §1. Indien een lid van de commissie in de loop van het beoordelingsproces wegvalt, wordt dit lid enkel vervangen indien dit onontbeerlijk is voor het nemen van een rechtsgeldige beslissing, meer bepaald wanneer:

1° geen enkel lid nog een voldoende kennis heeft van het Vlaamse hoger onderwijs;
2° deskundigheden verdwijnen die onmisbaar zijn om een valabel beoordelingsrapport af te leveren.

§2. De NVAO kan plaatsvervangers ad hoc aanduiden.

§3. Een lid van de commissie kan te allen tijde vervangen worden, ongeacht de stand van de procedure.

§4. Bij de vervanging van een commissielid wordt de nieuwe samenstelling van de commissie ter kennis gebracht van het instellingsbestuur overeenkomstig art. 7, behoudens wanneer de vervanger een reeds aangekondigde plaatsvervanger is met toepassing van §2. In voorkomend geval geldt opnieuw de mogelijkheid tot wraking ten aanzien van het nieuwe lid overeenkomstig art. 8.

Hoofdstuk 3. Zorgvuldigheid en redelijkheid

Art. 10. §1. 1.De NVAO hanteert de volgende ordetermijnen bij de behandeling van de aanvragen zoals bepaald in art. 2 van dit reglement:

1° instellingsreview: 12 maanden;
2° opleidingsaccreditatie op maat van de eigen regie: 6 maanden;
3° toets nieuwe opleiding op maat van de eigen regie: 6 maanden;
4° opleidingsaccreditatie: 3 maanden;
5° toets nieuwe opleiding: 6 maanden, verlengbaar tot 8 maanden indien gebruik gemaakt wordt van een relevantietoets;
6° uitgebreide toets nieuwe opleiding: 6 maanden, verlengbaar tot 8 maanden indien gebruik gemaakt wordt van een relevantietoets;
7° wijziging studieomvang: 5 maanden;
8° inrichting onderzoeksmaster: 5 maanden.

2. Als er geen besluit genomen kan worden binnen de reguliere behandeltermijn, deelt de NVAO zo snel mogelijk doch uiterlijk binnen 15 kalenderdagen na het verstrijken van de reguliere behandeltermijn – en op gemotiveerde wijze – de nieuwe behandeltermijn aan de instelling mee.

§2. Bij de totstandkoming van een beoordelingsrapport en besluit volgt de NVAO de beoordelingsschaal en de beslisregel opgenomen in hoofdstuk 2.2. en de beoordelingsprocedure opgenomen in hoofdstuk 3 van het beoordelingskader of het operationeel kader dat van toepassing is op de aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement.

Art. 11. Wanneer er sprake is van verschillende opleidingsvarianten, dan is voor een positieve beoordeling vereist dat dit gunstige oordeel geldt ten aanzien van de verschillende opleidingsvarianten afzonderlijk. Onder ‘positieve beoordeling’ moet worden verstaan een beoordeling die niet negatief is.

Art. 12. De NVAO ontwikkelt en hanteert een intern kwaliteitszorgsysteem, dat inzonderheid rekening houdt met de consistentie in de besluitvorming. Dit intern kwaliteitszorgsysteem wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO.

[10]

Hoofdstuk 4. Formele motivering

Art. 13. §1. De NVAO vermeldt bij elke uitvoerbare beslissing die voorafgaat aan het uitbrengen van een besluit:
1° de concrete feiten die aan de grondslag liggen van de beslissing;
2° de toepasselijke gronden waarop de beslissing steunt;
3° hoe en waarom die gronden, uitgaande van de vermelde feiten, tot de beslissing leiden.

Deze formele motivering moet een voldoende grondslag zijn voor alle onderdelen van de beslissing.

De motivering wordt uiteengezet in het besluit zelf, in de beslissing zelf of in een aan de beslissing toegevoegde nota.

§2. De formele motivering kan geheel of gedeeltelijk volstaan met een verwijzing naar een beoordelingsrapport of een uitgebracht advies indien:
1° dit rapport of advies zelf geheel of gedeeltelijk de motivering bevat;
2° dit rapport of advies aan het besluit of de beslissing wordt toegevoegd;
3° voorafgaand aan de verwijzing blijk wordt gegeven van het feit dat over het geheel of gedeeltelijk navolgen van het beoordelingsrapport of het advies is gedelibereerd.

Art. 14. Beoordelingsrapporten geven uitdrukkelijk aan op welke wijze de beoordelingsschaal en de beslisregel, van toepassing op de aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement, zijn toegepast.

Hoofdstuk 5. Openbaarheid

Art. 15. De NVAO bezorgt een weerslag van alle besluiten en beoordelingsrapporten ten gevolge van de aanvragen vermeld in art. 2 aan het betrokken instellingsbestuur of de betrokken instellingsbesturen en aan de minister.

Art. 16. Alle besluiten en beoordelingsrapporten worden bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 17. Als de Vlaamse Regering heeft beslist om een voorgestelde opleiding als nieuwe opleiding te erkennen wordt het aan deze erkenningsbeslissing voorafgaande besluit en beoordelingsrapport onmiddellijk bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 18. De NVAO vermeldt bij de betekening van elk besluit en onderliggend beoordelingsrapport de mogelijkheden inzake bezwaar en beroep.

Hoofdstuk 6. Opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en verduidelijkingen

Art. 19. De bepalingen van dit hoofdstuk betreffen de mogelijkheid van de NVAO om aanvullende informatie, toelichtingen en verduidelijkingen te vragen bij de aanvragen vermeld in art. 2 van dit reglement.

De bepalingen van dit hoofdstuk zijn niet van toepassing op vragen vanwege de NVAO die betrekking hebben op onduidelijkheden aangaande de feitelijke opleidingsgegevens zoals daar zijn de benaming, de eventuele opleidingsvarianten, en dergelijke.

Art. 20. De NVAO gaat over tot het opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen:

1° wanneer er twijfel bestaat over (de interpretatie van) de in beoordelingsrapporten verwoorde beoordelingen;
2° wanneer er, op basis van het voorgelegde beoordelingsrapport, twijfel bestaat of voldaan wordt aan de beoordelingsgrond opgenomen in hoofdstuk 2 van het overeenkomstige beoordelingskader of operationeel kader.

De NVAO kan eveneens aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijken opvragen wanneer zij dit in het licht van het zorgvuldigheidsbeginsel nodig of nuttig acht.

Art. 21. §1. Een verzoek tot het verstrekken van aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen door de NVAO gebeurt steeds schriftelijk, digitaal of op papier.

§2. Een verzoek zoals bedoeld in §1 vermeldt:
1° de motivering voor het opvragen van aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen;
2° voldoende duidelijk welke aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen moeten worden verstrekt;
3° of het verzoek schriftelijk en/of mondeling, in het raam van een gesprek, moet worden beantwoord;
4° in het geval van een schriftelijke beantwoording: de termijn waarbinnen het gevraagde moet worden aangeleverd; deze termijn mag niet korter zijn dan 15 kalenderdagen en houdt desgevallend rekening met vakantieperiodes.

Een gesprek, zoals bedoeld in het eerste lid, 3°, wordt georganiseerd in onderling overleg met het instellingsbestuur en desgevallend het evaluatieorgaan. Het staat het instellingsbestuur en desgevallend evaluatieorgaan vrij om tijdens het gesprek een relevante schriftelijke notitie over te maken. Alleszins wordt van het gesprek door de NVAO een verslag opgemaakt dat, voorafgaand aan de definitieve vaststelling ervan, voor commentaar wordt voorgelegd aan alle gesprekspartners.

Art. 22. De NVAO betrekt de aanvullende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen bij de behandeling van de aanvraag. Zij maakt dit inzichtelijk door in het besluit, dan wel het beoordelingsrapport te vermelden welke bijkomende informatie, toelichtingen en/of verduidelijkingen zijn opgevraagd, alsook de resultaten van die opvraging.

Hoofdstuk 7. Verdedigingsbeginsel en bezwaarprocedure

Afdeling 1. Algemeen

Art. 23. De bepalingen van dit hoofdstuk betreffen het recht van instellingsbesturen om in het kader van een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement opmerkingen en/of bezwaren te formuleren bij elke uitvoerbare beslissing van de NVAO die voorafgaat aan het uitbrengen van een besluit en bij elk ontwerp van besluit en beoordelingsrapport.

Art. 24. §1. Opmerkingen aangaande een uitvoerbare beslissing of een ontwerp kunnen steeds worden overgemaakt aan de NVAO in welke vorm ook. Deze opmerkingen zijn van technische aard.

§2. Bezwaren aangaande een ontwerp worden aan de NVAO overgemaakt met inachtneming van de beginselen zoals vermeld in dit hoofdstuk. Deze bezwaren betreffen de grond van het ontwerp.

§3. De NVAO vermeldt in haar communicatie de mogelijkheid om opmerkingen en/of bezwaren te formuleren en de termijn waarbinnen dit dient te gebeuren.

§4. Een instellingsbestuur geeft telkens duidelijk aan of een overgemaakte bedenking een bezwaar betreft.

[12]

§5. De ordetermijn van zes maanden voor de behandeling van een toets nieuwe opleiding wordt verlengd tot acht maanden indien de opmerkingen en/of bezwaren van het instellingsbestuur van die aard zijn dat de accreditatieorganisatie een bijkomend advies van deskundigen nodig heeft.

Art. 25. Het instellingsbestuur heeft het recht om zich bij de in dit hoofdstuk bedoelde bezwaarprocedure te laten bijstaan of vertegenwoordigen door een raadsman. Elke vertrouwenspersoon kan optreden als raadsman.

De NVAO kan van een raadsman een schriftelijke machtiging verlangen, behoudens in het geval deze raadsman ingeschreven is als advocaat of als advocaat-stagiair in een lidstaat van de Europese Unie.

Afdeling 2. Samenstelling, organisatie en werking van het Adviescollege

Art. 26. Het Adviescollege wordt opgericht door het bestuur van de NVAO.

Art. 27. Het Adviescollege heeft zijn zetel in de gebouwen van de NVAO. Het correspondentieadres voor het Adviescollege wordt bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 28. §1. Het Adviescollege is samengesteld als volgt:

2° drie stemgerechtigde collegeleden, zijnde:
   a) een jurist-voorzitter,
   b) twee deskundigen met aantoonbare ervaring in het hoger onderwijs of als lid van één of meerdere commissies zoals bepaald in art. 1 van dit reglement;

3° een secretaris zonder stemrecht.

§2. Het Adviescollege kan naargelang het dossier worden aangevuld met een of twee stemgerechtigde inhoudelijke collegeleden:

1° een domeindeskundige met aantoonbare ervaring als lid van één of meerdere commissies, of
2° een onderwijsdeskundige met aantoonbare ervaring als lid van één of meerdere commissies;

Het bestuur van de NVAO kan voor de effectieve collegeleden en de secretaris een plaatsvervanger aanduiden.

§3. De collegeleden en de secretaris kunnen geen personeelslid van de NVAO zijn.

§4. De collegeleden en de secretaris onthouden zich van de deelname aan de werkzaamheden omtrent een bezwarendossier, indien zij op het ogenblik van de registratie van het bezwaar:

1° deel uitmaken van het administratief, academisch of onderwijzend personeel van de instelling die bezwaar maakt, en/of
2° lid zijn van één der bestuursorganen van de instelling die bezwaar maakt.

§5. De collegeleden en de secretaris worden benoemd door het bestuur van de NVAO voor een periode van 5 jaren en zijn herbenoembaar. Zij kunnen door het bestuur van de NVAO slechts worden ontslagen in geval van grove nalatigheid of kennelijk wangedrag. Een ontslag door het bestuur van de NVAO kan niet worden gegrond op de inhoud van de adviespraktijk van het Adviescollege.

De collegeleden en de secretaris kunnen zelf per aangetekend schrijven, gericht aan het bestuur van de NVAO, ontslag nemen, in welk geval zij in functie blijven tot er een nieuw collegelid of secretaris is benoemd.

Art. 29. Het Adviescollege kan alleen geldig horen, beraadslagen, stemmen en besluiten wanneer alle collegeleden, of hun plaatsvervangers en de secretaris of zijn plaatsvervanger aanwezig zijn.

[13]

Art. 30. Het Adviescollege wordt voor alle taken van (praktische en administratieve) ondersteuning, dewelke in dit reglement niet nadrukkelijk aan de secretaris zijn toegewezen, bijgestaan door de NVAO. Het betreft inzonderheid de eventuele reservatie van vergaderzalen en (lunch- en hotel-)voorzieningen voor de collegeleden en de secretaris.

Afdeling 3. Procedureverloop

Onderafdeling 1. Indienen van bezwaren

Art. 31. §1. Een instellingsbestuur formuleert zijn bezwaren in een bezwaarschrift en richt dit aan het Adviescollege.

Dit bezwaarschrift moet ingediend worden binnen een vervaltermijn van 15 kalenderdagen. De vervaltermijn neemt een aanvang de dag na deze van ontvangst van het ontwerpbesluit. De poststempel of de datum van de e-mail geldt als datum van het bezwaarschrift.

§2. Het bezwaarschrift omvat ten minste alle hiernavolgende vermeldingen:
1° de naam en de bijhorende contactgegevens van het instellingsbestuur, te weten een postadres, een telefoonnummer en een e-mailadres;
2° het ontwerpbesluit van de NVAO waarop het bezwaarschrift betrekking heeft;
3° een omschrijving van de geschonden geachte regel(s) en/ of behoorlijkheidsnorm(en) en de wijze waarop die regel(s) en/of behoorlijkheidsnorm(en) naar het oordeel van het instellingsbestuur door het ontwerp geschonden word(t)en.

Het instellingsbestuur kan overtuigingsstukken aan het bezwaarschrift toevoegen indien het dit nodig acht. Deze bijgevoegde stukken worden gebundeld aangeboden en zijn op een inventaris ingeschreven.

Het bezwaarschrift wordt gedagtekend en ondertekend door het instellingsbestuur of door zijn raadsman.

Art. 32. §1. Elk bezwaarschrift wordt door de NVAO bij ontvangst geregistreerd. Deze registratie omvat:
1° de identiteit van het instellingsbestuur;
2° de datum van de poststempel of van de e-mail;
3° het ontwerpbesluit van de NVAO waarop het bezwaarschrift betrekking heeft.

§2. De NVAO bevestigt de ontvangst van het bezwaarschrift en maakt het bezwaarschrift onverwijld over aan de secretaris van het Adviescollege.

Onderafdeling 2. Ontvankelijkheidstoets

Art. 33. §1. Het Adviescollege toetst de ontvankelijkheid van elk inkomend bezwaarschrift.

Een bezwaarschrift is niet ontvankelijk als ten minste één van de hieronder genoemde voorwaarden is vervuld:
1° het bezwaarschrift is niet ingediend door of namens het instellingsbestuur;
2° het bezwaarschrift is niet ingediend binnen de overeenkomstige vervaltermijn vermeld in art. 31, §1, tweede lid;
3° het bezwaarschrift voldoet manifest niet aan art. 31, § 2, eerste lid.

Indien het oordeel van het Adviescollege niet binnen een termijn van 30 kalenderdagen wordt meegedeeld, wordt het bezwaarschrift geacht ontvankelijk te zijn.

[14]

§2. Zo het Adviescollege vaststelt dat een bezwaarschrift niet ontvankelijk is, eindigt de bezwaarprocedure zonder verder gevolg. Het Adviescollege brengt in voorkomend geval het instellingsbestuur schriftelijk, digitaal of op papier, op de hoogte van de onontvankelijkheid van het bezwaar.

§3. Zo het Adviescollege vaststelt dat het bezwaarschrift op ontvankelijke wijze is ingediend, kan zij desgewenst overgaan tot de aanduiding van aanvullende inhoudelijke collegeleden.

Onderafdeling 3. Hoorzitting

Art. 34. §1. Het instellingsbestuur en de NVAO worden door de secretaris, op aangeven van de collegeleden, uitgenodigd voor een hoorzitting. De oproeping gebeurt schriftelijk, digitaal of op papier, en omvat ten minste alle hiernavolgende vermeldingen:

1° de datum, de plaats en het tijdstip van de hoorzitting;
2° het recht om zich te laten bijstaan of vertegenwoordigen door een raadsman zoals bepaald in art. 25;
3° het recht om ter zitting een pleitnota over te maken.

§2. De hoorzitting kan niet eerder plaatsvinden dan 15 kalenderdagen na de verzending van de oproeping.

Art. 35. §1. De jurist-voorzitter beslist over ieder verzoek tot uitstel, verplaatsing of opschorting van de hoorzitting.

§2. De jurist-voorzitter beslist over ieder verzoek tot het horen van derden.

§3. De hoorzitting is niet openbaar.

§4. De jurist-voorzitter leidt de hoorzitting.

De partijen worden in elkaars aanwezigheid gehoord.

De secretaris staat in voor de opmaak van een zittingsblad van de hoorzitting.

Onderafdeling 4. Beraadslaging en adviesverstrekking

Art. 36. §1. Het Adviescollege beraadslaagt en beslist over het uit te brengen advies achter gesloten deuren.

Het Adviescollege gaat over tot stemming wanneer geen consensus kan worden bereikt. Een voorstel van advies is goedgekeurd wanneer ten minste de helft plus één van de collegeleden met het voorstel instemt.

§2. Het advies spreekt zich uit over de gegrondheid of de ongegrondheid van de bezwaren.

Het advies behandelt, ter motivering ervan, puntsgewijs de juridische en inhoudelijke aspecten van de bezwaren, in het licht van de normen en beginselen die van toepassing zijn op de werking van de NVAO.

§3. Het advies wordt opgesteld door de secretaris volgens de richtlijnen gegeven door de collegeleden.

Het advies wordt ondertekend door de voorzitter en de secretaris.

§4. Het advies wordt binnen een ordetermijn van 15 kalenderdagen na de hoorzitting door de secretaris overgemaakt aan het instellingsbestuur en aan de NVAO.

[15]

Afdeling 4. Eindbeslissing

Art. 37. Het bestuur van de NVAO neemt op grond van het advies van het Adviescollege een beslissing in het licht van het vervolg van de procedure.

Art. 38. §1. Het uitbrengen van een eindbeslissing over een ontvankelijk bezwaarschrift leidt tot één van de onderstaande gevolgen:

1° Indien het bezwaarschrift ongegrond verklaard wordt, wordt het oorspronkelijke ontwerpbesluit en het onderliggende beoordelingsrapport definitief vastgesteld;

2° Indien het bezwaarschrift gegrond verklaard wordt en het advies van het Adviescollege geheel of gedeeltelijk wordt gevolgd, wordt het oorspronkelijke ontwerpbesluit of beoordelingsrapport ingetrokken; het bestuur van de NVAO herformuleert het ingetrokken ontwerpbesluit of beoordelingsrapport zoals bepaald in art. 40, §4;

3° Indien het bezwaarschrift gegrond verklaard wordt en het advies van het Adviescollege niet wordt gevolgd, wordt het oorspronkelijke ontwerpbesluit en het onderliggende beoordelingsrapport definitief vastgesteld.

Het bestuur van de NVAO neemt een bijzondere motiveringsplicht in acht in geval het advies van het Adviescollege niet wordt gevolgd.

§2. De NVAO brengt het Adviescollege op de hoogte van de eindbeslissing.

Art. 39. Instellingsbesturen hebben het recht om tegen besluiten tot stand gekomen overeenkomstig dit hoofdstuk een beroep in te stellen bij de Raad van State. Het beroep wordt ingesteld binnen 60 kalenderdagen nadat het bestreden besluit werd betekend.

Hoofdstuk 8. Intrekbaarheid van beslissingen

Art. 40. §1. Het bestuur van de NVAO kan elke onregelmatig genomen uitvoerbare beslissing die voorafgaat aan het uitbrengen van een ontwerpbesluit gemotiveerd intrekken. Als die intrekking niet tijdig gebeurt, dan zijn de bepalingen van §2, dan wel §3 van toepassing.

§2. Het bestuur van de NVAO kan een onregelmatig genomen ontwerpbesluit betreffende een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement intrekken gedurende de vervaltermijn vermeld in art. 31, §1, tweede lid.

§3. Het bestuur van de NVAO kan een onregelmatig genomen besluit en beoordelingsrapport betreffende een aanvraag zoals bepaald in art. 2 van dit reglement intrekken gedurende de vervaltermijn vermeld in art. 39.

§4. Na een intrekking herformuleert het bestuur van de NVAO het ingetrokken besluit, ontwerpbesluit of beoordelingsrapport rekening houdend met het recht van het instellingsbestuur om aangaande het nieuwe besluit, ontwerpbesluit of beoordelingsrapport opmerkingen te maken, bezwaren te formuleren en beroep in te stellen, zoals bedoeld in hoofdstuk 7.

Hoofdstuk 9. Slotbepalingen

Art. 41. Het reglement van 14 december 2015 tot bepaling van de bestuursbeginselen die van toepassing zijn bij de besluitvorming door de Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie inzake het hoger onderwijs in de Vlaamse Gemeenschap wordt opgeheven.

Art. 42. Dit reglement en elke wijziging daarvan worden voor opname in het Belgisch Staatsblad aangeboden.

[16]

Zij worden tevens bekendgemaakt op de website van de NVAO.

Art. 43. Dit reglement treedt in werking op 1 september 2019.

[17]

Colofon

KWALITEITSZORGSTELSEL VLAANDEREN 2019-2025
Reglement inzake bestuursbeginselen van
toepassing bij de besluitvorming door de
Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie *8*
oktober 2018
Samenstelling: NVAO • VLAANDEREN

Nederlands-Vlaamse Accreditatieorganisatie
Accreditation Organisation of the Netherlands and Flanders

Parkstraat 28 • 2514 JK Den Haag
P.O. Box 85498 • 2508 CD The Hague
The Netherlands

T +31 (0)70 312 23 00
E info@nvao.net
www.nvao.net

[18]

Vu pour être annexé au décret du 1er mars 2019 ratifiant le règlement du 8 octobre 2018 fixant les principes d'administration applicables à la prise de décision en matière d'enseignement supérieur en Communauté flamande par l'Organisation d'accréditation néerlandaise-flamande

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

G. BOURGEOIS

La Ministre flamande de l'Enseignement,

H. CREVITS

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2019/40593]

11 JUILLET 2018. — Décret contenant l'ajustement du budget des dépenses de la Communauté française pour l'année budgétaire 2018 (1)

Le Parlement a adopté et, nous Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Dispositions générales

Article 1er. Les crédits prévus au budget de la Communauté française de l'année budgétaire 2018 sont ajustés et ventilés en articles de base conformément au tableau de synthèse et au tableau budgétaire annexés au présent décret à concurrence de :

	AJUSTEMENT							
	Crédits initiaux		Réaffections crédits		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
CHAPITRE I								
Services généraux								
CE-CLL	292.940	302.021	-	-	-5.778	-5.344	287.162	296.677
CE-CLNL	298.343	298.343	-	-	271	271	298.614	298.614
FBM	21.705	21.705	-	-	-	-	21.705	21.705
CHAPITRE II								
Santé, Affaires sociales, Culture, Audiovisuel et Sport								
CE-CLL	1.531.972	1.512.815	-	-	-2.805	-2.868	1.529.167	1.509.947
FBM	34.149	34.309	-	-	7.804	7.804	41.953	42.113
CHAPITRE III								
Education, Recherche et Formation								
CE-CLL	7.876.613	7.862.031	-	-	63.231	51.699	7.939.844	7.913.730
FBM	20.015	22.675	-	-	58	58	20.073	22.733
CHAPITRE IV								
Dette publique de la Communauté française								
CE-CLL	196.221	196.221	-	-	-1.880	-1.880	194.341	194.341
CHAPITRE V								
Dotations à la Région Wallonne et à la Commission Communautaire								
CE-CLL	463.179	463.179	-	-	4.062	4.062	467.241	467.241
Total Général								
CE-CLL	10.360.925	10.336.267	-	-	57.030	45.869	10.417.955	10.382.136
CE-CLNL	298.343	298.343	-	-	271	271	298.614	298.614
FBM	75.869	78.689	-	-	7.862	7.862	83.731	86.551
Dont : CE-CL	10.659.268	10.634.610	-	-	57.301	46.140	10.716.569	10.680.750

Dispositions liées aux répartitions de crédits

Art. 2. A l'article 15 du dispositif du décret du 20 décembre 2017 contenant le budget des dépenses de la communauté française pour l'année budgétaire 2018 et par dérogation à l'article 26, § 1er, 1° 2° du décret du 20 décembre 2011, sont ajoutés entre les 4ème et 5e tirets :

« - les crédits de l'AB 01.20. 02 de la DO 11 peuvent être répartis vers tout AB du budget des dépenses »;

Au même article le 19ème tiret est remplacé par la disposition suivante :

« - les crédits des AB 01.01.02, 01.02.02, 01.03.02, 01.05.02, 01.06.02, 01.07.02, 01.08.02, 01.09.02, 01.10.02, 01.12.02, 01.13.02, 01.14.01, 01.15.02, 01.16.02, 01.18.02, 11.31.02, 01.03.08, et 01.06.21 01.01.35 de la D.O. 11; de l'AB 01.01.07 de la D.O. 17; de l'AB 01.01.21 de la D.O. 19; de l'AB 01.01.11, de la D.O. 21; de l'A.B. 01.01.01, 01.01.11 de la D.O. 20; de l'AB 01.01.11 et de l'AB 01.03-11 de la D.O. 25; des AB 01.01.60, 01.02.20, 01.01.21, 01.02.21, 01.03.21, 01.04.21, 01.10.21, 01.02.40, 01.03.40, 01.05.40, 01.06.40, 01.11.41 et 01.06.21 de la D.O. 40 peuvent être répartis après accord du Ministre qui a le Budget dans ses attributions vers différents AB du budget des dépenses »;

Art. 3. A l'article 15 du dispositif du décret du 20 décembre 2017 contenant le budget des dépenses de la communauté française pour l'année budgétaire 2018, sont supprimés les termes suivants :

« - le Ministre ordonnateur, après accord du Ministre qui a le budget dans ses attributions, à procéder à un transfert de crédits de l'AB 33.17-31 de la DO 18 vers l'AB 72.01-14 de la DO 15 »

Dispositions liées aux subventions facultatives

Art. 4. A l'article 20 du dispositif du décret du 20 décembre 2017 contenant le budget des dépenses de la communauté française pour l'année budgétaire 2018, sont ajoutés :

D.O. 18 – Maison de justice

« - Subventions d'aménagement et d'équipement aux associations actives dans le secteur des Maisons de justice »

D.O. 21 – Arts de la Scène

Programme 7 – Conte

1° Les mots « : contrats-programmes. » sont ajoutés après les mots « - Subventions aux activités liées à la diffusion et la promotion du conte »;

2° un tiret supplémentaire est inséré :

« - Aides aux projets et bourses liés à la diffusion et la promotion du conte. ».

D.O. 40 – Services communs, Affaires générales, Recherche en Education, Pilotage de l'enseignement (inter-réseaux) et Orientation – Relations internationales

« Programme 8 - Actions fonds européens - initiatives diverses de la Région Wallonne et de la Région Bruxelles-Capitale en matière d'emploi :

- Subventions pour la mise en œuvre de projets INTERREG »

Dispositions particulières

Art. 5. L'article 21 du dispositif du décret du 20 décembre 2017 contenant le budget des dépenses de la communauté française pour l'année budgétaire 2018 est remplacé par la disposition suivante :

« Par dérogation au décret du 20 décembre 2011, les crédits de l'AB 01.01.21 de la D.O. 19 et de l'AB 01.02.40 de la DO 40 peuvent alimenter l'article 49.32 des recettes courantes générales, à hauteur du coût des formations organisées dans l'enseignement de promotion sociale. »

Art. 6. Par dérogation aux dispositions du titre VII du décret du 20 décembre 2011 portant organisation du budget et de la comptabilité des services du Gouvernement de la Communauté française, le Gouvernement est habilité à renoncer totalement ou partiellement aux indus réclamés à un pouvoir organisateur de l'enseignement subventionné, conformément à l'article 24 § 2 de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, concernant des membres du personnel désignés, engagés ou admis au stage en violation des législations en vigueur. Le Gouvernement limitera la demande de remboursement d'indu à la différence entre le salaire de la fonction de sélection ou de promotion et celui de la fonction d'origine.

Art. 7. Le Gouvernement de la Communauté française est autorisé à engager et à liquider la dotation à la Commission communautaire française pour les matières culturelles, inscrite à la DO 20 AB 45.01.31, à hauteur de 10.101.000 euros.

Art. 8. Par dérogation aux contrats de gestion des organismes, les dotations prévues à l'article 33 du décret du 20 décembre 2017 pour l'année 2018 sont ajustées comme suit :

- l'ONE à 408.010.000 euros,

- l'ETNIC à 49.792.000 euros,

- la RTBF à 243.930.000 euros,

- l'Institut de la formation en cours de carrière à 5.705.000 euros,

- l'Office francophone pour la Formation en alternance à 158.000 euros,

- Conseil Supérieur de l'Audiovisuel à 2.438.000 euros.

Organismes d'intérêt public

Art. 9. Est approuvé pour l'année budgétaire 2018 et annexé au présent décret :

Le budget ajusté de Wallonie-Bruxelles International.

Services administratifs à comptabilité autonome

Art. 10. Sont approuvés et annexés au présent décret les budgets ajustés des services suivants :

- le budget du Centre du Cinéma et de l'Audiovisuel;

- le budget du Fonds des Bâtiments scolaires de l'Enseignement de la Communauté française;

- le budget du Fonds des Bâtiments scolaires de l'Enseignement officiel subventionné;

- le budget du Fonds de garantie des Bâtiments scolaires;

- le budget du Fonds de création de places ou de maintien de la capacité d'accueil dans lesbâtiments scolaires de l'enseignement obligatoire;

- le budget de l'Observatoire des Politiques culturelles;

- le budget du Musée royal de Mariemont;

- le budget de l'Agence pour l'évaluation de la qualité de l'enseignement supérieur organisé ou subventionné par la Communauté française;

- le budget du Service Francophone des Métiers et des Qualifications.

Bruxelles, le 11 juillet 2018.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

La Vice-Présidente et Ministre de la Culture et de l'Enfance,
A. GREOLI

Le Vice-Président et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et des Médias,
J.-Cl. MARCOURT

Le Ministre de l'Aide à la jeunesse, des Maisons de justice, du Sport et de la Promotion de Bruxelles,
chargé de la tutelle sur la Commission communautaire française de la Région de Bruxelles-Capitale,
R. MADRANE

La Ministre de l'Education,
M.-M. SCHYNS

Le Ministre du Budget, de la Fonction publique et de la Simplification administrative,
A. FLAHAUT

La Ministre de l'Enseignement de promotion sociale,
de la Jeunesse, des Droits des femmes et de l'Égalité des chances,
I. SIMONIS

Note

(1) Session 2017-2018.

Documents du Parlement. — Projet de décret, n° 648-1. — Exposé général, n° 648-1 (annexe 1). — Exposé particulier, n° 648-1 (annexe 2). — Budget ajusté 2018 de l'Entreprise publique des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication – ETNIC, n° 648-1 (annexe 3). — Budget ajusté 2018 de l'Académie de Recherche et d'Enseignement supérieur – ARES, n°648-1 (annexe 4). — Budget ajusté 2018 de l'Ecole d'Administration Publique – EAP, n° 648-1 (annexe 5). — Budget ajusté 2018 de l'Office de la Naissance et de l'Enfance – ONE, n° 648-1 (annexe 6). — Budget ajusté 2018 Conseil supérieur de l'Audiovisuel, n° 648-1 (annexe 7). — Rapport de la Cour des comptes relatif aux projets de décrets contenant le premier ajustement des budgets pour l'année 2018 de la Communauté française, n° 648-1 (annexe 8). — Avis présenté au nom de la commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et des Médias, n° 648-2. — Avis présenté au nom de la commission de l'Education, n° 648-3. — Avis présenté au nom de la Commission de la Culture et de l'Enfance, n° 648-4. — Avis présenté au nom de la commission de l'Enseignement de promotion sociale, de la Jeunesse, des Droits des femmes et de l'Egalité des chances, n° 648-5. — Avis présenté au nom de la commission des Relations internationales et des Questions européennes, des Affaires générales, des Hôpitaux universitaires, des Professions des soins de santé et du Règlement, de l'Informatique, du Contrôle des communications des membres du Gouvernement et des Dépenses électorales, n° 648-6. — Avis présenté au nom de la commission de l'Aide à la jeunesse, des Maisons de justice, des Sports et de la Promotion de Bruxelles, n° 648-7. — Rapport, n° 648-8. — Texte adopté en séance, n° 648-9.

Compte rendu intégral. — Discussion et adoption. Séance du 11 juillet 2018.

Tableau de synthèse

(ARTICLE 8 § 4, 5° DU DÉCRET DU 20 DÉCEMBRE 2011)

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
CHAPITRE I - Services généraux									
DIVISION ORGANIQUE 01 - Dotations au Parlement et au Médiateur de la Communauté française									
Programme 1 - Parlement									
	CE-CLL	**28.680**	**28.680**	**-**	**-**	**142**	**142**	**28.822**	**28.822**
Programme 2 - Mediateur de la Communauté française									
	CE-CLL	**1.075**	**1.075**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.080**	**1.080**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 01									
	CE-CLL	**29.755**	**29.755**	**-**	**-**	**147**	**147**	**29.902**	**29.902**
DIVISION ORGANIQUE 06 - Cabinets ministériels									
Programme 3 - Gouvernement de la Communauté française									
	CE-CLL	**20.015**	**20.015**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.015**	**20.015**
Programme 9 - Charges liées au Gouvernement de la Communauté française									
	CE-CLL	**2.477**	**2.477**	**-**	**-**	**1**	**1**	**2.478**	**2.478**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 06									
	CE-CLL	**22.492**	**22.492**	**-**	**-**	**1**	**1**	**22.493**	**22.493**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
DIVISION ORGANIQUE 10 - Service du Gouvernement de la Communauté française et organismes non rattachés aux divisions organiques									
Programme 5 - Service permanent d'assistance en matière administrative et pécuniaire des Cabinets									
	CE-CLL	**714**	**714**	**-**	**-**	**-**	**-**	**714**	**714**
Programme 6 - Charges liées au Gouvernement									
	CE-CLL	**431**	**431**	**-**	**-**	**-**	**-**	**431**	**431**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 10									
	CE-CLL	**1.145**	**1.145**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.145**	**1.145**
DIVISION ORGANIQUE 11 - Affaires générales - Secrétariat général									
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**97.023**	**101.023**	**-**	**-**	**-5.228**	**-5.650**	**91.795**	**95.373**
	CE-CLNL	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
Programme 1 - Secretariat général									
	CE-CLL	**5.621**	**5.621**	**-**	**-**	**128**	**128**	**5.749**	**5.749**
	FBM	**270**	**270**	**-**	**-**	**-**	**-**	**270**	**270**
Fonds des actions communautaires		*270*	*270*	*-*	*-*	*-*	*-*	*270*	*270*
Programme 2 - Formation - Recrutement - Sélection - Contrôle médico-sportif									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**3.313**	**3.313**	**-**	**-**	**346**	**346**	**3.659**	**3.659**
	FBM	**15**	**15**	**-**	**-**	**-**	**-**	**15**	**15**
Prévention et lutte contre le dopage dans le sport		*15*	*15*	*-*	*-*	*-*	*-*	*15*	*15*
Programme 3 - Information, promotion, rayonnement de la culture française et de la Communauté française									
	CE-CLL	**17.127**	**22.127**	**-**	**-**	**-3.008**	**-3.008**	**14.119**	**19.119**
	FBM	**20.420**	**20.420**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.420**	**20.420**
Fonds Loterie nationale		*20.419*	*20.419*	*-*	*-*	*-*	*-*	*20.419*	*20.419*
Fonds du délégué général aux droits de l'enfant		*1*	*1*	*-*	*-*	*-*	*-*	*1*	*1*
Programme 4 - Initiative et interventions diverses - Culture-école									
	CE-CLL	**177**	**177**	**-**	**-**	**-**	**-**	**177**	**177**
Programme 5 - Cabinets dissous									
	CE-CLL	**396**	**396**	**-**	**-**	**-**	**-**	**396**	**396**
Programme 7 - Corps interministériel des Commissaires du Gouvernement									
	CE-CLL	**1.383**	**1.383**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.383**	**1.383**
Programme 8 - Cellule fiscale et cellule d'informations financières de la Communauté française									
	CE-CLL	**468**	**468**	**-**	**-**	**-**	**-**	**468**	**468**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 11									
	CE-CLL	**125.508**	**134.508**	**-**	**-**	**-7.762**	**-8.184**	**117.746**	**126.324**
	CE-CLNL	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
	FBM	**20.705**	**20.705**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.705**	**20.705**
DIVISION ORGANIQUE 12 - Informatique									
Programme 1 - Informatique et bureautique									
	CE-CLL	**48.564**	**48.564**	**-**	**-**	**1.228**	**1.228**	**49.792**	**49.792**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 12									
	CE-CLL	**48.564**	**48.564**	**-**	**-**	**1.228**	**1.228**	**49.792**	**49.792**
DIVISION ORGANIQUE 13 - Gestion des Immeubles									
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**35**	**35**	**-**	**-**	**37**	**37**	**72**	**72**
Programme 1 - Immeubles de la Communauté française									
	CE-CLL	**24.808**	**24.889**	**-**	**-**	**77**	**933**	**24.885**	**25.822**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 13									
	CE-CLL	**24.843**	**24.924**	**-**	**-**	**114**	**970**	**24.957**	**25.894**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
DIVISION ORGANIQUE 14 - Relations internationales et Actions du Fonds social européen									
Programme 1 - Relations internationales									
	CE-CLL	**37.430**	**37.430**	**-**	**-**	**494**	**494**	**37.924**	**37.924**
Programme 2 - Actions du fonds social européen									
	CE-CLL	**1.068**	**1.068**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.068**	**1.068**
	FBM	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**
AMIF		*1.000*	*1.000*	*-*	*-*	*-*	*-*	*1.000*	*1.000*
Programme 3 - Diverses initiatives dans le domaine de l'enseignement									
	CE-CLL	**2.135**	**2.135**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.135**	**2.135**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 14									
	CE-CLL	**40.633**	**40.633**	**-**	**-**	**494**	**494**	**41.127**	**41.127**
	FBM	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**
TOTAUX Chapitre I									
	CE-CLL	**292.940**	**302.021**	**-**	**-**	**-5.778**	**-5.344**	**287.162**	**296.677**
	CE-CLNL	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
	FBM	**21.705**	**21.705**	**-**	**-**	**-**	**-**	**21.705**	**21.705**

En milliers d'euros

Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
CHAPITRE II - Santé, Affaires sociales, Culture, Audiovisuel et Sport								
DIVISION ORGANIQUE 15 - Infrastructures de la Santé, des Affaires sociales, de la Culture et du Sport								
Programme 0 - Subsistance								
CE-CLL	**9**	**9**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9**	**9**
Programme 1 - Charges d'emprunt, investissements et subventions pour investissements dans le domaine de la santé et des affaires sociales								
CE-CLL	**48.516**	**42.711**	**-**	**-**	**-10.864**	**-10.864**	**37.652**	**31.847**
Programme 2 - Charges d'emprunt, investissements et subventions pour investissements de la culture								
CE-CLL	**23.868**	**10.621**	**-**	**-**	**-1.159**	**-659**	**22.709**	**9.962**
Programme 3 - Charges d'emprunt, investissements et subventions pour investissements du sport								
CE-CLL	**14.833**	**14.833**	**-**	**-**	**312**	**-**	**15.145**	**14.833**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 15								
CE-CLL	**87.226**	**68.174**	**-**	**-**	**-11.711**	**-11.523**	**75.515**	**56.651**
DIVISION ORGANIQUE 17 - Aide à la Jeunesse								
Programme 0 - Subsistance								

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**7.883**	**7.883**	**-**	**-**	**921**	**921**	**8.804**	**8.804**
Programme 1 - Jeunes en danger et jeunes délinquants									
	CE-CLL	**295.878**	**295.932**	**-**	**-**	**267**	**267**	**296.145**	**296.199**
	FBM	**13.043**	**13.043**	**-**	**-**	**2.380**	**2.380**	**15.423**	**15.423**
Fonds relatif à l'adoption		*60*	*60*	*-*	*-*	*-*	*-*	*60*	*60*
Fonds destiné à subventionner des actions et des mesures d'aide à la jeunesse et de protection de la jeunesse		*12.900*	*12.900*	*-*	*-*	*2.327*	*2.327*	*15.227*	*15.227*
Fonds des prêts aux services agréés de l'Aide à la jeunesse et aux organismes agréés d'adoption		*83*	*83*	*-*	*-*	*53*	*53*	*136*	*136*
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 17									
	CE-CLL	**303.761**	**303.815**	**-**	**-**	**1.188**	**1.188**	**304.949**	**305.003**
	FBM	**13.043**	**13.043**	**-**	**-**	**2.380**	**2.380**	**15.423**	**15.423**
DIVISION ORGANIQUE 18 - Maisons de Justice									
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**1.069**	**1.069**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.069**	**1.069**
Programme 1 - Centre de surveillance électronique									
	CE-CLL	**4.600**	**4.600**	**-**	**-**	**-**	**-**	**4.600**	**4.600**
	FBM	**11**	**11**	**-**	**-**	**-**	**-**	**11**	**11**
Fonds relatif à la surveillance électronique		*11*	*11*	*-*	*-*	*-*	*-*	*11*	*11*
Programme 2 - Aide spécialisée									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**-**	**1.589**	**-**	**-**	**9**	**266**	**9**	**1.855**
Programme 3 - Partenariats									
	CE-CLL	**15.972**	**14.431**	**-**	**-**	**150**	**150**	**16.122**	**14.581**
	FBM	**-**	**-**	**-**	**-**	**5.424**	**5.424**	**5.424**	**5.424**
Fonds budgétaire relatif aux missions définies à l'article 69 de la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales et pour les missions définies dans le Décret du 13 octobre 2016 relatif à l'agrément et au subventionnement des partenaires apportant		*-*	*-*	*-*	*-*	*5.424*	*5.424*	*5.424*	*5.424*
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 18									
	CE-CLL	**21.641**	**21.689**	**-**	**-**	**159**	**416**	**21.800**	**22.105**
	FBM	**11**	**11**	**-**	**-**	**5.424**	**5.424**	**5.435**	**5.435**
DIVISION ORGANIQUE 19 - Enfance									
Programme 1 - Office de la naissance et de l'enfance									
	CE-CLL	**425.402**	**425.402**	**-**	**-**	**2.809**	**2.809**	**428.211**	**428.211**
Programme 2 - Politique et accueil de l'enfance									
	CE-CLL	**3.901**	**3.901**	**-**	**-**	**700**	**700**	**4.601**	**4.601**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 19									
	CE-CLL	**429.303**	**429.303**	**-**	**-**	**3.509**	**3.509**	**432.812**	**432.812**
DIVISION ORGANIQUE 20 - Affaires générales - culture									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**59.430**	**59.430**	**-53.393**	**-53.393**	**269**	**269**	**6.306**	**6.306**
	FBM	**838**	**838**	**-**	**-**	**-**	**-**	**838**	**838**
Fonds d'exploitation du Centre culturel "Marcel Hicter" à La Marlagne		*838*	*838*	*-*	*-*	*-*	*-*	*838*	*838*
Programme 1 - Initiatives et interventions diverses									
	CE-CLL	**5.434**	**5.437**	**-1.141**	**-1.143**	**1.110**	**608**	**5.403**	**4.902**
	FBM	**118**	**118**	**-**	**-**	**-**	**-**	**118**	**118**
Fonds budgétaire activité Europe Desk et projets européens		*18*	*18*	*-*	*-*	*-*	*-*	*18*	*18*
Fonds de remploi des indemnisations pour dommages causés au matériel fourni en prêt et du produit des prêts payants		*100*	*100*	*-*	*-*	*-*	*-*	*100*	*100*
Programme 3 - Commission Communautaire française									
	CE-CLL	**10.101**	**10.101**	**-**	**-**	**-**	**-**	**10.101**	**10.101**
Programme 4 - Actions en matière de Culture à l'école									
	CE-CLL	**2.071**	**2.071**	**-**	**-**	**58**	**58**	**2.129**	**2.129**
Programme 5 - Activités pluridisciplinaires									
	CE-CLL	**9.773**	**9.759**	**47**	**47**	**-667**	**-627**	**9.153**	**9.179**
Programme 6 - Formation									
	CE-CLL	**180**	**218**	**-**	**-**	**-**	**-38**	**180**	**180**
Programme 7 - Arts numériques et transition numérique									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**572**	**572**	**-**	**-**	**-5**	**-5**	**567**	**567**
Programme 8 - Gastronomie et arts culinaires									
	CE-CLL	**50**	**50**	**-**	**-**	**-**	**-**	**50**	**50**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 20									
	CE-CLL	**87.611**	**87.638**	**-54.487**	**-54.489**	**765**	**265**	**33.889**	**33.414**
	FBM	**956**	**956**	**-**	**-**	**-**	**-**	**956**	**956**
DIVISION ORGANIQUE 21 - Arts de la Scène									
Programme 1 - Transversal									
	CE-CLL	**11.959**	**11.959**	**-10.000**	**-10.000**	**-58**	**-58**	**1.901**	**1.901**
Programme 2 - Theâtre									
	CE-CLL	**39.174**	**39.174**	**1.767**	**1.767**	**549**	**549**	**41.490**	**41.490**
Programme 3 - Musique									
	CE-CLL	**33.171**	**33.171**	**3.353**	**3.353**	**-**	**-**	**36.524**	**36.524**
Programme 4 - Art de la danse									
	CE-CLL	**6.061**	**6.061**	**1.446**	**1.446**	**-**	**-**	**7.507**	**7.507**
Programme 6 - Arts du cirque, arts forains et de la rue									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**1.403**	**1.403**	**355**	**355**	**-**	**-**	**1.758**	**1.758**
Programme 7 - Conte									
	CE-CLL	**177**	**177**	**365**	**365**	**-**	**-**	**542**	**542**
Programme 8 - Interdisciplinaire									
	CE-CLL	**8.594**	**8.594**	**3.335**	**3.335**	**17**	**17**	**11.946**	**11.946**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 21									
	CE-CLL	**100.539**	**100.539**	**621**	**621**	**508**	**508**	**101.668**	**101.668**
DIVISION ORGANIQUE 22 - Lettres, Livre et bibliothèques									
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**112**	**112**	**-**	**-**	**-**	**-**	**112**	**112**
Programme 1 - Lecture publique									
	CE-CLL	**17.676**	**17.581**	**3.406**	**3.408**	**-**	**-**	**21.082**	**20.989**
	FBM	**243**	**243**	**-**	**-**	**-**	**-**	**243**	**243**
Fonds budgétaire pour le centre de lecture publique de la Communauté française		*243*	*243*	*-*	*-*	*-*	*-*	*243*	*243*
Programme 2 - Lettres et livre									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**4.008**	**4.008**	**15**	**15**	**5**	**5**	**4.028**	**4.028**
	FBM	**372**	**532**	**-**	**-**	**-**	**-**	**372**	**532**
Fonds de l'édition du livre		*362*	*517*	*-*	*-*	*-*	*-*	*362*	*517*
Fonds d'aide à la diffusion		*10*	*15*	*-*	*-*	*-*	*-*	*10*	*15*
Programme 3 - Langues régionales endogènes									
	CE-CLL	**145**	**145**	**1**	**1**	**-**	**-**	**146**	**146**
Programme 4 - Langue française									
	CE-CLL	**278**	**278**	**-**	**-**	**-**	**-**	**278**	**278**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 22									
	CE-CLL	**22.219**	**22.124**	**3.422**	**3.424**	**5**	**5**	**25.646**	**25.553**
	FBM	**615**	**775**	**-**	**-**	**-**	**-**	**615**	**775**
DIVISION ORGANIQUE 23 - Jeunesse et éducation permanente									
Programme 1 - Initiatives et interventions diverses et alphabétisation									
	CE-CLL	**135**	**135**	**1**	**1**	**-30**	**-30**	**106**	**106**
Programme 2 - Jeunesse									
	CE-CLL	**45.205**	**45.205**	**15.350**	**15.350**	**430**	**430**	**60.985**	**60.985**
Programme 3 - Éducation permanente									
	CE-CLL	**34.300**	**34.300**	**22.094**	**22.094**	**193**	**193**	**56.587**	**56.587**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 23									
	CE-CLL	**79.640**	**79.640**	**37.445**	**37.445**	**593**	**593**	**117.678**	**117.678**
DIVISION ORGANIQUE 24 - Patrimoine culturel									
Programme 1 - Dépenses et subventions diverses en patrimoine culturel									
	CE-CLL	**11.970**	**11.940**	**114**	**114**	**-10**	**-10**	**12.074**	**12.044**
Programme 3 - Patrimoine et création									
	CE-CLL	**3.136**	**3.136**	**23**	**23**	**-90**	**-90**	**3.069**	**3.069**
Programme 4 - Numérisation des patrimoines culturels									
	CE-CLL	**200**	**200**	**-**	**-**	**-**	**-**	**200**	**200**
Programme 5 - Cinémathèque									
	CE-CLL	**204**	**204**	**-**	**-**	**-**	**-**	**204**	**204**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 24									
	CE-CLL	**15.510**	**15.480**	**137**	**137**	**-100**	**-100**	**15.547**	**15.517**
DIVISION ORGANIQUE 25 - Audiovisuel et Multimédia									
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**19**	**19**	**-**	**-**	**-**	**-**	**19**	**19**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 1 - Initiatives et interventions diverses									
	CE-CLL	**8.393**	**8.125**	**-**	**-**	**20**	**20**	**8.413**	**8.145**
Programme 2 - Cinéma et vidéo									
	CE-CLL	**19.146**	**19.146**	**536**	**536**	**19**	**19**	**19.701**	**19.701**
Programme 3 - Radio et télévision									
	CE-CLL	**277.848**	**277.848**	**3.102**	**3.102**	**1.438**	**1.438**	**282.388**	**282.388**
	FBM	**1.554**	**1.554**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.554**	**1.554**
Fonds d'aide à la création radiophonique		*1.554*	*1.554*	*-*	*-*	*-*	*-*	*1.554*	*1.554*
Programme 4 - Presse									
	CE-CLL	**8.826**	**8.826**	**-**	**-**	**25**	**25**	**8.851**	**8.851**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 25									
	CE-CLL	**314.232**	**313.964**	**3.638**	**3.638**	**1.502**	**1.502**	**319.372**	**319.104**
	FBM	**1.554**	**1.554**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.554**	**1.554**
DIVISION ORGANIQUE 26 - Sport									
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**1.250**	**1.400**	**-**	**-**	**-242**	**-250**	**1.008**	**1.150**
Programme 1 - Éducation physique et sport									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**1.813**	**1.813**	**-**	**-**	**-94**	**-94**	**1.719**	**1.719**
	FBM	**17.970**	**17.970**	**-**	**-**	**-**	**-**	**17.970**	**17.970**
Fonds des sports - Activités		*17.970*	*17.970*	*-*	*-*	*-*	*-*	*17.970*	*17.970*
Programme 2 - Recherches et développement									
	CE-CLL	**3.395**	**3.395**	**-**	**-**	**-197**	**-172**	**3.198**	**3.223**
Programme 3 - Subventions diverses									
	CE-CLL	**29.226**	**29.235**	**1.034**	**1.034**	**438**	**413**	**30.698**	**30.682**
Programme 4 - Services sportifs extérieurs									
	CE-CLL	**980**	**980**	**-**	**-**	**40**	**40**	**1.020**	**1.020**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 26									
	CE-CLL	**36.664**	**36.823**	**1.034**	**1.034**	**-55**	**-63**	**37.643**	**37.794**
	FBM	**17.970**	**17.970**	**-**	**-**	**-**	**-**	**17.970**	**17.970**
DIVISION ORGANIQUE 27 - Arts plastiques									
Programme 1 - Arts plastiques									
	CE-CLL	**5.993**	**5.993**	**79**	**79**	**95**	**95**	**6.167**	**6.167**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 27									
	CE-CLL	**5.993**	**5.993**	**79**	**79**	**95**	**95**	**6.167**	**6.167**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
DIVISION ORGANIQUE 28 - Décentralisation culturelle									
Programme 1 - Centres culturels									
	CE-CLL	**18.355**	**18.355**	**6.986**	**6.986**	**721**	**721**	**26.062**	**26.062**
Programme 2 - PointCulture									
	CE-CLL	**6.176**	**6.176**	**1.125**	**1.125**	**-**	**-**	**7.301**	**7.301**
Programme 3 - Créativité et pratiques artistiques en amateur									
	CE-CLL	**3.102**	**3.102**	**-**	**-**	**16**	**16**	**3.118**	**3.118**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 28									
	CE-CLL	**27.633**	**27.633**	**8.111**	**8.111**	**737**	**737**	**36.481**	**36.481**
TOTAUX Chapitre II									
	CE-CLL	**1.531.972**	**1.512.815**	**-**	**-**	**-2.805**	**-2.868**	**1.529.167**	**1.509.947**
	FBM	**34.149**	**34.309**	**-**	**-**	**7.804**	**7.804**	**41.953**	**42.113**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
CHAPITRE III - Éducation, Recherche et Formation									
DIVISION ORGANIQUE 40 - Services communs, affaires générales, recherche en éducation, pilotage de l'enseignement (interréseaux) et orientation - relations internationales									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**284**	**277**	**-**	**-**	**-20**	**-20**	**264**	**257**
Programme 1 - Subsistance administration - personnel de l'enseignement									
	CE-CLL	**26.368**	**26.364**	**-**	**-**	**194**	**369**	**26.562**	**26.733**
	FBM	**8**	**8**	**-**	**-**	**-**	**-**	**8**	**8**
Fonds de prêts au personnel en activité de service, aux pensionnés et à leur veuve bénéficiant d'une pension de survie		*8*	*8*	*-*	*-*	*-*	*-*	*8*	*8*
Programme 2 - Provisions pour charges diverses									
	CE-CLL	**1.732**	**1.732**	**-**	**-**	**99**	**99**	**1.831**	**1.831**
Programme 3 - Initiatives et interventions diverses dans le domaine de l'enseignement supérieur									
	CE-CLL	**35.276**	**35.276**	**-**	**-**	**-21.134**	**-21.134**	**14.142**	**14.142**
Programme 4 - Recherches en éducation pilotage interréseaux - activités pédagogiques interréseaux - orientation - divers									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**24.237**	**24.221**	**-**	**-**	**161**	**211**	**24.398**	**24.432**
	FBM	**78**	**78**	**-**	**-**	**-**	**-**	**78**	**78**
Fondations, donations, legs et prix		*78*	*78*	-	-	-	-	*78*	*78*
Programme 5 - Collaboration à diverses institutions et organismes en matière d'enseignement - divers									
	CE-CLL	**3.646**	**3.646**	**-**	**-**	**1**	**1**	**3.647**	**3.647**
Programme 6 - Enseignement supérieur - recherche scientifique - santé - administration									
	CE-CLL	**6.043**	**6.043**	**-**	**-**	**71**	**71**	**6.114**	**6.114**
Programme 7 - Actions visant à renforcer l'attraction de l'enseignement supérieur et à promouvoir la mobilité étudiante									
	CE-CLL	**38**	**37**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**37**
Programme 8 - Actions fonds européens - initiatives diverses de la Région Wallonne et de la Région Bruxelles-Capitale en matière d'emploi									
	CE-CLL	**27.815**	**27.815**	**-**	**-**	**-539**	**-539**	**27.276**	**27.276**
	FBM	**16.000**	**16.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**16.000**	**16.000**
Fonds d'intervention des Fonds structurels européens - Enseignement de promotion sociale		*6.000*	*6.000*	-	-	-	-	*6.000*	*6.000*
Fonds d'intervention des Fonds structurels européens - Enseignement obligatoire de plein exercice, ordinaire et spécialisé, et Enseignement en alternance		*10.000*	*10.000*	-	-	-	-	*10.000*	*10.000*
Programme 9 - Discriminations positives dans l'enseignement obligatoire									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**38**	**38**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**38**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 40									
	CE-CLL	**125.477**	**125.449**	**-**	**-**	**-21.167**	**-20.942**	**104.310**	**104.507**
	FBM	**16.086**	**16.086**	**-**	**-**	**-**	**-**	**16.086**	**16.086**
DIVISION ORGANIQUE 41 - Service général de l'Inspection									
Programme 1 - Subsistance inspection - dépenses de personnel									
	CE-CLL	**10.196**	**10.196**	**-**	**-**	**248**	**248**	**10.444**	**10.444**
Programme 2 - Subsistance inspection - frais de fonctionnement									
	CE-CLL	**2.077**	**2.076**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.077**	**2.076**
Programme 3 - Service de conseil et de soutien pédagogique									
	CE-CLL	**14.263**	**14.263**	**-**	**-**	**-3.298**	**-3.298**	**10.965**	**10.965**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 41									
	CE-CLL	**26.536**	**26.535**	**-**	**-**	**-3.050**	**-3.050**	**23.486**	**23.485**
DIVISION ORGANIQUE 44 - Bâtiments scolaires									
Programme 0 - Fonctionnement des fonds bâtiments scolaires et des institutions succédant au fonds national de garantie									
	CE-CLL	**173.033**	**158.753**	**-**	**-**	**12.215**	**488**	**185.248**	**159.241**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 44									
	CE-CLL	**173.033**	**158.753**	**-**	**-**	**12.215**	**488**	**185.248**	**159.241**
DIVISION ORGANIQUE 45 - Recherche scientifique									
Programme 0 - Subsistance administration									
	CE-CLL	**34**	**34**	**-**	**-**	**-**	**-**	**34**	**34**
Programme 1 - Subventions ASBL ou assimilés									
	CE-CLL	**1.083**	**1.083**	**-**	**-**	**50**	**50**	**1.133**	**1.133**
Programme 2 - Subventions diverses									
	CE-CLL	**175**	**175**	**-**	**-**	**200**	**200**	**375**	**375**
Programme 3 - Subvention recherche fondamentale									
	CE-CLL	**166.120**	**165.699**	**-**	**-**	**635**	**622**	**166.755**	**166.321**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 45									
	CE-CLL	**167.412**	**166.991**	**-**	**-**	**885**	**872**	**168.297**	**167.863**
DIVISION ORGANIQUE 46 - Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**236**	**236**	**-**	**-**	**-**	**-**	**236**	**236**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 1 - Subsistance administration - personnel de l'enseignement									
	CE-CLL	**1.064**	**1.064**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.064**	**1.064**
Programme 2 - Subventions diverses									
	CE-CLL	**310**	**310**	**-**	**-**	**-**	**-**	**310**	**310**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 46									
	CE-CLL	**1.610**	**1.610**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.610**	**1.610**
DIVISION ORGANIQUE 47 - Allocations et Prêts d'etudes									
Programme 0 - Subsistance									
	CE-CLL	**268**	**268**	**-**	**-**	**-**	**-**	**268**	**268**
Programme 1 - Allocations et prêts									
	CE-CLL	**66.559**	**66.559**	**-**	**-**	**-**	**-**	**66.559**	**66.559**
	FBM	**1.316**	**1.316**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**1.241**	**1.241**
Fonds destiné aux allocations d'études (loi du 19 juillet 1971 et décret coordonné le 7 novembre 1983)		*825*	*825*	*-*	*-*	*-75*	*-75*	*750*	*750*
Fonds des prêts d'études		*491*	*491*	*-*	*-*	*-*	*-*	*491*	*491*
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 47									
	CE-CLL	**66.827**	**66.827**	**-**	**-**	**-**	**-**	**66.827**	**66.827**
	FBM	**1.316**	**1.316**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**1.241**	**1.241**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
DIVISION ORGANIQUE 48 - Centres PMS									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**137**	**137**	**-**	**-**	**50**	**-**	**187**	**137**
Programme 4 - Dépenses de personnel et des centres PMS									
	CE-CLL	**89.371**	**89.371**	**-**	**-**	**-372**	**-372**	**88.999**	**88.999**
Programme 5 - Fonctionnement des centres PMS									
	CE-CLL	**9.241**	**9.241**	**-**	**-**	**43**	**43**	**9.284**	**9.284**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 48									
	CE-CLL	**98.749**	**98.749**	**-**	**-**	**-279**	**-329**	**98.470**	**98.420**
DIVISION ORGANIQUE 50 - Affaires pédagogiques et pilotage de l'enseignement de la Communauté française									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**258**	**258**	**-**	**-**	**-**	**-**	**258**	**258**
Programme 1 - Subsistance administration - personnel de l'enseignement									
	CE-CLL	**157**	**157**	**-**	**-**	**-**	**-**	**157**	**157**
Programme 2 - Pilotage - structures - programmes - activités de formation - recherches et information - établissements de la Communauté française									

En milliers d'euros

Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
CE-CLL	**1.108**	**1.108**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.108**	**1.108**
Programme 3 - Centres techniques de formation des personnels de la Communauté française - auxiliaires de l'enseignement et activités parascolaires - établissements de la Communauté française								
CE-CLL	**1.102**	**1.102**	**-**	**-**	**-54**	**-54**	**1.048**	**1.048**
Programme 4 - Centres techniques de formation des personnels de la Communauté française - auxiliaires de l'enseignement et activités parascolaires - établissements de la Communauté française								
CE-CLL	**3.967**	**3.967**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**3.892**	**3.892**
Programme 5 - Centres de dépaysement et de plein air de la Communauté française								
CE-CLL	**1.416**	**1.416**	**-**	**-**	**-159**	**-159**	**1.257**	**1.257**
Programme 6 - Centres de dépaysement et de plein air de la Communauté française								
CE-CLL	**7.778**	**7.778**	**-**	**-**	**14**	**14**	**7.792**	**7.792**
Programme 7 - Centre des technologies agronomiques de Strée								
CE-CLL	**387**	**387**	**-**	**-**	**-**	**-**	**387**	**387**
Programme 8 - Centres techniques agricoles et horticoles personnel administratif et ouvrier								
CE-CLL	**699**	**699**	**-**	**-**	**-64**	**-64**	**635**	**635**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 50									
	CE-CLL	**16.872**	**16.872**	**-**	**-**	**-338**	**-338**	**16.534**	**16.534**
DIVISION ORGANIQUE 51 - Enseignement préscolaire et Enseignement primaire									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**97**	**97**	**-**	**-**	**-**	**-**	**97**	**97**
Programme 2 - Dépenses de personnel de l'enseignement fondamental									
	CE-CLL	**39.994**	**39.994**	**-**	**-**	**-1.547**	**-1.547**	**38.447**	**38.447**
Programme 3 - Fonctionnement des écoles de l'enseignement fondamental									
	CE-CLL	**7.096**	**7.096**	**-**	**-**	**46**	**46**	**7.142**	**7.142**
Programme 4 - Dépenses de personnel des écoles maternelles									
	CE-CLL	**594.581**	**594.581**	**-**	**-**	**4.135**	**4.135**	**598.716**	**598.716**
Programme 5 - Fonctionnement des écoles maternelles									
	CE-CLL	**64.264**	**64.264**	**-**	**-**	**-373**	**-373**	**63.891**	**63.891**
Programme 6 - Dépenses de personnel des écoles primaires									
	CE-CLL	**1.252.908**	**1.252.908**	**-**	**-**	**7.314**	**7.314**	**1.260.222**	**1.260.222**
Programme 7 - Fonctionnement des écoles primaires									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**192.749**	**192.749**	**-**	**-**	**2.303**	**2.303**	**195.052**	**195.052**
Programme 8 - Lutte contre l'échec scolaire - subventions diverses									
	CE-CLL	**253**	**253**	**-**	**-**	**-**	**-**	**253**	**253**
Programme 9 - Discriminations positives et promotion d'une école de la réussite									
	CE-CLL	**11.481**	**11.497**	**-**	**-**	**-102**	**-102**	**11.379**	**11.395**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 51									
	CE-CLL	**2.163.423**	**2.163.439**	**-**	**-**	**11.776**	**11.776**	**2.175.199**	**2.175.215**
DIVISION ORGANIQUE 52 - Enseignement secondaire									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**686**	**686**	**-**	**-**	**-**	**25**	**686**	**711**
Programme 4 - Dépenses de personnel des écoles de l'enseignement de plein exercice									
	CE-CLL	**2.315.984**	**2.315.984**	**-**	**-**	**18.623**	**18.623**	**2.334.607**	**2.334.607**
Programme 5 - Fonctionnement des écoles de l'enseignement de plein exercice									
	CE-CLL	**332.756**	**332.756**	**-**	**-**	**3.252**	**3.252**	**336.008**	**336.008**
Programme 6 - Dépenses de personnel des écoles de l'enseignement secondaire en alternance									
	CE-CLL	**61.857**	**61.857**	**-**	**-**	**1.238**	**1.238**	**63.095**	**63.095**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 7 - Fonctionnement des écoles de l'enseignement secondaire en alternance									
	CE-CLL	**2.149**	**2.149**	**-**	**-**	**11**	**11**	**2.160**	**2.160**
Programme 8 - Initiatives diverses de la Région wallonne et de la Région de Bruxelles-Capitale en matière d'emploi									
	CE-CLL	**17.391**	**17.391**	**-**	**-**	**68**	**68**	**17.459**	**17.459**
Programme 9 - Discriminations positives - divers									
	CE-CLL	**18.330**	**18.508**	**-**	**-**	**82**	**90**	**18.412**	**18.598**
	FBM	**-**	**2.660**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.660**
Fonds pour l'équipement de l'enseignement technique et professionnel		*-*	*2.660*	*-*	*-*	*-*	*-*	*-*	*2.660*
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 52									
	CE-CLL	**2.749.153**	**2.749.331**	**-**	**-**	**23.274**	**23.307**	**2.772.427**	**2.772.638**
	FBM	**-**	**2.660**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.660**
DIVISION ORGANIQUE 53 - Enseignement spécialisé									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**49**	**49**	**-**	**-**	**-**	**-**	**49**	**49**
Programme 4 - Dépenses de personnel des écoles de l'enseignement spécialisé									
	CE-CLL	**547.247**	**547.247**	**-**	**-**	**5.734**	**5.734**	**552.981**	**552.981**
Programme 5 - Fonctionnement des écoles de l'enseignement spécialisé									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**52.122**	**52.122**	**-**	**-**	**1.278**	**1.278**	**53.400**	**53.400**
Programme 6 - Initiatives diverses de la Région wallonne et de la Région de Bruxelles-Capitale en matière d'emploi									
	CE-CLL	**3.188**	**3.188**	**-**	**-**	**-117**	**-117**	**3.071**	**3.071**
Programme 7 - Initiatives en matière d'éducation des élèves à besoins spécifiques									
	CE-CLL	**75**	**75**	**-**	**-**	**-**	**-**	**75**	**75**
Programme 8 - Lutte contre l'échec scolaire - subventions diverses									
	CE-CLL	**26**	**26**	**-**	**-**	**-**	**-**	**26**	**26**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 53									
	CE-CLL	**602.707**	**602.707**	**-**	**-**	**6.895**	**6.895**	**609.602**	**609.602**
DIVISION ORGANIQUE 54 - Enseignement universitaire									
Programme 0 - Contrôle des universités									
	CE-CLL	**1.779**	**1.779**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.779**	**1.779**
Programme 1 - Universités de la Communauté									
	CE-CLL	**262.773**	**262.773**	**-**	**-**	**5.665**	**5.665**	**268.438**	**268.438**
Programme 2 - Universités libres									
	CE-CLL	**498.821**	**498.821**	**-**	**-**	**11.815**	**11.815**	**510.636**	**510.636**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 3 - Subventions diverses									
Programme 4 - Enseignement universitaire									
	CE-CLL	**29.969**	**29.969**	**-**	**-**	**386**	**386**	**30.355**	**30.355**
Programme 5 - Rémunération du personnel									
	CE-CLL	**1.618**	**1.618**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.623**	**1.623**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 54									
	CE-CLL	**794.960**	**794.960**	**-**	**-**	**17.871**	**17.871**	**812.831**	**812.831**
DIVISION ORGANIQUE 55 - Enseignement supérieur hors Université et Hautes Écoles									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**23**	**23**	**-**	**-**	**-**	**-**	**23**	**23**
Programme 4 - Dépenses de personnel des hautes écoles (hors dotations)									
	CE-CLL	**11.337**	**11.337**	**-**	**-**	**815**	**815**	**12.152**	**12.152**
Programme 5 - Fonctionnement des hautes écoles									
	CE-CLL	**463.141**	**463.141**	**-**	**-**	**8.896**	**8.896**	**472.037**	**472.037**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 6 - Dépenses de personnel des ex-Instituts supérieurs d'Architecture et des ex-catégories de Hautes Écoles transférés à l'Université									
	CE-CLL	**9.213**	**9.213**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9.213**	**9.213**
Programme 7 - Enseignement supérieur hors université									
	CE-CLL	**1.024**	**1.024**	**-**	**-**	**206**	**206**	**1.230**	**1.230**
Programme 8 - Hautes écoles et enseignement supérieur hors université									
	CE-CLL	**11.402**	**11.402**	**-**	**-**	**4**	**4**	**11.406**	**11.406**
Programme 9 - Initiatives diverses de la Région Wallonne et de la Région de Bruxelles-Capitale en matière d'emploi									
	CE-CLL	**2.869**	**2.869**	**-**	**-**	**-299**	**-299**	**2.570**	**2.570**
	FBM	**2.449**	**2.449**	**-**	**-**	**133**	**133**	**2.582**	**2.582**
Fonds relatifs aux interventions des Fonds européens - Enseignement supérieur		*2.449*	*2.449*	*-*	*-*	*133*	*133*	*2.582*	*2.582*
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 55									
	CE-CLL	**499.009**	**499.009**	**-**	**-**	**9.622**	**9.622**	**508.631**	**508.631**
	FBM	**2.449**	**2.449**	**-**	**-**	**133**	**133**	**2.582**	**2.582**
DIVISION ORGANIQUE 56 - Enseignement de Promotion Sociale									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**130**	**130**	**-**	**-**	**-**	**-**	**130**	**130**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 4 - Dépenses de personnel des écoles de promotion sociale									
	CE-CLL	**194.783**	**194.783**	**-**	**-**	**4.936**	**4.936**	**199.719**	**199.719**
Programme 5 - Fonctionnement des écoles de promotion sociale									
	CE-CLL	**7.964**	**7.920**	**-**	**-**	**-914**	**-914**	**7.050**	**7.006**
Programme 6 - Initiatives diverses de la Région Wallonne et de la Région de Bruxelles-Capitale en matière d'emploi									
	CE-CLL	**1.091**	**1.091**	**-**	**-**	**-44**	**-44**	**1.047**	**1.047**
Programme 7 - Lutte contre l'échec scolaire - divers									
	CE-CLL	**1.404**	**1.404**	**-**	**-**	**8**	**8**	**1.412**	**1.412**
Programme 8 - Initiatives transversales en matière d'Enseignement de promotion sociale									
	CE-CLL	**5.049**	**5.049**	**-**	**-**	**65**	**65**	**5.114**	**5.114**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 56									
	CE-CLL	**210.421**	**210.377**	**-**	**-**	**4.051**	**4.051**	**214.472**	**214.428**
DIVISION ORGANIQUE 57 - Enseignement artistique									
Programme 0 - Subsistance administration - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**54**	**52**	**-**	**-**	**-**	**-**	**54**	**52**
Programme 2 - Initiatives et subventions diverses									

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
	CE-CLL	**344**	**344**	**-**	**-**	**-**	**-**	**344**	**344**
Programme 3 - Dépenses de personnel des établissements d'enseignement supérieur									
	CE-CLL	**69.048**	**69.048**	**-**	**-**	**530**	**530**	**69.578**	**69.578**
Programme 4 - Fonctionnement des établissements d'enseignement supérieur									
	CE-CLL	**9.026**	**9.026**	**-**	**-**	**208**	**208**	**9.234**	**9.234**
Programme 7 - Dépenses de personnel des établissements d'enseignement à horaire réduit									
	CE-CLL	**96.270**	**96.270**	**-**	**-**	**729**	**729**	**96.999**	**96.999**
Programme 8 - Fonctionnement des établissements d'enseignement à horaire réduit									
	CE-CLL	**3.164**	**3.164**	**-**	**-**	**9**	**9**	**3.173**	**3.173**
Programme 9 - Equipements									
	CE-CLL	**144**	**144**	**-**	**-**	**-**	**-**	**144**	**144**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 57									
	CE-CLL	**178.050**	**178.048**	**-**	**-**	**1.476**	**1.476**	**179.526**	**179.524**
DIVISION ORGANIQUE 58 - Enseignement à distance									
Programme 0 - Subsistance - enseignement et recherche									
	CE-CLL	**2.374**	**2.374**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.374**	**2.374**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
Programme 3 - Réalisation d'actions ou de formations de réinsertion professionnelle et sociale à l'intervention de l'enseignement à distance									
	FBM	**164**	**164**	**-**	**-**	**-**	**-**	**164**	**164**
Fonds d'intervention des Fonds Européens - Enseignement à distance		*164*	*164*	*-*	*-*	*-*	*-*	*164*	*164*
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 58									
	CE-CLL	**2.374**	**2.374**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.374**	**2.374**
	FBM	**164**	**164**	**-**	**-**	**-**	**-**	**164**	**164**
TOTAUX Chapitre III									
	CE-CLL	**7.876.613**	**7.862.031**	**-**	**-**	**63.231**	**51.699**	**7.939.844**	**7.913.730**
	FBM	**20.015**	**22.675**	**-**	**-**	**58**	**58**	**20.073**	**22.733**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
CHAPITRE IV - Dette publique de la Communauté française									
DIVISION ORGANIQUE 85 - Dette directe									
Programme 0 - Subsistance administration									
	CE-CLL	**521**	**521**	**-**	**-**	**-**	**-**	**521**	**521**
Programme 1 - Service de la dette directe									
	CE-CLL	**195.660**	**195.660**	**-**	**-**	**-1.663**	**-1.663**	**193.997**	**193.997**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 85									
	CE-CLL	**196.181**	**196.181**	**-**	**-**	**-1.663**	**-1.663**	**194.518**	**194.518**
DIVISION ORGANIQUE 86 - Dette liée aux investissements immobiliers des institutions universitaires									
Programme 1 - Service de la dette indirecte									
	CE-CLL	**40**	**40**	**-**	**-**	**-17**	**-17**	**23**	**23**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 86									
	CE-CLL	**40**	**40**	**-**	**-**	**-17**	**-17**	**23**	**23**
TOTAUX Chapitre IV									
	CE-CLL	**196.221**	**196.221**	**-**	**-**	**-1.680**	**-1.680**	**194.541**	**194.541**

En milliers d'euros

Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
		Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
CHAPITRE V - Dotations à la Région Wallonne et à la Commission Communautaire française									
DIVISION ORGANIQUE 90 - Dotations à la Région Wallonne et à la Commission Communautaire française									
Programme 1 - Dotations à la Région Wallonne et à la Commission Communautaire française									
	CE-CLL	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**
TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 90									
	CE-CLL	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**
TOTAUX Chapitre V									
	CE-CLL	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**

En milliers d'euros

Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
TOTAL GÉNÉRAL								
CE-CLL	10.360.925	10.336.267	-	-	57.030	45.869	10.417.955	10.382.136
CE-CLNL	298.343	298.343	-	-	271	271	298.614	298.614
FBM	75.869	78.689	-	-	7.862	7.862	83.731	86.551

51

Tableau budgétaire

(ARTICLE 8 § 4, 6° DU DÉCRET DU 20 DÉCEMBRE 2011)

NOTICE EXPLICATIVE

Mi = Ministre : ordonnateur

31 Rudy DEMOTTE : Ministre-Président

32 Alda GREOLI : Vice-Présidente et Ministre de la Culture et de l'Enfance

33 Jean-Claude MARCOURT : Vice-Président et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et des Médias

34 Rachid MADRANE : Ministre de l'Aide à la jeunesse, des Maisons de justice, du Sport et de la Promotion de Bruxelles, chargé de la tutelle sur la Commission communautaire française de la Région de Bruxelles-Capitale

35 Marie-Martine SCHYNS : Ministre de l'Éducation

36 André FLAHAUT : Ministre du Budget, de la Fonction publique et de la Simplification administrative

37 Isabelle SIMONIS : Ministre de l'Enseignement de promotion sociale, de la Jeunesse, des Droits des femmes et de l'Égalité des chances

Ad = Code Administration :

0 Cabinets ministériels - Dotation Parlement

1 Secrétariat général

2 Administration générale de l'Enseignement

3 Administration générale du Sport

4 Administration générale de la Culture

5 Administration générale de l'Aide à la jeunesse

6 Administration générale des Maisons de justice

7 Secrétariat du Gouvernement

8 Service d'assistance en matière administrative et pécuniaire des Cabinets

DO = Division organique
AB = Article de base
PA = Programme - Activité
CD = Check digit
Cé = Codes économiques
Cr = Nature des crédits : Ce = crédits d'engagement
CIl = crédits de liquidation limitatifs
CInl = crédits de liquidation non limitatifs
Fbm = fonds budgétaires moyens

55

CHAPITRE I
SERVICES GÉNÉRAUX

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 01								
								DOTATIONS AU PARLEMENT ET AU MÉDIATEUR DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								PROGRAMME 1 PARLEMENT								
								11 - Charges diverses								
31	1	01	41.10	11	35	4110	CE-CLL	Dotation au Parlement de la Communauté française	28.680	28.680	-	-	142	142	28.822	28.822
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**28.680**	**28.680**	**-**	**-**	**142**	**142**	**28.822**	**28.822**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**28.680**	**28.680**	**-**	**-**	**142**	**142**	**28.822**	**28.822**
								PROGRAMME 2 MEDIATEUR DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								20 - Fonctionnement								
31	1	01	41.10	20	44	4110	CE-CLL	Dotation au Parlement afin d'assurer le fonctionnement du service du Médiateur	1.075	1.075	-	-	5	5	1.080	1.080
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**1.075**	**1.075**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.080**	**1.080**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**1.075**	**1.075**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.080**	**1.080**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 01								
								CE-CLL	**29.755**	**29.755**	**-**	**-**	**147**	**147**	**29.902**	**29.902**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 06								
								CABINETS MINISTÉRIELS								
								PROGRAMME 3 GOUVERNEMENT DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								31 - Cabinet du Ministre-Président								
31	0	06	11.01	31	87	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement et frais de représentation du Ministre-Président	127	127	-	-	-	-	127	127
31	0	06	11.02	31	90	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel du cabinet	3.070	3.070	-	-	-	-	3.070	3.070
31	0	06	11.04	31	96	1111 1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	125	125	-	-	-	-	125	125
31	0	06	12.06	31	14	1212	CE-CLL	Indemnité de logement	7	7	-	-	-	-	7	7
31	0	06	12.19	31	53	1112 1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du cabinet	452	452	-	-	-	-	452	452
31	0	06	74.01	31	72	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales du cabinet	82	82	-	-	-	-	82	82
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**3.863**	**3.863**	**-**	**-**	**-**	**-**	**3.863**	**3.863**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								32 - Vice Présidente Ministre de la Culture et de l'Enfance								
32	0	06	11.01	32	88	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement et frais de représentation de la Ministre	-	-	-	-	-	-	-	-
32	0	06	11.02	32	91	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel du cabinet	2.214	2.214	-	-	-	-	2.214	2.214
32	0	06	11.04	32	97	1111 1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	82	82	-	-	-	-	82	82
32	0	06	12.06	32	15	1212	CE-CLL	Indemnités de logement	-	-	-	-	-	-	-	-
32	0	06	12.19	32	54	1112 1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du cabinet	649	649	-	-	-	-	649	649
32	0	06	74.01	32	73	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales du cabinet	28	28	-	-	-	-	28	28
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**2.973**	**2.973**	-	-	-	-	**2.973**	**2.973**
								33 - Cabinet du Ministre de l'Enseignement supérieurde la Recherche et des Médias								
33	0	06	11.01	33	89	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement et frais de représentation du Ministre	127	127	-	-	-	-	127	127

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	0	06	11.02	33	92	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel du cabinet	2.582	2.582	-	-	-	-	2.582	2.582
33	0	06	11.04	33	01	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	160	160	-	-	-	-	160	160
33	0	06	12.06	33	16	1212	CE-CLL	Indemnités de logement	7	7	-	-	-	-	7	7
33	0	06	12.19	33	55	1112 1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du cabinet	267	267	-	-	-	-	267	267
33	0	06	74.01	33	74	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales du cabinet	127	127	-	-	-	-	127	127
								Totaux activité 33								
								CE-CLL	**3.270**	**3.270**	-	-	-	-	**3.270**	**3.270**
								34 - Cabinet du Ministre de l'Aide à la Jeunesse, des Maisons de justice, du Sport et de la promotion de Bruxelles								
34	0	06	11.01	34	90	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement et frais de représentation du Ministre	127	127	-	-	-	-	127	127
34	0	06	11.02	34	93	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel du cabinet	2.124	2.124	-	-	-	-	2.124	2.124

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	0	06	11.04	34	02	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	70	70	-	-	-	-	70	70
34	0	06	12.06	34	17	1212	CE-CLL	Indemnités de logement	7	7	-	-	-	-	7	7
34	0	06	12.19	34	56	1112 1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du cabinet	260	260	-	-	-	-	260	260
34	0	06	74.01	34	75	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales du cabinet	40	40	-	-	-	-	40	40
								Totaux activité 34								
								CE-CLL	**2.628**	**2.628**	-	-	-	-	**2.628**	**2.628**
								35 - Cabinet de la Ministre de l'Education								
35	0	06	11.01	35	91	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement et frais de représentation de la Ministre	127	127	-	-	-	-	127	127
35	0	06	11.02	35	94	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel du cabinet	1.800	1.800	-	-	-	-	1.800	1.800
35	0	06	11.04	35	03	1111 1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	105	105	-	-	-	-	105	105
35	0	06	12.06	35	18	1212	CE-CLL	Indemnités de logement	7	7	-	-	-	-	7	7

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	0	06	12.19	35	57	1112 1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du cabinet	254	254	-	-	-	-	254	254
35	0	06	74.01	35	76	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales du cabinet	18	18	-	-	-	-	18	18
								Totaux activité 35								
								CE-CLL	**2.311**	**2.311**	-	-	-	-	**2.311**	**2.311**
								36 - Cabinet du Ministre du Budget, de la Fonction publique et de la Simplification administrative								
36	0	06	11.01	36	92	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement et frais de représentation du Ministre	127	127	-	-	-	-	127	127
36	0	06	11.02	36	95	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel du cabinet	1.880	1.880	-	-	-	-	1.880	1.880
36	0	06	11.04	36	04	1111 1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	100	100	-	-	-	-	100	100
36	0	06	12.06	36	19	1212	CE-CLL	Indemnités de logement	7	7	-	-	-	-	7	7
36	0	06	12.19	36	58	1112 1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du cabinet	300	300	-	-	-	-	300	300
36	0	06	74.01	36	77	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales du cabinet	71	71	-	-	-	-	71	71

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 36								
								CE-CLL	**2.485**	**2.485**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.485**	**2.485**
								37 - Cabinet du Ministre de l'Enseignement de promotion sociale, de la Jeunesse, des Droits des femmes et de l'Egalité des chances								
37	0	06	11.01	37	93	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement et frais de représentation de la Ministre	127	127	-	-	-	-	127	127
37	0	06	11.02	37	96	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel du cabinet	1.940	1.940	-	-	48	48	1.988	1.988
37	0	06	11.04	37	05	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	100	100	-	-	-	-	100	100
37	0	06	12.06	37	20	1212	CE-CLL	Indemnités de logement	7	7	-	-	-	-	7	7
37	0	06	12.19	37	59	1112 1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du cabinet	281	281	-	-	-31	-31	250	250
37	0	06	74.01	37	78	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales du cabinet	30	30	-	-	-17	-17	13	13
								Totaux activité 37								
								CE-CLL	**2.485**	**2.485**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.485**	**2.485**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**20.015**	**20.015**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.015**	**20.015**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 9 CHARGES LIÉES AU GOUVERNEMENT DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								91 - Loyers - Frais de fonctionnement								
31	1	06	01.01	91	57	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives au respect des obligations en matière de protection au travail	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	06	11.02	91	53	1111 1112 1120 1131 1133	CE-CLL	Dépenses arriérées liées au remboursement de traitement des agents détachés dans un cabinet ministériel du Gouvernement de la Communauté française	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	06	12.01	91	59	1211	CE-CLL	Gestion et exploitation des sites extérieurs des cabinets - contrats existants et petit entretien	217	217	-	-	-	-	217	217
34	1	06	12.02	91	62	1211	CE-CLL	Dépenses de consommations en rapport avec les occupations des locaux et dépenses d'entretiens	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	06	12.03	91	65	1211	CE-CLL	Gestion et exploitation des sites extérieurs des cabinets - travaux de rénovation	17	17	-	-	25	25	42	42
31	1	06	12.04	91	68	1211	CE-CLL	Gestion et exploitation de la Présidence - Contrats existants et petit entretien	624	624	-	-	-	-	624	624

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	06	12.05	91	71	1211	CE-CLL	Loyers de biens immobiliers de la Présidence en ce compris les loyers, canons, impôts et taxes régionales grevant les bâtiments	571	571	-	-	-	-	571	571
31	1	06	12.06	91	74	1212	CE-CLL	Loyers de biens immobiliers des Cabinets en ce compris les loyers, canons, impôts et taxes régionales grevant les bâtiments	592	592	-	-	1	1	593	593
31	1	06	12.07	91	77	1211	CE-CLL	Gestion et exploitation de la Présidence - Travaux de rénovation	443	443	-	-	-28	-28	415	415
31	1	06	12.22	91	25	1211	CE-CLL	Paiement de primes d'assurances	13	13	-	-	3	3	16	16
								Totaux activité 91								
								CE-CLL	**2.477**	**2.477**	**-**	**-**	**1**	**1**	**2.478**	**2.478**
								Totaux programme 9								
								CE-CLL	**2.477**	**2.477**	**-**	**-**	**1**	**1**	**2.478**	**2.478**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 06								
								CE-CLL	**22.492**	**22.492**	**-**	**-**	**1**	**1**	**22.493**	**22.493**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 10								
								SERVICE DU GOUVERNEMENT DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE ET ORGANISMES NON RATTACHÉS AUX DIVISIONS ORGANIQUES								
								PROGRAMME 5 SERVICE PERMANENT D'ASSISTANCE EN MATIÈRE ADMINISTRATIVE ET PÉCUNIAIRE DES CABINETS								
								51 - Dépenses de personnel								
31	8	10	11.01	51	21	1112 1120 1131	CE-CLL	Indemnités et frais de couverture sociale spécifique des membres du Gouvernement	33	33	-	-	-	-	33	33
31	8	10	11.02	51	24	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel	538	538	-	-	-	-	538	538
31	8	10	11.03	51	27	1111 1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Charges liées à la fin de la législature	-	-	-	-	-	-	-	-
31	8	10	11.04	51	30	1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	36	36	-	-	-	-	36	36
31	8	10	11.05	51	33	1112	CE-CLL	Remboursement pécule de vacances	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**607**	**607**	**-**	**-**	**-**	**-**	**607**	**607**
								52 - Frais de fonctionnement								
31	8	10	12.04	52	40	1211	CE-CLL	Convention avec l'Ulg-SEGI pour la gestion informatique de la paie	-	-	-	-	-	-	-	-
31	8	10	12.05	52	43	1211	CE-CLL	Cotisation au MEDEX et au service externe de prévention et de protection du travail	36	36	-	-	-	-	36	36
31	8	10	12.07	52	49	1211	CE-CLL	Frais de premier établissement (travaux et fournitures pour l'aménagement de locaux, etc…)	-	-	-	-	-	-	-	-
31	8	10	12.08	52	52	1211	CE-CLL	Frais de couverture de l'assurance "Tous risques" pour couvrir les risques encourus par les agents utilisant leur véhicule pour les besoins du service, de l'assurance "Responsabilité civile générale" pour couvrir les risques encourus par les agents visés	38	38	-	-	-	-	38	38
31	8	10	12.09	52	55	1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du SePAC	24	24	-	-	-	-	24	24
31	8	10	12.10	52	58	1211	CE-CLL	Frais de couverture de l'assurance "Tous risques" pour couvrir les risques encourus par les agents utilisant leur véhicule pour les besoins du service, de l'assurance "Responsabilité civile générale" pour couvrir les risques encourus par les agents visés	-	-	-	-	-	-	-	-
31	8	10	74.01	52	07	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales, en ce compris l'acquisition de matériel informatique du SePAC	9	9	-	-	-	-	9	9

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 52								
								CE-CLL	**107**	**107**	**-**	**-**	**-**	**-**	**107**	**107**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**714**	**714**	**-**	**-**	**-**	**-**	**714**	**714**
								PROGRAMME 6 CHARGES LIÉES AU GOUVERNEMENT								
								60 - Dépenses de personnel								
31	8	10	11.02	60	33	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitement du personnel du secrétariat du Gouvernement	100	100	-	-	-	-	100	100
31	8	10	11.04	60	39	1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel	20	20	-	-	-	-	20	20
								Totaux activité 60								
								CE-CLL	**120**	**120**	**-**	**-**	**-**	**-**	**120**	**120**
								61 - Dépenses de fonctionnement et diffusion de l'information								
31	7	10	12.08	61	61	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services en matière de diffusion de l'information	211	211	-	-	-	-	211	211
31	7	10	12.19	61	94	1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement du secrétariat du Gouvernement	90	90	-	-	-	-	90	90

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	7	10	74.02	61	19	7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales et informatiques du secrétariat du Gouvernement	10	10	-	-	-	-	10	10
								Totaux activité 61								
								CE-CLL	**311**	**311**	**-**	**-**	**-**	**-**	**311**	**311**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**431**	**431**	**-**	**-**	**-**	**-**	**431**	**431**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 10								
								CE-CLL	**1.145**	**1.145**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.145**	**1.145**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 11								
								AFFAIRES GÉNÉRALES - SECRÉTARIAT GÉNÉRAL								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Dépenses de personnel								
36	1	11	01.01	01	05	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière d'audit de la fonction publique	68	68	-	-	-	-	68	68
36	1	11	01.02	01	08	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de modernisation et de développement de la qualité	30	30	-	-	-	-	30	30
36	1	11	11.03	01	04	1111 1112 1120 1131 1133	CE-CLNL	Personnel statutaire	154.580	154.580	-	-	2.525	2.525	157.105	157.105
36	1	11	11.04	01	07	1111 1112 1120 1131	CE-CLNL	Personnel autre que statutaire	143.763	143.763	-	-	-2.254	-2.254	141.509	141.509
36	1	11	11.05	01	10	1132	CE-CLL	Indemnités de préavis	650	650	-	-	-	-	650	650
36	1	11	11.09	01	22	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel détaché - Remboursement de traitements	525	525	-	-	90	90	615	615

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	2	11	11.10	01	25	1111 1112 1120 1131 1133	CE-CLL	Personnel détaché et pensionné - Dépenses diverses	4.430	4.430	-	-	-	-	4.430	4.430
36	1	11	11.11	01	28	1111 1112 1120 1131 1133	CE-CLL	Rémunération du personnel engagé dans le cadre des accords de coopération avec la Région wallonne et le Fédéral relatifs à la convention de premier emploi	4.700	4.700	-	-	-	-	4.700	4.700
36	1	11	11.12	01	31	1112	CE-CLL	Intervention dans les frais de déplacement domicile-travail	5.408	5.408	-	-	-	-	5.408	5.408
36	1	11	11.13	01	34	1211	CE-CLL	Remboursement de rémunérations de personnel détaché au sein de divers organismes	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	11.40	01	18	1140	CE-CLL	Intervention dans les chèques-repas	7.100	7.100	-	-	-	-	7.100	7.100
36	1	11	33.50	01	52	3300	CE-CLL	Subventions pour la rémunération du personnel engagé dans le cadre du Programme de Transition Professionnelle (PTP)	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**22.911**	**22.911**	**-**	**-**	**90**	**90**	**23.001**	**23.001**
								CE-CLNL	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
								02 - Biens, services, indemnités, assurances, fournitures, équipement, imprimerie et provisions								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	11	01.01	02	06	1120	CE-CLL	Provision en vue de couvrir les charges résultant de l'instauration par l'Etat fédéral d'une cotisation de responsabilisation en matière de pensions	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.02	02	09	0100 4511	CE-CLL	Provision en vue des négociations sectorielles avec le secteur non marchand	988	988	-	-	-	-	988	988
36	1	11	01.03	02	12	0100	CE-CLL	Provision en vue de couvrir les charges résultant d'une augmentation de l'index	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.06	02	21	0100	CE-CLL	Provision d'index pour les organismes d'intérêt public	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.07	02	24	0100	CE-CLL	Provision pour interruption de carrières	8.200	8.200	-	-	-	-	8.200	8.200
36	1	11	01.08	02	27	0100	CE-CLL	Provision pour dépenses en matière d'économies d'énergie	1.000	1.000	-	-	242	-180	1.242	820
36	1	11	01.12	02	39	0100	CE-CLL	Provision conjoncturelle	11.000	11.000	-	-	-11.000	-11.000	-	-
36	1	11	01.13	02	42	0100 0300	CE-CLL	Dépenses de régularisation liées à la suppression de certains fonds organiques	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.14	02	45	0100	CE-CLL	Provision en vue de l'application des articles 10.5 & 62 du contrat de gestion de la RTBF	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.18	02	57	0100	CE-CLL	Provision interdépartementale	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.19	02	60	0100	CE-CLL	Provision pour droits constatés identifiés en encours	1.000	5.000	-	-	-	-	1.000	5.000
36	1	11	01.20	02	63	0100 4511	CE-CLL	Provision pour le secteur non-marchand - Négociations sectorielles 2017-2019	15.000	15.000	-	-	50	50	15.050	15.050

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	11	11.31	02	89	1120 1211	CE-CLL	Provision litige contentieux ONSS et honoraires d'avocats dans le cadre de la récupération d'indus et consultance générale	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	12.01	02	08	1211	CE-CLL	Honoraires des avocats et des médecins. Frais de justice en matière d'affaires civiles, administratives et pénales. Jetons de présence. Frais de route et de séjour des personnes étrangères aux administrations de la Communauté française. Rémunérations d'experts étrangers à l'administration et prestations de tiers.	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	12.02	02	11	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux et dépenses d'entretien. Fournitures de biens et de services : frais de bureau, transports, impôts, rétributions, publications du département, formation professionnelle, habillement et autre	10.551	10.551	-	-	-218	-218	10.333	10.333
36	1	11	12.03	02	14	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation énergétique	3.166	3.166	-	-	-	-	3.166	3.166
36	1	11	12.04	02	17	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux et dépenses d'entretien. Fournitures de biens et de services : frais de bureau, transports, impôts, rétributions publications du département, formation professionnelle, habillement et autres	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	11	12.05	02	20	1112 1140 1211	CE-CLL	Indemnités généralement quelconques au personnel de la Communauté française pour charges réelles et dégâts matériels, ainsi que les frais de transport afférents aux voyages de service (y compris l'intervention de la Communauté française - employeur dans le prix des abonnements)	3.532	3.532	-	-	117	117	3.649	3.649
36	1	11	12.06	02	23	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services en matière de communication et d'information	250	250	-	-	-	-	250	250
36	1	11	12.09	02	32	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de droits d'auteur	79	79	-	-	-	-	79	79
36	1	11	12.11	02	38	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de modernisation et de développement durable	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	12.12	02	41	1211	CE-CLL	Dépenses de modernisation informatique des ressources liées à la gestion budgetaire	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	12.13	02	44	1211	CE-CLL	Plate-forme e-Procurement	60	60	-	-	-	-	60	60
36	1	11	12.22	02	71	1211	CE-CLL	Paiement de primes d'assurance	275	275	-	-	-	-	275	275
36	1	11	74.01	02	81	7410 7422	CE-CLL	Achat de machines, mobilier, matériel et moyens de transport terrestre	891	891	-	-	511	511	1.402	1.402
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**55.992**	**59.992**	**-**	**-**	**-10.298**	**-10.720**	**45.694**	**49.272**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								03 - Responsabilité de la Communauté française - Service Juridique								
36	1	11	12.01	03	09	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services et remboursement de frais	2.500	2.500	-	-	-	-	2.500	2.500
36	1	11	12.02	03	12	1211	CE-CLL	Assurances	42	42	-	-	-	-	42	42
31	2	11	12.03	03	15	1211	CE-CLL	Dépenses en matière de contentieux dans le domaine de l'agrément des professions de soins de santé	15	15	-	-	-	-	15	15
36	1	11	34.01	03	13	3441	CE-CLL	Indemnités diverses à des tiers découlant de l'engagement de la responsabilité de la Communauté française	400	400	-	-	5.000	5.000	5.400	5.400
								Totaux activité 03								
								CE-CLL	**2.957**	**2.957**	**-**	**-**	**5.000**	**5.000**	**7.957**	**7.957**
								04 - Affaires budgétaires et trésorerie								
36	1	11	12.01	04	10	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	60	60	-	-	-	-	60	60
36	1	11	12.04	04	19	1211	CE-CLL	Accord de coopération Communauté française / Institut des Comptes Nationaux	6	6	-	-	-	-	6	6
36	1	11	74.01	04	83	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	20	20	-	-	-	-	20	20
								Totaux activité 04								
								CE-CLL	**86**	**86**	**-**	**-**	**-**	**-**	**86**	**86**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								05 - Action sociale								
36	1	11	41.01	05	78	4160	CE-CLL	Subventions à l'ASBL Service social	1.420	1.420	-	-	-20	-20	1.400	1.400
								Totaux activité 05								
								CE-CLL	**1.420**	**1.420**	**-**	**-**	**-20**	**-20**	**1.400**	**1.400**
								06 - Médecine du travail								
36	1	11	01.02	06	13	0100 1211 7422	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de médecine du travail	50	50	-	-	-	-	50	50
36	1	11	01.03	06	16	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de protection contre la violence et le harcèlement moral ou sexuel au travail	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	12.34	06	14	1211	CE-CLL	Conventions inhérentes à la Médecine du travail	2.137	2.137	-	-	-	-	2.137	2.137
36	1	11	12.36	06	20	1211	CE-CLL	Contrôle des absences pour maladie des membres du personnel des Services du Gouvernement de la Communauté française	34	34	-	-	-	-	34	34
								Totaux activité 06								
								CE-CLL	**2.221**	**2.221**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.221**	**2.221**
								07 - Soins de santé et hôpitaux universitaires								
31	1	11	01.01	07	11	0100	CE-CLL	Contribution de la Communauté française au budget de la Cellule générale de Politique Drogues	27	27	-	-	-	-	27	27

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	2	11	12.01	07	13	1211	CE-CLL	Jeton de présence et frais de représentation - Conseil communautaire des établissements de soins	3	3	-	-	-	-	3	3
31	2	11	12.02	07	16	1211	CE-CLL	Dépenses de fonctionnement dans le domaine de l'agrément des professions de soins de santé	537	537	-	-	-	-	537	537
31	2	11	33.00	07	05	3300	CE-CLL	Subventions relatives aux conventions de revalidation des hôpitaux universitaires	10.505	10.505	-	-	-	-	10.505	10.505
31	2	11	33.02	07	11	3300	CE-CLL	Subvention à la société scientifique de médecine générale	200	200	-	-	-	-	200	200
31	2	11	74.01	07	86	7422 1211	CE-CLL	Dépenses d'équipement liées à l'accueil des membres du personnel public fédéral pour les missions liées à l'agrément des professions de santé	5	5	-	-	-	-	5	5
								Totaux activité 07								
								CE-CLL	**11.277**	**11.277**	**-**	**-**	**-**	**-**	**11.277**	**11.277**
								08 - Provisions - Fonds Ecureuil								
36	1	11	01.01	08	12	0100	CE-CLL	Provision pour fin de législature	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.02	08	15	0100	CE-CLL	Provision pour le Parlement de la Communauté française afin d'harmoniser son fonctionnement avec celui de la Région wallonne	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	12.01	08	14	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	41.42	08	10	4140	CE-CLL	Dotation au Fonds Ecureuil	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	11	41.43	08	13	4140	CE-CLL	Dotation complémentaire en vue de couvrir les frais de fonctionnement liés à l'activité du Fonds Ecureuil	62	62	-	-	-	-	62	62
								Totaux activité 08								
								CE-CLL	**62**	**62**	**-**	**-**	**-**	**-**	**62**	**62**
								09 - Pertes résultant des déficits des comptables des services d'administration générale								
36	1	11	01.01	09	13	0100	CE-CLL	Remboursement de recettes indûment perçues les années antérieures	97	97	-	-	-	-	97	97
36	1	11	34.41	09	42	3441	CE-CLL	Subventions en vue de couvrir les déficits	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 09								
								CE-CLL	**97**	**97**	**-**	**-**	**-**	**-**	**97**	**97**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**97.023**	**101.023**	**-**	**-**	**-5.228**	**-5.650**	**91.795**	**95.373**
								CE-CLNL	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
								PROGRAMME 1 SECRETARIAT GÉNÉRAL								
								10 - Promotion de Bruxelles								
34	1	11	12.01	10	16	1211	CE-CLL	Frais de mission et de représentation du Ministre	-	-	15	15	-	-	15	15

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	1	11	12.25	10	88	1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux publications, imprimés, enquêtes, à l'organisation de réunions, colloques ou journées d'étude et à l'organisation d'évènements, d'actions ou d'initiatives concernant la promotion de Bruxelles	40	40	-	-	-	-	40	40
34	1	11	33.01	10	11	3300	CE-CLL	Subventions diverses dans le cadre de la promotion de Bruxelles	1.295	1.295	250	250	-	-	1.545	1.545
34	1	11	41.03	10	89	4140	CE-CLL	Dotation à WBI dans le cadre de la promotion internationale de Bruxelles	115	115	-15	-15	-	-	100	100
34	1	11	43.01	10	04	4312 4322	CE-CLL	Subventions diverses dans le cadre de la promotion de Bruxelles	-	-	-	-	-	-	-	-
34	1	11	45.01	10	22	4534	CE-CLL	Subsides en faveur des institutions régionales dans le cadre de leurs actions relatives à la promotion de Bruxelles	700	700	-250	-250	-	-	450	450
								Totaux activité 10								
								CE-CLL	**2.150**	**2.150**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.150**	**2.150**
								11 - Secrétariat général - fonctionnement								
36	1	11	12.01	11	17	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	97	97	-	-	-	-	97	97
36	1	11	12.24	11	86	1211	CE-CLL	Dépenses diverses, frais de représentation	23	23	-	-	-	-	23	23
31	1	11	12.25	11	89	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature liées au fonctionnement du service général de pilotage et de coordination des politiques transversales	10	10	-	-	-	-	10	10

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	11	74.01	11	90	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**130**	**130**	**-**	**-**	**-**	**-**	**130**	**130**
								12 - Information et recherches								
32	1	11	01.01	12	16	0100 1211	FBM	Fonds budgétaire destiné à des actions et interventions ponctuelles, exceptionnelles menées dans le domaine communautaire	270	270	-	-	-	-	270	270
31	1	11	12.32	12	14	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de conception, réalisation et valorisation d'études et de recherches sectorielles et intersectorielles	195	195	-	-	-	-	195	195
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**195**	**195**	**-**	**-**	**-**	**-**	**195**	**195**
								FBM	**270**	**270**	**-**	**-**	**-**	**-**	**270**	**270**
								13 - Académie Royale de médecine de Belgique								
36	1	11	12.01	13	19	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	33.02	13	17	1211	CE-CLL	Dotation à l'Académie royale de médecine de Belgique	101	101	-	-	-	-	101	101
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**101**	**101**	**-**	**-**	**-**	**-**	**101**	**101**
								14 - E-Wallonie-Bruxelles Simplification								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	11	41.01	14	87	4160	CE-CLL	Contribution au service commun "e-WBS"	2.381	2.381	-	-	128	128	2.509	2.509
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**2.381**	**2.381**	**-**	**-**	**128**	**128**	**2.509**	**2.509**
								15 - Centre de documentation								
36	1	11	11.12	15	45	1112	CE-CLL	Indemnités pour chargés de mission	10	10	-	-	-	-	10	10
36	1	11	12.01	15	21	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	27	27	-	-	-	-	27	27
36	1	11	74.01	15	94	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 15								
								CE-CLL	**37**	**37**	**-**	**-**	**-**	**-**	**37**	**37**
								16 - Observatoire de l'Enfance, de la Jeunesse et de l'Aide à la Jeunesse								
31	1	11	12.01	16	22	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	193	193	-	-	-	-	193	193
31	1	11	74.01	16	95	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 16								
								CE-CLL	**193**	**193**	**-**	**-**	**-**	**-**	**193**	**193**
								17 - Cellule maltraitance								
34	1	11	12.32	17	19	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de lutte contre la maltraitance et l'aide aux victimes	190	190	-	-	-	-	190	190

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 17								
								CE-CLL	**190**	**190**	**-**	**-**	**-**	**-**	**190**	**190**
								18 - Observatoire des politiques culturelles								
32	1	11	41.01	18	91	4130	CE-CLL	Dotation à l'Observatoire des politiques culturelles	173	173	-	-	-	-	173	173
								Totaux activité 18								
								CE-CLL	**173**	**173**	**-**	**-**	**-**	**-**	**173**	**173**
								19 - Conseil supérieur de l'éducation aux médias								
33	1	11	12.02	19	28	1211	CE-CLL	Dépenses généralement quelconques relatives au Conseil supérieur de l'Education aux Médias	71	71	-	-	-	-	71	71
								Totaux activité 19								
								CE-CLL	**71**	**71**	**-**	**-**	**-**	**-**	**71**	**71**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**5.621**	**5.621**	**-**	**-**	**128**	**128**	**5.749**	**5.749**
								FBM	**270**	**270**	**-**	**-**	**-**	**-**	**270**	**270**
								PROGRAMME 2 FORMATION - RECRUTEMENT - SÉLECTION - CONTRÔLE MÉDICO-SPORTIF								
								20 - Action en matière de protection de la santé								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	1	11	01.01	20	24	0100 1211	FBM	Fonds budgétaire en matière de prévention et de lutte contre le dopage dans le sport	15	15	-	-	-	-	15	15
34	1	11	12.36	20	34	1211	CE-CLL	Contrôle médico-sportif	424	424	-	-	36	36	460	460
34	1	11	12.38	20	40	1211	CE-CLL	Pool de médecins contrôleurs indépendants et accompagnateurs agréés	212	212	-	-	-15	-15	197	197
34	1	11	33.01	20	21	3300	CE-CLL	Contribution au fonctionnement de l'Agence mondiale antidopage	57	57	-	-	-	-	57	57
34	1	11	74.01	20	02	7422	CE-CLL	Acquisition de matériel durable dans le cadre de la lutte contre le dopage	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**693**	**693**	-	-	**21**	**21**	**714**	**714**
								FBM	**15**	**15**	-	-	-	-	**15**	**15**
								21 - Formation - Recrutement - Sélection								
36	1	11	01.02	21	28	0100	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec le paiement de primes liées aux formations	54	54	-	-	-	-	54	54
36	1	11	01.03	21	31	0100	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la modernisation des services publics	100	100	-	-	-	-	100	100
36	1	11	01.04	21	34	0100	CE-CLL	Dépenses de toute nature pour la simplification administrative	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.05	21	37	0100	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière d'E-Gouvernement	245	245	-	-	240	240	485	485

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	11	01.06	21	40	0100	CE-CLL	Initiatives pour la modernisation de la fonction publique et des services publics	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	01.07	21	43	0100	CE-CLL	Dépense de toute nature pour le Centre d'expertise du numérique (CEN)	100	100	-	-	-	-	100	100
36	1	11	12.01	21	27	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services dans le domaine de l'accueil des nouveaux agents	40	40	-	-	-	-	40	40
36	1	11	12.02	21	30	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats des biens non durables et de services dans le domaine du développement des compétences	647	647	-	-	-	-	647	647
36	1	11	41.02	21	97	4150	CE-CLL	Dotation à l'Ecole d'administration publique de la Fédération Wallonie-Bruxelles et de la Wallonie	1.414	1.414	-	-	85	85	1.499	1.499
36	1	11	74.01	21	03	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	20	20	-	-	-	-	20	20
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**2.620**	**2.620**	**-**	**-**	**325**	**325**	**2.945**	**2.945**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**3.313**	**3.313**	**-**	**-**	**346**	**346**	**3.659**	**3.659**
								FBM	**15**	**15**	**-**	**-**	**-**	**-**	**15**	**15**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 3 INFORMATION, PROMOTION, RAYONNEMENT DE LA CULTURE FRANÇAISE ET DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								31 - Informatique, promotion, rayonnement de la langue, de la culture française et de la Communauté française								
31	1	11	01.01	31	35	0100	CE-CLL	Financement du décret relatif à la transmission de la mémoire des crimes de génocides et des crimes contre l'humanité ainsi que d'appels à projets dans le cadre des commémorations du centenaire de la Guerre 14-18	810	810	-	-	-	-	810	810
37	1	11	01.02	31	38	3300 4312 4322	CE-CLL	Soutien aux projets transversaux et locaux de promotion des droits culturels et de l'interculturalité	1.995	1.995	-	-	15	15	2.010	2.010
31	1	11	12.10	31	64	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature dans le cadre d'actions de promotion de la citoyenneté, de la lutte contre la pauvreté et les inégalités sociales, du vivre ensemble et des valeurs de la Communauté française, en Fédération Wallonie-Bruxelles et en Francophonie	-	-	-	-	100	100	100	100

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	11	12.25	31	12	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature pour la coordination des matières transversales, l'information, la promotion et le rayonnement de la Communauté française, en Belgique et à l'étranger	127	127	-	-	-	-	127	127
31	1	11	12.27	31	18	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la promotion d'une alimentation saine	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	12.29	31	24	1211	CE-CLL	Dépenses généralement quelconques relatives à l'animation en collaboration avec la Région wallonne de l'axe stratégique développement du capital humain et aux autres missions de soutien aux synergies CF-RW-Cocof	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	30.01	31	05	3300	CE-CLL	Subvention en faveur de l'Eurometropolitan E-campus	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	31.01	31	14	3300	CE-CLL	Subvention au fonds d'investissement Start destinée à couvrir ses frais de fonctionnement	205	205	-	-	-	-	205	205
31	1	11	33.05	31	44	3300	CE-CLL	Subventions de toute nature allouées en vue de la coordination des matières transversales, de l'information, du rayonnement, de la notoriété et de la promotion de la Communauté française en Belgique et à l'étranger	935	935	-	-	-	-	935	935
31	1	11	33.06	31	47	3300	CE-CLL	Financement du décret relatif à la transmission de la mémoire des crimes de génocides et des crimes contre l'humanité	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	11	33.08	31	53	3300	CE-CLL	Subventions en vue de soutenir, conjointement avec la Région wallonne, les métropoles de la culture (pour mémoire)	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	33.09	31	56	3300	CE-CLL	Subventions en vue de soutenir, conjointement avec la Région wallonne, les métropoles de la culture	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	33.10	31	59	3300	CE-CLL	Subventions allouées dans le cadre d'actions de promotion de la citoyenneté, de la lutte contre la pauvreté, de la réduction des inégalités sociales, du vivre ensemble et des valeurs de la Communauté française, en Fédération Wallonie-Bruxelles et en Francophonie	2.462	2.387	-	-	-466	-466	1.996	1.921
37	1	11	33.51	31	85	3300	CE-CLL	Soutien aux projets transversaux et locaux de promotion des droits culturels et de l'interculturalité	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	41.01	31	07	4130	CE-CLL	Financement du protocole de collaboration de lutte contre les discriminations	34	34	-	-	-	-	34	34
31	1	11	41.02	31	10	4130	CE-CLL	Financement de l'accord de coopération entre la Région wallonne et la Communauté française dans le cadre du renforcement des synergies en matière statistiques	140	140	-	-	-	-	140	140
31	1	11	41.03	31	13	4130	CE-CLL	Subventions aux institutions publiques organisatrices des fêtes de la Communauté française	200	200	-	-	-	-	200	200
31	1	11	85.01	31	15	8561	CE-CLL	Octroi de crédit de la Communauté française au fonds START	-	5.000	-	-	-	-	-	5.000

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**6.908**	**11.833**	**-**	**-**	**-351**	**-351**	**6.557**	**11.482**
								32 - Egalité des chances								
37	1	11	01.01	32	36	3300 4312 4322 4410	CE-CLL	Subventions pour les projets dans le domaine des droits des femmes en Communauté Française	700	700	-	-	-	-	700	700
37	1	11	01.02	32	39	3300 4312 4322	CE-CLL	Subventions pour des projets dans le domaine de l'égalité des chances en Communauté française Wallonie-Bruxelles	516	516	-	-	-	-	516	516
37	1	11	01.03	32	42	3300	CE-CLL	Initiative en matière de lutte contre le racisme	164	164	-	-	-	-	164	164
37	1	11	01.04	32	45	3300	CE-CLL	Subventions aux initiatives en matière de lutte contre les violences faites aux femmes	300	300	-	-	100	100	400	400
37	1	11	01.05	32	48	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature pour la mise en oeuvre d'expériences pilotes visant la gratuité de repas scolaires dans une optique d'égalité des chances	2.000	2.000	-	-	-	-	2.000	2.000
37	1	11	12.30	32	28	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services. Actions diverses dans le domaine de l'égalité des chances en Communauté française	152	152	-	-	-	-	152	152
37	1	11	33.08	32	54	3300	CE-CLL	Subventions pour des projets dans le domaine des droits des femmes en Communauté Française	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	1	11	41.01	32	08	4130	CE-CLL	Financement de l'accord de coopération entre la Communauté française, la Région wallonne et l'Etat fédéral relatif à la gestion financière des Coordinations provinciales pour l'égalité entre les femmes et les hommes	49	49	-	-	-	-	49	49
37	1	11	41.02	32	11	4130	CE-CLL	Subventions aux Universités de la Communauté française pour des projets en matière d'égalité des chances	-	-	-	-	-	-	-	-
37	1	11	44.01	32	35	4430	CE-CLL	Subventions aux Universités libres pour des projets en matière d'égalité des chances	-	-	-	-	-	-	-	-
37	1	11	45.01	32	44	4540	CE-CLL	Dotation au fonctionnement du Centre interfédéral pour l'Egalité des chances et la lutte contre le racisme et les discriminations	208	208	-	-	1	1	209	209
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**4.089**	**4.089**	**-**	**-**	**101**	**101**	**4.190**	**4.190**
								33 - Communauté germanophone								
31	1	11	33.04	33	43	3300	CE-CLL	Subvention allouée dans le cadre de la coopération entre les Communautés française et germanophone (loi du 31 décembre 1983 - art. 55, § 3)	75	75	-	-	-	-	75	75
								Totaux activité 33								
								CE-CLL	**75**	**75**	**-**	**-**	**-**	**-**	**75**	**75**
								34 - Manifestations diverses								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	1	11	12.71	34	56	1211	CE-CLL	Dépenses inhérentes à des manifestations diverses et notamment de pratiques sportives	-	-	-	-	-	-	-	-
34	1	11	33.02	34	38	3300	CE-CLL	Subventions diverses à des actions de visibilité de la Fédération Wallonie-Bruxelles, notamment par la pratique sportive	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	11	33.03	34	41	3300	CE-CLL	Subvention à la Fondation Mons 2025 – Rayonnement Capitale culturelle FWB	1.500	1.500	-	-	-	-	1.500	1.500
								Totaux activité 34								
								CE-CLL	**1.500**	**1.500**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.500**	**1.500**
								35 - Initiatives dans le domaine de l'éducation								
36	1	11	01.01	35	39	0100	CE-CLL	Provision pour dépenses de personnel et d'informatique dans le cadre du Pacte d'Excellence	3.430	3.430	-	-	-2.808	-2.808	622	622
36	1	11	12.01	35	41	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature pour achats de biens non durables et de services dans le cadre du Pacte d'Excellence	30	30	-	-	-	-	30	30
31	1	11	33.03	35	42	3300	CE-CLL	Subventions diverses consenties pour la coopération entre les 3 Communautés dans le domaine de l'éducation	30	30	-	-	-	-	30	30
36	1	11	74.01	35	17	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	26	26	-	-	-	-	26	26
								Totaux activité 35								
								CE-CLL	**3.516**	**3.516**	**-**	**-**	**-2.808**	**-2.808**	**708**	**708**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								36 - Interventions diverses de la Loterie nationale								
31	1	11	01.01	36	40	0100 3300	FBM	Fonds budgétaire destiné à la répartition du bénéfice annuel de la Loterie nationale entre les attributaires (C)	20.419	20.419	-	-	-	-	20.419	20.419
								Totaux activité 36								
								FBM	**20.419**	**20.419**	-	-	-	-	**20.419**	**20.419**
								37 - Protection des droits de l'enfant								
31	1	11	01.01	37	41	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la protection des droits de l'enfant	70	70	-	-	-	-	70	70
31	1	11	01.02	37	44	0100 1211 3300	FBM	Fonds budgétaire destiné à subventionner des actions en relation avec les droits de l'enfant	1	1	-	-	-	-	1	1
31	1	11	12.01	37	43	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la diffusion de la convention des droits de l'enfant, à la formation et à l'information et à l'organisation de manifestations, dans le cadre de travaux internationaux	265	265	-	-	50	50	315	315
31	1	11	33.01	37	38	3300	CE-CLL	Subventions relatives à la diffusion de la convention des droits de l'enfant, à la formation et à l'information et à l'organisation de manifestations, dans le cadre des travaux internationaux	125	125	-	-	-	-	125	125

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 37								
								CE-CLL	**460**	**460**	**-**	**-**	**50**	**50**	**510**	**510**
								FBM	**1**	**1**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1**	**1**
								38 - Démocratie ou barbarie								
31	1	11	12.01	38	44	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux actions du service démocratie ou barbarie et aux actions du Conseil de la Transmission de la Mémoire	479	479	-	-	-	-	479	479
31	1	11	12.02	38	47	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature destinées à mettre en œuvre la Présidence belge de la Task Force Holocaust et à la commémoration du centenaire de la guerre 14-18	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	33.01	38	39	3300	CE-CLL	Subventions destinées à mettre en œuvre la Présidence belge de la Task Force Holocaust et à la commémoration du centenaire de la guerre 14-18	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	33.02	38	42	3300	CE-CLL	Subventions diverses en lien avec les actions du service Démocratie ou Barbarie (DOB)	100	175	-	-	-	-	100	175
								Totaux activité 38								
								CE-CLL	**579**	**654**	**-**	**-**	**-**	**-**	**579**	**654**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**17.127**	**22.127**	**-**	**-**	**-3.008**	**-3.008**	**14.119**	**19.119**
								FBM	**20.420**	**20.420**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.420**	**20.420**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 4 INITIATIVE ET INTERVENTIONS DIVERSES - CULTURE-ÉCOLE								
								40 - Subventions								
36	1	11	33.04	40	50	3300	CE-CLL	Subvention au Centre de recherches en économie régionale et politique économique (CERPE)	177	177	-	-	-	-	177	177
								Totaux activité 40								
								CE-CLL	**177**	**177**	**-**	**-**	**-**	**-**	**177**	**177**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**177**	**177**	**-**	**-**	**-**	**-**	**177**	**177**
								PROGRAMME 5 CABINETS DISSOUS								
								50 - Charges liées aux cabinets dissous								
31	1	11	11.03	50	53	1111 1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Charges du personnel liées aux cabinets dissous	100	100	-	-	-	-	100	100
31	1	11	11.06	50	62	1111 1112 1120 1131 1140	CE-CLL	Traitements et indemnités quelconques des agents mis à disposition des Ministres sortant de charge	277	277	-	-	-	-	277	277

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	11	11.07	50	65	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités quelconques des agents mis à disposition des Ministres sortant de charge, y compris créances années antérieures	9	9	-	-	-	-	9	9
31	1	11	12.02	50	59	1211	CE-CLL	Charges liées aux cabinets dissous	10	10	-	-	-	-	10	10
								Totaux activité 50								
								CE-CLL	**396**	**396**	-	-	-	-	**396**	**396**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**396**	**396**	-	-	-	-	**396**	**396**
								PROGRAMME 7 CORPS INTERMINISTÉRIEL DES COMMISSAIRES DU GOUVERNEMENT								
								70 - Frais de fonctionnement des Commissaires								
31	1	11	11.04	70	76	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunération du personnel autre que statutaire	1.258	1.258	-	-	-	-	1.258	1.258
31	1	11	12.01	70	76	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	115	115	-	-	-	-	115	115
31	1	11	12.06	70	91	1211	CE-CLL	Loyers	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	11	74.01	70	52	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	10	10	-	-	-	-	10	10

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**1.383**	**1.383**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.383**	**1.383**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**1.383**	**1.383**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.383**	**1.383**
								PROGRAMME 8 CELLULE FISCALE ET CELLULE D'INFORMATIONS FINANCIÈRES DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								80 - Cellule fiscale								
36	1	11	11.01	80	77	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel	75	75	-	-	-	-	75	75
36	1	11	12.01	80	86	1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement	21	21	-	-	-	-	21	21
36	1	11	74.01	80	62	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales	10	10	-	-	-	-	10	10
								Totaux activité 80								
								CE-CLL	**106**	**106**	**-**	**-**	**-**	**-**	**106**	**106**
								81 - Cellule d'informations financières								
36	1	11	11.01	81	78	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements et indemnités du personnel	170	170	-	-	-170	-170	-	-
36	1	11	12.01	81	87	1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement	100	100	-	-	262	262	362	362

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	11	74.01	81	63	7410 7422	CE-CLL	Dépenses patrimoniales	92	92	-	-	-92	-92	-	-
								Totaux activité 81								
								CE-CLL	**362**	**362**	**-**	**-**	**-**	**-**	**362**	**362**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**468**	**468**	**-**	**-**	**-**	**-**	**468**	**468**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 11								
								CE-CLL	**125.508**	**134.508**	**-**	**-**	**-7.762**	**-8.184**	**117.746**	**126.324**
								CE-CLNL	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
								FBM	**20.705**	**20.705**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.705**	**20.705**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 12								
								INFORMATIQUE								
								PROGRAMME 1 INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE								
								14 - Dotation ETNIC - Cyberécoles								
36	1	12	41.01	14	17	4140	CE-CLL	Dotation à l'Entreprise publique des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication (ETNIC)	47.754	47.754	-	-	2.038	2.038	49.792	49.792
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**47.754**	**47.754**	**-**	**-**	**2.038**	**2.038**	**49.792**	**49.792**
								15 - Expertise numérique								
36	2	12	01.01	15	46	1211 7422	CE-CLL	Dépenses informatiques pour la transformation et la modernisation de l'AGE	810	810	-	-	-810	-810	-	-
								Totaux activité 15								
								CE-CLL	**810**	**810**	**-**	**-**	**-810**	**-810**	**-**	**-**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**48.564**	**48.564**	**-**	**-**	**1.228**	**1.228**	**49.792**	**49.792**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 12								
								CE-CLL	**48.564**	**48.564**	**-**	**-**	**1.228**	**1.228**	**49.792**	**49.792**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 13								
								GESTION DES IMMEUBLES								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Biens, services et indemnités								
36	1	13	12.20	01	21	1211	CE-CLL	Services de l'Administrateur général et dépenses permanentes pour l'achat de biens non-durables et de services	35	35	-	-	37	37	72	72
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**35**	**35**	**-**	**-**	**37**	**37**	**72**	**72**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**35**	**35**	**-**	**-**	**37**	**37**	**72**	**72**
								PROGRAMME 1 IMMEUBLES DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								11 - Gestion des immeubles de la Communauté française								
36	1	13	01.01	11	69	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en lien avec le Pass	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	13	12.07	11	89	1211	CE-CLL	Frais exceptionnels de services et d'acquisitions de biens non durables	880	888	-	-	760	389	1.640	1.277
36	1	13	72.32	11	25	7200 7422	CE-CLL	Achats de terrains et de bâtiments, construction, aménagement et premier équipement de bâtiment	2.753	2.826	-	-	-707	90	2.046	2.916

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	13	72.33	11	28	7200	CE-CLL	Investissements générateurs d'économies d'énergie	-	-	-	-	-	430	-	430
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**3.633**	**3.714**	-	-	**53**	**909**	**3.686**	**4.623**
								12 - Loyers et énergie								
36	1	13	12.06	12	87	1212	CE-CLL	Loyers de biens immobiliers administratifs en ce compris les loyers, canons, impôts et taxes régionales grevant les bâtiments	12.272	12.272	-	-	-	-	12.272	12.272
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**12.272**	**12.272**	-	-	-	-	**12.272**	**12.272**
								13 - Biens, services, assurances								
36	1	13	12.08	13	94	1211	CE-CLL	Frais exceptionnels de services et d'acquisitions de biens non durables (travaux et fournitures pour l'aménagement de locaux, dégâts locatifs,…)	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	13	12.22	13	39	1211	CE-CLL	Paiement de primes d'assurance	45	45	-	-	18	18	63	63
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**45**	**45**	-	-	**18**	**18**	**63**	**63**
								14 - Charges financières relatives aux bâtiments de la Communauté française								
36	1	13	22.21	14	30	2150	CE-CLL	Charges d'intérêts relatives à l'immeuble "Espace 27 Septembre"	84	84	-	-	-	-	84	84

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	13	22.22	14	33	2150	CE-CLL	Charges d'intérêts relatives à l'immeuble "Surlet de Chokier"	29	29	-	-	-	-	29	29
36	1	13	22.23	14	36	2150	CE-CLL	Charges d'intérêts relatives à l'immeuble "Espace 27 Septembre - Extension"	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	13	22.24	14	39	2150	CE-CLL	Charges d'intérêts relatives à l'immeuble occupé par l'Antenne déconcentrée de l'Aide à la Jeunesse à Charleroi	2	2	-	-	-	-	2	2
36	1	13	71.01	14	23	9170	CE-CLL	Charges d'amortissement relatives à l'immeuble "Espace 27 Septembre"	3.397	3.397	-	-	4	4	3.401	3.401
36	1	13	71.02	14	26	9170	CE-CLL	Charges d'amortissement relatives à l'immeuble "Surlet de Chokier"	2.065	2.065	-	-	2	2	2.067	2.067
36	1	13	71.03	14	29	9170	CE-CLL	Charges d'amortissement relatives à l'immeuble "Espace 27 Septembre - Extension"	3.035	3.035	-	-	-	-	3.035	3.035
36	1	13	71.04	14	32	9170	CE-CLL	Charges d'amortissement relatives à l'immeuble occupé par l'Antenne déconcentrée de l'Aide à la Jeunesse à Charleroi	246	246	-	-	-	-	246	246
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**8.858**	**8.858**	**-**	**-**	**6**	**6**	**8.864**	**8.864**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**24.808**	**24.889**	**-**	**-**	**77**	**933**	**24.885**	**25.822**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 13								
								CE-CLL	**24.843**	**24.924**	**-**	**-**	**114**	**970**	**24.957**	**25.894**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 14								
								RELATIONS INTERNATIONALES ET ACTIONS DU FONDS SOCIAL EUROPÉEN								
								PROGRAMME 1 RELATIONS INTERNATIONALES								
								11 - Wallonie Bruxelles International								
31	1	14	41.01	11	68	4140 4534	CE-CLL	Dotation à Wallonie Bruxelles International	36.804	36.804	-	-	350	350	37.154	37.154
31	1	14	41.02	11	71	4140 4534	CE-CLL	Dotation complémentaire à Wallonie-Bruxelles International (WBI)	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**36.804**	**36.804**	-	-	**350**	**350**	**37.154**	**37.154**
								12 - Interventions diverses dans le cadre des relations internationales								
31	1	14	01.01	12	97	0100 1211 3300	CE-CLL	Provision interdépartementale pour les dépenses liées à la Présidence belge de l'Union européenne en 2010	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	14	01.02	12	03	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature en lien avec l'aide à la mobilité internationale des opérateurs de la Communauté française	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	14	12.71	12	18	1211	CE-CLL	Dépenses inhérentes à des actions et manifestations diverses dans le cadre des relations internationales	50	50	-	-	-	-	50	50

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	14	12.72	12	21	1211	FBM	Fonds budgétaire relatif aux activités organisées par la Fédération Wallonie-Bruxelles durant la présidence du Comité des ministres du Conseil de l'Europe	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	14	33.02	12	97	3300	CE-CLL	Subventions diverses dans le cadre des relations internationales	202	202	-	-	100	100	302	302
31	1	14	41.01	12	69	4140 4524	CE-CLL	Dotation complémentaire au Bureau International Jeunesse (BIJ)	80	80	-	-	44	44	124	124
31	1	14	52.01	12	71	5210	CE-CLL	Subventions diverses dans le cadre des relations internationales	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**332**	**332**	**-**	**-**	**144**	**144**	**476**	**476**
								13 - Intervention en faveur de la Cocof								
31	1	14	45.01	13	09	4511	CE-CLL	Dotation complémentaire à la Cocof (relations internationales)	294	294	-	-	-	-	294	294
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**294**	**294**	**-**	**-**	**-**	**-**	**294**	**294**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**37.430**	**37.430**	**-**	**-**	**494**	**494**	**37.924**	**37.924**
								PROGRAMME 2 ACTIONS DU FONDS SOCIAL EUROPÉEN								
								20 - Financement d'activités de contrôle et de l'audit								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	14	12.01	20	10	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	9	9	-	-	-	-	9	9
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**9**	**9**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9**	**9**
								22 - Actions et études diverses								
31	1	14	01.01	22	10	1211	CE-CLL	Quote-part de la Communauté française - Évaluations actions Union européenne	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	14	01.02	22	13	0100 1211 3300	FBM	Fonds budgétaire pour le financement de programmes d'actions dans le cadre du Fonds Européen Asile, Migration et Intégration (AMIF)	1.000	1.000	-	-	-	-	1.000	1.000
31	1	14	01.03	22	16	0100 1211 3300	CE-CLL	Provision interdépartementale pour la programmation des cofinancements européens	1.000	1.000	-	-	-	-	1.000	1.000
31	1	14	12.11	22	42	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec les activités de l'agence FSE	59	59	-	-	-	-	59	59
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**1.059**	**1.059**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.059**	**1.059**
								FBM	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**1.068**	**1.068**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.068**	**1.068**
								FBM	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**

PROGRAMME 3
DIVERSES INITIATIVES DANS LE DOMAINE DE L'ENSEIGNEMENT

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								30 - Subventions - Cotisations et Interventions diverses - Recherches et enquêtes -Participation aux programmes européens								
31	1	14	01.03	30	24	0100 1111 1112 1120 1131 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature pour l'unité Eurydice	10	10	-	-	-	-	10	10
31	1	14	12.01	30	20	1211	CE-CLL	Dépenses courantes pour l'achat de biens non durables et de services	128	128	-	-	-	-	128	128
33	1	14	12.02	30	23	1211	CE-CLL	Renforcement de l'attractivité de l'enseignement supérieur	21	21	-	-	-	-	21	21
31	1	14	33.07	30	33	1211 3530 3540	CE-CLL	Recherches et enquêtes - Relations internationales	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	14	35.40	30	53	3540	CE-CLL	Action de toute nature et cotisations internationales (CONFEMEN et CERI - OCDE)	154	154	-	-	-	-	154	154
31	1	14	41.03	30	93	4130	CE-CLL	Dotation à l'Agence AEF Europe	14	14	-	-	-	-	14	14
33	1	14	41.30	30	77	4130	CE-CLL	Dotation à l'Agence francophone de l'éducation et de la formation tout au long de la vie dans le cadre du sous-programme Erasmus	-	-	-	-	-	-	-	-
33	1	14	41.31	30	80	4130	CE-CLL	Dotation à l'Agence francophone de l'éducation et de la formation tout au long de la vie dans le cadre du sous-programme Erasmus Belgica	90	90	45	45	-	-	135	135

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	1	14	41.32	30	83	4130	CE-CLL	Dotation à l'Agence francophone de l'éducation et de la formation tout au long de la vie dans le cadre du Fonds d'aide à la mobilité étudiante	1.673	1.673	-	-	-	-	1.673	1.673
33	1	14	41.33	30	86	4130	CE-CLL	Dotation à l'Agence francophone de l'éducation et de la formation tout au long de la vie dans le cadre du projet AESI - langue germanique	45	45	-45	-45	-	-	-	-
33	1	14	41.34	30	89	4130	CE-CLL	Dotation à l'Agence francophone de l'éducation et de la formation tout au long de la vie dans le cadre du projet ASEM - DUO	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 30								
								CE-CLL	**2.135**	**2.135**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.135**	**2.135**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**2.135**	**2.135**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.135**	**2.135**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 14								
								CE-CLL	**40.633**	**40.633**	**-**	**-**	**494**	**494**	**41.127**	**41.127**
								FBM	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX CHAPITRE I								
								CE-CLL	**292.940**	**302.021**	**-**	**-**	**-5.778**	**-5.344**	**287.162**	**296.677**
								CE-CLNL	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
								FBM	**21.705**	**21.705**	**-**	**-**	**-**	**-**	**21.705**	**21.705**

107

CHAPITRE II

SANTÉ, AFFAIRES SOCIALES, CULTURE, AUDIOVISUEL ET SPORT

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 15								
								INFRASTRUCTURES DE LA SANTÉ, DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA CULTURE ET DU SPORT								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Subsistance administration								
32	1	15	12.01	01	18	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	5	5	-	-	-	-	5	5
32	1	15	74.01	01	91	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	4	4	-	-	-	-	4	4
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**9**	**9**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9**	**9**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**9**	**9**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9**	**9**
								PROGRAMME 1 CHARGES D'EMPRUNT, INVESTISSEMENTS ET SUBVENTIONS POUR INVESTISSEMENTS DANS LE DOMAINE DE LA SANTÉ ET DES AFFAIRES SOCIALES								
								12 - Hôpitaux universitaires								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
31	1	15	01.01	12	27	0100	CE-CLL	Infrastructures hospitalières universitaires – Subventionnement des travaux de construction, de reconstruction et de reconditionnement des installations	10.000	10.000	-	-	-10.000	-10.000	-	-
31	1	15	01.02	12	30	0100	CE-CLL	Infrastructures hospitalières universitaires – Charges du passé – Amortissements	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	15	01.03	12	33	0100	CE-CLL	Infrastructures hospitalières universitaires – Charges du passé – Intérêts	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	15	01.04	12	36	0100	CE-CLL	Infrastructures hospitalières universitaires – Subventions forfaitaires en vue de l'entretien des installations	11.000	11.000	-	-	-	-	11.000	11.000
36	1	15	01.05	12	39	0100 1211 3300	CE-CLL	Infrastructures hospitalières - Provision pour correction "année antérieure"	10.099	10.099	-	-	-864	-864	9.235	9.235
31	1	15	41.31	12	89	3111 4140	CE-CLL	Intervention dans les charges d'intérêts des emprunts des hôpitaux universitaires	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	15	61.34	12	84	5111 6111	CE-CLL	Construction, aménagement et équipement des hôpitaux universitaires	-	-	-	-	-	-	-	-
31	1	15	61.35	12	87	5111 6111	CE-CLL	Partie A1 et A3 du budget des moyens financiers relatives aux hopitaux académiques (nouveau)	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**31.099**	**31.099**	**-**	**-**	**-10.864**	**-10.864**	**20.235**	**20.235**
								13 - Aide à la Jeunesse								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	1	15	12.01	13	30	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaire, aménagements et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures de 1er équipement	127	127	-	-	-	-	127	127
34	1	15	12.02	13	33	1211	CE-CLL	Dépenses de consommations en rapport avec les occupations des locaux et dépenses d'entretiens	-	-	-	-	-	-	-	-
34	1	15	12.06	13	45	1211	CE-CLL	Loyers de biens immobiliers administratifs en ce compris les loyers, canons, impôts et taxes régionales grevant les bâtiments	3.236	3.236	-	-	285	285	3.521	3.521
34	1	15	12.22	13	93	1211	CE-CLL	Aide à la jeunesse : paiement de primes d'assurance	19	19	-	-	-	-	19	19
34	1	15	72.01	13	85	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains, bâtiments, construction, aménagement et premier équipement de bâtiments	10.371	4.171	-	-	-285	-285	10.086	3.886
34	1	15	72.02	13	88	7200	CE-CLL	Investissements générateusr d'économies d'énergie	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**13.753**	**7.553**	-	-	-	-	**13.753**	**7.553**
								14 - Maisons de justice								
34	1	15	12.01	14	31	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaire, aménagements et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures de 1er équipement	212	248	-	-	19	-	231	248

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	1	15	12.02	14	34	1211	CE-CLL	Dépenses de consommations en rapport avec les occupations des locaux et dépenses d'entretiens	-	-	-	-	-	-	-	-
34	1	15	12.06	14	46	1211 1212	CE-CLL	Loyers de biens immobiliers administratifs en ce compris les loyers, canons, impôts et taxes régionales grevant les bâtiments	2.653	2.653	-	-	442	442	3.095	3.095
34	1	15	12.22	14	94	1211	CE-CLL	Maisons de justice : paiement de primes d'assurance	12	12	-	-	19	19	31	31
34	1	15	72.01	14	86	1211 7111 7131 7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains, bâtiments, construction, aménagement et premier équipement de bâtiments	787	1.146	-	-	-480	-461	307	685
34	1	15	72.02	14	89	7200	CE-CLL	Investissements générateurs d'économies d'énergie	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**3.664**	**4.059**	**-**	**-**	**-**	**-**	**3.664**	**4.059**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**48.516**	**42.711**	**-**	**-**	**-10.864**	**-10.864**	**37.652**	**31.847**

PROGRAMME 2
CHARGES D'EMPRUNT, INVESTISSEMENTS ET SUBVENTIONS POUR INVESTISSEMENTS DE LA CULTURE

22 - Musées

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	1	15	52.41	22	34	5210	CE-CLL	Subventions pour l'acquisition, la construction, la transformation et l'aménagement de bâtiments à usage de musées privés - Région de langue française	7	7	-	-	-	-	7	7
32	1	15	52.42	22	37	5210	CE-CLL	Subventions pour l'acquisition, la construction, la transformation et l'aménagement de bâtiments à usage de musées privés - Région bruxelloise	-	-	-	-	-	-	-	-
32	1	15	52.43	22	40	5210	CE-CLL	Subvention pour l'agrandissement du musée juif de Belgique	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**7**	**7**	**-**	**-**	**-**	**-**	**7**	**7**
								23 - Infrastructures culturelles								
32	1	15	01.01	23	38	6341 7200 7422	FBM	Fonds budgétaire pour l'achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagements et premier équipement de bâtiments d'infrastructures culturelles ainsi que des subsides	-	-	-	-	-	-	-	-
32	1	15	12.06	23	55	1211	CE-CLL	Loyers de biens immobiliers culturels, en ce compris les loyers, canons, impôts et taxes régionales grevant les bâtiments	689	689	-	-	65	65	754	754
32	1	15	12.22	23	06	1211	CE-CLL	Paiement de primes d'assurances	137	137	-	-	-49	-49	88	88

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	1	15	12.41	23	63	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaire, aménagements et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures de 1er équipement – Communauté française	558	558	-	-	-398	-398	160	160
32	1	15	12.42	23	66	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaire, aménagements et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures de 1er équipement – Région de langue française	618	618	-	-	-388	-388	230	230
32	1	15	12.43	23	69	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaire, aménagements et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures de 1er équipement – Région de Bruxelles-Capitale	249	249	-	-	-89	-89	160	160
32	1	15	43.01	23	28	4312 4322	CE-CLL	Subventions aux pouvoirs locaux dans le cadre de l'accord de coopération culture patrimoine entre la RW et la FWB	10.784	550	-	-	-	-50	10.784	500
32	1	15	43.32	23	24	4323	CE-CLL	Subventions pour le financement des charges d'intérêts d'emprunts des collectivités locales pour achat de bâtiments et de travaux de construction, d'agrandissement et de transformation d'infrastructures - Région de langue française	-	502	-	-	-	-	-	502

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	1	15	63.41	23	37	6311 6321	CE-CLL	Subventions pour l'achat de bâtiments et des travaux de construction, d'agrandissement et de transformation d'infrastructures - Région de langue française	790	413	-	-	-	-413	790	-
32	1	15	63.42	23	40	6321	CE-CLL	Subventions pour l'achat de bâtiments et des travaux de construction, d'agrandissement et de transformation d'infrastructures - Région bruxelloise	-	699	-	-	810	-699	810	-
32	1	15	63.43	23	43	6321	CE-CLL	Subventions pour le financement des charges d'amortissements des collectivités locales pour achat de bâtiments et des travaux de construction, d'agrandissement et de transformation d'infrastructures - Région de langue française	-	969	-	-	-	-179	-	790
32	1	15	72.41	23	21	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagement et premier équipement de bâtiments	6.653	1.201	-	-	-2.928	391	3.725	1.592
32	1	15	72.42	23	24	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagement et premier équipement de bâtiments- Région de langue française	779	1.894	-	-	1.528	258	2.307	2.152
32	1	15	72.43	23	27	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagement et premier équipement de bâtiments - Région bruxelloise	560	101	-	-	290	835	850	936
32	1	15	72.65	23	93	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagement, maintenance et premier équipement de bâtiments	-	-	-	-	-	57	-	57

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	1	15	72.66	23	96	7200	CE-CLL	Investissements générateurs d'économies d'énergie	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 23								
								CE-CLL	**21.817**	**8.580**	**-**	**-**	**-1.159**	**-659**	**20.658**	**7.921**
								24 - Défense et mise en valeur de l'architecture								
32	1	15	12.30	24	31	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la défense et à la mise en valeur de l'architecture	208	225	-	-	-	-	208	225
32	1	15	33.21	24	96	3300	CE-CLL	Subventions aux associations pour la défense et la mise en valeur de l'architecture	225	198	-	-	-	-	225	198
								Totaux activité 24								
								CE-CLL	**433**	**423**	**-**	**-**	**-**	**-**	**433**	**423**
								25 - Cinéma Palace								
32	1	15	52.10	25	41	5210	CE-CLL	Subventions pour la rénovation du Cinéma Palace à Bruxelles - Région bruxelloise	532	532	-	-	-	-	532	532
								Totaux activité 25								
								CE-CLL	**532**	**532**	**-**	**-**	**-**	**-**	**532**	**532**
								26 - Théâtre National de la Communauté Wallonie-Bruxelles								
32	1	15	52.10	26	42	5210	CE-CLL	Subventions pour l'acquisition du Théâtre National de la Communauté Wallonie-Bruxelles - Région bruxelloise	895	895	-	-	-	-	895	895

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 26								
								CE-CLL	**895**	**895**	**-**	**-**	**-**	**-**	**895**	**895**
								27 - Maison de jeunes								
37	1	15	52.11	27	46	5210	CE-CLL	Subventions pour l'acquisition, la construction, la transformation et l'aménagement de bâtiments à usage de maisons de jeunes - Région de langue française	138	138	**-**	**-**	**-**	**-**	138	138
37	1	15	52.12	27	49	5210	CE-CLL	Subventions pour l'acquisition, la construction, la transformation et l'aménagement de bâtiments à usage de maisons de jeunes - Région bruxelloise	46	46	**-**	**-**	**-**	**-**	46	46
								Totaux activité 27								
								CE-CLL	**184**	**184**	**-**	**-**	**-**	**-**	**184**	**184**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**23.868**	**10.621**	**-**	**-**	**-1.159**	**-659**	**22.709**	**9.962**
								PROGRAMME 3 CHARGES D'EMPRUNT, INVESTISSEMENTS ET SUBVENTIONS POUR INVESTISSEMENTS DU SPORT								
								31 - Charges d'emprunt								
34	6	15	21.02	31	35	2110	CE-CLL	Charges d'intérêts d'emprunts relatives à la construction d'un hall de sports à Jambes	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	6	15	21.03	31	38	2110	CE-CLL	Charges d'intérêts d'emprunts relatives au Sart Tilman	-	-	-	-	-	-	-	-
34	6	15	63.27	31	03	9110	CE-CLL	Charges d'amortissements relatives à la construction d'un hall de sports à Jambes	-	-	-	-	-	-	-	-
34	1	15	63.28	31	06	9110	CE-CLL	Charges d'amortissements d'emprunts relatives au Sart Tilman	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 31								
								32 - Centres sportifs								
34	1	15	12.02	32	52	1211	CE-CLL	Dépenses de consommations en rapport avec les occupations des locaux et dépenses d'entretiens	-	-	-	-	-	-	-	-
34	1	15	12.06	32	64	1212	CE-CLL	Loyers d'infrastructures sportives, en ce compris les loyers, rétribution et indemnités dues aux bailleurs. Impôts grevant les bâtiments	1.183	1.183	-	-	-	-	1.183	1.183
34	1	15	12.22	32	15	1211	CE-CLL	Centres sportifs paiement de prime d'assurance	80	80	-	-	-	-	80	80
34	6	15	12.56	32	20	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaires, aménagements et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures du 1er équipement en Communuaté française	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	1	15	12.57	32	23	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaire, aménagement et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures de 1er équipement.	162	167	-	-	64	60	226	227
34	1	15	12.58	32	26	1211 7422	CE-CLL	Travaux et prestations de services inhérents aux entretiens du propriétaire, aménagements et rénovations légères ainsi qu'aux fournitures de 1er équipement – Région de Bruxelles-Capitale	145	145	-	-	6	13	151	158
34	1	15	72.56	32	75	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagement et premier équipement de bâtiments rénovation des centres sportifs	-	-	-	-	-	-	-	-
34	1	15	72.57	32	78	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagement et premier équipement de bâtiments rénovation des centres sportifs - Région de langue française, en ce compris Les Arcs (France)	10.726	10.604	-	-	371	290	11.097	10.894
34	1	15	72.58	32	81	7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Construction, aménagement et premier équipement de bâtiments rénovation des centres sportifs - Région bruxelloise	849	888	-	-	-441	-97	408	791
34	1	15	72.59	32	84	7200	CE-CLL	Investissements générateurs d'économies d'énergie	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**13.145**	**13.067**	**-**	**-**	**-**	**266**	**13.145**	**13.333**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								33 - Centres sportifs de haut niveau								
34	1	15	01.02	33	51	0100	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la création d'un centre sportif de haut niveau	688	766	-	-	312	-266	1.000	500
34	1	15	12.07	33	68	1212	CE-CLL	Location d'une infrastructure sportive	1.000	1.000	-	-	-	-	1.000	1.000
34	6	15	72.59	33	85	1211 7200 7422	CE-CLL	Achat de terrains et de bâtiments. Renovation des centres sportifs	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 33								
								CE-CLL	**1.688**	**1.766**	**-**	**-**	**312**	**-266**	**2.000**	**1.500**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**14.833**	**14.833**	**-**	**-**	**312**	**-**	**15.145**	**14.833**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 15								
								CE-CLL	**87.226**	**68.174**	**-**	**-**	**-11.711**	**-11.523**	**75.515**	**56.651**
								FBM	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 17								
								AIDE À LA JEUNESSE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Fonctionnement de divers services								
34	5	17	12.01	01	72	1211	CE-CLL	Honoraires des avocats et des médecins. Frais de justice en matière d'affaires civiles, administratives et pénales. Jetons de présence. Frais de route et de séjour des personnes étrangères aux administrations de la Communauté française. Rémunérations d'expert étrangers à l'administration et prestations de tiers, y compris les dépenses afférentes aux années budgétaires antérieures	343	343	-	-	-	-	343	343
34	5	17	12.02	01	75	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux, à l'exclusion des dépenses énergétiques et dépenses d'entretien, créances années antérieures. Fournitures de biens et de services : frais de bureau, transports, impôts, rétributions, publications du département, formation professionnelle, habillement et autres dépenses d'administration	3.303	3.303	-	-	-	-	3.303	3.303

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	5	17	12.03	01	78	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux, à l'exclusion des dépenses énergétiques et dépenses d'entretien. Fournitures de biens et de services : frais de bureau, transports, impôts, rétributions, publications du département, formation professionnelle, habillement et autres dépenses d'administration, créances années antérieures	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**3.646**	**3.646**	**-**	**-**	**-**	**-**	**3.646**	**3.646**
								02 - Energie								
34	5	17	12.03	02	79	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation énergétique : mazout, gaz, essence, électricité, charbon	1.264	1.264	-	-	-	-	1.264	1.264
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**1.264**	**1.264**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.264**	**1.264**
								03 - Frais exposés en faveur des jeunes dans le secteur public								
34	5	17	12.29	03	61	1211	CE-CLL	Frais exposés en faveur des jeunes lors de missions de transfèrement, enquêtes, surveillance et assistance	2	2	-	-	-	-	2	2

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	5	17	12.32	03	70	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à l'entretien des jeunes confiés aux Institutions publiques de protection de la jeunesse et des jeunes pris en charge par le SAMIO (y compris les frais de correspondances d'action en milieu ouvert), frais de réception et de nourriture des participants aux formations et réunions organisées dans les locaux des IPPJ	2.157	2.157	-	-	-	-	2.157	2.157
								Totaux activité 03								
								CE-CLL	**2.159**	**2.159**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.159**	**2.159**
								04 - Formation								
34	5	17	12.33	04	74	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à la prise en charge de formations à l'initiative du Service des méthodes, de la recherche et de la formation	283	283	-	-	-	-	283	283
								Totaux activité 04								
								CE-CLL	**283**	**283**	**-**	**-**	**-**	**-**	**283**	**283**
								05 - Achat de matériel								
34	5	17	74.01	05	52	7410 7422	CE-CLL	Achat de machines, mobilier, matériel et moyens de transport terrestre	531	531	-	-	-	-	531	531
								Totaux activité 05								
								CE-CLL	**531**	**531**	**-**	**-**	**-**	**-**	**531**	**531**
								07 - Provision								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	5	17	01.01	07	76	0100	CE-CLL	Provision en vue de couvrir les charges résultant d'une augmentation de l'index	-	-	-	-	921	921	921	921
								Totaux activité 07								
								CE-CLL	**-**	**-**	**-**	**-**	**921**	**921**	**921**	**921**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**7.883**	**7.883**	**-**	**-**	**921**	**921**	**8.804**	**8.804**
								PROGRAMME 1 JEUNES EN DANGER ET JEUNES DÉLINQUANTS								
								11 - prévention générale, Initiatives novatrices et actions transversales								
34	5	17	12.34	11	84	1211	CE-CLL	Dépenses de fonctionnement des Conseils d'arrondissement de l'aide à la jeunesse	30	30	-	-	-	-	30	30
34	5	17	12.35	11	87	1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux actions d'information en matière de prévention générale	-	-	-	-	26	26	26	26
34	5	17	12.37	11	93	1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux actions de prévention générale des Conseils d'arrondissement	90	90	-	-	-	-	90	90
34	5	17	12.70	11	95	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de protection de la jeunesse et d'aide à la jeunesse	53	53	-	-	-	-	53	53
34	5	17	33.08	11	01	3300	CE-CLL	Subventions aux actions de prévention spécialisée	663	663	-	-	-	-	663	663

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	5	17	33.12	11	13	3300	CE-CLL	Subventions accordées aux projets d'impulsion pour la politique des immigrés	-	-	-	-	-	-	-	-
34	5	17	33.16	11	25	3300	CE-CLL	Subventions destinées notamment à la réalisation d'initiatives novatrices dans le secteur de la protection de la jeunesse et de l'aide à la jeunesse	-	-	-	-	-	-	-	-
34	5	17	33.17	11	28	3300	CE-CLL	Subvention au Service "Ecoute-Enfants" de la Communauté française	224	224	-	-	-	-	224	224
34	5	17	33.18	11	31	3300	CE-CLL	Subventions destinées à la réalisation d'actions transversales de l'aide à la jeunesse avec d'autres secteurs	100	154	-	-	-	-	100	154
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**1.160**	**1.214**	**-**	**-**	**26**	**26**	**1.186**	**1.240**
								13 - Aides à l'adoption								
34	5	17	01.01	13	82	0100 1211 3300	FBM	Fonds budgétaire destiné à couvrir les dépenses de toute nature relatives à l'adoption	60	60	-	-	-	-	60	60
34	5	17	12.74	13	12	1211	CE-CLL	Dépenses liées à l'éxécution des missions fixées à l'Autorité centrale communautaire (ACC) par le décret du 31 mars 2004 relatif à l'adoption	233	233	-	-	-	-	233	233
34	5	17	33.05	13	91	3300	CE-CLL	Subventions aux organismes oeuvrant dans le domaine de l'adoption	967	967	-	-	-	-	967	967
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**1.200**	**1.200**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.200**	**1.200**
								FBM	**60**	**60**	**-**	**-**	**-**	**-**	**60**	**60**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								14 - Etablissements, milieux d'accueil et initiatives diverses								
34	5	17	12.20	14	45	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en vue du recrutement de nouvelles familles d'accueil (nouveau)	100	100	-	-	-	-	100	100
34	5	17	33.04	14	89	3300	FBM	Fonds budgétaire destiné à subventionner des actions et des mesures d'aide à la jeunesse et de protection de la jeunesse	12.900	12.900	-	-	2.327	2.327	15.227	15.227
34	5	17	33.07	14	01	3300	CE-CLL	Subvention destinée au "Fonds Intersyndical de l'Aide sociale"	152	152	-	-	-	-	152	152
34	5	17	33.10	14	10	3300	CE-CLL	Subsides aux jeunes, particuliers et services, couvrant les interventions d'aide décidées dans le cadre du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse	2.300	2.300	-	-	-	-	2.300	2.300
34	5	17	33.11	14	13	3300	CE-CLL	Formation continuée en matière d'aide à la jeunesse	1.506	1.506	120	120	-	-	1.626	1.626
34	5	17	33.17	14	31	3300	CE-CLL	Subventions des services d'aide en milieu ouvert	21.988	21.988	2.250	2.250	-	-	24.238	24.238
34	5	17	33.18	14	34	3300	CE-CLL	Subventions des centres d'orientation éducative	8.526	8.526	575	575	-	-	9.101	9.101
34	5	17	33.19	14	37	3300	CE-CLL	Subventions des services de prestations éducatives et philanthropiques	5.022	5.022	440	440	-	-	5.462	5.462
34	5	17	33.20	14	40	3300	CE-CLL	Subventions aux Services d'accueil spécialisé de la petite enfance (SASPE)	100	100	-	-	-	-	100	100
34	5	17	33.21	14	43	3300	CE-CLL	Subventions à des internats scolaires	3.040	3.040	-	-	-	-	3.040	3.040

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	5	17	33.22	14	46	3300	CE-CLL	Subventions à des hôpitaux et établissements conventionnés par l'INAMI	412	412	-	-	-	-	412	412
34	5	17	33.23	14	49	3431	CE-CLL	Subventions des familles d'accueil	4.500	4.500	-	-	-	-	4.500	4.500
34	5	17	33.24	14	52	3431	CE-CLL	Subventions des services de placement familial	18.430	18.430	700	700	-	-	19.130	19.130
34	5	17	33.25	14	55	3300	CE-CLL	Subventions des services de protutelle	810	810	50	50	-	-	860	860
34	5	17	33.27	14	61	3300	CE-CLL	Subventions à des services non-agréés pour l'accueil occasionnel des jeunes	170	170	-	-	-	-	170	170
34	5	17	33.28	14	64	3300	CE-CLL	Subventions des mesures d'aide et de protection mises en oeuvre par les services d'hébergement	158.395	158.395	19.390	19.390	121	121	177.906	177.906
34	5	17	33.29	14	67	3300	CE-CLL	Subventions des centres de jour	595	595	70	70	-	-	665	665
34	5	17	33.30	14	70	3300	CE-CLL	Subventions des services d'aide et d'intervention éducative	18.259	18.259	2.110	2.110	-	-	20.369	20.369
34	5	17	33.31	14	73	3300	CE-CLL	Subvention destinée au Fonds Old Timer	-	-	-	-	-	-	-	-
34	5	17	33.32	14	76	3300	CE-CLL	Subventions pour la prise en charge des jeunes confiés dans le cadre de l'aide ou de la protection de la jeunesse aux maisons maternelles situées en Région wallonne	629	629	-	-	-	-	629	629
34	5	17	33.33	14	79	3300	CE-CLL	Subventions pour la prise en charge des jeunes confiés dans le cadre de l'aide ou de la protection de la jeunesse aux maisons maternelles situées en Région bruxelloise	106	106	-	-	-	-	106	106
34	5	17	33.35	14	85	3300	CE-CLL	Subventions non marchand	24.693	24.693	-23.495	-23.495	146	146	1.344	1.344

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	5	17	33.36	14	88	3300	CE-CLL	Initiatives diverses, projets particuliers et innovants	13.368	13.368	-403	-403	-	-	12.965	12.965
34	5	17	33.37	14	91	3300	CE-CLL	Subventions aux Services d'Accrochage Scolaire	1.182	1.182	-	-	-	-	1.182	1.182
34	5	17	33.38	14	94	3300	CE-CLL	Subventions aux projets SAIE post-IPPJ (en voie d'agrément)	-	-	-	-	-	-	-	-
34	5	17	33.39	14	97	3300	CE-CLL	Subventions aux projets mettant en œuvre les séjours de rupture (en voie d'agrément)	59	59	-	-	-26	-26	33	33
34	5	17	33.40	14	03	3300	CE-CLL	Subventions au fonds Mirabel social	295	295	-	-	-	-	295	295
34	5	17	33.41	14	06	3300	CE-CLL	Subventions aux projets en voie d'agrément	8.761	8.761	-1.807	-1.807	-	-	6.954	6.954
34	5	17	81.01	14	27	8112	FBM	Fonds budgétaire destiné aux prêts aux services agréés de l'aide à la jeunesse et aux organismes agréés d'adoption	83	83	-	-	53	53	136	136
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**293.398**	**293.398**	-	-	**241**	**241**	**293.639**	**293.639**
								FBM	**12.983**	**12.983**	-	-	**2.380**	**2.380**	**15.363**	**15.363**
								15 - Etudes et recherches scientifiques								
34	5	17	12.01	15	86	1211	CE-CLL	Frais d'organisation, de route, de séjour, prestations et rémunérations de personnes étrangères aux administrations de la Communauté française liés à la réalisation d'études et recherches scientifiques	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	5	17	33.06	15	96	1211	CE-CLL	Financement de recherches dans le domaine de l'aide spécialisée à la jeunesse et dans le domaine de la protection de la jeunesse	83	83	-	-	-	-	83	83
								Totaux activité 15								
								CE-CLL	**83**	**83**	**-**	**-**	**-**	**-**	**83**	**83**
								16 - Actions communes du Gouvernement								
34	5	17	33.05	16	94	3300	CE-CLL	Subventions du programme de transition professionnelle	37	37	-	-	-	-	37	37
								Totaux activité 16								
								CE-CLL	**37**	**37**	**-**	**-**	**-**	**-**	**37**	**37**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**295.878**	**295.932**	**-**	**-**	**267**	**267**	**296.145**	**296.199**
								FBM	**13.043**	**13.043**	**-**	**-**	**2.380**	**2.380**	**15.423**	**15.423**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 17								
								CE-CLL	**303.761**	**303.815**	**-**	**-**	**1.188**	**1.188**	**304.949**	**305.003**
								FBM	**13.043**	**13.043**	**-**	**-**	**2.380**	**2.380**	**15.423**	**15.423**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 18								
								MAISONS DE JUSTICE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Administration centrale								
34	6	18	12.01	01	02	1211	CE-CLL	Dépenses pour achat de biens non durables et de services	114	114	-	-	-	-	114	114
34	6	18	74.01	01	75	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	45	45	-	-	-	35	45	80
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**159**	**159**	-	-	-	**35**	**159**	**194**
								02 - Maisons de justice								
34	6	18	12.01	02	03	1211	CE-CLL	Dépenses pour achat de biens non durables et de services	200	200	-	-	-	-	200	200
34	6	18	12.02	02	06	1211	CE-CLL	Dépenses informatiques (ETNIC)	125	125	-	-	-	-35	125	90
34	6	18	74.01	02	76	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**325**	**325**	-	-	-	**-35**	**325**	**290**
								03 - Formation								
34	6	18	12.01	03	04	1211	CE-CLL	Dépenses pour achat de biens non durables et de services	585	585	-	-	-	-	585	585
								Totaux activité 03								
								CE-CLL	**585**	**585**	-	-	-	-	**585**	**585**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**1.069**	**1.069**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.069**	**1.069**
								PROGRAMME 1 CENTRE DE SURVEILLANCE ÉLECTRONIQUE								
								11 - Dépenses de fonctionnement								
34	6	18	01.01	11	10	1211	FBM	Fonds budgétaire destiné à couvrir les dépenses de toute nature relatives à la surveillance électronique	11	11	-	-	-	-	11	11
34	6	18	12.01	11	12	1211	CE-CLL	Dépenses pour achat de biens non durables et de services	2.659	2.659	-	-	-	-	2.659	2.659
34	6	18	12.04	11	21	1211	CE-CLL	Dépenses administratives liées au système SISET	-	-	-	-	-	-	-	-
34	6	18	34.01	11	16	3300	CE-CLL	Aide financière aux détenus sans moyens de subsistance sous surveillance électronique	1.941	1.941	-	-	-	-	1.941	1.941
34	6	18	74.01	11	85	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**4.600**	**4.600**	**-**	**-**	**-**	**-**	**4.600**	**4.600**
								FBM	**11**	**11**	**-**	**-**	**-**	**-**	**11**	**11**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**4.600**	**4.600**	**-**	**-**	**-**	**-**	**4.600**	**4.600**
								FBM	**11**	**11**	**-**	**-**	**-**	**-**	**11**	**11**
								PROGRAMME 2 AIDE SPÉCIALISÉE								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								21 - Aides aux détenus								
34	6	18	33.03	21	23	3300	CE-CLL	Subventions aux services agréés d'aide sociale aux détenus et services liens	-	264	-	-	-	17	-	281
34	6	18	33.05	21	29	3300	CE-CLL	Subventions en faveur de l'aide aux détenus	-	44	-	-	-	7	-	51
34	6	18	52.01	21	91	5210	CE-CLL	Subventions d'équipement et d'aménagement aux associations et organismes d'aide aux détenus	-	1	-	-	-	-1	-	-
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**-**	**309**	**-**	**-**	**-**	**23**	**-**	**332**
								22 - Aide sociale aux justiciables								
34	6	18	33.12	22	51	3300	CE-CLL	Subventions aux services d'aide aux justiciables	-	339	-	-	9	26	9	365
34	6	18	33.13	22	54	3300	CE-CLL	Subventions en faveur des associations actives dans le secteur de l'aide sociale aux justiciables	-	59	-	-	-	16	-	75
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**-**	**398**	**-**	**-**	**9**	**42**	**9**	**440**
								23 - Espace-rencontre								
34	6	18	33.12	23	52	3300	CE-CLL	Subventions aux services Espaces-rencontres	-	361	-	-	-	92	-	453
34	6	18	33.13	23	55	3300	CE-CLL	Subventions en faveur des associations actives dans le maintien ou la reconstruction des liens parents-enfants	-	15	-	-	-	-1	-	14

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 23								
								CE-CLL	**-**	**376**	**-**	**-**	**-**	**91**	**-**	**467**
								24 - Aide juridique de première ligne								
34	6	18	33.12	24	53	3300 1211	CE-CLL	Subvention aide juridique de première ligne	**-**	127	**-**	**-**	**-**	96	**-**	223
								Totaux activité 24								
								CE-CLL	**-**	**127**	**-**	**-**	**-**	**96**	**-**	**223**
								25 - Subvention Peine de travail								
34	6	18	33.12	25	54	3300	CE-CLL	Subventions aux projets de formation et de médiation réparatrice	**-**	379	**-**	**-**	**-**	14	**-**	393
								Totaux activité 25								
								CE-CLL	**-**	**379**	**-**	**-**	**-**	**14**	**-**	**393**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**-**	**1.589**	**-**	**-**	**9**	**266**	**9**	**1.855**
								PROGRAMME 3 PARTENARIATS								
								31 - Missions du Décret du 13 octobre 2016								
34	6	18	33.12	31	60	3300	CE-CLL	Subventions aux services agréés pour l'aide juridique de première ligne	1.102	992	**-**	**-**	**-**	**-**	1.102	992
34	6	18	33.13	31	63	3300	CE-CLL	Subventions aux services agréés pour l'aide sociale	2.597	2.338	-47	-42	**-**	**-**	2.550	2.296
34	6	18	33.14	31	66	3300	CE-CLL	Subventions aux services agréés pour l'aide psychologique	3.309	2.979	-66	-60	**-**	**-**	3.243	2.919

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	6	18	33.15	31	69	3300	CE-CLL	Subventions aux services agréés pour l'aide au lien	3.785	3.407	162	146	-	-	3.947	3.553
34	6	18	33.16	31	72	3300	CE-CLL	Subventions aux services agréés pour l'aide à la communication	1.189	1.071	82	74	-	-	1.271	1.145
34	6	18	33.17	31	75	3300	CE-CLL	Subventions aux services agréés pour l'accompagnement	2.705	2.435	-131	-118	-	-	2.574	2.317
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**14.687**	**13.222**	**-**	**-**	**-**	**-**	**14.687**	**13.222**
								32 - Subventions projets particuliers								
34	6	18	01.01	32	31	3300 4322	FBM	Fonds budgétaire relatif aux missions définies à l'article 69 de la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales et pour les missions définies dans le Décret du 13 octobre 2016 relatif à l'agrément et au subventionnement des partenaires apportant l'aide aux justiciables	-	-	-	-	5.424	5.424	5.424	5.424
34	6	18	33.12	32	61	3300	CE-CLL	Subventions pour des projets particuliers d'associations actives dans les secteurs	1.285	1.209	-	-	150	150	1.435	1.359
34	6	18	52.12	32	38	3300	CE-CLL	Subvention d'aménagement et d'équipement aux associations actives dans le secteur des Maisons de justice	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**1.285**	**1.209**	**-**	**-**	**150**	**150**	**1.435**	**1.359**
								FBM	**-**	**-**	**-**	**-**	**5.424**	**5.424**	**5.424**	**5.424**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**15.972**	**14.431**	**-**	**-**	**150**	**150**	**16.122**	**14.581**
								FBM	**-**	**-**	**-**	**-**	**5.424**	**5.424**	**5.424**	**5.424**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 18								
								CE-CLL	**21.641**	**21.689**	**-**	**-**	**159**	**416**	**21.800**	**22.105**
								FBM	**11**	**11**	**-**	**-**	**5.424**	**5.424**	**5.435**	**5.435**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 19								
								ENFANCE								
								PROGRAMME 1 OFFICE DE LA NAISSANCE ET DE L'ENFANCE								
								11 - Office de la Naissance et de l'Enfance								
32	1	19	41.01	11	09	4140	CE-CLL	Dotation à l'Office de la Naissance et de l'Enfance	405.419	405.419	-	-	2.591	2.591	408.010	408.010
32	1	19	41.06	11	24	4140	CE-CLL	Dotation complémentaire relative aux subventions du non marchand	18.650	18.650	-	-	218	218	18.868	18.868
32	1	19	43.01	11	27	4316 4326 4511	CE-CLL	Subventions de fonctionnement des services PSE Libre	-	-	-	-	-	-	-	-
32	1	19	44.02	11	39	4430	CE-CLL	Subventions de fonctionnement des services PSE officiels	-	-	-	-	-	-	-	-
32	1	19	45.01	11	45	4513	CE-CLL	Rétrocession des moyens financiers des prestations dispensées dans le cadre des programmes de vaccination - Cocom	1.189	1.189	-	-	-	-	1.189	1.189
32	1	19	45.02	11	48	4526	CE-CLL	Rétrocession des moyens financiers des prestations dispensées dans le cadre des programmes de vaccination - Communauté germanophone	144	144	-	-	-	-	144	144
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**425.402**	**425.402**	**-**	**-**	**2.809**	**2.809**	**428.211**	**428.211**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**425.402**	**425.402**	**-**	**-**	**2.809**	**2.809**	**428.211**	**428.211**
								PROGRAMME 2 POLITIQUE ET ACCUEIL DE L'ENFANCE								
								21 - Politique et accueil								
32	1	19	01.01	21	47	0100 1211 3300 7422	CE-CLL	Dépenses relatives à la politique de l'enfance	3.764	3.764	-	-	700	700	4.464	4.464
32	1	19	30.01	21	17	3300	CE-CLL	Subvention au programme de transition professionnelle (PTP)	-	-	-	-	-	-	-	-
32	1	19	33.01	21	44	3300	CE-CLL	Commission Nationale des Droits de l'Enfant	29	29	-	-	-	-	29	29
32	1	19	52.46	21	59	5210	CE-CLL	Subvention d'équipement dans le cadre de la politique de l'enfance	108	108	-	-	-	-	108	108
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**3.901**	**3.901**	**-**	**-**	**700**	**700**	**4.601**	**4.601**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**3.901**	**3.901**	**-**	**-**	**700**	**700**	**4.601**	**4.601**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 19								
								CE-CLL	**429.303**	**429.303**	**-**	**-**	**3.509**	**3.509**	**432.812**	**432.812**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 20								
								AFFAIRES GÉNÉRALES - CULTURE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Personnel								
32	4	20	01.01	01	54	0100	CE-CLL	Provision en vue de couvrir les charges résultant de l'augmentation salariale du secteur non-marchand	54.392	54.392	-53.393	-53.393	269	269	1.268	1.268
32	4	20	11.06	01	62	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Dépenses de rémunérations relatives à l'exécution de l'arrêté royal n°25 du 24 mars 1982 créant un programme de promotion de l'emploi dans le secteur non marchand	3.500	3.500	-	-	-	-	3.500	3.500
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**57.892**	**57.892**	**-53.393**	**-53.393**	**269**	**269**	**4.768**	**4.768**
								02 - Biens et services								
32	4	20	12.01	02	57	1211	CE-CLL	Honoraires des avocats et des médecins. Frais de justice en matière d'affaires civiles, administratives et pénales. Jetons de présence. Frais de route et de séjour des personnes étrangères aux administrations de la Communauté française. Rémunérations d'experts étrangers à l'administration et prestations de tiers	194	194	-	-	50	50	244	244

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	20	12.02	02	60	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux à l'exclusion des dépenses énergétiques. Dépenses d'entretien, fournitures de biens et services : frais de bureau, transport, impôts, rétributions, publications du département, formation professionnelle, habillement et autres dépenses d'administration	651	651	-	-	-130	-130	521	521
32	4	20	12.06	02	72	1212	CE-CLL	Loyers de bâtiments à destination culturelle n'appartenant pas à la Communauté française	145	145	-	-	-	-	145	145
32	4	20	12.31	02	50	1211	CE-CLL	Frais relatifs à des immeubles appartenant à la Communauté française ou loués par elle et affectés à des fins culturelles	196	196	-	-	-	-	196	196
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**1.186**	**1.186**	**-**	**-**	**-80**	**-80**	**1.106**	**1.106**
								03 - Energie								
32	4	20	12.03	03	64	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation énergétique : mazout, gaz, essence, électricité, charbon	322	322	-	-	-150	-150	172	172
								Totaux activité 03								
								CE-CLL	**322**	**322**	**-**	**-**	**-150**	**-150**	**172**	**172**
								04 - Equipement des centres								
32	4	20	74.01	04	35	7410 7422	CE-CLL	Achat de machines, mobilier, matériel et moyens de transport terrestre	30	30	-	-	230	230	260	260

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 04								
								CE-CLL	**30**	**30**	**-**	**-**	**230**	**230**	**260**	**260**
								05 - Centres extérieurs								
32	4	20	01.01	05	58	1211 7200 7422	FBM	Fonds budgétaire pour couvrir les frais de fonctionnement et d'investissements du Centre culturel "Marcel Hicter" et du Centre de formation socio-culturelle de "Rossignol" (C)	838	838	-	-	-	-	838	838
								Totaux activité 05								
								FBM	**838**	**838**	**-**	**-**	**-**	**-**	**838**	**838**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**59.430**	**59.430**	**-53.393**	**-53.393**	**269**	**269**	**6.306**	**6.306**
								FBM	**838**	**838**	**-**	**-**	**-**	**-**	**838**	**838**
								PROGRAMME 1 INITIATIVES ET INTERVENTIONS DIVERSES								
								11 - Enquêtes, colloques, journées d'études, publications								
32	4	20	01.01	11	64	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses relatives au domaine culturel, à la création et aux pratiques émergentes	3.693	3.696	-1.141	-1.143	178	176	2.730	2.729
32	4	20	01.03	11	70	1211	FBM	Fonds budgétaire pour les dépenses de toute nature au soutien à la culture francophone	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	20	12.20	11	26	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux publications, imprimés, enquêtes; à l'organisation de réunions, colloques ou journées d'études et à l'organisation d'activités culturelles interdisciplinaires	272	272	-	-	-	-	272	272
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**3.965**	**3.968**	**-1.141**	**-1.143**	**178**	**176**	**3.002**	**3.001**
								15 - Organismes culturels								
32	4	20	12.32	15	66	1211	FBM	Fonds budgétaire pour l'assurance, le remplacement et la réparation du matériel prêté, endommagé ou non restitué	100	100	-	-	-	-	100	100
32	4	20	33.08	15	86	3300	CE-CLL	Subventions pour couvrir les frais de fonctionnement, hors contrat-programme, de l'ASBL "Les Grignoux" et les charges d'emprunt du bâtiment "la Sauvenière"	409	409	-	-	-	-	409	409
32	4	20	52.21	15	05	5210	CE-CLL	Subventions d'aménagement et d'équipement aux : associations et compagnies de théâtre, musique et danse; associations et initiatives tendant à développer la promotion et la diffusion artistiques et l'éducation permanente	80	80	-	-	-	-	80	80

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	20	63.51	15	97	6311 6321	CE-CLL	Subventions d'aménagement et d'équipement aux provinces et communes, en faveur des : associations et compagnies de théâtre, musique et danse; associations et initiatives tendant à développer la promotion et la diffusion artistiques, l'éducation permanente	134	134	-	-	1.000	500	1.134	634
32	4	20	74.05	15	58	7422	CE-CLL	Achat de biens mis à disposition d'organismes culturels par le centre de prêt de Naninne	291	291	-	-	-	-	291	291
								Totaux activité 15								
								CE-CLL	**914**	**914**	**-**	**-**	**1.000**	**500**	**1.914**	**1.414**
								FBM	**100**	**100**	**-**	**-**	**-**	**-**	**100**	**100**
								17 - Actions communes du Gouvernement								
32	4	20	30.05	17	52	3300	CE-CLL	Subventions au Programme de Transition Professionnelle	28	28	-	-	-	-	28	28
								Totaux activité 17								
								CE-CLL	**28**	**28**	**-**	**-**	**-**	**-**	**28**	**28**
								18 - Accords de coopération								
32	4	20	31.01	18	50	3300	CE-CLL	Accord de coopération culturelle Communauté française / Vlaamse Gemeenschap	100	100	-	-	-	-	100	100
32	4	20	31.02	18	53	3132	CE-CLL	Accords de co-financement de projets culturels européens et internationaux	288	288	-	-	-68	-68	220	220

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 18								
								CE-CLL	**388**	**388**	**-**	**-**	**-68**	**-68**	**320**	**320**
								19 - Promotion culturelle internationale								
32	4	20	12.01	19	74	1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux activités du Service extérieur de promotion internationale de Wallonie-Bruxelles-Théâtre / Danse	66	66	-	-	-	-	66	66
32	4	20	12.02	19	77	1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux activités du Service extérieur de promotion internationale de Wallonie-Bruxelles-Musique	73	73	-	-	-	-	73	73
32	4	20	12.03	19	80	1211	FBM	Fonds budgétaire pour des dépenses relatives au Creative Europe Desk et aux projets européens (A)	18	18	-	-	-	-	18	18
								Totaux activité 19								
								CE-CLL	**139**	**139**	**-**	**-**	**-**	**-**	**139**	**139**
								FBM	**18**	**18**	**-**	**-**	**-**	**-**	**18**	**18**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**5.434**	**5.437**	**-1.141**	**-1.143**	**1.110**	**608**	**5.403**	**4.902**
								FBM	**118**	**118**	**-**	**-**	**-**	**-**	**118**	**118**
								PROGRAMME 3 COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE								
								31 - Commission communautaire française								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	20	45.01	31	92	4511	CE-CLL	Dotation à la Commission communautaire française (matières culturelles)	10.101	10.101	-	-	-	-	10.101	10.101
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**10.101**	**10.101**	**-**	**-**	**-**	**-**	**10.101**	**10.101**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**10.101**	**10.101**	**-**	**-**	**-**	**-**	**10.101**	**10.101**
								PROGRAMME 4 ACTIONS EN MATIÈRE DE CULTURE À L'ÉCOLE								
								41 - Culture-Ecole								
32	1	20	01.01	41	94	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature visant à favoriser l'épanouissement de l'élève par des pratiques culturelles, et à établir des passerelles entre Culture et l'Ecole	230	230	-	-	-	-	230	230
32	1	20	01.02	41	97	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature liées à la mise en œuvre du programme d'action concertée Culture-Enseignement	869	869	-	-	-	-	869	869
32	1	20	12.01	41	96	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achat de biens non durables et de service dans le cadre du décret Culture-Ecole	5	5	-	-	-	-	5	5
32	4	20	12.02	41	02	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à la Commission et au programme Spectacles à l'école	20	20	-	-	-	-	20	20
32	1	20	33.01	41	91	3300	CE-CLL	Subventions aux établissements scolaires ou organismes culturels dans le cadre du décret Culture-Ecole	102	102	-	-	-	-	102	102

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	20	33.09	41	18	3300	CE-CLL	Formation des publics scolaires à la culture	53	53	-	-	-	-	53	53
32	4	20	33.35	41	96	3300	CE-CLL	Subventions à la diffusion des arts de la scène : programme Spectacles à l'école	792	792	-	-	58	58	850	850
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**2.071**	**2.071**	**-**	**-**	**58**	**58**	**2.129**	**2.129**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**2.071**	**2.071**	**-**	**-**	**58**	**58**	**2.129**	**2.129**
								PROGRAMME 5 ACTIVITÉS PLURIDISCIPLINAIRES								
								51 - Pluridisciplinaire								
32	4	20	33.08	51	25	3300	CE-CLL	Subventions à des projets liés à la politique culturelle	-	-	-	-	-	-	-	-
32	4	20	33.12	51	37	3300	CE-CLL	Subventions aux structures d'encadrement à la production ou à la diffusion	551	551	-	-	-551	-511	-	40
32	4	20	33.14	51	43	3300	CE-CLL	Subventions ponctuelles aux projets culturels transversaux	100	100	-	-	-	-	100	100
32	4	20	33.15	51	46	3300	CE-CLL	Subventions structurelles aux projets et opérateurs culturels transversaux (conventions et contrats-programme)	3.748	3.734	12	12	-101	-101	3.659	3.645
32	4	20	33.16	51	49	3300	CE-CLL	Soutien aux cultures urbaines ou émergentes, à la musique électronique	529	529	4	4	-15	-15	518	518
32	4	20	33.17	51	52	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL "Le Botanique"	3.049	3.049	31	31	-	-	3.080	3.080

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	20	33.18	51	55	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL "Halles de Schaerbeek"	1.796	1.796	-	-	-	-	1.796	1.796
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**9.773**	**9.759**	**47**	**47**	**-667**	**-627**	**9.153**	**9.179**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**9.773**	**9.759**	**47**	**47**	**-667**	**-627**	**9.153**	**9.179**
								PROGRAMME 6 FORMATION								
								61 - Formation des opérateurs culturels								
32	4	20	12.50	61	69	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la professionnalisation ou à la formation des acteurs culturels	40	78	-	-	-	-38	40	40
32	4	20	12.51	61	72	1211	FBM	Fonds budgétaire pour des dépenses de toute nature relatives à la formation socio-culturelle (C)	-	-	-	-	-	-	-	-
32	4	20	33.02	61	17	3300	CE-CLL	Soutien d'actions et d'initiatives relatives à la professionnalisation et à la formation des acteurs culturels	140	140	-	-	-	-	140	140
								Totaux activité 61								
								CE-CLL	**180**	**218**	**-**	**-**	**-**	**-38**	**180**	**180**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**180**	**218**	**-**	**-**	**-**	**-38**	**180**	**180**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 7 ARTS NUMÉRIQUES ET TRANSITION NUMÉRIQUE								
								71 - Arts numériques et transition numérique								
32	4	20	33.14	71	63	3300	CE-CLL	Subventions aux arts numériques et à la promotion culturelle numérique	572	572	-	-	-5	-5	567	567
								Totaux activité 71								
								CE-CLL	**572**	**572**	**-**	**-**	**-5**	**-5**	**567**	**567**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**572**	**572**	**-**	**-**	**-5**	**-5**	**567**	**567**
								PROGRAMME 8 GASTRONOMIE ET ARTS CULINAIRES								
								81 - Arts culinaires								
32	4	20	01.01	81	37	0100 3300	CE-CLL	Mise en valeur des arts culinaires	50	50	-	-	-	-	50	50
								Totaux activité 81								
								CE-CLL	**50**	**50**	**-**	**-**	**-**	**-**	**50**	**50**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**50**	**50**	**-**	**-**	**-**	**-**	**50**	**50**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 20								
								CE-CLL	**87.611**	**87.638**	**-54.487**	**-54.489**	**765**	**265**	**33.889**	**33.414**
								FBM	**956**	**956**	**-**	**-**	**-**	**-**	**956**	**956**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 21								
								ARTS DE LA SCÈNE								
								PROGRAMME 1 TRANSVERSAL								
								11 - Initiatives diverses dans le domaine des arts de la scène								
32	4	21	01.01	11	91	0100	CE-CLL	Provision destinée à la mise en œuvre du Décret-cadre relatif à la reconnaissance et au subventionnement du secteur professionnel des Arts de la scène	10.000	10.000	-10.000	-10.000	-	-	-	-
32	4	21	12.20	11	53	1211	CE-CLL	Dépenses relatives au domaine des arts de la scène	15	15	-	-	-	-	15	15
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**10.015**	**10.015**	**-10.000**	**-10.000**	**-**	**-**	**15**	**15**
								12 - Initiatives diverses en matière de promotion, de diffusion et de décentralisation artistiques								
32	4	21	12.39	12	14	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à la promotion des arts de la scène	108	108	-	-	29	29	137	137
32	4	21	33.03	12	95	3300	CE-CLL	Subventions aux fédérations de programmateurs et aux lieux de diffusion	563	563	-	-	-138	-138	425	425
32	4	21	33.37	12	03	3300	CE-CLL	Subventions à la diffusion et à la décentralisation des arts de la scène : Tournées Art et Vie	1.273	1.273	-	-	51	51	1.324	1.324

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**1.944**	**1.944**	**-**	**-**	**-58**	**-58**	**1.886**	**1.886**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**11.959**	**11.959**	**-10.000**	**-10.000**	**-58**	**-58**	**1.901**	**1.901**
								PROGRAMME 2 THEÂTRE								
								21 - Initiatives diverses en matière théâtrale								
32	4	21	12.40	21	26	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la promotion, à la recherche, à la création et à la diffusion théâtrales	20	20	-	-	-	-	20	20
32	4	21	33.01	21	01	3300	CE-CLL	Bourses à la création et à la formation continue et subventions à des prix du théâtre	12	12	-	-	-	-	12	12
32	4	21	33.06	21	16	3300	CE-CLL	Subventions aux associations de promotion et de formation théâtrales	1.415	1.415	-701	-701	-	-	714	714
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**1.447**	**1.447**	**-701**	**-701**	**-**	**-**	**746**	**746**
								22 - Théâtre adulte								
32	4	21	33.38	22	16	3300	CE-CLL	Subvention au Théâtre National	6.451	6.451	-	-	549	549	7.000	7.000
32	4	21	33.39	22	19	3300	CE-CLL	Subvention aux centres scéniques	5.151	5.151	2.499	2.499	-	-	7.650	7.650

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	21	33.40	22	22	3300	CE-CLL	Subventions aux structures de création/compagnies et théâtres/lieux de création ou diffusion professionnels pour adultes relevant des contrats-programmes conclus ou en négociation	16.983	16.983	-1.894	-1.894	-	-	15.089	15.089
32	4	21	33.45	22	37	3300	CE-CLL	Subventions aux projets de création et de diffusion théâtrales	1.261	1.261	680	680	-	-	1.941	1.941
32	4	21	33.46	22	40	3300	CE-CLL	Subventions aux festivals d'art dramatique et à la décentralisation théâtrale	1.359	1.359	61	61	-	-	1.420	1.420
32	4	21	33.48	22	46	3300	CE-CLL	Subventions au théâtre-action	1.749	1.749	311	311	-	-	2.060	2.060
32	4	21	33.49	22	49	3300	CE-CLL	Subventions au théâtre dialectal et folklorique	-	-	-	-	-	-	-	-
32	4	21	33.52	22	58	3300	CE-CLL	Subventions aux compagnies et théâtres universitaires, semi-professionnels, amateurs, festivals et concours	361	361	-	-	-	-	361	361
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**33.315**	**33.315**	**1.657**	**1.657**	**549**	**549**	**35.521**	**35.521**
								25 - Théâtre jeune public								
32	4	21	33.46	25	43	3300	CE-CLL	Subventions aux compagnies et théâtres pour l'enfance et la jeunesse contrats-programmés	3.251	3.251	1.292	1.292	-	-	4.543	4.543
32	4	21	33.47	25	46	3300	CE-CLL	Subventions aux compagnies et théâtres	781	781	-456	-456	-	-	325	325
32	4	21	33.50	25	55	3300	CE-CLL	Aide à la création	345	345	-	-	-	-	345	345
32	4	21	33.51	25	58	3300	CE-CLL	Festivals théâtre jeunes publics	35	35	-25	-25	-	-	10	10

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 25								
								CE-CLL	**4.412**	**4.412**	**811**	**811**	**-**	**-**	**5.223**	**5.223**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**39.174**	**39.174**	**1.767**	**1.767**	**549**	**549**	**41.490**	**41.490**
								PROGRAMME 3 MUSIQUE								
								31 - Initiatives diverses en matière musicale								
32	4	21	12.50	31	66	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature faites notamment à l'initiative du Service de la Musique	18	18	-	-	-	-	18	18
32	4	21	33.17	31	59	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Conseil de la Musique de la Communauté française	890	890	10	10	-	-	900	900
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**908**	**908**	**10**	**10**	**-**	**-**	**918**	**918**
								32 - Musique classique et contemporaine								
32	4	21	33.22	32	75	3300	CE-CLL	Aide à la création (interprètes, compositeurs, disques), aux organisateurs de concerts, festivals et projets divers	399	399	147	147	-	-	546	546
32	4	21	33.29	32	96	3300	CE-CLL	Subventions aux orchestres, ensembles musicaux et compagnies lyriques	385	385	320	320	-	-	705	705

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	21	33.30	32	02	3300	CE-CLL	Subventions aux organisateurs de concerts et aux festivals de musique classique	254	254	123	123	-	-	377	377
32	4	21	33.31	32	05	3300	CE-CLL	Subvention aux organismes de production discographique, de musique électroacoustique et de promotion	730	730	125	125	-	-	855	855
32	4	21	33.34	32	14	3300	CE-CLL	Subventions aux Jeunesses Musicales de la Communauté française	986	986	64	64	-	-	1.050	1.050
32	4	21	33.35	32	17	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Orchestre Royal de Chambre de Wallonie	1.384	1.384	264	264	-	-	1.648	1.648
32	4	21	33.36	32	20	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Centre d'Art vocal et de musique ancienne (CAVEMA)	715	715	185	185	-	-	900	900
32	4	21	33.37	32	23	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Festival de Wallonie	494	494	66	66	-	-	560	560
32	4	21	33.38	32	26	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Ars Musica	306	306	44	44	-	-	350	350
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**5.653**	**5.653**	**1.338**	**1.338**	**-**	**-**	**6.991**	**6.991**
								33 - Musique non-classique								
32	4	21	33.16	33	58	3300	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux opérateurs de musique non-classique sous contrat-programmes	2.286	2.286	1.010	1.010	-	-	3.296	3.296
32	4	21	33.18	33	64	3300	CE-CLL	Subventions aux opérateurs en musique non classique	533	533	336	336	-	-	869	869

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	21	33.20	33	70	3300	CE-CLL	Subventions aux lieux et organisateurs de concerts en musique non classique	501	501	-501	-501	-	-	-	-
								Totaux activité 33								
								CE-CLL	**3.320**	**3.320**	**845**	**845**	-	-	**4.165**	**4.165**
								38 - Opéras et orchestres								
32	4	21	33.26	38	93	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Opéra Royal de Wallonie - Centre lyrique de la Communauté française	14.507	14.507	993	993	-	-	15.500	15.500
32	4	21	33.27	38	96	3300	CE-CLL	Remboursement du prêt de l'Opéra Royal de Wallonie - Centre lyrique de la Communauté française	171	171	-171	-171	-	-	-	-
32	4	21	33.28	38	02	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Orchestre philharmonique royal de Liège et de la Communauté française	8.612	8.612	338	338	-	-	8.950	8.950
								Totaux activité 38								
								CE-CLL	**23.290**	**23.290**	**1.160**	**1.160**	-	-	**24.450**	**24.450**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**33.171**	**33.171**	**3.353**	**3.353**	-	-	**36.524**	**36.524**
								PROGRAMME 4 ART DE LA DANSE								
								41 - Initiatives diverses en matière de danse								
32	4	21	12.30	41	16	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de danse	4	4	-	-	-	-	4	4

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**4**	**4**	**-**	**-**	**-**	**-**	**4**	**4**
								42 - Centre chorégraphique de la Communauté française								
32	4	21	33.28	42	06	3300	CE-CLL	Subvention au Centre chorégraphique de la Communauté française	3.287	3.287	63	63	-	-	3.350	3.350
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**3.287**	**3.287**	**63**	**63**	**-**	**-**	**3.350**	**3.350**
								43 - Compagnies de danse								
32	4	21	33.36	43	31	3300	CE-CLL	Subventions aux compagnies de danse sous contrats-programmes	2.264	2.264	1.283	1.283	-	-	3.547	3.547
								Totaux activité 43								
								CE-CLL	**2.264**	**2.264**	**1.283**	**1.283**	**-**	**-**	**3.547**	**3.547**
								44 - Art de la danse - Chorégraphie - Productions, recherches et festivals								
32	4	21	33.15	44	66	3300	CE-CLL	Subventions à la création, à la diffusion, aux manifestations chorégraphiques et aux festivals	506	506	100	100	-	-	606	606
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**506**	**506**	**100**	**100**	**-**	**-**	**606**	**606**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**6.061**	**6.061**	**1.446**	**1.446**	**-**	**-**	**7.507**	**7.507**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 6 ARTS DU CIRQUE, ARTS FORAINS ET DE LA RUE								
								61 - Initiatives diverses en matière de cirque, arts forains et arts de la rue								
32	4	21	12.61	61	32	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à des initiatives diverses en matière de cirque, arts forains et arts de la rue	8	8	-	-	-	-	8	8
32	4	21	33.01	61	41	3300	CE-CLL	Bourses à la création, à la recherche ou à la formation continue	85	85	-45	-45	-	-	40	40
								Totaux activité 61								
								CE-CLL	**93**	**93**	**-45**	**-45**	**-**	**-**	**48**	**48**
								62 - Compagnies								
32	4	21	33.62	62	31	3300	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux compagnies professionnelles de cirque, arts forains et d'arts de la rue, y compris celles relevant des contrats-programmes	464	464	16	16	-	-	480	480
								Totaux activité 62								
								CE-CLL	**464**	**464**	**16**	**16**	**-**	**-**	**480**	**480**
								63 - Festivals								
32	4	21	33.63	63	35	3300	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux festivals professionnels de cirque, arts forains et d'arts de la rue, y compris celles relevant des contrats-programmes	205	205	5	5	-	-	210	210

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 63								
								CE-CLL	**205**	**205**	**5**	**5**	**-**	**-**	**210**	**210**
								64 - Aides aux projets								
32	4	21	33.64	64	39	3300	CE-CLL	Subventions aux projets professionnels de cirque, arts forains et arts de la rue	305	305	215	215	-	-	520	520
								Totaux activité 64								
								CE-CLL	**305**	**305**	**215**	**215**	**-**	**-**	**520**	**520**
								65 - Promotion								
32	4	21	33.65	65	43	3300	CE-CLL	Subventions aux lieux, aux organismes et aux actions de promotion en faveur du secteur professionnel du cirque, des arts forains et arts de la rue	336	336	164	164	-	-	500	500
								Totaux activité 65								
								CE-CLL	**336**	**336**	**164**	**164**	**-**	**-**	**500**	**500**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**1.403**	**1.403**	**355**	**355**	**-**	**-**	**1.758**	**1.758**
								PROGRAMME 7 CONTE								
								71 - Conte								
32	4	21	33.04	71	60	3300	CE-CLL	Subvention aux activités liées à la diffusion et la promotion du conte, y compris celles relevant des contrat-programmes	177	177	263	263	-	-	440	440

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	21	33.05	71	63	3300	CE-CLL	Aides aux projets et bourses liés à la diffusion et la promotion du conte	-	-	102	102	-	-	102	102
								Totaux activité 71								
								CE-CLL	**177**	**177**	**365**	**365**	**-**	**-**	**542**	**542**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**177**	**177**	**365**	**365**	**-**	**-**	**542**	**542**
								PROGRAMME 8 INTERDISCIPLINAIRE								
								81 - Interdisciplinaire								
32	4	21	33.06	81	76	3300	CE-CLL	Aides ponctuelles pour des projets interdisciplinaires	131	131	143	143	-	-	274	274
32	4	21	33.07	81	79	3300	CE-CLL	Subventions de soutien aux activités interdisciplinaires récurrentes ou contrats-programmes	1.135	1.135	3.107	3.107	-	-	4.242	4.242
32	4	21	33.10	81	88	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL MARS (Mons Arts de la Scène)	5.338	5.338	60	60	2	2	5.400	5.400
32	4	21	33.11	81	91	3300	CE-CLL	Subvention au Palais des Beaux-Arts de Charleroi	1.852	1.852	13	13	15	15	1.880	1.880
32	4	21	33.13	81	97	3300	CE-CLL	Subvention à la maison du spectacle, ASBL - Région Bruxelloise	138	138	12	12	-	-	150	150
								Totaux activité 81								
								CE-CLL	**8.594**	**8.594**	**3.335**	**3.335**	**17**	**17**	**11.946**	**11.946**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**8.594**	**8.594**	**3.335**	**3.335**	**17**	**17**	**11.946**	**11.946**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 21								
								CE-CLL	**100.539**	**100.539**	**621**	**621**	**508**	**508**	**101.668**	**101.668**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 22								
								LETTRES, LIVRE ET BIBLIOTHÈQUES								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Service général des Lettres et du Livre - Fonctionnement et promotion de la lecture								
32	4	22	12.02	01	16	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	112	112	-	-	-	-	112	112
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**112**	**112**	**-**	**-**	**-**	**-**	**112**	**112**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**112**	**112**	**-**	**-**	**-**	**-**	**112**	**112**
								PROGRAMME 1 LECTURE PUBLIQUE								
								11 - Promotion et animation en faveur de la lecture publique et du livre								
32	4	22	01.01	11	21	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature liées à la politique d'animation des bibliothèques publiques menée à l'initiative de la Communauté française	34	34	-	-	-	-	34	34
32	4	22	01.02	11	24	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses généralement quelconques liées à la lecture publique	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	22	12.30	11	13	1211	FBM	Fonds budgétaire pour les dépenses courantes, achats de documents divers, de biens et de services utiles à l'accomplissement des missions dévolues aux centres de lecture publique de la Communauté française et au Service général des Lettres et du Livre (C)	243	243	-	-	-	-	243	243
32	4	22	12.34	11	25	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux publications, imprimés, enquêtes et à l'organisation de réunions, colloques, journées d'études, animations ou formations	126	126	-	-	-	-	126	126
32	4	22	33.15	11	60	3300	CE-CLL	Subventions allouées à certaines bibliothèques publiques pour des projets pluriannuels de développement de la lecture	200	200	-	-	-	-	200	200
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**360**	**360**	**-**	**-**	**-**	**-**	**360**	**360**
								FBM	**243**	**243**	**-**	**-**	**-**	**-**	**243**	**243**
								12 - Achats d'ouvrages, de revues, d'enregistrements pour les centres de lectures publique de la Communauté française								
32	4	22	12.31	12	17	1211	CE-CLL	Dépenses courantes relatives à l'achat d'ouvrages, de revues, d'enregistrements pour la Lecture publique et la Bibliothèque Espace 27 septembre	271	271	-	-	-	-	271	271

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**271**	**271**	**-**	**-**	**-**	**-**	**271**	**271**
								15 - Intervention des services publics de la lecture - Décrets du 28 février 1978 et du 30 avril 2009								
32	4	22	01.01	15	25	0100	CE-CLL	Provision pour la mise en œuvre du décret du 30 avril 2009 relatif au développement des pratiques de la lecture	406	406	-177	-269	-	-	229	137
32	4	22	33.10	15	49	3300	CE-CLL	Subventions au titre d'intervention dans la rémunération du personnel allouées à certaines bibliothèques publiques et associations professionnelles en application du décret du 28 février 1978 organisant le service public de la lecture	338	338	693	693	-	-	1.031	1.031
32	4	22	33.11	15	52	3300	CE-CLL	Subventions de fonctionnement proprement dit allouées à certaines bibliothèques publiques et associations professionnelles en application du décret du 28/02/1978 organisant le service public de la lecture	23	23	-	-	-	-	23	23
32	4	22	33.12	15	55	3300	CE-CLL	Subventions au titre d'intervention dans la rémunération du personnel allouées à des pouvoirs organisateurs de bibliothèques en application du décret du 30 avril 2009 relatif au développement des pratiques de lecture et du décret du 24 octobre 2008 relati	1.950	1.950	2.429	2.429	-	-	4.379	4.379

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	22	33.13	15	58	3300	CE-CLL	Subventions de fonctionnement allouées à des opérateurs en application du décret du 30 avril 2009 relatif au développement des pratiques de lecture	239	239	11	11	-	-	250	250
32	4	22	33.14	15	61	3300	CE-CLL	Subventions allouées à des associations professionnelles au titre d'intervention dans la rémunération du personnel en application du décret du 30 avril 2009 relatif au développement des pratiques de lecture	97	97	237	237	-	-	334	334
32	4	22	33.15	15	64	3300	CE-CLL	Subventions de fonctionnement allouées à des associations professionnelles en application du décret du 30 avril 2009 relatif au développement des pratiques de lecture	80	80	-	-	-	-	80	80
32	4	22	43.09	15	39	4312 4322	CE-CLL	Subventions au titre d'intervention dans la rémunération du personnel allouées à certaines bibliothèques publiques en application du décret du 28 février 1978 organisant le service public de la lecture	2.696	2.697	-	-	-	-	2.696	2.697
32	4	22	43.10	15	42	4312 4322	CE-CLL	Subventions au titre d'intervention dans la rémunération du personnel allouées à certaines bibliothèques publiques de droit privé dans des réseaux de droit public en application des accords du non marchand en application du décret du 24 octobre 2008	92	92	199	199	-	-	291	291

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	22	43.11	15	45	4312 4322	CE-CLL	Fonds documentaires spécialisés	119	120	-14	-17	-	-	105	103
32	4	22	43.12	15	48	4312 4322	CE-CLL	Subventions de fonctionnement proprement dit allouées à certaines bibliothèques publiques en application ou en vue de l'application du décret du 28/02/1978 organisant le service public de la lecture	215	210	-3	2	-	-	212	212
32	4	22	43.13	15	51	4312 4322	CE-CLL	Subventions au titre d'intervention dans la rémunération du personnel allouées à des pouvoirs organisateurs de bibliothèques en application du décret du 30 avril 2009 relatif au développement des pratiques de lecture	9.132	9.040	43	135	-	-	9.175	9.175
32	4	22	43.15	15	57	4312 4322	CE-CLL	Subventions de fonctionnement allouées à des opérateurs en application du décret du 30 avril 2009 relatif au développement des pratiques de lecture	1.431	1.431	-12	-12	-	-	1.419	1.419
								Totaux activité 15								
								CE-CLL	**16.818**	**16.723**	**3.406**	**3.408**	-	-	**20.224**	**20.131**
								16 - Aide au développement informatique								
32	4	22	12.35	16	33	1211	CE-CLL	Dépenses pour le développement des technologies de la communication pour le réseau public de la lecture de la Communauté française	102	102	-	-	-	-	102	102

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	22	52.11	16	30	5210	CE-CLL	Subventions aux pouvoirs privés organisateurs d'opérateurs reconnus pour l'achat d'équipements informatiques et de logiciels destinés à assurer la gestion de leurs missions et la compatibilité des systèmes existants dans le réseau public de la lecture	40	40	-	-	-	-	40	40
32	4	22	63.52	16	58	6311	CE-CLL	Subventions aux pouvoirs publics organisateurs d'opérateurs reconnus pour l'achat d'équipements informatiques et de logiciels destinés à assurer la gestion de leurs missions et la compatibilité des systèmes existants dans le réseau public de la lecture	85	85	-	-	-	-	85	85
								Totaux activité 16								
								CE-CLL	**227**	**227**	**-**	**-**	**-**	**-**	**227**	**227**
								17 - Bibliothèque Espace 27 septembre								
32	4	22	12.31	17	22	1211	CE-CLL	Dépenses permanents pour achats de bien non durable ou de services de la bibliothèque 'Espace 27 septembre"	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 17								
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**17.676**	**17.581**	**3.406**	**3.408**	**-**	**-**	**21.082**	**20.989**
								FBM	**243**	**243**	**-**	**-**	**-**	**-**	**243**	**243**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 2 LETTRES ET LIVRE								
								21 - Acquisitions d'ouvrages et activités liées à la promotion des lettres								
32	4	22	01.01	21	31	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature liées à la mise en œuvre du plan lecture	100	100	-	-	-	-	100	100
32	4	22	12.40	21	53	1211	CE-CLL	Service de la promotion des lettres, dépenses courantes relatives à la promotion et à la diffusion des lettres	477	477	-	-	-	-	477	477
32	4	22	33.15	21	70	3300	CE-CLL	Soutien aux projets associatifs visant au développement de la lecture	-	-	-	-	-	-	-	-
32	4	22	33.16	21	73	3300	CE-CLL	Aide à la création littéraire	528	528	-	-	-	-	528	528
32	4	22	33.17	21	76	3132	CE-CLL	Aide à l'édition littéraire	543	543	3	3	-50	-50	496	496
32	4	22	33.18	21	79	3132	CE-CLL	Aide à la promotion et à la diffusion littéraires	916	916	9	9	50	50	975	975
32	4	22	33.19	21	82	3300	CE-CLL	Aide à la traduction littéraire	113	113	-	-	-	-	113	113
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**2.677**	**2.677**	**12**	**12**	**-**	**-**	**2.689**	**2.689**
								24 - Promotion du livre								
32	4	22	01.01	24	34	1211 3300 8112	FBM	Fonds budgétaire pour l'octroi de prêts aux éditeurs (fonds d'aide à l'Edition du livre) et pour subsides et achats pour le développement numérique de la chaîne du livre	362	517	-	-	-	-	362	517

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	22	12.42	24	62	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux enquêtes sur le livre et la lecture, et à la promotion du livre	-	-	-	-	-	-	-	-
32	4	22	33.26	24	09	3132	CE-CLL	Promotion du livre	557	557	2	2	-	-	559	559
32	4	22	81.03	24	81	8112	CE-CLL	Prêts remboursables et aides aux libraires pour la diffusion du livre	24	24	-	-	-	-	24	24
32	4	22	81.04	24	84	8112	FBM	Fonds budgétaire pour l'octroi de prêts aux libraires ou aux associations de librairies(B)	10	15	-	-	-	-	10	15
								Totaux activité 24								
								CE-CLL	**581**	**581**	**2**	**2**	**-**	**-**	**583**	**583**
								FBM	**372**	**532**	**-**	**-**	**-**	**-**	**372**	**532**
								25 - Activités liées à la BD, au livre de jeunesse et au livre de sciences humaines								
32	4	22	12.01	25	37	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à la promotion et la diffusion en littérature de jeunesse	47	47	-	-	-	-	47	47
32	4	22	33.01	25	32	3300	CE-CLL	Subventions aux activités liées à la création, à la diffusion et à la promotion de la BD	193	193	-	-	-	-	193	193
32	4	22	33.02	25	35	3300	CE-CLL	Aides à la création, la diffusion et la promotion du livre de jeunesse	231	231	-	-	-	-	231	231
32	4	22	33.04	25	41	3300	CE-CLL	Subventions aux livres de sciences humaines	30	30	-	-	-	-	30	30
								Totaux activité 25								
								CE-CLL	**501**	**501**	**-**	**-**	**-**	**-**	**501**	**501**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								26 - Numérisation de la chaîne du livre								
32	4	22	12.01	26	38	6321	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives au développement numérique de la chaîne du livre	115	115	-	-	5	5	120	120
32	4	22	33.01	26	33	3300	CE-CLL	Subventions à des opérateurs pour le développement numérique de la chaîne du livre	134	134	1	1	-	-	135	135
								Totaux activité 26								
								CE-CLL	**249**	**249**	**1**	**1**	**5**	**5**	**255**	**255**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**4.008**	**4.008**	**15**	**15**	**5**	**5**	**4.028**	**4.028**
								FBM	**372**	**532**	**-**	**-**	**-**	**-**	**372**	**532**
								PROGRAMME 3 LANGUES RÉGIONALES ENDOGÈNES								
								31 - Aides aux langues régionales endogènes et prix								
32	4	22	12.01	31	43	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services relatives à la défense, à l'illustration, à la promotion et à la diffusion des langues régionales endogènes	14	14	-	-	-	-	14	14
32	4	22	33.22	31	04	3300	CE-CLL	Subventions aux activités de promotion et de diffusion des langues régionales endogènes	131	131	1	1	-	-	132	132

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**145**	**145**	**1**	**1**	**-**	**-**	**146**	**146**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**145**	**145**	**1**	**1**	**-**	**-**	**146**	**146**
								PROGRAMME 4 LANGUE FRANÇAISE								
								41 - Promotion de la langue française								
32	4	22	12.41	41	76	1211	CE-CLL	Service de la langue française. Dépenses de toute nature relatives à la promotion et à la diffusion de la langue française	63	63	-	-	-	-	63	63
32	4	22	33.24	41	20	3300	CE-CLL	Subventions aux activités de défense, de diffusion, de promotion et d'illustration de la langue française	134	134	-	-	-	-	134	134
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**197**	**197**	**-**	**-**	**-**	**-**	**197**	**197**
								42 - Académie royale de Langue et de la Littérature française et Fonds national de la Littérature								
32	4	22	33.23	42	18	3300	CE-CLL	Subvention aux publications de l'Académie royale de Langue et de la Littérature française	29	29	-	-	-	-	29	29
32	4	22	33.28	42	33	3300	CE-CLL	Subvention au Fonds national de la Littérature	52	52	-	-	-	-	52	52

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**81**	**81**	**-**	**-**	**-**	**-**	**81**	**81**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**278**	**278**	**-**	**-**	**-**	**-**	**278**	**278**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 22								
								CE-CLL	**22.219**	**22.124**	**3.422**	**3.424**	**5**	**5**	**25.646**	**25.553**
								FBM	**615**	**775**	**-**	**-**	**-**	**-**	**615**	**775**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 23								
								JEUNESSE ET ÉDUCATION PERMANENTE								
								PROGRAMME 1 INITIATIVES ET INTERVENTIONS DIVERSES ET ALPHABÉTISATION								
								11 - Promotion et animation en faveur de la jeunesse et de l'éducation permanente								
37	4	23	12.20	11	10	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux publications, imprimés, enquêtes et à l'organisation de réunions, colloques ou journées d'études	-	-	-	-	-	-	-	-
32	4	23	33.29	11	32	3300	CE-CLL	Subventions à des activités représentant la diversité culturelle et à des actions interculturelles réalisées à l'initiative d'associations reconnues ou non reconnues	95	95	-39	-39	-30	-30	26	26
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**95**	**95**	**-39**	**-39**	**-30**	**-30**	**26**	**26**
								12 - Alphabétisation								
32	4	23	33.35	12	51	3300	CE-CLL	Subvention pour des initiatives dans le domaine de l'alphabétisation	40	40	40	40	-	-	80	80
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**40**	**40**	**40**	**40**	**-**	**-**	**80**	**80**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**135**	**135**	**1**	**1**	**-30**	**-30**	**106**	**106**
								PROGRAMME 2 JEUNESSE								
								21 - Activité du service, soutien aux activités extraordinaires de jeunesse, aux actions de transversalité et au Conseil de la Jeunesse de la Communauté française								
37	4	23	12.20	21	20	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux publications, imprimés, enquêtes et à l'organisation de réunions, colloques ou journées d'études	-	-	-	-	-	-	-	-
37	4	23	12.30	21	50	1211	CE-CLL	Service de la jeunesse, dépenses de toute nature relatives aux activités du service, aux collaborations à des activités d'organisation de jeunesse, de centres de jeunes et de conseils de jeunesse	68	68	-	-	-	-	68	68
37	4	23	12.33	21	59	1211	CE-CLL	Dépenses liées à des activités internationales de jeunesse	15	15	-	-	-15	-15	-	-
37	4	23	33.01	21	55	3300	CE-CLL	Subvention au Conseil de la Jeunesse de la Communauté française (décret du 14/11/2008)	224	224	-	-	1	1	225	225
37	4	23	33.03	21	61	3300	CE-CLL	Projets particuliers d'animation d'organisation de jeunesse, de centres de jeunes et d'associations non reconnues	980	980	-	-	-	-	980	980

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	4	23	33.04	21	64	3300	CE-CLL	Subventions pour des projets de transversalité entre Jeunesse et d'autres secteurs	892	892	-	-	-155	-155	737	737
37	4	23	33.05	21	67	3300	CE-CLL	Subventions pour des projets de politiques locales de jeunesse	-	-	-	-	150	150	150	150
37	4	23	33.06	21	70	3300	CE-CLL	Subvention liées à des activités de jeunesse entre les trois Communautés - BEL-J	-	-	-	-	20	20	20	20
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**2.179**	**2.179**	**-**	**-**	**1**	**1**	**2.180**	**2.180**
								23 - Subventions ordinaires de fonctionnement et de personnel								
37	4	23	33.01	23	57	3300	CE-CLL	Subventions aux organisations de jeunesse (décret du 20 juin 1980 et du 26 mars 2009)	19.548	19.548	6.877	6.877	98	98	26.523	26.523
37	4	23	33.02	23	60	3300	CE-CLL	Subventions aux centres de jeunes : fonctionnement et intervention dans la rémunération des animateurs (décret du 20 juillet 2000)	20.813	20.813	8.473	8.473	104	104	29.390	29.390
37	4	23	33.20	23	17	3300	CE-CLL	Subventions aux Coordinations régionales d'écoles de devoirs et à la Fédération communautaire des écoles de devoirs : fonctionnement, activités et intervention dans l'emploi (décret du 28 avril 2004)	369	369	-	-	2	2	371	371
37	4	23	52.01	23	34	5210	CE-CLL	Subventions exceptionnelles pour l'aménagement et la sécurisation dans le secteur jeunesse	726	726	-	-	-	-	726	726

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	4	23	52.02	23	37	3300	CE-CLL	Subventions d'aménagement/équipement pour le secteur de la jeunesse	80	80	-	-	-	-	80	80
								Totaux activité 23								
								CE-CLL	**41.536**	**41.536**	**15.350**	**15.350**	**204**	**204**	**57.090**	**57.090**
								24 - Bureau International Jeunesse								
37	4	23	45.01	24	69	4130	CE-CLL	Dotation au Bureau International Jeunesse (nouveau)	45	45	-	-	-	-	45	45
								Totaux activité 24								
								CE-CLL	**45**	**45**	-	-	-	-	**45**	**45**
								25 - Formation des animateurs								
37	4	23	33.10	25	86	3300	CE-CLL	Subventions pour la formation des animateurs socio-culturels	400	400	-	-	58	58	458	458
37	4	23	33.11	25	89	3300	CE-CLL	Subvention pour la formation des animateurs volontaires	1.045	1.045	-	-	167	167	1.212	1.212
								Totaux activité 25								
								CE-CLL	**1.445**	**1.445**	-	-	**225**	**225**	**1.670**	**1.670**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**45.205**	**45.205**	**15.350**	**15.350**	**430**	**430**	**60.985**	**60.985**
								PROGRAMME 3 ÉDUCATION PERMANENTE								
								31 - Activités du Service								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	23	12.40	31	90	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux activités du service et aux collaborations à des activités d'organisations d'Education permanente	39	39	-	-	-	-	39	39
32	4	23	33.06	31	80	3300	CE-CLL	Subventions aux associations bénéficiant d'un contrat-programme dans le cadre du décret du 17 juillet 2003	32.127	32.127	21.465	21.465	159	159	53.751	53.751
32	4	23	33.08	31	86	3300	CE-CLL	Subventions aux associations bénéficiant d'une convention dans le cadre du décret du 17 juillet 2003	249	249	-186	-186	-	-	63	63
32	4	23	33.10	31	92	3300	CE-CLL	Subventions pour la formation des animateurs socio-culturels dans le secteur de l'Education permanente	361	361	4	4	-	-	365	365
32	4	23	33.27	31	46	3300	CE-CLL	Subventions et conventions pour des projets d'éducation permanente, de développement communautaire, d'alphabétisation des adultes, de créativité et de pratiques artistiques en amateur, réalisés à l'initiative d'organisations reconnues ou d'associations culturelles non reconnues	812	812	195	195	30	30	1.037	1.037
32	4	23	33.30	31	55	3300	CE-CLL	Subventions aux organisations communautaires et régionales dans le domaine des loisirs culturels en général : activités et emploi	690	690	616	616	4	4	1.310	1.310
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**34.278**	**34.278**	**22.094**	**22.094**	**193**	**193**	**56.565**	**56.565**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								35 - Commission des Séniors								
32	4	23	33.06	35	84	3300	CE-CLL	Subvention à l'association agréée en tant que Commission des Séniors de la CF	22	22	-	-	-	-	22	22
								Totaux activité 35								
								CE-CLL	**22**	**22**	**-**	**-**	**-**	**-**	**22**	**22**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**34.300**	**34.300**	**22.094**	**22.094**	**193**	**193**	**56.587**	**56.587**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 23								
								CE-CLL	**79.640**	**79.640**	**37.445**	**37.445**	**593**	**593**	**117.678**	**117.678**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 24								
								PATRIMOINE CULTUREL								
								PROGRAMME 1 DÉPENSES ET SUBVENTIONS DIVERSES EN PATRIMOINE CULTUREL								
								11 - Patrimoine culturel et Musées								
32	4	24	01.01	11	75	1211	FBM	Fonds budgétaire destiné à la protection, la conservation et la restauration de biens mobiliers, publics ou privés, classés	-	-	-	-	-	-	-	-
32	4	24	12.20	11	37	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux réunions, enquêtes et à l'organisation de colloques ou journées d'études, aux publications, à la conservation, la restauration et la mise en valeur du patrimoine culturel	133	133	-	-	-	-	133	133
32	4	24	33.04	11	81	3300	CE-CLL	Subventions aux organismes qui assurent une action éducative dans les musées - Communauté française	25	25	-	-	-	-	25	25
32	4	24	33.07	11	90	3300	CE-CLL	Subventions aux musées privés et aux associations relevant du patrimoine culturel	176	176	2	2	108	108	286	286
32	4	24	33.08	11	93	3300	CE-CLL	Subventions aux musées privés et aux associations relevant du patrimoine culturel - Région de langue française	74	74	1	1	-	-	75	75

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	24	33.09	11	96	3300	CE-CLL	Subventions aux musées privés et aux associations relevant du patrimoine culturel - Région bruxelloise	10	10	-	-	-	-	10	10
32	4	24	33.10	11	02	3300	CE-CLL	Subventions aux institutions muséales privées reconnues	90	90	-	-	-46	-46	44	44
32	4	24	33.34	11	74	3300	CE-CLL	Subventions aux musées privés reconnus liés à la Communauté française par conventions	4.314	4.314	41	41	8	-9	4.363	4.346
32	4	24	33.35	11	77	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Domaine de Seneffe - Musée de l'Orfèvrerie de la Communauté française liée par convention à la Communauté française	1.683	1.683	17	17	-	-	1.700	1.700
32	4	24	33.45	11	10	3300	CE-CLL	Subventions pour la conservation et la restauration de biens culturels privés classés	20	5	-	-	-	13	20	18
32	4	24	41.30	11	37	4130	CE-CLL	Dotation au service à gestion séparée - Musée Royal de Mariemont	831	831	10	10	-	-	841	841
32	4	24	43.04	11	74	4340	CE-CLL	Subventions pour la conservation et la restauration de biens culturels publics classés	17	2	-	-	-	12	17	14
32	4	24	43.14	11	07	4340	CE-CLL	Subventions aux musées publics reconnus liés à la Communauté française par conventions	1.774	1.774	6	6	-	-8	1.780	1.772
32	4	24	63.52	11	10	6352	CE-CLL	Subventions pour des dépenses d'équipement en vue de la conservation de biens culturels publics classés	3	3	-	-	-	-	3	3
32	4	24	74.80	11	96	7422	CE-CLL	Achat d'oeuvres d'art et d'objets de collection pour les musées relevant de la Communauté française	40	40	-	-	20	20	60	60

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**9.190**	**9.160**	**77**	**77**	**90**	**90**	**9.357**	**9.327**
								13 - Ethnologie et Folklore								
32	4	24	33.01	13	74	3300	CE-CLL	Subventions octroyées dans le cadre des manifestations du patrimoine oral et immatériel	206	206	12	12	-	-	218	218
32	4	24	33.22	13	40	3300	CE-CLL	Subventions aux activités de recherche ethnologique	6	6	-	-	-	-	6	6
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**212**	**212**	**12**	**12**	**-**	**-**	**224**	**224**
								14 - Archives								
32	4	24	33.37	14	86	3300	CE-CLL	Mundaneum	405	405	4	4	-	-	409	409
32	4	24	33.38	14	89	3300	CE-CLL	Subventions liées à des centres, destinées au développement de centres de documentation et de centres d'archives privées	834	834	8	8	-100	-100	742	742
32	4	24	33.39	14	92	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL "Archives et musée de la littérature"	1.329	1.329	13	13	-	-	1.342	1.342
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**2.568**	**2.568**	**25**	**25**	**-100**	**-100**	**2.493**	**2.493**
								15 - Centres de culture scientifique								
32	4	24	33.40	15	96	3300	CE-CLL	Subventions aux Centres de culture scientifique	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 15								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**11.970**	**11.940**	**114**	**114**	**-10**	**-10**	**12.074**	**12.044**
								PROGRAMME 3 PATRIMOINE ET CRÉATION								
								31 - Dépenses et subventions diverses								
32	4	24	12.61	31	83	1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement des services des collections, de la documentation et de la bibliothèque du Service général du patrimoine culturel	267	267	-	-	-	-	267	267
32	4	24	33.01	31	92	3300	CE-CLL	Musée de la Photographie Centre d'Art contemporain	725	725	5	5	-	-	730	730
32	4	24	33.02	31	95	3300	CE-CLL	Centre de la Gravure et de l'Image imprimée de la Communauté française	490	490	5	5	-	-	495	495
32	4	24	33.03	31	01	3300	CE-CLL	Centre de la tapisserie de Tournai	245	245	2	2	-	-	247	247
32	4	24	33.04	31	04	3300	CE-CLL	Keramis - Centre de la Céramique de la Communauté française - ASBL	340	340	-	-	-	-	340	340
32	4	24	43.01	31	85	4340	CE-CLL	Subventions en vue de la réalisation d'expositions, de la création d'un pôle muséal et de soutien à des centres d'art	1.069	1.069	11	11	-90	-90	990	990
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**3.136**	**3.136**	**23**	**23**	**-90**	**-90**	**3.069**	**3.069**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**3.136**	**3.136**	**23**	**23**	**-90**	**-90**	**3.069**	**3.069**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 4 NUMÉRISATION DES PATRIMOINES CULTURELS								
								41 - Numérisation des patrimoines culturels								
32	4	24	12.20	41	67	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la mise en œuvre du plan de préservation et d'exploitation des patrimoines culturels (plan PEP'S)	200	200	-	-	-	-	200	200
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**200**	**200**	**-**	**-**	**-**	**-**	**200**	**200**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**200**	**200**	**-**	**-**	**-**	**-**	**200**	**200**
								PROGRAMME 5 CINÉMATHÈQUE								
								51 - Cinémathèque								
32	4	24	12.01	51	20	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services de la cinémathèque	164	164	-	-	-	-	164	164
32	4	24	74.01	51	93	1211	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables de la cinémathèque	40	40	-	-	-	-	40	40
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**204**	**204**	**-**	**-**	**-**	**-**	**204**	**204**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**204**	**204**	**-**	**-**	**-**	**-**	**204**	**204**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 24								
								CE-CLL	**15.510**	**15.480**	**137**	**137**	**-100**	**-100**	**15.547**	**15.517**
								FBM	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 25								
								AUDIOVISUEL ET MULTIMÉDIA								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Biens et services								
33	4	25	12.01	01	94	1211	CE-CLL	Honoraires des avocats. Frais de justice en matière d'affaires civiles, administratives et pénales	19	19	-	-	-	-	19	19
								Totaux activité 01								
							CE-CLL		**19**	**19**	**-**	**-**	**-**	**-**	**19**	**19**
								Totaux programme 0								
							CE-CLL		**19**	**19**	**-**	**-**	**-**	**-**	**19**	**19**
								PROGRAMME 1 INITIATIVES ET INTERVENTIONS DIVERSES								
								11 - Promotion et animation en faveur de l'audiovisuel								
33	4	25	01.01	11	05	0100 1211 3300	CE-CLL	Politiques nouvelles	4.737	4.469	-	-	-	-	4.737	4.469
33	4	25	01.02	11	08	0100	FBM	Fonds budgétaire pour la transition numérique	-	-	-	-	-	-	-	-
33	4	25	01.03	11	11	0100	CE-CLL	Dépenses visant à soutenir le secteur des médias face aux développements et aux mutations technologiques	1.000	1.000	-	-	-	-	1.000	1.000

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	4	25	12.20	11	64	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux publications, imprimés, enquêtes et à l'organisation de réunions, colloques, journées d'études et de manifestations diverses	97	97	-	-	-	-	97	97
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**5.834**	**5.566**	**-**	**-**	**-**	**-**	**5.834**	**5.566**
								12 - Commissions et Conseil supérieur de l'Audiovisuel								
33	4	25	41.03	12	81	4130	CE-CLL	Dotation complémentaire en vue de couvrir les dépenses en relation avec les éventuels dommages et intérêts à payer par le CSA	-	-	-	-	-	-	-	-
33	4	25	41.04	12	84	1211	CE-CLL	Dotation pour le Conseil Supérieur de l'Audiovisuel	2.423	2.423	-	-	20	20	2.443	2.443
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**2.423**	**2.423**	**-**	**-**	**20**	**20**	**2.443**	**2.443**
								13 - Organismes d'audiovisuel								
32	4	25	52.24	13	50	5210	CE-CLL	Subventions d'équipement et d'aménagement aux associations et organismes d'audiovisuel	39	39	-	-	-	-	39	39
32	4	25	74.05	13	94	7422	CE-CLL	Achats de biens mis à la disposition d'organismes culturels	97	97	-	-	-	-	97	97
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**136**	**136**	**-**	**-**	**-**	**-**	**136**	**136**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**8.393**	**8.125**	**-**	**-**	**20**	**20**	**8.413**	**8.145**
								PROGRAMME 2 CINÉMA ET VIDÉO								
								21 - Aides à la production cinématographique et télévisuelle								
32	4	25	33.06	21	27	3300	CE-CLL	Aide à des initiatives dans le domaine audiovisuel	15	15	-	-	-	-	15	15
33	4	25	33.07	21	30	3300	CE-CLL	Subventions aux ateliers de production et ateliers d'accueil relatives à l'emploi dans le secteur socioculturel	-	-	536	536	-	-	536	536
32	4	25	41.03	21	90	4130	CE-CLL	Dotation au Centre du Cinéma et de l'Audiovisuel	19.111	19.111	-	-	19	19	19.130	19.130
32	4	25	74.01	21	90	7422	CE-CLL	Achat de biens meubles durables pour le Centre du Cinéma et de l'Audiovisuel	10	10	-	-	-	-	10	10
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**19.136**	**19.136**	**536**	**536**	**19**	**19**	**19.691**	**19.691**
								23 - Politique de l'audiovisuel								
33	4	25	12.35	23	24	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la politique de l'audiovisuel	10	10	-	-	-	-	10	10
33	4	25	33.02	23	17	3300	CE-CLL	Subventions relatives à la politique de l'audiovisuel	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 23								
								CE-CLL	**10**	**10**	**-**	**-**	**-**	**-**	**10**	**10**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**19.146**	**19.146**	**536**	**536**	**19**	**19**	**19.701**	**19.701**
								PROGRAMME 3 RADIO ET TÉLÉVISION								
								31 - Dotations et subventions en faveur de la RTBF								
33	4	25	01.01	31	25	0100	CE-CLL	Provision en vue de l'application du contrat de gestion de la RTBF : pool des parastataux et fonds spécial de soutien à la production indépendante	9.587	9.587	-	-	-	-	9.587	9.587
33	4	25	41.01	31	94	4140	CE-CLL	Dotation à la Radiodiffusion - Télévision Belge de la Communauté française (RTBF), y compris créances années antérieures	242.585	242.585	-	-	1.345	1.345	243.930	243.930
33	4	25	41.02	31	97	4140	CE-CLL	Sonuma	-	-	-	-	-	-	-	-
33	4	25	41.05	31	09	4140	CE-CLL	Dotation à la RTBF pour ses frais spécifiques au projet TV5	981	981	-	-	6	6	987	987
33	4	25	41.07	31	15	4140	CE-CLL	"Exécution de l'article 66.2 d du contrat de gestion de la RTBF approuvé par le Gouvernement le 21 décembre 2012	8.397	8.397	-	-	46	46	8.443	8.443
33	4	25	81.03	31	72	6141	CE-CLL	Intervention financière dans le cadre des investissements (Plan Magellan) de la RTBF	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**261.550**	**261.550**	**-**	**-**	**1.397**	**1.397**	**262.947**	**262.947**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								32 - Expérimentations diverses en matière de diffusion directe par satellite								
33	4	25	81.05	32	79	4140	CE-CLL	RTBF - Soutien au projet TV5	8.310	8.310	-	-	-	-	8.310	8.310
33	4	25	81.07	32	85	0100	CE-CLL	Participation de la Communauté française au projet ARTE Belgique	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**8.310**	**8.310**	-	-	-	-	**8.310**	**8.310**
								33 - Soutien aux télévisions locales								
33	4	25	31.09	33	30	3132	CE-CLL	Subventions en vue de couvrir les charges contractées par les télévisions locales et communautaires pour l'équipement et l'aménagement de studios de télévision	79	79	-	-	-	-	79	79
33	4	25	31.32	33	02	3132	CE-CLL	Subventions aux télévisions locales relatives à l'emploi dans le secteur socioculturel	-	-	3.102	3.102	-	-	3.102	3.102
33	4	25	33.10	33	51	3132	CE-CLL	Subventions aux télévisions locales	7.197	7.197	-	-	41	41	7.238	7.238
33	4	25	33.11	33	54	3300	CE-CLL	Subventions aux télévisions locales pour leur frais spécifiques liés à la numérisation de leurs archives audiovisuelles	206	206	-	-	-	-	206	206
33	4	25	33.12	33	57	3132	CE-CLL	Subventions aux télévisions locales pour projets cofinancés par l'Union européenne	-	-	-	-	-	-	-	-
33	4	25	33.13	33	60	3132	CE-CLL	Subvention à la fédération des télévisions locales	120	120	-	-	-	-	120	120

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	4	25	33.14	33	63	3132	CE-CLL	Subventions au TVL - Fonds compensation distributeurs de services	-	-	-	-	-	-	-	-
33	4	25	52.01	33	01	3132	CE-CLL	Subventions aux télévisions locales pour l'acquisition d'équipement	347	347	-	-	-	-	347	347
								Totaux activité 33								
								CE-CLL	**7.949**	**7.949**	**3.102**	**3.102**	**41**	**41**	**11.092**	**11.092**
								34 - Aide à la création radiophonique								
33	4	25	31.01	34	07	3132	FBM	Fonds budgétaire destiné au subventionnement de projets d'émissions radiophoniques	1.554	1.554	-	-	-	-	1.554	1.554
								Totaux activité 34								
								FBM	**1.554**	**1.554**	-	-	-	-	**1.554**	**1.554**
								35 - Fréquence Radio Diffusion								
33	4	25	12.01	35	31	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	-	-	-	-	-	-	-	-
33	4	25	33.01	35	26	3300	CE-CLL	Subventions pour les émissions audiovisuelles concédées aux partis politiques démocratiques	39	39	-	-	-	-	39	39
33	4	25	74.01	35	07	7422	CE-CLL	Achats de biens meubles durables	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 35								
								CE-CLL	**39**	**39**	-	-	-	-	**39**	**39**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**277.848**	**277.848**	**3.102**	**3.102**	**1.438**	**1.438**	**282.388**	**282.388**
								FBM	**1.554**	**1.554**	-	-	-	-	**1.554**	**1.554**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 4 PRESSE								
								41 - Aide directe à la presse d'opinion								
33	4	25	31.01	41	14	3132	CE-CLL	Aide à la presse quotidienne écrite francophone	8.026	8.026	-	-	25	25	8.051	8.051
33	4	25	32.03	41	29	3132	CE-CLL	Aide directe à la presse d'opinion et à la presse périodique	272	272	-	-	-	-	272	272
33	4	25	33.04	41	41	3300	CE-CLL	Subvention à l'Association des Journalistes Professionnels	184	184	-	-	-	-	184	184
33	4	25	33.05	41	44	3300	CE-CLL	Subvention au Conseil de déontologie	94	94	-	-	-	-	94	94
33	4	25	33.06	41	47	3300	CE-CLL	Aide au journalisme d'investigation	250	250	-	-	-	-	250	250
33	4	25	41.01	41	07	4130	CE-CLL	Dotation au Centre de l'aide à la presse écrite de la Communauté française	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**8.826**	**8.826**	**-**	**-**	**25**	**25**	**8.851**	**8.851**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**8.826**	**8.826**	**-**	**-**	**25**	**25**	**8.851**	**8.851**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 25								
								CE-CLL	**314.232**	**313.964**	**3.638**	**3.638**	**1.502**	**1.502**	**319.372**	**319.104**
								FBM	**1.554**	**1.554**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.554**	**1.554**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 26								
								SPORT								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								01 - Biens et services								
34	3	26	12.01	01	24	1211	CE-CLL	Honoraires d'avocats, médecins ou plus généralement d'experts et de spécialistes externes à la Communauté française. Frais de justice. Jetons de présence, services, prestations. Frais de route et de séjour de personnes étrangères à l'administration de la Communauté française	30	30	-	-	-	-	30	30
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**30**	**30**	**-**	**-**	**-**	**-**	**30**	**30**
								02 - Fournitures								
34	3	26	12.02	02	28	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux à l'exclusion des dépenses énergétiques et dépenses d'entretien. Fournitures de biens et services : frais de bureau, transport, impôts, rétributions, publications du département, formation professionnelle, habillement et autres dépenses d'administration	300	300	-	-	-	-	300	300

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**300**	**300**	**-**	**-**	**-**	**-**	**300**	**300**
								03 - Energie								
34	3	26	12.03	03	32	1211	CE-CLL	Dépenses de consommation énergétique des centres sportifs : mazout, gaz, essence, électricité	860	860	**-**	**-**	-242	-250	618	610
								Totaux activité 03								
								CE-CLL	**860**	**860**	**-**	**-**	**-242**	**-250**	**618**	**610**
								04 - Matériel durable								
34	3	26	74.01	04	03	7410 7422	CE-CLL	Achat de machines, mobilier, matériel et moyens de transport terrestre	30	30	**-**	**-**	**-**	**-**	30	30
								Totaux activité 04								
								CE-CLL	**30**	**30**	**-**	**-**	**-**	**-**	**30**	**30**
								05 - Imprimés, publications, relations publiques								
34	3	26	12.23	05	94	1211	CE-CLL	Relations publiques, publicité, production et diffusion de matériel de promotion et d'information, petits imprimés divers de la Direction générale, films (achats et production éventuelle) photographies (achats, pellicule, droits d'utilisation, production)	30	30	**-**	**-**	**-**	**-**	30	30
								Totaux activité 05								
								CE-CLL	**30**	**30**	**-**	**-**	**-**	**-**	**30**	**30**
								07 - Assurances								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	3	26	12.27	07	11	1211	CE-CLL	Paiement des polices d'assurance	-	150	-	-	-	-	-	150
								Totaux activité 07								
								CE-CLL	**-**	**150**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**150**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**1.250**	**1.400**	**-**	**-**	**-242**	**-250**	**1.008**	**1.150**
								PROGRAMME 1 ÉDUCATION PHYSIQUE ET SPORT								
								11 - Imprimés, publications, relations publiques								
34	3	26	12.33	11	33	1211	FBM	Fonds budgétaire destiné à des dépenses de toute nature en vue de la promotion des activités sportives (C)	17.970	17.970	-	-	-	-	17.970	17.970
34	3	26	33.00	11	26	1211	CE-CLL	Promotion des activités sportives	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 11								
								FBM	**17.970**	**17.970**	**-**	**-**	**-**	**-**	**17.970**	**17.970**
								13 - Matériel non durable								
34	3	26	12.35	13	41	1211	CE-CLL	Services sportifs - Achat de matériel non durable	18	18	-	-	-	-	18	18
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**18**	**18**	**-**	**-**	**-**	**-**	**18**	**18**
								14 - Centres sportifs								
34	3	26	01.01	14	35	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la gestion des centres sportifs	1.280	1.280	-	-	-94	-94	1.186	1.186

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	3	26	01.03	14	41	0100	CE-CLL	Interventions financières en faveur du Bois Saint Jean	500	500	-	-	-	-	500	500
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**1.780**	**1.780**	**-**	**-**	**-94**	**-94**	**1.686**	**1.686**
								15 - Gestion des centres sportifs du Sart Tilman								
34	3	26	12.01	15	38	1211	CE-CLL	Jetons de présence et indemnités de déplacement des membres de la Commission de prévention des risques pour la santé dans le sport	15	15	-	-	-	-	15	15
								Totaux activité 15								
								CE-CLL	**15**	**15**	**-**	**-**	**-**	**-**	**15**	**15**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**1.813**	**1.813**	**-**	**-**	**-94**	**-94**	**1.719**	**1.719**
								FBM	**17.970**	**17.970**	**-**	**-**	**-**	**-**	**17.970**	**17.970**
								PROGRAMME 2 RECHERCHES ET DÉVELOPPEMENT								
								21 - Promotion du sport et de l'ADEPS								
34	3	26	12.30	21	34	1211	CE-CLL	Promotion du sport	691	691	-	-	-47	-47	644	644
34	3	26	12.31	21	37	1211	CE-CLL	Promotion d'événements sportifs	-	-	-	-	-	-	-	-
34	3	26	12.33	21	43	1211	CE-CLL	Promotion du fair-play	-	-	-	-	-	-	-	-
34	3	26	12.34	21	46	1211	CE-CLL	Eté sport	900	900	-	-	-	-	900	900

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	3	26	33.01	21	39	3300	CE-CLL	Soutien aux manifestations des clubs sportifs - promotion	1.191	1.191	-	-	-	-	1.191	1.191
34	3	26	33.02	21	42	3300	CE-CLL	Soutien aux mesures de promotion de l'éthique et du fair play dans le sport	163	163	-	-	-	-	163	163
34	3	26	33.03	21	45	3300	CE-CLL	Initiatives sportives en faveur des détenus	40	40	-	-	-	-	40	40
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**2.985**	**2.985**	**-**	**-**	**-47**	**-47**	**2.938**	**2.938**
								22 - Etudes et recherches dans le domaine du sport								
34	3	26	12.32	22	41	1211	CE-CLL	Frais d'études et d'expertise scientifique	260	260	-	-	-150	-125	110	135
34	3	26	12.38	22	59	1211	CE-CLL	Promotion du sport	-	-	-	-	-	-	-	-
34	3	26	41.01	22	15	4140	CE-CLL	Subvention à la RTBF pour la promotion d'évenements sportifs	150	150	-	-	-	-	150	150
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**410**	**410**	**-**	**-**	**-150**	**-125**	**260**	**285**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**3.395**	**3.395**	**-**	**-**	**-197**	**-172**	**3.198**	**3.223**
								PROGRAMME 3 SUBVENTIONS DIVERSES								
								31 - Subventions pour le sport de haut niveau								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	3	26	33.07	31	67	3300	CE-CLL	Subvention pour la participation aux Jeux Olympiques et convention de partenariat jeunes talents sportifs	900	900	-	-	-	-	900	900
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**900**	**900**	-	-	-	-	**900**	**900**
								32 - Plaines de jeux et installations de jeux sportifs								
34	3	26	33.13	32	86	3300	CE-CLL	Subventions aux organisateurs de camps sportifs	63	63	-	-	-	-	63	63
34	3	26	33.15	32	92	3300	CE-CLL	Subvention aux organisateurs de programme de développement sportif	150	150	-	-	-	-	150	150
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**213**	**213**	-	-	-	-	**213**	**213**
								34 - Insertion sociale par le sport								
34	3	26	12.34	34	59	1211	CE-CLL	Insertion sociale par la pratique du sport	240	240	-	-	-	-	240	240
34	3	26	33.16	34	97	3300	CE-CLL	Subvention aux sports de quartier	128	128	-	-	-	-	128	128
								Totaux activité 34								
								CE-CLL	**368**	**368**	-	-	-	-	**368**	**368**
								35 - Subventions aux fédérations, ASBL, centres ou clubs sportifs								
34	3	26	01.01	35	56	0100 1211	CE-CLL	Intervention de la Communauté française pour la réalisation d'un programme de transition professionnelle	26	26	-	-	-	-	26	26

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	3	26	12.02	35	61	1211	CE-CLL	Dépenses en relation avec les mesures en faveur de l'éthique dans le sport	-	-	-	-	-	-	-	-
34	3	26	12.03	35	64	1211	CE-CLL	Promotion du sport à l'école	225	225	-	-	47	47	272	272
34	3	26	33.03	35	59	3300	CE-CLL	Subventions aux centres sportifs universitaires et assimilés et aux fédérations sportives scolaires	731	731	147	147	13	13	891	891
34	3	26	33.07	35	71	3300	CE-CLL	Subvention projet femmes et sports	150	150	-	-	-	-	150	150
34	3	26	33.11	35	83	3300	CE-CLL	Sport pour tous	85	85	-	-	94	94	179	179
34	3	26	33.16	35	01	3300	CE-CLL	Subventions aux clubs sportifs pour handicapés	130	130	-	-	-	-	130	130
34	3	26	33.18	35	07	3300	CE-CLL	Subventions aux centres sportifs locaux	4.884	4.923	-	-	150	125	5.034	5.048
34	3	26	33.19	35	10	3300	CE-CLL	Subvention à une association de Centres sportifs	85	85	-	-	-	-	85	85
34	3	26	33.20	35	13	3300	CE-CLL	Subventions forfaitaires de fonctionnement des fédérations sportives reconnues	5.867	5.867	773	773	118	118	6.758	6.758
34	3	26	33.21	35	16	3300	CE-CLL	Subventions pour les plans programmes des fédérations sportives reconnues et de l'association visée à l'article 25, 1° du décret	9.865	9.865	-	-	35	35	9.900	9.900
34	3	26	33.22	35	19	3300	CE-CLL	Subventions forfaitaires de fonctionnement des fédérations sportives de loisirs reconnues	123	123	13	13	-	-	136	136
34	3	26	33.23	35	22	3300	CE-CLL	Subventions forfaitaires de fonctionnement des associations sportives reconnues	202	202	16	16	-	-	218	218

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	3	26	33.24	35	25	3300	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux associations pour handicapés	340	340	49	49	-	-	389	389
34	3	26	33.25	35	28	3300	CE-CLL	Subventions forfaitaires d'une association de fédérations sportives, de fédérations sportives de loisirs et d'associations sportives francophones reconnues	156	156	36	36	-	-	192	192
34	3	26	33.26	35	31	3300	CE-CLL	Subventions pour des formations de cadres sportifs et de moniteurs de fitness	900	870	-	-	-	-	900	870
34	3	26	33.27	35	34	3300	CE-CLL	Subvention au Comité olympique et interfédéral belge (COIB) pour la préparation des athlètes francophones	165	165	-	-	-	-	165	165
34	3	26	33.28	35	37	3300	CE-CLL	Subventions de promotion et notoriété des fédérations : sportives, sportives de loisirs et des associations	491	491	-	-	-	-	491	491
34	3	26	33.30	35	43	3300	CE-CLL	Détection et formation des jeunes par les clubs sportifs et les fédérations sportives	780	780	-	-	-35	-35	745	745
34	3	26	33.31	35	46	3300	CE-CLL	Aide à la création de nouveaux clubs	-	-	-	-	-	-	-	-
34	3	26	33.32	35	49	3300	CE-CLL	Subvention à une association inter-universitaire d'aide à la performance sportive	615	615	-	-	16	16	631	631
34	3	26	52.01	35	30	5210	CE-CLL	Subventions pour l'achat de matériel sportif par les fédérations sportives, les clubs y affiliés, etc.	1.350	1.350	-	-	-	-	1.350	1.350
34	3	26	52.10	35	57	5210	CE-CLL	Subventions pour l'achat de matériel sportif et de psychomotricité	370	370	-	-	-	-	370	370

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
34	3	26	63.01	35	32	6311 6321	CE-CLL	Subventions pour l'achat de matériel sportif par les administrations communales et provinciales	150	150	-	-	-	-	150	150
								Totaux activité 35								
								CE-CLL	**27.690**	**27.699**	**1.034**	**1.034**	**438**	**413**	**29.162**	**29.146**
								36 - Sportifs de haut niveau évaluation - lutte antidopage								
34	3	26	12.36	36	67	1211	CE-CLL	Financement de projets de formation à destination des sportifs de haut niveau (Ariane)	40	40	-	-	-	-	40	40
34	3	26	33.02	36	57	3300	CE-CLL	Contribution à l'accord partiel élargi sur le sport (APES)	15	15	-	-	-	-	15	15
								Totaux activité 36								
								CE-CLL	**55**	**55**	-	-	-	-	**55**	**55**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**29.226**	**29.235**	**1.034**	**1.034**	**438**	**413**	**30.698**	**30.682**
								PROGRAMME 4 SERVICES SPORTIFS EXTÉRIEURS								
								41 - Dépenses de toute nature pour les installations								
34	3	26	12.40	41	84	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature et particulièrement en termes de sécurité et d'hygiène, destinées aux installations sportives des centres sportifs, des bureaux et dépôts	160	160	-	-	40	40	200	200

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**160**	**160**	**-**	**-**	**40**	**40**	**200**	**200**
								42 - Achat de matériel non durable								
34	3	26	12.41	42	88	1211	CE-CLL	Achat de matériel sportif, non durable	150	150	-	-	-	-	150	150
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**150**	**150**	**-**	**-**	**-**	**-**	**150**	**150**
								43 - Equipement durable								
34	3	26	74.01	43	42	7410 7422	CE-CLL	Achat de machines diverses, mobilier, matériel et moyens de transport terrestre	670	670	-	-	-	-	670	670
								Totaux activité 43								
								CE-CLL	**670**	**670**	**-**	**-**	**-**	**-**	**670**	**670**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**980**	**980**	**-**	**-**	**40**	**40**	**1.020**	**1.020**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 26								
								CE-CLL	**36.664**	**36.823**	**1.034**	**1.034**	**-55**	**-63**	**37.643**	**37.794**
								FBM	**17.970**	**17.970**	**-**	**-**	**-**	**-**	**17.970**	**17.970**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 27								
								ARTS PLASTIQUES								
								PROGRAMME 1 ARTS PLASTIQUES								
								11 - Initiatives diverses et aides aux institutions et associations								
32	4	27	12.30	11	51	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à des manifestations et expositions de prestige : évènements nationaux et internationaux	460	460	-	-	-	-	460	460
32	4	27	12.60	11	44	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la promotion et à la diffusion, à l'information et à la création en matière d'Arts plastiques et visuels, d'artisanat de création et de design	116	116	-	-	-	-	116	116
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**576**	**576**	-	-	-	-	**576**	**576**
								12 - Soutien aux organismes de création et de diffusion, aux éditeurs, aux centres d'arts, au design et à la mode								
32	4	27	33.01	12	57	3300	CE-CLL	Subventions au Programme de Transition Professionnelle relatives au Musée des Arts contemporains du Grand Hornu, Institutions muséales privées reconnues	73	73	-	-	-	-	73	73

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	27	33.30	12	47	3300	CE-CLL	Subventions aux artistes, aux établissements publics, aux associations et organismes de création et de diffusion des Arts plastiques et graphiques toutes régions, ainsi que des subventions ponctuelles en artisanat de création	284	284	-20	-17	-5	-5	259	262
32	4	27	33.31	12	50	3300	CE-CLL	Subventions à des éditeurs, artistes, artisans de création pour l'édition et la diffusion d'ouvrages, de revues et de publications électroniques ou de conventions avec les mêmes personnes et institutions	213	213	2	2	-	-	215	215
32	4	27	33.32	12	53	3300	CE-CLL	Bourse, subventions, conventions et aides à l'équipement aux artistes, aux établissements publics, associations et organismes de création, d'édition et de diffusion du design et de la mode	291	291	37	37	-	-	328	328
32	4	27	33.36	12	65	3300	CE-CLL	Subvention au Musée des Arts contemporains du Grand Hornu liée par convention à la Communauté française	1.922	1.922	19	19	-	-	1.941	1.941
32	4	27	33.41	12	80	3300	CE-CLL	Subventions aux centres d'art contemporain, aux institutions, aux associations de promotion et de diffusion, aux associations professionnelles, aux manifestations liées à la Communauté française par contrats-programmes ou conventions	2.223	2.223	40	37	100	100	2.363	2.360
32	4	27	74.22	12	04	7450	CE-CLL	Acquisition d'œuvres pour le Musée des Arts contemporains du Grand Hornu	151	151	-	-	-	-	151	151

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**5.157**	**5.157**	**78**	**78**	**95**	**95**	**5.330**	**5.330**
								13 - Acquistion d'œuvres d'art								
32	4	27	74.21	13	02	7450	CE-CLL	Acquisition d'oeuvres d'art relevant des arts plastiques et des métiers d'art contemporain	39	39	-	-	-	-	39	39
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**39**	**39**	**-**	**-**	**-**	**-**	**39**	**39**
								14 - Aides aux artistes								
32	4	27	33.06	14	74	3300	CE-CLL	Prix à des artistes et subventions à des associations culturelles pour l'organisation de prix conventionnés ou récurrents en faveur d'artistes	15	15	1	1	-	-	16	16
32	4	27	33.33	14	58	3300	CE-CLL	Bourses et subventions de création et de production d'artistes	206	206	-	-	-	-	206	206
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**221**	**221**	**1**	**1**	**-**	**-**	**222**	**222**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**5.993**	**5.993**	**79**	**79**	**95**	**95**	**6.167**	**6.167**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 27								
								CE-CLL	**5.993**	**5.993**	**79**	**79**	**95**	**95**	**6.167**	**6.167**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 28								
								DÉCENTRALISATION CULTURELLE								
								PROGRAMME 1 CENTRES CULTURELS								
								11 - Centres culturels								
32	4	28	12.02	11	91	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	39	39	-	-	-	-	39	39
32	4	28	33.38	11	97	3300	CE-CLL	Subventions aux organisations représentatives d'utilisateurs agréées et à des organisations fédératrices ou de coopération	224	224	1	1	-	-	225	225
32	4	28	33.41	11	09	3300	CE-CLL	Subventions aux centres culturels, fonctionnement et interventions dans les rémunérations des animateurs et la coordination de leurs activités	14.746	14.746	6.973	6.973	615	615	22.334	22.334
32	4	28	33.42	11	12	3300	CE-CLL	Subventions aux centres culturels en application du décret du 21 novembre 2013	2.802	2.802	9	9	106	106	2.917	2.917
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**17.811**	**17.811**	**6.983**	**6.983**	**721**	**721**	**25.515**	**25.515**
								12 - Subventions extraordinaires								
32	4	28	33.43	12	16	3300	CE-CLL	Subventions extraordinaires aux centres culturels	544	544	3	3	-	-	547	547
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**544**	**544**	**3**	**3**	**-**	**-**	**547**	**547**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**18.355**	**18.355**	**6.986**	**6.986**	**721**	**721**	**26.062**	**26.062**
								PROGRAMME 2 POINTCULTURE								
								21 - PointCulture								
32	4	28	33.01	21	93	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL PointCulture	5.999	5.999	61	61	-	-	6.060	6.060
32	4	28	33.02	21	96	4130	CE-CLL	Soutient à l'ASBL PointCulture relative à l'emploi dans le secteur socio-culturel	-	-	1.061	1.061	-	-	1.061	1.061
32	4	28	33.03	21	02	4130	CE-CLL	Subvention liée à la cession des centres de prêt de l'ASBL PointCulture	177	177	3	3	-	-	180	180
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**6.176**	**6.176**	**1.125**	**1.125**	**-**	**-**	**7.301**	**7.301**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**6.176**	**6.176**	**1.125**	**1.125**	**-**	**-**	**7.301**	**7.301**
								PROGRAMME 3 CRÉATIVITÉ ET PRATIQUES ARTISTIQUES EN AMATEUR								
								31 - Centres d'expression et de créativité et Fédérations de pratiques artistiques en amateur								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
32	4	28	33.33	31	05	3300	CE-CLL	Subventions aux Centres d'expression et de créativité, aux Fédérations de pratiques artistiques en amateurs et aux Fédérations des centres d'expression et de créativité : fonctionnement et intervention dans la rémunération des animateurs	3.102	3.102	-	-	16	16	3.118	3.118
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**3.102**	**3.102**	**-**	**-**	**16**	**16**	**3.118**	**3.118**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**3.102**	**3.102**	**-**	**-**	**16**	**16**	**3.118**	**3.118**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 28								
								CE-CLL	**27.633**	**27.633**	**8.111**	**8.111**	**737**	**737**	**36.481**	**36.481**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX CHAPITRE II									
									CE-CLL	**1.531.972**	**1.512.815**	**-**	**-**	**-2.805**	**-2.868**	**1.529.167**	**1.509.947**
									FBM	**34.149**	**34.309**	**-**	**-**	**7.804**	**7.804**	**41.953**	**42.113**

205

CHAPITRE III
ÉDUCATION, RECHERCHE ET FORMATION

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 40								
								SERVICES COMMUNS, AFFAIRES GÉNÉRALES, RECHERCHE EN ÉDUCATION, PILOTAGE DE L'ENSEIGNEMENT (INTERRÉSEAUX) ET ORIENTATION - RELATIONS INTERNATIONALES								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
35	2	40	12.01	02	15	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	118	118	-	-	-	-	118	118
35	2	40	12.02	02	18	1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux manifestations et aux publications en matière d'enseignement	74	71	-	-	-	-	74	71
35	2	40	74.01	02	88	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	92	88	-	-	-20	-20	72	68
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**284**	**277**	**-**	**-**	**-20**	**-20**	**264**	**257**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**284**	**277**	**-**	**-**	**-20**	**-20**	**264**	**257**
								PROGRAMME 1 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - PERSONNEL DE L'ENSEIGNEMENT								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								12 - Frais de fonctionnement								
35	2	40	01.02	12	26	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives au soutien du travail des directeurs d'établissements scolaires	25.707	25.707	-	-	174	349	25.881	26.056
35	2	40	01.04	12	32	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la formation des directeurs d'établissements scolaires	250	250	-	-	-	-	250	250
35	2	40	12.01	12	25	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	110	106	-	-	20	20	130	126
35	2	40	74.01	12	01	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**26.067**	**26.063**	-	-	**194**	**369**	**26.261**	**26.432**
								13 - Enseignants - Action sociale								
35	2	40	11.05	13	29	1140	CE-CLL	Dépenses diverses du service social, autres que les achats de biens patrimoniaux	266	266	-	-	-	-	266	266
35	2	40	43.20	13	71	4316 4326	CE-CLL	Frais relatifs au traitement des dossiers d'accidents du travail et de maladies professionnelles - Enseignement officiel subventionné (y compris les centres PMS)	10	10	-	-	-	-	10	10
35	2	40	44.20	13	80	4430	CE-CLL	Frais relatifs au traitements des dossiers d'accidents du travail et de maladies professionnelles - En ce compris des arriérés - Enseignement libre subventionné (y compris les centres PMS)	10	10	-	-	-	-	10	10

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	40	45.20	13	89	1211 3431	CE-CLL	Frais relatifs au traitement des dossiers d'accidents du travail et de maladies professionnelles - Enseignement de la Communauté française (y compris les centres PMS)	10	10	-	-	-	-	10	10
35	2	40	82.01	13	74	8300	FBM	Fonds budgétaire destiné à pouvoir octroyer des prêts au personnel (C)	8	8	-	-	-	-	8	8
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**296**	**296**	-	-	-	-	**296**	**296**
								FBM	**8**	**8**	-	-	-	-	**8**	**8**
								14 - Chargés de mission - Transports scolaires								
35	2	40	12.01	14	27	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	5	5	-	-	-	-	5	5
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**5**	**5**	-	-	-	-	**5**	**5**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**26.368**	**26.364**	-	-	**194**	**369**	**26.562**	**26.733**
								FBM	**8**	**8**	-	-	-	-	**8**	**8**
								PROGRAMME 2 PROVISIONS POUR CHARGES DIVERSES								
								21 - Provisions diverses								
36	2	40	01.01	21	32	1133	CE-CLL	Provision en vue de la cotisation de responsabilisation en matière de pension	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	40	01.04	21	41	0100 1211 3300	CE-CLL	Provision en vue d'accueil des primo-arrivants dans les DASPA	120	120	-	-	-	-	120	120
36	2	40	01.06	21	47	0100	CE-CLL	Provision générale pour litiges et négociations en cours	1.000	1.000	-	-	-	-	1.000	1.000
35	2	40	01.08	21	53	0100 1211 3300	CE-CLL	Provision pour politiques nouvelles	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**1.120**	**1.120**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.120**	**1.120**
								24 - Contrôle absences maladies								
35	2	40	12.01	24	37	1211	CE-CLL	Dépenses inhérentes au contrôle des absences pour maladie dans l'enseignement	612	612	-	-	5	5	617	617
								Totaux activité 24								
								CE-CLL	**612**	**612**	**-**	**-**	**5**	**5**	**617**	**617**
								25 - Remboursement d'indus Article 11bis								
35	2	40	11.01	25	29	1111	CE-CLL	Remboursement d'indus enseignement obligatoire	-	-	-	-	32	32	32	32
33	2	40	11.02	25	32	1111	CE-CLL	Remboursement d'indus enseignement supérieur	-	-	-	-	31	31	31	31
37	2	40	11.03	25	35	1111	CE-CLL	Remboursement d'indus enseignement de promotion sociale	-	-	-	-	31	31	31	31
								Totaux activité 25								
								CE-CLL	**-**	**-**	**-**	**-**	**94**	**94**	**94**	**94**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**1.732**	**1.732**	**-**	**-**	**99**	**99**	**1.831**	**1.831**
								PROGRAMME 3 INITIATIVES ET INTERVENTIONS DIVERSES DANS LE DOMAINE DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR								
								30 - Initiatives diverses dans le domaine de l'enseignement supérieur								
33	2	40	01.04	30	50	0100 4150 4316 4326 4430	CE-CLL	Dotations et subventions aux institutions supérieures en exécution du décret "Support de cours"	1.051	1.051	-	-	6	6	1.057	1.057
33	2	40	01.05	30	53	0100 3300	CE-CLL	Dépenses en vue de favoriser le développement et la reconnaissance d'un islam moderne en Fédération Wallonie-Bruxelles	475	475	-	-	-	-	475	475
33	2	40	01.06	30	56	4150 4410 4430 4316 4326	CE-CLL	Refinancement de l'enseignement supérieur	21.500	21.500	-	-	-21.500	-21.500	-	-
33	2	40	01.07	30	59	0100	CE-CLL	Initiatives nouvelles ou complémentaires dans le domaine de l'enseignement supérieur dont l'extension du test d'orientation	4.078	4.078	-	-	360	360	4.438	4.438

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	40	01.08	30	62	4150 4410 4430 4316 4326	CE-CLL	Refinancement de l'enseignement supérieur universitaire	-	-	-	-	-	-	-	-
33	2	40	01.09	30	65	4150 4410 4430 4316 4326	CE-CLL	Refinancement de l'enseignement supérieur non-universitaire	-	-	-	-	-	-	-	-
33	2	40	01.10	30	68	4150 4316 4326 4410 4430	CE-CLL	Soutien à l'application du Décret Paysage	6.072	6.072	-	-	-	-	6.072	6.072
33	2	40	01.11	30	71	4150 4316 4326 4410 4430	CE-CLL	Financement des conseillers pour la mise en œuvre de la FIE	1.400	1.400	-	-	-	-	1.400	1.400
33	2	40	40.01	30	04	4150 4316 4326 4410 4430	CE-CLL	Financement certificat EPC	700	700	-	-	-	-	700	700
								Totaux activité 30								
								CE-CLL	**35.276**	**35.276**	**-**	**-**	**-21.134**	**-21.134**	**14.142**	**14.142**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**35.276**	**35.276**	**-**	**-**	**-21.134**	**-21.134**	**14.142**	**14.142**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 4 RECHERCHES EN ÉDUCATION PILOTAGE INTERRÉSEAUX - ACTIVITÉS PÉDAGOGIQUES INTERRÉSEAUX - ORIENTATION - DIVERS								
								40 - Inspection - Pilotage - Interréseaux								
35	2	40	01.02	40	54	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature pour le financement de projets divers en liaison avec la politique de l'enseignement	1.586	1.586	-	-	155	205	1.741	1.791
35	2	40	01.03	40	57	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à des appels à projets en lien avec le projet d'établissement ou le plan de pilotage des écoles fondamentales, secondaires et spécialisées.	1.419	1.419	-	-	-	-	1.419	1.419
35	2	40	01.04	40	60	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à des appels à projets pour des initiatives d'appprentissages de "gestes qui sauvent la vie"	150	150	-	-	-	-	150	150
35	2	40	01.05	40	63	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives au renforcement de la gratuité scolaire	2.508	2.508	-	-	-	-	2.508	2.508
35	2	40	01.06	40	66	0100 1211	CE-CLL	Provision pour renforcer l'informatique administrative dans les écoles	870	870	-	-	-870	-870	-	-
35	2	40	01.07	40	69	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature favorisant l'intégration et l'utilisation des TIC dans l'enseignement	108	108	-	-	-	-	108	108

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	40	01.12	40	84	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec la communication à destination des enseignants et du monde de l'école	195	195	-	-	-	-	195	195
35	2	40	01.13	40	87	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relative à l'acquisition des manuels scolaires, de logiciels scolaires, d'outils pédagogiques et de livres pour la jeunesse	3.657	3.657	-	-	20	20	3.677	3.677
35	2	40	12.01	40	53	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	895	880	-	-	-	-	895	880
35	2	40	33.04	40	57	3300	CE-CLL	Subvention destinée à la mise en œuvre du programme "Jeunes, école, emploi, tout un programme…" - Mission locale forestoise	166	166	-	-	-	-	166	166
35	2	40	41.01	40	23	4140	CE-CLL	Institut de la formation en cours de carrière	5.537	5.537	-	-	168	168	5.705	5.705
35	2	40	74.01	40	29	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	17	16	-	-	-	-	17	16
								Totaux activité 40								
								CE-CLL	**17.108**	**17.092**	-	-	**-527**	**-477**	**16.581**	**16.615**
								41 - Recherches en Education								
35	2	40	01.10	41	79	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux recherches en éducation	576	576	-	-	-	-	576	576
35	2	40	01.11	41	82	0100 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux processus mis en œuvre pour améliorer la qualité et la perfomance de l'enseignement	5.421	5.421	-	-	652	652	6.073	6.073

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	40	12.30	41	44	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à la diffusion des résultats des recherches en éducation	10	10	-	-	-	-	10	10
35	2	40	41.01	41	24	4140	CE-CLL	Office Francophone de Formation en Alternance	122	122	-	-	36	36	158	158
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**6.129**	**6.129**	**-**	**-**	**688**	**688**	**6.817**	**6.817**
								42 - Prix - Donations - Fondations - Legs								
35	2	40	01.01	42	53	0100 3441 3450	FBM	Fonds budgétaire destiné à la gestion des fondations, donations, legs et prix	78	78	-	-	-	-	78	78
35	2	40	01.02	42	56	0100 1211	FBM	Fonds budgétaire pour les dépenses de toute nature relatives au soutien dans le secteur de l'enseignement	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 42								
								FBM	**78**	**78**	**-**	**-**	**-**	**-**	**78**	**78**
								43 - Prestations de services - Manifestations diverses - Etudes								
35	2	40	33.08	43	72	3300	CE-CLL	Subventions pour des publications à caractère pédagogique	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 43								
								44 - Agence d'évaluation de la qualité dans l'enseignement supérieur								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	40	41.30	44	17	4130	CE-CLL	Dotation à l'Agence pour l'évaluation de la qualité dans l'enseignement supérieur organisé ou subventionné par la Communauté française	1.000	1.000	-	-	-	-	1.000	1.000
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**24.237**	**24.221**	**-**	**-**	**161**	**211**	**24.398**	**24.432**
								FBM	**78**	**78**	**-**	**-**	**-**	**-**	**78**	**78**
								PROGRAMME 5 COLLABORATION À DIVERSES INSTITUTIONS ET ORGANISMES EN MATIÈRE D'ENSEIGNEMENT - DIVERS								
								50 - Subventions - Cotisations et interventions diverses - Recherches et enquêtes								
35	2	40	33.01	50	58	3300	CE-CLL	Subvention à l'AEDE - Association européenne des enseignants - Secteurs officiel et libre	5	5	-	-	-	-	5	5
35	2	40	33.11	50	88	3300	CE-CLL	Subventions aux associations de parents	231	231	-	-	1	1	232	232
35	2	40	35.02	50	79	1211	CE-CLL	Cotisations au consortium European Schoolnet	14	14	-	-	-	-	14	14
								Totaux activité 50								
								CE-CLL	**250**	**250**	**-**	**-**	**1**	**1**	**251**	**251**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								55 - Dépenses diverses relatives à l'Enseignement supérieur								
33	2	40	01.01	55	66	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à l'Enseignement supérieur	159	159	-	-	-	-	159	159
33	2	40	01.02	55	69	0100	CE-CLL	Indemnités à des tiers découlant de la responsabilité de la Communauté française en matière d'enseignement supérieur, transactions et études juridiques	1.000	1.000	-	-	-	-	1.000	1.000
33	2	40	01.03	55	72	0100	CE-CLL	Structures collectives d'enseignement supérieur	2.237	2.237	-	-	-	-	2.237	2.237
								Totaux activité 55								
								CE-CLL	**3.396**	**3.396**	-	-	-	-	**3.396**	**3.396**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**3.646**	**3.646**	-	-	**1**	**1**	**3.647**	**3.647**
								PROGRAMME 6 ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR - RECHERCHE SCIENTIFIQUE - SANTÉ - ADMINISTRATION								
								60 - Frais de fonctionnement								
33	2	40	12.01	60	73	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables	10	10	-	-	-	-	10	10
33	2	40	12.21	60	36	1211	CE-CLL	Assurance des étudiants et internes et membre du personnels de l'enseignement du supérieur	77	77	-	-	-	-	77	77

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	40	33.01	60	68	3300	CE-CLL	Subvention en faveur de l'Eurometropolitan E-Campus	-	-	-	-	-	-	-	-
33	2	40	41.40	60	63	4150	CE-CLL	Académie de Recherche et d'Enseignement supérieur (ARES)	4.097	4.097	-	-	59	59	4.156	4.156
33	2	40	41.70	60	56	4150 4410 4430	CE-CLL	Pôles académiques	1.859	1.859	-	-	12	12	1.871	1.871
								Totaux activité 60								
								CE-CLL	**6.043**	**6.043**	**-**	**-**	**71**	**71**	**6.114**	**6.114**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**6.043**	**6.043**	**-**	**-**	**71**	**71**	**6.114**	**6.114**
								PROGRAMME 7 ACTIONS VISANT À RENFORCER L'ATTRACTION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR ET À PROMOUVOIR LA MOBILITÉ ÉTUDIANTE								
								71 - Conseil consultatif								
35	2	40	11.12	71	11	1112	CE-CLL	Indemnités pour chargés de missions	4	4	-	-	-	-	4	4
35	2	40	12.41	71	10	1211	CE-CLL	Dépenses généralement quelconques relatives au Conseil de l'Éducation et de la Formation	34	33	-	-	-	-	34	33
								Totaux activité 71								
								CE-CLL	**38**	**37**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**37**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**38**	**37**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**37**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 8 ACTIONS FONDS EUROPÉENS - INITIATIVES DIVERSES DE LA RÉGION WALLONNE ET DE LA RÉGION BRUXELLES-CAPITALE EN MATIÈRE D'EMPLOI								
								80 - Actions en matière de formation et de réinsertion professionnelles								
37	2	40	30.01	80	61	1111 1112 1120 1131 1211 4314 4410	FBM	Fonds budgétaire pour le financement de programmes d'actions ou de formation et de réinsertion professionnelles dans l'enseignement de promotion sociale	6.000	6.000	-	-	-	-	6.000	6.000
35	2	40	30.02	80	64	1111 1112 1120 1131 1211 4314 4410	FBM	Fonds budgétaire pour la réalisation de programmes d'actions ou de formation et de réinsertion professionnelles dans l'enseignement obligatoire de plein exercice, ordinaire et spécialisé, et l'enseignement en alternance	10.000	10.000	-	-	-	-	10.000	10.000
35	2	40	33.03	80	94	3303	CE-CLL	Subventions pour la mise en œuvre de projets INTERREG	-	-	-	-	29	29	29	29
								Totaux activité 80								
								CE-CLL	**-**	**-**	**-**	**-**	**29**	**29**	**29**	**29**
								FBM	**16.000**	**16.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**16.000**	**16.000**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								81 - Rémunérations liées au programme de transition professionnelle								
35	2	40	01.07	81	13	0100 1111 1112 1120 1131 1211	CE-CLL	Intervention de la Communauté française pour la réalisation d'un programme de transition professionnelle	27.815	27.815	-	-	-568	-568	27.247	27.247
								Totaux activité 81								
								CE-CLL	**27.815**	**27.815**	**-**	**-**	**-568**	**-568**	**27.247**	**27.247**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**27.815**	**27.815**	**-**	**-**	**-539**	**-539**	**27.276**	**27.276**
								FBM	**16.000**	**16.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**16.000**	**16.000**
								PROGRAMME 9 DISCRIMINATIONS POSITIVES DANS L'ENSEIGNEMENT OBLIGATOIRE								
								91 - Expérience pédagogique en milieu pluriculturel								
35	2	40	01.08	91	26	0100 1111 1112 1120 1131 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature dans des actions d'éducation interculturelle	38	38	-	-	-	-	38	38
								Totaux activité 91								
								CE-CLL	**38**	**38**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**38**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 9								
								CE-CLL	**38**	**38**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**38**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 40								
								CE-CLL	**125.477**	**125.449**	**-**	**-**	**-21.167**	**-20.942**	**104.310**	**104.507**
								FBM	**16.086**	**16.086**	**-**	**-**	**-**	**-**	**16.086**	**16.086**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 41								
								SERVICE GÉNÉRAL DE L'INSPECTION								
								PROGRAMME 1 SUBSISTANCE INSPECTION - DÉPENSES DE PERSONNEL								
								11 - Personnel de l'Inspection des centresPMS								
35	2	41	11.03	11	48	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	142	142	-	-	14	14	156	156
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**142**	**142**	**-**	**-**	**14**	**14**	**156**	**156**
								12 - Personnel de l'Inspection et animation pédagogique de l'Enseignement préscolaire et primaire								
35	2	41	11.03	12	49	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	4.468	4.468	-	-	43	43	4.511	4.511
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**4.468**	**4.468**	**-**	**-**	**43**	**43**	**4.511**	**4.511**
								13 - Personnel de l'Inspection et animation pédagogique de l'Enseignement secondaire								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	41	11.03	13	50	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	2.815	2.815	-	-	108	108	2.923	2.923
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**2.815**	**2.815**	**-**	**-**	**108**	**108**	**2.923**	**2.923**
								14 - Personnel de l'Inspection et de l'Enseignement spécial								
35	2	41	11.03	14	51	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	325	325	-	-	55	55	380	380
								Totaux activité 14								
								CE-CLL	**325**	**325**	**-**	**-**	**55**	**55**	**380**	**380**
								15 - Personnel de l'Inspection, Inspecteur général Coordonnateur et Inspecteurs de Religion								
35	2	41	11.03	15	52	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	1.225	1.225	-	-	21	21	1.246	1.246
								Totaux activité 15								
								CE-CLL	**1.225**	**1.225**	**-**	**-**	**21**	**21**	**1.246**	**1.246**
								16 - Personnel de l'Inspection de l'Enseignement de promotion sociale								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	41	11.03	16	53	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	654	654	-	-	3	3	657	657
								Totaux activité 16								
								CE-CLL	**654**	**654**	**-**	**-**	**3**	**3**	**657**	**657**
								17 - Personnel de l'Inspection e l'enseignement artistique								
35	2	41	11.03	17	54	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	537	537	-	-	-2	-2	535	535
								Totaux activité 17								
								CE-CLL	**537**	**537**	**-**	**-**	**-2**	**-2**	**535**	**535**
								18 - Personnel de l'Inspection de l'Enseignement à distance								
35	2	41	11.03	18	55	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	30	30	-	-	6	6	36	36
								Totaux activité 18								
								CE-CLL	**30**	**30**	**-**	**-**	**6**	**6**	**36**	**36**
								19 - Personnel de l'Inspection - Pilotage général								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	41	11.03	19	56	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 19								
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**10.196**	**10.196**	-	-	**248**	**248**	**10.444**	**10.444**
								PROGRAMME 2 SUBSISTANCE INSPECTION - FRAIS DE FONCTIONNEMENT								
								21 - Frais de fonctionnement de l'Inspection des centres PMS								
35	2	41	12.01	21	61	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	44	44	-	-	-	-	44	44
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**44**	**44**	-	-	-	-	**44**	**44**
								22 - Frais de fonctionnement de l'Inspection de l'Enseignement fondamental ordinaire								
35	2	41	12.01	22	62	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	838	838	-	-	-	-	838	838
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**838**	**838**	-	-	-	-	**838**	**838**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								23 - Frais de fonctionnement de l'Inspection de l'Enseignement secondaire								
35	2	41	12.01	23	63	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	653	653	-	-	-	-	653	653
								Totaux activité 23								
								CE-CLL	**653**	**653**	-	-	-	-	**653**	**653**
								24 - Frais de fonctionnement de l'Inspection de l'Enseignement spécial								
35	2	41	12.01	24	64	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	108	108	-	-	-	-	108	108
								Totaux activité 24								
								CE-CLL	**108**	**108**	-	-	-	-	**108**	**108**
								25 - Frais de fonctionnement de l'Inspecteur général Coordinateur et des Inspecteurs de Religion								
35	2	41	12.01	25	65	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	222	222	-	-	-	-	222	222
35	2	41	74.01	25	41	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	19	18	-	-	-	-	19	18
								Totaux activité 25								
								CE-CLL	**241**	**240**	-	-	-	-	**241**	**240**
								26 - Frais de fonctionnement de l'Inspection de l'Enseignement de promotion sociale								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	41	12.01	26	66	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	144	144	-	-	-	-	144	144
								Totaux activité 26								
								CE-CLL	**144**	**144**	-	-	-	-	**144**	**144**
								27 - Frais de fonctionnement de l'Inspection de l'Enseignement artistique								
35	2	41	12.01	27	67	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	49	49	-	-	-	-	49	49
								Totaux activité 27								
								CE-CLL	**49**	**49**	-	-	-	-	**49**	**49**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**2.077**	**2.076**	-	-	-	-	**2.077**	**2.076**
								PROGRAMME 3 SERVICE DE CONSEIL ET DE SOUTIEN PÉDAGOGIQUE								
								30 - Service de Conseil et de soutien pédagogique								
35	2	41	11.03	30	67	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements du personnel du Service de Conseil et de Soutien pédagogique	12.959	12.959	-	-	-3.046	-3.046	9.913	9.913
35	2	41	12.01	30	70	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services du Service de Conseil et de Soutien pédagogique	1.304	1.304	-	-	-252	-252	1.052	1.052

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 30									
									CE-CLL	**14.263**	**14.263**	**-**	**-**	**-3.298**	**-3.298**	**10.965**	**10.965**
								Totaux programme 3									
									CE-CLL	**14.263**	**14.263**	**-**	**-**	**-3.298**	**-3.298**	**10.965**	**10.965**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 41									
									CE-CLL	**26.536**	**26.535**	**-**	**-**	**-3.050**	**-3.050**	**23.486**	**23.485**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 44 **BÂTIMENTS SCOLAIRES**								
								PROGRAMME 0 FONCTIONNEMENT DES FONDS BÂTIMENTS SCOLAIRES ET DES INSTITUTIONS SUCCÉDANT AU FONDS NATIONAL DE GARANTIE								
								01 - Fonctionnement des Bâtiments scolaires								
35	1	44	01.06	01	38	0100 1211 7200	CE-CLL	Programme prioritaire de travaux PPT	48.280	36.000	-	-	11.727	-	60.007	36.000
35	1	44	01.07	01	41	0100	CE-CLL	Intervention dans le cadre d'un plan particulier d'investissement en vue de l'augmentation de la capacité d'établissements scolaires	121	121	-	-	-	-	121	121
35	0	44	01.08	01	44	0100	CE-CLL	Intervention en vue de soutenir des solutions rapides de création de places	4.000	2.000	-	-	-	-	4.000	2.000
35	1	44	12.03	01	31	1211	CE-CLL	Dépenses courantes relatives au programme prioritaire de travaux	18	18	-	-	-	-	18	18
35	1	44	12.04	01	34	1211	CE-CLL	Dépenses courantes relatives au financement des bâtiments scolaires	345	345	-	-	-	-	345	345
35	1	44	41.03	01	01	4130	CE-CLL	Subventions au service à gestion séparée Fonds de garantie des bâtiments scolaires	3.500	3.500	-	-	-	-	3.500	3.500
35	1	44	61.01	01	78	6131	CE-CLL	Dotation au service à gestion séparée - Fonds des Bâtiments scolaires de la Communauté française	46.800	46.800	-	-	-	-	46.800	46.800

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	1	44	61.02	01	81	6131	CE-CLL	Dotation au service à gestion séparée - Fonds des Bâtiments scolaires de l'enseignement officiel subventionné	25.050	25.050	-	-	-	-	25.050	25.050
35	1	44	61.04	01	87	6131	CE-CLL	Dotation au service à gestion séparée - Fonds de création de places pour les bâtiments de l'enseignement obligatoire	20.000	20.000	-	-	-	-	20.000	20.000
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**148.114**	**133.834**	-	-	**11.727**	-	**159.841**	**133.834**
								02 - Subventions - Loyers - Divers								
36	1	44	12.06	02	41	1212	CE-CLL	Loyers versés aux sociétés publiques d'administration des bâtiments scolaires (SPABS)	21.081	21.081	-	-	-	-	21.081	21.081
35	1	44	33.01	02	21	3122	CE-CLL	Subventions aux sociétés immobilières créées par le décret du 5 juillet 1993	138	138	-	-	138	138	276	276
35	1	44	85.01	02	04	8515	CE-CLL	Participation de la Communauté française au capital de la SA Conservatoire de Bruxelles	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**21.219**	**21.219**	-	-	**138**	**138**	**21.357**	**21.357**
								03 - Gestion énergétique des bâtiments scolaires de la Communauté française								
35	1	44	12.01	03	27	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	3.700	3.700	-	-	350	350	4.050	4.050

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 03									
									CE-CLL	**3.700**	**3.700**	**-**	**-**	**350**	**350**	**4.050**	**4.050**
								Totaux programme 0									
									CE-CLL	**173.033**	**158.753**	**-**	**-**	**12.215**	**488**	**185.248**	**159.241**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 44									
									CE-CLL	**173.033**	**158.753**	**-**	**-**	**12.215**	**488**	**185.248**	**159.241**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 45								
								RECHERCHE SCIENTIFIQUE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION								
								02 - Frais de fonctionnement								
33	2	45	12.02	02	56	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	31	31	-	-	-	-	31	31
33	2	45	74.01	02	29	7422	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achat de biens durables	3	3	-	-	-	-	3	3
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**34**	**34**	**-**	**-**	**-**	**-**	**34**	**34**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**34**	**34**	**-**	**-**	**-**	**-**	**34**	**34**
								PROGRAMME 1 SUBVENTIONS ASBL OU ASSIMILÉS								
								11 - Financement de sprix , bourses, frais connexes et participation à des cativités et manifestations scientifiques								
33	2	45	33.03	11	63	3540	CE-CLL	Subventions à l'Institut historique belge de Rome et à l'Ecole française d'Athènes	50	50	-	-	-	-	50	50
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**50**	**50**	**-**	**-**	**-**	**-**	**50**	**50**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								12 - Associations scientifiques et universitaires								
33	2	45	33.05	12	70	3300	CE-CLL	Subventions aux associations scientifiques et universitaires	-	-	-	-	-	-	-	-
33	2	45	33.06	12	73	3300	CE-CLL	Subvention au Centre de Recherche sur l'Enseignement des Mathématiques (CREM)	67	67	-	-	-	-	67	67
33	2	45	33.07	12	76	3300	CE-CLL	Subvention à l'Agence Universitaire de la Francophonie (AUF)	72	72	-	-	-	-	72	72
33	2	45	33.08	12	79	3300	CE-CLL	Subventions pour des études et des actions de diffusion des connaissances scientifiques	200	200	-	-	-	-	200	200
33	2	45	33.09	12	82	3300	CE-CLL	Subventions à l'université des aînés	-	-	-	-	-	-	-	-
33	2	45	33.10	12	85	3300	CE-CLL	Subvention aux Instituts internationaux de Physique et de Chimie fondés par Ernest Solvay	52	52	-	-	-	-	52	52
33	2	45	33.11	12	88	3300	CE-CLL	Subvention au Centre de recherche et d'information socio-politique (CRISP)	392	392	-	-	50	50	442	442
33	2	45	33.12	12	91	3300	CE-CLL	MNEMA (nouveau)	-	-	-	-	-	-	-	-
33	2	45	33.13	12	94	3300	CE-CLL	Subvention au PASS	250	250	-	-	-	-	250	250
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**1.033**	**1.033**	**-**	**-**	**50**	**50**	**1.083**	**1.083**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**1.083**	**1.083**	**-**	**-**	**50**	**50**	**1.133**	**1.133**

PROGRAMME 2
SUBVENTIONS DIVERSES

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								20 - Recherche scientifique fondamentale collective								
33	2	45	31.01	20	48	4140	CE-CLL	Subventions en faveur de la recherche scientifique fondamentale collective - Initiative ministérielle	109	109	-	-	-	-	109	109
33	2	45	33.02	20	69	3300	CE-CLL	Subventions permettant la présence de chercheurs de la Communauté française sur des sites archéologiques	66	66	-	-	-	-	66	66
33	2	45	41.01	20	41	4140	CE-CLL	Soutien aux politiques de genre	-	-	-	-	200	200	200	200
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**175**	**175**	**-**	**-**	**200**	**200**	**375**	**375**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**175**	**175**	**-**	**-**	**200**	**200**	**375**	**375**
								PROGRAMME 3 SUBVENTION RECHERCHE FONDAMENTALE								
								31 - Subventions ASBL ou assimilés								
33	2	45	01.01	31	80	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à l'organisation du Printemps des Sciences	261	261	-	-	-	-	261	261
33	2	45	33.09	31	04	3441 3450	CE-CLL	Prix, bourses de voyage et voyages d'étudiants en groupe	162	162	-	-	-	-	162	162
33	2	45	33.11	31	10	3300	CE-CLL	Subventions aux associations d'étudiants	110	110	-	-	-	-	110	110
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**533**	**533**	**-**	**-**	**-**	**-**	**533**	**533**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								33 - Fonds national de la Recherche scientifique et fonds associés								
33	2	45	41.04	33	63	4140	CE-CLL	Subvention légale au Fonds National de la Recherche Scientifique (F.R.S.-FNRS), en ce compris les chercheurs permanents (Décret du 17/07/2013)	83.082	83.060	-	-	333	325	83.415	83.385
33	2	45	41.05	33	66	4140	CE-CLL	Subvention au F.R.S. - FNRS pour la gestion opérationnelle des Pôles d'Attraction Interuniversitaires (PAI)	13.911	13.564	-	-	-	-	13.911	13.564
33	2	45	41.07	33	72	4140	CE-CLL	Subventions légale pour le financement de la formation des chercheurs dans l'industrie et dans l'agriculture (Décret du 17/07/2013)	13.062	13.059	-	-	58	56	13.120	13.115
33	2	45	41.09	33	78	4430	CE-CLL	Subvention légale au Fonds de la Recherche en Sciences Humaines (FRESH) (Décret du 17/07/2013)	5.557	5.556	-	-	25	24	5.582	5.580
33	2	45	41.10	33	81	4130	CE-CLL	Subvention légale pour le financement de programmes de recherche fondamentale collective (FRFC, FRSM, IISN), hors chercheurs permanents (Décret du 17/07/2013)	16.761	16.757	-	-	75	73	16.836	16.830
								Totaux activité 33								
								CE-CLL	**132.373**	**131.996**	**-**	**-**	**491**	**478**	**132.864**	**132.474**
								34 - Subventions diverses								
33	2	45	41.10	34	82	1211	CE-CLL	Soutien aux infrastructures de recherche	582	582	-	-	-	-	582	582
								Totaux activité 34								
								CE-CLL	**582**	**582**	**-**	**-**	**-**	**-**	**582**	**582**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								35 - Fonds et programmes de recherche								
33	2	45	41.13	35	92	1211	CE-CLL	Subventions pour le financement des actions de recherche concertées au sein des universités	16.177	16.177	-	-	72	72	16.249	16.249
33	2	45	41.14	35	95	1111	CE-CLL	Subventions pour le financement des fonds spéciaux pour la recherche au sein des universités	16.087	16.087	-	-	72	72	16.159	16.159
33	2	45	41.15	35	01	4130	CE-CLL	Application de la charte européenne du chercheur / EURAXESS	150	106	-	-	-	-	150	106
								Totaux activité 35								
								CE-CLL	**32.414**	**32.370**	**-**	**-**	**144**	**144**	**32.558**	**32.514**
								36 - Activités internationales								
33	2	45	33.01	36	82	3300	CE-CLL	Recherches et enquêtes en matière d'éducation menées sous l'égide de l'OCDE	218	218	-	-	-	-	218	218
								Totaux activité 36								
								CE-CLL	**218**	**218**	**-**	**-**	**-**	**-**	**218**	**218**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**166.120**	**165.699**	**-**	**-**	**635**	**622**	**166.755**	**166.321**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 45								
								CE-CLL	**167.412**	**166.991**	**-**	**-**	**885**	**872**	**168.297**	**167.863**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 46								
								ACADÉMIE ROYALE DES SCIENCES, DES LETTRES ET DES BEAUX-ARTS DE BELGIQUE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
33	2	46	12.01	02	80	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	204	204	-	-	-	-	204	204
33	2	46	12.07	02	01	1211	CE-CLL	Dépenses exceptionnelles pour achats de biens non durables et de services	2	2	-	-	-	-	2	2
33	2	46	74.01	02	56	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	30	30	-	-	-	-	30	30
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**236**	**236**	-	-	-	-	**236**	**236**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**236**	**236**	-	-	-	-	**236**	**236**
								PROGRAMME 1 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - PERSONNEL DE L'ENSEIGNEMENT								
								12 - Dépenses de personnel - Rémunérations et allocations généralement quelconques								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	46	11.03	12	87	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	323	323	-	-	-	-	323	323
33	2	46	11.04	12	90	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel autre que statutaire	741	741	-	-	-	-	741	741
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**1.064**	**1.064**	-	-	-	-	**1.064**	**1.064**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**1.064**	**1.064**	-	-	-	-	**1.064**	**1.064**
								PROGRAMME 2 SUBVENTIONS DIVERSES								
								20 - Financement des prix décernés et autres activités								
33	2	46	33.01	20	93	3300	CE-CLL	Subventions aux Classes des Technologies, des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts	37	37	-	-	-	-	37	37
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**37**	**37**	-	-	-	-	**37**	**37**
								21 - Patrimoine de l'Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique								
33	2	46	41.01	21	69	7422	CE-CLL	Subventions aux Classes des Technologies, des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts	239	239	-	-	-	-	239	239

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	46	41.02	21	72	7422	CE-CLL	Subvention en faveur du Collège Belgique	29	29	-	-	-	-	29	29
33	2	46	61.01	21	55	7422	CE-CLL	Subventions	5	5	-	-	-	-	5	5
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**273**	**273**	-	-	-	-	**273**	**273**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**310**	**310**	-	-	-	-	**310**	**310**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 46								
								CE-CLL	**1.610**	**1.610**	-	-	-	-	**1.610**	**1.610**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 47								
								ALLOCATIONS ET PRÊTS D'ETUDES								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE								
								02 - Frais de fonctionnement								
33	2	47	12.01	02	10	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	250	250	-	-	13	13	263	263
33	2	47	12.66	02	11	1211	CE-CLL	Dépenses relatives à toutes initiatives en matière d'allocations et prêts d'études	8	8	-	-	-8	-8	-	-
33	2	47	74.01	02	83	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	10	10	-	-	-5	-5	5	5
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**268**	**268**	-	-	-	-	**268**	**268**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**268**	**268**	-	-	-	-	**268**	**268**
								PROGRAMME 1 ALLOCATIONS ET PRÊTS								
								10 - Allocations et prêts								
33	2	47	33.01	10	13	3431	CE-CLL	Octroi d'allocations et prêts d'études aux élèves de condition peu aisée	66.559	66.559	-	-	-	-	66.559	66.559
33	2	47	33.02	10	16	3431	FBM	Fonds budgétaire destiné au paiement d'allocations d'études	825	825	-	-	-75	-75	750	750

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	47	82.03	10	72	8300	FBM	Fonds budgétaire destiné au paiement des prêts d'études (C)	491	491	-	-	-	-	491	491
								Totaux activité 10								
								CE-CLL	**66.559**	**66.559**	**-**	**-**	**-**	**-**	**66.559**	**66.559**
								FBM	**1.316**	**1.316**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**1.241**	**1.241**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**66.559**	**66.559**	**-**	**-**	**-**	**-**	**66.559**	**66.559**
								FBM	**1.316**	**1.316**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**1.241**	**1.241**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 47								
								CE-CLL	**66.827**	**66.827**	**-**	**-**	**-**	**-**	**66.827**	**66.827**
								FBM	**1.316**	**1.316**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**1.241**	**1.241**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 48								
								CENTRES PMS								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
35	2	48	12.01	02	37	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	133	133	-	-	50	-	183	133
35	2	48	74.01	02	13	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	4	4	-	-	-	-	4	4
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**137**	**137**	**-**	**-**	**50**	**-**	**187**	**137**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**137**	**137**	**-**	**-**	**50**	**-**	**187**	**137**
								PROGRAMME 4 DÉPENSES DE PERSONNEL ET DES CENTRES PMS								
								40 - Centres PMS de la Communauté - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	48	11.03	40	72	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	22.792	22.792	-	-	236	236	23.028	23.028

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 40								
								CE-CLL	**22.792**	**22.792**	**-**	**-**	**236**	**236**	**23.028**	**23.028**
								42 - Centres PMS officiels subventionnés - Subventions - Traitements								
35	2	48	43.01	42	65	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements	26.131	26.131	-	-	46	46	26.177	26.177
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**26.131**	**26.131**	**-**	**-**	**46**	**46**	**26.177**	**26.177**
								43 - Centres PMS libres subventionnés - Subventions - traitements								
35	2	48	44.01	43	75	4410	CE-CLL	Subventions-traitements	40.448	40.448	-	-	-654	-654	39.794	39.794
								Totaux activité 43								
								CE-CLL	**40.448**	**40.448**	**-**	**-**	**-654**	**-654**	**39.794**	**39.794**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**89.371**	**89.371**	**-**	**-**	**-372**	**-372**	**88.999**	**88.999**
								PROGRAMME 5 FONCTIONNEMENT DES CENTRES PMS								
								50 - Centres PMS de la Communauté - Frais de fonctionnement								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	48	01.01	50	83	1211 3300	CE-CLL	CPMS de la Communauté française - Promotion de la santé à l'école	6	6	-	-	-	-	6	6
35	2	48	12.01	50	85	1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement - Achats de biens non durables et de services	18	18	-	-	-	-	18	18
35	2	48	41.23	50	24	4130	CE-CLL	Dotation globale	3.095	3.095	-	-	-4	-4	3.091	3.091
								Totaux activité 50								
								CE-CLL	**3.119**	**3.119**	**-**	**-**	**-4**	**-4**	**3.115**	**3.115**
								51 - Formation								
35	2	48	01.01	51	84	0100 1211	CE-CLL	Formation réseau CPMS	23	23	-	-	-	-	23	23
35	2	48	01.02	51	87	0100 1211	CE-CLL	Formation établissements CPMS	5	5	-	-	-	-	5	5
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**28**	**28**	**-**	**-**	**-**	**-**	**28**	**28**
								52 - Centres PMS officiels subventionnés - Subventions de fonctionnement								
35	2	48	43.23	52	44	4316 4326	CE-CLL	Subventions forfaitaires	2.354	2.354	-	-	36	36	2.390	2.390
								Totaux activité 52								
								CE-CLL	**2.354**	**2.354**	**-**	**-**	**36**	**36**	**2.390**	**2.390**
								53 - Centres PMS officiels subventionnés - Aide connexe								
35	2	48	43.09	53	03	4314 4324	CE-CLL	Formation réseau CPMS	24	24	-	-	-	-	24	24

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	48	43.10	53	06	4314 4324	CE-CLL	Formation établissements CPMS	5	5	-	-	-	-	5	5
								Totaux activité 53								
								CE-CLL	**29**	**29**	-	-	-	-	**29**	**29**
								54 - Centres PMS libres subventionnés - Subventions de fonctionnement								
35	2	48	44.23	54	55	4430	CE-CLL	Subventions forfaitaires	3.666	3.666	-	-	11	11	3.677	3.677
								Totaux activité 54								
								CE-CLL	**3.666**	**3.666**	-	-	**11**	**11**	**3.677**	**3.677**
								55 - Centres PMS libres subventionnés - Aide connexe								
35	2	48	44.09	55	14	4410	CE-CLL	Formation réseau CPMS	37	37	-	-	-	-	37	37
35	2	48	44.10	55	17	4410	CE-CLL	Formation établissements CPMS	8	8	-	-	-	-	8	8
								Totaux activité 55								
								CE-CLL	**45**	**45**	-	-	-	-	**45**	**45**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**9.241**	**9.241**	-	-	**43**	**43**	**9.284**	**9.284**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 48								
								CE-CLL	**98.749**	**98.749**	-	-	**-279**	**-329**	**98.470**	**98.420**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 50								
								AFFAIRES PÉDAGOGIQUES ET PILOTAGE DE L'ENSEIGNEMENT DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
35	2	50	12.01	02	91	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	193	193	-	-	-	-	193	193
35	2	50	74.01	02	67	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	65	65	-	-	-	-	65	65
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**258**	**258**	-	-	-	-	**258**	**258**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**258**	**258**	-	-	-	-	**258**	**258**
								PROGRAMME 1 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - PERSONNEL DE L'ENSEIGNEMENT								
								12 - Frais de fonctionnement								
35	2	50	12.01	12	04	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	137	137	-	-	-	-	137	137
35	2	50	74.01	12	77	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	20	20	-	-	-	-	20	20

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 12								
								CE-CLL	**157**	**157**	**-**	**-**	**-**	**-**	**157**	**157**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**157**	**157**	**-**	**-**	**-**	**-**	**157**	**157**
								PROGRAMME 2 PILOTAGE - STRUCTURES - PROGRAMMES - ACTIVITÉS DE FORMATION - RECHERCHES ET INFORMATION - ÉTABLISSEMENTS DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								21 - Structures - Programmes - Formation et information								
35	2	50	12.01	21	13	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	560	560	-	-	-	-	560	560
35	2	50	41.01	21	80	4150	CE-CLL	Subventions en faveur de recherches et d'études	177	177	-	-	-	-	177	177
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**737**	**737**	**-**	**-**	**-**	**-**	**737**	**737**
								22 - Aide connexe - Formation et recyclage du personnel de la Communauté								
35	2	50	01.08	22	33	0100 1211	CE-CLL	Formation fonctions de sélection et de promotion	44	44	-	-	-	-	44	44
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**44**	**44**	**-**	**-**	**-**	**-**	**44**	**44**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								23 - Subventions - Cotisations et interventions diverses								
35	2	50	33.03	23	16	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Sport, Culture, École et Solidarité (S.C.E.S.) à Bruxelles	173	173	-	-	-	-	173	173
35	2	50	33.07	23	28	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Fédération sportive de l'Enseignement de la Communauté française	154	154	-	-	-	-	154	154
								Totaux activité 23								
								CE-CLL	**327**	**327**	**-**	**-**	**-**	**-**	**327**	**327**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**1.108**	**1.108**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.108**	**1.108**
								PROGRAMME 3 CENTRES TECHNIQUES DE FORMATION DES PERSONNELS DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE - AUXILIAIRES DE L'ENSEIGNEMENT ET ACTIVITÉS PARASCOLAIRES - ÉTABLISSEMENTS DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								31 - Frais de fonctionnement								
35	2	50	41.23	31	59	4150	CE-CLL	Dotation globale	586	586	-	-	-54	-54	532	532
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**586**	**586**	**-**	**-**	**-54**	**-54**	**532**	**532**
								32 - Frais dans le domaine de l'enseignement								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	50	12.01	32	24	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services y compris expositions pédagogiques, classes de dépaysement et découverte - activités pédagogiques "originales" et autres…	400	400	-	-	-	-	400	400
35	2	50	74.01	32	97	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	116	116	-	-	-	-	116	116
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**516**	**516**	-	-	-	-	**516**	**516**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**1.102**	**1.102**	-	-	**-54**	**-54**	**1.048**	**1.048**
								PROGRAMME 4 CENTRES TECHNIQUES DE FORMATION DES PERSONNELS DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE - AUXILIAIRES DE L'ENSEIGNEMENT ET ACTIVITÉS PARASCOLAIRES - ÉTABLISSEMENTS DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								40 - Dépenses de personnel - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	50	11.03	40	29	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements des chargés de mission	1.761	1.761	-	-	-127	-127	1.634	1.634

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 40									
									CE-CLL	**1.761**	**1.761**	**-**	**-**	**-127**	**-127**	**1.634**	**1.634**
								41 - Dépenses de personnel administratif et ouvrier. Rémunérations et allocations généralement quelconques									
35	2	50	11.03	41	30	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire		2.206	2.206	-	-	52	52	2.258	2.258
								Totaux activité 41									
									CE-CLL	**2.206**	**2.206**	**-**	**-**	**52**	**52**	**2.258**	**2.258**
								Totaux programme 4									
									CE-CLL	**3.967**	**3.967**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**3.892**	**3.892**
								PROGRAMME 5 CENTRES DE DÉPAYSEMENT ET DE PLEIN AIR DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE									
								51 - Frais de fonctionnement									
35	2	50	41.23	51	79	4130	CE-CLL	Dotation globale		1.416	1.416	-	-	-159	-159	1.257	1.257
								Totaux activité 51									
									CE-CLL	**1.416**	**1.416**	**-**	**-**	**-159**	**-159**	**1.257**	**1.257**
								Totaux programme 5									
									CE-CLL	**1.416**	**1.416**	**-**	**-**	**-159**	**-159**	**1.257**	**1.257**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 6 CENTRES DE DÉPAYSEMENT ET DE PLEIN AIR DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE								
								60 - Dépenses de personnel enseignant - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	50	11.03	60	49	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements des chargés de mission et personnel statutaire	4.590	4.590	-	-	50	50	4.640	4.640
								Totaux activité 60								
								CE-CLL	**4.590**	**4.590**	**-**	**-**	**50**	**50**	**4.640**	**4.640**
								61 - Dépenses de personnel administratif et ouvrier - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	50	11.03	61	50	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	3.188	3.188	-	-	-36	-36	3.152	3.152
								Totaux activité 61								
								CE-CLL	**3.188**	**3.188**	**-**	**-**	**-36**	**-36**	**3.152**	**3.152**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**7.778**	**7.778**	**-**	**-**	**14**	**14**	**7.792**	**7.792**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 7 CENTRE DES TECHNOLOGIES AGRONOMIQUES DE STRÉE								
								70 - Frais de fonctionnement								
33	2	50	12.01	70	62	1221	CE-CLL	Rémunération de la direction du Centre de Strée	106	106	-	-	-	-	106	106
33	2	50	41.31	70	25	4150	CE-CLL	Dotation Centre de Strée	281	281	-	-	-	-	281	281
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**387**	**387**	**-**	**-**	**-**	**-**	**387**	**387**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**387**	**387**	**-**	**-**	**-**	**-**	**387**	**387**
								PROGRAMME 8 CENTRES TECHNIQUES AGRICOLES ET HORTICOLES PERSONNEL ADMINISTRATIF ET OUVRIER								
								80 - Frais de fonctionnement								
35	2	50	41.23	80	11	4150	CE-CLL	Dotation globale	699	699	-	-	-64	-64	635	635
								Totaux activité 80								
								CE-CLL	**699**	**699**	**-**	**-**	**-64**	**-64**	**635**	**635**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**699**	**699**	**-**	**-**	**-64**	**-64**	**635**	**635**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 50								
								CE-CLL	**16.872**	**16.872**	**-**	**-**	**-338**	**-338**	**16.534**	**16.534**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 51								
								ENSEIGNEMENT PRÉSCOLAIRE ET ENSEIGNEMENT PRIMAIRE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
35	2	51	12.01	02	21	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	93	93	-	-	-	-	93	93
35	2	51	74.01	02	94	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	4	4	-	-	-	-	4	4
								Totaux activité 02								
							CE-CLL		**97**	**97**	-	-	-	-	**97**	**97**
								Totaux programme 0								
							CE-CLL		**97**	**97**	-	-	-	-	**97**	**97**
								PROGRAMME 2 DÉPENSES DE PERSONNEL DE L'ENSEIGNEMENT FONDAMENTAL								
								20 - Dépenses liées aux paiement des agents contractuels subventionnés								
35	2	51	11.05	20	42	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations des agents contractuels subventionnés de l'enseignement fondamental	39.994	39.994	-	-	-1.547	-1.547	38.447	38.447

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**39.994**	**39.994**	**-**	**-**	**-1.547**	**-1.547**	**38.447**	**38.447**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**39.994**	**39.994**	**-**	**-**	**-1.547**	**-1.547**	**38.447**	**38.447**
								PROGRAMME 3 FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES DE L'ENSEIGNEMENT FONDAMENTAL								
								30 - Dépenses pour les surveillances sur l'heure de midi								
35	2	51	41.01	30	19	4150	CE-CLL	Dotation pour le paiement des prestations de surveillance de midi dans les établissements d'enseignement fondamental CF	529	529	-	-	3	3	532	532
35	2	51	43.01	30	37	4314 4324	CE-CLL	Subventions pour les surveillances de midi dans les établissements d'enseignement fondamental de l'EOS	3.630	3.630	-	-	24	24	3.654	3.654
35	2	51	44.01	30	46	4410	CE-CLL	Subventions pour les surveillances de midi dans les établissements fondamental de l'ELS	2.937	2.937	-	-	19	19	2.956	2.956
								Totaux activité 30								
								CE-CLL	**7.096**	**7.096**	**-**	**-**	**46**	**46**	**7.142**	**7.142**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**7.096**	**7.096**	**-**	**-**	**46**	**46**	**7.142**	**7.142**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 4 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉCOLES MATERNELLES								
								41 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel enseignant - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	51	11.03	41	57	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire du maternel	42.633	42.633	-	-	31	31	42.664	42.664
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**42.633**	**42.633**	**-**	**-**	**31**	**31**	**42.664**	**42.664**
								44 - Ecoles maternelles officielles subventionnées - Subventions - Traitements								
35	2	51	43.01	44	51	4314 4324	CE-CLL	Subventions-traitements dans le maternel	321.355	321.355	-	-	277	277	321.632	321.632
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**321.355**	**321.355**	**-**	**-**	**277**	**277**	**321.632**	**321.632**
								45 - Ecoles maternelles libres subventionnées - Subventions - Traitements								
35	2	51	44.01	45	61	4410	CE-CLL	Subventions-traitements dans le maternel	230.593	230.593	-	-	3.827	3.827	234.420	234.420
								Totaux activité 45								
								CE-CLL	**230.593**	**230.593**	**-**	**-**	**3.827**	**3.827**	**234.420**	**234.420**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**594.581**	**594.581**	**-**	**-**	**4.135**	**4.135**	**598.716**	**598.716**
								PROGRAMME 5 FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES MATERNELLES								
								53 - Ecoles maternelles officielles subventionnées - Subventions de fonctionnement								
35	2	51	43.23	53	29	4316 4326	CE-CLL	Subventions forfaitaires dans le maternel	36.382	36.382	-	-	7	7	36.389	36.389
								Totaux activité 53								
								CE-CLL	**36.382**	**36.382**	**-**	**-**	**7**	**7**	**36.389**	**36.389**
								55 - Ecoles maternelles libres subventionnées - Subventions de fonctionnement								
35	2	51	44.23	55	40	4430	CE-CLL	Subventions forfaitaires dans le maternel	27.882	27.882	-	-	-380	-380	27.502	27.502
								Totaux activité 55								
								CE-CLL	**27.882**	**27.882**	**-**	**-**	**-380**	**-380**	**27.502**	**27.502**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**64.264**	**64.264**	**-**	**-**	**-373**	**-373**	**63.891**	**63.891**
								PROGRAMME 6 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉCOLES PRIMAIRES								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								61 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel enseignant - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	51	11.03	61	77	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire du primaire	108.727	108.727	-	-	686	686	109.413	109.413
								Totaux activité 61								
								CE-CLL	**108.727**	**108.727**	**-**	**-**	**686**	**686**	**109.413**	**109.413**
								62 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel administratif et ouvrier - Rémunérations et allocations généralement quelconque								
35	2	51	11.03	62	78	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire du primaire	7.827	7.827	-	-	70	70	7.897	7.897
								Totaux activité 62								
								CE-CLL	**7.827**	**7.827**	**-**	**-**	**70**	**70**	**7.897**	**7.897**
								63 - Ecoles primaires officielles subventionnées - Subventions - Traitements								
35	2	51	43.01	63	70	4314 4324	CE-CLL	Subventions-traitements dans le primaire	631.159	631.159	-	-	5.314	5.314	636.473	636.473
								Totaux activité 63								
								CE-CLL	**631.159**	**631.159**	**-**	**-**	**5.314**	**5.314**	**636.473**	**636.473**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								64 - Ecoles primaires libres subventionnées - Subventions - Traitements								
35	2	51	44.01	64	80	4410	CE-CLL	Subventions-traitements dans le primaire	505.195	505.195	-	-	1.244	1.244	506.439	506.439
								Totaux activité 64								
								CE-CLL	**505.195**	**505.195**	**-**	**-**	**1.244**	**1.244**	**506.439**	**506.439**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**1.252.908**	**1.252.908**	**-**	**-**	**7.314**	**7.314**	**1.260.222**	**1.260.222**
								PROGRAMME 7 FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES PRIMAIRES								
								70 - Ecoles de la Communauté - Frais de fonctionnement								
35	2	51	41.23	70	28	4150	CE-CLL	Dotation globale pour le fondamental	28.622	28.622	-	-	490	490	29.112	29.112
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**28.622**	**28.622**	**-**	**-**	**490**	**490**	**29.112**	**29.112**
								71 - Ecoles de la Communauté - Activités connexes à l'activité "Enseignement de la Communauté"								
35	2	51	12.21	71	53	1211	CE-CLL	Assurances scolaires	144	144	-	-	2	2	146	146
								Totaux activité 71								
								CE-CLL	**144**	**144**	**-**	**-**	**2**	**2**	**146**	**146**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								72 - Ecoles primaires officielles subventionnées - Subventions de fonctionnement								
35	2	51	43.05	72	91	4316 4326	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux internats du primaire	16	16	-	-	-	-	16	16
35	2	51	43.23	72	48	4316 4326	CE-CLL	Subventions forfaitaires dans le primaire	89.226	89.226	-	-	1.177	1.177	90.403	90.403
								Totaux activité 72								
								CE-CLL	**89.242**	**89.242**	**-**	**-**	**1.177**	**1.177**	**90.419**	**90.419**
								74 - Ecoles primaires libres subventionnées - Subventions de fonctionnement								
35	2	51	44.21	74	53	4430	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux internats du primaire	189	189	-	-	-24	-24	165	165
35	2	51	44.23	74	59	4430	CE-CLL	Subventions forfaitaires dans le primaire	73.831	73.831	-	-	658	658	74.489	74.489
								Totaux activité 74								
								CE-CLL	**74.020**	**74.020**	**-**	**-**	**634**	**634**	**74.654**	**74.654**
								75 - Ecoles primaires libres subventionnées - Aide connexe à l'enseignement libre subventionné								
35	2	51	44.04	75	03	4430	CE-CLL	Internats du primaire - Intervention de la Communauté	6	6	-	-	-	-	6	6
								Totaux activité 75								
								CE-CLL	**6**	**6**	**-**	**-**	**-**	**-**	**6**	**6**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								76 - Ecoles primaires libres subventionnées - Subventions diverses								
35	2	51	33.05	76	05	3300	CE-CLL	Subvention à des organismes ayant pour but l'enseignement en langue française	715	715	-	-	-	-	715	715
								Totaux activité 76								
								CE-CLL	**715**	**715**	**-**	**-**	**-**	**-**	**715**	**715**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**192.749**	**192.749**	**-**	**-**	**2.303**	**2.303**	**195.052**	**195.052**
								PROGRAMME 8 LUTTE CONTRE L'ÉCHEC SCOLAIRE - SUBVENTIONS DIVERSES								
								80 - Initiatives diverses								
35	2	51	01.05	80	12	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec la sensibilisation des élèves à l'éducation aux médias et à la lecture de la presse quotidienne	223	223	-	-	-	-	223	223
								Totaux activité 80								
								CE-CLL	**223**	**223**	**-**	**-**	**-**	**-**	**223**	**223**
								81 - Initiatives diverses en relation avec l'Enseignement fondamental								
35	2	51	01.01	81	01	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec l'Enseignement fondamental	30	30	-	-	-	-	30	30

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 81								
								CE-CLL	**30**	**30**	**-**	**-**	**-**	**-**	**30**	**30**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**253**	**253**	**-**	**-**	**-**	**-**	**253**	**253**
								PROGRAMME 9 DISCRIMINATIONS POSITIVES ET PROMOTION D'UNE ÉCOLE DE LA RÉUSSITE								
								90 - Discrimination positive								
35	2	51	01.02	90	13	0100 1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux moyens complémentaires alloués aux projets des écoles et implantations bénéficiant de l'encadrement différencié	8.702	8.702	-	-	-102	-102	8.600	8.600
								Totaux activité 90								
								CE-CLL	**8.702**	**8.702**	**-**	**-**	**-102**	**-102**	**8.600**	**8.600**
								92 - Formations en relation avec l'Enseignement fondamental								
35	2	51	01.03	92	18	0100 1111 1112 1120 1131 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau meso - Enseignement de la Communauté française	93	93	-	-	-	-	93	93

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	51	01.04	92	21	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau macro - Subventions aux écoles et Instituts supérieurs de pédagogie	184	200	-	-	-	-	184	200
35	2	51	01.05	92	24	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau meso officiel subventionné	594	594	-	-	-	-	594	594
35	2	51	01.06	92	27	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau micro	737	737	-	-	-	-	737	737
35	2	51	01.07	92	30	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau macro - Remplacement des enseignants et encadrement des élèves	221	221	-	-	-	-	221	221
35	2	51	01.08	92	33	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau meso/micro - Remplacement des enseignants et encadrement des élèves	332	332	-	-	-	-	332	332
35	2	51	01.09	92	36	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau meso libre subventionné confessionnel	442	442	-	-	-	-	442	442
35	2	51	01.10	92	39	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau meso libre non confessionnel	8	8	-	-	-	-	8	8
35	2	51	01.11	92	42	0100 1211	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Niveau meso non affilié	8	8	-	-	-	-	8	8
								Totaux activité 92								
								CE-CLL	**2.619**	**2.635**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.619**	**2.635**
								93 - Projets dans l'enseignement maternel								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	51	01.03	93	19	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relative au projet Décolâge	160	160	-	-	-	-	160	160
								Totaux activité 93								
								CE-CLL	**160**	**160**	**-**	**-**	**-**	**-**	**160**	**160**
								Totaux programme 9								
								CE-CLL	**11.481**	**11.497**	**-**	**-**	**-102**	**-102**	**11.379**	**11.395**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 51								
								CE-CLL	**2.163.423**	**2.163.439**	**-**	**-**	**11.776**	**11.776**	**2.175.199**	**2.175.215**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 52								
								ENSEIGNEMENT SECONDAIRE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
35	2	52	12.01	02	48	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	617	617	-	-	-	-	617	617
35	2	52	12.02	02	51	0100 1211	CE-CLL	Dépenses liées au comptage des élèves	61	61	-	-	-	25	61	86
35	2	52	74.01	02	24	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	8	8	-	-	-	-	8	8
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**686**	**686**	**-**	**-**	**-**	**25**	**686**	**711**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**686**	**686**	**-**	**-**	**-**	**25**	**686**	**711**
								PROGRAMME 4 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉCOLES DE L'ENSEIGNEMENT DE PLEIN EXERCICE								
								41 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel enseignant - Rémunérations et allocations généralement quelconques								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	52	11.03	41	84	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire - Enseignement de plein exercice	537.923	537.923	-	-	1.165	1.165	539.088	539.088
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**537.923**	**537.923**	**-**	**-**	**1.165**	**1.165**	**539.088**	**539.088**
								42 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel administratif et ouvrier - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	52	11.03	42	85	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire - Enseignement de plein exercice	66.702	66.702	-	-	-45	-45	66.657	66.657
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**66.702**	**66.702**	**-**	**-**	**-45**	**-45**	**66.657**	**66.657**
								44 - Ecoles officielles subventionnées de plein exercice - Subventions - Traitements								
35	2	52	43.01	44	78	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements - Enseignement de plein exercice	388.968	388.968	-	-	5.189	5.189	394.157	394.157
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**388.968**	**388.968**	**-**	**-**	**5.189**	**5.189**	**394.157**	**394.157**
								45 - Ecoles libres subventionnées de plein exercice - Subventions - Traitements								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	52	44.01	45	88	4410	CE-CLL	Subventions-traitements - Enseignement de plein exercice	1.317.616	1.317.616	-	-	12.316	12.316	1.329.932	1.329.932
								Totaux activité 45								
								CE-CLL	**1.317.616**	**1.317.616**	**-**	**-**	**12.316**	**12.316**	**1.329.932**	**1.329.932**
								46 - Service de médiation scolaire - rémunération								
35	2	52	11.01	46	83	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations du personnel du Service de médiation	4.775	4.775	-	-	-2	-2	4.773	4.773
								Totaux activité 46								
								CE-CLL	**4.775**	**4.775**	**-**	**-**	**-2**	**-2**	**4.773**	**4.773**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**2.315.984**	**2.315.984**	**-**	**-**	**18.623**	**18.623**	**2.334.607**	**2.334.607**
								PROGRAMME 5 FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES DE L'ENSEIGNEMENT DE PLEIN EXERCICE								
								50 - Ecoles de la Communauté - Frais de fonctionnement								
35	2	52	41.23	50	35	4150	CE-CLL	Dotation globale - Enseignement de plein exercice	82.567	82.567	-	-	1.890	1.890	84.457	84.457
								Totaux activité 50								
								CE-CLL	**82.567**	**82.567**	**-**	**-**	**1.890**	**1.890**	**84.457**	**84.457**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								51 - Ecoles de la Communauté - Activités connexes à l'activité "Enseignement de la Communauté"								
35	2	52	01.05	51	10	0100 1211	CE-CLL	Formation réseau - Enseignement secondaire	438	438	-	-	-	-	438	438
35	2	52	01.06	51	13	0100 1211	CE-CLL	Formation établissements - Enseignement secondaire	219	219	-	-	-	-	219	219
35	2	52	12.21	51	60	1211	CE-CLL	Assurances scolaires	300	300	-	-	-1	-1	299	299
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**957**	**957**	**-**	**-**	**-1**	**-1**	**956**	**956**
								53 - Ecoles officielles subventionnées de plein exercice - Subventions de fonctionnement								
35	2	52	43.05	53	02	4316 4326	CE-CLL	Subventions de fonctionnement des internats - Enseignement de plein exercice	999	999	-	-	-22	-22	977	977
35	2	52	43.23	53	56	4316 4326 4511	CE-CLL	Subventions forfaitaires - Enseignement de plein exercice	53.355	53.355	-	-	-421	-421	52.934	52.934
								Totaux activité 53								
								CE-CLL	**54.354**	**54.354**	**-**	**-**	**-443**	**-443**	**53.911**	**53.911**
								54 - Ecoles officielles subventionnées de plein exercice - Aide connexe à l'enseignement officiel subventionné de plein exercice								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	52	43.10	54	18	4314 4324	CE-CLL	Formation réseau - Enseignement secondaire officiel subventionné	342	342	-	-	-	-	342	342
35	2	52	43.11	54	21	4314 4324	CE-CLL	Formation établissements - Enseignement secondaire officiel subventionné	171	171	-	-	-	-	171	171
								Totaux activité 54								
								CE-CLL	**513**	**513**	-	-	-	-	**513**	**513**
								55 - Ecoles libres subventionnées de plein exercice - Subventions de fonctionnement								
35	2	52	44.21	55	61	4430	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux internats	2.482	2.482	-	-	-49	-49	2.433	2.433
35	2	52	44.23	55	67	4430	CE-CLL	Subventions forfaitaires - Enseignement de plein exercice	190.187	190.187	-	-	1.855	1.855	192.042	192.042
								Totaux activité 55								
								CE-CLL	**192.669**	**192.669**	-	-	**1.806**	**1.806**	**194.475**	**194.475**
								56 - Ecoles libres subventionnées de plein exercice - Aide connexe à l'enseignement libre subventionné de plein exercice								
35	2	52	44.10	56	29	4410	CE-CLL	Formation réseau - Enseignement secondaire libre subventionné	1.131	1.131	-	-	-	-	1.131	1.131
35	2	52	44.11	56	32	4410	CE-CLL	Formation établissements - Enseignement secondaire libre subventionné	565	565	-	-	-	-	565	565
								Totaux activité 56								
								CE-CLL	**1.696**	**1.696**	-	-	-	-	**1.696**	**1.696**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**332.756**	**332.756**	**-**	**-**	**3.252**	**3.252**	**336.008**	**336.008**
								PROGRAMME 6 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉCOLES DE L'ENSEIGNEMENT SECONDAIRE EN ALTERNANCE								
								61 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel enseignant - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	52	11.03	61	07	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire - Enseignement secondaire en alternance	10.243	10.243	-	-	418	418	10.661	10.661
								Totaux activité 61								
								CE-CLL	**10.243**	**10.243**	**-**	**-**	**418**	**418**	**10.661**	**10.661**
								63 - Ecoles officielles subventionnées à horaire réduit - Subventions - Traitements								
35	2	52	43.01	63	97	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements - Enseignement secondaire en alternance	18.150	18.150	-	-	201	201	18.351	18.351
								Totaux activité 63								
								CE-CLL	**18.150**	**18.150**	**-**	**-**	**201**	**201**	**18.351**	**18.351**
								64 - Ecoles libres subventionnées à horaire réduit - Subventions - Traitements								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	52	44.01	64	10	4410	CE-CLL	Subventions-traitements - Enseignement secondaire en alternance	33.464	33.464	-	-	619	619	34.083	34.083
								Totaux activité 64								
								CE-CLL	**33.464**	**33.464**	**-**	**-**	**619**	**619**	**34.083**	**34.083**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**61.857**	**61.857**	**-**	**-**	**1.238**	**1.238**	**63.095**	**63.095**
								PROGRAMME 7 FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES DE L'ENSEIGNEMENT SECONDAIRE EN ALTERNANCE								
								70 - Ecoles de la Communauté - Frais de fonctionnement								
35	2	52	41.23	70	55	4150	CE-CLL	Dotation globale - Enseignement secondaire en alternance	2.142	2.142	-	-	11	11	2.153	2.153
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**2.142**	**2.142**	**-**	**-**	**11**	**11**	**2.153**	**2.153**
								71 - Ecoles de la Communauté - Activités connexes à l'activité "Enseignement de la Communauté"								
35	2	52	12.21	71	80	1211	CE-CLL	Assurances scolaires	7	7	-	-	-	-	7	7
								Totaux activité 71								
								CE-CLL	**7**	**7**	**-**	**-**	**-**	**-**	**7**	**7**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**2.149**	**2.149**	**-**	**-**	**11**	**11**	**2.160**	**2.160**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 8 INITIATIVES DIVERSES DE LA RÉGION WALLONNE ET DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE EN MATIÈRE D'EMPLOI								
								80 - Dépenses de personnel - Initiatives en matière d'emploi								
35	2	52	11.05	80	32	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations des agents contractuels subventionnés de l'enseignement secondaire	17.391	17.391	-	-	68	68	17.459	17.459
								Totaux activité 80								
							CE-CLL		**17.391**	**17.391**	**-**	**-**	**68**	**68**	**17.459**	**17.459**
								Totaux programme 8								
							CE-CLL		**17.391**	**17.391**	**-**	**-**	**68**	**68**	**17.459**	**17.459**
								PROGRAMME 9 DISCRIMINATIONS POSITIVES - DIVERS								
								90 - Discriminations positives - Enseignement secondaire								
35	2	52	01.06	90	52	0100 1211	CE-CLL	Dépenses relatives aux moyens complémentaires alloués aux projets des écoles et implantations bénéficiant de l'encadrement différencié	6.275	6.275	-	-	-48	-48	6.227	6.227

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	52	12.01	90	39	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec les frais de fonctionnement des services de médiation scolaire	195	195	-	-	-	-	195	195
35	2	52	33.02	90	37	0100 1111 1112 1120 1131 1211	CE-CLL	Subventions aux services d'accrochage scolaire	1.493	1.493	-	-	-	-	1.493	1.493
								Totaux activité 90								
								CE-CLL	**7.963**	**7.963**	**-**	**-**	**-48**	**-48**	**7.915**	**7.915**
								91 - Actions spécifiques dans le domaine de l'enseignement								
35	2	52	01.05	91	50	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature liées à la promotion des échanges linguistiques	25	25	-	-	-	-	25	25
35	2	52	01.09	91	62	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec la sensibilisation des élèves à l'éducation aux média et à la lecture de la presse quotidienne	842	842	-	-	-	-	842	842
35	2	52	01.10	91	65	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec la mobilité interrégionale et internationale des élèves et des enseignants	29	29	-	-	-	-	29	29
								Totaux activité 91								
								CE-CLL	**896**	**896**	**-**	**-**	**-**	**-**	**896**	**896**
								92 - Activités interréseaux								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	52	01.02	92	42	0100	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec des manifestations pédagogiques et culturelles, y compris des prix	4	4	-	-	-	-	4	4
35	2	52	33.01	92	36	3300	CE-CLL	Subventions aux organismes ayant pour but la liaison entre le monde de l'enseignement qualifiant et celui de l'entreprise	364	364	-	-	-	-	364	364
								Totaux activité 92								
								CE-CLL	**368**	**368**	-	-	-	-	**368**	**368**
								93 - Actions de lutte contre le décrochage scolaire et de prévention contre l'assuétude et la violence dans les écoles								
35	2	52	01.01	93	40	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature dans le cadre de la lutte contre l'échec scolaire et de la prévention des problèmes liés à l'assuétude et à la violence dans les écoles	150	150	-	-	-	-	150	150
								Totaux activité 93								
								CE-CLL	**150**	**150**	-	-	-	-	**150**	**150**
								94 - Activités liées à l'équipement dans l'enseignement technique et professionnel								
35	2	52	01.01	94	41	0100 1211 7422	CE-CLL	Dépenses liées à l'équipement de l'enseignement technique et professionnel	6.392	6.570	-	-	130	138	6.522	6.708

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	52	01.03	94	47	0100 1131 1211 7422	FBM	Fonds budgétaire pour financer l'équipement de l'enseignement technique et professionnel	-	2.660	-	-	-	-	-	2.660
35	2	52	01.04	94	50	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature liées à la revalorisation de l'enseignement technique et professionnel	2.322	2.322	-	-	-	-	2.322	2.322
35	2	52	01.05	94	53	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives à la maintenance des équipements de l'enseignement technique et professionnel	200	200	-	-	-	-	200	200
35	2	52	33.06	94	53	3300	CE-CLL	Subvention à l'ASBL Worldskills Belgium	39	39	-	-	-	-	39	39
								Totaux activité 94								
								CE-CLL	**8.953**	**9.131**	**-**	**-**	**130**	**138**	**9.083**	**9.269**
								FBM	**-**	**2.660**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.660**
								Totaux programme 9								
								CE-CLL	**18.330**	**18.508**	**-**	**-**	**82**	**90**	**18.412**	**18.598**
								FBM	**-**	**2.660**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.660**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 52								
								CE-CLL	**2.749.153**	**2.749.331**	**-**	**-**	**23.274**	**23.307**	**2.772.427**	**2.772.638**
								FBM	**-**	**2.660**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.660**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 53								
								ENSEIGNEMENT SPÉCIALISÉ								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
35	2	53	12.01	02	75	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	49	49	-	-	-	-	49	49
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**49**	**49**	**-**	**-**	**-**	**-**	**49**	**49**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**49**	**49**	**-**	**-**	**-**	**-**	**49**	**49**
								PROGRAMME 4 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉCOLES DE L'ENSEIGNEMENT SPÉCIALISÉ								
								41 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel enseignant pédagogique - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	53	11.03	41	14	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire pédagogique	127.174	127.174	-	-	-4.120	-4.120	123.054	123.054

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**127.174**	**127.174**	**-**	**-**	**-4.120**	**-4.120**	**123.054**	**123.054**
								42 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel administratif et ouvrier - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	53	11.03	42	15	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	12.718	12.718	-	-	-276	-276	12.442	12.442
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**12.718**	**12.718**	**-**	**-**	**-276**	**-276**	**12.442**	**12.442**
								44 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel enseignant paramédical - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
35	2	53	11.03	44	17	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire paramédical	25.413	25.413	-	-	-1.009	-1.009	24.404	24.404
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**25.413**	**25.413**	**-**	**-**	**-1.009**	**-1.009**	**24.404**	**24.404**
								46 - Ecoles officielles subventionnées - Subventions - Traitements								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	53	43.01	46	10	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements du personnel pédagogique	112.808	112.808	-	-	4.627	4.627	117.435	117.435
								Totaux activité 46								
								CE-CLL	**112.808**	**112.808**	**-**	**-**	**4.627**	**4.627**	**117.435**	**117.435**
								47 - Ecoles officielles subventionnées - Subventions - Traitements - Paramédical								
35	2	53	43.01	47	11	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements du personnel paramédical	17.501	17.501	-	-	682	682	18.183	18.183
								Totaux activité 47								
								CE-CLL	**17.501**	**17.501**	**-**	**-**	**682**	**682**	**18.183**	**18.183**
								48 - Ecoles libres subventionnées - Subventions - Traitements								
35	2	53	44.01	48	21	4410	CE-CLL	Subventions-traitements du personnel pédagogique	222.445	222.445	-	-	4.156	4.156	226.601	226.601
								Totaux activité 48								
								CE-CLL	**222.445**	**222.445**	**-**	**-**	**4.156**	**4.156**	**226.601**	**226.601**
								49 - Ecoles libres subventionnées - Subventions - Traitements - Paramédical								
35	2	53	44.01	49	22	4410	CE-CLL	Subventions-traitements du personnel paramédical	29.188	29.188	-	-	1.674	1.674	30.862	30.862
								Totaux activité 49								
								CE-CLL	**29.188**	**29.188**	**-**	**-**	**1.674**	**1.674**	**30.862**	**30.862**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**547.247**	**547.247**	**-**	**-**	**5.734**	**5.734**	**552.981**	**552.981**
								PROGRAMME 5 FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES DE L'ENSEIGNEMENT SPÉCIALISÉ								
								50 - Ecoles de la Communauté - Frais de fonctionnement								
35	2	53	41.23	50	62	4150	CE-CLL	Dotation globale	17.953	17.953	-	-	812	812	18.765	18.765
								Totaux activité 50								
								CE-CLL	**17.953**	**17.953**	**-**	**-**	**812**	**812**	**18.765**	**18.765**
								51 - Ecoles de la Communauté - Activités connexes à l'activité "Enseignement de la Communauté"								
35	2	53	01.03	51	31	0100 1211	CE-CLL	Formation réseau - Enseignement spécialisé	70	70	-	-	-	-	70	70
35	2	53	01.04	51	34	0100 1211	CE-CLL	Formation établissements - Enseignement spécialisé	36	36	-	-	-	-	36	36
35	2	53	12.21	51	87	1211	CE-CLL	Assurances scolaires	36	36	-	-	-1	-1	35	35
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**142**	**142**	**-**	**-**	**-1**	**-1**	**141**	**141**
								53 - Ecoles officielles subventionnées - Subventions de fonctionnement								
35	2	53	43.23	53	83	4316 4326 4511	CE-CLL	Subventions forfaitaires	11.177	11.177	-	-	83	83	11.260	11.260

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 53								
								CE-CLL	**11.177**	**11.177**	**-**	**-**	**83**	**83**	**11.260**	**11.260**
								54 - Ecoles officielles subventionnées - Aide connexe à l'enseignement officiel subventionné								
35	2	53	43.06	54	33	4314 4324	CE-CLL	Subventions pour le paiement des prestations de surveillance de midi	95	95	-	-	-	-	95	95
35	2	53	43.09	54	42	4314 4324	CE-CLL	Formation réseau - Enseignement secondaire officiel subventionné	71	71	-	-	-	-	71	71
35	2	53	43.10	54	45	4314 4324	CE-CLL	Formation établissements - Enseignement secondaire officiel subventionné	37	37	-	-	-	-	37	37
								Totaux activité 54								
								CE-CLL	**203**	**203**	**-**	**-**	**-**	**-**	**203**	**203**
								56 - Ecoles libres subventionnées - Subventions de fonctionnement								
35	2	53	44.23	56	95	4430	CE-CLL	Subventions forfaitaires	22.328	22.328	-	-	384	384	22.712	22.712
								Totaux activité 56								
								CE-CLL	**22.328**	**22.328**	**-**	**-**	**384**	**384**	**22.712**	**22.712**
								57 - Ecoles libres subventionnées - Aide connexe à l'enseignement libre subventionné								
35	2	53	44.06	57	45	4410	CE-CLL	Subventions pour le paiement des prestations de surveillance de midi	130	130	-	-	-	-	130	130
35	2	53	44.09	57	54	4410	CE-CLL	Formation réseau - Enseignement secondaire libre subventionné	125	125	-	-	-	-	125	125

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
35	2	53	44.10	57	57	4410	CE-CLL	Formation établissements - Enseignement secondaire libre subventionné	64	64	-	-	-	-	64	64
								Totaux activité 57								
								CE-CLL	**319**	**319**	**-**	**-**	**-**	**-**	**319**	**319**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**52.122**	**52.122**	**-**	**-**	**1.278**	**1.278**	**53.400**	**53.400**
								PROGRAMME 6 INITIATIVES DIVERSES DE LA RÉGION WALLONNE ET DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE EN MATIÈRE D'EMPLOI								
								60 - Dépenses de personnel - Initiatives en matière d'emploi								
35	2	53	11.05	60	39	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations des agents contractuels subventionnés de l'enseignement spécialisé	3.188	3.188	-	-	-117	-117	3.071	3.071
								Totaux activité 60								
								CE-CLL	**3.188**	**3.188**	**-**	**-**	**-117**	**-117**	**3.071**	**3.071**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**3.188**	**3.188**	**-**	**-**	**-117**	**-117**	**3.071**	**3.071**
								PROGRAMME 7 INITIATIVES EN MATIÈRE D'ÉDUCATION DES ÉLÈVES À BESOINS SPÉCIFIQUES								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								70 - Activités diverses								
35	2	53	01.01	70	44	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec l'enseignement spécialisé ou intégré	75	75	-	-	-	-	75	75
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**75**	**75**	**-**	**-**	**-**	**-**	**75**	**75**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**75**	**75**	**-**	**-**	**-**	**-**	**75**	**75**
								PROGRAMME 8 LUTTE CONTRE L'ÉCHEC SCOLAIRE - SUBVENTIONS DIVERSES								
								80 - Initiatives diverses								
35	2	53	35.01	80	69	0100 1211	CE-CLL	Cotisations à l'Agence européenne pour le développement de l'éducation des personnes présentant des besoins éducatifs particuliers	26	26	-	-	-	-	26	26
								Totaux activité 80								
								CE-CLL	**26**	**26**	**-**	**-**	**-**	**-**	**26**	**26**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**26**	**26**	**-**	**-**	**-**	**-**	**26**	**26**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 53								
								CE-CLL	**602.707**	**602.707**	**-**	**-**	**6.895**	**6.895**	**609.602**	**609.602**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 54								
								ENSEIGNEMENT UNIVERSITAIRE								
								PROGRAMME 0 CONTRÔLE DES UNIVERSITÉS								
								01 - Dépenses de personnel - Rémunérations et allocations généralement quelconques - Frais connexes								
33	2	54	11.01	01	92	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations et allocations quelconques des Commissaires et délégués	811	811	-	-	-30	-30	781	781
33	2	54	11.02	01	95	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations et allocations quelconques de personnes des cellules des Commissaires et Délégués du Gouvernement	77	77	-	-	-5	-5	72	72
33	2	54	12.01	01	04	1111 1221	CE-CLL	Remboursements des frais de personnel des cellules des Commissaires et délégués	680	680	-	-	-4	-4	676	676
33	2	54	12.02	01	07	1211	CE-CLL	Frais de fonctionnement des cellules des Commissaires et délégués	211	211	-	-	39	39	250	250
								Totaux activité 01								
							CE-CLL		**1.779**	**1.779**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.779**	**1.779**
								Totaux programme 0								
							CE-CLL		**1.779**	**1.779**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.779**	**1.779**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 1 UNIVERSITÉS DE LA COMMUNAUTÉ								
								10 - Frais de fonctionnement								
33	2	54	41.12	10	16	4150	CE-CLL	Allocation de fonctionnement - Université de Liège	181.748	181.748	-	-	4.210	4.210	185.958	185.958
33	2	54	41.13	10	19	4150	CE-CLL	Allocation de fonctionnement - Université de Mons	61.121	61.121	-	-	1.438	1.438	62.559	62.559
33	2	54	41.17	10	31	4150	CE-CLL	Soutien exceptionnel à l'ULg pour le renouvellement d'une clinique vétérinaire	800	800	-	-	-	-	800	800
								Totaux activité 10								
								CE-CLL	**243.669**	**243.669**	**-**	**-**	**5.648**	**5.648**	**249.317**	**249.317**
								11 - Subventions								
33	2	54	41.16	11	29	3122	CE-CLL	Subvention pour charges exceptionnelles au Centre Hospitalier Universitaire de Liège	8.924	8.924	-	-	-	-	8.924	8.924
33	2	54	61.01	11	67	6141	CE-CLL	Subvention destinée à la constitution du capital du CHU de Liège	2.198	2.198	-	-	12	12	2.210	2.210
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**11.122**	**11.122**	**-**	**-**	**12**	**12**	**11.134**	**11.134**
								13 - Subventions sociales								
33	2	54	41.15	13	28	4150	CE-CLL	Subventions sociales aux universités et établissements y assimilés	7.982	7.982	-	-	5	5	7.987	7.987
								Totaux activité 13								
								CE-CLL	**7.982**	**7.982**	**-**	**-**	**5**	**5**	**7.987**	**7.987**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**262.773**	**262.773**	**-**	**-**	**5.665**	**5.665**	**268.438**	**268.438**
								PROGRAMME 2 UNIVERSITÉS LIBRES								
								20 - Intervention								
33	2	54	44.02	20	23	4410	CE-CLL	Intervention de la Communauté en application de l'article 34 de la loi du 27 juillet 1971	8.829	8.829	-	-	39	39	8.868	8.868
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**8.829**	**8.829**	**-**	**-**	**39**	**39**	**8.868**	**8.868**
								21 - Subventions								
33	2	54	44.05	21	33	4430	CE-CLL	Subvention à l'Institut universitaire Etudes du Judaïsme Martin Büber	152	152	-	-	-	-	152	152
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**152**	**152**	**-**	**-**	**-**	**-**	**152**	**152**
								22 - Subventions sociales - Universités libres subventionnées								
33	2	54	44.03	22	28	4430	CE-CLL	Subventions sociales aux universités et établissements y assimilés	18.223	18.223	-	-	33	33	18.256	18.256
								Totaux activité 22								
								CE-CLL	**18.223**	**18.223**	**-**	**-**	**33**	**33**	**18.256**	**18.256**
								23 - Allocations de fonctionnement								
33	2	54	44.12	23	56	4410 4430	CE-CLL	Allocation de fonctionnement à l'Université catholique de Louvain	222.234	222.234	-	-	5.218	5.218	227.452	227.452

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	54	44.13	23	59	4410 4430	CE-CLL	Allocation de fonctionnement à l'Université libre de Bruxelles	176.560	176.560	-	-	4.810	4.810	181.370	181.370
33	2	54	44.14	23	62	4410 4430	CE-CLL	Allocation de fonctionnement à l'Université de Namur	53.752	53.752	-	-	1.259	1.259	55.011	55.011
33	2	54	44.17	23	71	4410 4430	CE-CLL	Allocation de fonctionnement à l'Université Saint-Louis - Bruxelles	19.071	19.071	-	-	456	456	19.527	19.527
								Totaux activité 23								
								CE-CLL	**471.617**	**471.617**	**-**	**-**	**11.743**	**11.743**	**483.360**	**483.360**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**498.821**	**498.821**	**-**	**-**	**11.815**	**11.815**	**510.636**	**510.636**
								PROGRAMME 3 SUBVENTIONS DIVERSES								
								30 - Université ouverte de la Fédération Wallonie-Bruxelles et Institut polytechnique de Charleroi								
33	2	54	33.14	30	67	3300	CE-CLL	Subventions à l'Université ouverte de la Fédération Wallonie-Bruxelles et à l'Institut polytechnique de Charleroi	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 30								
								Totaux programme 3								
								PROGRAMME 4 ENSEIGNEMENT UNIVERSITAIRE								
								41 - Frais de fonctionnement								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	54	12.01	41	44	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	20	20	-	-	-	-	20	20
33	2	54	33.01	41	39	3300	CE-CLL	Subventions relatives à la promotion de l'enseignement supérieur universitaire	43	43	-	-	-	-	43	43
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**63**	**63**	-	-	-	-	**63**	**63**
								43 - Subventions								
33	2	54	33.15	43	83	1211 4150	CE-CLL	Frais de fonctionnement du Centre de recherches métallurgiques	336	336	-	-	-	-	336	336
33	2	54	44.14	43	82	4430	CE-CLL	Subvention à la Faculté de Théologie protestante de Bruxelles	188	188	-	-	-	-	188	188
								Totaux activité 43								
								CE-CLL	**524**	**524**	-	-	-	-	**524**	**524**
								44 - Subventions sociales - Institutions diverses								
33	2	54	44.15	44	86	4430	CE-CLL	Subvention au service social de la Faculté de Théologie protestante de Bruxelles	6	6	-	-	-	-	6	6
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**6**	**6**	-	-	-	-	**6**	**6**
								45 - Coopération interuniversitaire - banque de données								
33	2	54	40.02	45	12	3300	CE-CLL	Subvention à la Bibliothèque interuniversitaire de la Communauté française de Belgique	223	223	-	-	-	-	223	223

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	54	40.03	45	15	3300	CE-CLL	Subventions en vue de soutenir des actions de formation des adultes	275	275	-	-	-	-	275	275
33	2	54	40.04	45	18	3300	CE-CLL	Allocations relatives aux études de médecine	-	-	-	-	-	-	-	-
33	2	54	40.05	45	21	3300	CE-CLL	Allocations pour aides à la réussite	4.714	4.714	-	-	22	22	4.736	4.736
33	2	54	40.06	45	24	3300	CE-CLL	Organisation de l'examen d'entrée pour les études de sciences médicales et dentaires et du test d'orientation pour les études de sciences vétérinaires	810	810	-	-	364	364	1.174	1.174
33	2	54	40.07	45	27	3300	CE-CLL	Allocations complémentaires pour promotion de l'accès aux Universités (compensations droits d'inscription réduits)	23.354	23.354	-	-	-	-	23.354	23.354
								Totaux activité 45								
								CE-CLL	**29.376**	**29.376**	**-**	**-**	**386**	**386**	**29.762**	**29.762**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**29.969**	**29.969**	**-**	**-**	**386**	**386**	**30.355**	**30.355**
								PROGRAMME 5 RÉMUNÉRATION DU PERSONNEL								
								50 - Agents contractuels subventionnés								
33	2	54	11.05	50	56	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Dépenses de personnel - Rémunérations des agents contractuels de l'Enseignement universitaire	1.618	1.618	-	-	5	5	1.623	1.623

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 50									
									CE-CLL	**1.618**	**1.618**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.623**	**1.623**
								Totaux programme 5									
									CE-CLL	**1.618**	**1.618**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.623**	**1.623**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 54									
									CE-CLL	**794.960**	**794.960**	**-**	**-**	**17.871**	**17.871**	**812.831**	**812.831**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 55								
								ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR HORS UNIVERSITÉ ET HAUTES ÉCOLES								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
33	2	55	12.01	02	32	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	19	19	-	-	-	-	19	19
33	2	55	74.01	02	08	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	4	4	-	-	-	-	4	4
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**23**	**23**	**-**	**-**	**-**	**-**	**23**	**23**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**23**	**23**	**-**	**-**	**-**	**-**	**23**	**23**
								PROGRAMME 4 DÉPENSES DE PERSONNEL DES HAUTES ÉCOLES (HORS DOTATIONS)								
								40 - Hautes Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel administratif et ouvrier - Rémunérations et allocations généralement quelconques								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	55	11.03	40	67	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire (cadre d'extinction)	4.699	4.699	-	-	-156	-156	4.543	4.543
								Totaux activité 40								
								CE-CLL	**4.699**	**4.699**	**-**	**-**	**-156**	**-156**	**4.543**	**4.543**
								41 - Hautes Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel liées à la fusion et à la création des Hautes Ecoles								
33	2	55	11.03	41	68	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire (mise en disponibilité)	1.038	1.038	-	-	111	111	1.149	1.149
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**1.038**	**1.038**	**-**	**-**	**111**	**111**	**1.149**	**1.149**
								42 - Hautes Ecoles de la Communauté - Chargés de mission - Dépenses de personnel								
33	2	55	11.03	42	69	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire (chargés de mission)	543	543	-	-	163	163	706	706
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**543**	**543**	**-**	**-**	**163**	**163**	**706**	**706**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								43 - Hautes Ecoles officielles subventionnées - Dépenses de personnel liées à la fusion et à la création des Hautes Ecoles officielles subventionnées (hors subventions)								
33	2	55	43.14	43	03	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements (personnel en disponibilité - écoles disparues)	1.270	1.270	-	-	222	222	1.492	1.492
33	2	55	43.15	43	06	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements (chargés de mission)	349	349	-	-	-69	-69	280	280
								Totaux activité 43								
								CE-CLL	**1.619**	**1.619**	**-**	**-**	**153**	**153**	**1.772**	**1.772**
								44 - Hautes Ecoles libres subventionnées - Dépenses de personnel liées à la fusion et à la création des Hautes Ecoles officielles subventionnées (hors subventions)								
33	2	55	44.10	44	01	4410	CE-CLL	Subventions-traitements (personnel en disponibilité - écoles disparues)	2.810	2.810	-	-	581	581	3.391	3.391
33	2	55	44.11	44	04	4410	CE-CLL	Subventions-traitements (chargés de mission)	628	628	-	-	-37	-37	591	591
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**3.438**	**3.438**	**-**	**-**	**544**	**544**	**3.982**	**3.982**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**11.337**	**11.337**	**-**	**-**	**815**	**815**	**12.152**	**12.152**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 5 FONCTIONNEMENT DES HAUTES ÉCOLES								
								51 - Hautes Ecoles de la Communauté - Allocations de fonctionnement aux Hautes Ecoles de la Communauté française								
33	2	55	41.21	51	14	4150	CE-CLL	Allocations globales aux Hautes Ecoles de la Communauté française	88.770	88.770	-	-	1.557	1.557	90.327	90.327
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**88.770**	**88.770**	**-**	**-**	**1.557**	**1.557**	**90.327**	**90.327**
								52 - Hautes Ecoles de la Communauté - Frais de fonctionnement								
33	2	55	11.03	52	79	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire des internats autonomes	8.612	8.612	-	-	356	356	8.968	8.968
33	2	55	12.01	52	82	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	23	23	-	-	-	-	23	23
33	2	55	41.23	52	21	4150	CE-CLL	Dotation aux internats autonomes	1.951	1.951	-	-	99	99	2.050	2.050
								Totaux activité 52								
								CE-CLL	**10.586**	**10.586**	**-**	**-**	**455**	**455**	**11.041**	**11.041**
								54 - Hautes Ecoles de la Communauté - Divers - Jury								
33	2	55	12.01	54	84	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	52	52	-	-	-	-	52	52

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	55	12.02	54	87	1211	CE-CLL	Commission du certificat d'aptitude pédagogique approprié à l'enseignement supérieur	19	19	-	-	-	-	19	19
								Totaux activité 54								
								CE-CLL	**71**	**71**	-	-	-	-	**71**	**71**
								56 - Hautes Ecoles officielles subventionnées - Allocations de fonctionnement des Hautes Ecoles officielles subventionnées								
33	2	55	43.14	56	16	4314 4316 4324 4326 4511	CE-CLL	Allocations globales aux Hautes Ecoles officielles subventionnées	133.856	133.856	-	-	2.622	2.622	136.478	136.478
								Totaux activité 56								
								CE-CLL	**133.856**	**133.856**	-	-	**2.622**	**2.622**	**136.478**	**136.478**
								57 - Hautes Ecoles libres subventionnées - Allocations de fonctionnement des Hautes Ecoles libres subventionnées								
33	2	55	44.13	57	23	4410 4430	CE-CLL	Allocations globales aux Hautes Ecoles libres subventionnées	220.884	220.884	-	-	4.217	4.217	225.101	225.101
								Totaux activité 57								
								CE-CLL	**220.884**	**220.884**	-	-	**4.217**	**4.217**	**225.101**	**225.101**
								58 - Refinancement des Hautes Ecoles - Enseignement								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	55	01.01	58	86	0100 1211	CE-CLL	Dépenses générales quelconques relatives aux Hautes Ecoles	14	14	-	-	-	-	14	14
33	2	55	01.03	58	92	0100 1111 4314 4410	CE-CLL	Allocations complémentaires pour promotion de l'accès aux Hautes Ecoles (compensations droits d'inscription réduits)	8.696	8.696	-	-	44	44	8.740	8.740
33	2	55	01.05	58	01	0100 3300	CE-CLL	Soutien à la recherche en Hautes Ecoles	264	264	-	-	1	1	265	265
								Totaux activité 58								
								CE-CLL	**8.974**	**8.974**	**-**	**-**	**45**	**45**	**9.019**	**9.019**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**463.141**	**463.141**	**-**	**-**	**8.896**	**8.896**	**472.037**	**472.037**
								PROGRAMME 6 DÉPENSES DE PERSONNEL DES EX-INSTITUTS SUPÉRIEURS D'ARCHITECTURE ET DES EX-CATÉGORIES DE HAUTES ÉCOLES TRANSFÉRÉS À L'UNIVERSITÉ								
								60 - Institut supérieur d'architecture de la Communauté - Dépenses de personnel et de fonctionnement								
33	2	55	11.03	60	87	4410	CE-CLL	Personnel statutaire de l'Institut d'Architecture - La Cambre	2.881	2.881	-	-	-	-	2.881	2.881
								Totaux activité 60								
								CE-CLL	**2.881**	**2.881**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.881**	**2.881**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								61 - Institut supérieur d'architecture officiel subventionné - Dépenses de personnel et de fonctionnement								
33	2	55	43.24	61	51	4410 4511	CE-CLL	Subventions - traitements de l'Intercommunale d'Architecture	2.023	2.023	-	-	-	-	2.023	2.023
								Totaux activité 61								
								CE-CLL	**2.023**	**2.023**	-	-	-	-	**2.023**	**2.023**
								62 - Instituts supérieurs d'architecture libres subventionnés - Dépenses d epersonnel et de fonctionnement								
33	2	55	44.31	62	82	4410	CE-CLL	Subventions - traitements des Instituts Saint-Luc	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 62								
								64 - Ex-catégories de traduction et interprétation de la Haute Ecole de Bruxelles et de la Haute Ecole Francisco Ferrer - Dépenses du personnel transféré à l'Université libre de Bruxelles								
33	2	55	44.10	64	21	4430	CE-CLL	Subventions-traitements du personnel de l'ex-catégorie de traduction et de interprétation de la Haute Ecole de Bruxelles à l'Université libre de Bruxelles	3.925	3.925	-	-	-	-	3.925	3.925

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	55	44.11	64	24	4430	CE-CLL	Subventions-traitements du personnel de l'ex-catégorie de traduction et de interprétation de la Haute Ecole Francisco Ferrer à l'Université libre de Bruxelles	384	384	-	-	-	-	384	384
								Totaux activité 64								
								CE-CLL	**4.309**	**4.309**	**-**	**-**	**-**	**-**	**4.309**	**4.309**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**9.213**	**9.213**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9.213**	**9.213**
								PROGRAMME 7 ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR HORS UNIVERSITÉ								
								70 - Dépenses de personnel - rémunérations et allocations généralement quelconques - Frais connexes								
33	2	55	01.01	70	01	0100 1111 1112 1120 1131 1211 7422	CE-CLL	Commissaires et délégués du Gouvernement	542	542	-	-	40	40	582	582
33	2	55	11.02	70	94	1111 1112 1120	CE-CLL	Rémunérations et allocations quelconques de personnels des cellules des Commissaires et Délégués du Gouvernement	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**542**	**542**	**-**	**-**	**40**	**40**	**582**	**582**
								72 - Congés de maternité								
33	2	55	01.01	72	03	0100 1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Traitements, subventions-traitements et charges de personnel diverses, liés aux congés de maternité	482	482	-	-	166	166	648	648
								Totaux activité 72								
								CE-CLL	**482**	**482**	**-**	**-**	**166**	**166**	**648**	**648**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**1.024**	**1.024**	**-**	**-**	**206**	**206**	**1.230**	**1.230**
								PROGRAMME 8 HAUTES ÉCOLES ET ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR HORS UNIVERSITÉ								
								81 - Divers								
33	2	55	12.02	81	17	1211	CE-CLL	Dépenses relatives au fonctionnement des réseaux NARIC (CE) & ENIC (Unesco/Conseil de l'Europe) et Projets européens	61	61	-	-	-	-	61	61
33	2	55	33.01	81	09	3300	CE-CLL	Subventions de nature à favoriser le développement de l'enseignement supérieur	59	59	-	-	-	-	59	59
33	2	55	33.02	81	12	3300	CE-CLL	Subventions à Média Animation asbl et au Centre audiovisuel de Liège	28	28	-	-	-	-	28	28

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	55	40.01	81	72	4410	CE-CLL	Subventions en vue de soutenir des actions de formation des adultes	280	280	-	-	-	-	280	280
33	2	55	40.02	81	75	4410	CE-CLL	Allocation pour la promotion de la réussite en Hautes Ecoles	548	548	-	-	-	-	548	548
33	2	55	43.02	81	05	4340	CE-CLL	Dotation au Centre d'Autoformation et de Formation continuée de la Communauté française	9	9	-	-	-	-	9	9
								Totaux activité 81								
								CE-CLL	**985**	**985**	**-**	**-**	**-**	**-**	**985**	**985**
								82 - Subventions sociales								
33	2	55	33.01	82	10	3300	CE-CLL	Subventions sociales aux Hautes Ecoles	10.417	10.417	-	-	4	4	10.421	10.421
								Totaux activité 82								
								CE-CLL	**10.417**	**10.417**	**-**	**-**	**4**	**4**	**10.421**	**10.421**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**11.402**	**11.402**	**-**	**-**	**4**	**4**	**11.406**	**11.406**
								PROGRAMME 9 INITIATIVES DIVERSES DE LA RÉGION WALLONNE ET DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE EN MATIÈRE D'EMPLOI								
								90 - Dépenses de personnel - Initiatives diverses en matière d'emploi								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	55	11.05	90	26	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations des agents contractuels subventionnés de l'enseignement supérieur hors université	2.869	2.869	-	-	-299	-299	2.570	2.570
								Totaux activité 90								
								CE-CLL	**2.869**	**2.869**	**-**	**-**	**-299**	**-299**	**2.570**	**2.570**
								91 - Interventions diverses - Fonds Européen								
33	2	55	01.01	91	22	0100	FBM	Fonds budgétaire relatif aux dépenses entraînées par des programmes d'actions en relation avec l'enseignement supérieur	2.449	2.449	-	-	133	133	2.582	2.582
								Totaux activité 91								
								FBM	**2.449**	**2.449**	**-**	**-**	**133**	**133**	**2.582**	**2.582**
								Totaux programme 9								
								CE-CLL	**2.869**	**2.869**	**-**	**-**	**-299**	**-299**	**2.570**	**2.570**
								FBM	**2.449**	**2.449**	**-**	**-**	**133**	**133**	**2.582**	**2.582**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 55								
								CE-CLL	**499.009**	**499.009**	**-**	**-**	**9.622**	**9.622**	**508.631**	**508.631**
								FBM	**2.449**	**2.449**	**-**	**-**	**133**	**133**	**2.582**	**2.582**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 56								
								ENSEIGNEMENT DE PROMOTION SOCIALE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
37	2	56	01.01	02	57	0100 1211	CE-CLL	Subventions pour des projets dans le domaine de l'Enseignement de Promotion sociale	17	17	-	-	-	-	17	17
37	2	56	12.01	02	59	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	103	103	-	-	-	-	103	103
37	2	56	74.01	02	35	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	10	10	-	-	-	-	10	10
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**130**	**130**	**-**	**-**	**-**	**-**	**130**	**130**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**130**	**130**	**-**	**-**	**-**	**-**	**130**	**130**
								PROGRAMME 4 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉCOLES DE PROMOTION SOCIALE								
								40 - Ecoles de la Communauté - dépenses de personnel enseignant - Rémunérations et allocations généralement quelconques								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	2	56	11.03	40	94	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	49.734	49.734	-	-	874	874	50.608	50.608
								Totaux activité 40								
								CE-CLL	**49.734**	**49.734**	**-**	**-**	**874**	**874**	**50.608**	**50.608**
								41 - Ecoles de la Communauté - Dépenses de personnel administratif et ouvrier - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
37	2	56	11.03	41	95	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	2.499	2.499	-	-	195	195	2.694	2.694
								Totaux activité 41								
								CE-CLL	**2.499**	**2.499**	**-**	**-**	**195**	**195**	**2.694**	**2.694**
								43 - Ecoles officielles subventionnées - Subventions - Traitements								
37	2	56	43.01	43	88	4314 4324 4511	CE-CLL	Subventions-traitements	90.383	90.383	-	-	2.654	2.654	93.037	93.037
								Totaux activité 43								
								CE-CLL	**90.383**	**90.383**	**-**	**-**	**2.654**	**2.654**	**93.037**	**93.037**
								44 - Ecoles libres subventionnées - Subventions - Traitements								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	2	56	44.01	44	01	4410	CE-CLL	Subventions-traitements	52.167	52.167	-	-	1.213	1.213	53.380	53.380
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**52.167**	**52.167**	**-**	**-**	**1.213**	**1.213**	**53.380**	**53.380**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**194.783**	**194.783**	**-**	**-**	**4.936**	**4.936**	**199.719**	**199.719**
								PROGRAMME 5 FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES DE PROMOTION SOCIALE								
								50 - Ecoles de la Communauté - Frais de fonctionnement								
37	2	56	01.07	50	26	1211	CE-CLL	Formation Enseignement de promotion sociale	59	59	-	-	-	-	59	59
37	2	56	41.23	50	46	4150	CE-CLL	Dotation globale	2.348	2.348	-	-	-494	-494	1.854	1.854
								Totaux activité 50								
								CE-CLL	**2.407**	**2.407**	**-**	**-**	**-494**	**-494**	**1.913**	**1.913**
								51 - Ecoles de la Communauté - Activités connexes à l'activité "Enseignement de la Communauté"								
37	2	56	12.21	51	71	1211	CE-CLL	Assurances scolaires	156	156	-	-	-15	-15	141	141
								Totaux activité 51								
								CE-CLL	**156**	**156**	**-**	**-**	**-15**	**-15**	**141**	**141**
								54 - Ecoles officielles subventionnées - Aide connexe - Subventions de fonctionnement								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	2	56	43.08	54	23	4314 4324	CE-CLL	Frais pour la formation continuée	102	102	-	-	-	-	102	102
37	2	56	43.23	54	68	4316 4326	CE-CLL	Subventions forfaitaires	3.748	3.719	-	-	-358	-358	3.390	3.361
								Totaux activité 54								
								CE-CLL	**3.850**	**3.821**	**-**	**-**	**-358**	**-358**	**3.492**	**3.463**
								55 - Ecoles libres subventionnées - Aide connexe - Subventions de fonctionnement								
37	2	56	44.08	55	33	4410	CE-CLL	Frais pour la formation continuée	57	57	-	-	-	-	57	57
37	2	56	44.23	55	78	4430	CE-CLL	Subventions forfaitaires	1.494	1.479	-	-	-47	-47	1.447	1.432
								Totaux activité 55								
								CE-CLL	**1.551**	**1.536**	**-**	**-**	**-47**	**-47**	**1.504**	**1.489**
								Totaux programme 5								
								CE-CLL	**7.964**	**7.920**	**-**	**-**	**-914**	**-914**	**7.050**	**7.006**
								PROGRAMME 6 INITIATIVES DIVERSES DE LA RÉGION WALLONNE ET DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE EN MATIÈRE D'EMPLOI								
								60 - Dépenses de personnel - Initiatives diverses en matière d'emploi								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	2	56	11.05	60	23	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Rémunérations des agents contractuels subventionnés de l'enseignement de promotion sociale	1.091	1.091	-	-	-44	-44	1.047	1.047
								Totaux activité 60								
								CE-CLL	**1.091**	**1.091**	**-**	**-**	**-44**	**-44**	**1.047**	**1.047**
								Totaux programme 6								
								CE-CLL	**1.091**	**1.091**	**-**	**-**	**-44**	**-44**	**1.047**	**1.047**
								PROGRAMME 7 LUTTE CONTRE L'ÉCHEC SCOLAIRE - DIVERS								
								70 - Initiatives diverses								
37	2	56	01.01	70	28	0100 1111 1112 1120 1131 1211 4314 4326 4410 4430	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec la mise en oeuvre de mesures de discrimination positive	1.404	1.404	-	-	8	8	1.412	1.412
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**1.404**	**1.404**	**-**	**-**	**8**	**8**	**1.412**	**1.412**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**1.404**	**1.404**	**-**	**-**	**8**	**8**	**1.412**	**1.412**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 8 INITIATIVES TRANSVERSALES EN MATIÈRE D'ENSEIGNEMENT DE PROMOTION SOCIALE									
								81 - Actions diverses								
37	2	56	01.01	81	39	0100 1111 1211 4314 4410	CE-CLL	Dépenses de toute nature en matière de validation des compétences en promotion sociale	516	516	-	-	-	-	516	516
37	2	56	01.02	81	42	0100 1111 1211 4314 4316 4410 4430	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec l'évaluation de la qualité de l'enseignement de promotion sociale	191	191	-	-	-	-	191	191
37	2	56	01.03	81	45	0100 1111 1211 4314 4410 4314 4430	CE-CLL	Dépenses de toute nature pour le développement d'écoles inclusives	109	109	-	-	-	-	109	109
								Totaux activité 81								
								CE-CLL	**816**	**816**	**-**	**-**	**-**	**-**	**816**	**816**
								82 - Provisions								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
37	2	56	01.02	82	43	0100 1211 3300	CE-CLL	Provision pour le renforcement de projets spécifiques	550	550	-	-	-	-	550	550
37	2	56	01.03	82	46	0100 1211 3300	CE-CLL	Provision pour le soutien à des mécanismes d'accompagnement des parcours scolaires des détenus et des intervenantsn prison	800	800	-	-	-	-	800	800
37	2	56	01.04	82	49	0100 1211 3300	CE-CLL	Provision pour la mise en œuvre des accords sectoriels	2.883	2.883	-	-	65	65	2.948	2.948
								Totaux activité 82								
								CE-CLL	**4.233**	**4.233**	**-**	**-**	**65**	**65**	**4.298**	**4.298**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**5.049**	**5.049**	**-**	**-**	**65**	**65**	**5.114**	**5.114**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 56								
								CE-CLL	**210.421**	**210.377**	**-**	**-**	**4.051**	**4.051**	**214.472**	**214.428**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 57								
								ENSEIGNEMENT ARTISTIQUE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
35	2	57	12.01	02	86	1211	CE-CLL	Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services	49	47	-	-	-	-	49	47
35	2	57	74.01	02	62	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	5	5	-	-	-	-	5	5
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**54**	**52**	-	-	-	-	**54**	**52**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**54**	**52**	-	-	-	-	**54**	**52**
								PROGRAMME 2 INITIATIVES ET SUBVENTIONS DIVERSES								
								20 - Académie internationale d'été de Wallonie								
35	2	57	33.02	20	05	3300	CE-CLL	Subvention à la fondation d'utilité publique " Académie internationale d'été de Wallonie "	189	189	-	-	-	-	189	189
								Totaux activité 20								
								CE-CLL	**189**	**189**	-	-	-	-	**189**	**189**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								21 - Subventions à des associations diverses								
35	2	57	33.04	21	12	3300	CE-CLL	Formation en cours de carrière - Dépenses de toute nature	155	155	-	-	-	-	155	155
								Totaux activité 21								
								CE-CLL	**155**	**155**	**-**	**-**	**-**	**-**	**155**	**155**
								Totaux programme 2								
								CE-CLL	**344**	**344**	**-**	**-**	**-**	**-**	**344**	**344**
								PROGRAMME 3 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉTABLISSEMENTS D'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR								
								30 - Etablissements de la Communauté - Dépenses de personnel enseignant - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
33	2	57	11.03	30	14	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	25.593	25.593	-	-	40	40	25.633	25.633
								Totaux activité 30								
								CE-CLL	**25.593**	**25.593**	**-**	**-**	**40**	**40**	**25.633**	**25.633**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								31 - Etablissements de la Communauté - Dépenses de personnel administratif et ouvrier - Rémunérations et allocations généralement quelconques								
33	2	57	11.03	31	15	1111 1112 1120 1131	CE-CLL	Personnel statutaire	4.766	4.766	-	-	29	29	4.795	4.795
								Totaux activité 31								
								CE-CLL	**4.766**	**4.766**	**-**	**-**	**29**	**29**	**4.795**	**4.795**
								32 - Etablissements d'enseignement supérieur officiels subventionnés - Subventions - Traitements								
33	2	57	43.01	32	07	4314 4324	CE-CLL	Subventions-traitements	11.929	11.929	-	-	212	212	12.141	12.141
								Totaux activité 32								
								CE-CLL	**11.929**	**11.929**	**-**	**-**	**212**	**212**	**12.141**	**12.141**
								33 - Etablissements d'enseignement supérieur libres subventionnés - Subventions - Traitements								
33	2	57	44.01	33	17	4410	CE-CLL	Subventions-traitements	26.760	26.760	-	-	249	249	27.009	27.009
								Totaux activité 33								
								CE-CLL	**26.760**	**26.760**	**-**	**-**	**249**	**249**	**27.009**	**27.009**
								Totaux programme 3								
								CE-CLL	**69.048**	**69.048**	**-**	**-**	**530**	**530**	**69.578**	**69.578**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 4 FONCTIONNEMENT DES ÉTABLISSEMENTS D'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR								
								40 - Etablissements de la Communauté - Frais de fonctionnement								
33	2	57	41.01	40	94	4150	CE-CLL	Dotations de fonctionnement aux Ecoles supérieures des Arts de la Communauté française	2.773	2.773	-	-	194	194	2.967	2.967
								Totaux activité 40								
								CE-CLL	**2.773**	**2.773**	**-**	**-**	**194**	**194**	**2.967**	**2.967**
								42 - Etablissements d'enseignement supérieur officiels subventionnés - Subventions de fonctionnement								
33	2	57	43.03	42	23	4316 4326	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux Ecoles supérieures des Arts officielles subventionnées	680	680	-	-	6	6	686	686
								Totaux activité 42								
								CE-CLL	**680**	**680**	**-**	**-**	**6**	**6**	**686**	**686**
								43 - Etablissements d'enseignement supérieur officiels subventionnés - Divers								
33	2	57	01.01	43	28	0100 1211 3300	CE-CLL	Dépenses de toute nature en relation avec l'enseignement artistique	40	40	-	-	-	-	40	40

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								Totaux activité 43								
								CE-CLL	**40**	**40**	**-**	**-**	**-**	**-**	**40**	**40**
								44 - Etablissements d'enseignement supérieur libres subventionnés - Subventions de fonctionnement								
33	2	57	44.30	44	18	4430	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux Ecoles supérieures des Arts libres subventionnées	1.933	1.933	**-**	**-**	4	4	1.937	1.937
								Totaux activité 44								
								CE-CLL	**1.933**	**1.933**	**-**	**-**	**4**	**4**	**1.937**	**1.937**
								45 - Etablissements d'enseignement supérieur libres subventionnés - Divers								
33	2	57	33.01	45	27	3300	CE-CLL	Subventions à des associations diverses	56	56	**-**	**-**	**-**	**-**	56	56
								Totaux activité 45								
								CE-CLL	**56**	**56**	**-**	**-**	**-**	**-**	**56**	**56**
								46 - Subsides sociaux - Ecoles supérieures des arts								
33	2	57	33.02	46	31	3300	CE-CLL	Subsides sociaux aux écoles supérieures des arts	1.090	1.090	**-**	**-**	**-**	**-**	1.090	1.090
								Totaux activité 46								
								CE-CLL	**1.090**	**1.090**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.090**	**1.090**
								47 - Initiatives relatives à l'enseignement et à la recherche en art								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
33	2	57	40.01	47	92	3300	CE-CLL	Recherche en Art	260	260	-	-	-	-	260	260
33	2	57	40.02	47	95	4410	CE-CLL	Formations continuées en Art	50	50	-	-	-	-	50	50
								Totaux activité 47								
								CE-CLL	**310**	**310**	**-**	**-**	**-**	**-**	**310**	**310**
								48 - Délégués du gouvernement								
33	2	57	01.01	48	33	0100 1111 1112 1120 1131 1211 7422	CE-CLL	Dépenses de personnel et de fonctionnement	256	256	-	-	-	-	256	256
								Totaux activité 48								
								CE-CLL	**256**	**256**	**-**	**-**	**-**	**-**	**256**	**256**
								49 - Démocratisation et promotion de l'accès aux Ecoles supérieures des Arts								
33	2	57	01.01	49	34	0100 1211 4326 4430 4511	CE-CLL	Allocation d'aide à la démocratisation (hors part complément subsides sociaux) et de promotion de l'accès (compensations droits d'inscription réduits) aux Ecoles supérieures des Arts	1.888	1.888	-	-	4	4	1.892	1.892
								Totaux activité 49								
								CE-CLL	**1.888**	**1.888**	**-**	**-**	**4**	**4**	**1.892**	**1.892**
								Totaux programme 4								
								CE-CLL	**9.026**	**9.026**	**-**	**-**	**208**	**208**	**9.234**	**9.234**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 7 DÉPENSES DE PERSONNEL DES ÉTABLISSEMENTS D'ENSEIGNEMENT À HORAIRE RÉDUIT								
								70 - Etablissements d'enseignement officiels subventionnés								
35	2	57	43.01	70	45	4314 4324	CE-CLL	Subventions-traitements	84.177	84.177	-	-	698	698	84.875	84.875
								Totaux activité 70								
								CE-CLL	**84.177**	**84.177**	**-**	**-**	**698**	**698**	**84.875**	**84.875**
								71 - Etablissements d'enseignement libres subventionnés								
35	2	57	44.01	71	55	4410	CE-CLL	Subventions-traitements	9.752	9.752	-	-	28	28	9.780	9.780
								Totaux activité 71								
								CE-CLL	**9.752**	**9.752**	**-**	**-**	**28**	**28**	**9.780**	**9.780**
								72 - Humanités artistiques								
35	2	57	01.01	72	57	4314 4324 4410	CE-CLL	Subventions-traitements pour des personnels de l'enseignement officiel subventionné et libre subventionné	2.341	2.341	-	-	3	3	2.344	2.344
								Totaux activité 72								
								CE-CLL	**2.341**	**2.341**	**-**	**-**	**3**	**3**	**2.344**	**2.344**
								Totaux programme 7								
								CE-CLL	**96.270**	**96.270**	**-**	**-**	**729**	**729**	**96.999**	**96.999**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 8 FONCTIONNEMENT DES ÉTABLISSEMENTS D'ENSEIGNEMENT À HORAIRE RÉDUIT								
								80 - Etablissements d'enseignement officiels subventionnés - Subventions de fonctionnement								
35	2	57	43.02	80	58	4316 4326	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux établissements à horaire réduit officiels subventionnés	2.911	2.911	-	-	10	10	2.921	2.921
								Totaux activité 80								
								CE-CLL	**2.911**	**2.911**	**-**	**-**	**10**	**10**	**2.921**	**2.921**
								82 - Etablissements d'enseignement libres subventionnés - Subventions de fonctionnement								
35	2	57	44.30	82	56	4430	CE-CLL	Subventions de fonctionnement aux établissements à horaire réduit libres subventionnés	253	253	-	-	-1	-1	252	252
								Totaux activité 82								
								CE-CLL	**253**	**253**	**-**	**-**	**-1**	**-1**	**252**	**252**
								Totaux programme 8								
								CE-CLL	**3.164**	**3.164**	**-**	**-**	**9**	**9**	**3.173**	**3.173**
								PROGRAMME 9 EQUIPEMENTS								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								90 - Dépenses en matière d'équipement								
33	2	57	60.01	90	24	6151	CE-CLL	Equipement des écoles supérieures des arts de la Communauté française	48	48	-	-	-	-	48	48
33	2	57	63.01	90	51	6311 6321 6511	CE-CLL	Equipement des écoles supérieures des arts officielles subventionnées	28	28	-	-	-	-	28	28
33	2	57	64.01	90	60	6410	CE-CLL	Equipement des écoles supérieures des arts libres subventionnées	68	68	-	-	-	-	68	68
								Totaux activité 90								
								CE-CLL	**144**	**144**	-	-	-	-	**144**	**144**
								Totaux programme 9								
								CE-CLL	**144**	**144**	-	-	-	-	**144**	**144**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 57								
								CE-CLL	**178.050**	**178.048**	-	-	**1.476**	**1.476**	**179.526**	**179.524**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 58								
								ENSEIGNEMENT À DISTANCE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE - ENSEIGNEMENT ET RECHERCHE								
								02 - Frais de fonctionnement								
37	2	58	01.01	02	14	0100 1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature relatives aux projets et aux initiatives nouvelles en matière de politique d'enseignement à distance	50	50	-	-	-	-	50	50
37	2	58	12.01	02	16	1211	CE-CLL	Dépenses de toutes nature en matière de développement de l'e-learning et du centre de ressources pédagogiques	285	285	-	-	-	-	285	285
37	2	58	12.02	02	19	1211 1112	CE-CLL	Paiement des professeurs correcteurs	2.027	2.027	-	-	-	-	2.027	2.027
37	2	58	74.01	02	89	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	12	12	-	-	-	-	12	12
								Totaux activité 02								
								CE-CLL	**2.374**	**2.374**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.374**	**2.374**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**2.374**	**2.374**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.374**	**2.374**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								PROGRAMME 3 RÉALISATION D'ACTIONS OU DE FORMATIONS DE RÉINSERTION PROFESSIONNELLE ET SOCIALE À L'INTERVENTION DE L'ENSEIGNEMENT À DISTANCE								
								30 - Actions diverses								
37	2	58	01.01	30	42	0100 1211	FBM	Fonds budgétaire destiné au financement de programmes d'actions et de formations de réinsertion professionnelle à l'intervention de l'enseignement à distance	164	164	-	-	-	-	164	164
								Totaux activité 30								
								FBM	**164**	**164**	**-**	**-**	**-**	**-**	**164**	**164**
								Totaux programme 3								
								FBM	**164**	**164**	**-**	**-**	**-**	**-**	**164**	**164**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 58								
								CE-CLL	**2.374**	**2.374**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.374**	**2.374**
								FBM	**164**	**164**	**-**	**-**	**-**	**-**	**164**	**164**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX CHAPITRE III									
									CE-CLL	**7.876.613**	**7.862.031**	**-**	**-**	**63.231**	**51.699**	**7.939.844**	**7.913.730**
									FBM	**20.015**	**22.675**	**-**	**-**	**58**	**58**	**20.073**	**22.733**

318

CHAPITRE IV
DETTE PUBLIQUE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 85								
								DETTE DIRECTE								
								PROGRAMME 0 SUBSISTANCE ADMINISTRATION								
								01 - Frais de fonctionnement								
36	1	85	12.08	01	86	1211	CE-CLL	Dépenses de toute nature dans le cadre de la gestion de la trésorerie et de la dette, en ce compris des dépenses d'information et d'études liées aux finances communautaires	507	507	-	-	-	-	507	507
36	1	85	74.01	01	41	7422	CE-CLL	Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables	14	14	-	-	-	-	14	14
								Totaux activité 01								
								CE-CLL	**521**	**521**	**-**	**-**	**-**	**-**	**521**	**521**
								Totaux programme 0								
								CE-CLL	**521**	**521**	**-**	**-**	**-**	**-**	**521**	**521**
								PROGRAMME 1 SERVICE DE LA DETTE DIRECTE								
								10 - Amortissements et charges d'intérêt - Papier commercial								

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	85	21.01	10	58	2130	CE-CLL	Intérêts dus en application de l'article 54, § 1er, alinéa 3, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions et de la convention d'exécution, y compris années antérieures	4.616	4.616	-	-	-	-	4.616	4.616
36	1	85	21.03	10	64	2110	CE-CLL	Intérêts dus au Caissier de la Communauté française pour l'utilisation de la ligne de crédit à très court terme, intérêts dus dans le cadre de la gestion de la trésorerie à court terme et intérêts dus à des organismes administratifs de la Communauté disposant d'une autonomie comptable, y compris années antérieures	2.755	2.755	-	-	-114	-114	2.641	2.641
36	1	85	21.04	10	67	2110	CE-CLL	Intérêts dus pour la dette consolidée, y compris primes éventuelles	188.289	188.289	-	-	-1.549	-1.549	186.740	186.740
								Totaux activité 10								
								CE-CLL	**195.660**	**195.660**	**-**	**-**	**-1.663**	**-1.663**	**193.997**	**193.997**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**195.660**	**195.660**	**-**	**-**	**-1.663**	**-1.663**	**193.997**	**193.997**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 85								
								CE-CLL	**196.181**	**196.181**	**-**	**-**	**-1.663**	**-1.663**	**194.518**	**194.518**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 86								
								DETTE LIÉE AUX INVESTISSEMENTS IMMOBILIERS DES INSTITUTIONS UNIVERSITAIRES								
								PROGRAMME 1 SERVICE DE LA DETTE INDIRECTE								
								10 - Subventions et charges financières des universités de la Communauté française								
36	1	86	44.08	10	22	2110 4150	CE-CLL	Subventions-intérêts relatives aux emprunts souscrits pour le financement des investissements sociaux des universités de la Communauté (y compris primes éventuelles)	1	1	-	-	-	-	1	1
								Totaux activité 10								
								CE-CLL	**1**	**1**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1**	**1**
								11 - Subventions et charges financières des universités libres								
36	1	86	21.05	11	01	2110	CE-CLL	Intérêts relatifs à l'acquisition des terrains de la plaine des manoeuvres à Etterbeek	-	-	-	-	-	-	-	-

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
36	1	86	44.08	11	23	4440	CE-CLL	Subventions-intérêts relatives aux emprunts souscrits pour le financement des investissements académiques et sociaux des universités libres (y compris primes éventuelles)	34	34	-	-	-14	-14	20	20
36	1	86	44.40	11	22	4440	CE-CLL	Subventions-intérêts relatives aux emprunts souscrits en faveur de la Fondation universitaire luxembourgeoise pour des investissements immobiliers	5	5	-	-	-3	-3	2	2
								Totaux activité 11								
								CE-CLL	**39**	**39**	**-**	**-**	**-17**	**-17**	**22**	**22**
								Totaux programme 1								
								CE-CLL	**40**	**40**	**-**	**-**	**-17**	**-17**	**23**	**23**
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 86								
								CE-CLL	**40**	**40**	**-**	**-**	**-17**	**-17**	**23**	**23**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX CHAPITRE IV									
									CE-CLL	**196.221**	**196.221**	**-**	**-**	**-1.680**	**-1.680**	**194.541**	**194.541**

324

CHAPITRE V

DOTATIONS À LA RÉGION WALLONNE ET À LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								DIVISION ORGANIQUE 90								
								DOTATIONS À LA RÉGION WALLONNE ET À LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE								
								PROGRAMME 1 DOTATIONS À LA RÉGION WALLONNE ET À LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE								
								11 - Région Wallonne - Cocof								
36	1	90	01.35	11	19	4511 4534	CE-CLL	Dotation complémentaire à la Commission communautaire française	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	90	01.36	11	22	4534	CE-CLL	Dotation complémentaire à la Région wallonne	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	90	01.37	11	25	4534	CE-CLL	Dotation relative au désendettement	-	-	-	-	-	-	-	-
36	1	90	45.01	11	22	4534	CE-CLL	Dotation à la Région wallonne	359.438	359.438	-	-	3.153	3.153	362.591	362.591
36	1	90	45.02	11	25	4511	CE-CLL	Dotation à la Commission communautaire française	103.741	103.741	-	-	909	909	104.650	104.650
36	1	90	45.03	11	28	4511 4534	CE-CLL	Dotations à la Région wallonne et à la Commission communautaire française - Règlement définitif de l'exercice antérieur (y compris les intérêts)	-	-	-	-	-	-	-	-
								Totaux activité 11								
							CE-CLL		**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**
								Totaux programme 1								
							CE-CLL		**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX DIVISION ORGANIQUE 90								
								CE-CLL	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé		Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
										Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAUX CHAPITRE V									
									CE-CLL	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**

En milliers d'euros

Mi	Ad	DO	AB	PA	CD	Cé	Cr	Libellé	Crédits initiaux		Répartitions		Variations crédits		Crédits 1er Ajust.	
									Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.	Eng.	Liq.
								TOTAL GÉNÉRAL								
								CE-CLL	10.360.925	10.336.267	-	-	57.030	45.869	10.417.955	10.382.136
								CE-CLNL	298.343	298.343	-	-	271	271	298.614	298.614
								FBM	75.869	78.689	-	-	7.862	7.862	83.731	86.551

Section particulière

SECTION PARTICULIERE -ANNEE BUDGETAIRE 2018

(en millier d'euro)

Article	Litt	Libellés	Solde au 01er janvier	Recette de l'année initial 2018	Variation 1er ajustement	Ajusté 2018
66	01	Transfert de compétences		3.550.788	23.337	3.574.125
		CODE SEC	08.20	49		03.20

SECTTION PARTICULIERE - ANNEE BUDGETAIRE 2018

Article	Litt	Libellés	Solde au 01er janvier	Recette de l'année initial 2018	Variation 1er ajustement	Ajusté 2018
66	01	Transfert de compétences	0	3.550.788	11.311	3.509.642
		CODE SEC	08.20	45		03.20

ANNEXES

SECTION PARTICULIERE DETAIL

(en millier d'euro)

Nature de la recette et objet de la depense	Code SEC	Recette de l'année initial 2018	Variation 1er ajustement 2018	Ajusté 2018	Dépense de l'année initial 2018	Variation 1er ajustement 2018	Ajusté 2018
Transfert de cométences à la RW et la COCOF							
Part de la partie attribuée du produit de l'IPP	49.40	-84.242	-698	-84.940			
Dotation art 47/5 et 47/6 de la LSF	49.40	2.249.704	13.053	2.262.757			
Dotation art 47/7 de la LSF	49.40	1.169.485	7.941	1.177.426			
Part de la dotation art 47/8 de la LSF	49.40	215.841	3.041	218.882			
Part de la dotation art 47/9 de la LSF	49.40	0	0	0			
Décret spécial "St-Emilie" Art 7 § 2 dotation RW	45.34				3.524.434	23.328	3.547.762
Décret spécial "St-Emilie" Art 7 § 2 dotation COCOF	45.11				26.354	9	26.363
TOTAUX DE LA SECTION PARTICULIERE		3.550.788	23.337	3.574.125	3.550.788	23.337	3.574.125

Organismes administratifs à comptabilité autonome

Services Administratifs à Comptabilité Autonome

Le budget du Centre du Cinéma et de l'Audiovisuel 339
Le budget du Fonds des Bâtiments scolaires de l'Enseignement de la Communauté française 340
Le budget du Fonds des Bâtiments scolaires de l'Enseignement officiel subventionné 342
Le budget du Fonds de garantie des Bâtiments scolaires 344
Le budget du Fonds de création de places ou de maintien de la capacité d'accueil dans les bâtiments scolaires de l'enseignement obligatoire 346
Le budget de l'Observatoire des Politiques culturelles 348
Le budget du Musée royal de Mariemont 349
Le budget de l'Agence pour l'évaluation de la qualité de l'enseignement supérieur organisé ou subventionné par la Communauté française 350
Le budget du Service Francophone des Métiers et des Qualifications 351

Organismes d'intérêt public

WBI 356

Services administratifs à comptabilité autonome

CENTRE DU CINEMA ET DE L'AUDIOVISUEL

Budget ajusté des dépenses et recettes-Exercice budgétaire 2018 (en milliers d'euros)

RECETTES

		CE	CLL	SEC
0.0.	Solde reporté non affecté au 31/12/2017	4.556	26.127	081(
0.1.	Solde reporté Fonds Séries au 31/12/2017	0	1.121	081(
1.2	Dotation de la Fédération Wallonie Bruxelles	19.130	19.130	461(
1.3	Contribution à la production audiovisuelle des distributeurs	30	30	381(
1.4	Recettes diverses CCA (dont le Médiadesk et WBImages)	225	225	161'
1.5	Recettes Fonds spécial RTBF	15	15	161'
1.6	Recettes Fonds séries	515	515	161'
1.7	Ajustement	0	0	461(
1.8	Contribution à la production audiovisuelle des éditeurs de services	15	15	381(
1.9	Dotation de la Communauté française (AB 01.01.31. DO 25) Application contrat gestion RTBF	700	700	461(
	Total des recettes (1)	**25.186**	**47.878**	
	Total des recettes hors reports (2)	**20.630**	**20.630**	
	Total des recettes hors report fonds séries (3)	**25.186**	**46.757**	

DEPENSES

		CE	CLL	SEC
2.2	Actions d'animation et de promotion dans le domaine de l'audiovisuel et du cinéma à l'initiative de l'administration	313	313	121'
2.3	Primes à l'industrie cinématographique CM et LM	1.143	1.143	320(
2.4	Stratégie promotion cinéma belge	610	610	320(
2.6	Aide à la création (relance de la production indépendante avec la RTBF)	1.450	1.450	320(
2.6.1	*Promesses années antérieures non engagées*	*81*	*81*	*320(*
2.6.2	*Engagements année courante*	*1.369*	*1.369*	*320(*
2.8	Aide à la création audiovisuelle, y compris la contribution des télédistributeurs - CSF	9.821	9.821	320(
2.9	Dépenses de toute nature relatives au fonctionnement du service (conseils, commissions) et autres à déterminer	200	200	121'
2.10	Dépenses afférentes à Eurimages, Observatoire Européen, au Médiadesk et à certains accords internationaux	897	897	121'
2.11	Actions visant à permettre la promotion et la distribution des films de la CF, soit en Belgique, soit dans des festivals majeurs à l'étranger, via les producteurs et les distributeurs	820	820	121'
2.13	Master Class et Formation des professionnels	53	53	121'
2.14.	Aide à la création - Hors CSF - Web Doc Fiction - Programme de Flux	125	125	320(
2.19.	Dépenses pour Wallonie Bruxelles Images	472	472	121'
2.20.	Aides à la formation	46	46	121'
2.21.	Subventions aux associations de promotion, de diffusion de l'audiovisuel et divers hors COA	436	436	320(
2.22.	Fonds Fictions TV	1.726	1.726	320(
2.22.1	*Promesses années antérieures non engagées*	*380*	*380*	*320(*
2.22.2	*Engagements année courante*	*1.346*	*1.346*	*320(*
2.23.	Subventions aux associations reconnues par la COA	3.454	3.454	320(
	Total des dépenses (4)	**21.566**	**21.566**	
	Résultat (1) - (4)	**3.620**	**26.312**	
	Résultat hors reports (2) - (4)	**-936**	**-936**	
	Résultat hors report fonds séries (3) - (4)	**3.620**	**25.191**	

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

SERVICE GENERAL DES INFRASTRUCTURES SCOLAIRES DE LA COMMUNAUTE FRANCAISE

Fonds des Bâtiments scolaires de la Fédération Wallonie-Bruxelles

D.O. 44 A.B. 61.01.01 - 78 Situation du flux des Liquidations (Art. 70.05 C)

ARTICLE 70.05		Code sec	LIBELLE	Réalisations 2016	initial 2017	Ajustement 2017	Réalisations 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Service général des Infrastructures scolaires de la Communauté française moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments s	Recettes		SOLDE EN ENGAGMENT REPORTE AU 01/01	21.415.500	66.811.078	73.774.827	73.774.827	182.146.708	202.300.886
		66.31	DOTATION	46.799.000	46.800.000	46.800.000	46.600.000	33.350.000	33.350.000
		76.32	ALIÉNATIONS	595.849	4.750.000	1.507.500	1.500.910	500.000	500.000
		16.10	AUTRES RECETTES	779.684			662.422	350.000	350.000
		16.10	VERSEMENTS UREBA		3.489.000	3.489.000	1.034.518	1.806.000	1.806.000
			RECUPERATION VISA	736.342			2.026.745	500.000	500.000
		76.32	Recettes Revente Dubrucq-Takeda		7.200.000	4.430.000	4.399.871		
		46.50	FINANCEMENT SUR FONDS PROPRES DES ECOLES	1.828.545	1.512.850	3.324.100	1.710.821	2.500.000	2.500.000
		66.31	LA CITE DES METIERS						
		66.31	PHASE 3						
		66.31	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 8°					13.333.000	13.333.000
		66.31	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 6°	4.378.000					
		66.31	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 12°		4.378.000	4.378.000	4.378.000		
		66.31	Dotation constructions nouvelles ex DBFM	6.312.000	100.188.000	100.188.000	100.188.000		
		66.31	Ecole du SHAPE	4.024.000					
		66.31	Dotation spéciale HE et nouvelles places	30.500.000	12.032.000	12.032.000	12.032.000		
		66.31	AVANCE EXCEPTIONNELLE	18.000.000					
			DISPONIBLE EN ENGAGEMENT	135.368.920	247.160.928	249.923.427	248.308.114	234.485.708	254.639.886

ARTICLE 70.05		Code sec	LIBELLE	Réalisations 2016	initial 2017	Ajustement 2017	Réalisations 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Service général des Infrastructures scolaires de la Communauté française moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments s	Dépenses	12.11	FRAIS DE FONCTIONNEMENT						1.350.000
		12.11	TRAVAUX D'ENTRETIEN DU PROPRIÉTAIRE						15.115.000
		12.12	LOCATION AU PROFIT DES ÉCOLES						1.760.000
		71.00	ACQUISITIONS D'IMMEUBLES						
		72.00	CONSTRUCTION, MODERNISATION, AMÉNAGEMENTS INITIATIVES NOUVELLES MINISTRE						28.350.000
			Total dotation	40.532.492	46.800.000	46.800.000	36.145.493	51.971.000	46.575.000
		72.00	UREBA	3.762.018		75.350	311.694		
		72.00	FINANCEMENT SUR FONDS PROPRES DES ECOLES	1.346.022	1.512.850	3.324.100	1.806.787	2.500.000	1.750.000
		72.00	PHASE 3	2.590.643	1.350.000	1.658.392	743.638	1.250.000	1.250.000
		72.00	LA CITE DES METIERS	1.776.000					
		72.00	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 8°						
		72.00	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 6°		4.378.000	4.378.000	0	4.378.000	4.378.000
		72.00	Dotation Excep.- Decret 05/02/90 - art 5 §2 12°			122.000	0	4.378.000	4.378.000
		72.00	Dotation constructions nouvelles ex DBFM	3.338.086	40.985.164	2.300.000	126.149	39.007.823	1.977.341
		72.00	Ecole du SHAPE	540.000	2.955.000	1.018.877	2.425.920	1.058.250	1.058.250
		72.00	Dotation spéciale HE et nouvelles places	7.707.502	47.254.000	8.100.000	4.447.546	15.697.000	10.021.000
		72.00	AVANCE EXCEPTIONNELLE						
			Opération de trésorerie	1.331					
			TOTAL DES ENGAGEMENTS	61.594.094	145.235.014	67.776.719	46.007.228	120.240.073	71.387.591
			DISPONIBLE EN ENGAGEMENT AU 31/12	73.774.827	101.925.914	182.146.708	202.300.886	114.245.635	183.252.295

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

SERVICE GENERAL DES INFRASTRUCTURES SCOLAIRES DE LA COMMUNAUTE FRANCAISE

Fonds des Bâtiments scolaires de la Fédération Wallonie-Bruxelles

D.O. 44 A.B. 61.01.01 - 78 Situation du flux des engagements de dépenses (Art. 70.05 C)

ARTICLE 70.05

Opérations du Service général des Infrastructures scolaires de la Communauté française moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments s

Recettes

Code sec	LIBELLE	Réalisations 2016	initial 2017	Ajustement 2017	Réalisations 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
08.20	SOLDE reporté au 01/01	75.006.689	121.751.212	139.494.331	139.494.331	247.253.598	262.692.948
66.31	DOTATION	46.799.000	46.800.000	46.800.000	46.600.000	33.350.000	33.350.000
76.32	ALIÉNATIONS	595.849	4.750.000	1.507.500	1.500.910	500.000	500.000
16.10	AUTRES RECETTES	779.684			615.076	350.000	350.000
16.10	VERSEMENTS UREBA		3.489.000	3.489.000	1.034.518	1.806.000	1.806.000
76.32	Recettes Revente Dubrucq-Takeda		7.200.000	4.430.000	4.399.871		
46.50	FINANCEMENT SUR FONDS PROPRES DES ECOLES	1.828.545	1.512.850	3.324.100	1.710.821	2.500.000	2.500.000
66.31	LA CITE DES METIERS						
66.31	PHASE 3						
66.31	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 8°					13.333.000	13.333.000
66.31	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 6°	4.378.000					
66.31	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 12°		4.378.000	4.378.000	4.378.000		
66.31	Dotation constructions nouvelles ex DBFM	6.312.000	100.188.000	100.188.000	100.188.000		
66.31	Ecole du SHAPE	4.024.000					
66.31	Dotation spéciale HE et nouvelles places	30.500.000	12.032.000	12.032.000	12.032.000		
66.31	AVANCE EXCEPTIONNELLE	18.000.000					
	Mouvement trésorerie				47.346		
	Total des recettes	188.223.767	302.101.062	315.642.931	312.000.873	299.092.598	314.531.948

ARTICLE 70.05

Opérations du Service général des Infrastructures scolaires de la Communauté française moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments s

Dépenses

Code sec	LIBELLE	Réalisations 2016	initial 2017	Ajustement 2017	Réalisations 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
12.11	FRAIS DE FONCTIONNEMENT	1.168.809	1.250.000	1.250.000	647.009	1.200.000	1.200.000
12.11	TRAVAUX D'ENTRETIEN DU PROPRIÉTAIRE	11.928.387	15.850.000	15.850.000	12.668.782	14.600.000	15.000.000
12.12	LOCATION AU PROFIT DES ÉCOLES	1.983.287	1.750.000	1.750.000	1.593.852	1.750.000	1.750.000
71.00	ACQUISITIONS D'IMMEUBLES						
72.00	CONSTRUCTION, MODERNISATION, AMÉNAGEMENTS INITIATIVES NOUVELLES MINISTRE	19.020.913	27.881.988	27.881.988	20.694.509	25.213.000	26.000.000
	Total dotation	34.101.396	46.731.988	46.731.988	35.604.152	42.763.000	43.950.000
72.00	UREBA	2.802.486	3.100.000	3.100.000	3.837.427	1.050.000	350.000
72.00	FINANCEMENT SUR FONDS PROPRES DES ECOLES	1.785.537	3.100.000	3.100.000	999.309	1.980.000	1.980.000
72.00	PHASE 3	1.619.812	2.368.000	2.368.000	1.549.696	1.270.000	1.150.000
72.00	LA CITE DES METIERS	171.372	1.000.000	1.300.000		512.000	1.242.646
72.00	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 8°						
72.00	Dotation Excep. - Decret 05/02/90 - art 5 §2 6°					875.000	875.000
72.00	Dotation Excep.- Decret 05/02/90 - art 5 §2 12°					266.000	266.000
72.00	Dotation constructions nouvelles ex DBFM		4.418.077	2.670.468	429.634	10.051.051	1.581.872
72.00	Ecole du SHAPE	540.000	2.076.000	1.018.877	2.425.920	1.058.250	1.058.250
72.00	Dotation spéciale HE et nouvelles places	7.707.502	12.947.000	8.100.000	4.414.441	6.057.200	7.026.400
72.00	AVANCE EXCEPTIONNELLE						
	Opération de trésorerie	1.331			47.346		
	TOTAL DES LIQUIDATIONS	48.729.436	75.741.065	68.389.333	49.307.925	65.882.501	59.480.168
	DISPONIBLE EN ENGAGEMENT AU 31/12	139.494.331	226.359.997	247.253.598	262.692.948	233.210.097	255.051.780

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

FONDS DES BATIMENTS SCOLAIRES DE L'ENSEIGNEMENT OFFICIEL SUBVENTIONNÉ

D.O. 44 A.B. 61.02.01 - 81 Situation du flux des engagements (Art. 70.06 C)

ARTICLE 70.06		Code sec	Libellé	réalisé 2016	Initial 2017	Ajustement 2017	réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds des Bâtiments Scolaires de L'Enseignement Officiel Subventionné moyennant alimentation par le compte ouvert chez Dexia en application de l'art 7 du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) et de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté Française du 22.12.1997	MOYENS EN ENGAGEMENTS		SOLDE en engagements au 31/12	22.172.971,38	38.487.971,37	53.006.699,17	53.006.699,17	49.237.013,17	55.497.166,79
		66.31	DOTATION	45.650.000,00	31.950.000,00	31.950.000,00	31.950.000,00	25.050.000,00	25.050.000,00
		66.31	LA CITE DES METIERS						
		66.31	DOTATION -PHASE 3						
		66.31	DOTATION: REPRISE DOSSIER CRAC PAR LE FONDS						
		66.31	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016	7.935.000,00					
		66.31	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017			7.935.000,00	7.935.000,00		
			RECUPERATION VISA	2.971.980,83			1.744.648,37		
		16.10	AUTRES RECETTES	58.703,13	32.000,00	32.000,00	31.615,77	30.000,00	30.000,00
	SOUS-TOTAL DES RECETTES			**78.788.655,34**	**70.469.971,37**	**92.923.699,17**	**94.667.963,31**	**74.317.013,17**	**80.577.166,79**

ARTICLE 70.06		CODE SEC	LIBELLE	réalisé 2016	Initial 2017	Ajustement 2017	réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds des Bâtiments Scolaires de L'Enseignement Officiel Subventionné moyennant alimentation par le compte ouvert chez Dexia en application de l'art 7 du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) et de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté Française du 22.12.1997	ENGAGEMENTS	12.11	FRAIS DE FONCTIONNEMENT GÉNÉRAUX				335.541,93	600.000,00	600.000,00
		63.11	AIDE À L'INVESTISSEMENT PROVINCES						
		63.21	AIDE À L'INVESTISSEMENT COMMUNES	8.832.830,52	17.000.000,00	17.000.000,00	12.357.635,57	15.500.000,00	15.500.000,00
		63.21	PARTS COMPLEMENT PPT	2.840.150,82	3.860.000,00	3.860.000,00	2.660.689,99	3.500.000,00	3.500.000,00
		63.21	Redevance CRAC	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00
		63.21	DOSSIERS CRAC TRANCHE 3	4.382.288,83	6.900.000,00	6.900.000,00	7.893.243,03	1.200.000,00	1.836.892,56
		63.21	PHASE 3	900.000,00					
		63.21	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016		7.935.000,00	7.100.000,00	7.097.000,00		
		63.21	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017					7.935.000,00	7.935.000,00
	SOUS-TOTAL DEPENSES			**25.781.956,17**	**44.521.686,00**	**43.686.686,00**	**39.170.796,52**	**37.561.686,00**	**38.198.578,56**

DISPONIBLE EN ENGAGEMENT AU 31/12	**53.006.699,17**	**25.948.285,37**	**49.237.013,17**	**55.497.166,79**	**36.755.327,17**	**42.378.588,23**

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

FONDS DES BATIMENTS SCOLAIRES DE L'ENSEIGNEMENT OFFICIEL SUBVENTIONNÉ

D.O. 44 A.B. 61.02.01 - 81 Situation du flux des liquidations (Art. 70.06 C)

ARTICLE 70.06		CODE SEC	LIBELLE	réalisé 2016	Initial 2017	ajustement 2017	réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds des Bâtiments Scolaires de L'Enseignement Officiel Subventionné moyennant alimentation par le compte ouvert chez Dexia en application de l'art 7 du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) et de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté Française du 22.12.1997	RECETTES	08.20	SOLDE BELFIUS AU 01/01	94.247.741,89	117.408.055,89	125.266.513,67	125.266.513,67	113.787.827,67	133.765.081,34
		66.31	DOTATION	45.650.000,00	31.950.000,00	31.950.000,00	31.950.000,00	25.050.000,00	25.050.000,00
		66.31	LA CITE DES METIERS						
		66.31	DOTATION -PHASE 3						
		66.31	DOTATION: REPRISE DOSSIER CRAC PAR LE FONDS						
		66.31	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016	7.935.000,00					
		66.31	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017		7.935.000,00	7.935.000,00	7.935.000,00		
		16.10	AUTRES RECETTES	58.703,13	32.000,00	32.000,00	31.615,77	30.000,00	30.000,00
	SOUS-TOTAL DES RECETTES			**147.891.445,02**	**157.325.055,89**	**165.183.513,67**	**165.183.129,44**	**138.867.827,67**	**158.845.081,34**

ARTICLE 70.06		CODE SEC	LIBELLE	réalisé 2016	Initial 2017	Ajustement 2017	réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds des Bâtiments Scolaires de L'Enseignement Officiel Subventionné moyennant alimentation par le compte ouvert chez Dexia en application de l'art 7 du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) et de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté Française du 22.12.1997	DEPENSES	12.11	FRAIS DE FONCTIONNEMENT GÉNÉRAUX	212.893,77	300.000,00	300.000,00	478.907,34	450.000,00	450.000,00
		63.11	AIDE À L'INVESTISSEMENT PROVINCES	67.322,81	1.000.000,00	1.000.000,00	101.611,26	500.000,00	500.000,00
		63.21	AIDE À L'INVESTISSEMENT COMMUNES	13.518.028,77	12.500.000,00	12.500.000,00	8.295.330,69	11.000.000,00	11.000.000,00
		63.21	PARTS COMPLEMENT PPT		4.600.000,00	4.600.000,00	1.911.327,28	3.300.000,00	3.300.000,00
		63.21	PHASE 3		6.000.000,00	3.835.000,00	1.475.150,71	3.000.000,00	3.000.000,00
		63.21	LE FINANCEMENT CRAC	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00	8.826.686,00
		63.21	DOSSIERS CRAC TRANCHE 3		13.234.000,00	13.234.000,00	3.254.623,89	7.000.000,00	7.000.000,00
		63.21	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016		6.600.000,00	7.100.000,00	7.074.410,93		
		63.21	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017						
	SOUS-TOTAL DEPENSES			**22.624.931,35**	**53.060.686,00**	**51.395.686,00**	**31.418.048,10**	**34.076.686,00**	**34.076.686,00**

Disponible en trésorerie au 31/12	**125.266.513,67**	**104.264.369,89**	**113.787.827,67**	**133.765.081,34**	**104.791.141,67**	**124.768.395,34**

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

FONDS DE GARANTIE DES BATIMENTS SCOLAIRES

D.O. 44 A.B. 41.03.01 - 01 Situation du flux des engagements (Art. 70.07 C)

ARTICLE 70.07		CODE SEC	LIBELLE	Réalisé 2016	Initial 2017	Ajusté 2017	Réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Service général des Infrastructures Privées Subventionnées moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments scolaires (gestion séparée)	RECETTES		SOLDE EN ENGAGEMENTSAU 01/01	31.449.240,88	37.839.374,48	40.130.340,09	40.130.340,13	37.695.953,93	43.770.739,77
		46.10	DOTATION	7.500.000,00	4.800.000,00	4.800.000,00	4.800.000,00	3.500.000,00	3.500.000,00
		16.10	Autres recettes				23.341,28		
		46.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016						
		46.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017	7.687.000,00	7.687.000,00	7.687.000,00	7.687.000,00		
		64.20	REMBOURSEMENT s/RECOURS GARANTIE	14.857,25			19.596,30		
	TOTAL DES RECETTES			**46.651.098,13**	**50.326.374,48**	**52.617.340,09**	**52.660.277,71**	**41.195.953,93**	**47.270.739,77**

ARTICLE 70.07		CODE SEC	LIBELLE	Réalisé 2016	Initial 2017	Ajusté 2017	Réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds des BâtimentsOpérations du Service général des Infrastructures Privées Subventionnées moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments scolaires (gestion séparée)	DEPENSES	44.40	SUBVENTIONS INTERETS LIBRE SUBV.	4.732.108,63	4.357.051,81	4.357.051,81	3.522.370,16	3.200.000,00	3.200.000,00
		43.13 - 43.23	SUBVENTIONS INTERETS OFFICIEL SUB.	517.030,98	169.334,35	169.334,35	167.491,02	110.000,00	110.000,00
		64.10	RECOURS A LA GARANTIE	74.557,73	200.000,00	200.000,00	110.522,09	1.650.000,00	1.800.000,00
		12.11	FRAIS DE FONCTIONNEMENT	47.985,90	100.000,00	100.000,00	44.756,15	100.000,00	75.000,00
		64.10	PHASE 3	1.149.074,80	8.874.877,00	10.095.000,00	5.044.398,52	4.500.000,00	4.500.000,00
		64.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016					7.687.000,00	7.687.000,00
		64.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017					7.687.000,00	7.687.000,00
	TOTAL DES DEPENSES			**6.520.758,04**	**13.701.263,16**	**14.921.386,16**	**8.889.537,94**	**24.934.000,00**	**25.059.000,00**
	Disponible en engagement au 31/12			**40.130.340,09**	**36.625.111,32**	**37.695.953,93**	**43.770.739,77**	**16.261.953,93**	**22.211.739,77**

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

FONDS DE GARANTIE DES BATIMENTS SCOLAIRES

D.O. 44 A.B. 41.03.01 - 01 Situation du flux des ordonnancements (Art. 70.07 C)

		CODE SEC	LIBELLE	réalisé 2016	Initial 2017	Ajusté 2017	réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Service général des Infrastructures Privées Subventionnées moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments scolaires (gestion séparée)	RECETTES	08.20	SOLDE BELFIUS AU 01/01	31.449.240,88	37.839.374,48	40.130.340,09	40.130.340,13	40.326.454,42	45.051.836,95
		46.10	DOTATION	7.500.000,00	4.800.000,00	4.800.000,00	4.800.000,00	3.500.000,00	3.500.000,00
		16.10	Recettes autres				23.341,28		
		46.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016						
		46.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017	7.687.000,00	7.687.000,00	7.687.000,00	7.687.000,00		
		64.20	REMBOURSEMENT s/RECOURS GARANTIE	14.857,25			19.596,30		
	TOTAL DES RECETTES			**46.651.098,13**	**50.326.374,48**	**52.617.340,09**	**52.660.277,71**	**43.826.454,42**	**48.551.836,95**

ARTICLE 70.07		CODE SEC	LIBELLE	réalisé 2016	Initial 2017	Ajusté 2017	réalisé 2017	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds des BâtimentsOpérations du Service général des Infrastructures Privées Subventionnées moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du décret du 4 février 1997 modifiant le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments scolaires (gestion séparée)	DEPENSES	44.40	SUBVENTIONS INTERETS LIBRE SUBV.	4.732.108,63	4.357.051,81	4.357.051,81	3.522.370,16	3.200.000,00	3.200.000,00
		43.13- 43.23	SUBVENTIONS INTERETS OFFICIEL SUB.	517.030,98	169.334,35	169.334,35	167.491,02	110.000,00	110.000,00
		64.10	RECOURS A LA GARANTIE	74.557,73	200.000,00	200.000,00	110.522,09	1.650.000,00	1.800.000,00
		12.11	FRAIS DE FONCTIONNEMENT	47.985,90	100.000,00	100.000,00	32.018,31	100.000,00	75.000,00
		64.10	PHASE 3	1.149.074,80	8.874.877,00	7.464.499,51	3.776.039,18	5.000.000,00	5.000.000,00
		64.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2016						
		64.10	DOTATION EXCEPTIONNELLE 2017						
	TOTAL DES DEPENSES			**6.520.758,04**	**13.701.263,16**	**12.290.885,67**	**7.608.440,76**	**10.060.000,00**	**10.185.000,00**

Disponible en trésorerie au 31/12	**40.130.340,09**	**36.625.111,32**	**40.326.454,42**	**45.051.836,95**	**33.766.454,42**	**38.366.836,95**

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

FONDS DE CREATION DE NOUVELLES PLACES

D.O. 44 A.B. 61.04 01 - 87 Situation du flux des engagements

		code SEC	LIBELLE	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds de Création de places pour les Bâtiments Scolaires de L'Enseignement obligatoire moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du chapitre IV bis du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) Avant-Projet de décret Chapitre 2 - Art 8 et 13bis § 1 et2	RECETTES		SOLDE en engagements REPORTE AU 01/01	0	0
		66.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau de la FWB	4.378.000	4.378.000
		66.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Officiel subventionné	7.935.000	7.935.000
		66.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Libre	7.687.000	7.687.000
	TOTAL DES RECETTES			20.000.000	20.000.000

		LIBELLE	réalisation 2011	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds de Création de places pour les Bâtiments Scolaires de L'Enseignement obligatoire moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du chapitre IV bis du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) Avant-Projet de décret Chapitre 2 - Art 8 et 13bis § 1 et2	DEPENSES	61.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau de la FWB	4.378.000	4.378.000
		63.21	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Officiel subventionné	0	7.935.000
		64.10	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Libre	0	7.687.000
	TOTAL DEPENSES			4.378.000	20.000.000

DISPONIBLE EN ENGAGEMENTS AU 31/12	15.622.000	0

SERVICE ADMINISTRATIF À COMPTABILITÉ AUTONOME (SACA)

FONDS DE CREATION DE NOUVELLES PLACES

D.O. 44 A.B. 61.04.01 - 87 Situation du flux des liquidations

		code SEC	LIBELLE	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds de Création de places pour les Bâtiments Scolaires de L'Enseignement obligatoire moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du chapitre IV bis du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) Avant-Projet de décret Chapitre 2 - Art 8 et 13bis § 1 et2	RECETTES		SOLDE en trésorerie REPORTE AU 01/01	0	0
		66.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau de la FWB	4.378.000	4.378.000
		66.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Officiel subventionné	7.935.000	7.935.000
		66.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Libre	7.687.000	7.687.000
	TOTAL DES RECETTES			20.000.000	20.000.000

		code SEC	LIBELLE	Initial 2018	Ajustement 2018
Opérations du Fonds de Création de places pour les Bâtiments Scolaires de L'Enseignement obligatoire moyennant alimentation par le compte ouvert chez BELFIUS en application du chapitre IV bis du décret du 5 février 1990 (gestion séparée) Avant-Projet de décret Chapitre 2 - Art 8 et 13bis § 1 et2	DEPENSES	61.31	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau de la FWB	4.378.000	4.378.000
		63.21	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Officiel subventionné	0	0
		64.10	Dotation destinée aux bâtiments scolaires du réseau Libre	0	0
	TOTAL DEPENSES			4.378.000	4.378.000

DISPONIBLE EN TRESORERIE AU 31/12	15.622.000	15.622.000

:ACA
Article 70.08

OBSERVATOIRE DES POLITIQUES CULTURELLES (SERVICE A GESTION SEPAREE) - budget 2018 ajusté

PARTIE PAIEMENTS

1. Recettes

Code SEC		
	1.1. Report du solde de trésorerie	351.829,76
46.10	1.2. Dotation 2018 de la CF (DO 11, AB 41.01.18)	173.000,00
16.11	1.3. Recettes exceptionnelles estimées	
	1.3.1. Subvention Coopération W/B / Burkina Fasc	12.000,00
	1.3.2 ACCUEIL DELEGATION MCAT BURKINA FASO (subvention WBI	13.000,00
	Total	**549.829,76**

2. Dépenses estimées

Code SEC		
74.40	2.1. Dépenses de toutes natures relatives à la réalisation des recherches et études	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	151.992,11
	Estimation des paiements des engagements 2018	206.079,78
	Total	**358.071,89**
12.11	2.2. Dépenses relatives à la publication et à la diffusion d'études et recherches	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	593,83
	Estimation des paiements des engagements 2018	20.000,00
	Total	**20.593,83**
12.11	2.3. Dépenses relatives au centre de documentation	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	0,00
	Estimation des paiements des engagements 2018	5.000,00
	Total	**5.000,00**
12.11	2.4. Dépenses de toutes natures relatives au fonctionnement	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	0,00
	Estimation des paiements des engagements 2018	18.000,00
	Total	**18.000,00**
12.11	2.5. Dépenses de toutes natures relatives au tableau de bord des médias :	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	0,00
	Estimation des paiements des engagements 2018	54.000,00
	Total	**54.000,00**
12.11	2.6. Dépenses de toutes natures relatives au soutien à la recherche :	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	40.000,00
	Estimation des paiements des engagements 2018	7.500,00
	Total	**47.500,00**
12.11	2.7. Dépenses de toutes natures relatives aux colloques/séminaires/journées d'étude/formations	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	0,00
	Estimation des paiements des engagements 2018	4.500,00
	Total	**4.500,00**
12.11	2.8. Dépenses de toutes natures relatives à la coopération internationale	
	Estimation des paiements des engagements antérieurs à 2018	569,70
	Estimation des paiements des engagements 2018	30.000,00
	Total	**30.569,70**
	Total	538.235,42

3. Résultat estimé

	1. Recettes	549.829,76
	2. Dépenses	538.235,42
	Solde de trésorerie estimé au 31 décembre 2018	**11.594,34**

PARTIE ENGAGEMENTS

Code SEC		
	1.1. Report du disponible	158.674,12
46.10	1.2. Dotation 2018 de la CF (DO 11, AB 41.01.18)	173.000,00
16.11	1.3. Recettes exceptionnelles estimées	
	1.3.1. Subvention Coopération W/B / Burkina Fasc	12.000,00
	1.3.2 ACCUEIL DELEGATION MCAT BURKINA FASO (subvention WBI	13.000,00
	Total	**356.674,12**

Code SEC		
74.40	2.1. Dépenses de toutes natures relatives à la réalisation des recherches et études	
	Estimation des engagements 2018	206.079,78
	Etude « histoire orale » : 36.300€	
	Evaluation externe du décret instaurant le Conseil de la Jeunesse en Communauté francaise : 16.864,38	
	Evaluation « Centres culturels » :40.00€	
	Mécénat d'entreprise en Belgique : 12.000€	
	Education Permanente (2e partie 2018) : 75.915,40€	
	Etude diversité culturelle (discution en cours avec cabinet) : 25.000€	
	Total	**206.079,78**
12.11	2.2. Dépenses relatives aux publications et à la diffusion d'études et recherches	
	Estimation des engagements 2018	20.000,00
	Total	**20.000,00**
12.11	2.3. Dépenses relatives au centre de documentation	
	Estimation des engagements 2018	5.000,00
	Total	**5.000,00**
12.11	2.4. Dépenses de toutes natures relatives au fonctionnement	
	Estimation des engagements 2018	18.000,00
	Total	**18.000,00**
12.11	2.5. Dépenses de toutes natures relatives au tableau de bord des médias :	
	Estimation des engagements 2018	54.000,00
	Total	**54.000,00**
12.11	2.6. Dépenses de toutes natures relatives au soutien à la recherche :	
	Estimation des engagements 2018	17.500,00
	Total	**17.500,00**
12.11	2.7. Dépenses de toutes natures relatives aux colloques/séminaires/journées d'étude/formations	
	Estimation des engagements 2018	4.500,00
	Total	**4.500,00**
12.11	2.8. Dépenses de toutes natures relatives à la coopération internationale	
	Estimation des engagements 2018	30.000,00
	Total	**30.000,00**
	Total	355.079,78

	1. Recettes	356.674,12
	2. Dépenses	355.079,78
	Disponible estimé au 31 décembre 2018	**1.594,34**

SACA

Article 70.11 C Budget 2018 ajusté

MUSEE ROYAL DE MARIEMONT

PARTIE LIQUIDATION

A. RECETTES

Code SEC			TRESORERIE Prévisions	réalisations Ajustement	A	B	C
0820	**1.1.**	Solde de trésorerie à reporter	625.745,00	1.136.592,88			1.136.592,88
4610	**1.2.**	Dotation de la Communauté française	831.000,00	841.000,00			841.000,00
1612	**1.3.**	Droits d'entrée	40.000,00	40.000,00			40.000,00
1612	**1.4.**	Ventes comptoir	40.000,00	50.000,00			50.000,00
1612 - 4610	**1.5.**	Visites guidées	65.000,00	65.000,00			65.000,00
1612	**1.6.**	Manifestations (concerts, conférences, location locaux)	25.000,00	46.000,00			46.000,00
1612-0810-3830-3850	**1.7.**	Divers : redevance cafétéria, atelier graphique, cotisations,,,,)	35.000,00	20.000,00			20.000,00
3810	**1.8.**	Sponsoring/Mécénat exceptionnel	575.000,00	200.000,00			200.000,00
5820	**1.9.**	FSE	190.000,00	156.000,00			156.000,00
Total des recettes			**2.426.745,00**	**2.554.592,88**		**0,00**	**2.554.592,88**

A = recettes effectivement perçues pendant l'année budgétaire
B = recettes relatives aux années antérieures mais reçues pendant l'année budgétaire
C = total des recettes (A + B)

PARTIE DROITS ET ENGAGEMENTS

Code SEC			DROITS CONSTATES Prévisions	réalisations Ajustement	A	B	C	D
0820	**1.1.**	Report du disponible	625.745,00	1.136.592,88				1.136.592,88
4610	**1.2.**	Dotation de la Communauté française	831.000,00	841.000,00				841.000,00
1612	**1.3.**	Droits d'entrée	40.000,00	40.000,00				40.000,00
1612	**1.4.**	Ventes comptoir	40.000,00	50.000,00				50.000,00
1612 - 4610	**1.5.**	Visites guidées	65.000,00	65.000,00				65.000,00
1612	**1.6.**	Manifestations (concerts, conférences, location locaux)	25.000,00	46.000,00				46.000,00
1612-0810-3830-3850	**1.7.**	Divers : redevance cafétéria, atelier graphique, cotisations,,,,)	35.000,00	20.000,00				20.000,00
3810	**1.8.**	Sponsoring/Mécénat exceptionnel	575.000,00	200.000,00				200.000,00
5820	**1.9.**	FSE	190.000,00	156.000,00				156.000,00
Total des recettes			**2.426.745,00**	**2.554.592,88**		**0,00**	**0,00**	**2.554.592,88**

A 1.1 = disponible du solde budgétaire libre d'engagement au 31,12 A 1.2 doits constatés sur dotation de l'année
B = réduction de visas d'années antérieures
C = droits réduits
D = total des possibilités d'engagement budgétaire de l'année (A+B-C)

B. DEPENSES

Code SEC			TRESORERIE Prévisions	réalisations Ajustement	A	B	C
1211	**2.1.**	Dépenses de gestion et d'administration	**452.000,00**	370.000,00			370.000,00
1211-11..-0810	**2.2.**	Activites du musée	**1.267.700,00**	1.025.700,00			1.025.700,00
7422	**2.3.**	Achat de biens durables	**125.000,00**	71.500,00			71.500,00
7450	**2.4.**	Achat d'objets de collectior	**0,00**	0,00			0,00
Total des dépenses			**1.844.700,00**	**1.467.200,00**		**0,00**	**1.467.200,00**

A = paiements sur engagements antérieurs à l'année budgétaire
B = paiements sur engagements contractés pendant l'année budgétaire
C = total des paiements (A+B)

Code SEC			ENGAGEMENTS Prévisions	Ajustement	réalisations A
1211	**2.1.**	Dépenses de gestion et d'administration	**452.000,00**	370.000,00	
1211-11..-0810	**2.2.**	Activites du musée	**1.267.700,00**	1.025.700,00	
7422	**2.3.**	Achat de biens durables	**125.000,00**	71.500,00	
7450	**2.4.**	Achat d'objets de collectior	**0,00**	0,00	
Total des dépenses			**1.844.700,00**	**1.467.200,00**	

A = engagements de l'année budgétaire
B = réduction de visas des années antérieures

C. SYTHESE ET SOLDE

		TRESORERIE Prévisions	Réalisations		différence
Recettes	(exécution du budget)	**2.426.745,00**	2.554.592,88		127.847,88
Dépenses	(exécution du budget	**1.844.700,00**	1.467.200,00		-377.500,00
Résultat	**solde de l'année**	**582.045,00**	**1.087.392,88**		

		ENGAGEMENTS Prévisions	Réalisations		différence
Recettes	(exécution du budget)	**2.426.745,00**	2.554.592,88		127.847,88
Dépenses	(exécution du budget	**1.844.700,00**	1.467.200,00		-377.500,00
Résultat	**solde de l'année**	**582.045,00**	**1.087.392,88**		

BUDGET 2018 - Ajusté 1 - JUIN 2018

AGENCE POUR L'EVALUATION DE LA QUALITE DANS L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR

Service administratif à comptabilité autonome

PARTIE DROITS ET ENGAGEMENTS

1. RECETTES

			DROITS CONSTATES					
			Prévisions		Réalisations			
		Codes SEC	Prévisions initiales	Prévisions ajustées	A	B	C	D
1.1	**Solde reporté de l'année budgétaire 2017**		1.523.703,79	1.776.955,04	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2	**Dotation 2018 (A,B, 41,30,44) DO 40**	46	788.000,00	1.000.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3	**Autres recettes**	16	18.450,00	19.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	A. droits constatés en cours d'années (créances de l'année)							
	B. réductions de visas d'annnées antérieures							
	C. droits réduits							
	D. total des possibilités budgétaires d'engagement pour l'année (A+B-C)							
TOTAL			**2.330.153,79**	**2.796.455,04**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**

2. DEPENSES

		Codes SEC	Prévisions initiales	Prévisions ajustées	Réalisations			
2.1	**Fonctionnement Agence**							
	2.1.1. Réunions plénières	12	4.785,00	4.785,00				
	2.1.2. Réunions Bureau	12	770,00	770,00				
	2.1.3. Réunions GT	12	8.500,00	8.500,00				
	2.1.4. Cotisations, abonnements (ENQA,MWQ,...)	12	7.515,00	7.515,00				
	2.1.5. Promotion (séminaires, journées de promotion,...)	12	20.000,00	20.000,00				
	2.1.6. Frais de fonctionnement	12	2.500,00	2.500,00				
	2.1.7. Frais exceptionnels	12	5.000,00	5.000,00				
	2.1.8. Participation Colloque / séminaires / formation	12	14.000,00	20.000,00				
	2.1.9. Contribution au réseau FrAQ-SUP	12	2.000,00	2.000,00				
	2.1.10. Commission de reconnaissance	12	0,00	1.600,00				
	2.1.11. Comité d'appui Méthodologique (CAM)	12	0,00	2.500,00				
	SOUS TOTAL		**65.070,00**	**75.170,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
2.2	**Fonctionnement Audit**							
	2.2.1. Promotion, Communication (brochures, site,...)	12	20.000,00	15.000,00				
	2.2.2. Frais de fonctionnement Cellule exécutive	12	3.080,00	3.080,00				
	2.2.3. Audits 2018-2019 (pré-visites, visites, impression rapports,...'	12	642.150,00	521.268,75				
	2.2.4. Suivi des évaluations 2018-2019	12	155.700,00	113.000,00				
	2.2.5 Evaluation institutionnelle	12	0,00	360,00				
	2.2.10 Personnel	11	0,00	306.383,00				
	SOUS TOTAL		**820.930,00**	**959.091,75**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
2.3	**Personnel**	11	266.182,00	0,00				
	SOUS TOTAL		**266.182,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
TOTAL			**1.152.182,00**	**1.034.261,75**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**

3. SYNTHESE ET SOLDE

	DROITS ET ENGAGEMENTS				
	Prévisions initiales	Prévisions ajustées	Réalisations	Différences	
		A	B	A>B	A<B
RECETTES (exécution du budget)	2.330.153,79	2.796.455,04	0,00	2.796.455,04	-2.796.455,04
DEPENSES (exécution du budget)	1.152.182,00	1.034.261,75	0,00	1.034.261,75	-1.034.261,75
RESULTAT SOLDE DE L'ANNEE (recettes - dépenses)	1.177.971,79	1.762.193,29	0,00	1.762.193,29	-1.762.193,29

SERVICE FRANCOPHONE DES METIERS ET DES QUALIFICATIONS - BUDGET AJUSTE 2018

PARTIE LIQUIDATIONS

PARTIE DROITS ET ENGAGEMENTS

OPERATIONS SUR DOTATIONS ET FONDS PROPRES

A. RECETTES

Code SEC			LIQUIDATIONS				
			Prévisions initiales	Prévisions ajustées	réalisations A	B	C
08.20	1.1.	Solde de trésorerie à reporter	66.193,20	283.195,31			0,00
49.30	1.2.1.	Solde créance R.W. 2017	0,00				0,00
49.30	1.2.2.	Subvention de la R.W. 2018	31.579,00	31.000,00			
49.10	1.3	Subvention de la COCOF	73.000,00	73.000,00			0,00
	1.4.	Subvention F.S.E.					
16.20	1.5	Recettes autres					0,00
	Total des recettes		**170.772,20**	**387.195,31**	**0,00**	**0,00**	**0,00**

A = recettes effectivement perçues pendant l'année budgétaire
B = recettes sur droits constatés les années antérieures mais reçues pendant l'année budgétaire
C = total des recettes (A + B)

Code SEC			DROITS CONSTATES					
			Prévisions initiales	Prévisions ajustées	réalisations A	B	C	D
08.20	1.1.	Report du disponible	66.193,20	208.481,84				0,00
49.30	1.2.1.	Solde créance R.W. 2017	0,00					0,00
49.30	1.2.2.	Subvention de la Région wallonne 2018	31.579,00	31.000,00				
49.10	1.3	Subvention de la COCOF	73.000,00	73.000,00				0,00
	1.4	Dotation F.S.E.						
16.20	1.5	créances autres						0,00
	Total des recettes		**170.772,20**	**312.481,84**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**

A 1.1 = disponible du solde budgétaire libre d'engagement au 31.12-AA-1
B = réduction de visas d'années antérieures
C = droits réduits
D = total des possibilités d'engagement budgétaire de l'année (A+B-C)

B. DEPENSES

			LIQUIDATIONS				
			Prévisions initiales	Prévisions ajustées	réalisations A	B	C
11.11	2.1.	frais de personnel	37.300,00	71.300,00			0,00
12.11	2.2.	frais de fonctionnement	163.700,00	225.181,84			0,00
74.22	2.3.	frais d'acquisition	11.200,00	16.000,00			0,00
	Total des dépenses		**212.200,00**	**312.481,84**	**0,00**	**0,00**	**0,00**

A = paiements sur engagements antérieurs à l'année budgétaire
B = paiements sur engagements contractés pendant l'année budgétaire
C = total des paiements (A+B)

			ENGAGEMENTS		
			Prévisions initiales	Prévisions ajustées	réalisations A
11.11	2.1.	frais de personnel	37.300,00	71.300,00	
12.11	2.2.	frais de fonctionnement	163.700,00	225.181,84	
74.22	2.3.	frais d'acquisition	11.200,00	16.000,00	
	Total des dépenses		**212.200,00**	**312.481,84**	**0,00**

A = engagements de l'année budgétaire

C. SYNTHESE ET SOLDE

		LIQUIDATIONS			
		Prévisions initiales	Prévisions ajustées	Réalisations	différence
Recettes	(exécution du budget)	170.772,20	387.195,31	0,00	-387.195,31
Dépenses	(exécution du budget)	212.200,00	312.481,84	0,00	-312.481,84
Résultat	**solde de l'année**	-41.427,80	74.713,47	**0,00**	

		DROITS ET ENGAGEMENTS			
		Prévisions initiales	Prévisions ajustées	Réalisations	différence
Recettes	(exécution du budget)	170.772,20	312.481,84	0,00	-312.481,84
Dépenses	(exécution du budget)	212.200,00	312.481,84	0,00	-312.481,84
Résultat	**solde de l'année**	-41.427,80	**0,00**	**0,00**	

OPERATIONS SUR FONDS EUROPEENS

A. RECETTES

	TRESORERIE			
	Prévisions ajustées	réalisations A	B	C
recettes versées par l'Union Européenne				0,00

	DROITS CONSTATES				
	Prévisions ajustées	réalisations A	B	C	D
Fonds atribués par l'Union Européenne					0,00

B. DEPENSES

	TRESORERIE			
	Prévisions ajustées	réalisations A	B	C
paiements sur fonds européens				0,00

	ENGAGEMENTS	
	Prévisions ajustées	réalisations A
Engagements sur fonds européen		

C.SYNTHESE ET SOLDE

		TRESORERIE		
		Prévisions ajustées	Réalisations	différence
Recettes	(exécution du budget)	0,00	0,00	0,00
Dépenses	(exécution du budget)	0,00	0,00	0,00
Résultat	**solde de l'année**	**0,00**	**0,00**	

		DROITS ET ENGAGEMENTS		
		Prévisions ajustées	Réalisations	différence
Recettes	(exécution du budget)	0,00	0,00	0,00
Dépenses	(exécution du budget)	0,00	0,00	0,00
Résultat	**solde de l'année**	**0,00**	**0,00**	

SFMQ — SERVICE FRANCOPHONE DES METIERS ET QUALIFICATIONS
Bd Léopold II, 44 1080 Bruxelles 02/690.85.28 02/690.85.78

Prévision Budgétaire 2018 (version au 15.06.2017): version complète(budget vérité)

Entrées			
1. Reports			
1.1. Solde de trésorerie 2017 prévisionnel à reporter en 2018		202.718	
	Sous-total:	202.718	
2. Apports FWB			
2.1 Dans le cadre de l'accord de coopération			**62,01%**
2.1.1 Locaux et téléphone		**35.000**	
2.1.2 six détachés F.W.B. et un détaché prom.soc.		**451.500**	
			0,00%
	Sous-total:	486.500	62,01%
3. Apports RW			**20,47%**
3.1 Dotation 2018		**31.579**	
3.2 Deux Détachés		**129.000**	
3.3.1 Avance dotation 2017		*31.579*	
3.3.2 Créance à recevoir			
	Sous-total:	160.579	
4. Apports COCOF			**17,53%**
4.1 Apport en cash		73.000	
4.2 Un Détaché		**64.500**	
	Sous-total	137.500	
Totaux des apports parties selon clé		784.579	100,00% **100%**
Totaux des apports parties hors clé		784.579	100,00%
5. Apport FSE - FWB			
5.1 Frais personnel FSE		633.684	
5.1.1. Subvention du FSE			
Report cash			*202.718*
Total apport Cash sans le report			*104.579*
TOTAL CASH APPORTS		annuel	307.297
TOTAL GENERAL:		1.620.981	
Accord politique		cash	FSE

Dépenses			
1. Frais de personnel			
1.1 Personnel FWB			
1.1.1 Six Détachés FWB et un détaché prom.soc.		451.500	
1.1.2 Primes Chargés de mission		7.300	
1.2 Deux Détachés RW		129.000	
1.3 Un Détaché COCOF		64.500	
1.4 Comptable		40.432	
1.4.1 Salaire			
1.4.2 Chèques repas			
1.5 Personnel FSE FWB		593.252	
1.5.1 (2) secretaires de commission			
1.5.2 (2) Secrétaires SFMQ			
1.5.3 Chèques repas			
1.6. nouveaux secrétaires de commission			
1.7. Directeur Rang12		30.000	
1.8. Divers			
	Sous total	1.315.984	
2. Frais de fonctionnement			
2.1 Frais de déplacement			
2.1.1 Cellex		50.000	
2.1.2 Commissions		30.000	
2.2 Frais de formation		10.200	
2.3. Frais de relations internationales			
2.3.1 Externe		2.500	
2.3.2 Interne		2.500	
2.4 Frais de repas et de séminaires		15.000	
2.5 Consommables		12.000	
2.6 Frais administratifs divers		1.500	
2.7. Locaux		35.000	
2.8 Communication		5.000	
2.9 Frais de consultancce			
2.10 Frais d'entretien internet et informa		30.000	
2.12. Divers		5.000	
	Sous-total:	163.700	
3. Frais d'acquisition			
3.1 Matériel		11.200	
	Sous-total:	11.200	
			177.200
TOTAL CASH DEPENSES			
	Total :	1490884	
Report 2018		130.097	
TOTAL GENERAL:		1620981	
	Pour info		

Légende:
Blanc: le S.F.M.Q. ne paie pas

352

Vert: F.S.E. (Fonds Social Européen)
Bleu: le S.F.M.Q. reçoit côté Entrées et paie côté dépenses
Rouge: Apports

Report 2018:Estimation du montant restant disponible dans le compte bancaire fin 2018 pour réaliser des dépenses en 2019

Organisme d'Intérêt Public

TITRE VII - ORGANISMES
Budget des recettes pour l'année budgétaire 2018

(En milliers EUR)

Ministre ordon-nateur	A.B. 1-2 sec	A.B. n° ord.	A.B. 3-4 sec	PR	Code fonctio-nnel	DESIGNATION DES PRODUITS	Budget initial 2018 (en MEUR)	Variations	2018 Ajust (en MEUR)
						Wallonie - Bruxelles International			
						Programme 01 **Produits résultant de l'exercice de la mission statutaire de**			
						TITRE I. - RECETTES COURANTES			
DE	16	01	20	01	01130	Recettes fonctionnelles	145		145
DE	16	01	11	01	01130	Récupérations	2.081	322	2.403
DE	16	02	11	01	01130	Recettes exceptionnelles	0		0
DE	16	03	11	01	01130	BIJ - Dons et legs	0		0
DE	16	04	11	01	01130	BIJ - Divers - Activités exceptionnelles	0		0
DE	16	05	11	01	01130	BIJ - Récupérations diverses	50		50
DE	26	01	10	01	01130	Intérêts sur placements	15		15
DE	26	02	10	01	01130	BIJ -Intérêts sur placement	1		1
						TOTAL pour le Titre I.	2.292	322	2.614
						TOTAL pour le programme 01	**2.292**	**322**	**2.614**
						Programme 02 **Produits de la vente d'objets patrimoniaux**			
						TITRE II. - RECETTES DE CAPITAL			
DE	77	01	20	02	01130	Produits de la vente de biens mobiliers	0		0
						TOTAL pour le Titre II.	0	0	0
						TOTAL pour le programme 02	**0**	**0**	**0**
						Programme 03 **Intervention du secteur public**			
						TITRE I. - RECETTES COURANTES			
DE	46	01	10	03	01130	Dotation de la RW	23.595		23.595
DE	46	02	10	03	01130	BIJ - Recettes relatives aux programmes européens et	3.486	-3.486	0
DE	46	03	10	03	01130	Divers	453	40	493
DE	46	04	10	03	01130	Moyens transférés de la DO 32 du SPW	115		115
DE	49	01	10	03	01130	Contribution de la COCOF	232	20	252
DE	49	01	20	03	01130	Dotation de la CF	36.804	350	37.154
DE	49	02	20	03	01130	BIJ - Recettes relatives aux programmes européens et	0	3.511	3.511
DE	49	03	20	03	01130	BIJ - Moyens financiers du MCF	120	90	210
						TOTAL pour le Titre I.	64.805	525	65.330
						TOTAL pour le programme 03	**64.805**	**525**	**65.330**

					Programme 04 **Recettes pour ordre**			
					TITRE I. - RECETTES COURANTES			
DE	08	01	10	04	01130	Divers	2.300		2.300
						TOTAL pour le Titre I.	2.300	0	2.300
						TOTAL pour le programme 04	**2.300**	**0**	2.300
						TOTAL GENERAL DES RECETTES	**69.397**	**847**	**70.244**
						Total TITRE I - RECETTES COURANTES	**69.397**	**847**	**70.244**
						Total TITRE II - RECETTES DE CAPITAL	**0**	**0**	
						Total TITRE III - PRODUITS D'EMPRUNTS	**0**	**0**	

TITRE VII - ORGANISMES
Budget des dépenses pour l'année budgétaire 2018

(En milliers EUR)

Ministre ordon-nateur	A.B. 1-2 sec	A.B. n° ord.	A.B. 3-4 sec	PR	Code fonctio-nnel	LIBELLES	Crédits initiaux 2018 Crédits d'engagement	Crédits initiaux 2018 Crédits de liquidation	Variations CE	Variations CL	2018 Ajustement Parle. n°1 CE	2018 Ajustement Parle. n°1 CL
						Wallonie - Bruxelles International						
						Programme 01						
						Montants à payer aux personnes attachées à l'organisme						
						Titre I. - Dépenses courantes						
DE	11	01	11	01	01130	Rémunération du personnel, y compris les charges sociales	15.480	15.480	248	248	15.728	15.728
DE	11	02	11	01	01130	Service social	110	110			110	110
DE	11	03	11	01	01130	Indemnités couvrant des charges réelles	801	651			801	651
DE	11	04	11	01	01130	Indemnités - Heures supplémentaires	38	38			38	38
DE	11	05	11	01	01130	Assurance complémentaire. Intervention patronale - carr ext.	150	150	2	2	152	152
DE	11	06	11	01	01130	BIJ - Frais de personnel	65	65			65	65
DE	11	07	11	01	01130	Formation professionnelle	125	125			125	125
DE	11	08	11	01	01130	Honoraires forfaitaires	0	0			0	0
DE	11	01	20	01	01130	Provision pension (part patronale)	1.051	1.051	376	376	1.427	1.427
DE	12	01	12	01	01130	Locaux et matériel	1.257	1.257			1.257	1.257
DE	12	01	11	01	01130	Frais de bureau	408	408			408	408
DE	12	02	11	01	01130	Gestion du contentieux	15	15			15	15
DE	12	03	11	01	01130	Autres prestations et travaux par tiers	862	868	164		1.026	868
DE	12	04	11	01	01130	BIJ - Frais de fonctionnement	165	165	-34	-34	131	131
DE	21	01	10	01	01130	Charges financières	860	860			860	860
DE	21	02	10	01	01130	BIJ - Charges financières	2	2			2	2
						Totaux pour le Titre I.	21.389	21.245	756	592	22.145	21.837
						Titre II. - Dépenses de capital						
DE	71	01	12	01	01130	Acquisitions immobilières nouvelles	0	0			0	0
DE	74	01	22	01	01130	Aménagement de bâtiments	100	100			100	100
DE	74	02	22	01	01130	BIJ - Aménagement de bâtiments	0	0	6	6	6	6
DE	74	03	22	01	01130	Acquisitions nouvelles de biens meubles	497	497			497	497
DE	74	04	22	01	01130	BIJ - Acquisition mobilier et matériel	5	5	4	4	9	9
DE	91	01	10	01	01130	Amortissement d'emprunts	1.150	1.150			1.150	1.150
						Totaux pour le Titre II.	1.752	1.752	10	10	1.762	1.762
						Totaux pour le programme 01	**23.141**	**22.997**	**766**	**602**	**23.907**	**23.599**

TITRE VII - ORGANISMES
Budget des dépenses pour l'année budgétaire 2018

(En milliers EUR)

Ministre ordon-nateur	A.B. 1-2 sec	A.B. n° ord.	A.B. 3-4 sec	PR	Code fonctio-nnel	L I B E L L E S	Crédits initiaux 2018 Crédits d'engagement	Crédits initiaux 2018 Crédits de liquidation	Variations CE	Variations CL	2018 Ajustement Parle. n°1 CE	2018 Ajustement Parle. n°1 CL
						Wallonie - Bruxelles International						
						Programme 02 **Visibilité Wallonie-Bruxelles**						
						Titre I. - Dépenses courantes						
DE	12	01	11	02	01130	Visibilité internationale WB	546	414		100	546	514
DE	12	02	11	02	01130	Visibilité internationale WB - subventions	0	0	0	0	0	0
						Totaux pour le Titre I.	546	414	0	100	546	514
						Totaux pour le programme 02	**546**	**414**	**0**	**100**	**546**	**514**
						Programme 03 **Programme d'évènements exceptionnels**						
						TITRE I. - Dépenses courantes						
DE	12	01	11	03	01130	Evénements exceptionnels - CF	330	330			330	330
DE	12	02	11	03	01130	Evénements exceptionnels - RW	0	0	0	0	0	0
						Totaux pour le Titre I.	330	330	0	0	330	330
						Totaux pour le programme 03	**330**	**330**	**0**	**0**	**330**	**330**
						Programme 04 **Représentation de la Communauté française à l'étranger**						
						TITRE I. - Dépenses courantes						
DE	11	01	11	04	01130	Rémunérations du personnel engagé dans le cadre d'actions à l'étranger	6.100	6.100			6.100	6.100
DE	12	01	11	04	01130	Dépenses de toute nature concernant les représentations Wallonie-Bruxelles à l'étranger	5.975	5.975	-424	-424	5.551	5.551
						Totaux pour le Titre I.	12.075	12.075	-424	-424	11.651	11.651
						TITRE II. - Dépenses de capital						
DE	84	01	22	04	01130	Aménagements de bâtiments	80	80			80	80
DE	84	02	22	04	01130	Acquisitions immobilières nouvelles	0	0			0	0
DE	84	03	22	04	01130	Acquisitions nouvelles de biens meubles	70	70			70	70
						Totaux pour le Titre II.	150	150	0	0	150	150
						Totaux pour le programme 04	**12.225**	**12.225**	**-424**	**-424**	**11.801**	**11.801**

TITRE VII - ORGANISMES
Budget des dépenses pour l'année budgétaire 2018

(En milliers EUR)

Ministre ordon-nateur	A.B. 1-2 sec	A.B. n° ord.	A.B. 3-4 sec	PR	Code fonctio-nnel	LIBELLES	Crédits initiaux 2018 Crédits d'engagement	Crédits initiaux 2018 Crédits de liquidation	Variations CE	Variations CL	2018 Ajustement Parle. n°1 CE	2018 Ajustement Parle. n°1 CL
						Wallonie - Bruxelles International						
						Programme 05						
						Secteur multilatéral						
						TITRE I. - Dépenses courantes						
DE	12	01	11	05	01130	Dépenses de toute nature dans le domaine multilatéral CF	340	290			340	290
DE	12	02	11	05	01130	Dépenses de toute nature dans le domaine multilatéral RW	107	107	18	18	125	125
DE	33	01	00	05	01130	Subventions de projets dans le domaine multilatéral CF	897	997			897	997
DE	33	02	00	05	01130	Subventions de projets dans le domaine multilatéral RW	1.450	1.450			1.450	1.450
DE	33	03	00	05	01130	Actions cofinancées par l'Union européenne (DO 32) - RW	115	115			115	115
DE	35	01	40	05	01130	Cotisations à divers organismes multilatéraux CF	4.109	4.109			4.109	4.109
DE	35	02	40	05	01130	Cotisations à divers organismes multilatéraux RW	174	174			174	174
											0	0
						Totaux pour le Titre I.	7.192	7.242	18	18	7.210	7.260
						Totaux pour le programme 05	**7.192**	**7.242**	**18**	**18**	**7.210**	**7.260**
											0	0
						Programme 06					0	0
						Secteur bilatéral					0	0
											0	0
						TITRE I. - Dépenses courantes					0	0
											0	0
DE	12	01	11	06	01130	Dépenses de toute nature dans le domaine bilatéral - CF	1.046	1.055	100	100	1.146	1.155
DE	12	02	11	06	01130	Dépenses de toute nature dans le domaine bilatéral - RW	395	360	52	52	447	412
DE	33	01	00	06	01130	Subventions de projets dans le domaine bilatéral - CF	1.945	1.798			1.945	1.798
DE	33	02	00	06	01130	Subventions de projets dans le domaine bilatéral - RW	2.153	2.033	-52	-52	2.101	1.981
											0	0
						Totaux pour le Titre I.	5.539	5.246	100	100	5.639	5.346
											0	0
						TITRE II. - Dépenses de capital					0	0
											0	0
DE	52	01	10	06	01130	Subventions patrimoniales dans le domaine bilatéral - CF	95	81			95	81
DE	52	02	10	06	01130	Subventions patrimoniales dans le domaine bilatéral - RW	148	140			148	140
											0	0
						Totaux pour le Titre II.	243	221	0	0	243	221
						Totaux pour le programme 06	**5.782**	**5.467**	**100**	**100**	**5.882**	**5.567**

TITRE VII - ORGANISMES
Budget des dépenses pour l'année budgétaire 2018

(En milliers EUR)

Ministre ordon-nateur	A.B. 1-2 sec	A.B. n° ord.	A.B. 3-4 sec	PR	Code fonctio-nnel	LIBELLES	Crédits initiaux 2018 Crédits d'engagement	Crédits initiaux 2018 Crédits de liquidation	Variations CE	Variations CL	2018 Ajustement Parle. n°1 CE	2018 Ajustement Parle. n°1 CL
						Wallonie - Bruxelles International						
						Programme 07						
						Politiques sectorielles						
						TITRE I. - Dépenses courantes						
DE	01	01	00	07	01130	COCOF	232	232	20	20	252	252
DE	12	01	11	07	01130	Dépenses de toute nature dans les politiques sectorielles CF	2.761	2.699	142	142	2.903	2.841
DE	12	02	11	07	01130	Dépenses de toute nature dans les politiques sectorielles RW	495	466			495	466
DE	33	01	00	07	01130	Subventions de projets dans les politiques sectorielles - CF	6.438	6.189	229	136	6.667	6.325
DE	33	02	00	07	01130	Subventions de projets dans les politiques sectorielles - RW	605	559			605	559
DE	33	03	00	07	01130	Subventions de projets dans les politiques sectorielles - RW	3.450	3.302			3.450	3.302
											0	0
						Totaux pour le Titre I.	13.981	13.447	391	298	14.372	13.745
											0	0
						TITRE II. - Dépenses de capital					0	0
											0	0
											0	0
DE	52	01	10	07	01130	Subventions patrimoniales dans les politiques sectorielles - CF	0	0			0	0
DE	52	02	10	07	01130	Subventions patrimoniales dans les politiques sectorielles - RW	0	0			0	0
DE	74	01	22	07	01130	Acquisitions nouvelles de biens meubles - CF	0	0			0	0
DE	74	02	22	07	01130	Acquisitions nouvelles de biens meubles - RW	0	0			0	0
											0	0
						Totaux pour le Titre II.	0	0	0	0	0	0
						Totaux pour le programme 07	**13.981**	**13.447**	**391**	**298**	**14.372**	**13.745**
											0	0
						Programme 08					0	0
						Dépenses particulières					0	0
											0	0
						TITRE I. - Dépenses courantes					0	0
											0	0
DE	01	01	00	08	01130	Ristournes et non-valeurs	0	0			0	0
DE	01	02	00	08	01130	BIJ - Divers - Activités exceptionnelles	0	0			0	0
											0	0
						Totaux pour le Titre I.	0	0	0	0	0	0
						Totaux pour le programme 08	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**
											0	0

TITRE VII - ORGANISMES
Budget des dépenses pour l'année budgétaire 2018

(En milliers EUR)

Ministre ordon-nateur	A.B. 1-2 sec	A.B. n° ord.	A.B. 3-4 sec	PR	Code fonctio-nnel	LIBELLES	Crédits initiaux 2018 Crédits d'engagement	Crédits initiaux 2018 Crédits de liquidation	Variations CE	Variations CL	2018 Ajustement Parle. n°1 CE	2018 Ajustement Parle. n°1 CL
						Wallonie - Bruxelles International						
						Programme 09					0	0
						Activités du BIJ					0	0
											0	0
						TITRE I. - Dépenses courantes					0	0
											0	0
DE	12	05	11	09	01130	Programmes internationaux WBI - CF	107	107	41	41	148	148
DE	12	01	11	09	01130	Activités Centre de Ressource SALTO	46	46	-46	-45	0	1
DE	12	02	11	09	01130	Programmes internationaux WBI - RW	39	39			39	39
DE	12	03	11	09	01130	Activités EURODESK	0	0			0	0
DE	12	04	11	09	01130	Activités Programme Européen - Chapitre 2 - Jeunesse	150	150	25	25	175	175
DE	33	01	00	09	01130	Activités du programme Jeunesse en Action	0	0			0	0
DE	33	02	00	09	01130	Contribution MCF dans les activités (Bel'J)	15	15	5	5	20	20
DE	33	03	00	09	01130	Programmes internationaux WBI - CF	604	604			604	604
DE	33	04	00	09	01130	Programmes internationaux WBI - RW	583	583			583	583
DE	33	05	00	09	01130	Programmes internationaux WBI - COCOF	0	0			0	0
DE	33	06	00	09	01130	Programmes découlant des dons et legs	0	0			0	0
DE	33	07	00	09	01130	Activités Centre de Ressource SALTO	41	41	-41	-35	0	6
DE	33	08	00	09	01130	Activités Programme Européen - Chapitre 2 - Jeunesse	2.390	2.140		162	2.390	2.302
DE	33	09	00	09	01130	Corps de Solidarité Européen	800	800			800	800
						Totaux pour le Titre I.	4.775	4.525	-16	153	4.759	4.678
						Totaux pour le programme 09	**4.775**	**4.525**	**-16**	**153**	**4.759**	**4.678**
											0	0
						Programme 10					0	0
						Dépenses pour ordre					0	0
											0	0
						TITRE I. - Dépenses courantes					0	0
											0	0
DE	03	02	10	10	01130	Divers	2.300	2.300			2.300	2.300
						Totaux pour le Titre I.	2.300	2.300	0	0	2.300	2.300
						Totaux pour le programme 10	**2.300**	**2.300**	**0**	**0**	**2.300**	**2.300**
											0	0
						TOTAUX GENERAUX DES DEPENSES	**70.272**	**68.947**	**835**	**847**	**71.107**	**69.794**
											0	0
						Total TITRE I - DEPENSES COURANTES	**68.127**	**66.824**	**825**	**837**	**68.952**	**67.661**
											0	0
						Total TITRE II - DEPENSES DE CAPITAL	**2.145**	**2.123**	**10**	**10**	**2.155**	**2.133**
											0	0

Vu pour être annexé au présent décret

Rudy DEMOTTE
Ministre-Président

Alda GREOLI
Vice-Présidente et Ministre de la Culture et de l'Enfance

Jean-Claude MARCOURT
Vice-Président et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et des Médias

Rachid MADRANE
Ministre de l'Aide à la jeunesse, des Maisons de justice, du Sport et de la Promotion de Bruxelles,
chargé de la tutelle
sur la Commission communautaire française de la Région de Bruxelles-Capitale

Marie-Martine SCHYNS
Ministre de l'Éducation

André FLAHAUT
Ministre du Budget, de la Fonction publique et de la Simplification administrative

Isabelle SIMONIS
Ministre de l'Enseignement de promotion sociale, de la Jeunesse, des Droits des femmes et de
l'Égalité des chances

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2019/40593]

11 JULI 2018. — Decreet houdende aanpassing van de uitgavenbegroting van de Franse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018 (1)

Het Parlement van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Algemene bepalingen

Artikel 1. De kredieten uitgetrokken op de begroting van de Franse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018 worden aangepast en verdeeld over basisartikelen overeenkomstig de samenvattende tabel en de begrotingstabel die bij dit decreet gevoegd zijn, ten bedrage van :

	AANPASSING							
	Oorspronkelijke kredieten		Verdelingen		Kredietveranderingen		Kredieten 1e aanpassing	
	Vastl.	Veref.	Vastl.	Veref.	Vastl.	Veref.	Vastl.	Veref.
Hoofdstuk I Algemene Diensten								
VaK-LVe	292.940	302.021	-	-	-5.778	-5.344	28.7162	29.6677
VaK-NLVe	298.343	298.343	-	-	271	271	29.8614	29.8614
MBF	21.705	21.705	-	-			21.705	21.705
Hoofdstuk II Gezondheid, Sociale Zaken, Cultuur, Audiovisuele Sector en Sport								
VaK-LVe	1.531.972	1.512.815	-	-	-2.805	-2.868	1.529.167	1.509.947
MBF	34.149	34.309	-	-	7.804	7.804	41.953	42.113
Hoofdstuk III Onderwijs, Onderzoek, Vorming								
VaK-LVe	7.876.613	7.862.031	-	-	63.231	51.699	7.939.844	7.913.730
MBF	20.015	22.675	-	-	58	58	20.073	22.733
Hoofdstuk IV Openbare schuld van de Franse Gemeenschap								
VaK-LVe	196.221	196.221	-	-	-1.680	-1.680	194.541	194.541
Hoofdstuk V Dotaties aan het Waalse Gewest en aan de Franse Gemeenschapscommissie								
VaK-LVe	463.179	463.179	-	-	4.062	4.062	467.241	467.241
Algemeen totaal								
VaK-LVe	10.360.925	10.336.267	-	-	57.030	45.869	10.417.955	10.382.136
VaK-NLVe	298.343	298.343	-	-	271	271	298.614	298.614
MBF	75.869	298.343	-	-	7.862	7.862	83.731	86.551
Dus : VaK-Ve	10.659.268	10.634.610	-	-	57.301	46.140	10.716.569	10.680.750

LEGENDE :

VaK-LVe : vastleggingskredieten – limitatieve vereffeningskredieten

VaK-NLVe : vastleggingskredieten – niet limitatieve vereffeningskredieten

VaK-Ve : vastleggingskredieten – vereffeningskredieten

MBF : Middelen begrotingsfondsen

Bepalingen in verband met kredietverdelingen

Art. 2. In artikel 15 van het decreet van 20 december 2017 houdende de uitgavenbegroting van de Franse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018 en in afwijking van artikel 26, § 1, 1° 2° van het decreet van 20 december 2011, worden tussen het vierde en vijfde streepje toegevoegd :

"- de kredieten van BA 01.20. 02 van OA 11 kunnen naar elk BA van de uitgavenbegroting verdeeld worden";

In hetzelfde artikel wordt streepje 19 vervangen door de volgende bepaling:

"- de kredieten van de BA's 01.01.02, 01.02.02, 01.03.02, 01.05.02, 01.06.02, 01.07.02, 01.08.02, 01.09.02, 01.10.02, 01.12.02, 01.13.02, 01.14.01, 01.15.02, 01.16.02, 01.18.02, 11.31.02, 01.03.08, en 01.06.21 01.01.35 van O.A. 11; van BA 01.01.07 van O.A. 17; van BA 01.01.21 van O.A. 19; van BA 01.01.11, van O.A. 21; van BA 01.01.01, 01.01.11 van O.A. 20; van BA 01.01.11 en van BA 01.03-11 van O.A. 25; van BA's 01.01.60, 01.02.20, 01.01.21, 01.02.21, 01.03.21, 01.04.21, 01.10.21, 01.02.40, 01.03.40, 01.05.40, 01.06.40, 01.11.41 en 01.06.21 van O.A. 40 kunnen na instemming van de Minister van Begroting naar verschillende BA's van de uitgavenbegroting verdeeld worden".

Art. 3. In artikel 15 van het beschikkend gedeelte van het decreet van 20 december 2017 van de uitgavenbegroting van de Franse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018, worden de volgende woorden geschrapt:

"Met de toestemming van de Minister bevoegd voor de begroting, kan de ordonnancerende Minister kredieten van BA 33.17.31 van OA 18 naar BA 72.01.14 van OA 15 overschrijven".

Bepalingen betreffende de facultatieve subsidies

Art. 4. In artikel 20 van het beschikkend gedeelte van het decreet van 20 december 2017 van de uitgavenbegroting van de Franse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018, worden de woorden toegevoegd:

O.A. 18 – Justitiehuizen

"- Inrichtings- en uitrustingssubsidies voor verenigingen die werkzaam zijn in de sector van de Justitiehuizen"

O.A. 21 – Podiumkunsten

Programma 7 – Sprookjes

1° de woorden "programmaovereenkomsten." worden ingevoegd na de woorden "Subsidies voor activiteiten die verband houden met de verspreiding en de promotie van sprookjes"

2° er wordt een bijkomend streepje toegevoegd:

"- Steun aan projecten en beurzen in verband met de verspreiding en de promotie van sprookjes.".

O.A. 40 – Gemene diensten, Algemene zaken, Onderzoek inzake opvoeding, Sturing van het onderwijs (netoverschrijdend) en Oriëntatie – Internationale betrekkingen

"Programma 8 – Acties Europese fondsen – Initiatieven van het Waalse Gewest en van het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest inzake arbeidsbemiddeling:

Subsidies voor het uitvoeren van INTERREG projecten".

Bijzondere bepalingen

Art. 5. Artikel 21 van het beschikkend gedeelte van het decreet van 20 december 2017 van de uitgavenbegroting van de Franse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018, wordt door de volgende bepaling vervangen:

"In afwijking van het decreet van 20 december 2011, kunnen de kredieten van BA 01.01.21 van OA 19 en van de BA 01.02.40 van OA 40 artikel 49.32 van de algemene gewone ontvangsten spijzen, ten bedrage van de kosten voor de opleidingen georganiseerd in het onderwijs voor sociale promotie.

Art. 6. In afwijking van de bepalingen van titel VII van het decreet van 20 december 2011 houdende regeling van de begroting en de boekhouding van de Diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap, wordt de Regering gemachtigd om af te zien van alle of een deel van de niet-verschuldigde bedragen vereist van een inrichtende macht van het gesubsidieerd onderwijs, in overeenstemming met artikel 24, § 2, van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, betreffende personeelsleden, die in strijd met de geldende wetgeving aangewezen, aangeworven of tot de stage werden toegelaten. De Regering beperkt de vordering tot terugbetaling van onverschuldigde vergoedingen tot het verschil tussen de wedde van het selectie- of promotieambt en deze van het oorspronkelijke ambt.

Art. 7. De Regering wordt ertoe gemachtigd, ten bedrage van 10.101.000 euro, de dotatie aan de Franse Gemeenschapscommissie voor de culturele aangelegenheden, uitgetrokken op O.A. 20 BA 45.01.31, vast te leggen en te vereffenen.

Art. 8. In afwijking van de beheersovereenkomsten van de instellingen, worden de dotaties bedoeld bij artikel 33 van het decreet van 20 december 2017 voor het jaar 2018, aangepast als volgt:

ONE tot 408.010.000 euro,

ETNIC tot 49.792.000 euro,

RTBF tot 243.930.000 euro,

Institut de la formation en cours de carrière tot 5.705.000 euro,

Office francophone pour la Formation en alternance tot 158.000 euro,

Conseil supérieur de l'Audiovisuel tot 2.438.000 euro.

Instellingen van openbaar nut

Art. 9. Voor het begrotingsjaar 2018 wordt goedgekeurd en bij dit decreet gevoegd :

De aangepaste begroting van "Wallonie-Bruxelles International".

Administratieve diensten met boekhoudkundige autonomie

Art. 10. Goedgekeurd en bij dit decreet gevoegd worden, de aangepaste begrotingen van de volgende diensten :

- "Centre du Cinéma et de l'Audiovisuel" (Centrum voor de Film en de Audiovisuele Sector van de Franse Gemeenschap);

- Fonds voor Schoolgebouwen van het Gemeenschapsonderwijs;

- Fonds voor Schoolgebouwen van het officieel gesubsidieerd onderwijs;

- Waarborgfonds voor Schoolgebouwen;

- Fonds voor de creatie van plaatsen of van het behoud van het opvangvermogen in de schoolgebouwen van het leerplichtonderwijs;

- Waarnemingscentrum voor het Cultuurbeleid;

- Koninklijk Museum van Mariemont;

- « Agence pour l'évaluation de la qualité de l'enseignement supérieur organisé ou subventionné par la Communauté Française" (Agentschap voor de evaluatie van de kwaliteit van het door de Franse Gemeenschap georganiseerde of gesubsidieerde hoger onderwijs);

- de begroting van de Franstalige Dienst voor de Beroepen en Kwalificaties.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 11 juli 2018.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Vice-President en Minister van Cultuur en Kind,
A. GREOLI

De Vice-President en Minister van Hoger Onderwijs, Media en Wetenschappelijk Onderzoek,
J.-Cl. MARCOURT

De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd, Justitiehuizen, Sport en Promotie van Brussel,
belast met het toezicht op de Franse Gemeenschapscommissie van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest,
R. MADRANE

De Minister van Onderwijs,
M.-M. SCHYNS

De Minister van Begroting, Ambtenarenzaken en Administratieve Vereenvoudiging,
A. FLAHAUT

De Minister van Onderwijs voor sociale promotie, Jeugd, Vrouwenrechten en Gelijke Kansen,
I. SIMONIS

Nota

(1) Zitting 2017-2018.

Stukken van het Parlement. — Ontwerp van decreet, nr. 648-1. — Algemene toelichting, nr. 648-1 (bijlage 1). — Bijzondere toelichting, nr. 648-1 (bijlage 2). — Aangepaste begroting 2018 van het "Entreprise publique des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication – ETNIC", nr. 648-1 (bijlage 3). – Aangepaste begroting 2018 van de "Académie de Recherche et d'Enseignement supérieur – ARES ", nr. 648-1 (bijlage 4). — Aangepaste begroting 2018 van de "Ecole d'Administration Publique" – EAP, nr. 648-1 (bijlage 5). – Aangepaste begroting 2018 van de « Office de la Naissance et de l'Enfance » (ONE), nr. 648-1 (bijlage 6). – Aangepaste begroting 2018 van de "Conseil supérieur de l'Audiovisuel", nr. 648-1 (bijlage 7). — Verslag van het Rekenhof betreffende de ontwerpen van decreet houdende de eerste aanpassing van de begrotingen voor het jaar 2018 van de Franse Gemeenschap, nr. 648-1 (bijlage 8). — Advies voorgesteld in naam van de commissie van het hoger onderwijs, onderzoek en media, nr. 648-2. – Advies voorgesteld in naam van de commissie van onderwijs, nr. 648-3. — Advies voorgesteld in naam van de commissie Cultuur en Kind, nr. 648-4. — Advies voorgesteld in naam van de commissie onderwijs voor sociale promotie, jeugd, rechten van de vrouw en gelijke kansen, nr. 648-5. — Advies voorgesteld in naam van de commissie internationale betrekkingen en Europese zaken, algemene zaken, universitaire ziekenhuizen, gezondheidszorgberoepen en reglement, informatica, controle op de mededelingen van de Regering en de verkiezingsuitgaven, nr. 648-6. — Advies voorgesteld in naam van de commissie voor hulpverlening aan de jeugd, justitiehuizen, sport en promotie van Brussel, nr. 648-7. — Verslag, nr. 648-8. — Tekst aangenomen in voltallige vergadering, nr. 648-9.

Integraal verslag. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 11 juli 2018.

Synthesetabel

(ARTIKEL 8 § 4, 5° VAN HET DECREET VAN 20 DECEMBER 2011)

2018 - Aanpassing 1 - Aangenomen - Synthesetabel

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
HOOFDSTUK I - Algemene diensten								
ORGANISATIE-AFDELING 01 - Dotaties aan het Parlement en aan de Ombudsman van de Franse Gemeenschap								
Programma 1 - Parlement								
VAK-LVEK	**28.680**	**28.680**	**-**	**-**	**142**	**142**	**28.822**	**28.822**
Programma 2 - Ombudsman van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**1.075**	**1.075**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.080**	**1.080**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 01								
VAK-LVEK	**29.755**	**29.755**	**-**	**-**	**147**	**147**	**29.902**	**29.902**
ORGANISATIE-AFDELING 06 - Ministeriële Kabinetten								
Programma 3 - Regering van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**20.015**	**20.015**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.015**	**20.015**
Programma 9 - Lasten in verband met de Regering van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**2.477**	**2.477**	**-**	**-**	**1**	**1**	**2.478**	**2.478**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 06								
VAK-LVEK	**22.492**	**22.492**	**-**	**-**	**1**	**1**	**22.493**	**22.493**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
ORGANISATIE-AFDELING 10 - Dienst van de Regering van de Franse Gemeenschap en instellingen die niet verbonden zijn aan organisatie-afdelingen									
Programma 5 - Vaste bijstandsdienst inzake administratieve en geldelijke zaken van de Kabinetten									
	VAK-LVEK	**714**	**714**	**-**	**-**	**-**	**-**	**714**	**714**
Programma 6 - Lasten in verband met de Regering									
	VAK-LVEK	**431**	**431**	**-**	**-**	**-**	**-**	**431**	**431**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 10									
	VAK-LVEK	**1.145**	**1.145**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.145**	**1.145**
ORGANISATIE-AFDELING 11 - Algemene zaken - Secretariaat-generaal									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									
	VAK-LVEK	**97.023**	**101.023**	**-**	**-**	**-5.228**	**-5.650**	**91.795**	**95.373**
	VAK-LVEK	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
Programma 1 - Secretariaat-generaal									
	VAK-LVEK	**5.621**	**5.621**	**-**	**-**	**128**	**128**	**5.749**	**5.749**
	VAK-LVEK	**270**	**270**	**-**	**-**	**-**	**-**	**270**	**270**
Fonds voor communautaire acties		*270*	*270*	*-*	*-*	*-*	*-*	*270*	*270*
Programma 2 - Vorming - Werving - Selectie - Sportmedische keuring									

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
VAK-LVEK	**3.313**	**3.313**	**-**	**-**	**346**	**346**	**3.659**	**3.659**
VAK-LVEK	**15**	**15**	**-**	**-**	**-**	**-**	**15**	**15**
Preventie en bestrijding van doping op het gebied van sport	*15*	*15*	*-*	*-*	*-*	*-*	*15*	*15*
Programma 3 - Informatie, promotie, uitstraling van de Franse cultuur en van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**17.127**	**22.127**	**-**	**-**	**-3.008**	**-3.008**	**14.119**	**19.119**
VAK-LVEK	**20.420**	**20.420**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.420**	**20.420**
Fonds Nationale Loterij	*20.419*	*20.419*	*-*	*-*	*-*	*-*	*20.419*	*20.419*
Fonds voor de algemene afgevaardigde voor de rechten van het kind	*1*	*1*	*-*	*-*	*-*	*-*	*1*	*1*
Programma 4 - Diverse initiatieven en tegemoetkomingen - Cultuur-school								
VAK-LVEK	**177**	**177**	**-**	**-**	**-**	**-**	**177**	**177**
Programma 5 - Ontbonden kabinetten								
VAK-LVEK	**396**	**396**	**-**	**-**	**-**	**-**	**396**	**396**
Programma 7 - Interministerieel korps van de Commissarissen van de Regering								
VAK-LVEK	**1.383**	**1.383**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.383**	**1.383**
Programma 8 - Fiscale cel en cel voor financiële informatie van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**468**	**468**	**-**	**-**	**-**	**-**	**468**	**468**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 11									
	VAK-LVEK	**125.508**	**134.508**	**-**	**-**	**-7.762**	**-8.184**	**117.746**	**126.324**
	VAK-LVEK	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
	VAK-LVEK	**20.705**	**20.705**	**-**	**-**	**-**	**-**	**20.705**	**20.705**
ORGANISATIE-AFDELING 12 - Informatica									
Programma 1 - Informatica en bureautica									
	VAK-LVEK	**48.564**	**48.564**	**-**	**-**	**1.228**	**1.228**	**49.792**	**49.792**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 12									
	VAK-LVEK	**48.564**	**48.564**	**-**	**-**	**1.228**	**1.228**	**49.792**	**49.792**
ORGANISATIE-AFDELING 13 - Beheer van de onroerende goederen									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									
	VAK-LVEK	**35**	**35**	**-**	**-**	**37**	**37**	**72**	**72**
Programma 1 - Onroerende goederen van de Franse Gemeenschap									
	VAK-LVEK	**24.808**	**24.889**	**-**	**-**	**77**	**933**	**24.885**	**25.822**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 13									
	VAK-LVEK	**24.843**	**24.924**	**-**	**-**	**114**	**970**	**24.957**	**25.894**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
ORGANISATIE-AFDELING 14 - Internationale betrekkingen en acties van het Europees sociaal fonds									
Programma 1 - Internationale betrekkingen									
	VAK-LVEK	**37.430**	**37.430**	**-**	**-**	**494**	**494**	**37.924**	**37.924**
Programma 2 - Acties van het Europees sociaal fonds									
	VAK-LVEK	**1.068**	**1.068**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.068**	**1.068**
	VAK-LVEK	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**
		1.000	*1.000*	*-*	*-*	*-*	*-*	*1.000*	*1.000*
Programma 3 - Diverse initiatieven op het gebied van onderwijs									
	VAK-LVEK	**2.135**	**2.135**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.135**	**2.135**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 14									
	VAK-LVEK	**40.633**	**40.633**	**-**	**-**	**494**	**494**	**41.127**	**41.127**
	VAK-LVEK	**1.000**	**1.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.000**	**1.000**
TOTALEN Hoofdstuk I									
	VAK-LVEK	**292.940**	**302.021**	**-**	**-**	**-5.778**	**-5.344**	**287.162**	**296.677**
	VAK-LVEK	**298.343**	**298.343**	**-**	**-**	**271**	**271**	**298.614**	**298.614**
	VAK-LVEK	**21.705**	**21.705**	**-**	**-**	**-**	**-**	**21.705**	**21.705**

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
HOOFDSTUK II - Gezondheid, Sociale Zaken, Cultuur, Audiovisuele Sector en Sport								
ORGANISATIE-AFDELING 15 - Infrastructuren van Gezondheid, Sociale Zaken, Cultuur en Sport								
Programma 0 - Bestaansmiddelen								
VAK-LVEK	**9**	**9**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9**	**9**
Programma 1 - Leningslasten, investeringen en subsidies voor investeringen op het gebied van gezondheid en sociale zaken								
VAK-LVEK	**48.516**	**42.711**	**-**	**-**	**-10.864**	**-10.864**	**37.652**	**31.847**
Programma 2 - Leningslasten, investeringen en subsidies voor investeringen op het gebied van cultuur								
VAK-LVEK	**23.868**	**10.621**	**-**	**-**	**-1.159**	**-659**	**22.709**	**9.962**
Programma 3 - Leningslasten, investeringen en subsidies voor investeringen op het gebied van sport								
VAK-LVEK	**14.833**	**14.833**	**-**	**-**	**312**	**-**	**15.145**	**14.833**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 15								
VAK-LVEK	**87.226**	**68.174**	**-**	**-**	**-11.711**	**-11.523**	**75.515**	**56.651**
ORGANISATIE-AFDELING 17 - Hulpverlening aan de jeugd								
Programma 0 - Bestaansmiddelen								

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**7.883**	**7.883**	**-**	**-**	**921**	**921**	**8.804**	**8.804**
Programma 1 - Jongeren in gevaar en jonge delinquenten									
	VAK-LVEK	**295.878**	**295.932**	**-**	**-**	**267**	**267**	**296.145**	**296.199**
	VAK-LVEK	**13.043**	**13.043**	**-**	**-**	**2.380**	**2.380**	**15.423**	**15.423**
Fonds in verband met adoptie		*60*	*60*	*-*	*-*	*-*	*-*	*60*	*60*
Fonds bestemd voor de subsidiëring van acties en maatregelen voor hulpverlening aan de jeugd en jeugdbescherming		*12.900*	*12.900*	*-*	*-*	*2.327*	*2.327*	*15.227*	*15.227*
Fonds voor leningen aan erkende diensten van Hulpverlening aan de Jeugd en aan erkende adoptie-instellingen		*83*	*83*	*-*	*-*	*53*	*53*	*136*	*136*
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 17									
	VAK-LVEK	**303.761**	**303.815**	**-**	**-**	**1.188**	**1.188**	**304.949**	**305.003**
	VAK-LVEK	**13.043**	**13.043**	**-**	**-**	**2.380**	**2.380**	**15.423**	**15.423**
ORGANISATIE-AFDELING 18 - Justitiehuizen									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									
	VAK-LVEK	**1.069**	**1.069**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.069**	**1.069**
Programma 1 - Centrum voor elektronisch toezicht									
	VAK-LVEK	**4.600**	**4.600**	**-**	**-**	**-**	**-**	**4.600**	**4.600**
	VAK-LVEK	**11**	**11**	**-**	**-**	**-**	**-**	**11**	**11**
Fonds betreffende het elektronisch toezicht		*11*	*11*	*-*	*-*	*-*	*-*	*11*	*11*
Programma 2 - Gespecialiseerde hulpverlening									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**-**	**1.589**	**-**	**-**	**9**	**266**	**9**	**1.855**
Programma 3 - Partnerschappen									
	VAK-LVEK	**15.972**	**14.431**	**-**	**-**	**150**	**150**	**16.122**	**14.581**
	VAK-LVEK	**-**	**-**	**-**	**-**	**5.424**	**5.424**	**5.424**	**5.424**
		-	*-*	*-*	*-*	*5.424*	*5.424*	*5.424*	*5.424*
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 18									
	VAK-LVEK	**21.641**	**21.689**	**-**	**-**	**159**	**416**	**21.800**	**22.105**
	VAK-LVEK	**11**	**11**	**-**	**-**	**5.424**	**5.424**	**5.435**	**5.435**
ORGANISATIE-AFDELING 19 - Kind									
Programma 1 - Dienst Geboorte en Kind									
	VAK-LVEK	**425.402**	**425.402**	**-**	**-**	**2.809**	**2.809**	**428.211**	**428.211**
Programma 2 - Kinderbeleid en -opvang									
	VAK-LVEK	**3.901**	**3.901**	**-**	**-**	**700**	**700**	**4.601**	**4.601**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 19									
	VAK-LVEK	**429.303**	**429.303**	**-**	**-**	**3.509**	**3.509**	**432.812**	**432.812**
ORGANISATIE-AFDELING 20 - Algemene zaken - Cultuur									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	BFM	**59.430**	**59.430**	**-53.393**	**-53.393**	**269**	**269**	**6.306**	**6.306**
	BFM	**838**	**838**	**-**	**-**	**-**	**-**	**838**	**838**
Fonds voor de exploitatie van het cultureel centrum "Marcel Hicter" te La Marlagne		*838*	*838*	*-*	*-*	*-*	*-*	*838*	*838*
Programma 1 - Diverse initiatieven en tegemoetkomingen									
	BFM	**5.434**	**5.437**	**-1.141**	**-1.143**	**1.110**	**608**	**5.403**	**4.902**
	BFM	**118**	**118**	**-**	**-**	**-**	**-**	**118**	**118**
Begrotingsfondsen activiteiten Contactpunt		*18*	*18*	*-*	*-*	*-*	*-*	*18*	*18*
Fonds voor de wederaanwending van de vergoedingen voor de schade aangericht aan het uitgeleende materieel en van de opbrengst van de betaaluitleningen		*100*	*100*	*-*	*-*	*-*	*-*	*100*	*100*
Programma 3 - Franse Gemeenschapscommissie									
	VAK-LVEK	**10.101**	**10.101**	**-**	**-**	**-**	**-**	**10.101**	**10.101**
Programma 4 - Acties inzake cultuur op school									
	VAK-LVEK	**2.071**	**2.071**	**-**	**-**	**58**	**58**	**2.129**	**2.129**
Programma 5 - Multidisciplinaire activiteiten									
	VAK-LVEK	**9.773**	**9.759**	**47**	**47**	**-667**	**-627**	**9.153**	**9.179**
Programma 6 - Vorming									
	VAK-LVEK	**180**	**218**	**-**	**-**	**-**	**-38**	**180**	**180**
Programma 7 - Digitale kunsten en digitale overgang									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**572**	**572**	**-**	**-**	**-5**	**-5**	**567**	**567**
Programma 8 - Gastronomie en kookkunst									
	VAK-LVEK	**50**	**50**	**-**	**-**	**-**	**-**	**50**	**50**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 20									
	VAK-LVEK	**87.611**	**87.638**	**-54.487**	**-54.489**	**765**	**265**	**33.889**	**33.414**
	VAK-LVEK	**956**	**956**	**-**	**-**	**-**	**-**	**956**	**956**
ORGANISATIE-AFDELING 21 - Podiumkunsten									
Programma 1 - Transversaal									
	VAK-LVEK	**11.959**	**11.959**	**-10.000**	**-10.000**	**-58**	**-58**	**1.901**	**1.901**
Programma 2 - Toneel									
	VAK-LVEK	**39.174**	**39.174**	**1.767**	**1.767**	**549**	**549**	**41.490**	**41.490**
Programma 3 - Muziek									
	VAK-LVEK	**33.171**	**33.171**	**3.353**	**3.353**	**-**	**-**	**36.524**	**36.524**
Programma 4 - Danskunst									
	VAK-LVEK	**6.061**	**6.061**	**1.446**	**1.446**	**-**	**-**	**7.507**	**7.507**
Programma 6 - Circuskunsten, kermiskunsten en straatkunsten									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**1.403**	**1.403**	**355**	**355**	**-**	**-**	**1.758**	**1.758**
Programma 7 - Sprookjes									
	VAK-LVEK	**177**	**177**	**365**	**365**	**-**	**-**	**542**	**542**
Programma 8 - Interdisciplinair									
	VAK-LVEK	**8.594**	**8.594**	**3.335**	**3.335**	**17**	**17**	**11.946**	**11.946**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 21									
	VAK-LVEK	**100.539**	**100.539**	**621**	**621**	**508**	**508**	**101.668**	**101.668**
ORGANISATIE-AFDELING 22 - Letteren, boekwezen en bibliotheken									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									
	VAK-LVEK	**112**	**112**	**-**	**-**	**-**	**-**	**112**	**112**
Programma 1 - Openbare lectuurvoorziening									
	VAK-LVEK	**17.676**	**17.581**	**3.406**	**3.408**	**-**	**-**	**21.082**	**20.989**
	VAK-LVEK	**243**	**243**	**-**	**-**	**-**	**-**	**243**	**243**
Begrotingsfonds voor het centrum voor openbare lectuurvoorziening van de Franse Gemeenschap		*243*	*243*	*-*	*-*	*-*	*-*	*243*	*243*
Programma 2 - Letteren en boekwezen									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**4.008**	**4.008**	**15**	**15**	**5**	**5**	**4.028**	**4.028**
	VAK-LVEK	**372**	**532**	**-**	**-**	**-**	**-**	**372**	**532**
Fonds voor het uitgeven van boeken		*362*	*517*	*-*	*-*	*-*	*-*	*362*	*517*
Fonds voor ondersteuning van de verspreiding		*10*	*15*	*-*	*-*	*-*	*-*	*10*	*15*
Programma 3 - Endogene gewestelijke talen									
	VAK-LVEK	**145**	**145**	**1**	**1**	**-**	**-**	**146**	**146**
Programma 4 - Frans taal									
	VAK-LVEK	**278**	**278**	**-**	**-**	**-**	**-**	**278**	**278**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 22									
	VAK-LVEK	**22.219**	**22.124**	**3.422**	**3.424**	**5**	**5**	**25.646**	**25.553**
	VAK-LVEK	**615**	**775**	**-**	**-**	**-**	**-**	**615**	**775**
ORGANISATIE-AFDELING 23 - Jeugd en permanente opvoeding									
Programma 1 - Diverse initiatieven en tegemoetkomingen en alfabetisering									
	VAK-LVEK	**135**	**135**	**1**	**1**	**-30**	**-30**	**106**	**106**
Programma 2 - Jeugd									
	VAK-LVEK	**45.205**	**45.205**	**15.350**	**15.350**	**430**	**430**	**60.985**	**60.985**
Programma 3 - Permanente opvoeding									
	VAK-LVEK	**34.300**	**34.300**	**22.094**	**22.094**	**193**	**193**	**56.587**	**56.587**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 23									
	VAK-LVEK	**79.640**	**79.640**	**37.445**	**37.445**	**593**	**593**	**117.678**	**117.678**
ORGANISATIE-AFDELING 24 - Cultureel erfgoed									
Programma 1 - Diverse uitgaven en subsidies inzake cultureel erfgoed									
	VAK-LVEK	**11.970**	**11.940**	**114**	**108**	**-10**	**-10**	**12.074**	**12.038**
Programma 3 - Erfgoed en creatie									
	VAK-LVEK	**3.136**	**3.136**	**23**	**23**	**-90**	**-90**	**3.069**	**3.069**
Programma 4 - Digitalisering van het cultureel erfgoed									
	VAK-LVEK	**200**	**200**	**-**	**-**	**-**	**-**	**200**	**200**
Programma 5 - Cinematheek									
	VAK-LVEK	**204**	**204**	**-**	**-**	**-**	**-**	**204**	**204**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 24									
	VAK-LVEK	**15.510**	**15.480**	**137**	**131**	**-100**	**-100**	**15.547**	**15.511**
ORGANISATIE-AFDELING 25 - Audiovisuele sector en multimedia									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									
	VAK-LVEK	**19**	**19**	**-**	**-**	**-**	**-**	**19**	**19**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
Programma 1 - Diverse initiatieven en tegemoetkomingen									
	VAK-LVEK	**8.393**	**8.125**	**-**	**-**	**20**	**20**	**8.413**	**8.145**
Programma 2 - Bioscoop en video									
	VAK-LVEK	**19.146**	**19.146**	**536**	**536**	**19**	**19**	**19.701**	**19.701**
Programma 3 - Radio en televisie									
	VAK-LVEK	**277.848**	**277.848**	**3.102**	**3.102**	**1.438**	**1.438**	**282.388**	**282.388**
	VAK-LVEK	**1.554**	**1.554**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.554**	**1.554**
Fonds voor ondersteuning van creatie op radio		*1.554*	*1.554*	*-*	*-*	*-*	*-*	*1.554*	*1.554*
Programma 4 - Pers									
	VAK-LVEK	**8.826**	**8.826**	**-**	**-**	**25**	**25**	**8.851**	**8.851**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 25									
	VAK-LVEK	**314.232**	**313.964**	**3.638**	**3.638**	**1.502**	**1.502**	**319.372**	**319.104**
	VAK-LVEK	**1.554**	**1.554**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.554**	**1.554**
ORGANISATIE-AFDELING 26 - Sport									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									
	VAK-LVEK	**1.250**	**1.400**	**-**	**-**	**-242**	**-250**	**1.008**	**1.150**
Programma 1 - Lichamelijke opvoeding en sport									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**1.813**	**1.813**	**-**	**-**	**-94**	**-94**	**1.719**	**1.719**
	VAK-LVEK	**17.970**	**17.970**	**-**	**-**	**-**	**-**	**17.970**	**17.970**
Sportfonds - Activiteiten		*17.970*	*17.970*	*-*	*-*	*-*	*-*	*17.970*	*17.970*
Programma 2 - Onderzoek en ontwikkeling									
	VAK-LVEK	**3.395**	**3.395**	**-**	**-**	**-197**	**-172**	**3.198**	**3.223**
Programma 3 - Diverse subsidies									
	VAK-LVEK	**29.226**	**29.235**	**1.034**	**1.034**	**438**	**413**	**30.698**	**30.682**
Programma 4 - Externe sportdiensten									
	VAK-LVEK	**980**	**980**	**-**	**-**	**40**	**40**	**1.020**	**1.020**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 26									
	VAK-LVEK	**36.664**	**36.823**	**1.034**	**1.034**	**-55**	**-63**	**37.643**	**37.794**
	VAK-LVEK	**17.970**	**17.970**	**-**	**-**	**-**	**-**	**17.970**	**17.970**
ORGANISATIE-AFDELING 27 - Beeldende kunsten									
Programma 1 - Beeldende kunsten									
	VAK-LVEK	**5.993**	**5.993**	**79**	**79**	**95**	**95**	**6.167**	**6.167**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 27									
	VAK-LVEK	**5.993**	**5.993**	**79**	**79**	**95**	**95**	**6.167**	**6.167**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
ORGANISATIE-AFDELING 28 - Culturele decentralisatie									
Programma 1 - Culturele centra									
	VAK-LVEK	**18.355**	**18.355**	**6.986**	**6.986**	**721**	**721**	**26.062**	**26.062**
Programma 2 - SteunpuntCultuur									
	VAK-LVEK	**6.176**	**6.176**	**1.125**	**1.125**	**-**	**-**	**7.301**	**7.301**
Programma 3 - Creativiteit en praktijken bij amateurkunst									
	VAK-LVEK	**3.102**	**3.102**	**-**	**-**	**16**	**16**	**3.118**	**3.118**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 28									
	VAK-LVEK	**27.633**	**27.633**	**8.111**	**8.111**	**737**	**737**	**36.481**	**36.481**
TOTALEN Hoofdstuk II									
	VAK-LVEK	**1.531.972**	**1.512.815**	**-**	**-6**	**-2.805**	**-2.868**	**1.529.167**	**1.509.941**
	VAK-LVEK	**34.149**	**34.309**	**-**	**-**	**7.804**	**7.804**	**41.953**	**42.113**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
HOOFDSTUK III - Onderwijs, Onderzoek en Vorming									
ORGANISATIE-AFDELING 40 - Gemeenschappelijke diensten, algemene zaken, onderzoek inzake onderwijs, (netoverschrijdende) sturing van het onderwijs en oriëntatie - internationale betrekkingen									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**284**	**277**	**-**	**-**	**-20**	**-20**	**264**	**257**
Programma 1 - Bestaansmiddelen bestuuur - onderwijspersoneel									
	VAK-LVEK	**26.368**	**26.364**	**-**	**-**	**194**	**369**	**26.562**	**26.733**
	VAK-LVEK	**8**	**8**	**-**	**-**	**-**	**-**	**8**	**8**
Fonds voor leningen aan het personeel in actieve dienst, aan gepensioneerden en hun weduwe die een overlevingspensioen genieten		*8*	*8*	*-*	*-*	*-*	*-*	*8*	*8*
Programma 2 - Provisies voor verschillende lasten									
	VAK-LVEK	**1.732**	**1.732**	**-**	**-**	**99**	**99**	**1.831**	**1.831**
Programma 3 - Diverse initiatieven en tegemoetkomingen op het gebied van het hoger onderwijs									
	VAK-LVEK	**35.276**	**35.276**	**-**	**-**	**-21.134**	**-21.134**	**14.142**	**14.142**
Programma 4 - Onderzoek op het gebied van onderwijs - netoverschrijdende sturing - netoverschrijdende pedagogische activiteiten - oriëntatie -diversen									

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
VAK-LVEK	**24.237**	**24.221**	**-**	**-**	**161**	**211**	**24.398**	**24.432**
VAK-LVEK	**78**	**78**	**-**	**-**	**-**	**-**	**78**	**78**
Stichtingen, schenkingen, legaten en prijzen	*78*	*78*	*-*	*-*	*-*	*-*	*78*	*78*
Programma 5 - Medewerking met verschillende instellingen inzake onderwijs - diversen								
VAK-LVEK	**3.646**	**3.646**	**-**	**-**	**1**	**1**	**3.647**	**3.647**
Programma 6 - Hoger onderwijs - wetenschappelijk onderzoek - gezondheid - bestuur								
VAK-LVEK	**6.043**	**6.043**	**-**	**-**	**71**	**71**	**6.114**	**6.114**
Programma 7 - Acties tot verbetering van de aantrekkingskracht van het hoger onderwijs en tot bevordering van de studentenmobiliteit								
VAK-LVEK	**38**	**37**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**37**
Programma 8 - Acties Europese fondsen - diverse initiatieven van het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest inzake arbeidsbemiddeling								
VAK-LVEK	**27.815**	**27.815**	**-**	**-**	**-539**	**-539**	**27.276**	**27.276**
VAK-LVEK	**16.000**	**16.000**	**-**	**-**	**-**	**-**	**16.000**	**16.000**
Fonds betreffende de tegemoetkoming van de Europese structuurfondsen - Onderwijs voor sociale promotie	*6.000*	*6.000*	*-*	*-*	*-*	*-*	*6.000*	*6.000*
Fonds betreffende de tegemoetkoming van de Europese structuurfondsen - Gewoon en gespecialiseerd leerplichtonderwijs met volledig leerplan, en alternerend onderwijs	*10.000*	*10.000*	*-*	*-*	*-*	*-*	*10.000*	*10.000*
Programma 9 - Positive discriminatie in het leerplichtonderwijs								
VAK-LVEK	**38**	**38**	**-**	**-**	**-**	**-**	**38**	**38**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 40									
	VAK-LVEK	**125.477**	**125.449**	**-**	**-**	**-21.167**	**-20.942**	**104.310**	**104.507**
	VAK-LVEK	**16.086**	**16.086**	**-**	**-**	**-**	**-**	**16.086**	**16.086**
ORGANISATIE-AFDELING 41 - Algemene dienst van Inspectie									
Programma 1 - Bestaansmiddelen inspectie - personeelsuitgaven									
	VAK-LVEK	**10.196**	**10.196**	**-**	**-**	**248**	**248**	**10.444**	**10.444**
Programma 2 - Bestaansmiddelen inspectie - werkingskosten									
	VAK-LVEK	**2.077**	**2.076**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.077**	**2.076**
Programma 3 - Dienst voor pedagogische raadgeving en steun									
	VAK-LVEK	**14.263**	**14.263**	**-**	**-**	**-3.298**	**-3.298**	**10.965**	**10.965**
Programma 5 - TE BEPALEN									
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 41									
	VAK-LVEK	**26.536**	**26.535**	**-**	**-**	**-3.050**	**-3.050**	**23.486**	**23.485**
ORGANISATIE-AFDELING 44 - Schoolgebouwen									
Programma 0 - Werking van de fondsen voor schoolgebouwen en van de instellingen die het nationaal waaborgfonds vervangen									

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
VAK-LVEK	**173.033**	**158.753**	**-**	**-**	**12.215**	**488**	**185.248**	**159.241**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 44								
VAK-LVEK	**173.033**	**158.753**	**-**	**-**	**12.215**	**488**	**185.248**	**159.241**
ORGANISATIE-AFDELING 45 - Wetenschappelijk onderzoek								
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur								
VAK-LVEK	**34**	**34**	**-**	**-**	**-**	**-**	**34**	**34**
Programma 1 - Subsidies VZW's of ermee gelijkgestelde								
VAK-LVEK	**1.083**	**1.083**	**-**	**-**	**50**	**50**	**1.133**	**1.133**
Programma 2 - Diverse subsidies								
VAK-LVEK	**175**	**175**	**-**	**-**	**200**	**200**	**375**	**375**
Programma 3 - Subsidie fundamenteel onderzoek								
VAK-LVEK	**166.120**	**165.699**	**-**	**-**	**635**	**622**	**166.755**	**166.321**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 45								
VAK-LVEK	**167.412**	**166.991**	**-**	**-**	**885**	**872**	**168.297**	**167.863**
ORGANISATIE-AFDELING 46 - Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique								
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek								

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**236**	**236**	**-**	**-**	**-**	**-**	**236**	**236**
Programma 1 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijspersoneel									
	VAK-LVEK	**1.064**	**1.064**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.064**	**1.064**
Programma 2 - Diverse subsidies									
	VAK-LVEK	**310**	**310**	**-**	**-**	**-**	**-**	**310**	**310**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 46									
	VAK-LVEK	**1.610**	**1.610**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.610**	**1.610**
ORGANISATIE-AFDELING 47 - Studietoelagen en studieleningen									
Programma 0 - Bestaansmiddelen									
	VAK-LVEK	**268**	**268**	**-**	**-**	**-**	**-**	**268**	**268**
Programma 1 - Toelagen en leningen									
	BFM	**66.559**	**66.559**	**-**	**-**	**-**	**-**	**66.559**	**66.559**
	BFM	**1.316**	**1.316**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**1.241**	**1.241**
Fonds bestemd voor de studietoelagen (wet van 19 juli 1971 en gecoördineerd decreet van 7 november 1983)		*825*	*825*	*-*	*-*	*-75*	*-75*	*750*	*750*
Fonds voor de studieleningen		*491*	*491*	*-*	*-*	*-*	*-*	*491*	*491*
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 47									
	BFM	**66.827**	**66.827**	**-**	**-**	**-**	**-**	**66.827**	**66.827**
	BFM	**1.316**	**1.316**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**1.241**	**1.241**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
ORGANISATIE-AFDELING 48 - PMS-centra									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**137**	**137**	**-**	**-**	**50**	**-**	**187**	**137**
Programma 4 - Uitgaven voor het personnel en de PMS-centra									
	VAK-LVEK	**89.371**	**89.371**	**-**	**-**	**-372**	**-372**	**88.999**	**88.999**
Programma 5 - Werking van de PMS-centra									
	VAK-LVEK	**9.241**	**9.241**	**-**	**-**	**43**	**43**	**9.284**	**9.284**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 48									
	VAK-LVEK	**98.749**	**98.749**	**-**	**-**	**-279**	**-329**	**98.470**	**98.420**
ORGANISATIE-AFDELING 50 - Pedagogische zaken en sturing van het onderwijs van de Franse Gemeenschap									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**258**	**258**	**-**	**-**	**-**	**-**	**258**	**258**
Programma 1 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijspersoneel									
	VAK-LVEK	**157**	**157**	**-**	**-**	**-**	**-**	**157**	**157**
Programma 2 - Sturing - structuren - programma's - vormingsactiviteiten - onderzoek en informatie - inrichtingen van de Franse Gemeenschap									

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
VAK-LVEK	**1.108**	**1.108**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.108**	**1.108**
Programma 3 - Technische centra voor de vorming van het personeel van de Franse Gemeenschap - hulppersonnel onderwijs en buitenschoolse activiteiten - inrichtingen van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**1.102**	**1.102**	**-**	**-**	**-54**	**-54**	**1.048**	**1.048**
Programma 4 - Technische centra voor de vorming van het personeel van de Franse Gemeenschap - hulppersonnel onderwijs en buitenschoolse activiteiten - inrichtingen van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**3.967**	**3.967**	**-**	**-**	**-75**	**-75**	**3.892**	**3.892**
Programma 5 - Recreatie- en openluchtcentra van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**1.416**	**1.416**	**-**	**-**	**-159**	**-159**	**1.257**	**1.257**
Programma 6 - Recreatie- en openluchtcentra van de Franse Gemeenschap								
VAK-LVEK	**7.778**	**7.778**	**-**	**-**	**14**	**14**	**7.792**	**7.792**
Programma 7 - Centrum voor landbouwkundige technologieën van Strée								
VAK-LVEK	**387**	**387**	**-**	**-**	**-**	**-**	**387**	**387**
Programma 8 - Landbouwkundige en tuinbouwkundige technische centra - administratief en werkliedenpersoneel								
VAK-LVEK	**699**	**699**	**-**	**-**	**-64**	**-64**	**635**	**635**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 50									
	VAK-LVEK	**16.872**	**16.872**	**-**	**-**	**-338**	**-338**	**16.534**	**16.534**
ORGANISATIE-AFDELING 51 - Voorschools onderwijs en lager onderwijs									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**97**	**97**	**-**	**-**	**-**	**-**	**97**	**97**
Programma 2 - Personeelsuitgaven van de scholen van het basisonderwijs									
	VAK-LVEK	**39.994**	**39.994**	**-**	**-**	**-1.547**	**-1.547**	**38.447**	**38.447**
Programma 3 - Werking van de scholen van het basisonderwijs									
	VAK-LVEK	**7.096**	**7.096**	**-**	**-**	**46**	**46**	**7.142**	**7.142**
Programma 4 - Personeelsuitgaven van de kleuterscholen									
	VAK-LVEK	**594.581**	**594.581**	**-**	**-**	**4.135**	**4.135**	**598.716**	**598.716**
Programma 5 - Werking van de kleuterscholen									
	VAK-LVEK	**64.264**	**64.264**	**-**	**-**	**-373**	**-373**	**63.891**	**63.891**
Programma 6 - Personeelsuitgaven van de lagere scholen									
	VAK-LVEK	**1.252.908**	**1.252.908**	**-**	**-**	**7.314**	**7.314**	**1.260.222**	**1.260.222**
Programma 7 - Werking van de lagere scholen									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**192.749**	**192.749**	**-**	**-**	**2.303**	**2.303**	**195.052**	**195.052**
Programma 8 - Bestrijding van falen op school - diverse subsidies									
	VAK-LVEK	**253**	**253**	**-**	**-**	**-**	**-**	**253**	**253**
Programma 9 - Positieve discriminatie en bevordering van slagen op school									
	VAK-LVEK	**11.481**	**11.497**	**-**	**-**	**-102**	**-102**	**11.379**	**11.395**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 51									
	VAK-LVEK	**2.163.423**	**2.163.439**	**-**	**-**	**11.776**	**11.776**	**2.175.199**	**2.175.215**
ORGANISATIE-AFDELING 52 - Secundair onderwijs									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**686**	**686**	**-**	**-**	**-**	**25**	**686**	**711**
Programma 4 - Personeelsuitgaven van de scholen van het onderwijs met volledig leerplan									
	VAK-LVEK	**2.315.984**	**2.315.984**	**-**	**-**	**18.623**	**18.623**	**2.334.607**	**2.334.607**
Programma 5 - Werking van de scholen van het onderwijs met volledig leerplan									
	VAK-LVEK	**332.756**	**332.756**	**-**	**-**	**3.252**	**3.252**	**336.008**	**336.008**
Programma 6 - Personeelsuitgaven van de scholen van het alternerend secundair onderwijs									
	VAK-LVEK	**61.857**	**61.857**	**-**	**-**	**1.238**	**1.238**	**63.095**	**63.095**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
Programma 7 - Werking van de scholen van het alternerend secundair onderwijs									
	VAK-LVEK	**2.149**	**2.149**	**-**	**-**	**11**	**11**	**2.160**	**2.160**
Programma 8 - Diverse initiatieven van het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest inzake arbeidsbemiddeling									
	VAK-LVEK	**17.391**	**17.391**	**-**	**-**	**68**	**68**	**17.459**	**17.459**
Programma 9 - Positive discriminatie - diversen									
	VAK-LVEK	**18.330**	**18.508**	**-**	**-**	**82**	**90**	**18.412**	**18.598**
	VAK-LVEK	**-**	**2.660**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.660**
Fonds voor de uitrusting van het technisch en beroepsonderwijs		*-*	*2.660*	*-*	*-*	*-*	*-*	*-*	*2.660*
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 52									
	VAK-LVEK	**2.749.153**	**2.749.331**	**-**	**-**	**23.274**	**23.307**	**2.772.427**	**2.772.638**
	VAK-LVEK	**-**	**2.660**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.660**
ORGANISATIE-AFDELING 53 - Gespecialiseerd onderwijs									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**49**	**49**	**-**	**-**	**-**	**-**	**49**	**49**
Programma 4 - Personeelsuitgaven van de scholen van het gespecialiseerd onderwijs									
	VAK-LVEK	**547.247**	**547.247**	**-**	**-**	**5.734**	**5.734**	**552.981**	**552.981**
Programma 5 - Werking van de scholen van het gespecialiseerd onderwijs									

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
VAK-LVEK	**52.122**	**52.122**	**-**	**-**	**1.278**	**1.278**	**53.400**	**53.400**
Programma 6 - Diverse initiatieven van het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest inzake arbeidsbemiddeling								
VAK-LVEK	**3.188**	**3.188**	**-**	**-**	**-117**	**-117**	**3.071**	**3.071**
Programma 7 - Initiatieven inzake onderwijs voor leerlingen met specifieke behoeften								
VAK-LVEK	**75**	**75**	**-**	**-**	**-**	**-**	**75**	**75**
Programma 8 - Bestrijding van falen op school - diverse subsidies								
VAK-LVEK	**26**	**26**	**-**	**-**	**-**	**-**	**26**	**26**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 53								
VAK-LVEK	**602.707**	**602.707**	**-**	**-**	**6.895**	**6.895**	**609.602**	**609.602**
ORGANISATIE-AFDELING 54 - Universitair onderwijs								
Programma 0 - Controle op de universiteiten								
VAK-LVEK	**1.779**	**1.779**	**-**	**-**	**-**	**-**	**1.779**	**1.779**
Programma 1 - Universiteiten van de Gemeenschap								
VAK-LVEK	**262.773**	**262.773**	**-**	**-**	**5.665**	**5.665**	**268.438**	**268.438**
Programma 2 - Vrije universiteiten								
VAK-LVEK	**498.821**	**498.821**	**-**	**-**	**11.815**	**11.815**	**510.636**	**510.636**

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
Programma 3 - Diverse subsidies								
Programma 4 - Universitair onderwijs								
VAK-LVEK	**29.969**	**29.969**	**-**	**-**	**386**	**386**	**30.355**	**30.355**
Programma 5 - Bezoldiging van het personeel								
VAK-LVEK	**1.618**	**1.618**	**-**	**-**	**5**	**5**	**1.623**	**1.623**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 54								
VAK-LVEK	**794.960**	**794.960**	**-**	**-**	**17.871**	**17.871**	**812.831**	**812.831**
ORGANISATIE-AFDELING 55 - Hoger onderwijs buiten de universiteit en hogescholen								
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek								
VAK-LVEK	**23**	**23**	**-**	**-**	**-**	**-**	**23**	**23**
Programma 4 - Personeelsuitgaven van de hogescholen (buiten dotaties)								
VAK-LVEK	**11.337**	**11.337**	**-**	**-**	**815**	**815**	**12.152**	**12.152**
Programma 5 - Werking van de hogescholen								
VAK-LVEK	**463.141**	**463.141**	**-**	**-**	**8.896**	**8.896**	**472.037**	**472.037**
Programma 6 - Personeels- en werkingsuitgaven van de hogere instituten voor architectuur								

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**9.213**	**9.213**	**-**	**-**	**-**	**-**	**9.213**	**9.213**
Programma 7 - Hoger onderwijs buiten de universiteit									
	VAK-LVEK	**1.024**	**1.024**	**-**	**-**	**206**	**206**	**1.230**	**1.230**
Programma 8 - Hogescholen en hoger onderwijs buiten de universiteit									
	VAK-LVEK	**11.402**	**11.402**	**-**	**-**	**4**	**4**	**11.406**	**11.406**
Programma 9 - Diverse initiatieven van het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest inzake arbeidsbemiddeling									
	BFM	**2.869**	**2.869**	**-**	**-**	**-299**	**-299**	**2.570**	**2.570**
	BFM	**2.449**	**2.449**	**-**	**-**	**133**	**133**	**2.582**	**2.582**
Fonds betreffende de tegemoetkomingen van de Europese Fondsen - Hoger onderwijs		*2.449*	*2.449*	*-*	*-*	*133*	*133*	*2.582*	*2.582*
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 55									
	BFM	**499.009**	**499.009**	**-**	**-**	**9.622**	**9.622**	**508.631**	**508.631**
	BFM	**2.449**	**2.449**	**-**	**-**	**133**	**133**	**2.582**	**2.582**
ORGANISATIE-AFDELING 56 - Onderwijs voor sociale promotie									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**130**	**130**	**-**	**-**	**-**	**-**	**130**	**130**
Programma 4 - Personeelsuitgaven van de scholen voor sociale promotie									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	VAK-LVEK	**194.783**	**194.783**	**-**	**-**	**4.936**	**4.936**	**199.719**	**199.719**
Programma 5 - Werking van de scholen voor sociale promotie									
	VAK-LVEK	**7.964**	**7.920**	**-**	**-**	**-914**	**-914**	**7.050**	**7.006**
Programma 6 - Diverse initiatieven van het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest inzake arbeidsbemiddeling									
	VAK-LVEK	**1.091**	**1.091**	**-**	**-**	**-44**	**-44**	**1.047**	**1.047**
Programma 7 - Bestrijding van falen op school - diversen									
	VAK-LVEK	**1.404**	**1.404**	**-**	**-**	**8**	**8**	**1.412**	**1.412**
Programma 8 - Transversale initiatieven op het gebied van onderwijs voor sociale promotie									
	VAK-LVEK	**5.049**	**5.049**	**-**	**-**	**65**	**65**	**5.114**	**5.114**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 56									
	VAK-LVEK	**210.421**	**210.377**	**-**	**-**	**4.051**	**4.051**	**214.472**	**214.428**
ORGANISATIE-AFDELING 57 - Kunstonderwijs									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**54**	**52**	**-**	**-**	**-**	**-**	**54**	**52**
Programma 2 - Diverse initiatieven en subsidies									
	VAK-LVEK	**344**	**344**	**-**	**-**	**-**	**-**	**344**	**344**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
Programma 3 - Personeelsuitgaven van de inrichtingen voor hoger onderwijs									
	VAK-LVEK	**69.048**	**69.048**	**-**	**-**	**530**	**530**	**69.578**	**69.578**
Programma 4 - Werking van de inrichtingen voor hoger onderwijs									
	VAK-LVEK	**9.026**	**9.026**	**-**	**-**	**208**	**208**	**9.234**	**9.234**
Programma 7 - Personeelsuitgaven van de inrichtingen voor onderwijs met beperkt leerplan									
	VAK-LVEK	**96.270**	**96.270**	**-**	**-**	**729**	**729**	**96.999**	**96.999**
Programma 8 - Werking van de inrichtingen voor onderwijs met beperkt leerplan									
	VAK-LVEK	**3.164**	**3.164**	**-**	**-**	**9**	**9**	**3.173**	**3.173**
Programma 9 - Uitrusting									
	VAK-LVEK	**144**	**144**	**-**	**-**	**-**	**-**	**144**	**144**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 57									
	VAK-LVEK	**178.050**	**178.048**	**-**	**-**	**1.476**	**1.476**	**179.526**	**179.524**
ORGANISATIE-AFDELING 58 - Afstandsonderwijs									
Programma 0 - Bestaansmiddelen - onderwijs en onderzoek									
	VAK-LVEK	**2.374**	**2.374**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.374**	**2.374**
Programma 3 - Verwezenlijking van acties of vormingen voor professionele of sociale herinschakeling door toedoen van het afstandsonderwijs									

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
	BFM	**164**	**164**	**-**	**-**	**-**	**-**	**164**	**164**
Fonds betreffende de tegemoetkoming van de Europese Fondsen - Afstandsonderwijs		*164*	*164*	*-*	*-*	*-*	*-*	*164*	*164*
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 58									
	BFM	**2.374**	**2.374**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2.374**	**2.374**
	BFM	**164**	**164**	**-**	**-**	**-**	**-**	**164**	**164**
TOTALEN Hoofdstuk III									
	BFM	**7.876.613**	**7.862.031**	**-**	**-**	**63.231**	**51.699**	**7.939.844**	**7.913.730**
	BFM	**20.015**	**22.675**	**-**	**-**	**58**	**58**	**20.073**	**22.733**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
HOOFDSTUK IV - Openbare schuld van de Franse Gemeenschap									
ORGANISATIE-AFDELING 85 - Rechtstreekse schuld									
Programma 0 - Bestaansmiddelen bestuur									
	VAK-LVEK	**521**	**521**	**-**	**-**	**-**	**-**	**521**	**521**
Programma 1 - Dienst voor de rechtstreekse schuld									
	VAK-LVEK	**195.660**	**195.660**	**-**	**-**	**-1.663**	**-1.663**	**193.997**	**193.997**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 85									
	VAK-LVEK	**196.181**	**196.181**	**-**	**-**	**-1.663**	**-1.663**	**194.518**	**194.518**
ORGANISATIE-AFDELING 86 - Schuld in verband met onroerende investeringen van de universitaire instellingen									
Programma 1 - Dienst voor de onrechtstreekse schuld									
	VAK-LVEK	**40**	**40**	**-**	**-**	**-17**	**-17**	**23**	**23**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 86									
	VAK-LVEK	**40**	**40**	**-**	**-**	**-17**	**-17**	**23**	**23**
TOTALEN Hoofdstuk IV									
	VAK-LVEK	**196.221**	**196.221**	**-**	**-**	**-1.680**	**-1.680**	**194.541**	**194.541**

In duizenden euro

Tekst	Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
HOOFDSTUK V - Dotaties aan het Waalse Gewest en aan de Franse Gemeenschapscommissie								
ORGANISATIE-AFDELING 90 - Dotaties aan het Waalse Gewest en aan de Franse Gemeenschapscommissie								
Programma 1 - Dotaties aan het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie								
VAK-LVEK	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**
TOTALEN ORGANISATIE-AFDELING 90								
VAK-LVEK	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**
TOTALEN Hoofdstuk V								
VAK-LVEK	**463.179**	**463.179**	**-**	**-**	**4.062**	**4.062**	**467.241**	**467.241**

In duizenden euro

Tekst		Oorspronk. kred.		Distributies		Variaties kred.		Kred. 1e Aanpas.	
		Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.	Vastl.	Ver.
ALGEMEEN TOTAAL									
	VAK-LVEK	10.360.925	10.336.267	-	-6	57.030	45.869	10.417.955	10.382.130
	VAK-LVEK	298.343	298.343	-	-	271	271	298.614	298.614
	VAK-LVEK	75.869	78.689	-	-	7.862	7.862	83.731	86.551

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2019/11008]

21 FEVRIER 2019. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant exécution de l'ordonnance du 27 juillet 2017 visant à promouvoir la recherche, le développement et l'innovation par l'octroi d'aides à finalité non-économique en faveur des organisations non-marchandes, des organismes de recherche et des entreprises

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles Capitale,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles déclarée applicable à la Région de Bruxelles-Capitale par l'article 8 de la loi spéciale du 12 janvier 1989, l'article 20 ;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, l'article 8, alinéa 1er ;

Vu la loi du 16 mai 2003 fixant les dispositions générales applicables aux budgets, au contrôle des subventions et à la comptabilité des communautés et des régions, ainsi qu'à l'organisation du contrôle de la Cour des comptes ;

Vu l'ordonnance du 26 juin 2003 portant création de l'Institut d'Encouragement de la Recherche scientifique et de l'Innovation de Bruxelles, notamment l'article 4, § 2 ;

Vu l'ordonnance organique du 23 février 2006 portant dispositions applicables au budget, à la comptabilité et au contrôle, les articles 92 à 95 ;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 visant à promouvoir la recherche, le développement et l'innovation par l'octroi d'aides à finalité non-économique en faveur des organisations non-marchandes, des organismes de recherche et des entreprises, les articles 5, alinéas 2 et 3 ; 7 ; 15, § 8 ; 16, § 4, alinéa 2 ; 17, § 4, alinéa 2 ; 18, § 6, alinéa 2 ; 18, § 8 ; 19, § 1er, alinéa 4 ; 19, § 8; 22, § 8 ; 23, § 8 ; 30, § 1er et 31 :

Vu le test genre, établi le 20 juin 2018 conformément à l'article 3, 2°, de l'ordonnance du 29 mars 2012 portant intégration de la dimension de genre dans les lignes politiques de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu l'avis du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale, donné le 7 septembre 2018 ;

Vu l'avis du Conseil de la politique scientifique de la Région de Bruxelles-Capitale, donné le 2 octobre 2018 ;

Vu l'avis favorable de l'Inspection des Finances, donné le 2 mars 2018 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 25 avril 2018 ;

Vu l'avis 64.693/1 du Conseil d'Etat, donné le 14 janvier 2019, en application de l'article 84, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'Encadrement des aides d'État à la recherche, au développement et à l'innovation (J.O.U.E, C 198, du 27 juin 2016, pp. 1-29) ;

Sur la proposition du Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ayant la Recherche scientifique dans ses attributions,

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — *DÉFINITIONS*

Article 1er. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

a) « Innoviris » : l'Institut bruxellois pour la recherche et l'innovation créé par l'ordonnance du 26 juin 2003 portant création de l'Institut d'encouragement de la Recherche scientifique et de l'Innovation de Bruxelles tel que modifiée par l'ordonnance du 27 juillet 2017 visant à promouvoir la recherche, le développement et l'innovation par l'octroi d'aides affectées à des finalités économiques en faveur des entreprises et des organismes de recherche assimilés à des entreprises, article 34 ;

b) « Fonctionnaires dirigeants » : les fonctionnaires dirigeants d'Innoviris, visés par l'article 8 de l'ordonnance du 26 juin 2003 portant création de l'Institut d'encouragement de la Recherche scientifique et de l'Innovation de Bruxelles ;

c) « Ministre » : le membre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ayant la Recherche scientifique dans ses attributions ;

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2019/11008]

21 FEBRUARI 2019. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 juli 2017 ter bevordering van onderzoek, ontwikkeling en innovatie door de toekenning van steun met niet-economische finaliteit ten voordele van non-profitorganisaties, onderzoeksorganisaties en ondernemingen

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980 die toepasselijk verklaard is voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest door artikel 8 van de bijzondere wet van 12 januari 1989, artikel 20;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, artikel 8, lid 1;

Gelet op de wet van 16 mei 2003 tot vaststelling van de algemene bepalingen die gelden voor de begrotingen, de controle op de subsidies en voor de boekhouding van de gemeenschappen en de gewesten, alsook voor de organisatie van de controle door het Rekenhof;

Gelet op de ordonnantie van 26 juni 2003 houdende oprichting van het Instituut ter bevordering van het Wetenschappelijk Onderzoek en de Innovatie van Brussel, in het bijzonder artikel 4, § 2;

Gelet op de organieke ordonnantie van 23 februari 2006 houdende de bepalingen die van toepassing zijn op de begroting, de boekhouding en de controle, artikels 92 tot 95;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 ter bevordering van onderzoek, ontwikkeling en innovatie door de toekenning van steun met niet-economische finaliteit ten voordele van non-profitorganisaties, onderzoeksorganisaties en ondernemingen, artikels 5, lid 2; 5 lid 3; 7; 15, § 8; 16, § 4, lid 2; 17, § 4, lid 2; 18, § 6, lid 2; 18, § 8; 19, § 1, lid 4; 19, § 8; 22, § 8; 23, § 8; 30, § 1 en 31:

Gelet op de gendertest, opgesteld op 20 juni 2018 overeenkomstig artikel 3, 2°, van de ordonnantie van 29 maart 2012 houdende de integratie van de genderdimensie in de beleidslijnen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op het advies van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest gegeven op 7 september 2018 ;

Gelet op het advies van de Raad voor het Wetenschapsbeleid van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest gegeven op 2 oktober 2018;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 2 maart 2018;

Gelet op het akkoord van de minister van Begroting, gegeven op 25 april 2018 ;

Gelet op advies 64.693/1 van de Raad van State, gegeven op 14 januari 2019, in toepassing van artikel 84, lid 1, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende de Kaderregeling betreffende staatssteun voor onderzoek, ontwikkeling en innovatie (PB., C 198, 27 juni 2016, pp. 1-29);

Op voorstel van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Wetenschappelijk Onderzoek,

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — *DEFINITIES*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:

a) "Innoviris": het Brussels Instituut ter Bevordering van het Wetenschappelijk Onderzoek en de Innovatie, opgericht door de ordonnantie van 26 juni 2003 houdende oprichting van het Instituut ter bevordering van het Wetenschappelijke Onderzoek en de Innovatie van Brussel zoals gewijzigd bij de ordonnantie van 27 juli 2017 ter bevordering van onderzoek, ontwikkeling en innovatie door de toekenning van steun met economische finaliteit ten voordele van ondernemingen en onderzoeksorganisaties gelijkgesteld met ondernemingen, artikel 34;

b) "Leidende ambtenaren": de leidende ambtenaren van Innoviris, zoals bedoeld in artikel 8 van de ordonnantie van 26 juni 2003 houdende oprichting van het Instituut ter bevordering van het Wetenschappelijke Onderzoek en de Innovatie van Brussel;

c) " Minister": het lid van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering dat bevoegd is voor Wetenschappelijk Onderzoek;

d) « Ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique »: l'ordonnance du 27 juillet 2017 visant à promouvoir la recherche, le développement et l'innovation par l'octroi d'aides à finalité non-économique en faveur des organisations non-marchandes, des organismes de recherche et des entreprises ;

e) « Ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité économique » : l'ordonnance du 27 juillet 2017 visant à promouvoir la recherche, le développement et l'innovation par l'octroi d'aides affectées à des finalités économiques en faveur des entreprises et des organismes de recherche assimilés à des entreprises ;

f) « Ordonnance organique du 23 février 2006 » : l'ordonnance du 23 février 2006 portant dispositions applicables au budget, à la comptabilité et au contrôle ;

g) « Projet » : le projet aidé par la Région en vertu de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

h) « Convention » : le contrat relatif à l'octroi d'une aide, conclu par Innoviris et le bénéficiaire de ladite aide, en vue de fixer leurs droits et obligations réciproques ;

i) « Période de développement et d'exécution du projet » : la période fixée par la convention en vue du développement et de l'exécution du projet ;

j) « Résultats du Projet » : les résultats matériels et/ou immatériels, notamment les technologies, le savoir-faire et les informations de nature technique ou autre, créés, découverts ou obtenus dans le cadre du développement et de l'exécution du projet ;

k) « Comité d'accompagnement » : groupe chargé d'évaluer les résultats du Projet ainsi que ses perspectives de valorisation.

l) « Coordinateur » : personne responsable de la coordination scientifique et de l'encadrement du projet, qui en assure la responsabilité administrative et agit en tant que personne de contact unique dans le cadre de projets impliquant plusieurs partenaires.

m) « Alter-ego » : personne présentant des compétences techniques ou économiques complémentaires à celles du porteur de projet visé à la Section 7 du Chapitre IV ;

n) « Interface » : bureau de transfert de technologie ou de compétence de l'organisme de recherche, qui assiste ce dernier dans le cadre du montage du projet et de la valorisation de ses résultats;

o) « Project outline » : demande d'aide préliminaire ne comportant encore qu'une expression d'intérêt et une version résumée du projet ;

p) « Full proposal » : demande d'aide comportant le projet détaillé et complet ;

q) « Etat de l'art » : l'état des connaissances dans le domaine (scientifique, technique etc.) à un instant donné.

CHAPITRE II. — *DISPOSITIONS GENERALES*

Art. 2. § 1er. La gestion et l'instruction des demandes visées par l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique sont confiées à Innoviris.

§ 2. Les décisions d'octroi ou de refus d'octroi des aides sont adoptées par le Gouvernement, par le Ministre ou par les fonctionnaires dirigeants d'Innoviris.

§ 3. La gestion et l'instruction des demandes d'agréments visées au Chapitre V sont confiées à Innoviris.

Les décisions d'octroi d'agrément et de refus d'octroi d'agrément sont adoptées par le Gouvernement conformément à l'article 30 § 2 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

Les décisions d'agrément d'office et de dispense d'agrément sont adoptées par les fonctionnaires dirigeants d'Innoviris.

Art. 3. Les aides visées par l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique peuvent être octroyées à des personnes morales ou à des personnes physiques.

Art. 4. Le cumul pour un même projet des aides accordées en vertu de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique avec d'autres sources de financement n'est admissible que s'il ne porte pas sur les mêmes coûts éligibles, conformément à l'article 10 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

d) "Ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit": de ordonnantie van 27 juli 2017 ter bevordering van onderzoek, ontwikkeling en innovatie door de toekenning van steun met niet-economische finaliteit ten voordele van non-profitorganisaties, onderzoeksorganisaties en ondernemingen;

e) "Ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met economische finaliteit": de ordonnantie van 27 juli 2017 ter bevordering van onderzoek, ontwikkeling en innovatie door de toekenning van steun met economische finaliteit ten voordele van ondernemingen en onderzoeksorganisaties gelijkgesteld met ondernemingen;

f) "Organieke ordonnantie van 23 februari 2006": de ordonnantie van 23 februari 2006 houdende de bepalingen die van toepassing zijn op de begroting, de boekhouding en de controle;

g) "Project": het door het Gewest gesubsidieerde project op basis van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit;

h) "Overeenkomst": de overeenkomst betreffende de toekenning van steun, gesloten door Innoviris en de begunstigde van deze steun, om hun wederzijdse rechten en verplichtingen vast te leggen;

i) "Periode van ontwikkeling en uitvoering van het project": de in de overeenkomst vastgelegde periode voor de ontwikkeling en uitvoering van het project;

j) "Resultaten van het Project": de materiële en/of immateriële resultaten, met name de technologieën, knowhow en informatie van technische of andere aard, gecreëerd, ontdekt of verkregen in het kader van de ontwikkeling en de uitvoering van het project;

k) "Begeleidingscomité": groep belast met de evaluatie van de resultaten van het project en de perspectieven op valorisatie ervan;

l) "Coördinator": persoon verantwoordelijk voor de wetenschappelijke coördinatie en omkadering van het project, die de administratieve verantwoordelijkheid ervoor draagt en in het kader van projecten met meerdere partners optreedt als enige contactpersoon.

m) "Alter ego": persoon met technische of economische competenties in aanvulling op die van de projectdrager zoals bedoeld in afdeling 7 van hoofdstuk IV;

n) "Interface": bureau voor de overdracht van technologie of competenties van de onderzoeksorganisatie, dat deze laatste bijstaat in het kader van het opzetten van het project en de valorisatie van de resultaten;

o) "Project outline": voorafgaande steunaanvraag met enkel een expression of interest en een samengevatte versie van het project;

p) "Full proposal": steunaanvraag met het volledige en gedetailleerde project;

q) "State of the art": de stand van de kennis op het (wetenschappelijk, technisch, enz.) domein op een bepaald moment.

HOOFDSTUK 2. — *ALGEMENE BEPALINGEN*

Art. 2. § 1. Het beheer en het onderzoek van de aanvragen bedoeld in de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit worden toevertrouwd aan Innoviris.

§ 2. De beslissingen tot toekenning of weigering tot toekenning van de steun worden genomen door de regering, de minister of de leidende ambtenaren van Innoviris.

§ 3. Het beheer en het onderzoek van de aanvragen tot erkenning bedoeld in hoofdstuk V worden toevertrouwd aan Innoviris.

De beslissingen tot toekenning of weigering tot toekenning van erkenning worden genomen door de regering overeenkomstig artikel 30 § 2 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

De beslissingen tot erkenning ambtshalve en van vijstelling van erkenning worden genomen door de leidende ambtenaren van Innoviris.

Art. 3. De steun bedoeld in de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit kan toegekend worden aan rechtspersonen of aan natuurlijke personen.

Art. 4. De cumulatie van steun toegekend op basis van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit met andere financieringsbronnen door eenzelfde project is slechts toegelaten als deze geen betrekking heeft op dezelfde in aanmerking komende kosten overeenkomstig artikel 10 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 5. Aucune aide ne peut être octroyée ou utilisée afin de financer des frais de personnel déjà financés par d'autres fonds publics.

Art. 6. Aucune aide ne peut être octroyée à une personne morale de droit public ou utilisée par celle-ci afin de financer la réalisation de tâches ou de missions déjà financées par d'autres fonds publics.

Art. 7. Les bénéficiaires des aides peuvent sous-traiter une partie des tâches et missions liées au projet, dans le respect des conditions suivantes :

a) la sous-traitance ne peut porter sur les aspects essentiels du projet ni en dénaturer l'esprit ;

b) le demandeur indique, dans sa demande, les éléments du projet qu'il a l'intention de sous-traiter à des tiers, ainsi que les sous-traitants proposés ;

c) le principe, l'étendue et les modalités de la sous-traitance acceptée sont explicitement déterminés par Innoviris ou dans la décision d'octroi de l'aide ;

d) la convention de sous-traitance conclue garantit au bénéficiaire des aides un niveau approprié de contrôle et d'information concernant l'exécution des tâches et missions sous-traitées, ainsi que l'accès et la libre disposition des résultats liés à ces tâches et missions ;

e) le bénéficiaire reste pleinement tenu, à titre exclusif et indivisible, du respect des obligations découlant de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, du présent arrêté et de la convention. Il ne pourra exciper du recours à la sous-traitance ni pour justifier des manquements aux obligations qui lui incombent ni pour éviter l'application des sanctions prévues en cas de manquement à ces obligations.

Art. 8. § 1er. Innoviris garantit en tout temps le respect de la confidentialité de toute information qui lui est communiquée, à l'exception des informations expressément qualifiées de non-confidentielles par le demandeur.

§ 2. Innoviris est néanmoins autorisé à utiliser les informations relatives à un projet subsidié, moyennant autorisation du bénéficiaire, pour la réalisation d'études, d'évaluations, de statistiques, de publications ou de communications envers le public.

CHAPITRE III. — *PROCÉDURES D'INSTRUCTION DES DEMANDES*

Section 1re. — Principes fondamentaux

Art. 9. En vue de faciliter l'introduction et l'instruction des demandes, Innoviris peut publier des guides destinés à assurer une présentation synthétique et didactique des règles découlant de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique et du présent arrêté.

Ces documents, dépourvus de portée contraignante, sont publiés sur le site internet d'Innoviris.

Section 2. — Introduction des demandes d'aide

Art. 10. Les demandes d'aide peuvent être introduites spontanément à tout moment de l'année ou en réponse à un appel à projets conformément au prescrit de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

Art. 11. Les appels à projets peuvent être organisés en deux temps, sous la forme d'une phase d'appel à expression d'intérêt (project outline), suivie d'une phase d'appel à projets (full proposal).

Lorsqu'il est fait application de la faculté visée à l'alinéa précédent, sont seules recevables, dans le cadre de la seconde phase, les demandes relatives à des projets retenus par Innoviris au terme de la première phase.

Art. 12. À peine d'irrecevabilité, les demandes doivent être introduites au moyen des formulaires établis par Innoviris et rendus disponibles sur son site internet.

À peine d'irrecevabilité, lesdits formulaires doivent être adéquatement et intégralement remplis, datés, signés par les personnes habilitées à engager le demandeur et accompagnés de toutes les annexes et justificatifs requis.

Art. 13. Dans les cinq jours ouvrables de la réception de la demande, Innoviris notifie au demandeur un accusé de réception qui établit de manière certaine la date d'introduction de la demande d'aide.

Art. 5. Geen enkele steun kan toegekend of gebruikt worden om personeelskosten te financieren die reeds gefinancierd worden door andere overheidsmiddelen.

Art. 6. Geen enkele steun kan toegekend worden aan een publiekrechtelijke rechtspersoon of door deze gebruikt worden om de verwezenlijking te financieren van taken of opdrachten die reeds door andere overheidsmiddelen gefinancierd worden.

Art. 7. De begunstigden van de steun mogen een deel van de taken en opdrachten die verband houden met het project in onderaanneming geven, mits naleving van de volgende voorwaarden:

a) de onderaanneming mag geen betrekking hebben op de essentiële aspecten van het project en de geest ervan geen geweld aandoen;

b) de aanvrager geeft in zijn aanvraag aan welke delen van het project hij van plan is in onderaanneming te geven aan derden en welke onderaannemers hij voorstelt;

c) het principe, de reikwijdte en de modaliteiten van de aanvaarde onderaanneming worden uitdrukkelijk bepaald door Innoviris of in de beslissing tot toekenning van de steun;

d) de gesloten onderaannemingsovereenkomst garandeert de begunstigde van de steun een gepaste mate van controle en informatieverstrekking aangaande de uitvoering van in onderaanneming gegeven taken en opdrachten, evenals de toegang tot en de vrije beschikking over de resultaten voortvloeiend uit deze taken en opdrachten;

e) de begunstigde blijft volledig, exclusief en ondeelbaar gehouden tot naleving van de verplichtingen voortvloeiend uit de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, uit dit besluit en uit de overeenkomst. Hij kan het feit dat hij een beroep deed op onderaanneming niet aanvoeren om tekortkomingen aan zijn verplichtingen te rechtvaardigen of om de toepassing van de in geval van tekortkoming aan deze verplichtingen vastgelegde sancties te vermijden.

Art. 8. § 1. Innoviris waarborgt te allen tijde het respect voor de vertrouwelijkheid van alle aan haar meegedeelde informatie, met uitzondering van informatie die door de aanvrager uitdrukkelijk als niet-vertrouwelijk wordt gekwalificeerd.

§ 2. Innoviris mag echter wel informatie betreffende een gesubsidieerd project gebruiken, mits de toelating van de begunstigde, voor het uitvoeren van studies, evaluaties, statistieken, publicatie of mededelingen naar het publiek toe.

HOOFDSTUK 3. — *PROCEDURES VOOR HET ONDERZOEK VAN DE AANVRAGEN*

Afdeling 1. — Basisprincipes

Art. 9. Om het indienen en het onderzoek van de aanvragen te vergemakkelijken, kan Innoviris handleidingen publiceren die de regels voortvloeiend uit de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit en uit dit besluit beknopt en didactisch voorstellen.

Deze documenten, zonder dwingend karakter, worden gepubliceerd op de website van Innoviris.

Afdeling 2. — Indiening van de steunaanvragen

Art. 10. Steunaanvragen kunnen op elk moment van het jaar spontaan worden ingediend of naar aanleiding van een projectoproep overeenkomstig de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 11. Projectoproepen kunnen in twee fasen georganiseerd worden, onder de vorm van een oproepfase met expression of interest (project outline), gevolgd door een fase projectoproepen (full proposal).

Als gebruik gemaakt wordt van de in het voorgaande lid beschreven mogelijkheid, zijn in het kader van de tweede fase enkel aanvragen ontvankelijk die betrekking hebben op projecten die door Innoviris werden geselecteerd in de eerste fase.

Art. 12. De aanvragen moeten, op straffe van onontvankelijkheid, ingediend worden via de door Innoviris opgestelde en op de website beschikbare formulieren.

Deze formulieren moeten, op straffe van onontvankelijkheid, correct en volledig ingevuld, gedateerd en ondertekend worden door personen die gemachtigd zijn om de aanvrager te verbinden, en vergezeld gaan van alle vereiste bijlagen en bewijsstukken.

Art. 13. Innoviris maakt binnen de vijf werkdagen na ontvangst van de aanvraag een ontvangstbewijs over aan de aanvrager, dat duidelijk de datum van de indiening van de steunaanvraag vastlegt.

Section 3. — Examen de la recevabilité des demandes d'aide

Art. 14. Innoviris examine la recevabilité des demandes conformément aux dispositions de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

Art. 15. Innoviris peut réclamer du demandeur qu'il complète son dossier de demande et fournisse des informations et documents nécessaires à l'instruction de sa demande.

A défaut pour le demandeur de réserver une suite utile à pareille requête dans le délai prescrit, la demande pourra être déclarée irrecevable.

Art. 16. Innoviris adopte, après examen, une décision relative à la recevabilité de chaque demande.

Toute décision déclarant la demande irrecevable est notifiée sans délai au demandeur.

Dans l'hypothèse où l'irrecevabilité de la demande est motivée par le fait que le demandeur n'est pas éligible à une aide accordée en vertu de l'ordonnance 27 juillet 2017 à finalité non-économique en raison du fait qu'il ne satisfait pas aux critères fixés par l'article 2, § 2 de cette ordonnance, Innoviris lui notifie concomitamment l'éventuelle éligibilité de sa demande à une aide correspondante visée par l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité économique. Le demandeur conserve dans pareille hypothèse le bénéfice de la date d'introduction de sa demande.

Section 4. — Évaluation relative à l'opportunité de l'octroi d'une aide et de son montant

Art. 17. § 1er. Innoviris examine l'opportunité de l'octroi d'une aide et de son montant conformément aux dispositions de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

§ 2. Les perspectives de valorisation des résultats du projet et l'impact de cette valorisation pour la Région sont évaluées en prenant en compte, notamment, la création potentielle d'activité économique, l'utilisation potentielle des résultats de recherche au service de la société ou le potentiel de sensibilisation du public bruxellois aux sciences et à l'innovation.

Les projets présentant l'impact potentiel le plus important en termes de création de valeur pour la Région seront privilégiés.

Art. 18. Dans le cadre d'appels à projets, Innoviris peut, notamment lorsque le nombre de demandes introduites est important, procéder à une première évaluation au regard des critères d'évaluation fixés par l'ordonnance 27 juillet 2017 à finalité non-économique, en vue de la sélection d'un nombre plus restreint de projets.

Lorsqu'il est fait application de la faculté visée à l'alinéa précédent, sont seuls pris en compte, dans le cadre d'une seconde évaluation, les projets sélectionnés au terme de la première évaluation.

Art. 19. Innoviris peut exiger l'audition personnelle du demandeur ou de ses représentants.

A défaut pour le demandeur de réserver une suite utile à pareille requête dans le délai prescrit, la demande pourra être déclarée irrecevable.

Art. 20. § 1er. Innoviris peut solliciter la collaboration d'experts extérieurs et indépendants dans le cadre de l'évaluation des projets.

Les experts sont désignés en fonction de leur capacité à évaluer de manière pertinente, en raison de leur expérience et de leurs compétences reconnues, le contenu scientifique des projets et leur adéquation avec les spécificités du programme d'aide.

§ 2. Les experts s'engagent à effectuer leur mission de manière loyale, indépendante et impartiale et garantissent la confidentialité des informations dont ils auront connaissance dans le cadre de cette mission. Leur engagement est consigné, préalablement au début d'exécution de leur mission, au moyen de la signature d'un modèle de déclaration établi par Innoviris.

§ 3. Les experts peuvent recevoir une rémunération forfaitaire par demi-jour de travail.

Les frais de déplacement, de logement et les frais généraux d'experts résidant à l'étranger peuvent également être couverts.

Innoviris fixe le montant et les conditions relatives à la rémunération des experts.

Afdeling 3. — Onderzoek van de ontvankelijkheid van steunaanvragen

Art. 14. Innoviris onderzoekt de ontvankelijkheid van aanvragen overeenkomstig de bepalingen van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit.

Art. 15. Innoviris kan de aanvrager vragen zijn aanvraagdossier aan te vullen en de informatie en documenten te verstrekken die nodig zijn voor het onderzoek van zijn aanvraag.

Als de aanvrager geen nuttig gevolg geeft aan een dergelijk verzoek binnen de opgelegde termijn, kan de aanvraag onontvankelijk verklaard worden.

Art. 16. Na onderzoek neemt Innoviris een beslissing over de ontvankelijkheid van elke aanvraag.

Elke beslissing die een aanvraag onontvankelijk verklaart, wordt onverwijld aan de aanvrager ter kennis gebracht.

Indien de onontvankelijkheid van de aanvraag te wijten zou zijn aan het feit dat de aanvrager niet in aanmerking komt voor steun toegekend krachtens de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, omdat hij niet voldoet aan de criteria vastgelegd in artikel 2, § 2 van deze ordonnantie, laat Innoviris hem gelijktijdig weten of zijn aanvraag eventueel in aanmerking komt voor de overeenstemmende steun beoogd in de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met economische finaliteit. In dit geval behoudt de aanvrager het voordeel van de indieningsdatum van zijn aanvraag.

Afdeling 4. — Beoordeling van de wenselijkheid steun toe te kennen en het bedrag ervan

Art. 17. § 1. Innoviris onderzoekt de wenselijkheid steun toe te kennen en het bedrag ervan, overeenkomstig de bepalingen van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit.

§ 2. De perspectieven op valorisatie van de resultaten van het project en de impact van deze valorisatie op het Gewest worden beoordeeld, rekening houdend met onder meer de potentiële creatie van economische activiteit, het potentieel gebruik van onderzoeksresultaten ten dienste van de maatschappij of het potentieel om het Brusselse publiek te sensibiliseren voor wetenschap en innovatie.

De projecten die de grootste potentiële impact hebben voor het Gewest op het vlak van waardecreatie krijgen de voorkeur.

Art. 18. In het kader van projectoproepen kan Innoviris, zeker als een groot aantal aanvragen werden ingediend, overgaan tot een eerste beoordeling op basis van de evaluatiecriteria vastgelegd in de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, om een beperkter aantal projecten te selecteren.

Als gebruik gemaakt wordt van de in het voorgaande lid beschreven mogelijkheid, wordt in het kader van een tweede evaluatie enkel rekening gehouden met projecten die tijdens de eerste evaluatie geselecteerd werden.

Art. 19. Innoviris kan eisen de aanvrager of zijn vertegenwoordigers persoonlijk te horen.

Als de aanvrager geen nuttig gevolg geeft aan een dergelijk verzoek binnen de opgelegde termijn, kan de aanvraag onontvankelijk verklaard worden.

Art. 20. § 1. Innoviris kan in het kader van de evaluatie van de projecten de medewerking vragen van externe en onafhankelijke deskundigen.

De deskundigen worden aangeduid in functie van hun bekwaamheid om de wetenschappelijke inhoud van de projecten en de mate dat ze afgestemd zijn op het specifiek karakter van het steunprogramma op relevante wijze te beoordelen, op basis van hun erkende ervaring en bevoegdheden.

§ 2. De deskundigen verbinden zich ertoe hun opdracht op loyale, onafhankelijk en onpartijdige wijze uit te voeren en waarborgen de vertrouwelijkheid van de informatie waarvan ze in het kader van deze opdracht kennis zouden krijgen. Hun verbintenis wordt voor het begin van de uitvoering van hun opdracht vastgelegd, middels de ondertekening van een door Innoviris opgesteld model van verklaring.

§ 3. De deskundigen kunnen een forfaitaire vergoeding krijgen per gewerkte halve dag.

De verplaatsings- en huisvestingskosten en de algemene kosten van deskundigen die in het buitenland verblijven, kunnen eveneens gedekt worden.

Innoviris bepaalt het bedrag en de voorwaarden betreffende de vergoeding van de deskundigen.

Section 5. — Octroi des aides, coûts admissibles, suivi et contrôle du projet

Art. 21. Après examen par Innoviris, une décision d'octroi ou de refus d'octroi de l'aide est adoptée, conformément à l'article 2, § 2.

Cette décision est notifiée sans délai au demandeur.

Art. 22. Sans préjudice des dispositions relatives aux aides visées par les sections 15 à 18 du chapitre IV, les modalités relatives à l'octroi de l'aide, à sa liquidation, à la justification de son utilisation ainsi que le développement et l'exécution du projet sont fixées dans la convention.

La convention précise en toute hypothèse si l'aide sera liquidée sous la forme de tranches successives et, le cas échéant, selon quelles modalités.

Art. 23. Conformément à l'article 11, alinéa 1 de la loi du 16 mai 2003 et l'article 92 alinéa 1 de l'ordonnance du 23 février 2006, les aides doivent être utilisées par le bénéficiaire aux fins pour lesquelles elles ont été accordées, telles que décrites par la convention.

Elles ne peuvent notamment être cédées ou utilisées en vue de constituer quelque forme de gage, de garantie ou de sûreté.

Art. 24. § 1er. Le bénéficiaire de l'aide est tenu de satisfaire de manière continue, durant toute la période de développement et d'exécution du projet, aux conditions de recevabilité et d'octroi de sa demande.

§ 2. Dans l'hypothèse où le bénéficiaire de l'aide ne ressort plus à l'une des trois catégories de bénéficiaires prévues à l'article 2, § 2, alinéa 1 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, et sans préjudice de l'article 27, le remboursement total ou partiel des montants versés, additionnés d'intérêts, peut être exigé, il peut être mis un terme à l'aide et les montants éventuellement encore à verser au bénéficiaires sont diminués à due concurrence.

Art. 25. § 1er. Conformément aux articles 11 alinéa 3 et 13 alinéa 2 de la loi du 16 mai 2003 et aux articles 92 alinéa 3 et 94 alinéa 2 de l'ordonnance du 23 février 2006, le bénéficiaire est tenu de justifier de l'emploi des sommes reçues.

§ 2. Les dépenses exposées sont étayées par des pièces justificatives claires, spécifiques et contemporaines des faits.

Lorsque le bénéficiaire reste en défaut de fournir les justifications relatives à certaines dépenses, il est tenu au remboursement à concurrence de la partie non justifiée.

§ 3. Sont seules admissibles les dépenses exposées pendant la période de développement et d'exécution du projet.

Par dérogation à l'alinéa 1er, certaines dépenses exposées antérieurement au début de cette période ou postérieures à son terme peuvent être admises, à condition que leur utilité aux fins du développement ou de l'exécution du projet soit démontrée et que ces dépenses aient été préalablement validées par Innoviris.

§ 4. Des directives comptables fixant les conditions relatives aux pièces justificatives admissibles et les rapports financiers sont annexées à la convention, dont elles font partie intégrante.

Art. 26. § 1er. Le suivi et le contrôle de la bonne exécution du projet et de l'utilisation des aides sont réalisés par Innoviris.

§ 2. Des rapports techniques et financiers sont régulièrement remis à Innoviris par le bénéficiaire, conformément aux modalités prévues par la convention.

§ 3. Conformément à l'article 12, alinéa 1 de la loi du 16 mai 2003 et l'article 93 alinéa 1 de l'ordonnance du 23 février 2006, Innoviris peut notamment, afin de s'assurer du respect de ses obligations par le bénéficiaire, inviter celui-ci à une entrevue de contrôle, réaliser des visites sur place, ou procéder à des contrôles sur pièces.

Innoviris peut également, notamment, exiger du bénéficiaire une démonstration des résultats du projet et une présentation des travaux en cours, des dépenses encourues ou prévues ou des mesures prises pour la bonne exécution du projet.

§ 4. Innoviris peut recourir à la collaboration d'un comité d'accompagnement.

Ce comité peut être composé, outre des représentants d'Innoviris, notamment, des membres de l'équipe en charge du projet, des membres des interfaces concernées, des parrains, d'experts, de représentants des secteurs concernés et de représentants d'institutions publiques de la Région.

Afdeling 5. — Toekenning van de steun, in aanmerking komende kosten, opvolging en controle van het project

Art. 21. Na onderzoek door Innoviris wordt een beslissing genomen tot toekenning of weigering tot toekenning van de steun, overeenkomstig artikel 2, § 2.

Deze beslissing wordt onverwijld meegedeeld aan de aanvrager.

Art. 22. Onverminderd de bepalingen betreffende de steun vermeld in afdelingen 15 tot 18 van hoofdstuk IV worden de modaliteiten betreffende de toekenning van steun, de uitbetaling ervan, de rechtvaardiging van het gebruik en de ontwikkeling en uitvoering van het project vastgelegd in de overeenkomst.

De overeenkomst verduidelijkt in elk geval of de steun in de vorm van opeenvolgende schijven zal uitbetaald worden en desgevallend volgens welke modaliteiten.

Art. 23. Overeenkomstig artikel 11, lid 1 van de wet van 16 mei 2003 en artikel 92, lid 1 van de ordonnantie van 23 februari 2006 moet de steun door de begunstigde gebruikt worden voor de doelstellingen waarvoor hij werd toegekend, zoals beschreven in de overeenkomst.

Hij mag met name niet overgedragen of gebruikt worden om enige vorm van pand, waarborg of zekerheid te stellen.

Art. 24. § 1. De begunstigde van de steun dient voortdurend, tijdens de gehele periode van ontwikkeling en uitvoering van het project, te voldoen aan de ontvankelijkheids- en toekenningsvoorwaarden van zijn aanvraag.

§ 2. Indien de begunstigde van de steun niet langer valt onder één van de drie categorieën van begunstigden die voorzien zijn in artikel 2, § 2 eerste lid van de verordening van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit, en onverminderd artikel 27, kan de volledige of gedeeltelijke terugbetaling van de reeds betaalde bedragen, vermeerderd met de rente, geëist worden, kan de steun worden stopgezet en de nog aan de begunstigde uit te betalen bedragen evenredig worden verminderd.

Art. 25. § 1. Overeenkomstig de artikelen 11 lid 3 en 13 lid 2 van de wet van 16 mei 2003 en de artikelen 92 lid 3 en 94 lid 2 van de ordonnantie van 23 februari 2006 dient de begunstigde het gebruik van de ontvangen bedragen te rechtvaardigen.

§ 2. § 2. De gemaakte kosten worden gestaafd aan de hand van bewijstukken die duidelijk, gespecifieerd en actueel zijn.

Blijft de begunstigde in gebreke inzake het verstrekken van bewijsstukken voor bepaalde uitgaven, dan moet hij het deel dat niet werd verantwoord terugbetalen.

§ 3. Enkel uitgaven gedaan tijdens de periode van ontwikkeling en uitvoering van het project komen in aanmerking.

In afwijking van lid 1 kunnen bepaalde uitgaven die gedaan worden voor het begin van deze periode of na deze termijn aanvaard worden, op voorwaarde dat aangetoond wordt dat ze nuttig zijn voor de ontwikkeling of de uitvoering van het project en dat deze uitgaven voorafgaandelijk door Innoviris werden goedgekeurd.

§ 4. Aan de overeenkomst worden boekhoudkundige richtlijnen toegevoegd ter vastlegging van de voorwaarden betreffende de toelaatbare bewijsstukken en de financiële verslagen. Deze maken integraal deel uit van de overeenkomst.

Art. 26. § 1. Innoviris is verantwoordelijk voor de opvolging en de controle van de goede uitvoering van het project en het gebruik van de steun.

§ 2. De begunstigde maakt regelmatig technische en financiële verslagen over aan Innoviris, overeenkomstig de in de overeenkomst vastgelegde modaliteiten.

§ 3. Overeenkomstig artikel 12, lid 1 van de wet van 16 mei 2003 en artikel 93 lid 1 van de ordonnantie van 23 februari 2006 mag Innoviris, om zich ervan te vergewissen dat de begunstigde zijn verplichtingen nakomt, deze onder meer uitnodigen op een controlegesprek, bezoeken ter plaatse uitvoeren of overgaan tot controles van stukken.

Innoviris kan eveneens van de begunstigde eisen dat hij de resultaten van het project demonstreert en de lopende werken, de gemaakte of geplande uitgaven of de maatregelen genomen voor de goede uitvoering van het project voorstelt.

§ 4. Innoviris kan samenwerken met een begeleidingscomité.

Dit comité kan naast de vertegenwoordigers van Innoviris onder meer bestaan uit leden van het team verantwoordelijk voor het project, leden van de betreffende interfaces, mentors, deskundigen, vertegenwoordigers van de betrokken sectoren en vertegenwoordigers van de openbare instellingen van het Gewest.

Section 6. — Retrait des aides et fin de la convention

Art. 27. § 1er. La convention pourra être suspendue, résiliée ou résolue et Innoviris exigera le remboursement total ou partiel des subsides déjà versés dans les hypothèses suivantes :

1° le bénéficiaire ne respecte pas les conditions d'octroi de la subvention ;

2° le bénéficiaire n'utilise pas la subvention aux fins pour lesquelles elle est accordée ;

3° le bénéficiaire fait obstacle aux contrôles visés à l'article 26 ;

4° le bénéficiaire perçoit déjà une subvention d'une autre institution pour le même objet, sur la base des mêmes pièces justificatives ;

La convention pourra être suspendue ou résiliée dans le cas où le bénéficiaire se trouve dans une situation de faillite, de réorganisation judiciaire, de liquidation volontaire ou judiciaire ou dans une autre situation visée par l'article 1er du règlement 2015/848 du 20 mai 2015 relatif aux procédures d'insolvabilité.

La convention pourra être suspendue ou résiliée dans les hypothèses visées aux articles 46 et 47.

§ 2. En cas de constat de manquements et après évaluation de leur gravité, Innoviris adresse au bénéficiaire un courrier recommandé décrivant les manquements reprochés, ainsi que les sanctions envisagées.

Ce courrier recommandé mentionne la possibilité pour le bénéficiaire de faire valoir ses observations, par écrit ou lors d'une audition, dans un délai qui ne peut être inférieur à 7 jours.

§ 3. Sur la base des éventuels éléments présentés par le bénéficiaire, ainsi qu'au vu des éventuelles mesures correctrices adoptées par celui-ci, l'autorité ayant octroyé l'aide conformément à l'article 2, § 2, pourra décider d'adopter une des sanctions visées au § 1er du présent article.

Ladite décision peut prendre effet immédiatement ou accorder un délai de grâce d'une durée maximale de quinze jours afin de permettre au bénéficiaire d'adopter des mesures correctrices.

Ladite décision est notifiée sans délai, par courrier recommandé, au bénéficiaire.

§ 4. En cas de décision ordonnant le remboursement de l'aide, le remboursement est dû dans un délai de 15 jours.

Les montants dus seront majorés d'intérêts moratoires au taux légal à partir de l'expiration de ce délai.

Art. 28. Conformément à l'article 14 de la loi du 16 mai 2003 et à l'article 95 de l'ordonnance du 23 février 2006, et sans préjudice de l'article 27 du présent arrêté, il peut être sursis au paiement des subventions aussi longtemps que, pour des subventions analogues reçues antérieurement, le bénéficiaire reste en défaut de produire les justifications visées à l'article 25 ou de se soumettre au contrôle prévu par l'article 26.

Lorsqu'une subvention est payée par fractions, chaque fraction est considérée comme une subvention distincte.

CHAPITRE IV. — *CATÉGORIES D'AIDES ACCORDÉES PAR LE GOUVERNEMENT*

Section 1re. — Aides en faveur de la recherche industrielle collaborative

Art. 29. § 1er. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 12, § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur de la recherche industrielle collaborative sont, de manière minimale :

- une description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail, en ce compris les modalités de collaboration projetée entre les partenaires ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

Afdeling 6. — Vermindering van de steun, intrekking van de steun en einde van de overeenkomst

Art. 27. § 1. De overeenkomst kan geschorst, verbroken of ontbonden worden en Innoviris zal de totale of gedeeltelijke terugbetaling eisen van de reeds betaalde subsidies in de volgende gevallen:

1° de begunstigde leeft de voorwaarden voor de toekenning van de subsidie niet na;

2° de begunstigde gebruikt de subsidie niet voor de doeleinden waarvoor ze is toegekend;

3° de begunstigde belemmert de controles bedoeld in artikel 26;

4° de begunstigde ontvangt al een subsidie van een andere instelling voor hetzelfde voorwerp, op basis van dezelfde bewijsstukken;

De overeenkomst kan geschorst of verbroken worden in het geval dat de begunstigde zich in een situatie van faillissement, gerechtelijke reorganisatie, vrijwillige of gerechtelijke vereffening of in een andere situatie bedoeld in artikel 1 van verordening 2015/848 van 20 mei 2015 betreffende insolventieprocedures bevindt.

In de gevallen vermeld in artikels 46 en 47 kan de overeenkomst geschorst of verbroken worden.

§ 2. Als Innoviris tekortkomingen vaststelt, stuurt het, na de ernst ervan beoordeeld te hebben, een aangetekend schrijven naar de begunstigde met een beschrijving van de ten laste gelegde tekortkomingen en de eventuele sancties.

Dit aangetekend schrijven vermeldt ook de mogelijkheid die de begunstigde heeft om zijn opmerkingen te doen gelden, schriftelijk of tijdens een hoorzitting, binnen een termijn die niet korter mag zijn dan 7 dagen.

§ 3. De autoriteit die de steun overeenkomstig artikel 2, § 2 heeft toegekend, kan op basis van eventueel door de begunstigde opgeworpen elementen en met het oog op eventueel door hem genomen corrigerende maatregelen, beslissen een van de sancties waarvan sprake in § 1 van dit artikel op te leggen.

Deze beslissing kan onmiddellijk in werking treden of er kan de begunstigde een uitstel van maximaal vijftien dagen worden toegekend om hem in de mogelijkheid te stellen corrigerende maatregelen te nemen.

Deze beslissing wordt onverwijld meegedeeld aan de begunstigde per aangetekend schrijven.

§ 4. In geval van een beslissing die de terugbetaling van de steun gelast, moet de terugbetaling gebeuren binnen de 15 dagen.

De verschuldigde bedragen worden vermeerderd met moratoire interesten tegen de wettelijke interestvoet vanaf het verstrijken van deze termijn.

Art. 28. Overeenkomstig artikel 14 van de wet van 16 mei 2003 en artikel 95 van de ordonnantie van 23 februari 2006 en onverminderd artikel 27 van dit besluit, kan de uitkering van de subsidies worden opgeschort zolang de begunstigde voor soortgelijke subsidies, die hij voordien heeft ontvangen, verzuimt de in artikel 25 bedoelde verantwoording te verstrekken of zich aan de in artikel 26 bepaalde controle te onderwerpen.

Wordt een subsidie in schijven uitgekeerd, dan wordt iedere schijf als een afzonderlijke subsidie beschouwd.

HOOFDSTUK 4. — *CATEGORIEËN VAN DOOR DE REGERING TOEGEKENDE STEUN*

Afdeling 1. — Steun ten gunste van het industrieel onderzoek in samenwerkingsverband

Art. 29. § 1. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 12, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van industrieel onderzoek in samenwerkingsverband minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- een beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project;

- een werkprogramma, inclusief de modaliteiten voor de tussen de partners geplande samenwerking;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non-marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description des perspectives de valorisation du projet dans la Région.

- un accord de consortium entre les partenaires, fixant les termes et conditions d'exécution du projet, notamment les contributions respectives aux coûts de la collaboration, le partage des risques et des résultats, la diffusion des résultats, l'attribution des droits de propriété intellectuelle et l'accès à ceux-ci.

§ 2. Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 30. A peine de refus de l'octroi de l'aide, le projet décrit dans la demande respecte les conditions de collaboration effective au sens de l'article 3, 12° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ainsi que les conditions visées à l'article 12, § 8 de la même ordonnance.

Innoviris procède au contrôle du respect de ces conditions sur la base de l'accord de consortium transmis par les partenaires.

Section 2. — Aides en faveur
du développement expérimental collaboratif

Art. 31. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 13, § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur du développement expérimental collaboratif sont, de manière minimale :

- une description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail, en ce compris les modalités de collaboration projetée entre les partenaires ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non-marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description des perspectives de valorisation du projet dans la Région.

- un accord de consortium entre les partenaires, fixant les termes et conditions d'exécution du projet, notamment les contributions respectives aux coûts de la collaboration, le partage des risques et des résultats, la diffusion des résultats, l'attribution des droits de propriété intellectuelle et l'accès à ceux-ci.

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 32. A peine de refus de l'octroi de l'aide, le projet décrit dans la demande respecte les conditions de collaboration effective au sens de l'article 3, 12° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ainsi que les conditions visées à l'article 13, § 8 de la même ordonnance.

Innoviris procède au contrôle du respect de ces conditions sur la base de l'accord de consortium transmis par les partenaires.

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van het project in het Gewest;

- een consortiumakkoord tussen de partners, dat de bepalingen en voorwaarden voor de uitvoering van het project vastlegt, met name de respectievelijke bijdragen aan de samenwerkingskosten, het delen van risico's en resultaten, de verspreiding van de resultaten, de toekenning van intellectuele-eigendomsrechten en de toegang ertoe.

§ 2. Innoviris kanvragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 30. Op straffe van weigering van de toekenning van de steun, dient het project beschreven in de aanvraag de voorwaarden voor daadwerkelijke samenwerking in de zin van artikel 3, 12° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit na te leven, evenals de voorwaarden vermeld in artikel 12, § 8 van dezelfde ordonnantie.

Innoviris controleert de naleving van deze voorwaarden op basis van het consortiumakkoord overgemaakt door de partners.

Afdeling 2. — Steun ten gunste
van de experimentele ontwikkeling in samenwerkingsverband

Art. 31. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 13, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van de experimentele ontwikkeling in samenwerkingsverband minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- een beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project;

- een werkprogramma, inclusief de modaliteiten voor de tussen de partners geplande samenwerking;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager of aanvragers;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van het project in het Gewest;

- een consortiumakkoord tussen de partners, dat de bepalingen en voorwaarden voor de uitvoering van het project vastlegt, met name de respectievelijke bijdragen aan de samenwerkingskosten, het delen van risico's en resultaten, de verspreiding van de resultaten, de toekenning van intellectuele-eigendomsrechten en de toegang ertoe.

Daarnaast kan Innoviris vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 32. Op straffe van weigering van de toekenning van de steun, dient het project beschreven in de aanvraag de voorwaarden voor daadwerkelijke samenwerking in de zin van artikel 3, 12° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit na te leven, evenals de voorwaarden vermeld in artikel 13, § 8 van dezelfde overeenkomst.

Innoviris controleert de naleving van deze voorwaarden op basis van het consortiumakkoord overgemaakt door de partners.

Section 3. — Aides à l'innovation de procédé et d'organisation collaborative

Art. 33. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 14 § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide à l'innovation de procédé et d'organisation collaborative sont, de manière minimale :

- une description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail, en ce compris les modalités de collaboration projetée entre les partenaires;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description des perspectives de valorisation du projet dans la Région ;

- un accord de consortium entre les partenaires, fixant les termes et conditions d'exécution du projet, notamment les contributions respectives aux coûts de la collaboration, le partage des risques et des résultats, la diffusion des résultats, l'attribution des droits de propriété intellectuelle et l'accès à ceux-ci.

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 34. A peine de refus de l'octroi de l'aide, le projet décrit dans la demande respecte les conditions de collaboration effective au sens de l'article 3, 12° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ainsi que les conditions visées à l'article 14, § 8 de la même ordonnance.

Innoviris procède au contrôle du respect de ces conditions sur la base de l'accord de consortium transmis par les partenaires.

Section 4. — Aides en faveur des preuves de concept

Art. 35. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 15 § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur des preuves de concept sont, de manière minimale :

- une description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche du demandeur au sens de l'article 3, 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description des perspectives de valorisation du projet dans la Région et des dispositions prises matière de propriété intellectuelle ;

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 36. Conformément à l'article 15, § 8 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les projets financés peuvent avoir une durée maximale de 18 mois.

Afdeling 3. — Steun voor proces- en organisatie-innovatie in samenwerkingsverband

Art. 33. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 14, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun voor proces- en organisatie-innovatie in samenwerkingsverband minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- een beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project;

- een werkprogramma, inclusief de modaliteiten voor de tussen de partners geplande samenwerking;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van het project in het Gewest;

- een consortiumakkoord tussen de partners, dat de bepalingen en voorwaarden voor de uitvoering van het project vastlegt, met name de respectievelijke bijdragen aan de samenwerkingskosten, het delen van risico's en resultaten, de verspreiding van de resultaten, de toekenning van intellectuele-eigendomsrechten en de toegang ertoe.

Innoviris kan vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 34. Op straffe van weigering van de toekenning van de steun, dient het project beschreven in de aanvraag de voorwaarden voor daadwerkelijke samenwerking in de zin van artikel 3, 12° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit na te leven, evenals de voorwaarden vermeld in artikel 14, § 8 van dezelfde overeenkomst.

Innoviris controleert de naleving van deze voorwaarden op basis van het consortiumakkoord overgemaakt door de partners.

Afdeling 4. — Steun ten gunste van proofs of concept

Art. 35. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 15, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van proofs of concept minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- een beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project;

- een werkprogramma;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie van de aanvrager in de zin van artikel 3, 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van het project in het Gewest en de schikkingen die getroffen zijn inzake intellectuele eigendom.

Innoviris kan vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals beschreven in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 36. Overeenkomstig artikel 15, § 8 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit mogen gefinancierde projecten een looptijd van maximaal 18 maanden hebben.

Section 5. — Aides à l'investissement en faveur des infrastructures de recherche

Art. 37. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 16 § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide à l'investissement en faveur des infrastructures de recherche sont, de manière minimale :

- une description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- un planning de construction ou de modernisation d'infrastructure ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non-marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- le planning d'utilisation envisagé pour l'équipement par utilisateur et type d'activités ;

- un document reprenant les modalités de mise à disposition de l'équipement à des tiers ;

- un business plan permettant de garantir la pérennité de l'investissement après l'éventuel octroi d'une aide ;

- une description des perspectives de valorisation de l'infrastructure dans la Région.

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 38. Conformément à l'article 16 § 4, alinéa 2 de l'Ordonnance 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les coûts admissibles sont :

- les frais de déplacement raisonnable chez un fabriquant, un marchand ou fournisseur afin de choisir l'infrastructure de recherche ;

- les frais d'investissement, dont, notamment, les frais liés à l'acquisition de l'équipement, au coût de l'amortissement d'un bâtiment, à l'acquisition d'équipements scientifiques et informatiques, et à l'acquisition de matériel de recherche ;

- les frais d'installation, dont, notamment, les frais liés à l'achat de petit matériel scientifique et technique et à la formation initiale du ou des utilisateurs principaux de l'infrastructure de recherche ;

- les frais de sous-traitance, dont, notamment, les frais liés au personnel professionnel et technique, ainsi qu'aux consultants et entrepreneurs participant directement aux étapes de conception, d'ingénierie, de fabrication, d'installation, de modernisation ou de construction de l'infrastructure ;

- les autres coûts relatifs aux investissements en immobilisations incorporelles et corporelles.

Art. 39. Innoviris effectue un contrôle annuel du respect du plan d'utilisation de l'infrastructure par type d'activités et types d'utilisateurs et les modalités de mise à disposition des équipements à des tiers, afin de s'assurer que l'infrastructure est utilisée conformément à la destination et aux modalités visées à l'article 16, § 8 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, telles que décrites dans la convention.

Section 6. — Financement des services de conseil et d'appui en matière d'innovation

Art. 40. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 17 § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide pour le financement des services de conseil et d'appui en matière d'innovation sont, de manière minimale :

- une description de l'équipe du projet, du demandeur et de l'éventuel prestataire ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail, en ce compris les modalités de collaboration projetée entre les partenaires ;

Afdeling 5. — Investeringssteun voor onderzoeksinfrastructuur

Art. 37. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 16, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag voor investeringssteun voor onderzoeksinfrastructuur minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- een beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een planning voor de bouw of het upgraden van de infrastructuur;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met de planning;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- de planning van het beoogde gebruik van de uitrusting per gebruiker en per soort activiteit;

- een document waarin de modaliteiten voor de terbeschikkingstelling van de uitrusting aan derden opgesomd worden;

- een businessplan dat toelaat de duurzaamheid van de investering na de eventuele toekenning van steun te waarborgen;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van de infrastructuur in het Gewest.

Innoviris kan vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 38. Overeenkomstig artikel 16, § 4, lid 2 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit zijn de in aanmerking komende kosten :

- de redelijke kosten voor verplaatsing naar een fabrikant, een handelaar of leverancier, om de onderzoeksinfrastructuur te kiezen;

- de investeringskosten, waaronder met name de kosten voor de aanschaf van de uitrusting, de afschrijvingskost van een gebouw, de aanschaf van wetenschappelijke en informatica-uitrusting en de aanschaf van onderzoeksmateriaal;

- de installatiekosten, waaronder met name de kosten voor de aanschaf van klein wetenschappelijk en technisch materiaal en de kosten voor de basisopleiding van de voornaamste gebruiker(s) van de onderzoeksinfrastructuur;

- de onderaannemingskosten, waaronder met name de kosten voor het professioneel en technisch personeel, de consultants en de aannemers die rechtstreeks deelnemen aan de fasen van het ontwerp, de opzet, de vervaardiging, de installatie, het upgraden of de bouw van de infrastructuur;

- de andere kosten van de investeringen in immateriële en materiële activa.

Art. 39. Innoviris controleert jaarlijks de naleving van het plan voor het gebruik van de infrastructuur per soort activiteit en soort gebruikers en de modaliteiten van de terbeschikkingstelling van de uitrustingen aan derden, om zich ervan te vergewissen dat de infrastructuur gebruikt wordt overeenkomstig de bestemming en de modaliteiten bedoeld in artikel 16, § 8 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, zoals beschreven in de overeenkomst.

Afdeling 6. — Financiering van innovatieadviesdiensten en innovatieondersteuningsdiensten

Art. 40. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 17, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag voor de financiering van innovatieadviesdiensten en innovatieondersteuningsdiensten minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- een beschrijving van het projectteam, van de aanvrager en van de eventuele dienstverlener;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project

- een werkprogramma, inclusief de modaliteiten voor de tussen de partners geplande samenwerking;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non-marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description des perspectives de valorisation du projet dans la Région.

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 41. Conformément à l'article 17 § 4 de l'Ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les coûts admissibles sont ceux visés à l'article 12, § 4, 1° à 5° de la même ordonnance et relatifs aux services de conseil et d'appui en matière d'Innovation.

Section 7. — Aides à la valorisation de la recherche industrielle via la création d'entreprises

Art. 42. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 18 § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide à la valorisation de la recherche industrielle via la création d'entreprises sont, de manière minimale :

- une description de l'équipe du projet, en ce compris le promoteur, le chercheur-entrepreneur, et les parrains ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail correspondant au budget détaillé ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche du demandeur au sens de l'article 3, 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- la lettre de motivation du chercheur entrepreneur ;

- une description du potentiel et de la stratégie de valorisation dans la Région, ainsi que des dispositions prises en matière de propriété intellectuelle.

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 43. Le jury d'experts chargé de l'évaluation des demandes d'aide comporte obligatoirement un expert issu du secteur économique et/ou un expert dans la création d'entreprises.

Art. 44. Le chercheur-entrepreneur doit être encadré par un promoteur, par au minimum deux parrains ainsi que par un responsable de l'interface.

Le promoteur est responsable de la gestion scientifique du projet et de l'encadrement journalier du chercheur-entrepreneur.

Les parrains guident le chercheur-entrepreneur concernant les aspects de valorisation économique du projet, dans le cadre de réunions pluriannuelles organisées par le promoteur.

L'interface apporte son aide afin que les objectifs économiques du projet soient effectivement respectés.

L'alter-ego apporte au chercheur-entrepreneur une expertise technique ou économique complémentaire et collabore avec celui-ci en vue d'augmenter les chances de valorisation des résultats du Projet.

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van het project in het Gewest.

Innoviris kan vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 41. Overeenkomstig artikel 17, § 4 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, zijn de in aanmerking komende kosten degene vermeld in artikel 12, § 4, 1° tot 5° van dezelfde ordonnantie, die betrekking hebben op innovatieadviesdiensten en innovatieondersteuningsdiensten.

Afdeling 7. — Steun voor de valorisatie van industrieel onderzoek via het oprichten van ondernemingen

Art. 42. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 18, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun voor de valorisatie van industrieel onderzoek via het oprichten van ondernemingen minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- een beschrijving van het projectteam, met inbegrip van de promotor, de onderzoeker-ondernemer en de mentors;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project;

- een werkprogramma dat overeenstemt met de gedetailleerde begroting;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie van de aanvrager in de zin van artikel 3, 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- de motivatiebrief van de onderzoeker-ondernemer;

- een beschrijving van het potentieel en de strategie tot valorisatie in het Gewest en de schikkingen die getroffen zijn inzake intellectuele eigendom.

Innoviris kan vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 43. In de jury van experten belast met de beoordeling van de steunaanvragen moet één deskundige zitten afkomstig van de economische sector en/of één deskundige in het oprichten van ondernemingen.

Art. 44. De onderzoeker-ondernemer moet omkaderd worden door een promotor, door minstens twee mentors en door een verantwoordelijke van de interface.

De promotor is verantwoordelijk voor het wetenschappelijk beheer van het project en de dagelijkse omkadering van de onderzoeker-ondernemer.

De mentors sturen de onderzoeker-ondernemer voor wat de economische valorisatie van het project betreft, in het kader van meerjarige vergaderingen georganiseerd door de promotor.

De interface helpt om de economische doelstellingen van het project daadwerkelijk te doen naleven.

Het alter ego verstrekt de onderzoeker-ondernemer aanvullende technische of economische expertise en werkt met hem samen om de kansen op valorisatie van de resultaten van het project te doen toenemen.

Art. 45. Innoviris évalue le respect de l'article 18, §§ 9 et 10 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

Le bénéficiaire transmet à cette fin à Innoviris les conventions relatives à l'accès aux résultats du projet et à la cession de ces résultats, dès que lesdites conventions sont conclues.

Art. 46. La spin-off n'est pas autorisée à exercer d'activité économique pendant la période de financement du projet.

Les éventuelles recettes issues d'une activité économique du bénéficiaire doivent être immédiatement notifiées à Innoviris, qui pourra après, évaluation de leur nature, soit autoriser la réutilisation des recettes dans le cadre du projet en fixant les modalités de cette réutilisation, soit résilier la convention de financement.

Art. 47. Innoviris peut résilier la convention de financement, lorsqu'il estime que la poursuite de l'aide ne se justifie plus, soit après la création effective de la spin-off, soit après la validation des modalités de droit d'accès ou de cession des résultats du projet, soit une fois la levée de fonds pour la spin-off réalisée.

Art. 48. Conformément à l'article 18 § 8 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les projets financés peuvent avoir une durée comprise entre 2 et 4 ans.

Section 8. — Aides en faveur de la recherche doctorale appliquée

Art. 49. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 19 § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur de la recherche doctorale appliquée sont, de manière minimale :

- la description de l'équipe du projet, en ce compris le chercheur ;

- la description de l'entreprise ou l'autorité administrative partenaire ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail, en ce compris les modalités de collaboration projetée entre les partenaires ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche du demandeur au sens de l'article 3, 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- un accord de collaboration conclu entre le demandeur et l'entreprise ou l'autorité administrative, qui fixe les termes et conditions d'exécution du projet, notamment concernant les modalités relatives aux droits de propriété intellectuelle et l'accès aux résultats de recherche ;

- une lettre de motivation du chercheur;

- une description du potentiel et de la stratégie de valorisation des résultats (par le bénéficiaire et l'entreprise ou l'autorité administrative partenaire) ;

- la convention conclue par le demandeur et l'entité partenaire relative à l'éventuel droit d'accès aux résultats du projet (y compris par toute entité tierce intéressée).

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 45. Innoviris beoordeelt of is voldaan aan artikel 18, §§ 9 en 10 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit .

Hiertoe maakt de begunstigde aan Innoviris de overeenkomsten over betreffende de toegang tot de resultaten van het project en betreffende de overdracht van deze resultaten, van zodra deze overeenkomsten worden gesloten.

Art. 46. Spin-offs mogen geen economische activiteit uitoefenen tijdens de periode dat het project gefinancierd wordt.

Eventuele inkomsten afkomstig uit een economische activiteit van de begunstigde moeten onmiddellijk gemeld worden aan Innoviris, dat na beoordeling van de aard ervan de begunstigde ofwel kan toelaten de inkomsten opnieuw te gebruiken in het kader van het project en hierbij de modaliteiten voor dit hergebruik vastlegt, ofwel de financieringsovereenkomst verbreken.

Art. 47. Innoviris kan de financieringsovereenkomst verbreken als het van mening is dat het niet langer gerechtvaardigd is de steun voort te zetten, ofwel na de daadwerkelijke oprichting van de spin-off, ofwel na de goedkeuring van modaliteiten voor het recht op toegang tot of overdracht van de resultaten van het project, ofwel van zodra de fondsenwerving voor de spin-off is gebeurd.

Art. 48. Overeenkomstig artikel 18, § 8 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit mogen gefinancierde projecten een looptijd van 2 tot 4 jaar hebben.

Afdeling 8. — Steun ten gunste van toegepast doctoraatsonderzoek

Art. 49. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 19, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van toegepast doctoraatsonderzoek minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van het projectteam, met inbegrip van de onderzoeker;

- de beschrijving van de partneronderneming of administratieve overheid ;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project;

- een werkprogramma, inclusief de modaliteiten voor de tussen de partners geplande samenwerking;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie van de aanvrager in de zin van artikel 3, 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een samenwerkingsovereenkomst gesloten tussen de aanvrager en de onderneming of de administratieve overheid, waarin de bepalingen en voorwaarden voor de uitvoering van het project worden vastgelegd, met name voor wat de modaliteiten betreffende de intellectueleeigendomsrechten en de toegang tot de resultaten van het onderzoek betreft;

- een motivatiebrief van de onderzoeker;

- een beschrijving van het potentieel en de strategie tot valorisatie van de resultaten (door de begunstigde en de partneronderneming of administratieve overheid);

- de tussen de aanvrager en de partnerentiteit gesloten overeenkomst betreffende het eventuele recht op toegang tot de resultaten van het project (ook voor elke betrokken derde).

Innoviris kan vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 50. Innoviris évalue le respect des conditions visées à l'article 19, § 9 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

Art. 51. Conformément à l'article 19, § 8 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les projets financés peuvent avoir une durée maximale de 4 ans.

Dans le respect de cette durée maximale, Innoviris peut moduler la durée de financement des projets, par exemple au moyen de renouvellements successifs.

Section 9. — Aide en faveur de projets de Living labs

Art. 52. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 20 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur de projets de Living labs sont, de manière minimale :

- la description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, de l'état de l'art et des objectifs du projet ;

- un programme de travail, en ce compris les modalités de collaboration projetée entre les partenaires ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non marchande du demandeur au sens des articles 2, 3° à 2, 5° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description du potentiel et de la stratégie de valorisation des résultats dans la Région ;

Innoviris peut réclamer la production des documents et informations utiles en vue d'évaluer la santé financière du demandeur, ainsi que le fait que ce dernier ne doit pas être considéré comme une entreprise en difficulté au sens de l'article 2, § 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non économique.

Art. 53. Le jury chargé de l'évaluation des demandes d'aide peut notamment comprendre des experts dotés de compétences spécifiques aux living labs (open innovation ; intelligence collective...), ainsi que des personnes directement concernées par les projets et leur mise en œuvre.

Art. 54. Conformément à l'article 20 de l'Ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les coûts admissibles sont ceux visés à l'article 12, § 4, 1° à 5° de la même ordonnance.

Section 10. — Aides en faveur de plateformes stratégiques collaboratives

Art. 55. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 21, § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur de plateformes stratégiques collaboratives sont, de manière minimale :

- la description des équipes du projet et des demandeurs ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, ainsi que de l'état de l'art ;

- une déclaration d'intention de collaboration émanant du (des) parrain(s) ;

- un programme de travail, en ce compris les modalités de collaboration projetées;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire de chaque demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche du demandeur au sens de l'article 3, 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

Art. 50. Innoviris beoordeelt of de voorwaarden vermeld in artikel 19, § 9 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit werden nageleefd.

Art. 51. Overeenkomstig artikel 19, § 8 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit mogen gefinancierde projecten een looptijd van maximaal 4 jaar hebben.

Innoviris kan de duur van de financiering van de projecten regelen, met respect voor deze maximumduur, bijvoorbeeld door opeenvolgende hernieuwingen.

Afdeling 9. — Steun ten gunste van Living labs-projecten

Art. 52. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 20, lid 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van Living labs-projecten minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag, de state of the art en de doelstellingen van het project;

- een werkprogramma, inclusief de modaliteiten voor de tussen de partners geplande samenwerking;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 2, 3° tot 2, 5° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van het potentieel en de strategie tot valorisatie van de resultaten in het Gewest;

Innoviris kan vragen om de documenten en inlichtingen voor te leggen die nuttig zijn om de financiële gezondheid van de aanvrager te beoordelen, alsook het feit dat de aanvrager niet beschouwd mag worden als een onderneming in moeilijkheden zoals bedoeld in artikel 2, § 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 met niet-economische finaliteit.

Art. 53. De jury belast met de beoordeling van de steunaanvragen kan met name bestaan uit deskundigen met specifieke competenties op het vlak van living labs (open innovation; collectieve intelligentie,...), evenals uit personen die rechtstreeks betrokken zijn bij de projecten en hun uitvoering.

Art. 54. Overeenkomstig artikel 20 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, zijn de in aanmerking komende kosten degene vermeld in artikel 12, § 4, 1° tot 5° van dezelfde ordonnantie.

Afdeling 10. — Steun ten gunste van strategische platformen in samenwerkingsverband

Art. 55. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 21, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van strategische platformen in samenwerkingsverband minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van de projectteams en van de aanvragers;

- de beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag en van de state of the art;

- een intentieverklaring tot samenwerking uitgaande van de mentor(s);

- een werkprogramma, inclusief de modaliteiten voor de geplande samenwerking;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van elke aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie van de aanvrager in de zin van artikel 3, 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen.

Art. 56. Innoviris évalue le respect des conditions visées à l'article 21, § 8 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

Les partenaires transmettent à cette fin à Innoviris les conventions relatives à l'accès aux résultats du projet et à la cession de ces résultats, dès que lesdites conventions sont conclues.

Section 11. — Aides pour le développement et la pérennisation d'expertises dans la Région

Art. 57. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 22, § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide pour le développement et la pérennisation d'expertises dans la Région sont, de manière minimale :

- la description de l'équipe du projet, en ce compris le chercheur ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, ainsi que de l'état de l'art ;

- un programme de travail ;

- un programme de développement d'activités scientifiques complémentaires ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche du demandeur au sens de l'article 3, 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description du potentiel et de la stratégie de valorisation des résultats dans la Région.

Art. 58. Conformément à l'article 22, § 8 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les projets financés peuvent avoir une durée comprise entre 3 et 5 ans.

Section 12. — Aides en faveur de la recherche prospective

Art. 59. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 23, § 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur de la recherche prospective sont, de manière minimale :

- la description de l'équipe du projet, en ce compris le chercheur ;

- la description du contexte et des motifs de la demande, ainsi que de l'état de l'art ;

- le cas échéant, une déclaration d'intention de collaboration émanant du (des) parrain(s) ;

- un programme de travail ;

- un budget détaillé correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche du demandeur au sens de l'article 3, 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description du potentiel et de la stratégie de valorisation des résultats dans la Région.

Art. 60. Des entreprises et les institutions de recherche, ainsi que des personnes physiques membres de pareilles entités, ne peuvent être désignés comme parrains du projet.

Art. 61. Conformément à l'article 23, § 8 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les projets financés peuvent avoir une durée comprise entre 2 et 4 ans.

Art. 56. Innoviris beoordeelt of de voorwaarden vermeld in artikel 21, § 8 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit werden nageleefd.

Hiertoe maken de partners aan Innoviris de overeenkomsten over betreffende de toegang tot de resultaten van het project en betreffende de overdracht van deze resultaten, van zodra deze overeenkomsten worden gesloten.

Afdeling 11. — Steun voor de ontwikkeling en de bestendiging van expertise in het Gewest

Art. 57. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 22, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun voor de ontwikkeling en de bestendiging van expertise in het Gewest minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van het projectteam, met inbegrip van de onderzoeker;

- de beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag en van de state of the art;

- een werkprogramma;

- een programma voor de ontwikkeling van aanvullende wetenschappelijke activiteiten;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie van de aanvrager in de zin van artikel 3, 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van het potentieel en de strategie tot valorisatie van de resultaten in het Gewest.

Art. 58. Overeenkomstig artikel 22, § 8 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit mogen gefinancierde projecten een looptijd van 3 tot 5 jaar hebben.

Afdeling 12. — Steun ten gunste van prospectief onderzoek

Art. 59. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 23, § 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van prospectief onderzoek minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van het projectteam, met inbegrip van de onderzoeker;

- de beschrijving van de context en de redenen van de aanvraag en van de state of the art;

- desgevallend een intentieverklaring tot samenwerking uitgaande van de mentor(s);

- een werkprogramma;

- een gedetailleerde begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie van de aanvrager in de zin van artikel 3, 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van het potentieel en de strategie tot valorisatie van de resultaten in het Gewest.

Art. 60. Ondernemingen en onderzoeksinstellingen kunnen niet worden aangewezen als mentors van het project, evenals de natuurlijke personen die lid zijn van gelijkaardige entiteiten.

Art. 61. Overeenkomstig artikel 23, § 8 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit mogen gefinancierde projecten een looptijd van 2 tot 4 jaar hebben.

Section 13. — Aides en faveur de projets déposés dans le cadre de certains programmes européens

Art. 62. Lorsqu'une aide est octroyée conformément à l'article 24 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, le taux d'intervention est diminué à due concurrence en cas de co-financement européen, de manière à garantir que le cumul des aides octroyées n'entraîne pas le dépassement des plafonds d'intensité prévus par la même ordonnance.

Sans préjudice des règles relatives au programme européen concerné, les règles prévues par et en vertu de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique sont applicables aux aides octroyées conformément à l'article 24 de la même ordonnance.

Section 14. — Aides en faveur de projets déposés dans le cadre de programmes organisés par la Région wallonne et la Flandre

Art. 63. Sans préjudice des règles relatives au programme organisé par la Région wallonne et la Flandre les règles prévues par et en vertu de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique sont applicables aux aides octroyées conformément à l'article 25 de la même ordonnance.

Section 15. — Aides en faveur du montage de projets internationaux

Art. 64. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 26, alinéa 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur du montage de projets internationaux sont, de manière minimale :

- la description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- un programme de travail ;

- un budget correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non-marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description des perspectives de valorisation du projet dans la Région.

Art. 65. Pour l'application de l'article 26, § 6, 2° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, le demandeur ne peut être considéré comme porteur de projet s'il n'est associé à celui-ci qu'en tant que sous-traitant.

Art. 66. La demande d'aide doit être introduite au plus tard un mois avant la clôture de l'appel à projet international.

Art. 67. Le contrôle de la bonne exécution du montage du projet consiste notamment en la preuve du dépôt du projet auprès de l'institution ou de l'organisme international organisateur de l'appel.

Par dérogation à l'article 22, l'aide peut être octroyée sans qu'une convention d'octroi soit conclue.

Section 16. — Aides en faveur du montage de projets de Co-création

Art. 68. Seuls les project outline présélectionnés pour un projet visé à l'article 20 alinéa 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique peuvent bénéficier des aides visées à l'article 27 de la même ordonnance.

Art. 69. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 27, alinéa 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur du montage de projets de Co-création sont, de manière minimale :

- la description de l'équipe du projet et du demandeur ;

- un programme de travail ;

- un budget correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

Afdeling 13. — Steun ten gunste van projecten ingediend in het kader van bepaalde Europese programma's

Art. 62. Als steun wordt toegekend overeenkomstig artikel 24 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, wordt het interventiepercentage evenredig verminderd in geval van Europese cofinanciering, om te garanderen dat de cumulatie van de toegekende steun niet leidt tot de overschrijding van de intensiteitsplafonds vastgelegd in dezelfde ordonnantie.

Onverminderd de regels betreffende het Europees project in kwestie, zijn de regels vastgelegd in en krachtens de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit van toepassing op de steun toegekend overeenkomstig artikel 24 van dezelfde ordonnantie.

Afdeling 14. — Steun ten gunste van projecten ingediend in het kader van programma's ingericht door het Waalse Gewest en het Vlaamse Gewest

Art. 63. Onverminderd de regels betreffende het door door het Waalse Gewest en het Vlaamse Gewest georganiseerde programma, zijn de regels vastgelegd in en krachtens de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit van toepassing op de steun toegekend overeenkomstig artikel 25 van dezelfde ordonnantie.

Afdeling 15. — Steun voor het opzetten van internationale projecten

Art. 64. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 26, lid 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun voor het opzetten van internationale projecten minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een werkprogramma;

- een begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van het project in het Gewest.

Art. 65. Voor de toepassing van artikel 26, § 6, 2° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit kan de aanvrager niet beschouwd worden als projectdrager als hij aan dit project verbonden is als onderaannemer.

Art. 66. De steunaanvraag moet ten laatste een maand voor de sluiting van de internationale projectoproep ingediend worden.

Art. 67. De controle van de goede uitvoering van het opzetten van het project bestaat onder meer uit het bewijs van het indienen van het project bij de internationale instelling of organisatie die de oproep organiseerde.

In afwijking van artikel 22 kan de steun toegekend worden zonder dat een toekenningsovereenkomst gesloten wordt.

Afdeling 16. — Steun voor het opzetten van co-creatieprojecten

Art. 68. Enkel op voorhand geselecteerde project outlines voor een project zoals bedoeld in artikel 20, lid 3 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit kunnen de steun genieten waarvan sprake in artikel 27 van dezelfde ordonnantie.

Art. 69. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 27, lid 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun voor het opzetten van co-creatieprojecten minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van het projectteam en van de aanvrager;

- een werkprogramma;

- een begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- une description des perspectives de valorisation du projet dans la Région.

Art. 70. Pour l'application de l'article 27, § 1er, alinéa 2, de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, le demandeur ne peut être considéré comme coordinateur ou comme porteur individuel de projet s'il n'est associé à celui-ci qu'en tant que sous-traitant.

Art. 71. Le contrôle de la bonne exécution du montage du projet consiste en la preuve du dépôt du projet auprès d'Innoviris.

Par dérogation à l'article 22, l'aide peut être octroyée sans qu'une convention d'octroi soit conclue.

Section 17. — Aides en faveur des projets visant à la sensibilisation aux sciences et à l'innovation, ainsi qu'à la promotion de ces thématiques

Art. 72. Conformément à l'article 5, alinéa 3 et à l'article 28, alinéa 1er de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'aide en faveur des projets visant à la sensibilisation aux sciences et à l'innovation, ainsi qu'à la promotion de ces thématiques sont, de manière minimale :

- la description de l'équipe du projet ;

- un programme de travail ;

- un budget correspondant au programme de travail ;

- un relevé d'identité bancaire du demandeur ;

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisme de recherche ou d'organisation non-marchande du demandeur au sens des articles 3, 3° ou 4° de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

- une description de l'impact économique et /ou sociétal du projet sur la Région.

Art. 73. L'aide peut prendre la forme de chèques sciences.

Par dérogation à l'article 22, l'aide peut être octroyée sans qu'une convention d'octroi soit conclue.

Section 18. — Prix octroyés en vue de soutenir la sensibilisation aux sciences et à l'innovation, ainsi que la promotion de ces thématiques

Art. 74. Les dossiers de candidature peuvent être introduits en réponse à des appels lancés par Innoviris.

Par dérogation à l'article 22, le prix peut être octroyée sans qu'une convention d'octroi soit conclue.

Art. 75. Pour se conformer à l'article 5, alinéa 3 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande relative à un prix visé à l'article 29 de cette ordonnance sont, de manière minimale :

- un relevé d'identité bancaire du candidat

- la déclaration permettant d'établir la qualité d'organisation non marchande, d'organisme de recherche ou d'acteur non économique du candidat visé à l'article 29 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

CHAPITRE V. — *AGRÉMENT DES CENTRES DE RECHERCHE*

Art. 76. § 1er. Conformément à l'article 30 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les conditions d'octroi et de maintien de l'agrément des centres de recherche sont les suivantes :

- le demandeur doit disposer des compétences, ainsi que des moyens humains et matériels lui permettant de réaliser des activités de guidance technologique et des travaux de recherche, de développement et d'innovation susceptibles d'intéresser des entreprises confrontées aux mêmes besoins dans les domaines d'activité concernés ;

- le demandeur doit réaliser ou réalisera dans un avenir proche, des activités de guidance technologique, des travaux de recherche, de développement et d'innovation de manière récurrente ;

- le demandeur doit se tenir informé des progrès scientifiques et diffuser ceux-ci auprès des entreprises, au surplus des résultats de ses travaux de recherche ;

- le demandeur doit démontrer une santé financière et un financement suffisants afin d'assurer sa pérennité ;

- een beschrijving van de perspectieven op valorisatie van het project in het Gewest.

Art. 70. Voor de toepassing van artikel 27, § 1, lid 2 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit kan de aanvrager niet beschouwd worden als coördinator of individuele projectdrager als hij aan dit project verbonden is als onderaannemer.

Art. 71. De controle van de goede uitvoering van het opzetten van het project bestaat uit het bewijs van het indienen van het project bij Innoviris.

In afwijking van artikel 22 kan de steun toegekend worden zonder dat een toekenningsovereenkomst gesloten wordt.

fdeling 17. — Steun ten gunste van projecten die de sensibilisering voor wetenschappen en innovatie en de promotie hiervan beogen

Art. 72. Overeenkomstig artikel 5, lid 3 en artikel 28, lid 1, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, moeten in het kader van een aanvraag om steun ten gunste van projecten die de sensibilisering voor wetenschappen en innovatie en de promotie hiervan beogen minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- de beschrijving van het projectteam;

- een werkprogramma;

- een begroting die overeenstemt met het werkprogramma;

- een kopie van de bankgegevens van de aanvrager;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van de onderzoeksorganisatie of non-profitorganisatie van de aanvrager in de zin van artikels 3, 3° of 4° van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen;

- een beschrijving van de economische en/of maatschappelijke impact van het project op het Gewest.

Art. 73. De steun kan de vorm aannemen van wetenschapscheques.

In afwijking van artikel 22 kan de steun toegekend worden zonder dat een toekenningsovereenkomst gesloten wordt.

Afdeling 18. — Prijzen toegekend ter ondersteuning van de sensibilisering voor wetenschappen en innovatie en de promotie hiervan

Art. 74. Kandidatuurdossiers kunnen ingediend worden naar aanleiding van oproepen uitgeschreven door Innoviris.

In afwijking van artikel 22 kan de prijs toegekend worden zonder dat een toekenningsovereenkomst gesloten wordt.

Art. 75. Om te voldoen aan artikel 5, derde lid, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit worden met betrekking tot een prijs als vermeld in artikel 29 van die ordonnantie minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt:

- een kopie van de bankgegevens van de kandidaat;

- de verklaring die toelaat de hoedanigheid van non-profitorganisatie, onderzoeksorganisatie of niet-economische actor van de kandidaat bedoeld in artikel 29 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit aan te tonen.

HOOFDSTUK 5. — *ERKENNING VAN ONDERZOEKSCENTRA*

Art. 76. § 1. Overeenkomstig artikel 30 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit zijn de voorwaarden voor de toekenning en het behoud van de erkenning van onderzoekscentra de volgende:

- de aanvrager moet beschikken over de competenties en de menselijke en materiële middelen om activiteiten op het vlak van technische voorlichting en onderzoeks-, ontwikkelings- en innovatiewerken te verrichten die mogelijks ondernemingen kunnen interesseren die geconfronteerd worden met dezelfde behoeften in de betreffende activiteitsdomeinen;

- de aanvrager moet, eventueel in de nabije toekomst, voortdurend activiteiten op het vlak van technische voorlichting en onderzoeks-, ontwikkelings- en innovatiewerken verrichten;

- de aanvrager moet op de hoogte blijven van de wetenschappelijke vooruitgang en deze kenbaar maken aan ondernemingen, bovenop de resultaten van zijn onderzoeksactiviteiten;

- de aanvrager moet voldoende financiële gezondheid en financiering aantonen om zijn duurzaamheid te verzekeren:

- le demandeur doit disposer d'une comptabilité analytique et des procédures de contrôle interne permettant de garantir la tenue correcte de ses comptes ;

- le demandeur doit publier annuellement un rapport d'activités ;

- le demandeur doit répondre aux normes essentielles de qualité dans le domaine concerné.

§ 2. Conformément à l'article 30, § 4, de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, les centres de recherche liés à des établissements d'enseignement supérieur établis hors du Royaume de Belgique peuvent être dispensés de la procédure d'agrément et bénéficier d'un agrément sur procédure simplifiée à condition de démontrer que l'établissement auquel ils sont rattachés :

- soit bénéficie de la prérogative pour octroyer des diplômes d'enseignement supérieur reconnus par l'autorité nationale compétente ;

- soit bénéficie d'une reconnaissance équivalente à celle visée au paragraphe 1 en matière de recherche scientifique, délivrée par l'autorité nationale ou régionale compétente.

Art. 77. Les procédures d'agrément, d'agrément de plein droit et de dispense d'agrément sont gratuites.

Art. 78. § 1er. Les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'agrément sont, de manière minimale :

- le formulaire de demande d'agrément dûment rempli, daté et signé

- un document attestant des compétences du centre pour réaliser, éventuellement dans un avenir proche, des travaux de recherche, de développement et d'innovation ayant un caractère suffisamment général pour intéresser des entreprises confrontées aux mêmes besoins dans les domaines d'activité concernés ;

- un document attestant du fait que le centre dispose des moyens humains et matériels pour réaliser des activités de guidance technologique, telles que des audits technologiques de problèmes liés à des procédés ou produits, ou des conseils d'orientation vers des compétences technologiques).

- le rapport annuel d'activités du centre ;

- la preuve de l'existence d'un contrôle interne permettant de garantir la tenue correcte des comptes du centre (séparation des fonctions d'ordonnancement et de contrôle etc.) ;

- les derniers comptes annuels clôturés ainsi que le bilan social du centre.

§ 2. Les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande d'agrément de plein droit sont, de manière minimale :

- le formulaire de demande d'agrément dûment rempli, daté et signé ;

- un document attestant du fait que le demandeur est reconnu par l'Etat fédéral belge, la Communauté française, la Communauté flamande ou la Communauté germanophone belges, ou est un centre de Groote.

§ 3. Les informations et documents à fournir dans le cadre d'une demande de dispense d'agrément avec agrément sur procédure simplifiée sont, de manière minimale :

1° le formulaire de demande d'agrément dûment rempli, daté et signé ;

2° le document attestant que le demandeur est reconnu par l'instance compétente nationale ou régionale en matière de recherche scientifique et d'enseignement supérieur ou le document attestant que le demandeur dispose des prérogatives pour octroyer des diplômes d'enseignement supérieur reconnus par l'Etat dont il est ressortissant.

Art. 79. Après examen par Innoviris, une décision d'octroi ou de refus d'octroi de l'agrément est adoptée.

Cette décision est notifiée sans délai au demandeur.

Art. 80. Les centres agréés sont repris sur une liste de prestataires de prestations prévues à l'article 30 § 1er, 2°, de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, disponible sur le site internet d'Innoviris.

- de aanvrager moet beschikken over een analytische boekhouding en interne controleprocedures die garanderen dat zijn rekeningen correct worden bijgehouden;

- de aanvrager moet jaarlijks een activiteitenrapport publiceren;

- de aanvrager moet voldoen aan de essentiële kwaliteitsnormen van het domein.

§ 2. Overeenkomstig artikel 30, § 4 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit kunnen onderzoekscentra verbonden aan instellingen voor hoger onderwijs gevestigd buiten het Koninkrijk België vrijgesteld worden van de erkenningsprocedure en erkend worden op basis van een vereenvoudigde procedure, op voorwaarde dat ze aantonen dat de instelling waarmee ze verbonden zijn:

- hetzij het voorrecht geniet om diploma's hoger onderwijs toe te kennen die erkend zijn door de bevoegde nationale autoriteit;

- hetzij een erkenning op het vlak van wetenschappelijk onderzoek geniet die gelijkwaardig is aan degene bedoeld in paragraaf 1, verstrekt door de bevoegde nationale of gewestelijke autoriteit.

Art. 77. De procedures voor erkenning, erkenning van rechtswege en vrijstelling van erkenning zijn gratis.

Art. 78. § 1. De volgende documenten en inlichtingen moeten in het kader van een erkenningsaanvraag minstens verstrekt worden:

- het naar behoren ingevulde, gedateerde en ondertekende formulier voor de aanvraag van de erkenning;

- een document dat de competenties van het centrum aantoont om, eventueel in de nabije toekomst, onderzoeks-, ontwikkelings- en innovatiewerken uit te voeren die voldoende algemeen zijn om ondernemingen te interesseren die geconfronteerd worden met dezelfde behoeften in de betreffende activiteitsdomeinen;

- een document dat aantoont dat het centrum beschikt over de menselijke en materiële middelen om activiteiten te verrichten op het vlak van technische voorlichting, zoals technologische audits van problemen in verband met processen of producten, of oriëntatieadviezen betreffende technologische competenties).

- het jaarlijks activiteitenverslag van het centrum;

- het bewijs dat er een interne controle bestaat om te garanderen dat de rekeningen van het centrum correct bijgehouden worden (scheiding van de ordonnancerings- en de controlefuncties, etc.);

- de laatste afgesloten jaarrekening en de sociale balans van het centrum.

§ 2. In het kader van een erkenningsaanvraag van rechtswege moeten minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

- het naar behoren ingevulde, gedateerde en ondertekende aanvraagformulier voor erkenning;

- een document dat aantoont dat de aanvrager erkend is door de federale overheid, de Franse Gemeenschap, de Vlaamse Gemeenschap of de Duitstalige Gemeenschap of een de Groote-centrum is.

§ 3. In het kader van een aanvraag tot vrijstelling van erkenning met erkenning volgens vereenvoudigde procedure moeten minstens de volgende documenten en inlichtingen verstrekt worden:

1° het naar behoren ingevulde, gedateerde en ondertekende formulier voor de aanvraag van de erkenning;

2° het document dat aantoont dat de aanvrager door de bevoegde nationale of gewestelijke autoriteit erkend is op het vlak van wetenschappelijk onderzoek en hoger onderwijs of het document dat aantoont dat de aanvrager het voorrecht geniet diploma's hoger onderwijs uit te reiken die erkend worden door de staat waarvan hij ingezetene is.

Art. 79. Na onderzoek door Innoviris wordt een beslissing genomen tot toekenning of weigering tot toekenning van de erkenning.

Deze beslissing wordt onverwijld meegedeeld aan de aanvrager.

Art. 80. De erkende centra worden opgenomen in een lijst van verleners van de diensten bepaald in artikel 30 § 1, 2°, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, beschikbaar op de website van Innoviris.

Art. 81. Les conditions d'agrément conditionnent l'octroi de l'agrément et son maintien.

Elles doivent par conséquent être respectées par le centre de recherche tant au moment de la demande que de manière continue durant toute la durée de l'agrément, que celui-ci ait été accordé de plein droit, sur la base de la procédure simplifiée ou sur la base de la procédure ordinaire.

Art. 82. § 1er. Il peut être mis fin à l'agrément dans les cas suivants :

1° le centre ne respecte plus les conditions d'agrément fixées par et en vertu de l'article 30 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique ;

2° le centre ne respecte pas les conditions attachées aux prestations prévues à l'article 30 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité économique ;

3° le centre ne réalise aucune prestation prévue à l'article 30 de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité économique pendant 3 années consécutives

§ 2. Dans les hypothèses visées au paragraphe premier, Innoviris adresse au centre un courrier recommandé notifiant son intention de mettre fin à l'agrément.

Ce courrier recommandé mentionne la possibilité pour le centre de faire valoir ses observations, par écrit ou lors d'une audition, dans un délai qui ne peut être inférieur à 7 jours.

§ 3. Sur la base des éventuels éléments présentés par le centre, ainsi qu'au vu des éventuelles mesures correctrices adoptées par celui-ci, l'agrément pourra être maintenu ou terminé par une décision de l'entité compétente conformément à l'article 2, § 3.

La décision est notifiée sans délai, par courrier recommandé, au centre.

§ 4 En cas de terminaison de l'agrément, le centre de recherche est omis de la liste de prestataires de prestations prévues à l'article 30, § 1er, 2°, de l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique.

CHAPITRE VI. — *DISPOSITIONS TRANSITOIRES, ABROGATOIRES ET FINALES*

Art. 83. § 1er Entrent en vigueur le jour de la publication du présent arrêté au *Moniteur belge* :

- le présent arrêté ;

- l'ordonnance du 27 juillet 2017 à finalité non-économique, conformément à son article 31 ;

§ 2. Toutefois, demeurent régies par les dispositions applicables avant la date d'entrée en vigueur du présent arrêté :

a) les demandes d'aides introduites avant cette date ;

b) les demandes d'aide introduites à partir de cette date en réponse à un appel à projets publié avant cette date.

Art. 84. Le Ministre ayant la Recherche scientifique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 21 février 2019.

Par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale,
chargé de la Recherche scientifique,
R. VERVOORT

Art. 81. De toekenning en het behoud van de erkenning zijn onderworpen aan de erkenningsvoorwaarden.

Deze moeten dan ook nageleefd worden door het onderzoekscentrum, zowel op het ogenblik van de aanvraag als tijdens heel de duur van de erkenning, ongeacht of deze van rechtswege, op basis van de vereenvoudigde procedure of op basis van de gewone procedure werd toegekend.

Art. 82. § 1. De erkenning kan worden beëindigd in de volgende gevallen:

1° het centrum leeft de erkenningsvoorwaarden vastgelegd in en krachtens artikel 30 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet- economische finaliteit niet langer na;

2° het centrum leeft de voorwaarden met betrekking tot de prestaties vastgelegd in en krachtens artikel 30 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met economische finaliteit niet langer na;

3° het centrum verricht gedurende drie opeenvolgende jaren geen enkele prestatie vastgelegd in artikel 30 van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met economische finaliteit.

§ 2. In de situaties beschreven in de voorgaande paragraaf maakt Innoviris een aangetekend schrijven over aan het centrum, waarin het zijn intentie meedeelt om de erkenning te beëindigen.

Dit aangetekend schrijven vermeldt ook de mogelijkheid die het centrum heeft om zijn opmerkingen te doen gelden, schriftelijk of tijdens een hoorzitting, binnen een termijn die niet korter mag zijn dan 7 dagen..

§ 3. De erkenning kan behouden blijven of beëindigd worden door een beslissing van de bevoegde autoriteit, overeenkomstig artikel 2, § 3, op basis van eventueel door het centrum opgeworpen elementen en met het oog op eventueel genomen corrigerende maatregelen.

Deze beslissing wordt onverwijld meegedeeld aan het centrum per aangetekend schrijven.

§ 4 Indien de erkenning wordt beëindigd, dan wordt het onderzoekscentrum geschrapt van de lijst van verleners van de diensten bepaald in artikel 30, § 1, 2°, van de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit.

HOOFDSTUK 6. — *OVERGANGS-, OPHEFFINGS- EN SLOTBEPALINGEN*

Art. 83. § 1 Treden in werking de dag van de publicatie van het huidige besluit in het *Belgisch Staatsblad*:

- dit besluit;

- de ordonnantie van 27 juli 2017 tot toekenning van steun met niet-economische finaliteit, overeenkomstig haar artikel 31;

§ 2. Blijven echter beheerst door de bepalingen die van toepassing waren vóór de datum van inwerkingtreding van het huidige besluit:

a) de steunaanvragen ingediend vóór deze datum,

b) de steunaanvragen ingediend vanaf deze datum in het kader van een projectoproep gepubliceerd vóór deze datum.

Art. 84. De minister bevoegd voor Wetenschappelijk Onderzoek wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 21 februari 2019.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering:

De Minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,
belast met Wetenschappelijk Onderzoek,
R. VERVOORT

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C − 2019/40687]

6 MARS 2019. — Ordonnance relative au classement des établissements d'hébergement touristique par niveaux de confort

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE 1er. — *Dispositions générales*

Article 1er. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Art. 2. Pour l'application de la présente ordonnance et de ses arrêtés d'exécution, l'on entend par :

1° l'ordonnance du 8 mai 2014 : l'ordonnance du 8 mai 2014 relative à l'hébergement touristique ;

2° l'établissement d'hébergement touristique : l'établissement qui propose de l'hébergement touristique tel que défini à l'article 3, 2°, de l'ordonnance du 8 mai 2014 ;

3° l'exploitant : la personne telle qu'elle est définie par l'article 3, 10°, de l'ordonnance du 8 mai 2014 ;

4° les catégories d'hébergement touristique : les catégories définies à l'article 3, 4° à 9°, de l'ordonnance 8 mai 2014, les catégories complémentaires et les sous-catégories définies par le Gouvernement en vertu de l'article 4 de l'ordonnance du 8 mai 2014 ;

5° le Gouvernement : le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ;

6° l'Administration : le service Économie auprès de Bruxelles Économie et Emploi du Service public régional de Bruxelles.

CHAPITRE 2. — *Classement de l'établissement d'hébergement touristique*

Section 1re. — Critères de classement

Art. 3. § 1er. Le classement d'un établissement d'hébergement touristique est conditionné au respect par cet établissement de critères relatifs aux équipements et à la qualité des services que le Gouvernement a déterminés pour la catégorie d'hébergement touristique sous laquelle l'établissement est enregistré. Ces critères de classement définissent les différents niveaux de confort au sein de la catégorie d'hébergement touristique.

§ 2. Les critères de classement visés au paragraphe 1er peuvent porter notamment sur l'aménagement, l'équipement et la conception de l'établissement, de ses abords et accès, ainsi que sur l'entretien de l'établissement et les prestations de services, l'accueil, les activités et les loisirs proposés.

§ 3. Le Gouvernement peut déterminer les critères de classement par niveau de confort et l'appellation de ces niveaux ainsi que les règles et la méthode de calcul pour l'octroi de dérogations à ces critères pour chacune des catégories d'hébergement touristique visées à l'article 3, 4° à 9°, de l'ordonnance du 8 mai 2014 ou des catégories complémentaires ou sous-catégories arrêtées en vertu de l'ordonnance du 8 mai 2014.

Par catégorie d'hébergement touristique et pour chaque niveau de confort, les règles de dérogation distinguent les critères obligatoires des critères facultatifs en vue d'atteindre un niveau de confort. Elles déterminent un nombre de points pour chaque critère de classement et le nombre minimum de points à obtenir par niveau de confort. Par catégorie d'hébergement touristique et pour chaque niveau de confort, ces règles fixent le nombre maximum de critères auxquels il peut être dérogé et le nombre de points à obtenir en vue de compenser les critères pour lesquels une dérogation est accordée.

Section 2. — Bénéficiaires

Art. 4. § 1er. Peuvent bénéficier d'un classement, les établissements d'hébergement touristique :

1° enregistrés conformément à l'article 4 de l'ordonnance du 8 mai 2014 ;

2° qui ne se trouvent pas dans une des circonstances visées à l'article 20 de l'ordonnance du 8 mai 2014 ;

3° enregistrés sous une ou plusieurs catégories pour laquelle le Gouvernement a déterminé des critères de classement.

§ 2. L'exploitant d'un établissement enregistré sous plusieurs catégories d'hébergement touristique peut, pour cet établissement, bénéficier d'un classement pour chaque numéro d'enregistrement obtenu relevant d'une catégorie pour laquelle le Gouvernement a déterminé des critères de classement.

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C − 2019/40687]

6 MAART 2019. — Ordonnantie betreffende de classificatie van de toeristische logiesverstrekkende inrichtingen per comfortniveau

Het Brusselse Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen, het geen volgt :

HOOFDSTUK 1. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Art. 2. Voor de toepassing van deze ordonnantie en haar uitvoeringsbesluiten verstaat men onder :

1° de ordonnantie van 8 mei 2014 : de ordonnantie van 8 mei 2014 betreffende het toeristische logies ;

2° de toeristische logiesverstrekkende inrichting : de inrichting die toeristische logies als bepaald in artikel 3, 2°, van de ordonnantie van 8 mei 2014 aanbiedt ;

3° de exploitant : de persoon zoals omschreven in artikel 3, 10°, van de ordonnantie van 8 mei 2014 ;

4° de categorieën toeristische logies : de categorieën bepaald in artikel 3, 4° tot 9°, van de ordonnantie van 8 mei 2014, de bijkomende en subcategorieën zoals door de Regering bepaald krachtens artikel 4 van de ordonnantie van 8 mei 2014 ;

5° de Regering : de Brusselse Hoofdstedelijke Regering ;

6° het Bestuur : de dienst Economie bij Brussel Economie en Werkgelegenheid van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel.

HOOFDSTUK 2. — *Classificatie van een toeristische logiesverstrekkende inrichting*

Afdeling 1. — Classificatiecriteria

Art. 3. § 1. De classificatie van een toeristische logiesverstrekkende inrichting is afhankelijk van de naleving door deze inrichting van de door de Regering vastgelegde criteria betreffende de voorzieningen en de kwaliteit van de diensten voor de categorie toeristisch logies waaronder de inrichting geregistreerd is. Deze classificatiecriteria omschrijven de verschillende comfortniveaus binnen de categorie toeristisch logies.

§ 2. De in paragraaf 1 bedoelde classificatiecriteria per comfortniveau kunnen onder meer betrekking hebben op de inrichting, de uitrusting en het ontwerp van het toeristische logies, de directe omgeving ervan en de toegang ernaar, evenals op het onderhoud van de inrichting en de dienstverlening, het onthaal, de voorgestelde activiteiten en recreatie.

§ 3. De Regering kan criteria bepalen voor de classificatie volgens comfortniveau en de benaming van die niveaus evenals de regels en de berekeningsmethode voor het toestaan van afwijkingen op deze criteria voor elke categorie toeristisch logies als bedoeld in artikel 3, 4° tot 9° van de ordonnantie van 8 mei 2014 of voor een van de bijkomende categorieën of subcategorieën vastgesteld krachtens de ordonnantie van 8 mei 2014.

Per categorie toeristisch logies en voor elk comfortniveau onderscheiden de afwijkingsregels de verplichte criteria van de facultatieve criteria waaraan moet worden voldaan om een comfortniveau te bereiken. Zij bepalen voor elk classificatiecriterium een aantal punten waaraan per comfortniveau moet worden voldaan. Per categorie toeristisch logies en voor elk comfortniveau bepalen deze regels het maximaal aantal criteria waarvan mag worden afgeweken en het aantal punten dat behaald moet worden om de criteria te compenseren waarvoor een afwijking is toegestaan.

Afdeling 2. — Begunstigden

Art. 4. § 1. Kunnen een classificatie genieten de toeristische logiesverstrekkende inrichtingen die :

1° in overeenstemming met artikel 4 van de ordonnantie van 8 mei 2014 geregistreerd zijn ;

2° niet in een van de omstandigheden als bedoeld in artikel 20 van de ordonnantie van 8 mei 2014 verkeren ;

3° onder een of meer categorieën geregistreerd zijn waarvoor de Regering classificatiecriteria bepaald heeft.

§ 2. De exploitant van een onder verschillende categorieën toeristische logies geregistreerde inrichting, kan voor die inrichting een classificatie genieten voor elk registratienummer dat onder een categorie valt waarvoor de Regering classificatiecriteria bepaald heeft.

Section 3. — Procédure de classement

Art. 5. § 1er. L'exploitant introduit la demande de classement de son établissement d'hébergement touristique auprès de l'Administration.

Dans sa demande de classement, l'exploitant mentionne le niveau de confort qu'il souhaite obtenir pour son établissement.

§ 2. Le Gouvernement détermine les documents que l'exploitant joint à la demande de classement.

Art. 6. La demande de classement donne lieu à une évaluation par l'Administration du niveau de confort de l'établissement d'hébergement touristique sur la base des critères de classement déterminés par le Gouvernement. Cette évaluation est appelée l'audit. L'audit est réalisé sur les lieux de l'établissement concerné.

L'audit fait l'objet d'un rapport d'audit rédigé par l'Administration dont la forme et le contenu minimum sont déterminés par le Gouvernement.

Le niveau de confort est octroyé pour une durée indéterminée sur la base des conclusions du rapport d'audit visé à l'alinéa 2 et conformément aux conditions définies dans le présent chapitre.

Art. 7. § 1er. Un certificat de classement et un panonceau sur lequel est représenté le logo identifiant le niveau de confort octroyé sont joints à la notification de décision de classement.

Le certificat de classement confère à l'exploitant le droit de faire usage de l'appellation et de la représentation graphique du niveau de confort qui lui a été octroyé pour son établissement dans toute communication ou toute publicité destinée aux touristes et à des tiers relative à l'exploitation de son hébergement.

Le panonceau visé à l'alinéa 1er demeure la propriété de la Région de Bruxelles-Capitale.

§ 2. Le Gouvernement détermine la forme et le contenu minimum du certificat de classement visé au paragraphe premier.

§ 3. Le Gouvernement fixe le modèle du logo visé au paragraphe 1er et détermine les règles relatives à son apposition et à son usage.

§ 4. L'Administration met un registre des établissements d'hébergement touristique classés à la disposition du public. Pour chaque établissement d'hébergement touristique classé, le registre contient au moins les informations suivantes :

1° le numéro d'enregistrement ;

2° la dénomination commerciale ;

3° la capacité d'accueil ;

4° le niveau de confort octroyé.

Le Gouvernement détermine le mode de publication du registre visé à l'alinéa 1er.

Art. 8. Nul ne peut faire usage du logo visé à l'article 7, § 1er, ou de toute représentation graphique susceptible de créer une confusion avec ce logo s'il ne dispose pas d'un certificat de classement valide visé à l'article 7, § 1er.

Art. 9. Nul ne peut faire offre et publicité de son établissement d'hébergement touristique en laissant paraitre que son établissement est classé en vertu de la présente ordonnance sans disposer d'un certificat de classement valide visé à l'article 7, § 1er.

Art. 10. Le Gouvernement détermine la procédure de classement d'un établissement d'hébergement touristique.

Section 4. — Dérogations aux critères de classement

Art. 11. À la demande de l'exploitant, une dérogation peut être accordée par le Gouvernement, le cas échéant assortie de mesures de compensation, à un ou plusieurs critères de classement pour autant que l'exploitant démontre que son établissement d'hébergement touristique, compte tenu de ses caractéristiques particulières, est dans l'impossibilité technique ou financière de répondre à ces critères.

Les dérogations et les mesures de compensation visées à l'alinéa premier sont accordées sur la base des règles visées à l'article 3, § 3.

Le Gouvernement détermine la procédure de dérogation.

Afdeling 3. — Classificatieprocedure

Art. 5. § 1. De exploitant dient de classificatieaanvraag voor zijn toeristische logiesverstrekkende inrichting in bij het Bestuur.

In zijn classificatieaanvraag vermeldt de exploitant het comfortniveau dat hij voor zijn inrichting wil verkrijgen.

§ 2. De Regering bepaalt de documenten die de exploitant toevoegt aan zijn classificatieaanvraag.

Art. 6. De classificatieaanvraag geeft aanleiding tot een evaluatie door het Bestuur van het comfortniveau van de toeristische logiesverstrekkende inrichting op basis van de door de Regering bepaalde classificatiecriteria. Deze evaluatie wordt de audit genoemd. De audit vindt plaats in de betrokken inrichting.

Na de audit maakt het Bestuur een auditverslag op waarvan de vorm en minimale inhoud door de Regering bepaald worden.

Het comfortniveau wordt voor een onbepaalde duur toegekend op grond van de conclusies van het auditverslag bedoeld in het tweede lid en overeenkomstig de voorwaarden vastgesteld in dit hoofdstuk.

Art. 7. § 1. Aan de bekendmaking van de classificatiebeslissing wordt een classificatieattest en een herkenningsbord toegevoegd waarop het logo staat afgebeeld dat beantwoordt aan het toegekende comfortniveau.

Het classificatieattest verleent de exploitant het recht in elke communicatie of reclame betreffende de exploitatie van zijn logiesverstrekkende inrichting bestemd voor toeristen en derden gebruik te maken van de benaming en de grafische voorstelling van het comfortniveau dat hem voor zijn inrichting werd toegekend.

Het in het eerste lid bedoelde herkenningsbord blijft eigendom van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

§ 2. De Regering bepaalt de vorm en de inhoud van het in de eerste paragraaf bedoelde classificatieattest.

§ 3. De Regering bepaalt het model van het in de eerste paragraaf bedoelde logo evenals de regels voor het aanbrengen en gebruik ervan.

§ 4. Het Bestuur stelt een register van de geclassificeerde toeristische logiesverstrekkende inrichtingen publiekelijk ter beschikking. Voor elke geclassificeerd toeristische logiesverstrekkende inrichting bevat het register minstens de volgende vermeldingen :

1° het registratienummer ;

2° de handelsnaam ;

3° de onthaalcapaciteit ;

4° het toegekende comfortniveau.

De Regering bepaalt de wijze van publicatie van het in het eerste lid bedoelde register.

Art. 8. Niemand mag gebruik maken van het in artikel 7, § 1, bedoelde logo of van eender welke grafische voorstelling die verwarring kan creëren met het logo als hij niet over een geldig classificatieattest beschikt zoals bedoeld in artikel 7, § 1.

Art. 9. Niemand mag zijn toeristische logiesverstrekkende inrichting aanbieden of er reclame voor voeren door te laten doorschijnen dat zijn inrichting geclassificeerd is krachtens deze ordonnantie zonder over een geldig classificatieattest te beschikken zoals bedoeld in artikel 7, § 1.

Art. 10. De regering bepaalt de procedure voor classificatie van een toeristische logiesverstrekkende inrichting.

Afdeling 4. — Afwijkingen van de classificatiecriteria

Art. 11. Op vraag van de exploitant, kan de Regering, in voorkomend geval met compenserende maatregelen, een afwijking toestaan van een of meerdere classificatiecriteria voor zover de exploitant aantoont dat zijn toeristische logiesverstrekkende inrichting, rekening houdend met de bijzondere kenmerken ervan, in de technische of financiële onmogelijkheid verkeert om aan die criteria te voldoen.

De afwijkingen en compensatiemaatregelen bedoeld in het eerste lid worden toegestaan op grond van de regels bedoeld in artikel 3, § 3.

De Regering bepaalt de procedure voor de afwijking.

Section 5. — Refus de classement

Art. 12. § 1er. Le classement d'un établissement d'hébergement touristique peut être refusé lorsque :

1° l'établissement d'hébergement touristique ne respecte pas les dispositions de la présente ordonnance ou de ses arrêtés d'exécution ;

2° l'exploitant ne respecte pas les dispositions de la présente ordonnance ou de ses arrêtés d'exécution ;

3° la demande de classement n'est pas conforme ;

4° la demande de classement n'est pas complète à l'échéance du délai octroyé à l'exploitant pour la compléter ; ce délai est déterminé par le Gouvernement ;

5° le rapport d'audit, visé à l'article 6, alinéa 2, établit la non-satisfaction des critères de classement ;

6° le fonctionnaire désigné par le Gouvernement n'accorde pas une dérogation visée à l'article 11 ;

7° l'exploitant s'oppose à la réalisation de l'audit visé à l'article 6, alinéa premier.

§ 2. Le Gouvernement détermine la procédure de refus de classement.

Section 6. — Révision du niveau de confort octroyé

Art. 13. § 1er. Le niveau de confort d'un établissement d'hébergement touristique classé peut être révisé si celui-ci répond aux conditions correspondant à un niveau de confort supérieur ou inférieur.

La révision du niveau de confort peut avoir lieu soit :

1° à l'issue d'un contrôle visé à l'article 18, § 2 ;

2° à la demande de l'exploitant.

§ 2. Le Gouvernement détermine les procédures de révision du niveau de confort octroyé.

CHAPITRE 3. — *Obligations à charge de l'exploitant d'un établissement d'hébergement touristique classé*

Art. 14. § 1er L'exploitant d'un établissement d'hébergement touristique classé est tenu :

1° de respecter les critères de classement du niveau de confort octroyé en vertu de l'ordonnance pour son établissement aussi longtemps que son établissement est classé sous ce niveau de confort ;

2° de signaler à l'Administration, dans les soixante jours à dater de la modification, toute modification apportée à un élément de l'établissement d'hébergement touristique qui fait l'objet d'un critère de classement du niveau de confort octroyé ;

3° d'apposer le panonceau visé à l'article 7, § 1er, conformément aux modalités déterminées par le Gouvernement ;

4° de ne faire ni offre ni publicité de son hébergement touristique en prétendant détenir pour celui-ci un autre niveau de confort que celui qui lui a été octroyé ;

5° d'informer les touristes des modifications susceptibles d'affecter temporairement le classement de son établissement d'hébergement touristique.

§ 2. Le Gouvernement détermine la procédure de transmission des informations visées au paragraphe 1er, 2°.

§ 3. Le Gouvernement détermine les informations visées au paragraphe 1er, 5°, que l'exploitant doit mettre à la disposition des touristes ainsi que les moyens de mise à disposition de ces informations.

CHAPITRE 4. — *Retrait du niveau de confort*

Art. 15. § 1er. Le Gouvernement peut retirer le niveau de confort de l'établissement d'hébergement touristique si :

1° l'exploitant ne respecte pas les dispositions de la présente ordonnance et de ses mesures d'exécution ;

2° l'exploitant transmet, en application des articles 14, 2° et 5°, des informations fausses, incomplètes ou inexactes, et ce dans un but frauduleux ;

3° l'exploitant n'informe pas l'Administration d'une modification apportée à un élément de l'établissement d'hébergement touristique qui fait l'objet d'un critère de classement du niveau de confort conformément l'article 14, 2° ;

4° l'exploitant fait obstacle aux contrôles et à la surveillance organisés en vertu de la présente ordonnance et de ses arrêtés d'exécution ;

Afdeling 5. — Weigering van classificatie

Art. 12. § 1. De classificatie van een toeristische logiesverstrekkende inrichting kan worden geweigerd wanneer :

1° de toeristische logiesverstrekkende inrichting de bepalingen van deze ordonnantie of van haar uitvoeringsbesluiten niet naleeft ;

2° de exploitant de bepalingen van deze ordonnantie of van haar uitvoeringsbesluiten niet naleeft ;

3° de classificatieaanvraag niet conform is ;

4° de aanvraag tot classificatie onvolledig is na het verstrijken van de termijn die de exploitant is toegekend om deze op te stellen ; deze termijn wordt bepaald door de Regering ;

5° het in artikel 6, tweede lid, bedoelde auditverslag aantoont dat er niet voldaan wordt aan de classificatievoorwaarden ;

6° de door de Regering aangewezen ambtenaar een afwijking bedoeld in artikel 11 niet toekent ;

7° de exploitant zich verzet tegen het uitvoeren van de in artikel 6, eerste lid, bedoelde audit.

§ 2. De Regering bepaalt de procedure voor de weigering van de classificatie.

Afdeling 6. — Herziening van het toegekende comfortniveau

Art. 13. § 1. Het comfortniveau van een geclassificeerde toeristische logiesverstrekkende inrichting kan herzien worden wanneer deze voldoet aan de voorwaarden die overeenstemmen met een hoger of een lager classificatieniveau.

Het comfortniveau kan worden herzien hetzij :

1° na afloop van een controle als bedoeld in artikel 18, § 2 ;

2° op vraag van de exploitant.

§ 2. De Regering bepaalt de procedures voor de herziening van het toegekende comfortniveau.

HOOFDSTUK 3. — *Verplichtingen ten laste van de exploitant van een geclassificeerde toeristische logiesverstrekkende inrichting*

Art. 14. § 1. De exploitant van een geclassificeerd toeristisch logies is ertoe gehouden :

1° de classificatiecriteria van de krachtens de ordonnantie aan zijn inrichting toegekende comfortniveau na te leven zolang zijn inrichting in dat niveau geclassificeerd blijft ;

2° het Bestuur binnen zestig dagen na de wijziging op de hoogte te brengen van elke wijziging aan een element van de toeristische logiesverstrekkende inrichting dat het voorwerp uitmaakt van een classificatiecriterium van het toegekende comfortniveau ;

3° het in artikel 7, § 1, bedoelde erkenningsteken aan te brengen overeenkomstig de door de Regering bepaalde nadere regels ;

4° zijn toeristisch logies niet aan te bieden of er reclame voor te maken door aanspraak te maken op een andere comfortclassificatie dan de classificatie die hem werd toegekend ;

5° de toeristen op de hoogte te brengen van de wijzigingen die de classificatie van zijn toeristische logiesverstrekkende inrichting tijdelijk zouden kunnen beïnvloeden.

§ 2. De Regering bepaalt de procedure voor het overbrengen van de in paragraaf 1, 2°, bedoelde informatie.

§ 3. De Regering bepaalt de in paragraaf 1, 5°, bedoelde informatie die de exploitant ter beschikking moet stellen van de toeristen evenals de middelen waarmee die informatie ter beschikking gesteld moet worden.

HOOFDSTUK 4. — *Intrekking van het comfortniveau*

Art. 15. § 1. De Regering kan het comfortniveau van een toeristische logiesverstrekkende inrichting intrekken wanneer :

1° de exploitant de bepalingen van deze ordonnantie of van haar uitvoeringsbesluiten niet naleeft ;

2° de exploitant bij toepassing van de artikelen 14, 2° en 5°, onvolledige of onjuiste informatie met frauduleuze bedoelingen bezorgt ;

3° de exploitant het Bestuur niet op de hoogt brengt van een wijziging aan een element van de toeristische logiesverstrekkende inrichting dat het voorwerp uitmaakt van een classificatiecriterium van het comfortniveau in overeenstemming met artikel 14, 2° ;

4° de exploitant de opvolgingsbezoeken en de controles die georganiseerd worden krachtens deze ordonnantie en haar uitvoeringsbesluiten verhindert ;

5° l'établissement d'hébergement touristique ne respecte pas les dispositions de la présente ordonnance et de ses mesures d'exécution ;

6° le contrôle visé à l'article 18 établit la non-satisfaction des critères de classement ;

7° l'exploitant en fait la demande ;

8° l'exploitation de l'hébergement touristique cesse.

§ 2. Le retrait du niveau de confort entraîne automatiquement la déchéance du droit de faire usage de l'appellation et de la représentation graphique du niveau de confort retiré pour l'établissement dans toute communication ou toute publicité destinée aux touristes et à des tiers relative à l'exploitation de son hébergement.

§ 3. Le Gouvernement détermine la procédure de retrait du niveau de confort.

CHAPITRE 5. — *Recours*

Section 1re. — Procédure de recours

Art. 16. § 1er. L'exploitant peut introduire un recours motivé auprès du Gouvernement à l'encontre d'une décision de refus ou de retrait du niveau de confort, de révision du niveau de confort ou de refus d'accorder la révision du niveau de confort demandée.

L'exploitant peut joindre à son recours une demande de dérogation. Il peut également y manifester sa volonté d'être entendu par la commission de recours visée à l'article 17.

§ 2. Le recours n'est pas suspensif sauf s'il porte sur une décision de retrait ou une décision de révision du niveau de confort à l'initiative du fonctionnaire désigné. Dans ce cas, la décision est suspendue jusqu'à la décision du Gouvernement statuant sur le recours.

§ 3. Le Gouvernement statue sur le recours sur la base de l'avis de la commission de recours, visée à l'article 17. Le Gouvernement peut octroyer un niveau de confort sur la base de cet avis.

§ 4. Le Gouvernement fixe la procédure de recours.

Section 2. — Commission de recours

Art. 17. § 1er. Il est constitué une commission de recours chargée de donner des avis dans le cadre des procédures de recours visées à l'article 16 et en cas de demande de dérogation visée à l'article 11.

Le Gouvernement détermine la composition et le fonctionnement de la commission de recours visée à l'alinéa premier.

§ 2. Les membres de la commission ont droit à un jeton de présence ainsi qu'à une indemnité en compensation des frais de déplacement encourus dans le cadre de leur mission. Le Gouvernement détermine le montant du jeton de présence et de l'indemnité des frais de déplacement ainsi que les modalités de révision de ces montants.

§ 3. Le Gouvernement détermine la procédure de demande d'avis et le délai dans lequel la commission rend son avis lorsque celui-ci est sollicité en dehors d'une procédure de recours.

CHAPITRE 6. — *Audit, contrôle, surveillance et sanctions*

Section 1re. — Audit et contrôle

Art. 18. § 1er. Le Gouvernement désigne les fonctionnaires chargés de réaliser l'audit visé à l'article 6, alinéa 1er.

Outre leur mission d'audit, les fonctionnaires visés à l'alinéa 1er sont chargés de veiller au respect, par un établissement classé, des critères de classement du niveau de confort octroyé en vertu de la présente ordonnance.

§ 2. Dans l'exercice de leurs missions, les fonctionnaires visés au paragraphe 1er effectuent des contrôles sur les lieux de l'établissement.

Le fonctionnaire avertit au préalable l'exploitant de la date de la visite de contrôle.

§ 3. Le Gouvernement détermine la procédure de l'audit visé à l'article 6, alinéa 1er, et la procédure de contrôle du respect des critères de classement du niveau de confort octroyé.

Art. 19. § 1er. Dans l'exercice de leurs missions, les fonctionnaires visés à l'article 18, § 1er, peuvent :

1° accéder à tout endroit soumis à leur contrôle, après avertissement préalable de l'exploitant et sous réserve d'avoir obtenu l'autorisation préalable de l'exploitant ;

2° accéder aux lieux habités sous réserve d'avoir obtenu l'autorisation préalable et écrite de l'habitant, en ce compris le touriste qui y séjourne ;

5° de toeristische logiesverstrekkende inrichting de bepalingen van deze ordonnantie en van haar uitvoeringsbesluiten niet naleeft ;

6° de in artikel 18 bedoelde controle tot het niet-nakomen van de classificatiecriteria concludeert ;

7° de exploitant hierom verzoekt ;

8° de exploitatie van het toeristische logies wordt beëindigd.

§ 2. De intrekking van het comfortniveau houdt automatisch het verlies in van het recht gebruik te maken van de benaming en de grafische voorstelling van het voor de inrichting ingetrokken comfortniveau in elke communicatie of reclame betreffende de exploitatie van zijn logiesverstrekkende inrichting bestemd voor toeristen en derden.

§ 3. De Regering bepaalt de procedure voor de intrekking van het comfortniveau.

HOOFDSTUK 5. — *Beroepen*

Afdeling 1. — Beroepsprocedure

Art. 16. § 1. De exploitant kan een gemotiveerd beroep bij de Regering indienen tegen een beslissing tot weigering of intrekking van het comfortniveau, herziening van het comfortniveau of weigering om de gevraagde herziening van het comfortniveau toe te kennen.

De exploitant kan een aanvraag tot afwijking bij zijn beroep voegen. Hij kan ook vragen om door de beroepscommissie bedoeld in artikel 17 te worden gehoord.

§ 2. Het beroep is niet opschortend behalve wanneer het betrekking heeft op een beslissing tot intrekking of een beslissing tot herziening van een comfortniveau op initiatief van de door de Regering aangewezen ambtenaar. In dat geval wordt de beslissing opgeschort tot aan de beslissing van de Regering die zich uitspreekt over het beroep.

§ 3. De Regering spreekt zich uit over het beroep op basis van het advies van de beroepscommissie bedoeld in artikel 17. De Regering kan een comfortniveau toekennen op basis van dat advies.

§ 4. De Regering bepaalt de procedure van het beroep.

Afdeling 2. — Beroepscommissie

Art. 17. § 1. Er wordt een beroepscommissie opgericht die adviezen moet uitbrengen in het kader van de beroepsprocedures bedoeld in artikel 16 en in geval van een afwijkingsaanvraag bedoeld in artikel 11.

De Regering bepaalt de samenstelling en de werking van de in het eerste lid bedoelde beroepscommissie.

§ 2. De commissieleden hebben recht op een presentiegeld en op een vergoeding als compensatie voor verplaatsingskosten die zij gemaakt hebben voor hun opdracht. De Regering bepaalt het bedrag van het presentiegeld en van de vergoeding voor verplaatsingskosten, alsook de regels voor de herziening van deze bedragen.

§ 3. De Regering bepaalt de adviesaanvraagprocedure en de termijn waarbinnen de commissie haar advies geeft indien het buiten een beroepsprocedure wordt gevraagd.

HOOFDSTUK 6. — *Audit, controle, toezicht en sancties*

Afdeling 1. — Audit en controle

Art. 18. § 1. De Regering wijst de ambtenaren aan die in de artikel 6, eerste lid, bedoelde audit moeten uitvoeren.

Naast hun auditopdracht, moeten de in het eerste lid bedoelde ambtenaren, toezien op de naleving van de classificatiecriteria van het krachtens deze ordonnantie toegekende comfortniveau.

§ 2. Tijdens de uitvoering van hun opdrachten voeren de in paragraaf 1 bedoelde ambtenaren controles uit in de lokalen van de inrichting.

De ambtenaar licht de exploitant voorafgaandelijk in van de datum van het controlebezoek.

§ 3. De Regering bepaalt de procedure van de in artikel 6, eerste lid, bedoelde audit en de controleprocedure voor de naleving van de classificatiecriteria voor het toegekende comfortniveau.

Art. 19. § 1. Tijdens de uitvoering van hun opdrachten, mogen de in de artikel 18, § 1, bedoelde ambtenaren :

1° elke plaats betreden die aan hun controle onderworpen is, na voorafgaande waarschuwing aan de exploitant en onder voorbehoud van het verkrijgen van de voorafgaande toelating van de exploitant ;

2° de bewoonde plaatsen betreden onder voorbehoud van het verkrijgen van de voorafgaande schriftelijke toelating van de bewoner, met inbegrip van de toerist die er verblijft ;

3° faire des constatations en réalisant des images.

La réalisation d'images et les constatations, visées au 3°, se font moyennant le consentement préalable de l'exploitant et, le cas échéant, de l'habitant lorsqu'il s'agit d'un local habité.

Les fonctionnaires visés à l'article 18, § 1er, respectent le caractère confidentiel des informations dont ils prennent connaissance lors de l'exercice de leurs missions.

§ 2. Dans l'exercice de leurs missions, les fonctionnaires visés à l'article 18, § 1er, se font connaître à l'aide d'une carte de légitimation dont le contenu et la forme sont arrêtés par le Gouvernement.

Section 2. — Surveillance

Art. 20. § 1er. Sans préjudice des attributions de la police fédérale et locale, le Gouvernement désigne les fonctionnaires chargés de surveiller le respect des articles 8, 9, 14, 3° à 5°, ainsi que de rechercher et constater, par voie de procès-verbaux, les infractions à ces dispositions.

§ 2. Les fonctionnaires visés au paragraphe 1er peuvent :

1° donner des avertissements ;

2° fixer à l'exploitant un délai pour se mettre en règle ;

3° dresser des procès-verbaux.

Les procès-verbaux qu'ils établissent font foi jusqu'à preuve du contraire, pour autant qu'une copie en soit adressée à l'exploitant ainsi qu'au Gouvernement, dans les quinze jours de la constatation des infractions.

Le Gouvernement peut définir des règles générales de forme et de contenu applicables aux procès-verbaux.

Les constatations matérielles faites par les fonctionnaires visés au paragraphe 1er peuvent être utilisées par les fonctionnaires chargés de la surveillance et du contrôle du respect d'autres législations.

Art. 21. § 1er. Les fonctionnaires visés à l'article 20 peuvent, dans l'exercice de leurs missions, procéder à tout examen, contrôle et audition, et notamment :

1° interroger toute personne sur tout fait dont la connaissance est utile à l'exercice de leurs missions de surveillance et de contrôle ;

2° se faire produire, sans déplacement, tous les renseignements et documents, en ce compris les supports d'information qui contiennent les données nécessaires à l'exercice de leurs missions qu'ils jugent utiles ;

3° accéder à tout endroit soumis à leur contrôle, sous réserve d'avoir obtenu l'autorisation préalable et écrite de l'exploitant ;

4° accéder aux lieux habités sous réserve d'avoir obtenu l'autorisation préalable et écrite de l'habitant, en ce compris le touriste qui y séjourne ;

5° faire des constatations en réalisant des images, quel qu'en soit le support.

La réalisation d'images, les constatations et l'utilisation des images, visées au 5°, se font moyennant le consentement préalable de l'exploitant et, le cas échéant, de l'habitant lorsqu'il s'agit d'un local habité.

Les fonctionnaires visés à l'article 20 respectent le caractère confidentiel des informations dont ils prennent connaissance lors de l'exercice de leurs missions.

Lorsque l'exploitant ou le contrevenant s'oppose activement ou passivement au contrôle exercé par les fonctionnaires visés à l'article 20, un procès-verbal est dressé pour obstacle au contrôle.

§ 2. Dans l'exercice de leurs missions, les fonctionnaires visés à l'article 20 se font connaître à l'aide d'une carte de légitimation dont le contenu et la forme sont arrêtés par le Gouvernement.

3° vaststellingen doen en beelden maken.

De in 3°, bedoelde vaststellingen en beelden worden gedaan en gemaakt mits voorafgaande toestemming van de exploitant en, in voorkomend geval, de inwoner wanneer het om een bewoond lokaal gaat.

De in de artikelen 18, § 1, bedoelde ambtenaren leven het vertrouwelijke karakter na van de informatie waarvan zij kennis nemen tijdens de uitvoering van hun opdrachten.

§ 2. Tijdens de uitvoering van hun opdrachten, maken de in het artikel 18, § 1, bedoelde ambtenaren zich bekend door middel van een legitimatiekaart waarvan de inhoud en de vorm bepaald worden door de Regering.

Afdeling 2. — Toezicht

Art. 20. § 1. Onverminderd de bevoegdheid van de federale en lokale politie moeten de door de Regering aangewezen ambtenaren toezien op de naleving van de artikelen 8, 9, 14, 3° tot 5°, om, via processen-verbaal, de inbreuken op die verplichtingen op te sporen en vast te stellen.

§ 2. De in paragraaf 1 bedoelde ambtenaren kunnen :

1° verwittigingen geven ;

2° de exploitant een termijn opleggen om zich in orde te stellen;

3° processen-verbaal opmaken.

De processen-verbaal die ze opmaken gelden tot bewijs van het tegendeel, voor zover er binnen vijftien kalenderdagen na de vaststelling van de inbreuken een kopie van die processen-verbaal aan de overtreder en aan de Regering bezorgd wordt.

De Regering kan algemene regels eisen voor de vorm en de inhoud van de processen-verbaal.

De materiële vaststellingen die door de in paragraaf 1 bedoelde ambtenaren worden gedaan bij het opmaken van de processen-verbaal kunnen gebruikt worden door ambtenaren die toezien op de controle en de naleving van andere wetgevingen.

Art. 21. § 1. De in artikel 20 bedoelde ambtenaren kunnen, tijdens de uitvoering van hun opdrachten, overgaan tot eender welk onderzoek, controle en verhoor, met name :

1° eender wie ondervragen over om het even welk nuttig feit voor de uitoefening van hun toezicht- en controleopdrachten ;

2° zonder zich te verplaatsen, zich alle inlichtingen en documenten laten overleggen, met inbegrip van de informatiedragers die de voor de uitoefening van hun opdracht nodige gegevens bevatten die ze nuttig achten ;

3° elke plaats betreden die aan hun controle onderworpen is, onder voorbehoud van het verkrijgen van de voorafgaande schriftelijke toelating van de exploitant ;

4° de bewoonde plaatsen betreden onder voorbehoud van het verkrijgen van de voorafgaande schriftelijke toelating van de bewoner, met inbegrip van de toerist die er verblijft ;

5° vaststellingen op beeld vastleggen, ongeacht de drager.

De in 5° bedoelde vaststellingen, beelden en het gebruik van de beelden worden gedaan en gemaakt mits voorafgaande toestemming van de exploitant en, in voorkomend geval, de inwoner wanneer het om een bewoond lokaal gaat.

De in artikel 20 bedoelde ambtenaren leven het vertrouwelijke karakter na van de informatie waarvan zij kennis nemen tijdens de uitvoering van hun opdrachten.

Wanneer de exploitant of de overtreder zich actief of passief verzet tegen de door de in het artikel 20 bedoelde ambtenaren uitgevoerde controle, wordt een proces-verbaal opgemaakt voor verhindering van toezicht.

§ 2. Tijdens de uitvoering van hun opdrachten, maken de in artikel 20 bedoelde ambtenaren zich bekend door middel van een legitimatiekaart waarvan de inhoud en de vorm bepaald worden door de Regering.

Section 3. — Sanctions

Art. 22. § 1er. Une amende administrative de 10 à 4.000 euros peut être imposée à :

1° l'exploitant d'un établissement d'hébergement touristique classé en vertu de la présente ordonnance qui ne respecte pas les obligations visées aux articles 14, 3° à 5° ;

2° l'exploitant qui fait obstacle à la surveillance prévue à la section 2 du chapitre 6 ;

3° l'exploitant d'un établissement d'hébergement touristique classé en vertu de la présente ordonnance qui fait usage d'un logo de niveau de confort ne correspondant pas au niveau de confort octroyé ;

4° quiconque fait usage d'une représentation graphique susceptible de créer une confusion avec le logo du niveau de confort déterminé par le Gouvernement en vertu de la présente ordonnance ;

5° quiconque fait offre et publicité de son établissement d'hébergement touristique en laissant paraitre que son établissement est classé en vertu de la présente ordonnance sans disposer d'un certificat de classement valide tel que visé à l'article 7, § 1er.

§ 2. Les dispositions de l'ordonnance du 9 juillet 2015 portant des règles harmonisées relatives aux amendes administrative prévues par les législations en matière d'emploi et d'économie s'appliquent aux amendes administratives déterminées par le paragraphe 1er.

CHAPITRE 7. — *Dispositions transitoires et finales*

Art. 23. Le Gouvernement détermine les mesures transitoires relatives à l'entrée en vigueur de la présente ordonnance.

Art. 24. La présente ordonnance entre en vigueur à la date déterminée par le Gouvernement.

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 6 mars 2019.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, du Développement territorial, de la Politique de la ville, des Monuments et Sites, des Affaires étudiantes, du Tourisme, de la Fonction publique, de la Recherche scientifique et de la Propreté publique,

R. VERVOORT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, des Relations extérieures et de la Coopération au Développement,

G. VANHENGEL

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente,

D. GOSUIN

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics,

P. SMET

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de Vie, de l'Environnement et de l'Energie,

C. FREMAULT

Note

Documents du Parlement :
Session ordinaire 2017-2018
A-721/1 Projet d'ordonnance.
Session ordinaire 2018-2019
A-721/2 Rapport.
Compte rendu intégral :
Discussion et adoption : séance du vendredi 15 février 2019.

Afdeling 3. — Sancties

Art. 22. § 1. Een administratieve geldboete van 10 tot 4.000 euro kan opgelegd worden aan :

1° de exploitant van een krachtens deze ordonnantie geclassificeerd toeristisch logies die de in de artikelen 14, 3° tot 5° bedoelde verplichtingen niet naleeft ;

2° elke persoon die zich verzet tegen de controle waarin afdeling 2 van hoofdstuk 6 voorziet ;

3° de exploitant van een krachtens deze ordonnantie geclassificeerd toeristisch logies die het logo van een comfortniveau gebruikt dat niet overeenstemt met het toegekende comfortniveau ;

4° eender wie gebruik maakt van een grafische voorstelling die tot verwarring zou kunnen leiden met het logo van het krachtens deze ordonnantie door de Regering bepaalde comfortniveau ;

5° eender wie zijn toeristische logiesverstrekkende inrichting aanbiedt of er reclame voor voert en daarbij laat uitschijnen dat zijn inrichting geclassificeerd is krachtens deze ordonnantie zonder over een geldig classificatieattest te beschikken zoals bedoeld in artikel 7, § 1.

§ 2. De bepalingen van de ordonnantie van 9 juli 2015 houdende geharmoniseerde regels betreffende de administratieve geldboeten bepaald bij de wetgeving op het vlak van werkgelegenheid en economie zijn van toepassing op de administratieve geldboeten bepaald in paragraaf 1.

HOOFDSTUK 7. — *Overgangs- en slotbepalingen*

Art. 23. De Regering bepaalt de overgangsmaatregelen die moeten zorgen voor de inwerkingtreding van deze ordonnantie.

Art. 24. Deze ordonnantie treedt in werking op de door de Regering bepaalde datum.

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 6 maart 2019.

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Territoriale Ontwikkeling, Stedelijk Beleid, Monumenten en Landschappen, Studentenaangelegenheden, Toerisme, Openbaar Ambt, Wetenschappelijk Onderzoek en Openbare Netheid,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Externe Betrekkingen en Ontwikkelingssamenwerking,

G. VANHENGEL

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

D. GOSUIN

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken,

P. SMET

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,

C. FREMAULT

Nota

Documenten van het Parlement :
Gewone zitting 2017-2018
A-721/1 Ontwerp van ordonnantie.
Gewone zitting 2018-2019
A-721/2 Verslag.
Integraal verslag
Bespreking en aanneming : vergadering van vrijdag 15 februari 2019.

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C − 2019/11155]

Police Fédérale. — Commissionnement dans une fonction supérieure (fonction à mandat)

Par décision du Commissaire général du 4 mars 2019, Mme la première conseillère Dominique VAN RYCKEGHEM est commissionnée, à partir du 1er avril 2019, dans la fonction supérieure de directeur général de la direction générale de la gestion des ressources et de l'information de la Police Fédérale.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C − 2019/11155]

Federale Politie. — Aanstelling in een hoger ambt (mandaatfunctie)

Bij beslissing van de Commissaris-generaal van 4 maart 2019 wordt Mevr. eerste adviseur Dominique VAN RYCKEGHEM, met ingang van 1 april 2019, aangesteld in het hoger ambt van directeur-generaal van de algemene directie van het middelenbeheer en de informatie van de Federale Politie.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2019/201192]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Personnel. — Démission honorable d'un conseiller général médecin inspecteur au Service des indemnités

Par arrêté royal du 22 février 2019, démission honorable de ses fonctions de conseiller général médecin inspecteur au Service des indemnités de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, est accordée à partir du 1er mars 2019 au docteur TOELEN Roger.

Le docteur TOELEN Roger est autorisé à faire valoir ses droits à la pension dans le cadre de la loi du 28 avril 1958 relative à la pension des membres du personnel de certains organismes d'intérêt public et de leurs ayants droit, et de la loi du 15 mai 1984 portant mesures d'harmonisation dans les régimes de pensions.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2019/201192]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Personeel. — Eervol ontslag van een adviseur-generaal arts-inspecteur bij de Dienst voor uitkeringen

Bij koninklijk besluit van 22 februari 2019, wordt met ingang van 1 maart 2019, aan dokter TOELEN Roger, eervol ontslag verleend uit zijn ambt van adviseur-generaal arts-inspecteur bij de Dienst voor uitkeringen van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering.

Dokter TOELEN Roger wordt ertoe gemachtigd zijn pensioenaanspraken te laten gelden in het raam van de wet van 28 april 1958 betreffende het pensioen van de personeelsleden van sommige instellingen van openbaar nut en van hun rechthebbenden, en van de wet van 15 mei 1984 houdende maatregelen tot harmonisering in de pensioenregeling.

Het is hem vergund de eretitel van zijn ambt te voeren.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2019/201191]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service du contrôle administratif. — Nomination d'un attaché inspecteur social dans la classe A1

Par arrêté royal du 27 février 2019, Mme TRIPPAERS Veerle, est nommée en qualité d'attaché inspecteur social dans la classe A1 auprès du Service du contrôle administratif à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité à partir du 1er janvier 2019 avec date de prise de rang le 1er janvier 2018 (cadre linguistique néerlandais).

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 BRUXELLES), sous pli recommandé à la poste.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2019/201191]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Dienst voor administratieve controle. — Benoeming van een attaché sociaal inspecteur in de klasse A1

Bij koninklijk besluit van 27 februari 2019, wordt mevrouw TRIPPAERS Veerle met ingang van 1 januari 2019 met datum van ranginneming op 1 januari 2018 benoemd tot attaché sociaal inspecteur in de klasse A1 bij de Dienst voor administratieve controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (Nederlands taalkader).

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 BRUSSEL) te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2019/201221]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service d'évaluation et de contrôle médicaux. — Personnel. — Nomination d'un attaché médecin-inspecteur dans la classe A2

Par arrêté royal du 1er mars 2019, Mme MARCHANT Ginette, est nommée en qualité d'attaché médecin-inspecteur dans la classe A2 auprès du Service d'évaluation et de contrôle médicaux de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, à partir du 1er janvier 2019 avec date de prise de rang le 1er janvier 2018 (rôle linguistique français).

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2019/201221]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekernig. — Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. — Personeel. — Benoeming van een attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2

Bij koninklijk besluit van 1 maart 2019, wordt Mevr. MARCHANT Ginette, met ingang van 1 januari 2019 met datum van ranginneming op 1 januari 2018 benoemd tot attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2 bij de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (Franse taalrol).

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse: rue de la Science 33, 1040 Bruxelles) sous pli recommandé à la poste.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 BRUSSEL) te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2019/201222]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service d'évaluation et de contrôle médicaux. — Personnel. — Nomination d'un attaché médecin-inspecteur dans la classe A2

Par arrêté royal du 1er mars 2019, M. TASSIGNON Michel, est nommé en qualité d'attaché médecin-inspecteur dans la classe A2 auprès du Service d'évaluation et de contrôle médicaux de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, à partir du 1er janvier 2019 avec date de prise de rang le 1er janvier 2018 (rôle linguistique français).

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse: rue de la Science 33, 1040 Bruxelles) sous pli recommandé à la poste.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2019/201222]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. — Personeel. — Benoeming van een attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2

Bij koninklijk besluit van 1 maart 2019, wordt de heer TASSIGNON Michel, met ingang van 1 januari 2019 met datum van ranginneming op 1 januari 2018 benoemd tot attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2 bij de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (Franse taalrol).

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 BRUSSEL) te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2019/201223]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Service d'évaluation et de contrôle médicaux. — Personnel. — Nomination d'un attaché médecin-inspecteur dans la classe A2

Par arrêté royal du 1er mars 2019, M. BONTEMS Anthony, est nommé en qualité d'attaché médecin-inspecteur dans la classe A2 auprès du Service d'évaluation et de contrôle médicaux de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, à partir du 1er janvier 2019 avec date de prise de rang le 1er janvier 2018 (rôle linguistique français).

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse: rue de la Science 33, 1040 Bruxelles) sous pli recommandé à la poste.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2019/201223]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. — Personeel. — Benoeming van een attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2

Bij koninklijk besluit van 1 maart 2019, wordt de heer BONTEMS Anthony, met ingang van 1 januari 2019 met datum van ranginneming op 1 januari 2018 benoemd tot attaché geneesheer-inspecteur in de klasse A2 bij de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (Franse taalrol).

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 BRUSSEL) te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2019/200997]

14 DECEMBRE 2018. — Arrêté ministériel portant désignation du fonctionnaire désigné par le Ministre des Affaires sociales au sein de la Commission Maribel social

La Ministre des Affaires sociales,

Vu la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, l'article 35, § 5, remplacé par la loi du 22 décembre 2003 et modifié en dernier lieu par la loi du 10 juillet 2016;

Vu l'arrêté royal du 18 juillet 2002 portant des mesures visant à promouvoir l'emploi dans le secteur non marchand, l'article 20, § 2, inséré par l'arrêté royal du 1er septembre 2006;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2019/200997]

14 DECEMBER 2018. — Ministerieel besluit houdende benoeming van de ambtenaar aangesteld door de Minister van Sociale Zaken in de Commissie Sociale Maribel

De Minister van Sociale Zaken,

Gelet op de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, artikel 35, § 5, vervangen bij de wet van 22 december 2003 en laatstelijk gewijzigd bij de wet van 10 juli 2016;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 juli 2002 houdende maatregelen met het oog op de bevordering van de tewerkstelling in de non-profit sector, artikel 20, § 2, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 1 september 2006;

Vu l'arrêté ministériel du 25 septembre 2006 portant désignation du fonctionnaire désigné par le Ministre des Affaires sociales au sein de la Commission Maribel social;

Arrête :

Article 1er. M. Marc Hubin, conseiller général au sein du SPF Sécurité sociale, est désigné par la Ministre des Affaires sociales pour siéger au sein de la Commission Maribel social visée à l'article 20, § 2, de l'arrêté royal du 18 juillet 2002 portant des mesures visant à promouvoir l'emploi dans le secteur non marchand.

Art. 2. M. Bart Ketels, attaché au sein du SPF Sécurité sociale, est désigné par la Ministre des Affaires sociales en tant que membre suppléant au sein de la Commission Maribel social visée à l'article 20, § 2, de l'arrêté royal du 18 juillet 2002 portant des mesures visant à promouvoir l'emploi dans le secteur non marchand.

Art. 3. L'arrêté ministériel du 25 septembre 2006 portant désignation du fonctionnaire désigné par le Ministre des Affaires sociales au sein de la Commission Maribel social, est abrogé.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 14 décembre 2018.

M. DE BLOCK

Gelet op het ministerieel besluit van 25 september 2006 houdende benoeming van de ambtenaar aangesteld door de Minister van Sociale Zaken in de Commissie Sociale Maribel;

Besluit :

Artikel 1. De heer Marc Hubin, adviseur-generaal bij de FOD Sociale Zekerheid, wordt door de Minister van Sociale Zaken aangesteld om te zetelen in de Commissie Sociale Maribel bedoeld in artikel 20, § 2 van het koninklijk besluit van 18 juli 2002 houdende maatregelen met het oog op de bevordering van de tewerkstelling in de non-profit sector.

Art. 2. De heer Bart Ketels, attaché bij de FOD Sociale Zekerheid, wordt door de Minister van Sociale Zaken aangesteld als plaatsvervangend lid in de Commissie Sociale Maribel bedoeld in artikel 20, § 2 van het koninklijk besluit van 18 juli 2002 houdende maatregelen met het oog op de bevordering van de tewerkstelling in de non-profit sector.

Art. 3. Het ministerieel besluit van 25 september 2006 houdende benoeming van de ambtenaar aangesteld door de Minister van Sociale Zaken in de Commissie Sociale Maribel, wordt opgeheven.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 14 december 2018.

M. DE BLOCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C − 2019/40663]

1er MARS 2019. — Arrêté royal portant homologation et abrogation d'homologation de normes belges élaborées par le Bureau de Normalisation (NBN)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code de droit économique, l'article VIII.16, 5°;

Vu l'arrêté royal du 25 octobre 2004 relatif aux modalités d'exécution des programmes de normalisation ainsi qu'à l'homologation ou l'enregistrement des normes;

Sur la proposition du Ministre de l'Economie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Les normes belges mentionnées ci-après sont homologuées :

1° NBN B 25-002-1:2019

Menuiserie extérieure - Partie 1: Prescription des performances générales – Fenêtres et façades rideaux ;

2° NBN T 52-707:2019

Produits pétroliers - Pétrole lampant – Spécifications.

Art. 2. Les normes mentionnées à l'article 1er peuvent être consultées gratuitement sur place au Bureau de Normalisation, rue Joseph II 40/6 à 1000 Bruxelles. Elles peuvent également être achetées auprès du Bureau de Normalisation (shop.nbn.be; tél : +32 2 738 01 11).

Art. 3. Les homologations suivantes sont abrogées :

1° NBN B 25-002-1:2009

1e édition, homologuée par l'arrêté royal du 10 novembre 2009;

2° NBN T 52-707:2015

3e édition, homologuée par l'arrêté royal du 29 mai 2015;

3° NBN T 52-708:2015

1e édition, homologuée par l'arrêté royal du 29 mai 2015.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C − 2019/40663]

1 MAART 2019. — Koninklijk besluit houdende bekrachtiging en opheffing van de bekrachtiging van Belgische normen uitgewerkt door het Bureau voor Normalisatie (NBN)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van economisch recht, artikel VIII.16, 5°;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 oktober 2004 betreffende de uitvoeringsmodaliteiten van de normalisatieprogramma's evenals de bekrachtiging of registratie van normen;

Op de voordracht van de Minister van Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De hierna vermelde Belgische normen worden bekrachtigd:

1° NBN B 25-002-1:2019

Buitenschrijnwerk - Deel 1: Voorschrift van algemene prestaties – Vensters en vliesgevels;

2° NBN T 52-707:2019

Aardolieproducten - Lampolie – Specificaties.

Art. 2. De in het artikel 1 vermelde normen kunnen gratis ter plaatse geraadpleegd worden bij het Bureau voor Normalisatie, Jozef II-straat 40/6 te 1000 Brussel. Ze kunnen eveneens gekocht worden bij het Bureau voor Normalisatie (shop.nbn.be; tel: +32 2 738 01 11).

Art. 3. De volgende bekrachtigingen worden opgeheven:

1° NBN B 25-002-1:2009

1e uitgave, bekrachtigd bij koninklijk besluit van 10 november 2009;

2° NBN T 52-707:2015

3e uitgave, bekrachtigd bij koninklijk besluit van 29 mei 2015;

3° NBN T 52-708:2015

1e uitgave, bekrachtigd bij koninklijk besluit van 29 mei 2015.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 5. Le ministre ayant l'Économie dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1er mars 2019.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,
K. PEETERS

Art. 4. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 5. De minister bevoegd voor Economie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 maart 2019.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Economie,
K. PEETERS

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C − 2019/11138]

16 JANVIER 2019. — Arrêté ministériel relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine dénommés « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » sis sur le territoire de la commune d'Etalle

Le Ministre de l'Environnement,

Vu le Livre II du Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau, les articles D.172 à D.174, modifiés par les décrets du 31 mai 2007 et du 7 novembre 2007;

Vu la partie règlementaire du Livre II du Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau, notamment les articles R.155, § 1er, R.156, § 1er, R.161, § 2, R.162, R.164, § 2, et R.165 à R.167 R.169, modifiés en dernier lieu par arrêté du Gouvernement wallon du 22 septembre 2016;

Vu la lettre recommandée à la poste du 13 août 2018 de l'inspecteur général du Département de l'Environnement et de l'Eau de la Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement du Service public de Wallonie accusant réception du dossier complet à Nestlé Waters Benelux;

Vu le programme d'actions proposé par l'exploitant en date du 10 décembre 2014;

Vu la dépêche ministérielle du 13 août 2018 adressant au collège communal d'Etalle le projet de délimitation des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » sis sur le territoire de la commune d'Etalle pour l'ouverture de l'enquête publique requise;

Vu le procès-verbal de la séance de clôture de l'enquête publique qui s'est déroulée du 28 août 2018 au 28 septembre 2018 sur le territoire de la commune d'Etalle, duquel il résulte que la demande n'a rencontré aucune opposition ou observation;

Vu l'avis motivé du collège communal d'Etalle, rendu en date du 4 octobre 2018;

Considérant que le projet de délimitation des zones de prévention concerne des prises d'eau souterraine en nappe libre;

Considérant la nécessité d'adapter ou de préciser certaines mesures générales de protection en fonction des situations spécifiques rencontrées dans les zones de prévention;

Considérant que l'obligation de respecter la mesure de protection visée à l'article R166 §2 peut être dispensée dans la zone de prévention rapprochée des ouvrages de prise d'eau « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » compte tenu que le risque de dégradation des eaux souterraines lié à une telle dispense est négligeable tout comme le bénéfice environnemental qui serait escompté de la réalisation de cette mesure, que les conséquences financières de cette imposition sont disproportionnées par rapport au bénéfice environnemental attendu,

Arrête :

Article 1er. Les zones de prévention rapprochée et éloignée en vue de protéger les ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable définis ci-après, sont établies dans les limites fixées à l'article 2 du présent arrêté.

Commune	Nom de l'ouvrage	Code ouvrage	Parcelle cadastrée ou l'ayant été		
Etalle	Fond de la Volette	71/2/2/003	div. 2	sect. C	n° 2553 M
Etalle	Gros Ruisseau 1 et 2	71/2/3/010	div. 2	sect. C	n° 2553 P
Etalle	Gros Ruisseau 3 et 4	71/2/3/006	div. 2	sect. C	n° 2553 P
Etalle	Gros Ruisseau 5	71/2/3/004	div. 2	sect. C	n° 2553 P
Etalle	Hosseumont 1	71/2/3/005	div. 1	sect. C	n° 2567F
Etalle	Hosseumont 2	71/2/3/003	div. 1	sect. C	n° 2567F
Etalle	Haie de Han 1	71/2/3/011	div. 1	sect. C	n° 2569E
Etalle	Haie de Han 3	71/3/1/003	div. 1	sect. C	n° 2569E

Art. 2. § 1er. Les zones de prévention rapprochée (zones IIa) des ouvrages de prise d'eau sont délimitées par les périmètres tracés sur les plans intitulés : « Plan 1 de 4 à Plan 4 de 4 » consultables à l'Administration.

Cette délimitation est établie conformément à l'article R.156 §1er, alinéas 1 et 2 du Code de l'Eau, sur base de la distance forfaitaire.

§ 2. La zone de prévention éloignée (zone IIb) commune aux ouvrages de prise d'eau est délimitée les périmètres tracés sur les plans intitulés : « Plan 1 de 4 à Plan 4 de 4 » consultables à l'Administration.

Cette délimitation est établie conformément à l'article R.156, § 1er, alinéas 1er et 4, du Code de l'Eau, sur base de la distances forfaitaire et du bassin d'alimentation présumé des prises d'eau.

§ 3. Le tracé des zones de prévention rapprochée et éloignée est présenté sur l'extrait de carte de l'annexe I du présent arrêté.

Art. 3. § 1er. Sans préjudice des dispositions prévues aux articles R.165 à R.167 du Code de l'Eau, les mesures de protection complémentaires suivantes sont prescrites en limite des zones de prévention rapprochée des ouvrages de prise d'eau dénommés « Hosseumont 1 et 2 » et « Haie de Han 1 »: l'installation d'une barrière limitant l'accès au chemin forestier traversant la zone.

§ 2. L'obligation de respecter la mesure de protection suivante est dispensée dans la zone de prévention rapprochée des ouvrages de prise d'eau « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » : les chemins forestiers traversant les zones ne doivent pas être rendus étanches, leur accès à des véhicules motorisés doit être limité au strict minimum.

§ 3. Les délais maximum endéans lesquels les mesures prescrites aux paragraphes précédents doivent être prises sont fixés dans le tableau de l'annexe II du présent arrêté. Ils commencent à courir dès l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 4. Les actions à mener dans les zones de prévention rapprochée et éloignée délimitées à l'article 2, sont synthétisées dans le tableau de l'annexe III du présent arrêté. Y sont fixés les délais maximum endéans lesquels ces actions doivent être menées. Ils commencent à courir dès l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 5. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 6. L'Administration est chargée de transmettre un exemplaire du présent arrêté :

— à l'exploitant des prises d'eau;

— à l'Administration communale d'Etalle

— à la Direction générale opérationnelle Aménagement du Territoire, Logement, Patrimoine et Energie du Service public de Wallonie, Direction d'Arlon.

Namur, le 16 janvier 2019.

C. DI ANTONIO

ANNEXE I

Tracé des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau concernés. NB : Les plans de détail sont consultables à l'Administration.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 janvier 2019 relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine dénommés « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » sis sur le territoire de la commune d'Etalle.

Namur, le 16 janvier 2019

C. DI ANTONIO

ANNEXE II

Actions et délais maximum visés à l'article 3.

OBJET	**ZONE IIa**	**ZONE IIb**
	délais	délais
Barrières	2 ans	

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 janvier 2019 relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine dénommés « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » sis sur le territoire de la commune d'Etalle.

Namur, le 16 janvier 2019

C. DI ANTONIO

ANNEXE III

Actions et délais maximum visés à l'article 4.

OBJET		ZONE IIa Délais	ZONE IIb Délais
Panneaux	R167 §3		1 an

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 janvier 2019 relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine dénommés « Fond de la Volette », « Gros Ruisseau 1, 2, 3, 4 et 5 », « Hosseumonts 1 et 2 » et « Haie de Han 1 et 3 » sis sur le territoire de la commune d'Etalle.

Namur, le 16 janvier 2019

C. DI ANTONIO

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201079]

Pouvoirs locaux

METTET. — Un arrêté ministériel du 2 octobre 2018 réforme les modifications budgétaires n° 3 pour l'exercice 2018 de la commune de Mettet votées en séance du conseil communal en date du 30 août 2018.

NAMUR. — Un arrêté ministériel du 17 septembre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la régie foncière de Namur arrêtés en séance du conseil communal en date du 28 juin 2018.

NAMUR. — Un arrêté ministériel du 9 octobre 2018 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2018 de la régie foncière de Namur votées en séance du conseil communal en date du 6 septembre 2018.

ORP-JAUCHE. — Un arrêté ministériel du 19 septembre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la commune d'Orp-Jauche arrêtés en séance du conseil communal en date du 26 juin 2018.

OTTIGNIES-LOUVAIN-LA-NEUVE. — Un arrêté ministériel du 17 septembre 2018 approuve la délibération du 26 juin 2018 par laquelle le conseil communal de la ville d'Ottignies-Louvain-La-Neuve décide d'approuver la modification de l'annexe VII du règlement de travail, charte relative à la mise en œuvre et l'utilisation du système de vidéosurveillance.

PALISEUL. — Un arrêté ministériel du 11 octobre 2018 approuve les délibérations du 12 septembre 2018 par lesquelles le conseil communal de Paliseul établit, pour les exercices 2019 à 2025, les règlements suivants :

- redevance relative à la location du chapiteau communal;
- redevance relative aux extensions des réseaux d'égouttage;
- redevance relative aux concessions de sépultures dans les cimetières communaux;
- redevance relative au prêt de livres, de jeux, CD ou DVD, à l'utilisation d'internet à la bibliothèque/ludothèque communale et une redevance relative au droit d'emprunt;
- redevance communale sur les travaux d'exhumation de restes mortels exécutés par la commune;
- redevance communale relative aux frais scolaires obligatoires dans les écoles de l'entité;
- redevance pour couvrir les frais d'entrée à la piscine lors des cours de natation dans le cadre scolaire;
- redevance communale pour l'enlèvement et la conservation des véhicules saisis par la police ou déplacés par mesure de police;
- redevance pour les travaux réalisés par la commune à charge d'un particulier, ou par l'auteur de dégradation de biens communaux;
- redevance communale due pour le stationnement de véhicules à moteur, leurs remorques ou éléments sur la voie publique ou sur les lieux assimilés à la voie publique;
- redevance communale sur les frais d'intervention pour la capture et la garde des chiens errants par l'administration communale;
- redevance relative à l'accueil en stage d'été de la Halte-garderie;
- redevance sur l'accueil des enfants de 0 à 6 ans au sein de la crèche communale;
- redevance relative à l'accueil de la Halte-garderie;
- redevance relative à l'organisation des voyages scolaires pour le(s) enfant(s) inscrit(s) en 5ème et 6ème primaire dans les écoles communales de l'entité;
- redevance relative à la fourniture de repas chauds dans les écoles communales et libres de l'entité;
- redevance communale spécifique à l'enlèvement des déchets ménagers et déchets ménagers assimilés effectués dans le cadre du service;
- redevance relative au ramassage des déchets triés au domicile des personnes ne pouvant se rendre au recyparc;
- redevance communale sur la vente de sacs biodégradables et de sacs-amiante;
- redevance communale sur la mise à disposition de barrières Nadar;
- redevance relative aux inscriptions aux sessions de « Je cours Pour Ma Forme »;
- redevance communale sur le droit de location de la salle de Sauvian;
- redevance pour les droits d'emplacement dans les halles de Paliseul pour les brocantes;
- redevance communale sur les droits d'emplacement dans les halles de Paliseul et l'occupation des bureaux situés à côtés des halles;

- redevance pour la location de containers aux camps de vacances;
- redevance communale sur la location de la salle communale de Merny;
- redevance communale pour l'utilisation du minibus;
- redevance sur le placement de panneaux d'interdiction de stationner par les services communaux lors d'un déménagement ou de travaux immobiliers;
- redevance communale sur la location des halls sportifs;
- redevance pour l'utilisation privative du domaine public communal;
- redevance communale relative à la délivrance, par l'Administration communale, de documents ou renseignements administratifs;
- redevance communale sur la délivrance de cartes d'identité;
- redevance communale pour la délivrance de renseignements administratifs urbanistiques selon l'article D.IV.99 du CoDT;
- redevance communale pour couvrir les frais administratifs liés au traitement des dossiers relatifs à la délivrance, au refus, à la modification de permis ou de certificats relatifs aux dispositions du CoDT et du Code du logement;
- redevance sur la délivrance, par l'Administration communale, d'adresses de personnes physiques;
- redevance communale pour couvrir les frais administratifs liés au traitement des demandes d'autorisation d'activité en application du décret du 11 mars 1999 relatif aux permis d'environnement;
- redevance communale sur les demandes d'autorisation d'implantation commerciale en application du décret du 5 février 2015 relatif aux implantations commerciales;
- redevance relative aux travaux de raccordement aux égouts en zone d'épuration collective;
- redevance relative à la vérification des implantations de toutes nouvelles constructions, en ce compris l'extension de l'emprise au sol de constructions existantes et l'établissement du procès-verbal y afférent dans le cadre de l'article D.IV.72 du CoDT.

PERWEZ. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2018 approuve les modifications budgétaires n° 2 pour l'exercice 2018 de la commune de Perwez votées en séance du conseil communal en date du 24 juillet 2018.

PHILIPPEVILLE. — Un arrêté ministériel du 10 septembre 2018 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2018 de la ville de Philippeville votées en séance du conseil communal en date du 27 juin 2018.

PHILIPPEVILLE. — Un arrêté ministériel du 24 septembre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la ville de Philippeville arrêtés en séance du conseil communal en date du 28 mai 2018.

RAMILLIES. — Un arrêté ministériel du 4 octobre 2018 réforme les modifications budgétaires n° 3 pour l'exercice 2018 de la commune de Ramillies votées en séance du conseil communal en date du 7 septembre 2018.

RIXENSART. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2018 approuve la délibération du 4 juillet 2018 par laquelle le conseil communal de la commune de Rixensart décide d'arrêter l'annexe au statut pécuniaire du personnel relative aux conditions d'engagement, de recrutement et de promotion du personnel communal, à l'exception des articles 35, 51.2 et 52.2.

RIXENSART. — Un arrêté ministériel du 12 septembre 2018 approuve la délibération du 4 juillet 2018 par laquelle le conseil communal de Rixensart décide de modifier son statut administratif.

RIXENSART. — Un arrêté ministériel du 12 septembre 2018 approuve la délibération du conseil communal du 4 juillet 2018 qui institue un nouveau règlement de travail applicable à l'ensemble du personnel communal de Rixensart.

ROCHEFORT. — Un arrêté ministériel du 24 septembre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la ville de Rochefort arrêtés en séance du conseil communal en date du 5 juillet 2018.

SAMBREVILLE. — Un arrêté ministériel du 8 octobre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2018 de la Régie communale de Sambreville arrêtés en séance du conseil communal en date du 27 août 2018.

SAMBREVILLE. — Un arrêté ministériel du 8 octobre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la Régie communale de propreté de Sambreville arrêtés en séance du conseil communal en date du 27 août 2018.

SOMBREFFE. — Un arrêté ministériel du 24 septembre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la commune de Sombreffe arrêtés en séance du conseil communal en date du 16 juillet 2018.

SOMBREFFE. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2018 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2018 de la commune de Sombreffe votées en séance du conseil communal en date du 16 juillet 2018.

TELLIN. — Un arrêté ministériel du 17 octobre 2018 approuve la délibération du 18 septembre 2018 par laquelle le conseil communal de Tellin établit, à dater de ce jour et pour l'exercice 2019, une redevance communale pour une demande de changement de prénom.

TINTIGNY. — Un arrêté ministériel du 9 octobre 2018 réforme les modifications budgétaires n° 2 pour l'exercice 2018 de la commune de Tintigny votées en séance du conseil communal en date du 3 septembre 2018.

VILLERS-LA-VILLE. — Un arrêté ministériel du 20 septembre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la commune de Villers-la-Ville arrêtés en séance du conseil communal en date du 8 août 2018.

VILLERS-LA-VILLE. — Un arrêté ministériel du 14 septembre 2018 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2018 de la commune de Villers-la-Ville votées en séance du conseil communal en date du 8 août 2018.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2018 n'approuve pas la délibération du 27 juin 2018 par laquelle le conseil communal de Viroinval décide d'octroyer une allocation pour travaux dangereux, insalubres ou incommodes.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 24 septembre 2018 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2017 de la commune de Viroinval arrêtés en séance du conseil communal en date du 27 juin 2018.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 25 septembre 2018 réforme les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2018 de la commune de Viroinval votées en séance du conseil communal en date du 27 juin 2018.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 2 octobre 2018 approuve la délibération du 3 septembre 2018 par laquelle le conseil communal de Viroinval décide d'octroyer aux membres du service travaux l'allocation pour travaux dangereux, insalubres ou incommodes.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 4 octobre 2018 approuve la délibération du 3 septembre 2018 par laquelle le conseil communal de Viroinval décide d'arrêter son règlement de travail applicable à l'ensemble du personnel communal, à l'exception, des points *d)* et *e)* visés à l'article 13 dudit règlement.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 4 octobre 2018 approuve la délibération du 3 septembre 2018 par laquelle le conseil communal de Viroinval décide de modifier le statut administratif applicable au personnel statutaire.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 4 octobre 2018 approuve la délibération du 3 septembre 2018 par laquelle le conseil communal de Viroinval décide de modifier le règlement administratif applicable aux agents contractuels et contractuels subventionnés, à l'exception des dispositions relatives à la suspension reprises aux articles 85, 86 et 89 du chapitre VII - Régime disciplinaire.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 12 octobre 2018 approuve la délibération du 3 septembre 2018 par laquelle le conseil communal de Viroinval décide de modifier son statut pécuniaire.

VIROINVAL. — Un arrêté ministériel du 12 octobre 2018 approuve la délibération du 3 septembre 2018 par laquelle le conseil communal de Viroinval décide de modifier les dispositions pécuniaires applicable au personnel contractuel et contractuel subventionné.

VRESSE-SUR-SEMOIS. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2018 réforme les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2018 de la commune de Vresse-sur-Semois votées en séance du conseil communal en date du 5 juillet 2018.

VRESSE-SUR-SEMOIS. — Un arrêté ministériel du 17 octobre 2018 approuve les délibérations du 12 septembre 2018 par lesquelles le conseil communal de Vresse-sur-Semois établit, pour l'exercice 2019, les règlements suivants :

- taxe communale annuelle de séjour à charge des personnes qui, au 1er juillet de l'exercice d'imposition, donnent en location des chambres garnies dans des maisons, villas, chalets pension de famille, appartements, dont l'état est compatible avec la destination de logements, hôtels ou autres établissements à des personnes non inscrites au registre de la population comme domiciliées ou résidant dans la commune ainsi que des gîtes ruraux, gîtes à la ferme, meublés de tourisme et chambre d'hôtes visés par le Code wallon du Tourisme,

- taxe communale directe et annuelle sur les secondes résidences;

- taxe annuelle sur les terrains de camping ou caravaning, aménagés et établis sur le territoire de la commune, à charge des exploitants de ces terrains de camping ou de caravaning;

- taxe communale sur les immeubles bâtis inoccupés;

- taxe communale sur l'inhumation, la dispersion des cendres ou le placement en columbarium;

- taxe communale annuelle sur les embarcations mises à l'eau dans un but commercial par des personnes, organismes qui procèdent à l'embarquement ou débarquement de personnes pour naviguer sur la Semois dans les limites du territoire de la commune de Vresse-sur-Semois;

- taxe communale sur la délivrance, par l'administration communale, de tous documents administratifs quelconques.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201122]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Phèdre, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL Phèdre, le 14 décembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SPRL Phèdre, sise route de Bavay 65-67, à 7080 Frameries (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : BE0511976589), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-21.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le collecteur et transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9, du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le collecteur et transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le collecteur et transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le collecteur et transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le collecteur et transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le collecteur et transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le collecteur et transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le collecteur et transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au collecteur et transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du collecteur et transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le collecteur et transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201123]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Travapac, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL Travapac, le 3 décembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SPRL Travapac, sise rue des Quatre-Chemins 43, à 6230 Pont-à-Celles (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : BE0471467807), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-22.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le collecteur et transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9, du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le collecteur et transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le collecteur et transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le collecteur et transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le collecteur et transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le collecteur et transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le collecteur et transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le collecteur et transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au collecteur et transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du collecteur et transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le collecteur et transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201124]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SCRL Idea, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SCRL Idea, le 3 décembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SCRL Idea, sise rue de Nimy 53, à 7000 Mons (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : BE0201105843), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-23.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. § 1er. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le collecteur et transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

§ 2. La collecte de textiles usagés en porte-à-porte ou par le biais de points d'apports volontaires autres que les parcs à conteneurs est subordonnée à la conclusion préalable d'une convention entre le collecteur et la commune sur le territoire de laquelle la collecte est opérée.

La convention comporte au minimum les dispositions figurant en annexe à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux. Le collecteur adresse un exemplaire signé de la convention au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion des Déchets.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9, du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le collecteur et transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le collecteur et transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le collecteur et transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le collecteur et transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le collecteur et transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le collecteur et transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le collecteur et transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au collecteur et transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du collecteur et transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le collecteur et transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201125]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Lamesch Exploitation, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA Lamesch Exploitation, le 15 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SA Lamesch Exploitation, sise Zone Industrielle Wolser 2, 12 bte 75, à L-3201 Bettembourg (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : LU13778816), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-24.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. § 1er. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le collecteur et transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

§ 2. La collecte de textiles usagés en porte-à-porte ou par le biais de points d'apports volontaires autres que les parcs à conteneurs est subordonnée à la conclusion préalable d'une convention entre le collecteur et la commune sur le territoire de laquelle la collecte est opérée.

La convention comporte au minimum les dispositions figurant en annexe à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux. Le collecteur adresse un exemplaire signé de la convention au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion des Déchets.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9, du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le collecteur et transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le collecteur et transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le collecteur et transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le collecteur et transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le collecteur et transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le collecteur et transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le collecteur et transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au collecteur et transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du collecteur et transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le collecteur et transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201126]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Cogetrina, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA Cogetrina, le 27 novembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SA Cogetrina, sise rue de la Terre à Briques 18, à 7522 Marquain (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : BE0402490018), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-25.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. § 1er. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le collecteur et transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

§ 2. La collecte de textiles usagés en porte-à-porte ou par le biais de points d'apports volontaires autres que les parcs à conteneurs est subordonnée à la conclusion préalable d'une convention entre le collecteur et la commune sur le territoire de laquelle la collecte est opérée.

La convention comporte au minimum les dispositions figurant en annexe à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux. Le collecteur adresse un exemplaire signé de la convention au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion des Déchets.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'Article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le collecteur et transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le collecteur et transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le collecteur et transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le collecteur et transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le collecteur et transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er. du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le collecteur et transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le collecteur et transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au collecteur et transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du collecteur et transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le collecteur et transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201127]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Mateuz Zyznarski, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Mateuz Zyznarski, le 24 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. M. Mateuz Zyznarski, Wioska 58*a*, à PL-64-308 Jablonna (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : PL9950067986), est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-26.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201128]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de Mme Malgorzata Kruczek, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par Mme Malgorzata Kruczek, le 13 décembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. Mme Malgorzata Kruczek, ul. Tadeusza Kosciuszki 49/2, à PL-58-320 Walim (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : PL8861935676), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-27.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9, du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201130]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de Mme Olga Wernerowska, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par Mme Olga Wernerowska, le 13 décembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. Mme Olga Wernerowska, ul. Dolina Drwecy 4, à PL-87-162 Lubicz Gorny (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : PL7712466773), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-28.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201131]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Ryszard Halakuc, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt nº 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Ryszard Halakuc, le 19 décembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. M. Ryszard Halakuc, Pawliczka 25/15, à PL-41-800 Zabrze (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : PL6481801164), est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-29.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201133]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Wojciech Greficz, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Wojciech Greficz, le 14 décembre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. M. Wojciech Greficz, ul. Kaliska 57A, à PL-62-541 Budzislaw Koscielny (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : PL6652815903), est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-16-30.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 16 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201172]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Cargo Hungaria, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT Cargo Hungaria, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT Cargo Hungaria, sise HRSZ 349, à HU-1239 Budapest (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143443), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-01.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201174]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Return Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT Return Transport, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT Return Transport, sise HRSZ 035/2, à HU-1237 Budapest (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143292), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-02.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201175]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Mojo Trans, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt nº 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT Mojo Trans, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT Mojo Trans, sise Nagykorosi 349, à HU-1237 Budapest (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143481), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-03.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201176]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Szala Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT Szala Transport, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT Szala Transport, sise Nagykorosi 351, à HU-1239 Budapest (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25440939), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-04.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201177]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT PM Intersped, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT PM Intersped, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT PM Intersped, sise HRSZ 035/2, à HU-1237 Budapest (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143333), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-05.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux;

- déchets dangereux;

- huiles usagées

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201178]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT MIS Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT MIS Transport, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT MIS Transport, sise ARPAD 1/A, à HU-8143 Sarszentmihaly (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143106), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-06.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux;

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er. du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201179]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT WM Log, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt nº 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT WM Log, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT WM Log, sise HRSZ 035/2/A, à HU-8912 Nagypali (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143450), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-07.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201180]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Lean Logistics, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT Lean Logistics, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT Lean Logistics, sise HRSZ 035/2A, à HU-8912 Nagypali (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143209), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-08.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9, du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201181]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT VB Transport, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT VB Transport, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT VB Transport, sise HRSZ 035/2/A, à HU-8912 Nagypali (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU25143302), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-09.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2019/201182]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Département du Sol et des Déchets. — Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la KFT Bodi Intertrans, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

Le Directeur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 24 janvier 2002, 7 juin 2007, 12 juillet 2007, 7 octobre 2010, 10 mai 2012, 2 juin 2016 et 13 juillet 2017, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs, des courtiers, des négociants et transporteurs de déchets autres que dangereux, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 12 juillet 2007, 23 avril 2009, 10 mai 2012 et 13 juillet 2017;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la KFT Bodi Intertrans, le 29 octobre 2018;

Considérant que le demandeur a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé;

Acte :

Article 1er. § 1er. La KFT Bodi Intertrans, sise HRSZ 035/2, à HU-8912 Nagypali (Numéro Banque Carrefour des Entreprises ou de TVA : HU23364464), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2019-01-17-10.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Sans préjudice de l'article 8, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas le transporteur du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. Le transporteur remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er, est tenu par le transporteur pendant 5 ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. Le transporteur transmet annuellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, une déclaration de transport de déchets, à l'exclusion des informations transmises en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 3 avril 2014 relatif à l'agrément et à l'octroi de subventions aux associations sans but lucratif et aux sociétés à finalité sociale actives dans le secteur de la réutilisation et de la préparation en vue de la réutilisation.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par le Département du Sol et des Déchets.

§ 2. Le transporteur conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, le transporteur transmet au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1er, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, le transporteur transmet semestriellement au Département du Sol et des Déchets, Direction des Instruments économiques et des Outils financiers, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par le Département du Sol et des Déchets.

Art. 11. Si le transporteur souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification au Département du Sol et des Déchets, Direction des Infrastructures de Gestion et de la Politique des Déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée au transporteur la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition du transporteur soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que le transporteur n'ait été entendu.

Art. 13. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Art. 14. Le présent acte entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 17 janvier 2019.

B. QUEVY

AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2019/201140]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par arrêt du 16 janvier 2019, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 25 janvier 2019, la chambre des mises en accusation de la Cour d'appel de Bruxelles a posé la question préjudicielle suivante :

« Le Livre Ier du Code d'instruction criminelle est-il compatible avec les articles 10 et 11 de la Constitution lus isolément ou en combinaison avec les articles 6 de la CEDH et 47 de la Charte des droits fondamentaux de l'UE en ce qu'il ne reconnait pas à la partie lésée ou à la personne visée par une information pénale le droit de solliciter des devoirs d'informations complémentaires (hormis dans le cadre d'un recours gracieux) et ne prévoit pas de recours en cas de refus d'accomplissement des actes d'information complémentaires ou l'absence de réponse à ceux-ci alors que pareils droits sont reconnus aux parties civiles et à l'inculpé (ou la personne visée par l'instruction) dans le cadre d'une instruction pénale ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 7105 du rôle de la Cour.

Le greffier,

P.-Y. Dutilleux

GRONDWETTELIJK HOF

[2019/201140]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij arrest van 16 januari 2019, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 25 januari 2019, heeft de kamer van inbeschuldigingstelling van het Hof van Beroep te Brussel de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Is boek I van het Wetboek van strafvordering bestaanbaar met de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, al dan niet in samenhang gelezen met artikel 6 van het Europees Verdrag voor de rechten van de mens en artikel 47 van het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie, in zoverre het aan de benadeelde partij of aan de in een strafrechtelijk opsporingsonderzoek beoogde persoon niet het recht toekent om bijkomende opsporingsverrichtingen te vragen (behalve in het kader van een willig beroep) en niet voorziet in een beroep in geval van weigering om bijkomende opsporingshandelingen te verrichten of bij gebrek aan een antwoord erop, terwijl dergelijke rechten worden toegekend aan de burgerlijke partijen en aan de inverdenkinggestelde (of de in het gerechtelijk onderzoek beoogde persoon) in het kader van een strafrechtelijk onderzoek ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 7105 van de rol van het Hof.

De griffier,

P.-Y. Dutilleux

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2019/201140]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In ihrem Entscheid vom 16. Januar 2019, dessen Ausfertigung am 25. Januar 2019 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat die Anklagekammer des Appellationshofes Brüssel folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

« Ist Buch I des Strafprozessgesetzbuches vereinbar mit den Artikeln 10 und 11 der Verfassung, an sich oder in Verbindung mit Artikel 6 der Europäischen Menschenrechtskonvention und Artikel 47 der Charta der Grundrechte der Europäischen Union, indem es der geschädigten Partei oder der Person, auf die sich eine strafrechtliche Ermittlung bezieht, nicht das Recht zuerkennt, zusätzliche Ermittlungshandlungen zu beantragen (außer im Rahmen eines Widerspruchsverfahrens) und keine Klagemöglichkeit vorsieht im Falle der Verweigerung der Durchführung zusätzlicher Ermittlungshandlungen oder bei einer fehlenden Antwort auf diesen Antrag, während ähnliche Rechte den Zivilparteien und dem Beschuldigten (oder der Person, auf die sich die Ermittlung bezieht) im Rahmen einer strafrechtlichen Ermittlung gewährt werden? ».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 7105 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,

P.-Y. Dutilleux

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2019/201161]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par jugement du 28 janvier 2019, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 1er février 2019, le Tribunal du travail de Liège, division Liège, a posé la question préjudicielle suivante :

« L'article 2, 7°, de la loi du 11 avril 1995, qui définit ce qu'il faut entendre par ' assurés sociaux ' (soit les personnes physiques qui ont droit à des prestations sociales, qui prétendent ou peuvent y prétendre), lu en combinaison avec l'article 2, 1°, a, de cette même loi qui entend par ' sécurité sociale ' l'ensemble des branches reprises à l'article 21 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, (ce qui vise notamment les indemnités dues en exécution de l'assurance obligatoire de santé et les allocations de chômage), viole-t-il les articles 10, 11 et 23, alinéa 3, 2°, de la Constitution, lus isolément ou en combinaison avec l'article 6 de la Convention Européenne des Droits de l'Homme, en ce qu'ils impliquent que la personne qui sollicite une prestation de sécurité sociale à charge d'une institution de sécurité sociale ou d'une institution coopérante de droit privé peut se prévaloir de la Charte de l'assuré social (notamment en ce que, conformément à l'article 14 de la Charte, une décision d'octroi ou de refus de prestations doit contenir diverses mentions, et qu'à défaut le délai de recours ne commence pas à courir), mais qu'elle ne pourrait se prévaloir de cette Charte de l'assuré social lorsqu'elle met en cause une décision d'annulation d'un assujettissement à la sécurité sociale des travailleurs salariés prise par l'ONSS, au motif que l'ONSS n'est pas l'organisme qui accorde directement ou paie des prestations sociales, alors que la personne qui, par exemple, conteste une décision de refus d'octroi des allocations de chômage prise par le bureau de chômage consécutivement à la décision de l'ONSS d'annulation de l'assujettissement, peut se prévaloir de la Charte de l'assuré social notamment en ce qui concerne les mentions obligatoires visées à l'article 14, créant ainsi une différence de traitement entre personnes qui se trouvent dans une situation comparable ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 7111 du rôle de la Cour.

Le greffier,
P.-Y. Dutilleux

GRONDWETTELIJK HOF

[2019/201161]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij vonnis van 28 januari 2019, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 1 februari 2019, heeft de Arbeidsrechtbank Luik, afdeling Luik, de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schendt artikel 2, 7°, van de wet van 11 april 1995, dat bepaalt wat moet worden verstaan onder ' sociaal verzekerden ' (zijnde de natuurlijke personen die recht hebben op sociale prestaties, aanspraak erop maken of aanspraak erop kunnen maken), in samenhang gelezen met artikel 2, 1°, a, van diezelfde wet, dat onder het begrip ' sociale zekerheid ' alle regelingen verstaat die zijn opgesomd in artikel 21 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, (dat onder meer de uitkeringen verschuldigd ter uitvoering van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en de werkloosheidsuitkeringen beoogt), de artikelen 10, 11 en 23, derde lid, 2°, van de Grondwet, al dan niet in samenhang gelezen met artikel 6 van het Europees verdrag voor de rechten van de mens, in zoverre zij impliceren dat de persoon die een socialezekerheidsprestatie aanvraagt ten laste van een instelling van sociale zekerheid of een meewerkende instelling van privaatrecht zich kan beroepen op het Handvest van de sociaal verzekerde (meer bepaald in zoverre, overeenkomstig artikel 14 van het Handvest, een beslissing tot toekenning of weigering van prestaties diverse vermeldingen moet bevatten, zo niet gaat de termijn om een voorziening in te stellen niet in), maar dat hij zich niet zou kunnen beroepen op dat Handvest van de sociaal verzekerde wanneer hij een beslissing van de RSZ tot vernietiging van een onderwerping aan de sociale zekerheid van werknemers betwist, om reden dat de RSZ niet de instelling is die sociale prestaties rechtstreeks toekent of betaalt, terwijl de persoon die bijvoorbeeld een beslissing aanvecht tot weigering van werkloosheidsuitkeringen, genomen door het werkloosheidsbureau ingevolge de beslissing van de RSZ tot vernietiging van de onderwerping, zich wel kan beroepen op het Handvest van de sociaal verzekerde met name wat de verplichte vermeldingen van artikel 14 betreft, waardoor aldus een verschil in behandeling wordt gecreëerd tussen personen die zich in een vergelijkbare situatie bevinden ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 7111 van de rol van het Hof.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2019/201161]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In seinem Urteil vom 28. Januar 2019, dessen Ausfertigung am 1. Februar 2019 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das Arbeitsgericht Lüttich, Abteilung Lüttich, folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

« Verstößt Artikel 2 Nr. 7 des Gesetzes vom 11. April 1995, der festlegt, was unter ' Sozialversicherte ' zu verstehen ist - das heißt natürliche Personen, die ein Anrecht auf Sozialleistungen haben, Anspruch darauf erheben oder darauf erheben können -, in Verbindung mit Artikel 2 Nr. 1 Buchstabe *a)* desselben Gesetzes, dem zufolge unter ' soziale Sicherheit ' alle Zweige, die aufgezählt sind in Artikel 21 des Gesetzes vom 29. Juni 1981 zur Festlegung der allgemeinen Grundsätze der sozialen Sicherheit für Lohnempfänger zu verstehen sind - wobei es sich insbesondere um die Entschädigungen, die in Ausführung der Gesundheitspflege- und Entschädigungspflichtversicherung geschuldet werden, und um die Arbeitslosengelder handelt -, gegen die Artikel 10, 11 und 23 Absatz 3 Nr. 2 der Verfassung, an sich oder in Verbindung mit Artikel 6 der Europäischen Menschenrechtskonvention, indem sie beinhalten, dass die Person, die auf eine Leistung der sozialen Sicherheit zu Lasten einer Einrichtung für soziale Sicherheit oder einer privatrechtlichen mitwirkenden Einrichtung beantragt, sich auf die Charta der Sozialversicherten berufen kann - wobei insbesondere gemäß Artikel 14 der Charta ein Beschluss über die Gewährung oder die Verweigerung der Leistungen mehrere Vermerke enthalten muss, bei deren Nichtvorhandensein die Einspruchsfrist nicht anläuft -, dass sie sich aber nicht auf die Charta der Sozialversicherten berufen könnte, wenn sie einen Beschluss des LASS zur Aufhebung einer

Unterwerfung unter das System der sozialen Sicherheit für Lohnempfänger mit der Begründung in Frage stellt, dass das LASS nicht die Einrichtung ist, die die Sozialleistung direkt gewährt oder zahlt, während die Person, die beispielsweise einen Beschluss zur Verweigerung der Gewährung von Arbeitslosengeldern anficht, der vom Arbeitslosigkeitsbüro im Anschluss an den Beschluss des LASS zur Aufhebung der Unterwerfung gefasst wurde, sich auf die Charta der Sozialversicherten berufen kann, und zwar insbesondere hinsichtlich der in Artikel 14 erwähnten verpflichtenden Vermerke, wobei somit ein Behandlungsunterschied zwischen Personen, die sich in einer vergleichbaren Situation befinden, eingeführt wird? ».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 7111 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,

P.-Y. Dutilleux

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2019/201144]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 24 janvier 2019 et parvenue au greffe le 4 février 2019, l'Ordre des barreaux francophones et germanophone a introduit un recours en annulation de l'article 1469, § 1er, alinéa 4, du Code civil, tel que cet article a été remplacé par l'article 34 de la loi du 22 juillet 2018 « modifiant le Code civil et diverses autres dispositions en matière de droit des régimes matrimoniaux et modifiant la loi du 31 juillet 2017 modifiant le Code civil en ce qui concerne les successions et les libéralités et modifiant diverses autres dispositions en cette matière » (publiée au *Moniteur belge* du 27 juillet 2018).

Cette affaire est inscrite sous le numéro 7112 du rôle de la Cour.

Le greffier,

P.-Y. Dutilleux

GRONDWETTELIJK HOF

[2019/201144]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 24 januari 2019 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 4 februari 2019 heeft de « Ordre des barreaux francophones et germanophone » beroep tot vernietiging ingesteld van artikel 1469, § 1, vierde lid, van het Burgerlijk Wetboek, zoals dat artikel werd vervangen bij artikel 34 van de wet van 22 juli 2018 « tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek en diverse andere bepalingen wat het huwelijksvermogensrecht betreft en tot wijziging van de wet van 31 juli 2017 tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek wat de erfenissen en de giften betreft en tot wijziging van diverse bepalingen ter zake » (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 27 juli 2018).

Die zaak is ingeschreven onder nummer 7112 van de rol van het Hof.

De griffier,

P.-Y. Dutilleux

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2019/201144]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

Mit einer Klageschrift, die dem Gerichtshof mit am 24. Januar 2019 der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 4. Februar 2019 Kanzlei eingegangen ist, erhob die Kammer der französischsprachigen und deutschsprachigen Rechtsanwaltschaften Klage auf Nichtigerklärung von Artikel 1469 § 1 Absatz 4 des Zivilgesetzbuches, ersetzt durch Artikel 34 des Gesetzes vom 22. Juli 2018 « zur Abänderung des Zivilgesetzbuches und verschiedener anderer Bestimmungen in Sachen eheliche Güterstände und zur Abänderung des Gesetzes vom 31. Juli 2017 zur Abänderung des Zivilgesetzbuches, was Nachlasse und unentgeltliche Zuwendungen betrifft, und zur Abänderung verschiedener anderer Bestimmungen in diesem Bereich » (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 27. Juli 2018).

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 7112 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,

P.-Y. Dutilleux

CONSEIL D'ETAT

[C − 2019/40645]

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

La S.A. PARTIVAST, ayant élu domicile chez Mes Stijn VERBIST et Lize VANDERSTEEGEN, avocats, ayant leur cabinet à 2000 Anvers, Graaf van Hoornestraat 51, a demandé le 11 février 2019 l'annulation de la délibération du conseil communal de la ville d'Anvers du 22 octobre 2018 portant approbation définitive du plan communal d'exécution spatiale 'Fab 181'.

Cette délibération a été publiée au *Moniteur belge* du 11 décembre 2018.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 227.382/X-17.438.

Au nom du Greffier en Chef,
Isabelle DEMORTIER,
Secrétaire en Chef.

RAAD VAN STATE

[C − 2019/40645]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De NV PARTIVAST, die woonplaats kiest bij bij Mrs. Stijn VERBIST en Lize VANDERSTEEGEN, advocaten, met kantoor te 2000 Antwerpen, Graaf van Hoornestraat 51, heeft op 11 februari 2019 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de gemeenteraad van de stad Antwerpen van 22 oktober 2018 houdende definitieve vaststelling van het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan 'Fab 181'.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 11 december 2018.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A.227.382/X-17.438.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C − 2019/40645]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die PARTIVAST AG, die bei Herrn Stijn VERBIST und Frau Lize VANDERSTEEGEN, Rechtsanwälte in 2000 Antwerpen, Graaf van Hoornestraat 51, Domizil erwählt hat, hat am 11. Februar 2019 die Nichtigerklärung des Beschlusses des Gemeinderats der Stadt Antwerpen vom 22. Oktober 2018 zur endgültigen Festlegung des kommunalen räumlichen Ausführungsplans Fab 181' beantragt.

Dieser Beschluss wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 11. Dezember 2018 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 227.382/X-17.438 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Chefgreffiers,
Isabelle DEMORTIER,
Hauptsekretär.

CONSEIL D'ETAT

[C − 2019/40646]

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

La S.A. BNP PARIBAS FORTIS et Liesbeth GOOSSENS, ayant toutes deux élu domicile chez Mes Svjatoslav GNEDASJ et Bart MARTEL, avocats, ayant leur cabinet à 1050 Ixelles, avenue Louise 99, ont demandé le 8 février 2019 l'annulation des 'Nouvelles règles de calcul et FAQ - Avantage de toute nature résultant de l'utilisation à des fins personnelles d'un véhicule mis gratuitement à disposition par l'employeur/l'entreprise', publiées sur le site Internet du SPF Finances et actualisées en dernier lieu en janvier 2019.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 227.399/XIV-37.944.

Au nom du Greffier en Chef,
Isabelle DEMORTIER,
Secrétaire en Chef.

RAAD VAN STATE

[C − 2019/40646]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De NV BNP PARIBAS FORTIS en Liesbeth GOOSSENS, die beiden woonplaats kiezen bij Mrs. Svjatoslav GNEDASJ en Bart MARTEL, advocaten, met kantoor te 1050 Elsene, Louizalaan 99, hebben op 8 februari 2019 de nietigverklaring gevorderd van de 'Nieuwe berekeningsregels en FAQ's - Voordeel van alle aard dat voortvloeit uit het persoonlijk gebruik van een door de werkgever/ondememing kosteloos ter beschikking gesteld voertuig' zoals gepubliceerd op de website van de FOD Financiën en het laatst geactualiseerd in januari 2019.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A.227.399/XIV-37.944.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C − 2019/40646]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die BNP PARIBAS FORTIS AG und Liesbeth GOOSSENS, die beide bei den Herren Svjatoslav GNEDASJ und Bart MARTEL, Rechtsanwälte in 1050 Elsene, Louizalaan 99, Domizil erwählt haben, haben am 8. Februar 2019 die Nichtigerklärung der auf der Website des FÖD Finanzen veröffentlichten und zuletzt im Januar 2019 aktualisierten 'Nieuwe berekeningsregels en FAQ's - Voordeel van alle aard dat voortvloeit uit het persoonlijk gebruik van een door de werkgever/ondememing kosteloos ter beschikking gesteld voertuig' beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 227.399/XIV-37.944 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Chefgreffiers,
Isabelle DEMORTIER,
Hauptsekretär.

CONSEIL D'ETAT

[C − 2019/40647]

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

La S.A. MEUBELWEELDE 2000, ayant élu domicile chez Me Konstantijn ROELANDT, avocat, ayant son cabinet à 2221 Heist-op-den-Berg, Dorpsstraat 91, a demandé le 12 février 2019 l'annulation de la délibération du conseil communal de la ville d'Audenarde du 1er octobre 2018 portant fixation définitive du règlement communal d'urbanisme relatif au commerce de détail.

Cette délibération a été publiée au *Moniteur belge* du 14 décembre 2018.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 227.412/X-17.439.

Au nom du Greffier en Chef,
I. DEMORTIER,
Secrétaire en Chef.

RAAD VAN STATE

[C − 2019/40647]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De NV MEUBELWEELDE 2000, die woonplaats kiest bij bij Mr. Konstantijn ROELANDT, advocaat, met kantoor te 2221 Heist-op-den-Berg, Dorpsstraat 91, heeft op 12 februari 2019 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de gemeenteraad van de stad Oudenaarde van 1 oktober 2018 houdende definitieve vaststelling van de gemeentelijke stedenbouwkundige verordening detailhandel.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 14 december 2018.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A.227.412/X-17.439.

Namens de Hoofdgriffier,
I. DEMORTIER,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C − 2019/40647]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die MEUBELWEELDE 2000 AG, die bei Herrn Konstantijn ROELANDT, Rechtsanwalt in 2221 Heist-op-den-Berg, Dorpsstraat 91, Domizil erwählt hat, hat am 12. Februar 2019 die Nichtigerklärung des Beschlusses des Gemeinderats der Stadt Oudenaarde vom 1. Oktober 2018 zur endgültigen Festlegung der kommunalen Städtebauordnung über den Einzelhandel beantragt.

Dieser Beschluss wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 14. Dezember 2018 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 227.412/X-17.439 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Chefgreffiers,
I. DEMORTIER,
Hauptsekretär.

CONSEIL D'ETAT

[C − 2019/40648]

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Marc D'HAENE et Charlotte MELIS, ayant tous deux élu domicile chez Mes Kristof HECTORS et Rami NASSER, avocats, ayant leur cabinet à 2000 Anvers, De Burburestraat 6-8, bte 5, ont demandé le 14 février 2019 l'annulation de la délibération du conseil communal de la commune de Edegem du 17 décembre 2018 portant approbation du tracé de la voirie dans le cadre de la demande de permis d'environnement en vue du lotissement de terrains sis le long de la Boniverlei et de la Buizegemlei à Edegem.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 227.443/X-17.443.

Au nom du Greffier en Chef,
I. DEMORTIER,
Secrétaire en Chef.

RAAD VAN STATE

[C − 2019/40648]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Marc D'HAENE en Charlotte MELIS, die beiden woonplaats kiezen bij Mrs. Kristof HECTORS en Rami NASSER, advocaten, met kantoor te 2000 Antwerpen, De Burburestraat 6-8 bus 5, hebben op 14 februari 2019 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de gemeenteraad van de gemeente Edegem van 17 december 2018 houdende goedkeuring van het wegentracé bij de omgevingsaanvraag voor het verkavelen van gronden langsheen de Boniverlei en Buizegemlei te Edegem.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A.227.443/X-17.443.

Namens de Hoofdgriffier,
I. DEMORTIER,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C − 2019/40648]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Marc D'HAENE und Charlotte MELIS, die beide bei den Herren Kristof HECTORS und Rami NASSER, Rechtsanwälte in 2000 Antwerpen, De Burburestraat 6-8, Briefkasten 5, Domizil erwählt haben, haben am 14. Februar 2019 die Nichtigerklärung des Beschlusses des Gemeinderats der Gemeinde Edegem vom 17. Dezember 2018 zur Billigung der Wegetrasse im Rahmen des Umweltgenehmigungsantrags zwecks der Erschließung von Grundstücken entlang der Boniverlei und der Buizegemlei in Edegem beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 227.443/X-17.443 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Chefgreffiers,

I. DEMORTIER,

Hauptsekretär.

CONSEIL D'ETAT

[C − 2019/40644]

Avis prescrit par l'article 3*quater* de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Guy COLSON, ayant élu domicile chez Me Koenraad MAENHOUT, avocat, ayant son cabinet à 2600 Anvers (Berchem), Filip Williotstraat 30 bte 0102, a demandé le 19 février 2019 l'annulation de la délibération du conseil communal de la ville de Maaseik du 17 décembre 2018 portant approbation du tracé de la voirie à l'intérieur de la zone de projet 'Bleumerveld fase 1', située le long du Aldeneikerweg.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 227.475/X-17.447.

Au nom du Greffier en Chef,

Isabelle DEMORTIER,

Secrétaire en Chef.

RAAD VAN STATE

[C − 2019/40644]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3*quater* van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Guy COLSON, die woonplaats kiest bij Mr. Koenraad MAENHOUT, advocaat, met kantoor te 2600 Antwerpen (Berchem), Filip Williotstraat 30 bus 0102, heeft op 19 februari 2019 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de gemeenteraad van de stad Maaseik van 17 december 2018 houdende aanvaarding van het wegtracé binnen de projectzone Bleumerveld fase 1, gesitueerd langs de Aldeneikerweg.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A.227.475/X-17.447.

Namens de Hoofdgriffier,

Isabelle DEMORTIER,

Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C − 2019/40644]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3*quater* des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Guy COLSON, der bei Herrn Koenraad MAENHOUT, Rechtsanwalt in 2600 Antwerpen (Berchem), Filip Williotstraat 30, Briefkasten 0102, Domizil erwählt hat, hat am 19. Februar 2019 die Nichtigerklärung des Beschlusses des Gemeinderats der Stadt Maaseik vom 17. Dezember 2018 zur Billigung der Wegetrasse innerhalb des Projektgebiets Bleumerveld fase 1' entlang dem Aldeneikerweg beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 227.475/X-17.447 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Chefgreffiers,

Isabelle DEMORTIER,

Hauptsekretär.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines

Publications prescrites par l'article 770 du Code civil

[2019/55540]

Succession en déshérence de Claeys, Diana Leona

—

Mme Claeys, Diana Leona, née à Alost le 3 août 1932, fille d'Achilles Claeys et d'Yvonna Keppens, domiciliée à 1853 Grimbergen, Grotewinkellaan 33, est décédée à Vilvoorde le 15 mai 2015, sans laisser de successeur connu.

Avant de statuer sur la demande de l'Administration générale de la Documentation patrimoniale - Services patrimoniaux tendant à obtenir, au nom de l'Etat, l'envoi en possession de la succession, le tribunal de première instance de Bruxelles, a par ordonnance du 19 février 2019, prescrit les publications et affiches prévues par l'article 770 du Code civil.

Bruxelles, le 1er mars 2019.

Le conseiller général des Services patrimoniaux,

Wim Servranckx

(55540)

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

Administratie van het kadaster, registratie en domeinen

Bekendmakingen voorgeschreven bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek

[2019/55540]

Erfloze nalatenschap van Claeys, Diana Leona

—

Mevr. Claeys, Diana Leona, geboren te Aalst op 3 augustus 1932, dochter van Achilles Claeys en van Yvonna Keppens, wonende te 1853 Grimbergen, Grotewinkellaan 33, is overleden te Vilvoorde op 15 mei 2015, zonder gekende erfopvolgers na te laten.

Alvorens te beslissen over de vraag van de Algemene Administratie van de Patrimoniumdocumentatie - Patrimoniumdiensten, om namens de Staat, de inbezitstelling te bekomen van de nalatenschap, heeft de rechtbank van eerste aanleg van Brussel, bij bevelschrift van 19 februari 2019, de bekendmakingen en aanplakkingen voorgeschreven bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek bevolen.

Brussel, 1 maart 2019.

De adviseur-generaal van de Patrimoniumdiensten,

Wim Servranckx

(55540)

Succession en déshérence de Cleris, Jeanne

—

Mme Cleris, Jeanne, née à Bruxelles le 15 septembre 1924, domiciliée à 1500 Halle, Monseigneur Senciestraat 4, est décédée à Halle le 16 avril 2012, sans laisser de successeur connu.

Avant de statuer sur la demande de l'Administration générale de la Documentation patrimoniale - Services patrimoniaux tendant à obtenir, au nom de l'Etat, l'envoi en possession de la succession, le tribunal de première instance de Bruxelles, a par ordonnance du 19 février 2019, prescrit les publications et affiches prévues par l'article 770 du Code civil.

Bruxelles, le 1er mars 2019.

Le conseiller général des Services patrimoniaux,

Wim Servranckx

(55541)

Erfloze nalatenschap van Cleris, Jeanne

—

Mevr. Cleris, Jeanne, geboren te Brussel op 15 september 1924, wonende te 1500 Halle, Monseigneur Senciestraat 4, is overleden te Halle op 16 april 2012, zonder gekende erfopvolgers na te laten.

Alvorens te beslissen over de vraag van de Algemene Administratie van de Patrimoniumdocumentatie - Patrimoniumdiensten, om namens de Staat, de inbezitstelling te bekomen van de nalatenschap, heeft de rechtbank van eerste aanleg van Brussel, bij bevelschrift van 19 februari 2019, de bekendmakingen en aanplakkingen voorgeschreven bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek bevolen.

Brussel, 1 maart 2019.

De adviseur-generaal van de Patrimoniumdiensten,

Wim Servranckx

(55541)

AUTORITE BELGE DE LA CONCURRENCE

[C − 2019/40632]

Auditorat. — Avis. — Notification préalable d'une opération de concentration. — Affaire n° CONC-C/C-19/0010 : Groupe Wanty/S.R.I.W./Ronveaux/I.C.M.

Cas susceptible d'être traité selon la procédure simplifiée.

Le 4 mars 2019, l'auditeur général de l'Autorité belge de la Concurrence a reçu une notification de concentration au sens de l'article IV.10, § 1er de la loi du 3 avril 2013 portant insertion du livre IV et du livre V dans le Code de droit économique (*M.B.*, 26 avril 2013). Il en ressort que le groupe Wanty et la Société Régionale d'Investissement de Wallonie acquièrent le contrôle conjoint de la SA Ets E. Ronveaux et de la SA Ingénierie et Constructions Masset.

Selon la notification, la concentration concerne le secteur de la construction au sens large.

Conformément à l'article IV.63, § 1er de la loi susmentionnée, les parties notifiantes ont demandé l'application de la procédure simplifiée.

L'Auditorat invite les tiers concernés à transmettre leurs éventuelles observations sur l'opération de concentration de préférence avant le 12 mars 2019.

Ces observations peuvent être envoyées par courrier électronique sous la référence CONC-C/C-19/0010 à l'adresse suivante : aud@bma-abc.be.

BELGISCHE MEDEDINGINGSAUTORITEIT

[C − 2019/40632]

Auditoraat. — Kennisgeving. — Voorafgaande aanmelding van een concentratie. — Zaak nr. CONC-C/C-19/0010: Groep Wanty/S.R.I.W./Ronveaux/I.C.M.

Zaak die in aanmerking kan komen voor een vereenvoudigde procedure.

Op 4 maart 2019, ontving de auditeur-generaal van de Belgische Mededingingsautoriteit een aanmelding van een concentratie in de zin van artikel IV.10, § 1 van de wet van 3 april 2013 houdende invoeging van boek IV en van boek V in het Wetboek van economisch recht (*B.S.*, 26 april 2013). Hierin wordt meegedeeld dat de groep Wanty en Société Régionale d'Investissement de Wallonie de gezamenlijke controle verwerven over de SA Ets E. Ronveaux en de SA Ingénierie et Constructions Masset.

Volgens de aanmelding heeft de concentratie betrekking op de sector van de constructie in brede zin.

Overeenkomstig artikel IV.63, § 1 van de bovenvermelde wet, hebben de aanmeldende partijen de toepassing van de vereenvoudigde procedure gevraagd.

Het Auditoraat verzoekt belanghebbende derden hun eventuele opmerkingen ten aanzien van de voorgenomen concentratie kenbaar te maken, bij voorkeur voor 12 maart 2019.

Deze opmerkingen worden per e-mail onder vermelding van referentie CONC-C/C-19/0010, toegezonden: aud@bma-abc.be.

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS
WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

Ruimtelijke Ordening

Stad Ieper

—

Bekendmaking van het onderzoek

Overeenkomstig de Vlaamse Codex Ruimtelijke Ordening maakt het College van Burgemeester en Schepenen bekend dat het ontwerp gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Golf de Palingbeek Ieper – voorlopig vastgesteld door de gemeenteraad in zitting van 25 februari 2019- en bestaande uit :

plan bestaande en juridische toestand

grafisch plan

verordenend deel stedenbouwkundige voorschriften

toelichtingsnota

kaartenbundel

Plan-MER grondenruil in het kader van de uitbreiding van de Golf- en Countryclub CVBA "De Palingbeek" - Projectnummer BE0113.000372.0120

ter inzage ligt in het Auris, op de dienst Ruimtelijke Ordening, Ter Waarde 1, 8900 Ieper, vanaf 18 maart 2019, om 9 uur tot en met 16 mei 2019 om 12 uur.

Het integraal dossier is ook raadpleegbaar op de website van de stad ieper

Opmerkingen en bezwaren moeten uiterlijk op 16 mei 2019, om 12 uur, schriftelijk of digitaal overgemaakt worden aan de Gemeentelijke Commissie voor Ruimtelijke Ordening (GECORO), p/a Auris, Ter Waarde 1, 8900 Ieper of gecoro@ieper.be.

Ieper, 4 maart 2019.

(951)

Gemeente Holsbeek

—

Het college van burgemeester en schepenen maakt bekend dat de rooilijn- en innemingsplannen voor :

- de heraanleg van de Hulsbergweg (weg nr. 27) + een gedeelte van het Bovenveld (tot woning nr. 27)

- het bijhorend buurtwegendossier voor de wijziging van buurtweg 27

voorlopig werden goedgekeurd op de gemeenteraad van 26 februari 2019 en onderworpen worden aan een openbaar onderzoek.

De bundel ligt ter inzage op de dienst Wonen & Omgeving van de gemeente Holsbeek, Dutselstraat 15 te 3220 Holsbeek vanaf 14 maart 2019 t.e.m. 14 april 2019.

Eventuele bezwaren en/of opmerkingen worden uiterlijk de laatste dag van het openbaar onderzoek naar de gemeente Holsbeek, Dutselstraat 15 te 3220 Holsbeek, per aangetekende brief verstuurd of afgegeven tegen ontvangstbewijs op de dienst Wonen & Omgeving van de gemeente Holsbeek op hetzelfde adres.

De rooilijn- en innemingsplannen hebben ook gevolgen voor werken en handelingen waarvoor geen omgevingsvergunning vereist is, zie art. 16, vierde lid, van het rooilijnendecreet van 8 mei 2009.

(964)

Gemeente Balen

—

De gemeenteraad heeft het onteigeningsplan « Fietspad Meerhoutsebaan » d.d. 21 september 2017, opgemaakt door Landmeter-expert A. BULEN (LAN 041079) namens SWECO BELGIUM, definitief vastgesteld en definitief besloten tot onteigening van het perceel dat kadastraal gekend is onder het nummer BALEN, afdeling 3, sectie A, nr. 673/b met een oppervlakte van 404 m^2 en aangeduid als INNAME 54 op het genoemde onteigeningsplan.

Het besluit met bijlagen ligt ter inzage op het gemeentehuis en is raadpleegbaar op de website van de gemeente Balen.

Het definitieve onteigeningsbesluit kan door de belanghebbenden bestreden worden bij de Raad voor Vergunningsbetwistingen, met toepassing van de regels die met betrekking tot de geschillenbeslechting door dat rechtscollege zijn bepaald bij of krachtens het decreet van 4 april 2014 betreffende de organisatie en de rechtspleging van sommige Vlaamse bestuursrechtscolleges.

Beroepen worden ingesteld binnen een termijn van vijfenveertig dagen, die ingaat hetzij de dag na de kennisgeving hetzij de dag na de bekendmaking van het definitieve onteigeningsbesluit.

(992)

Stad Antwerpen

—

Gedeeltelijke afschaffing voetweg 25 - district : Wilrijk
Bericht van openbaar onderzoek

Het college van burgemeester en schepenen van de stad Antwerpen brengt ter kennis dat, in uitvoering van de buurtwegenwet van 10 april 1841 zoals gewijzigd door het decreet houdende wijziging van diverse decreten met betrekking tot de ruimtelijke ordening en het grond- en pandenbeleid van 4 april 2014, de gemeenteraad in zitting van 25 februari 2019 (jaarnummer 2019_GR_00125) beslist heeft een openbaar onderzoek te houden betreffende het voorstel tot de gedeeltelijke afschaffing voetweg 25 in het district Wilrijk.

Het openbaar onderzoek heeft plaats van 13 maart 2019 tot en met 11 april 2019.

Het dossier ligt ter inzage in het districtshuis van het :

• DISTRICT WILRIJK, Bist 1, 2610 Antwerpen;

- op dinsdag en woensdag van 8 tot 17 uur;

- op donderdag van 12 tot 20 uur;

- op vrijdag van 8 tot 14 uur;

- op zaterdag 23 maart en 6 april 2019 van 8 tot 13 uur.

Eventuele bezwaren en opmerkingen kunnen schriftelijk, per aangetekend schrijven met ontvangstbewijs, worden gericht aan het college van burgemeester en schepenen, Grote Markt 1, 2000 Antwerpen tot en met 11 april 2019.

(1006)

Assemblées générales et avis aux actionnaires

—

Algemene vergaderingen en berichten aan aandeelhouders

LELEUX INVEST Openbare Beleggingsvennootschap met Veranderlijk Kapitaal naar Belgisch recht Instelling voor collectieve belegging die voldoet aan de voorwaarden van Richtlijn 2009/65/CE, Naamloze Vennootschap, Wildewoudstraat 17, 1000 Brussel

Ondernemingsnummer : 0829.023.267

—

Oproepingsbericht aan de aandeelhouders

De aandeelhouders van LELEUX INVEST, naamloze vennootschap, openbare bevek naar Belgisch recht (hierna de « Vennootschap »), worden uitgenodigd op de Gewone Algemene Vergadering die gehouden zal worden op 21 maart 2019, om 14 uur in de Wildewoudstraat 17, 1000 Brussel, om te beraadslagen en te besluiten over de volgende agenda :

1. Lezing van het verslag van de Raad van Bestuur voor het boekjaar afgesloten op 31 december 2018.

2. Lezing van het verslag van de commissaris voor het boekjaar afgesloten op 31 december 2018.

3. Goedkeuring van de jaarrekeningen voor het boekjaar afgesloten op 31 december 2018

Voorstel van de Raad van Bestuur :

"De vergadering keurt de globale jaarrekening alsook de jaarrekening van elk compartiment voor het boekjaar afgesloten op 31 december 2018 goed."

4. Bestemming van het resultaat.

Voorstel van de Raad van Bestuur : "De vergadering keurt, per compartiment, het voorstel van de Raad van Bestuur betreffende de bestemming van het resultaat van het per 31 december 2018 afgesloten boekjaar goed.

Op voorstel van de Raad van Bestuur beslist de vergadering voor de distributieaandelen om een dividend uit te keren.

Op voorstel van de Raad van Bestuur beslist de vergadering om het resultaat verbonden aan de kapitalisatieaandelen toe te rekenen aan het kapitaal dat deze aandelen vertegenwoordigt."

5. Hernieuwing van de mandaten van de bestuurders.

Voorstel van de Raad van Bestuur : "De vergadering keurt de hernieuwing van de mandaten van volgende bestuurders goed :

Mevrouw Véronique Leleux, voorzitter en bestuurders;

De Heer Olivier Leleux, bestuurder;

De Heer Guy Boulanger-Kanter, bestuurder;

De Heer Olivier Croonenberghs, onafankelijke bestuurder,

De Heer Carlo Luigi Grabau, bestuurder en effectieve leider;

De Heer Alexandre Deveen, bestuurder en effectieve leider;

Hun mandaat zal beëindigen, behoudens hernieuwing, na de Algemene vergadering van 2023.

Het mandaat van de bestuurders (behalve die van de effectieve leiders) wordt onbezoldigd uitgeoefend. Voor de uitoefening van hun mandaat zullen de effectieve leiders een remuneratie van maximum 12.000 euros per jaar/ per compartiment ontvangen.

De Algemene vergadering vraagt aan CACEIS Belgium het nodige te doen in het kader van de uitvoering van deze beslissingen."

6. Kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris voor het boekjaar afgesloten op 31 december 2018.

Voorstel van de Raad van Bestuur : "De vergadering verleent kwijting, globaal en per compartiment, aan de bestuurders en aan de commissaris voor het boekjaar afgesloten op 31 december 2018."

7. Antwoorden op de vragen van de aandeelhouders, in overeenstemming met artikel 540 van het wetboek van vennootschappen.

De aandeelhouders die wensen deel te nemen aan de vergadering, worden verzocht de statutaire bepalingen na te leven.

Het jaarverslag, het prospectus en de essentiële beleggersinformaties zijn kosteloos verkrijgbaar, in het Nederlands en in het Frans, op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap, bij LELEUX ASSOCIATED BROKERS naamloze vennootschap dat instaat voor de financiële dienstverlening (Wildewoudstraat 17, 1000 Brussel). De documenten kunnen ook geraadpleegd worden op de volgende internetsite : http ://www.leleuxinvest.be.

Ten slotte infomeren wij u dat de netto-inventariswaarden worden gepubliceerd in de volgende nationale dagbladen : "*De Tijd*" en "*L'Echo*" alsook op de internetsite van de Belgische Vereniging van Asset Managers en op de internetsite http ://www.leleuxinvest.be.

De Raad van Bestuur.

(940)

LELEUX INVEST Société d'Investissement à Capital Variable Publique de droit belge, Organisme de placement collectif qui répond aux conditions de la Directive 2009/65/CE, Société anonyme, rue du Bois Sauvage 17, 1000 Bruxelles

Numéro d'entreprise : 0829.023.267

—

Avis de convocation aux actionnaires

Les actionnaires de LELEUX INVEST, société anonyme, sicav publique de droit belge (ci-après la « Société »), sont invités à assister à l'Assemblée Générale Ordinaire qui se tiendra le 21 mars 2019, à 14 heures, rue du Bois Sauvage 17, 1000 Bruxelles, afin de délibérer sur l'ordre du jour suivant :

1. Lecture du rapport du Conseil d'Administration sur l'exercice clôturé au 31 décembre 2018.

2. Lecture du rapport du commissaire sur l'exercice clôturé au 31 décembre 2018.

3. Approbation des comptes annuels de l'exercice clôturé au 31 décembre 2018.

Proposition du Conseil d'Administration : « L'assemblée approuve, globalement et par compartiment, les comptes annuels de l'exercice clôturé au 31 décembre 2018.»

4. Affectation des résultats.

Proposition du Conseil d'Administration :

« L'assemblée approuve la répartition du résultat proposée par le Conseil d'Administration pour l'exercice clôturé au 31 décembre 2018.

Sur proposition du Conseil d'Administration, l'assemblée décide pour les actions de distribution, de distribuer un dividende.

Sur proposition du Conseil d'Administration, l'assemblée décide pour les actions de capitalisation d'affecter le résultat lié aux actions de capitalisation au capital représentatif de ces actions. »

5. Renouvellement des mandats des administrateurs.

Proposition du Conseil d'Administration : « L'assemblée approuve le renouvellement des mandats de :

Madame Véronique Leleux en tant que président et administrateur;

Monsieur Olivier Leleux en tant qu'administrateur;

Monsieur Guy Boulanger-Kanter en tant qu'administrateur;

Monsieur Olivier Croonenberghs en tant qu'administrateur indépendant;

Monsieur Carlo Luigi Grabau en tant qu'administrateur et dirigeant effectif;

Monsieur Alexandre Deveen en tant qu'administrateur et dirigeant effectif;

Ces mandats prendront fin sauf renouvellement, à l'issue de l'Assemblée Générale Ordinaire 2023.

Les mandats de l'ensemble des administrateurs (sauf celui des dirigeants effectifs) sont exercés à titre gratuit. Le mandat de dirigeant effectif est rémunéré à concurrence de maximum 12.000 euros par an/par compartiment.

L'Assemblée demande à CACEIS Belgium SA d'effectuer les démarches nécessaires afin d'exécuter les décisions. »

6. Décharge aux administrateurs et au commissaire pour l'exercice clôturé au 31 décembre 2018.

Proposition du Conseil d'Administration : « L'assemblée donne décharge, globalement et par compartiment, aux administrateurs et au commissaire pour l'exercice clôturé au 31 décembre 2018. »

7. Réponses aux questions des actionnaires, conformément à l'article 540 du Code des sociétés.

Les actionnaires désireux de participer à l'assemblée sont priés de se conformer aux prescriptions statutaires.

Le rapport annuel, le prospectus et les documents d'informations clés pour l'investisseur sont disponibles, en français et en néerlandais, gratuitement au siège social de la société, auprès de LELEUX ASSOCIATED BROKERS SA qui assure le service financier (rue du Bois Sauvage, 17, 1000 Bruxelles). Ces documents peuvent également être consultés sur le site internet http ://www.leleuxinvest.be.

Enfin, nous vous informons que les valeurs nettes d'inventaire sont publiées dans les journaux belges à diffusion nationale suivants : *« L'Echo »* et *« De Tijd »*, ainsi que sur le site internet de l'Association Belge des Asset Managers et sur le site internet http ://www.leleuxinvest.be.

Le Conseil d'Administration.

(940)

BEFIMMO, Société Immobilière Réglementée publique (SIRP), société anonyme, chaussée de Wavre 1945, Auderghem, (1160 Bruxelles)

Numéro d'entreprise : 0455.835.167
(ci-après la « Société »)

—

Assemblée générale extraordinaire

Les actionnaires sont invités à assister à l'Assemblée générale extraordinaire qui aura lieu le 15 avril 2019, à 10 h 30 m, au siège social de la Société, chaussée de Wavre 1945, à 1160 Bruxelles

Ordre du jour

1. Formalités préalables : Documents mis gratuitement à la disposition des actionnaires sur le site internet de Befimmo un mois au moins avant la tenue de la présente assemblée générale conformément à l'article 697, §2, 3 et 4 du Code des sociétés, à savoir :

1.1. Projet de fusion commun établi conformément à l'article 693 du Code des sociétés, par le Conseil d'administration de Befimmo (la « Société »), société absorbante, et le conseil d'administration de la société immobilière réglementée institutionnelle (SIRI) de droit belge Beway, ayant la forme d'une société anonyme, dont le siège social est établi à 1160 Bruxelles, chaussée de Wavre 1945 et inscrite au registre des personnes morales (Bruxelles, section francophone) sous le numéro 0631.757.238 (« Beway »), société à absorber, adopté le 13 février 2019, et déposé au greffe du tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles le 13 février 2019.

1.2. Rapport spécial du Conseil d'administration de la Société et rapport spécial du conseil d'administration de Beway, sur le projet de fusion, établis conformément à l'article 694 du Code des sociétés.

1.3. Rapport du commissaire de la Société, et rapport du commissaire de Beway sur le projet de fusion, établis conformément à l'article 695 du Code des sociétés.

1.4. Les comptes annuels des trois derniers exercices comptables, les rapports de gestion et les rapports du commissaire relatifs aux comptes annuels des trois derniers exercices comptables de la Société et des deux derniers exercices comptables de Beway (son premier exercice comptable ayant été arrêté au 31 décembre 2016 : exercice 2015 -2016).

1.5. Dans la mesure où le projet de fusion est postérieur de six mois au moins à la fin de l'exercice auxquels se rapportent les derniers comptes annuels, le rapport financier semestriel de la Société au 30 juin 2018 et son communiqué de presse du 14 février 2019 sur ses résultats annuels au 31 décembre 2018, et un état comptable de Beway arrêté au 31 décembre 2018, soit dans les trois mois précédant la date du projet de fusion.

2. Communication, conformément à l'article 696 du Code des sociétés, des modifications éventuelles de la situation des deux sociétés concernées, intervenues depuis la date de l'établissement du projet de fusion susmentionné

3. Fusion et affectations comptables

Proposition de décisions :

3.1. Proposition de fusion avec Beway, société à absorber, conformément au projet de fusion, adopté le 13 février 2019 (en français et en néerlandais), et déposé au greffe du tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles le 13 février 2019, par voie d'absorption de l'intégralité de son patrimoine, moyennant l'attribution à son actionnaire unique (à savoir la société anonyme Fedimmo, détenant 83.816 actions de Beway), de 2.659.828 actions nouvelles ordinaires de Befimmo, soit un rapport d'échange de 31,734141 actions ordinaires de Befimmo pour une action ordinaire de Beway et une soulte globale de 542,29 EUR.

Les actions nouvelles à émettre participeront au résultat de l'exercice comptable 2019.

Du point de vue comptable et fiscal, la fusion aura un effet rétroactif au 1er janvier 2019 à 0h00'01, de sorte que toutes les opérations réalisées par Beway à partir du 1er janvier 2019, seront considérées du point de vue comptable comme accomplies pour le compte de Befimmo. Au niveau comptable, les effets financiers de cette disposition seront traités conformément aux normes IFRS applicables.

Le Conseil d'administration vous invite à adopter cette proposition.

3.2. Affectation comptable correspondant au transfert de l'intégralité des éléments actifs et passifs du patrimoine de Beway à Befimmo.

Proposition de constater et d'acter que par suite de la fusion avec Beway :

a) le capital social de la Société sera augmenté à concurrence d'un montant de 38.643.269,06 EUR ; et la rubrique de prime d'émission sera augmenté à concurrence d'un montant de 61.015.201,32 EUR ; et que la rubrique résultat reporté sera augmentée de 32.003.015,62 EUR.

b) les 83.816 actions que Fedimmo détient dans Beway seront annulées.

Le Conseil d'administration vous invite à adopter cette proposition.

4. Constatation de la réalisation définitive de la fusion et de l'augmentation de capital

Le cas échéant, moyennant le vote par l'assemblée générale des actionnaires de la société à absorber Beway, qui se tiendra le 29 avril 2019, de décisions concordantes relatives à sa fusion par absorption par la Société, constatation de la réalisation définitive de la fusion et de l'augmentation de capital qui en résulte et, par voie de conséquence, de la réalisation de la condition suspensive auxquelles sont soumises les modifications des articles 6 et 49 des statuts.

5. Modification des statuts

Article 6 - Capital : sous la condition suspensive de la réalisation effective de la fusion par absorption de Beway, proposition de remplacer le texte de cet article par le texte suivant :

« Le capital est fixé à quatre cent dix millions deux cent septante mille quatre cent septante-cinq euros et quarante et un centimes (410.270.475,41 EUR). Il est représenté par vingt-huit millions deux cent trente-neuf mille quarante-deux (28.239.042) actions sans désignation de valeur nominale, représentant chacune une fraction équivalente du capital, toutes entièrement libérées ».

Le Conseil d'administration vous invite à adopter cette proposition.

Article 49 - Historique du capital : Sous la condition suspensive de la réalisation effective de la fusion par absorption de Beway, proposition d'insérer un point 49.31 libellé comme suit :

« Suivant procès-verbal dressé par le Notaire Damien Hisette à Bruxelles, le [date de l'assemblée générale], le capital social a été augmenté à concurrence de trente-huit millions six cent quarante-trois mille deux cent soixante-neuf euros et six centimes (38.643.269,06 EUR) pour le porter de trois cent septante-et-un millions six cent vingt-sept mille deux cent six euros et trente-cinq centimes (371.627.206,35 EUR) à quatre cent dix millions deux cent septante mille quatre cent septante-cinq euros et quarante et un centimes (410.270.475,41 EUR) moyennant l'émission de 2.659.828 actions nouvelles ordinaires, sans désignation

de valeur nominale, émises coupons n° 38 et suivants attachés, avec participation aux résultats à compter de l'exercice comptable 2019, intégralement libérées, en faveur de Fedimmo, société anonyme, dans le cadre de la fusion par absorption de la société immobilière réglementée institutionnelle (SIRI) de droit belge Beway, ayant la forme d'une société anonyme (RPM Bruxelles 0631.757.238), approuvée par décision de l'assemblée générale du [date de l'assemblée générale] ».

Le Conseil d'administration vous invite à adopter cette proposition.

6. Délégation de pouvoirs en vue d'accomplir les formalités

Proposition de conférer :

à un membre du Comité de direction tous pouvoirs d'exécution des décisions prises, avec faculté de délégation ;

au notaire qui recevra l'acte, tous pouvoirs aux fins d'assurer le dépôt et la publication du présent acte ainsi que la coordination des statuts suite aux décisions prises, et ce, tant en français qu'en néerlandais.

Le Conseil d'administration vous invite à adopter cette proposition.

Pour pouvoir être adoptées, les propositions reprises sous les points 3 et 5 de l'ordre du jour de cette Assemblée requièrent la représentation d'au moins la moitié des actions existantes (sauf en cas de seconde Assemblée après carence, qui statuera quel que soit le nombre de titres représentés) et un vote, respectivement, à la majorité ordinaire pour la résolution sous le point 6 et à la majorité de trois-quarts des voix émises à l'Assemblée pour les résolutions sous les points 3 et 5.

Au cas où le quorum de présence requis ne serait pas atteint lors de cette Assemblée, une seconde Assemblée générale extraordinaire sera convoquée le 30 avril 2019 qui délibérera valablement sur le même ordre du jour, quel que soit le nombre de titres présents ou représentés. Elle se tiendra directement après l'Assemblée générale ordinaire de Befimmo SA qui sera convoquée le même jour à 10 h 30 m.

Formalités pratiques de participation à l'Assemblée générale extraordinaire

Pour participer à cette Assemblée générale extraordinaire du 15 avril 2019 ou s'y faire représenter, les actionnaires voudront bien se conformer aux dispositions des articles 28 et 29 des statuts.

Seules les personnes physiques ou morales :

qui sont actionnaires de la Société au 1er avril 2019, à vingt-quatre heures (minuit, heure belge) (ci-après la « Date d'Enregistrement »), quel que soit le nombre d'actions détenues au jour de l'Assemblée,

et qui ont informé la Société (via la banque centralisatrice) au plus tard le 9 avril 2019 de leur volonté de participer à l'Assemblée générale et d'y exercer leur droit de vote, ont le droit de participer et de voter à l'Assemblée générale extraordinaire du 15 avril 2019.

Par conséquent, les titulaires d'actions dématérialisées doivent notifier à leur intermédiaire financier ou teneur de comptes agréé au plus tard le 9 avril 2019 à minuit (heure belge) le nombre d'actions pour lequel ils souhaitent être enregistrés et participer à l'Assemblée générale extraordinaire. L'intermédiaire financier produira à cet effet une attestation d'enregistrement (certifiant le nombre d'actions dématérialisées inscrites au nom de l'actionnaire dans leurs comptes à la Date d'Enregistrement, et pour lequel l'actionnaire a déclaré vouloir participer à l'Assemblée générale extraordinaire). Le dépôt de l'attestation d'enregistrement visée ci-dessus par les propriétaires d'actions dématérialisées doit se faire au plus tard le 9 avril 2019 auprès de la banque centralisatrice : Banque ING Belgium, Issuer Services Cours St Michel 60, 1040 Bruxelles (be-lfm.coa.spa@ing.be).

Les propriétaires d'actions nominatives qui souhaitent participer à l'Assemblée générale extraordinaire du 15 avril 2019 doivent notifier leur intention à la Société par lettre ordinaire, télécopie ou courrier électronique adressée à la Société au plus tard le 9 avril 2019.

Tout actionnaire peut se faire représenter par un porteur de procuration. La procuration peut être obtenue sur le site internet de la Société (www.befimmo.be), par simple demande (tél. : + 32-(0)2 679 38 13) ou par courriel (contact@befimmo.be). Les actionnaires qui souhaitent se faire représenter doivent se conformer aux formalités pratiques (telles que décrites ci-dessus). L'original de la procuration signée (version papier) doit être notifiée à la Banque ING Belgium, Issuer Services (Cours St Michel 60, 1040 Bruxelles) et doit lui parvenir au plus tard le 9 avril 2019.

Tout actionnaire peut voter par correspondance. Le vote par correspondance peut être obtenu sur le site internet de la Société (www.befimmo.be), par simple demande (tél. : + 32-(0)2 679 38 13) ou par courriel (contact@befimmo.be). Les actionnaires qui souhaitent voter par correspondance doivent se conformer aux formalités pratiques (telles que décrites ci-dessus). L'original du vote par correspondance signé (version papier) doit être notifié à la Banque ING Belgium, Issuer Services (Cours St Michel 60, 1040 Bruxelles) et doit lui parvenir au plus tard le 9 avril 2019.

Droit d'amendement de l'ordre du jour et droit d'interpellation

Un ou plusieurs actionnaire(s) possédant ensemble au moins 3 % du capital social a (ont) le droit de faire inscrire des sujets à traiter à l'ordre du jour de l'Assemblée générale extraordinaire, mais aussi de déposer des propositions de décisions relatives à des points existants ou nouveaux de l'ordre du jour.

Pour exercer ce droit, le (ou les) actionnaire(s) doit (doivent) prouver qu'à la date où ils introduisent leur demande, ils possèdent effectivement 3 % du capital (par l'un des moyens décrits ci-avant pour la participation à l'Assemblée). L'examen de la demande est subordonné à l'enregistrement, conformément à la procédure mentionnée ci-avant, de cette fraction du capital. Cette demande doit parvenir par écrit à la Société au plus tard le 24 mars 2019 à minuit, avec l'indication d'une adresse postale ou électronique à laquelle la Société adressera un accusé de réception dans un délai de 48 heures à compter de cette réception.

Le cas échéant, la Société publiera un ordre du jour complété, au plus tard le 29 mars 2019. Simultanément, un modèle adapté de procuration et de formulaire de vote par correspondance seront publiés sur le site internet de la Société. Toutes les procurations précédemment transmises resteront valables pour les points à l'ordre du jour qu'elles couvrent. Par exception à ce qui précède, pour les sujets à traiter inscrits à l'ordre du jour qui font l'objet de propositions de décision nouvelles, le mandataire peut, en Assemblée, s'écarter des éventuelles instructions données par son mandant si l'exécution de ces instructions risquerait de compromettre les intérêts de son mandant. Il doit en informer son mandant. Les procurations doivent indiquer si le mandataire est autorisé à voter sur les sujets à traiter nouvellement inscrits à l'ordre du jour ou s'il doit s'abstenir.

En outre, dès la convocation de l'Assemblée, et au plus tard le 9 avril 2019, tout actionnaire a le droit de poser des questions par écrit (lettre, télécopie ou courrier électronique) auxquelles il sera répondu au cours de l'Assemblée, pour autant que l'actionnaire concerné ait satisfait aux formalités d'admission à l'Assemblée.

Tout actionnaire peut, sur simple demande, obtenir gratuitement au siège social de la Société une copie des documents visés au point 1 de l'ordre du jour. Ces documents, ainsi que les formulaires de procuration et de vote par correspondance peuvent aussi être consultés sur le site internet de la Société (www.befimmo.be).

Adresse de contact

Pour toute transmission de documents ou communication relative à cette Assemblée générale, les actionnaires sont invités à utiliser l'adresse suivante :

Befimmo SA, chaussée de Wavre 1945, 1160 Bruxelles, à l'attention de Mme Caroline Kerremans, Head of IR & Communication, tél. + 32-(0)2 679 38 13, fax + 32-(0)2 679 38 66

E-mail : c.kerremans@befimmo.be

Agent centralisateur

Banque ING Belgium, Issuer Services, Cours St Michel 60, 1040 Bruxelles

E-mail : be-lfm.coa.spa@ing.be

Bruxelles, le 12 mars 2019.

Pour le Conseil d'administration.

(952)

BEFIMMO, Openbare Gereglementeerde Vastgoedvennootschap (OGVV), naamloze vennootschap, Waversesteenweg 1945, Oudergem (1160 Brussel)

Ondernemingsnummer : 0455.835.167
(hierna de « Vennootschap »)

—

Buitengewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders worden uitgenodigd om de Buitengewone Algemene Vergadering bij te wonen die zal plaatsvinden op 15 april 2019, om 10 u. 30 m., op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap, Waversesteenweg 1945, te 1160 Brussel

Agenda

1. Voorafgaandelijke formaliteiten : Stukken die kosteloos ter beschikking werden gesteld van de aandeelhouders op de website van Befimmo minstens één maand voor het plaatsvinden van deze algemene vergadering in overeenstemming met artikel 697, § 2, 3 en 4 van het Wetboek van Vennootschappen, zijnde :

1.1. Gemeenschappelijk fusievoorstel opgesteld in overeenstemming met artikel 693 van het Wetboek van Vennootschappen, door de Raad van Bestuur van Befimmo (de « Vennootschap »), overnemende vennootschap, en de raad van Bestuur van de institutionele gereglementeerde vastgoedvennootschap (Institutionele GVV) naar Belgisch recht Beway, onder de rechtsvorm van een naamloze vennootschap, met maatschappelijke zetel Waversesteenweg 1945, te 1160 Brussel, en ingeschreven in het rechtspersonenregister (Brussel, Franstalige afdeling) onder het nummer 0631.757.238 (« Beway »), over te nemen vennootschap, goedgekeurd op 13 februari 2019, en neergelegd op de griffie van de Franstalige Ondernemingsrechtbank te Brussel op 13 februari 2019.

1.2. Bijzonder verslag van de Raad van bestuur van de Vennootschap en bijzonder verslag van de raad van bestuur van Beway over het fusievoorstel, opgesteld in overeenstemming met artikel 694 van het Wetboek van Vennootschappen.

1.3. Verslag van de commissaris van de Vennootschap, en verslag van de commissaris van Beway over het fusievoorstel, opgesteld in overeenstemming met artikel 695 van het Wetboek van Vennootschappen.

1.4. De jaarrekeningen over de drie laatste boekjaren, de jaarverslagen, en de verslagen van de commissaris met betrekking tot de jaarrekeningen over de drie laatste boekjaren van de Vennootschap en over de twee laatste boekjaren van Beway (haar eerste boekjaar werd afgesloten op 31 december 2016 : boekjaar 2015-2016).

1.5. In de mate dat het fusievoorstel dateert van meer dan zes maanden na het einde van het boekjaar waarover de laatste jaarrekeningen rapporteren, het halfjaarlijks financieel verslag van de Vennootschap op 30 juni 2018 en haar persbericht van 14 februari 2019 betreffende de jaarresultaten van 31 december 2018, en de tussentijdse cijfers omtrent de stand van het vermogen op 31 december 2018 van Beway die niet meer dan drie maanden voor de datum van dat voorstel zijn vastgesteld.

2. Mededeling, in overeenstemming met artikel 696 van het Wetboek van Vennootschappen, van de eventuele wijzigingen in de situatie van de twee betrokken vennootschappen, die zijn gebeurd sinds de datum van het opstellen van het voornoemde fusievoorstel

3. Fusie en boekhoudkundige impact

Voorstel van beslissingen :

3.1. Voorstel tot fusie met Beway, over te nemen vennootschap, in overeenstemming met het fusievoorstel, goedgekeurd op 13 februari 2019 (in het Frans en in het Nederlands), en neergelegd op de griffie van de Franstalige Ondernemingsrechtbank te Brussel op 13 februari 2019, door overname van het volledige vermogen, door middel van de toekenning aan haar enige aandeelhouder (de naamloze vennootschap Fedimmo, eigenaar van 83.816 Beway aandelen) van 2.659.828 nieuwe gewone aandelen van Befimmo, hetzij een ruilverhouding van 31,734141 gewone aandelen van Befimmo voor één gewoon aandeel van Beway en een globale opleg in geld van 542,29 EUR.

De nieuwe uit te geven aandelen zullen delen in de resultaten van het boekjaar 2019.

Vanuit boekhoudkundig en fiscaal oogpunt, zal de fusie een retroactieve werking hebben tot 1 januari 2019 om 00 uur '01, met tot gevolg dat alle transacties gerealiseerd door Beway vanaf 1 januari 2019, boekhoudkundig beschouwd zullen worden als te zijn verwezenlijkt voor de rekening van Befimmo. Op boekhoudkundig vlak zullen de financiële gevolgen van deze bepaling behandeld worden overeenkomstig de toepasselijke IFRS-normen.

De Raad van Bestuur nodigt u uit om dit voorstel goed te keuren.

3.2. Boekhoudkundige impact die overeenkomt met de overdracht van de totaliteit van alle activa en passiva van het vermogen van Beway naar Befimmo. Voorstel om vast te stellen en te acteren dat ten gevolge van de fusie met Beway :

a) het maatschappelijk kapitaal van de Vennootschap verhoogd zal worden ten belope van een bedrag van 38.643.269,06 EUR ; en de rubriek uitgiftepremie verhoogd zal worden ten belope van een bedrag van 61.015.201,32 EUR; en dat de rubriek overgedragen resultaat zal worden verhoogd met 32.003.015,62 EUR.

b) de 83.816 aandelen die Fedimmo houdt in Beway zullen worden geannuleerd.

De Raad van Bestuur nodigt u uit om dit voorstel goed te keuren.

4. Vaststelling van de definitieve verwezenlijking van de fusie en van de kapitaalverhoging

In voorkomend geval, onder voorbehoud van de stemming door de algemene vergadering van aandeelhouders van de over te nemen vennootschap Beway, die zal gehouden worden op 29 april 2019, van overeenstemmende beslissingen betreffende haar fusie door overneming door de Vennootschap, vaststelling van de definitieve verwezenlijking van de fusie en van de kapitaalverhoging die er uit voortvloeit, en bijgevolg van de verwezenlijking van de opschortende voorwaarde waaraan de wijzigingen van artikels 6 en 49 van de statuten zijn onderworpen.

5. Wijziging van de statuten

Artikel 6 - Kapitaal : onder de opschortende voorwaarde van de effectieve verwezenlijking van de fusie door overneming van Beway, voorstel om de tekst van dit artikel te vervangen door de volgende tekst :

« Het kapitaal ligt vast op vierhonderdentien miljoen tweehonderdzeventigduizend vierhonderdvijfenzeventig euro en eenenveertig cent (410.270.475,41 EUR). Het kapitaal wordt vertegenwoordigd door achtentwintig miljoen tweehonderdnegenendertigduizend tweeënveertig (28.239.042) aandelen zonder aanduiding van nominale waarde, die elk een gelijke fractiewaarde van het kapitaal vertegenwoordigen en allemaal volledig volstort zijn ».

De Raad van Bestuur nodigt u uit om dit voorstel goed te keuren.

Artikel 49 – Historiek van het kapitaal : onder de opschortende voorwaarde van de effectieve verwezenlijking van de fusie door overneming van Beway, voorstel om een punt 49.31 als volgt in te voegen :

« Ingevolge proces-verbaal opgemaakt door notaris Damien Hisette te Brussel, op [datum van de algemene vergadering], werd het maatschappelijk kapitaal verhoogd ten belope van een bedrag van achtendertig miljoen zeshonderddrieënveertigduizend tweehonderd negenenzestig euro en zes cent (38.643.269,06 EUR) om het te brengen van driehonderdeenenzeventig miljoen zeshonderdzevenentwintigduizend tweehonderdenzes euro en vijfendertig cent (371.627.206,35 EUR) naar vierhonderdentien miljoen tweehonderdzeventigduizend vierhonderdvijfenzeventig euro en eenenveertig cent (410.270.475,41 EUR) door middel van een uitgifte van 2.659.828 nieuwe gewone aandelen, zonder aanduiding van nominale waarde, uitgegeven met coupon n° 38 en volgende aangehecht, met deelname in de resultaten vanaf het boekjaar 2019, volledig volstort, ten voordele van Fedimmo NV in het kader van de fusie door overneming van de institutionele gereglementeerde vastgoedvennootschap (Institutionele GVV) naar Belgisch recht Beway, onder de vorm van een naamloze vennootschap (RPR Brussel 0631.757.238), goedgekeurd bij beslissing van de buitengewone algemene vergadering van [datum van de algemene vergadering]».

De Raad van Bestuur nodigt u uit om dit voorstel goed te keuren.

6. Delegatie van bevoegdheden met het oog op het vervullen van de formaliteiten

Voorstel tot toekenning :

aan een lid van het Directiecomité, alle bevoegdheden tot het uitvoeren van de genomen beslissingen, met de mogelijkheid van delegatie ;

aan de notaris die de akte zal ontvangen, alle bevoegdheden met het oog op het neerleggen en de publicatie van deze akte alsook de coördinatie van de statuten ten gevolge van de genomen beslissingen, en dit, zowel in het Frans als in het Nederlands.

De Raad van Bestuur nodigt u uit om dit voorstel goed te keuren.

Om te kunnen worden goedgekeurd, vereisen de voorstellen 3 en 5 van de agenda van deze Vergadering een aanwezigheidsquorum van ten minste de helft van de bestaande aandelen (tenzij in het geval van een tweede Vergadering, die zal plaatsvinden ongeacht het aantal vertegenwoordigde aandelen, indien de eerste Vergadering het vereiste aanwezigheidsquorum niet heeft bereikt) en een stemming, respectievelijk, met een gewone meerderheid voor de resolutie onder punt 6 en met een meerderheid van drie/vierde van de uitgebrachte stemmen voor de resoluties onder punten 3 en 5.

In het geval dat in deze Vergadering het vereiste aanwezigheidsquorum niet bereikt wordt, zal op 30 april 2019 een tweede Buitengewone Algemene Vergadering bijeengeroepen worden, die op geldige wijze over dezelfde agenda zal beslissen, ongeacht het aantal aandelen die aanwezig of vertegenwoordigd zullen zijn. Ze zal

plaatsvinden onmiddellijk na de Gewone Algemene Vergadering van Befimmo NVdie op dezelfde dag zal bijeengeroepen worden om 10 u. 30 m.

Praktische formaliteiten voor de deelname aan de Buitengewone Algemene Vergadering

Om tot deze Buitengewone Algemene Vergadering van 15 april 2019 te worden toegelaten of er zich op te laten vertegenwoordigen, dienen de aandeelhouders zich te schikken naar de bepalingen van de artikelen 28 en 29 van de statuten.

Enkel de natuurlijke of rechtspersonen :

die aandeelhouders zijn van de Vennootschap op 1 april 2019, om vierentwintig uur (middernacht, Belgische tijd) (hierna de « Registratiedatum »), ongeacht het aantal aandelen dat ze op de dag van de Vergadering aanhouden,

en die de Vennootschap (via de "centralising agent") uiterlijk op 9 april 2019 meedeelden dat ze de Vergadering wilden bijwonen en er hun stemrecht willen uitoefenen, hebben het recht om deel te nemen aan en te stemmen op de Vergadering van 15 april 2019.

Bijgevolg moeten de houders van gedematerialiseerde aandelen uiterlijk op 9 april 2019 om middernacht (Belgische tijd) aan hun financieel bemiddelaar of erkende financiële instelling het aantal aandelen meedelen dat zij wensen te registreren en waarmee zij wensen deel te nemen aan de Buitengewone Algemene Vergadering. De financieel bemiddelaar zal hiervoor een registratieattest opmaken (dat het aantal gedematerialiseerde aandelen staaft die op naam van de aandeelhouder op de Registratiedatum ingeschreven zijn op hun rekeningen, en waarvoor de aandeelhouder verklaarde de Buitengewone Algemene Vergadering te willen bijwonen). De houders van gedematerialiseerde aandelen zullen uiterlijk op 9 april 2019 voormeld registratieattest neerleggen en dit uitsluitend bij de "centralising agent" : ING Bank Belgium, Issuer Services, Sint Michielswarande 60, 1040 Brussel (be-lfm.coa.spa@ing.be).

De houders van aandelen op naam die aan Buitengewone Algemene Vergadering van 15 april 2019 wensen deel te nemen, moeten ten laatste op 9 april 2019 hun voornemen kenbaar maken aan de Vennootschap, per gewone brief, fax of elektronische post.

Iedere aandeelhouder kan zich laten vertegenwoordigen door een volmachtdrager. Het volmachtformulier kan verkregen worden via de website van de Vennootschap (www.befimmo.be), via gewone aanvraag (tel. : + 32-(0)2 679 38 13) of per e-mail (contact@befimmo.be). De aandeelhouders die zich wensen te laten vertegenwoordigen, dienen de voormelde praktische formaliteiten te volgen. De ondergetekende originele volmacht (papieren versie) dient uiterlijk op 9 april 2019 te worden bezorgd aan ING Bank Belgium, Issuer Services (Sint Michielswarande 60, 1040 Brussel).

Iedere aandeelhouder kan stemmen per correspondentie. De stem per correspondentie kan verkregen worden via de website van de Vennootschap (www.befimmo.be), via gewone aanvraag (tel. + 32-(0)2 679 38 13) of per e-mail (contact@befimmo.be). De aandeelhouders die per correspondentie wensen te stemmen, dienen de voormelde praktische formaliteiten te volgen. De ondergetekende originele stem per correspondentie (papieren versie) dient uiterlijk op 9 april 2019 te worden bezorgd aan ING Bank Belgium, Issuer Services (Sint Michielswarande 60, 1040 Brussel).

Recht op wijziging van de agenda en interpellatierecht

Één of meer aandeelhouder(s) die samen minstens 3 % van het maatschappelijk kapitaal bezitten, heeft/hebben het recht om te behandelen onderwerpen te laten inschrijven op de agenda van de Buitengewone Algemene Vergadering, maar ook om voorstellen voor beslissingen in te dienen in verband met bestaande of nieuwe agendapunten.

Om dit recht uit te oefenen, moet(en) de aandeelhouder(s) bewijzen dat ze op de datum dat ze hun verzoek indienen inderdaad 3 % van het kapitaal bezitten (aan de hand van één van de hierboven beschreven middelen voor deelname aan de Vergadering). Het onderzoek van het verzoek is afhankelijk gesteld van de registratie en toelating, overeenkomstig de hierboven vermelde procedure, van deze kapitaalfractie. Dit verzoek moet schriftelijk in het bezit van de Vennootschap zijn ten laatste op 24 maart 2019 om middernacht, met vermelding van een elektronisch of van een postadres waarnaar de Vennootschap een ontvangstbewijs zal sturen binnen een termijn van 48 uur vanaf deze ontvangst.

In voorkomend geval zal de Vennootschap een aangevulde agenda publiceren, ten laatste op 29 maart 2019. Tegelijk zullen een aangepast volmachtformulier en formulier om te stemmen per correspondentie worden gepubliceerd op de website van de Vennootschap. Alle voordien overgemaakte volmachten zullen geldig blijven voor de agendapunten waarop ze betrekking hebben. Bij wijze van uitzondering op wat voorafgaat, kan de volmachtdrager, voor de op de agenda opgenomen te behandelen onderwerpen waarvoor nieuwe voorstellen tot besluit zijn ingediend, tijdens de Vergadering, afwijken van de eventuele instructies van de volmachtgever, indien de uitvoering van die instructies de belangen van de volmachtgever zou kunnen schaden. De volmachtdrager moet de volmachtgever daarvan in kennis stellen. De volmachten moeten vermelden of de volmachtdrager gemachtigd is om te stemmen over alle te behandelen nieuwe onderwerpen op de agenda, of zich daarentegen moet onthouden.

Daarnaast heeft elke aandeelhouder, meteen na de oproeping voor de Vergadering en uiterlijk op 9 april 2019, het recht om schriftelijk vragen te stellen (brief, fax of elektronische post) waarop zal geantwoord worden tijdens de Vergadering, voor zover de betrokken aandeelhouder de formaliteiten voor toelating tot de Vergadering heeft vervuld.

Elke aandeelhouder kan op eenvoudig verzoek, gratis een kopie van de onder agendapunt 1 vermelde documenten krijgen op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap. Deze documenten, evenals de formulieren voor de volmacht en de stemming per correspondentie, kunnen ook worden geraadpleegd op de website van de Vennootschap (www.befimmo.be).

Contactadres

Voor elke overdracht van documenten of mededeling betreffende deze Algemene Vergadering zijn de aandeelhouders uitgenodigd om het volgend adres te gebruiken :

Befimmo NV, Waversesteenweg 1945, 1160 Brussel, ter attentie van Mevr. Caroline Kerremans, Head of IR & Communication, tel. : + 32-(0)2 679 38 13, fax : + 32-(0)2 679 38 66

E-mail : c.kerremans@befimmo.be

Centralising Agent

Bank ING Belgium, Issuer Services, Sint Michielswarande 60, e-mail : be-lfm.coa.spa@ing.be

Brussel, 12 maart 2019.

Voor de Raad van Bestuur.

(952)

Privileged Portfolio Fund in vereffening, Openbare beleggingsvennootschap met veranderlijk kapitaal naar Belgisch recht, opterend voor beleggingen die voldoen aan de voorwaarden van de Richtlijn 2009/65/EG, ICBE, maatschappelijke zetel : Havenlaan 2, 1080 Brussel

Ondernemingsnummer : 0473.012.679

—

Bijeenroeping van een algemene vergadering

De deelnemers van de openbare beleggingsvennootschap met een veranderlijk aantal rechten van deelneming naar Belgisch recht Privileged Portfolio Fund in vereffening (hierna de "Bevek") worden hierbij opgeroepen om de jaarlijkse Algemene Vergadering van de Bevek bij te wonen, die zal gehouden worden op 28 maart 2019, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel van de Bevek en die geldig zal beraadslagen en besluiten, ongeacht het aantal aanwezige of vertegenwoordigde aandelen, over de volgende agenda :

1. Kennisname en bespreking van het verslag van de vereffenaar omtrent de vereffening van de compartimenten Privileged Portfolio Equity in vereffening en Privileged Portfolio Real Estate in vereffening van de Bevek (hierna de "Compartimenten") en van de Bevek zelf;

2. Kennisname van de gereviseerde jaarrekening van de Bevek opgesteld per 31 december 2018;

3. Vaststelling dat de algemene vergadering nog niet tot de sluiting van de vereffening van de Compartimenten en van de Bevek kan beslissen;

Voorstel : de algemene vergadering stelt vast dat nog geen sluiting van de vereffening van de Compartimenten en van de Bevek kan plaatsvinden;

4. Kwijting aan de bestuurders voor hun bestuur van de Compartimenten en van de Bevek;

Voorstel : de algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders van de Bevek voor het bestuur van de Compartimenten en van de Bevek;

5. Kwijting aan de commissaris van de Compartimenten en van de Bevek voor de uitvoering van zijn opdracht;

Voorstel : de algemene vergadering verleent kwijting aan de commissaris van de Compartimenten en van de Bevek voor de uitvoering van zijn opdracht.

6. Bezoldiging van de commissaris.

Voorstel : De algemene vergadering beslist dat de bezoldiging van Deloitte Bedrijfsrevisoren BV o.v.v.e. CVBA, met als vertegenwoordigend vennoot de heer Maurice Vrolix, bedrijfsrevisor en revisor erkend door de FSMA, commissaris voor de jaarlijkse audit wordt vastgelegd op EUR 1.844 excl. BTW per niet-gestructureerd compartiment.

De aandeelhouders die deze vergadering wensen bij te wonen, worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van artikel 14 van de statuten van de Bevek. De houders van gedematerialiseerde aandelen van de Bevek dienen vóór 22 maart 2019, om 17 uur bij gewone brief de Raad van Bestuur op de hoogte te brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal effecten waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen; de datum van de stempel van de post is voor het naleven van deze verplichting bepalend.

De financiële dienstverlener van de Bevek is : KBC Bank NV, Havenlaan 2, 1080 Brussel

De vereffenaar van de Bevek.

(953)

KBC Multi Track
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE

Ondernemingsnummer : 0473.012.877
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van KBC Multi Track (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019, in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2, te Brussel, om 11 uur.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Paul Beller, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Paul Beller, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Paul Beller (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NVof CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands en Engels.

De Raad van Bestuur van KBC Multi Track.

(954)

KBC Institutional Fund
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE

Ondernemingsnummer : 0445.684.118
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van KBC Institutional Fund (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2, te Brussel, om 11 u. 30 m.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Kurt Schoonbaert, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Kurt Schoonbaert, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Kurt Schoonbaert (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het

kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NVof CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands en Engels.

De Raad van Bestuur van KBC Institutional Fund.

(955)

KBC Equity Fund
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE RPR Brussel 0443.681.463
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van KBC Equity Fund (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2 te Brussel, om 9 uur.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Dirk Thiels, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Dirk Thiels, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Dirk Thiels (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NVof CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands en Engels.

De Raad van Bestuur van KBC Equity Fund

(956)

Index Fund
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE RPR Brussel 0443.670.377
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van Index Fund (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2 te Brussel, om 10 u. 30 m.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Paul Beller, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Paul Beller, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Paul Beller (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er

wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2018 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NV of CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands en Engels.

De Raad van Bestuur van Index Fund

(957)

Plato Institutional Index Fund
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE RPR Brussel 0477.637.995
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van Plato Institutional Index Fund (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2 te Brussel, om 16 u. 30 m.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Bart Vrelust, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Bart Vrelust, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Bart Vrelust (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NV of CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands.

De Raad van Bestuur van Plato Institutional Index Fund

(958)

Centea Fund
Openbare Bevek naar Belgisch recht - AICB RPR Brussel 0455.081.735
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van Centea Fund (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2 te Brussel, om 14 u. 30 m.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Kris Leyssens, Filip De Campenaere, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Kris Leyssens, Filip De Campenaere, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Filip De Campenaere (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Kris Leyssens (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Sluiting van de vereffening van vervallen compartimenten.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist tot de sluiting van de vereffening van de compartimenten die het afgelopen boekjaar op eindvervaldag kwamen.

6. Varia.

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het

kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name CRELAN NV, of op www.kbcam.be, onder andere in het Nederlands.

De Raad van Bestuur van Centea Fund.

(959)

CBC Fonds
Openbare Bevek naar Belgisch recht - AICB

Ondernemingsnummer : 0447.744.179
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van CBC Fonds (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2, te Brussel, om 10 uur.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Kris Leyssens, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Kris Leyssens, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Kris Leyssens (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NVof CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Frans.

De Raad van Bestuur van CBC Fonds.

(960)

Fivest
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE

Ondernemingsnummer : 0443.669.981
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van Fivest (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2, te Brussel, om 15 u. 30 m.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Dirk Thiels, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Dirk Thiels, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Dirk Thiels (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er

wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NVof CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands.

De Raad van Bestuur van Fivest.

(961)

Horizon
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE

Ondernemingsnummer : 0449.441.283
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van Horizon (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2, te Brussel, om 9 u. 30 m.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Kris Leyssens, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Kris Leyssens, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Kris Leyssens (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Sluiting van de vereffening van vervallen compartimenten.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist tot de sluiting van de vereffening van de compartimenten die het afgelopen boekjaar op eindvervaldag kwamen.

6. Varia.

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NVof CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands en Engels.

De Raad van Bestuur van Horizon.

(962)

Sivek
Openbare Bevek naar Belgisch recht - ICBE

Ondernemingsnummer : 0444.662.252
Havenlaan 2, 1080 Brussel

—

Bericht aan de aandeelhouders
Oproepingsbericht voor de gewone Algemene Vergadering

De aandeelhouders van Sivek (Openbare Bevek naar Belgisch recht) worden opgeroepen tot het bijwonen van de Algemene Vergadering die zal plaatsvinden op 28 maart 2019 in de gebouwen van KBC BANK NV, Havenlaan 2, te Brussel, om 17 uur.

Dagorde

1. Kennisname van het jaarverslag van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris van de Vennootschap per compartiment over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

2. Goedkeuring van de jaarrekening van de Vennootschap over het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en van het voorstel tot winstbestemming per compartiment.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist de jaarrekening van het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018 en het voorstel tot winstbestemming per compartiment goed te keuren.

3. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris van de Vennootschap per compartiment voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering verleent kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris van de Vennootschap voor de uitoefening van hun respectieve mandaten tijdens het boekjaar dat eindigde op 31 december 2018.

4. Herbenoeming van Wilfried Kupers, Bart Vrelust, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

Voorstel van besluit : De algemene vergadering beslist om de heren Wilfried Kupers, Bart Vrelust, Patrick Dallemagne, Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht te herbenoemen tot bestuurder van de Vennootschap tot en met de jaarvergadering van 2022, onder voorbehoud van goedkeuring door FSMA.

De raad van bestuur zal vanaf heden bijgevolg als volgt zijn samengesteld : Patrick Dallemagne (voorzitter), Wilfried Kupers (effectieve leider), Bart Vrelust (effectieve leider), Luc Vanderhaegen, Filip Abraham en Koen Inghelbrecht.

5. Varia

Over de punten op de dagorde wordt geldig beslist bij een meerderheid van de stemmen der aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders, zonder dat een aanwezigheidsquorum vereist is. Wanneer de aandelen eenzelfde waarde hebben, geven zij elk recht op één stem. Wanneer zij niet dezelfde waarde hebben, vertegenwoordigt elk, van rechtswege, een aantal stemmen evenredig aan het gedeelte van het

kapitaal dat het vertegenwoordigt, waarbij het deelbewijs dat de zwakste quotiteit vertegenwoordigt voor één stem geteld wordt. Er wordt geen rekening gehouden met breuken van stemmen. De aandeelhouders mogen zich laten vertegenwoordigen. Deze vertegenwoordiger dient in het bezit te zijn van een schriftelijke ondertekende volmacht.

Ingevolge artikel 14 van de statuten dienen eigenaars van aandelen op naam of van gedematerialiseerde aandelen vóór 22 maart 2019 schriftelijk de Raad van Bestuur op de hoogte brengen van hun intentie om de Algemene Vergadering bij te wonen en van het aantal deelbewijzen waarvoor ze van plan zijn aan de stemming deel te nemen. De eigenaars van gedematerialiseerde aandelen worden slechts tot de Algemene Vergadering toegelaten indien ze hebben voldaan aan de formaliteiten voorzien in het Wetboek van Vennootschappen.

De aandeelhouders mogen eventuele vragen die zij willen stellen tijdens de Algemene Vergadering op voorhand doorsturen naar vragenAVfondsen@kbc.be

Het (vereenvoudigd) prospectus, (eventueel) de essentiële beleggersinformatie en de meest recente financiële verslagen zullen gratis beschikbaar zijn aan de loketten van de instellingen die de financiële dienst verlenen, met name KBC BANK NVof CBC BANQUE SA, of op www.kbc.be, onder andere in het Nederlands en Engels.

De Raad van Bestuur van Sivek.

(963)

Administrateurs

—

Bewindvoerders

—

Betreuer

Vredegerecht Herentals

—

Stelt vast dat er een vermoeden van afwezigheid is en dat de vermoedelijk afwezige geen algemeen gevolmachtigde heeft aangewezen om zijn goederen te beheren.

Wijst aan als gerechtelijk bewindvoerder over de goederen van Leysen, Mathild, geboren te Herentals op 26 februari 1926, sedert 11 december 2015, administratief afgeschreven naar het buitenland, laatst gedomicilieerd te 2200 Herentals, Koulaak 7 : Mr. Joost Anthonis, met kantoor te 2200 Herentals, Lierseweg 3.

(60007)

Rechtbank van eerste aanleg Limburg, afdeling Hasselt

—

Aan de familierechtbank van Limburg, afdeling Hasselt.

GEEFT EERBIEDIG TE KENNEN :

De heer HERMANS, Paul Cyrille, geboren te Zepperen op 18 februari 1936, rijksregisternummer 36.02.18-027.09, wonende te 3500 Hasselt, de Schiervellaan 22, bus 301, in huwelijk met mevrouw MUSICK, Nicole Marie Ignace, hierna genoemd.

Hierna « de verzoeker ».

OM DEZE REDENEN :

De Familierechtbank,

Verklaart het verzoek ontvankelijk en gegrond.

Ontnemen overeenkomstig art. 1426, § 1, lid 1 B.W. aan mevrouw Nicole Marie Ignace MUSICK, geboren te Heers op 2 maart 1941, wonende te 3500 Hasselt, Demerstraat 80, in het woonzorgcentrum Sint-Elisabeth, het geheel van haar bestuursbevoegdheden, zowel over het gemeenschappelijk als over het eigen vermogen.

Dragen overeenkomstig art. 1426, § 1, lid 2 B.W. aan de heer Paul Cyrille HERMANS, geboren te Zepperen op 18 februari 1936 en wonende te 3500 Hasselt, de Schiervellaan 22, bus 3.01, het bestuur op over een eventuele huwgemeenschap HERMANS-MUSICK en/of onverdeeldheid tussen partijen én het bestuur van het eigen vermogen van mevrouw Nicole Marie Ignace MUSICK.

Verzoekt De griffier deze beslissing overeenkomstig art. 1426, § 2 en 4 B.W. :

ter kennis te brengen van het centraal huwelijksovereenkomstenregister overeenkomstig artikel 4 van de wet van 13 januari 1977 houdende goedkeuring van de overeenkomst inzake de vaststelling van een stelsel van registratie van testamenten, opgemaakt te Bazel op 16 mei 1972 en tot invoering van een centraal huwelijksovereenkomstenregister, wanneer deze beslissing in kracht van gewijsde is gegaan;

deze beslissing bij uittreksel op te nemen in het *Belgisch Staatsblad* binnen 15 dagen.

Legt de kosten ten laste van verzoeker.

Aldus gedaan en uitgesproken in raadkamer van de zesde kamer V te Hasselt, op 11 februari 2019 alwaar aanwezig :

(Get.) de heer T. Heeren, voorzitter van de rechtbank, dienstdoend familierechter; (get.) M. Den Houd, griffier.

(60008)

Gericht Erster Instanz Eupen

—

Durch Urteil vom 25. Februar 2019, haben die Richter des Gerichts Erster lnstanz Eupen, tagend als kollegiale Berufungskammer des Familiengerichts, die bestehende SchutzmaI nahme an die Bestellungen des Gesetzes vom 17. Marz 2013 zur Reform der Regelung in Sachen Handlungsunfahigkeit und zur Einführung eines neues, die Menschenwürde wahrenden Schutzstatus, angepasst betreffend : Frau Burggrafin Liliane Emilie Marie VAN AEFFERDEN, geboren in EUPEN am 15/05/1962, Nationalregister Nr. 62.05.15-326.76, wohnhaft in 4850 BLEYBERG, Moresnet, rue de la Clinique 24.

Herr Burggraf Albert Serge Hubert Marie VAN AEFFERDEN, wohnhaft in 4850 BLEYBERG, rue de la Gare 75, wurde als Betreuer für das Vermügen der vorgenannten Person bestellt.

Herr Burggraf Harold Charles Hubert Ernest VAN AEFFERDEN, wohnhaft in 4837 BAELEN, rue des Millepertuis 5/3, wurde als Betreuer der Person der vorgenannten Person bestellt.

Eupen den 6. März 2019.

Für gleichiautenden Auszug : (Gez.) Dominique Rutté.

(60009)

Justice de paix du 2e canton de Schaerbeek

Désignation

Par ordonnance du 28 février 2019, le Juge de Paix du 2e canton de Schaerbeek a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Pierre-Philippe Jean André Ghislain LEPERS, né à Charleroi le 24 juillet 1980, domicilié à 1030 Schaerbeek, Avenue Voltaire 27 ET02.

Xavier Rolin, domicilié à 1000 Bruxelles, Rue du Congres 49, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 11 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Davin Marc

2019/112006

Justice de paix du canton d'Andenne

Désignation

Par ordonnance du 28 février 2019, le Juge de Paix du canton d'Andenne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jean-Luc René Léonard Auguste Ghislain MALOTAUX, né à Namur le 16 mars 1964, domicilié à 5080 Rhisnes, rue de la Station 14, résidant au Centre Orthopédagogique "Saint Lambert", rue d'Anton, 302 à 5300 Bonneville,

Madame Bernadette MALOTAUX, domiciliée à 5002 Saint-Servais, Tienne aux Balouches, 8, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) MONJOIE Béatrice

2019/111966

Justice de paix du canton d'Andenne

Désignation

Par ordonnance du 28 février 2019, le Juge de Paix du canton d'Andenne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Michel LAFFINEUR, né à Etterbeek le 24 mars 1962, domicilié à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, rue Louis Corhay, 48/0025, résidant à la Maison Rosas, rue Champsia, 2 à 5300 Andenne,

Monsieur Marc LAFFINEUR, domicilié à 1170 Watermael-Boitsfort, rue Théophile Vander Elst, 5, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) MONJOIE Béatrice

2019/111982

Justice de paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château, siège de Beaumont

Désignation

Par ordonnance du 5 mars 2019, le Juge de Paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château siège de Beaumont a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Christiane Ghislaine GASPARD, née à Thuin le 28 décembre 1947, ayant pour pour numéro de registre national le 47122812212, domiciliée à 6500 Beaumont, Chaussée de Charleroi 11.

Maître Philippe GEORGE, Avocat, dont le cabinet est établi à 6040 Charleroi, Chaussée de Gilly 61-63, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 13 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Renuart Maggi

2019/111962

Justice de paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château, siège de Beaumont

Désignation

Par ordonnance du 4 mars 2019, le Juge de Paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château siège de Beaumont a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Maïthé Nancy Fabrice ROBERT, née à Charleroi(D 4) le 8 mars 1988,ayant pour registre national le numéro 88030837083, domiciliée à 5630 Cerfontaine, Grand'Rue 12, résidant L'accueil Rue de la Station 93 à 6440 Froidchapelle

Monsieur Jacques René Albert ROBERT, domicilié à 5630 Cerfontaine, Grand'Rue 12, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 8 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Plateau Christine

2019/112016

Justice de paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château, siège de Chimay

Désignation

Par ordonnance du 4 mars 2019, le Juge de Paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château siège de Chimay a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Pierrette Zélia DUPONT, née à La Neuville aux Joutes (Dép. Ardennes/France) le 18 janvier 1929, domiciliée à 6593 Momignies, Route Verte 45, numéro de Registre National 290180975, résidant Home "Le Liberty" Rue du Château d'Eau, 44 à 6596 Seloignes

Maître Nicolas BAUDART, dont le cabinet est établi à 6460 Chimay, rue du Château 2, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Plateau Christine

2019/112014

Justice de paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château, siège de Chimay

Désignation

Par ordonnance du 4 mars 2019, le Juge de Paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château siège de Chimay a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Guy André PAUQUET, né à Macquenoise le 26 février 1949, ayant pour registre national le numéro 49022613531, domicilié à 6593 Momignies, Route Verte 45, résidant Home "Le Liberty" Rue du Château d'Eau, 44 à 6596 Seloignes

Maître Nicolas BAUDART, dont le cabinet est établi à 6460 Chimay, rue du Château 2, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Plateau Christine

2019/112015

Justice de paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château, siège de Chimay

Remplacement

Par ordonnance du 19 février 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix du canton de Beaumont - Chimay - Merbes-le-Château siège de Chimay a mis fin à la mission de **STOP en sa qualité d'administrateur des biens de :

Madame Maryvonne DAIX, née à Bouchain/France le 13 novembre 1966, numéro de registre national 6611133182, domiciliée à 6464 Chimay, rue de la Poterie 40.

Maître Amélie MARCHAL, Avocat, dont le cabinet est établi à 6000 Charleroi, rue Tumelaire 71, a été désignée comme nouvel administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 21 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Plateau Christine

2019/112013

Justice de paix du canton de Binche

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019, le Juge de Paix du canton de Binche a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Raymonde Maria Ghislaine CORDIER, née à Binche le 14 mai 1932, résidant à 7133 Binche, "Les Récollets" Rue de Merbes, 333 chambre numéro 10.

Monsieur Benoit Albert HIRSOUX, kinésiste, domicilié à 7120 Estinnes, Rue Alfred Leduc, 1, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) George Maryline

2019/112062

Justice de paix du canton de Châtelet

Mainlevée

Par ordonnance du 6 mars 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du canton de Châtelet a mis fin à la mission de Maître Gaël d'HOTEL, Avocat dont le cabinet est sis à 6060 Gilly, Chaussée impériale 150, en qualité d'administrateur des biens de Monsieur Frédéric BASTIN, né à Charleroi le 30 mai 1974, domicilié à 6250 Pont-de-Loup, Rue Auguste Scohy 189, cette personne étant à nouveau apte à gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le Greffier en Chef, (signé) VANDEN BRANDE Alain

2019/112048

Justice de paix du canton de Gembloux

Désignation

Par ordonnance du 28 février 2019, le Juge de Paix du canton de Gembloux a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Ludwine Marie Ghislaine DELESCAILLE, née à Namur le 9 octobre 1954, domiciliée à 5140 Sombreffe, rue Chapelle de Walcourt 4.

Monsieur Louis-Marie DELESCAILLE, employé, domicilié à 5150 Floreffe, rue Tienne Jean-Pierre, 33, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Denil Véronique

2019/112044

Justice de paix du canton de Herstal

Désignation

Par ordonnance du 6 mars 2019, le Juge de Paix du canton de Herstal a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Sabine Marie-Thérèse Anne CAVALLARO, née à Liège le 23 février 1976, domiciliée à 4040 Herstal, Rue Trixhe Maille 192, résidant Rue Professeur Mahaim 84 à 4000 Liège

Maître Françoise GIROUARD, avocate à 4000 Liège, Rue Gilles Demarteau 8, a été désignée en qualité d'administrateur des biens (représentation) de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 21 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Deflandre Chantal

2019/111960

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Michel MOUREAU, né à le 22 juillet 1964, domicilié à 1370 Jodoigne, rue de Septembre 6 bte 10.

Maître Eléonore WESTERLINCK, avocat à 1348 Louvain-la-Neuve, rue de Saint-Ghislain 11, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Vandenplas Vanessa

2019/112017

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 12 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Winston MOURA, né à Hasselt le 19 mars 1965, domicilié et résidant au Centre "Les Aubépines" sis à 1315 Incourt, Rue Sainte-Wivine 15.

Maître Anne DAUVRIN, avocat dont les bureaux sont sis à 1040 Etterbeek, rue Jonniaux 14, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Courtauche Fabienne

2019/112018

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jean-Pierre DEPIENNE, né à Boussu le 22 avril 1931, domicilié à 1390 Grez-Doiceau, Rue Fontaine 14 mai s résidant à la Résidence du Parc, Avenue des Sapins 27 à 1390 Grez-Doiceau

Maître Benoît MALEVE, avocat dont les bureaux sont sis à 1315 Incourt, rue de l'Eglise 17, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 14 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Courtauche Fabienne

2019/112019

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 12 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Pascale VINCKE, née à Etterbeek le 16 février 1974, domiciliée à 1200 Woluwe-Saint-Lambert, Chemin des Deux Maisons 69 bte 26 mai s résidant "Les Aubépines" rue Sainte-Wivine 15 à 1315 Incourt

Maître Anne DAUVRIN, avocat dont les bureaux sont sis à 1040 Etterbeek, rue Jonniaux 14, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Courtauche Fabienne

2019/112020

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Andrée MAGNIEN, née à Bonlez le 4 mars 1938, domiciliée et résidant au Home Trémouroux sis à 1360 Perwez, Av. Général Jadot 11.

Madame Liliane TREMBLEZ, domiciliée à 1325 Chaumont-Gistoux, Chemin du Roblet 13, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Courtauche Fabienne

2019/112021

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Roger VANSTEENWEGEN, né à Malen le 3 septembre 1935, domicilié à 1370 Jodoigne, Rue Fontaine Mahotte 2, mai s résidant au Cèdre Bleu sis à Chaussée de Charleroi 136 à 1370 Jodoigne

Maître Cécile VAN ACKERE, Avocat dont le cabinet est sis à 1348 Louvain-la-Neuve, Rue de Clairvaux 40/202, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Courtauche Fabienne

2019/112022

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 12 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Maxwell MOURA, né à Farciennes le 1 mai 1958, domicilié et résidant au Centre "Les Aubépines" sis à 1315 Incourt, Rue Sainte Wivine 15

Maître Anne DAUVRIN, avocat dont les bureaux sont sis à 1040 Etterbeek, rue Jonniaux 14, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Vandenplas Vanessa

2019/112023

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Nicolas GORISSEN, né à Kang Won Do (COREE) le 18 janvier 1983, domicilié à 1370 Jodoigne, Chaussée de Tirlemont 60.

Madame Françoise HERVENS, Dr. en sciences Chimiques, domiciliée à 1390 Grez-Doiceau, rue du Gauwin 5, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Vandenplas Vanessa

2019/112024

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Léon HIERNAUX, né à Lasnes-Saint-Lambert le 27 mai 1920, domicilié et résidant au Cèdre Bleu à 1370 Jodoigne, Chaussée de Charleroi 136.

Monsieur Claude HIERNAUX, Juriste, domicilié à 1370 Jodoigne, Rue du Banqueau 2, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Vandenplas Vanessa

2019/112025

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Bernard DELFOSSE, né à Louvain le 20 août 1955, domicilié à 1390 Grez-Doiceau, rue Saint-Georges 1.

Madame Rosette DEMOL, domiciliée à 1390 Grez-Doiceau, rue Saint-Georges 1, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne de la personne protégée susdite.

Maître Hubert PITSAER, avocat dont les bureaux sont sis à 1370 Jodoigne, avenue des combattants 4, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Vandenplas Vanessa

2019/112026

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 6 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Josée HALLOY, née à Namur le 9 septembre 1950, domiciliée et résidant au " Home Trémouroux " sis à 1360 Perwez, Avenue du Général Jadot 11.

Madame Annick DUJARDIN, domiciliée à 1367 Ramillies, Rue de l'Eglise 26, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Vandenplas Vanessa

2019/112027

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Nikita MAROUTAEFF, né à Uccle le 9 août 1932, domiciliée à 6900 Marche-en-Famenne, Route de Bande 23 et résidant à la Résidence du Parc sise Avenue des Sapins 27 à 1390 Grez-Doiceau

Monsieur Wadine MAROUTAEFF, domicilié à 1332 Rixensart, Sentier Fr. Humblet-Vieujant 10, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Courtauche Fabienne

2019/112028

Justice de paix du canton de Jodoigne

Désignation

Par ordonnance du 26 février 2019, le Juge de Paix du canton de Jodoigne a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Anna MALINOWSKA, née à Siemiatycze (Pologne) le 13 septembre 1985, domiciliée à 1370 Jodoigne, Rue Saint Jean 24/1/1.

Madame Alina MALINOWSKA, domiciliée à 1370 Jodoigne, Rue Saint Jean 24/1/1, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 11 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Courtauche Fabienne

2019/112029

Justice de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean

Remplacement

Par ordonnance du 13 décembre 2018, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean a mis fin à la mission de Maître Martine Gaillard en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

Madame Simone LEFEVRE, née à le 5 février 1940, domiciliée au Home " Le Palatin " 5150 Franière, rue du calvaire 70.

Déchargeons Maître Martine GAILLARD, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, avenue Louise 391/7, de sa mission d'administrateur provisoire sur les biens de Madame Simone LEFEVRE.

Désignons Madame Pascale DEVROEY, domiciliée à 5190 Moustier-sur-Sambre, rue de la Station 35, en qualité :

- d'administrateur des biens sous le régime de la représentation de Madame Simone LEFEVRE.

- d'administrateur de la personne (1 et 15°), sous le régime de la représentation de Madame Simone LEFEVRE.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 novembre 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rimaux Martine

2019/112045

Justice de paix du canton de Nivelles

Désignation

Par ordonnance du 18 février 2019, le Juge de Paix du canton de Nivelles a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Pierrette Irma GALLE, née à Chatillon (France) le 9 septembre 1941, domiciliée à 1150 Woluwe-Saint-Pierre, Rue Louis Titeca 38, résidant Le Thines Chaussée de Wavre 9 à 1402 Thines

Maître Valérie TOLLENAERE, Avocat, domiciliée à 1300 Wavre, Rue de Bruxelles 37, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 1 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) Debrulle Anne

2019/112047

Justice de paix du canton de Nivelles

Remplacement

Par ordonnance du 6 mars 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix du canton de Nivelles a statué d'office et a mis fin à la mission de Madame Jacqueline CLUZEAU en sa qualité d'administrateur des biens de :

Monsieur Freddy Emiel SMETS, né à Leefdaal le 22 juin 1944, domicilié à 1310 La Hulpe, rue Broodcoorens 27, résidant à la Résidence Lasnoise, rue Champ des Vignes 22 à 1380 Lasne.

Madame Nelly SMETS, domiciliée à 1050 Ixelles, square de Biarritz 6 bte 6, a été redésignée comme personne de confiance de la personne protégée susdite.

Madame Martine SMETS, domicilié à 1190 Bruxelles, avenue Van Volxem 385/7, a été désigné comme personne de confiance de la personne protégée susdite.

Maître Grégoire de WILDE d'ESTMAEL, avocat, dont les bureaux sont établis à 1400 Nivelles, rue de Charleroi 19, a été désigné comme nouvel administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Madame Jacqueline Eugénie Armande Nora Hélène CLUZEAU, domiciliée à 1310 La Hulpe, avenue Adèle 40, a été redésignée comme administrateur de la personne de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) Debrulle Anne

2019/112061

Justice de paix du canton de Péruwelz - Leuze-en-Hainaut, siège de Péruwelz

Désignation

Par ordonnance du 6 mars 2019, le Juge de Paix du canton de Péruwelz - Leuze-en-Hainaut siège de Péruwelz a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Christian René LAURENT, né à Boussu le 25 novembre 1988, domicilié à 7600 Péruwelz, Rue du Bocquet 7.

Maître Louise VAN MALLEGHEM, avocat, dont le cabinet est sis à 7600 Péruwelz, Grand Place 7, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 21 décembre 2018.

Pour extrait conforme : le Greffier, Carine DEMAN (signé)

2019/112034

Justice de paix du canton de Philippeville, siège de Couvin

Désignation

Par ordonnance du 27 février 2019, le Juge de Paix du canton de Philippeville (siège de Couvin) a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jean-Michel LACROIX, né à Charleroi le 19 juillet 1973, domicilié à 5630 Cerfontaine, rue de Malcampé 27.

Maître Mireille TOTH-BUDAI, Avocat, dont le cabinet est établi à 5600 Philippeville, Chemin de Soulme 38, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 7 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Massinon Magali

2019/112051

Justice de paix du canton de Saint-Gilles

Mainlevée

Par ordonnance du 20 février 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du canton de Saint-Gilles a mis fin à la mission de Monsieur Baudhuin Walter, personne de confiance concernant :

Madame Micheline Boutique, née à Uccle le 19 décembre 1953, domiciliée à 1060 Saint-Gilles, Rue du Fort 84 0001.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) De Schryver Isabelle

2019/112092

Justice de paix du canton de Thuin

Désignation

Par ordonnance du 28 février 2019, le Juge de Paix du canton de Thuin a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Junior Pierre Daniel Ghislain VANDER BEKEN, né à Lobbes le 16 août 2000, domicilié à 6567 Merbes-le-Château, rue des Rosières 10, résidant au Centre Arthur Regniers rue B.Evelyn Drory 5 à 6543 Bienne-Lez-Happart

Monsieur Yves VANDER BEKEN, domicilié à 6567 Merbes-le-Château, Impasse De Ghoy 10, a été désigné en qualité de personne de confiance de la personne protégée susdite.

Madame Cécile DUFOSSEZ, domiciliée à 6567 Merbes-le-Château, rue des Rosières 10, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 16 janvier 2019.

Dit pour droit que la personne protégée est incapable d'exercer le droit de vote;

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-François Mahieux

2019/111958

Justice de paix du canton de Thuin

Désignation

Par ordonnance du 28 février 2019, le Juge de Paix du canton de Thuin a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Giovanna Anna Maria MANTOVANI, née à Motta Baluffi le 25 juin 1935, domiciliée à 6110 Montigny-le-Tilleul, Résidence "Eden Park", rue des Vignes 47.

Monsieur Giovanni DAL BONO, agent public, domicilié à 6200 Châtelet, Avenue Circulaire 225, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Dit pour droit que la personne protégée est incapable d'exercer le droit de vote ;

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 29 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, Jean-François Mahieux , (signé)

2019/111959

Justice de paix du deuxième canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019, le Juge de Paix du deuxième canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Marie Claire Julienne LEROY, née à Vollezele le 29 avril 1940, domiciliée à 1082 Berchem-Sainte-Agathe, Avenue Josse Goffin 216 "home Adagio".

Maître Erika SWYSEN, avocat, dont les bureaux sont établis à 1082 Berchem-Sainte-Agathe, Chaussée de Zellik 12/1, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 décembre 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Rottiers Christine

2019/111957

Justice de paix du deuxième canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 12 février 2019, le Juge de Paix du deuxième canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Jocelyne Renée Emilie Ghislaine THIRION, née à Châtelineau le 6 mai 1946, domiciliée à 1070 Anderlecht, rue du Sillon 121 "Résidence du Golf".

Madame Fabienne Ghislaine MICHAUX, sans profession, domiciliée à 1190 Forest, Rue de Hal 2 0003, a été désignée en qualité d'personne de confiance de la personne protégée susdite.

Madame Viviane Ghislaine MICHAUX, domiciliée à 1120 Bruxelles, Rue Warandeveld 27 b002, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 10 décembre 2018.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Van Humbeeck Marie

2019/111980

Justice de paix du deuxième canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 7 mars 2019, le Juge de Paix du deuxième canton d'Anderlecht a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Marie-Anne Lisette VANDER ELST, née à Anderlecht le 25 octobre 1963, domiciliée à 1070 Anderlecht, Rue du Sillon 100 0031, résidant à 1070 Anderlecht, route de Lennik 808 "hôpital Erasme"

Monsieur Eddy VANDER ELST, domicilié à 1070 Anderlecht, Avenue Docteur Zamenhof 16 bte 135, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Rottiers Christine

2019/112039

Justice de paix du deuxième canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019, le Juge de Paix du deuxième canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Monique ALMASI, née à Bernissart le 6 juillet 1947, domiciliée à 1082 Berchem-Sainte-Agathe, Chaussée de Gand 1050 "home Arcus".

Maître Erika SWYSEN, avocat, dont les bureaux sont établis à 1082 Berchem-Sainte-Agathe, Chaussée de Zellik 12/1, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 28 novembre 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Rottiers Christine

2019/112041

Justice de paix du deuxième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019 (2019/3435), concernant :

Monsieur Jean-Paul Ghislain DOUILLET, né à Hantes-Wihéries le 19 avril 1949, ayant pour numéro de registre national 49041912175, Résidence "Quentin" 4000 Liège, place Xavier-Neujean 9,

Le Juge de Paix du Troisième canton de Liège a mis fin à l'administration provisoire basée sur l'article 488bis du Code Civil, et sur base de la loi 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, a désigné en qualité d'administrateur des biens avec pouvoir de représentation générale :

Maître Olivier DEVENTER, dont les bureaux sont établis à 4000 Liège, rue Sainte-Walburge 462, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/111986

Justice de paix du deuxième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019 (rép. 2019/3438), sur requête déposée au greffe du Tribunal de céans en date du, le Juge de Paix de la Justice de paix du deuxième canton de Liège a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Jacqueline Anna Francine Ghislaine NIHART, née à Tilff le 1 octobre 1948, ayant pour numéro de registre national 48100124428, Résidence FRAGNEE 4000 Liège, Quai de Rome 109,

Maître Olivier DEVENTER, dont les bureaux sont établis à 4000 Liège, Rue Sainte-Walburge 462, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/111987

Justice de paix du deuxième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 19 février 2019 (rép. 2019/3439), concernant :

Madame Marie Thérèse Juliette Madeleine de LAMOTTE, née à Liège le 20 juillet 1939, ayant pour numéro de registre national 39072006806, domiciliée à 4000 Liège, boulevard de la Sauvenière 85/0023,

Le Juge de Paix du Troisième canton de Liège a mis fin à l'administration provisoire basée sur l'article 488bis du Code Civil, et sur base de la loi 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, a désigné en qualité d'administrateur des biens avec pouvoir de représentation générale :

Maître Joël CHAPELIER, dont les bureaux sont sis à 4000 Liège, rue Félix Vandersnoeck 31, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/111988

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 26 février 2019, le Juge de Paix du premier canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Simone Bernardine Marie Rosalie HERICKX, née à Koekelberg le 14 octobre 1929, domiciliée à 1070 Anderlecht, Boulevard Prince de Liège 38 "Ten Prins".

Maître Françoise QUACKELS, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, Avenue Franklin Roosevelt 143/21, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 octobre 2018.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Van Humbeeck Marie

2019/111967

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 26 février 2019, le Juge de Paix du premier canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Lambert VERDOOT, né à Bruxelles(district 2) le 28 octobre 1929, domicilié à 1070 Anderlecht, Rue du Bien-Etre 15 "home Scheut".

Maître Françoise QUACKELS, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, Avenue Franklin Roosevelt 143/21, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 20 novembre 2018.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Van Humbeeck Marie

2019/111968

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 26 février 2019, le Juge de Paix du premier canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Francine Jeanne Catherine HELLINCKX, née à Saint-Gilles le 19 septembre 1931, domiciliée à 1070 Anderlecht, Chaussée de Ninove 386, résidant à 1070 Anderlecht, chaussée de Ninove 534, "Clos Régina"

Maître Françoise QUACKELS, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, Avenue Franklin Roosevelt 143/21, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 15 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Rottiers Christine

2019/111989

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 26 février 2019, le Juge de Paix du premier canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Didier VANDERVONDELEN, né à Ixelles le 9 novembre 1960, domicilié à 1070 Anderlecht, Boulevard Prince de Liège 38, "Ten Prins".

Maître Françoise QUACKELS, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, Avenue Franklin Roosevelt 143/21, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 novembre 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Rottiers Christine

2019/111990

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 26 février 2019, le Juge de Paix du premier canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Abdeljalil TAHIRI, né à Douar Oulad M'Barek le 1 janvier 1952, domicilié à 1070 Anderlecht, Boulevard Prince de Liège 38 "Ten Prins".

Maître Françoise QUACKELS, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, Avenue Franklin Roosevelt 143/21, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 28 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Van Humbeeck Marie

2019/112083

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Désignation

Par ordonnance du 26 février 2019, le Juge de Paix du premier canton d' Anderlecht a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Abdeljalil TAHIRI, né à Douar Oulad M'Barek le 1 janvier 1952, domicilié à 1070 Anderlecht, Boulevard Prince de Liège 38 "Ten Prins".

Maître Françoise QUACKELS, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, Avenue Franklin Roosevelt 143/21, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 28 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Van Humbeeck Marie

2019/112085

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Remplacement

Par ordonnance du 8 février 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de

paix du premier canton d' Anderlecht a mis fin à la mission de Maître Marie GODEFRIDI, avocat, dont le cabinet est établi à 1070 Anderlecht, Avenue du Roi-Soldat 110/bte9, en sa qualité d'administrateur des biens de Monsieur Mohamed Saïd EL MERZGIOUI, né à Asilah (Maroc) le 31 mars 1974, domicilié à 1070 Anderlecht, Rue de Douvre 26.

Madame Anissa EL MERZGIOUI, domiciliée à 1070 Anderlecht, rue de Douvres 26/3eET, a été désignée comme nouvel administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 16 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Van Humbeeck Marie

2019/111991

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Remplacement

Par ordonnance du 19 février 2019, le Juge de Paix du deuxième canton d' Anderlecht a mis fin à la mission de Madame Farah MERZGUIOUI, domiciliée à 1070 Anderlecht, Rue des Grives 62, en sa qualité d'administrateur des biens et de la personne de Madame Malika CHEBCHOUBI, née à Tanger le 1958, domiciliée à 1070 Anderlecht, Rue d'Aumale 35 RDC.

Maître Klaas ROSSEEL, avocat, dont le cabinet est établi à 1060 Saint-Gilles, avenue Paul-Henri Spaak 1, a été désigné en qualité de nouvel administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Marie VAN HUMBEECK

2019/112082

Justice de paix du premier canton de Namur

Désignation

Par ordonnance du 6 mars 2019, le Juge de Paix du premier canton de Namur a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Maria VAN GENNIP, née à Venlo (Hollande) le 2 décembre 1945, domiciliée à 4250 Geer, rue Colsoul 6, résidant CHR, avenue Albert Ier 185 à 5000 Namur

Maître Christine PAERMENTIER, avocat, dont le cabinet se situe à 5020 Namur, Place du Malpas 21, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été visée au greffe du Tribunal de céans en date du 13 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Malotaux Pascale

2019/111973

Justice de paix du premier canton de Namur

Désignation

Par ordonnance du 6 mars 2019, le Juge de Paix du premier canton de Namur a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jean Pierre FLISCH, né à Namur le 1 décembre 1951, domicilié à 5081 La Bruyère, rue Bati-de-Suargeon 1/000C, résidant CHR, avenue Albert Ier 185 à 5000 Namur

Maître Marie-Noële OUDEWATER, avocate, dont le cabinet se situe à 5000 Namur, rue des Noyers 46, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été visée au greffe du Tribunal de céans en date du 21 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Malotaux Pascale

2019/111974

Justice de paix du premier canton de Namur

Désignation

Par ordonnance du 7 mars 2019, le Juge de Paix du premier canton de Namur a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Patricia RAPIN, née à Namur le 28 février 1960, domiciliée à 5000 Namur, rue Armée Grouchy 1/E022, résidant résidence Béthanie, chaussée de Waterloo 146 à 5002 Saint-Servais

Maître Christophe HUBERT, avocat, dont le cabinet se situe à 5170 Profondeville, rue Frappe Cul 19, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été visée au greffe du Tribunal de céans en date du 7 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Malotaux Pascale

2019/112058

Justice de paix du premier canton de Namur

Désignation

Par ordonnance du 7 mars 2019, le Juge de Paix du premier canton de Namur a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Pascal BRIDOUX, né à Namur le 12 août 1959, domicilié à 5000 Namur, rue de l'Armée Grouchy 1/E022, résidant résidence Béthanie, chaussée de Waterloo 146 à 5002 Saint-Servais

Maître Christophe HUBERT, avocat, dont le cabinet se situe à 5170 Profondeville, rue Frappe Cul 19, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été visée au greffe du Tribunal de céans en date du 7 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Malotaux Pascale

2019/112059

Justice de paix du premier canton de Schaerbeek

Remplacement

Par ordonnance du 27 février 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix du premier canton de Schaerbeek a mis fin à la mission de Maître Corinne PONCIN, avocat, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, rue Barre Saint-Brice 21 en sa qualité d'administrateur des biens de :

Monsieur Teddy Etienne Guy Freddy AMAY, né à Etterbeek le 2 juillet 1986, domicilié à 7500 Tournai, Rue Despars(TOU) 94. et résidant Centre Hospitalier Jean Titeca, rue de la Luzerne 11 à 1030 Schaerbeek

Maître Geoffroy HUEZ, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, rue Barre Saint-Brice 21, a été désigné comme nouvel administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 26 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) SCHIPPEFILT Michaël

2019/112046

Justice de paix du premier canton de Wavre

Mainlevée

Suite au décès de la personne protégée survenu le 22 février 2019, les mesures de protection prononcées à la date du 9 novembre 2011, concernant :

Madame Madeleine LALLEMAND, née à Dongelberg, le 1 mars 1924, domiciliée et résidant au Home La Closière, àl 1300 Wavre, Chaussée de Bruxelles, 62, ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) HAESEVOETS Nancy

2019/112004

Justice de paix du second canton de Mons

Désignation

Par ordonnance du 27 février 2019, le Juge de Paix du second canton de Mons a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Gaspard Lucien Paul DATH, né à Huissignies le 28 avril 1941, domicilié à 7033 Mons, La Reposée, Rue du Chemin de Fer 1.

Monsieur l'avocat Olivier LESUISSE, avocat, dont le cabinet est sis à 7000 Mons, Croix Place 7, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 23 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) Mignon Philippe

2019/112000

Justice de paix du second canton de Mons

Mainlevée

Par ordonnance du 6 mars 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du second canton de Mons a mis fin aux mesures de protection des biens concernant : Monsieur Christophe MATHIEU, né à Baudour le 5 février 1972, domicilié à 7033 Mons, Allée des Buissons (C.) 1/A, la personne ci-avant nommée étant à nouveau apte à se gérer.

Pour extrait conforme : le Greffier, (signé) Gallez Véronique

2019/112001

Justice de paix du second canton de Mons

Mainlevée

Suite au décès de la personne protégée survenu le 30 décembre 2018, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant : Madame Militine Juliette Zélia MENU, née à Wasmuel le 18 avril 1943, domiciliée à 7000 Mons, Résidence des Chartriers, Rue des Chartriers 12 ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le Greffier, (signé) Gallez Véronique

2019/112060

Justice de paix du second canton de Wavre

Désignation

Par ordonnance du 7 mars 2019, le Juge de Paix du second canton de Wavre a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Sihame BOUNAJRA, née à Uccle le 24 septembre 1980, domiciliée à 1651 Beersel, Kesterbeeklaan 14, résidant Allée de Clerlande 8 à 1340 Ottignies

Madame Atif KHADDOUJ, domiciliée à 1651 Beersel, Kesterbeeklaan 14, a été désignée en qualité d'personne de confiance de la personne protégée susdite.

Monsieur Ali BOUNAJRA, domicilié à 1651 Beersel, Kesterbeeklaan 14, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 15 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) GERARD Colette

2019/112049

Justice de paix du second canton de Wavre

Remplacement

Par ordonnance du 7 mars 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix du second canton de Wavre a mis fin à la mission de Monsieur Paul VOGLAIRE en sa qualité d'administrateur des biens de :

Madame Paulette BASTIN, née à OUGREE le 1 septembre 1938, domiciliée à 1435 Mont-Saint-Guibert, rue de Corbais 18 bte 303.

Monsieur Philippe VOGLAIRE, domicilié à 1070 Bruxelles, Rue Verheyden 127, a été désigné comme nouvel administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 22 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le Greffier, (signé) Véronique Muraille

2019/111965

Justice de paix du second canton de Wavre

Remplacement

Par ordonnance du 7 mars 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix du second canton de Wavre a mis fin à la mission de Madame Jeannine PIROTTE en sa qualité d'administrateur de la personne et des biens et de Madame Monique PIROTTE en sa qualité de personne de confiance de :

Monsieur Guy PIROTTE, né à Corroy-le-Grand le 17 mai 1943, domicilié à 1457 Walhain, rue Abbesse 7.

Monsieur Jean Baptiste THAYSE, domicilié à 1457 Walhain, Rue Abbesse 7, a été désigné comme nouvelle personne de confiance de la personne protégée susdite.

Madame Monique PIROTTE, domiciliée à 1457 Walhain, rue Abbesse 5, a été désignée comme nouvel administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 janvier 2019.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) MURAILLE Véronique

2019/111983

Justice de paix du troisième canton de Bruxelles

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du troisième canton de Bruxelles a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Suzanne BOLLAERT, née à Ixelles le 26 octobre 1934, CHU Brugmann - U83 1020 Bruxelles, Place van Gehuchten 4.

Monsieur Alexandre REYNDERS, avocat, dont les bureaux sont établis à 1020 Laeken, Av. Jean de Bologne 5/2, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 4 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Ghasemy Bavandpoer Ashkan

2019/112036

Justice de paix du troisième canton de Bruxelles

Désignation

Par ordonnance du 20 février 2019, le Juge de Paix du troisième canton de Bruxelles a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Mohamed Amine JAMAI, né à Bruxelles le 16 décembre 1994, domicilié à 1070 Anderlecht, Rue Van Soust 75. et résidant CHU-BRUGMANN, Place Van Gehuchten 4 à 1020 Bruxelles

Maître Patrick LECLERC, avocat à 1030 Schaerbeek, avenue Ernest Cambier 39, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite,

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Ghasemy Bavandpoer Ashkan

2019/112037

Justice de paix du troisième canton de Bruxelles

Désignation

Par ordonnance du 27 février 2019, le Juge de Paix du troisième canton de Bruxelles a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Mohammed AGHZIEL, né à Méliche inférieure (Maroc) le 1930, domicilié à 1030 Schaerbeek, Avenue de la Reine 29, résidant CHU Brugmann - U81 Place van Gehuchten 4 à 1020 Bruxelles

Maître Patrick LECLERC, avocat à 1030 Schaerbeek, avenue Ernest Cambier 39, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 8 février 2019.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Ghasemy Bavandpoer Ashkan

2019/112038

Justice de paix du troisième canton de Bruxelles

Mainlevée

Par ordonnance du 7 mars 2019, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du troisième canton de Bruxelles a mis fin aux mesures de protection des biens concernant : Monsieur Salem SEDIK, né à Oran/ Algérie le 6 septembre 1978, domicilié à 1020 Laeken, Boulevard Emile Bockstael 348/ studio 42.

la personne ci-avant nommée étant à nouveau apte à se gérer.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) Ghasemy Bavandpoer Ashkan

2019/112094

Justice de paix du troisième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 21 février 2019 (rép. 2019/3712), sur requête déposée au greffe du Tribunal de céans en date du, le Juge de Paix de la Justice de paix du troisième canton de Liège a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Bénédict Louis Maria Joseph Jean HANNARD, né à Rocourt le 8 mars 1966, ayant pour numéro de registre national 66030830190, domicilié à 4000 Liège, Rue Molinvaux 88/22,

Maître Pierre-Louis GALAND, domicilié à 4000 Liège, rue Bois l'Evêque 112, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/111984

Justice de paix du troisième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 6 mars 2019 (rép. 4761/2019), sur requête déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 25 février 2019, le Juge de Paix de la Justice de paix du troisième canton de Liège a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Juliette BECHOUX, née à Liège le 25 juillet 1946, ayant pour numéro de registre national 46072510068, domiciliée à 4000 Liège, rue de Campine 305, résidant à ISoSL site "Le Péri" Montagne Sainte Walburge 4b à 4000 Liège

Maître Olivier DEVENTER, avocat dont le cabinet est établi à 4000 Liège, rue Sainte Walburge 462, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/112075

Justice de paix du troisième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 6 mars 2019 (rép. 4742/2019), sur requête déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 22 février 2019, le Juge de Paix de la Justice de paix du troisième canton de Liège a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Marc Marcel Eli Léopold GABRIEL, né à Verviers le 12 juin 1964, ayant pour numéro de registre national 64061218961, domicilié à 4633 Soumagne, rue Reux 140/000A, résidant à la Clinique le Péri Montagne Ste-Walburge 4b à 4000 Liège

Maître Xavier SCHURMANS, ayant son cabinet à 4000 Liège, rue Sainte-Walburge 462, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/112076

Justice de paix du troisième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 5 mars 2019 (rép. 4709/2019), sur requête déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 14 février 2019, le Juge de Paix de la Justice de paix du troisième canton de Liège a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Yvonne Florentine Jeanne DUFOUR, née à Seraing le 17 décembre 1953, ayant pour numéro de registre national 53121705451, domiciliée à 4000 Liège, rue Albert-de-Cuyck 6, résidant à la Clinique ISOSL "le Péri" Montagne Sainte-Walburge 4B à 4000 Liège

Monsieur Sabine BOULANGER, domicilié à 4030 Liège, rue dessus l'Eglise 16, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/112077

Justice de paix du troisième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 5 mars 2019 (rép. 4708/2019), sur requête déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 7 février 2019, le Juge de Paix de la Justice de paix du troisième canton de Liège a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Philippe DEMEFFE, né à Ciney le 2 avril 1957, ayant pour numéro de registre national 57040223161, domicilié à 5580 Rochefort, rue du Vélodrôme 12/0001, résidant à ISoSL site 'Le Péri" Montagne Sainte Walburge 4B à 4000 Liège

Madame Catheline DEMEFFE, domiciliée à 5377 Somme-Leuze, rue des Minières 12, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Monsieur David DEMEFFE, domicilié à 5590 Ciney, rue du Vachau 16, a été désigné en qualité d'personne de confiance de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/112078

Justice de paix du troisième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 5 mars 2019 (rép. 2019/4706), sur requête déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 février 2019, le Juge de Paix de la Justice de paix du troisième canton de Liège a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Pascal Léo Joseph Gérard HOUZIAUX, né à Rocourt le 5 février 1967, ayant pour numéro de registre national 67020507532, domicilié à 4102 Seraing, rue S. Deloye 5/02, résidant à la Clinique Notre-Dame des Anges rue E. Vandervelde 67 à 4000 Liège

Monsieur Mutien-Omer HOUZIAUX, domicilié à 4130 Esneux, rue Meloye 10, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/112079

Justice de paix du troisième canton de Liège

Désignation

Par ordonnance du 21 février 2019 (2019/3974), concernant : Monsieur Robert BARATE, né à Liège le 26 avril 1957, ayant pour numéro de registre national 57042635194, Résidence CLAIRE DE VIE 4000 Liège, rue Hubert Goffin 312,

Le Juge de Paix du Troisième canton de Liège a mis fin à l'administration provisoire basée sur l'article 488bis du Code Civil, et sur base de la loi 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, a désigné en qualité d'administrateur des biens avec pouvoir de représentation générale :

Maître Laurence WIGNY, dont le cabinet est sis à 4000 Liège, rue Sainte-Marie 15, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/112080

Justice de paix du troisième canton de Liège

Remplacement

Par ordonnance du 21 février 2019 (rép. 2019/3711), le Juge de Paix de la Justice de paix du troisième canton de Liège a mis fin à la mission de Madame Madame Concetina CASTIGLIONE, domiciliée à 4040 Herstal, impasse Foxhalle 18, en sa qualité d'administrateur des biens de :

Monsieur Fabian CANNARSA, né à Liège le 28 juillet 1992, ayant pour numéro de registre national 92072847386, domicilié à 4000 Liège, rue des Vignes 5/011,

Maître Tanguy KELECOM, avocat, dont le cabinet est sis à 4020 Liège, rue des Ecoliers 7, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dubois Coralie

2019/111985

Vredegerecht van het 1ste kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 1ste kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Kristina Henri Maria Raedemaekers, geboren te Brasschaat op 21 maart 1953, wonende te 2000 Antwerpen, Scheldestraat 10/04, verblijvend ZNA, P.Z. Stuivenberg, Lange Beeldekensstraat 267, te 2060 Antwerpen

Mijnheer de advocaat Wim VAN CAENEGHEM, kantoorhoudende te 2000 Antwerpen, Vrijheidstraat 32 bus 16, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 15 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Ibich Van Houtven

2019/112031

Vredegerecht van het 1ste kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 1ste kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Monique Irma Josephine Verstricht, geboren te Merksem op 23 januari 1946, wonende te 2610 Antwerpen, Vuurmolenstraat 28/102, verblijvend WZC Cadiz, Napelsstraat 70 te 2000 Antwerpen

Mevrouw de advocaat Patricia VAN GELDER, kantoorhoudende te 2600 Antwerpen, Grotesteenweg 638, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 15 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Ibich Van Houtven

2019/112032

Vredegerecht van het 1ste kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 1ste kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Frederik Michaël De Ryck, geboren te Deurne (Ant.) op 13 januari 1941, wonende te 2610 Antwerpen, Vuurmolenstraat 28/102, verblijvend WZC Cadiz, Napelsstraat 70 te 2000 Antwerpen

Mevrouw de advocaat Patricia VAN GELDER, kantoorhoudende te 2600 Antwerpen, Grotesteenweg 638, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 15 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Ibich Van Houtven

2019/112033

Vredegerecht van het 1ste kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 1ste kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Georgette Emilie Lems, geboren te Antwerpen op 27 april 1930, wonende te 2100 Antwerpen, Gallifortlei 264, verblijvend WZC Cadiz, Napelsstraat 70 te 2000 Antwerpen

Mevrouw de advocaat Patricia VAN GELDER, kantoorhoudende te 2600 Antwerpen, Grotesteenweg 638, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 15 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Ibich Van Houtven

2019/112035

Vredegerecht van het 3de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 3de kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Rudiger Leopold Maria Rijmenams, geboren te Sint-Katelijne-Waver op 25 mei 1960, wonende te 2020 Antwerpen, Alfons De Cockstraat 2/A/09.

Meester Patricia Van Gelder, kantoorhoudende te 2600 Antwerpen, Grotesteenweg 638, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Ann Van den Brande

2019/112093

Vredegerecht van het 3de kanton Antwerpen

Dit bericht vervangt het bericht nr. 2019/110698 gepubliceerd op 6 maart 2019, blz. 24429 Aanstelling

Bij beschikking van 21 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 3de kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Shari Vetters, geboren te Edegem op 29 maart 1998, verblijvende in het CIG De Stobbe te 2020 Antwerpen, Julius De Geyterstraat 57.

Meester Cindy Penninck, kantoorhoudende te 3000 Leuven, Brusselsesteenweg 62, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 30 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Ann Van den Brande

2019/112030

Vredegerecht van het 5de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 5de kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Augusta Paulina Van Damme, geboren te Zwijndrecht op 20 december 1934, wonende te 2070 Zwijndrecht, WZC De Regenboog, Regenbooglaan 14.

Mevrouw Ingrid Thomaes, wonende te 2070 Zwijndrecht, Alice Nahonlaan 15, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon van de voornoemde beschermde persoon.

Mijnheer Martin De Pauw, wonende te 2070 Zwijndrecht, Alice Nahonlaan 15, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 31 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Kelly Schellinck

2019/111995

Vredegerecht van het 5de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 5de kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Maria Godelieve Eleonora Cecilia Lemaire, geboren te Kortrijk op 26 november 1932, wonende te 2070 Zwijndrecht, De Regenboog, Afd. Topaas 2128, Regenbooglaan 14.

Mevrouw Tonia Jan Elisabeth Bergmans, wonende te 8200 Brugge, Gistelse Steenweg 467, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Mijnheer Steven Lodewijk Petrus Bergmans, wonende te 2320 Hoogstraten, Van Aertselaerstraat 17 / 0002, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 7 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Kelly Schellinck

2019/112040

Vredegerecht van het 5de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 5de kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Vera Alice Karel Rottiers, geboren te Wilrijk op 11 juni 1945, wonende te 2000 Antwerpen, Schoytestraat 19.

Mevrouw de advocaat Renate Proost, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Belegstraat 24, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 1 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Kelly Schellinck

2019/112042

Vredegerecht van het 5de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 5de kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer François Jacobs, geboren te Hoboken op 8 juni 1927, wonende te 2000 Antwerpen, Bogaardestraat 22/22, verblijvend WZC De Gulden Lelie, Schoytestraat 19 te 2000 Antwerpen

Mevrouw de advocaat Renate Proost, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Belegstraat 24, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 1 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de toegevoegd griffier, (get) Kelly Schellinck

2019/112043

Vredegerecht van het 6de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 18 februari 2019 heeft de Vrederechter van het 6de kanton Antwerpen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Irani Rachel Soleyman, geboren te Kabul (Afghanistan) op 1 januari 1940, wonende te 2018 Antwerpen, Desguinlei 90 app. 6H.

Mijnheer Rebecca Enayatian, wonende te NY 11024 Kings Point, New York, Broadlawn Ave 10, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Meester Yves DE SCHRYVER, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Peter Benoitstraat 32, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 17 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Stéphanie Dierickx

2019/111979

Vredegerecht van het 7de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het 7de kanton Antwerpen rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken betreffende:

Mijnheer Marc SIEBENS, geboren te Wilrijk op 11 juni 1949, wonende te 2610 Antwerpen, RVT Sint- Bavo, Sint-Bavostraat 29.

Meester Wim LEENAARDS, advocaat, kantoorhoudende te 2610 Antwerpen, Ridderveld 19, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Eric HOOGEWYS

2019/112011

Vredegerecht van het 7de kanton Antwerpen

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het 7de kanton Antwerpen rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Mevrouw Hildegonda Adelaida Wagemans, geboren te Borgerhout op 12 augustus 1926, wonende te 2620 Hemiksem, Ketinglei 4, verblijvend ZNA Sint-Elisabeth, Leopoldstraat 26 te 2000 Antwerpen

Meester Isabel GORIS, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Paleisstraat 24, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 11 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Eric HOOGEWYS

2019/112012

Vredegerecht van het kanton Arendonk

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Arendonk de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Julien Marie Philomena MAES, geboren te Turnhout op 8 juli 1948, wonende te 2360 Oud-Turnhout, Nieuwstraat 12, verblijvend e 2275 Gierle, Het Giels Bos VZW, Vosselaarseweg 1

Mevrouw Maria Dominica Jeannine Francine MAES, wonende te 2360 Oud-Turnhout, Nieuwstraat 12, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de erehoofdgriffier, (get) Hilde Heylen

2019/112003

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 5 maart 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Beringen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Mathias EIJCKMANS, geboren te Leuven op 17 december 1996, wonende te 3583 Beringen, Klitsbergstraat 20.

Mevrouw Yolanda LIEFSOONS, wonende te 3583 Beringen, Klitsbergstraat 20, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 4 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christel Vanheel

2019/112063

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Beringen de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 21 december 2018 houdende houdende diverse bepalingen betreffende justitie (vereenvoudiging van de bepalingen van het Burgerlijk Wetboek en het Gerechtelijk Wetboek betreffende de onbekwaamheid, en van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid), betreffende:

Mevrouw Elza Maria Rosalia Leonarda MERTENS, geboren te Kwaadmechelen op 3 april 1930, wonende te 3583 Beringen, Tessenderlosesteenweg 143.

Mevrouw de advocaat Leen WELLENS, met burelen gevestigd te 3945 Ham, Pater Geversplein 3 bus 0102, blijft aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christel Vanheel

2019/112065

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 4 maart 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Beringen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Germaine Josephine Esther Marguerite PARADIS, geboren te Mettet op 18 maart 1940, wonende te 3582 Beringen, Hazerikstraat 28 / 2, verblijvend De Fakkel, Tessenderlosesteenweg 143 te 3583 Paal

Meester Nancy LUCAS, met burelen gevestigd te 3980 Tessenderlo, Hulsterweg (H) 97, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 18 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Öznur Deniz

2019/112066

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 18 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Beringen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Linda PHILIPSEN, geboren te Neerpelt op 18 september 1980, wonende te 3580 Beringen, Brugstraat 15/0008.

Mevrouw de advocaat Leen WELLENS, met burelen gevestigd te 3945 Ham, Pater Geversplein 3 bus 0102, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 23 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christel Vanheel

2019/112067

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Beringen de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Patrick VAN MEENSEL, geboren te Leuven op 19 april 1966, wonende te 3583 Beringen, Beukenstraat 12 studio 9.

Mevrouw Patricia STEVENS, wonende te 3130 Begijnendijk, Raystraat 61, blijft aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Öznur Deniz

2019/112068

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Beringen de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Juffrouw Ellen PAUWELS, geboren te Heusden-Zolder op 23 maart 1987, wonende te 3583 Beringen, Beukenstraat 12, bus 8.

Mevrouw Lutgarde Maria Joanna VERBEECK, wonende te 3580 Beringen, Heusdenseweg 81, blijft aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christel Vanheel

2019/112069

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 14 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Beringen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Lea VAN SWEEVELT, geboren te Tessenderlo op 16 januari 1942, wonende te 3980 Tessenderlo, Weggevoerdenstraat 53 bus 101.

Mevrouw de advocaat Leen WELLENS, met burelen gevestigd te 3945 Ham, Pater Geversplein 3 bus 0102, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 10 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christel Vanheel

2019/112070

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Beringen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Nele Magda VANWETSWINKEL, geboren te Herk-de-Stad op 10 juli 1985, wonende te 3583 Beringen, Tervantstraat 18, verblijvend 't Weyerke, Hekstraat 80 te 3580 Beringen

Mevrouw Greta VERTESSEN, wonende te 3583 Beringen, Tervantstraat 18, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Mijnheer Guido VANWETSWINKEL, wonende te 3583 Beringen, Tervantstraat 18, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christel Vanheel

2019/112071

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 26 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Beringen de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jongeheer Sil BOGAERTS, geboren te Beringen op 30 oktober 1988, wonende te 3583 Beringen, Beukenstraat 12 bus 6.

Mijnheer Ronny BOGAERTS, wonende te 3945 Ham, In de Bus 13, blijft aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Öznur Deniz

2019/112072

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 4 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Beringen de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Maria Theresia Adriana BRUART, geboren te Turnhout op 23 april 1934, WZC DE FAKKEL 3583 Beringen, Tessenderlosesteenweg 143.

Mijnheer Jimmy MOONS, wonende te 3580 Beringen, Geiteling 75, blijft aangesteld als bewindvoerder over de goederen met uitbreiding over de persoon van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Öznur Deniz

2019/112073

Vredegerecht van het kanton Beringen

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Beringen de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 21 december 2018 houdende houdende diverse bepalingen betreffende justitie (vereenvoudiging van de bepalingen van het Burgerlijk Wetboek en het Gerechtelijk Wetboek betreffende de onbekwaamheid, en van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid), betreffende:

Mijnheer Erik Jan Marie DENEYER, geboren te Heusden (Limb.) op 26 juli 1961, wonende te 3530 Houthalen-Helchteren, Souwstraat 9, verblijvend 't Weyerke, Domherenstraat 3 te 3550 Heusden-Zolder

Mevrouw Suzanne AKKERMANS, wonende te 3530 Houthalen-Helchteren, Souwstraat 9, blijft aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christel Vanheel

2019/112074

Vredegerecht van het kanton Beringen

vervanging

Bij beschikking van 22 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Beringen de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende: Mevrouw Kelly LOPEZ, geboren te Heusden op 10 augustus 1981, wonende te 3945 Ham, Wasseven 5, verblijvend, Eloi Hellenboschstraat 40 te 3970 Leopoldsburg

Mevrouw OOMS Sonja, geboren te Mol op 1 september 1965, wonende te 3945 HAM, Wasseven 5, werd vervangen als bewindvoerder

Mevrouw Leen WELLENS, met burelen gevestigd te 3945 Ham, Pater Geversplein 3 bus 0102, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Öznur Deniz

2019/112064

Vredegerecht van het kanton Brasschaat

Aanstelling

Bij beschikking van 5 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Brasschaat de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Janssens Monique Helena Paul Ghislain, geboren te Ekeren op 4 mei 1960, wonende en verblijvend in Rotonde vzw te 2930 Brasschaat, Augustijnslei 78.

Meester Renate Proost, advocaat, met kantoor te 2018 Antwerpen, Belegstraat 24, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de erehoofdgriffier, (get) Serge Huygaerts

2019/112050

Vredegerecht van het kanton Dendermonde

Aanstelling

Bij beschikking van 5 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Dendermonde beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Rosalia Maria VAN MOL, geboren te Malderen op 31 oktober 1932, wonende te 1840 Londerzeel, Vlasstraat 25, verblijvend Rustoord De Heymeulen VZW, Molenstraat 140 te 9255 Buggenhout

Mijnheer Petrus SMEETS, wonende te 1840 Londerzeel, Vlasstraat 25, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 19 december 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Vanessa Van Heck

2019/112081

Vredegerecht van het kanton Herentals

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Herentals beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Joseph Saliën, geboren te Bouwel op 18 maart 1928, wonende te 2288 Grobbendonk, Hanegoor 54, verblijvend WZC De Wijngaard, Schransstraat 55 te 2280 Grobbendonk.

Mevrouw Ilse Saliën, wonende te 2270 Herenthout, Lijsterbesstraat 40 A, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Ann Vervoort

2019/112086

Vredegerecht van het kanton Herentals

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Herentals beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jongeheer Bas VAN GRIEKEN, geboren te Herentals op 1 december 2001, wonende te 2200 Herentals, Veldstraat 24.

Mevrouw Ellen STAUSSENS, wonende te 2200 Herentals, Veldstraat 24, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Ann Vervoort

2019/112088

Vredegerecht van het kanton Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 19 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Herzele beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Suzanne DE PESSEMIER, geboren te Nederboelare op 3 september 1930, wonende te 9500 Geraardsbergen, Felicien Cauwelstraat 51, verblijvend in het WZC Terlinden, Tolstraat 11 te 9550 Herzele

Meester Frank VAN OUDENHOVE, wonende te 9500 Geraardsbergen, Oudenaardsestraat 266, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 29 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier - leidinggevende, (get) Nancy Geerts

2019/111969

Vredegerecht van het kanton Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 19 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Herzele beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Frans SCHAILLÉE, geboren te Goeferdinge op 12 oktober 1931, wonende te 9500 Geraardsbergen, Felicien Cauwelstraat 51, verblijvend in het WZC Terlinden, Tolstraat 11 te 9550 Herzele

Meester Frank VAN OUDENHOVE, met kantoor te 9500 Geraardsbergen, Oudenaardsestraat 266, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 29 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier - leidinggevende, (get) Nancy Geerts

2019/111970

Vredegerecht van het kanton Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 22 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Herzele beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Pieter José Robert VAN WAEYENBERGHE, geboren te Zottegem op 30 juli 1980, wonende te 9550 Herzele, Rosalie Daemstraat 17.

Mijnheer Yvan Arthur Arseen VAN WAEYENBERGHE, wonende te 9550 Herzele, Rosalie Daemstraat 17, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Martine Agnès UYTTENDAELE, wonende te 9550 Herzele, Rosalie Daemstraat 17, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier - leidinggevende, (get) Nancy Geerts

2019/111971

Vredegerecht van het kanton Kontich

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Kontich rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Mevrouw Elisabeth Jacquelina Simons, geboren te Turnhout op 3 januari 1937, wonende te 2100 Antwerpen, Van Duyststraat 188/12, verblijvend P.C. MULTIVERSUM, campus Amedeus Mortsel, Deurnestraat 252, te 2640 Mortsel

Mevrouw Martine Bulens, wonende te 2100 Antwerpen, Van Nevelestraat 39, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 15 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Boudrez

2019/111998

Vredegerecht van het kanton Kontich

Aanstelling

Bij beschikking van 21 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Kontich beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Ingrid Leonie Maurits Van Dam, geboren te Mechelen op 25 juli 1959, wonende te 2030 Antwerpen, Venezuelastraat 2 1002, verblijvend P.C. MULTIVERSUM, campus Amedeus Mortsel, Deurnestraat 252, te 2640 Mortsel

Meester Roeland Leenaards, kantoorhoudende te 2610 Antwerpen, Ridderveld 19, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

2019/111999

Vredegerecht van het kanton Kontich

Opheffing

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Kontich:

Beslist dat, ingevolge de voormelde voornaamsverandering van de beschermde persoon, met ingang van 27 december 2018:

- Mr. Willem Leenaards, advocaat, kantoorhoudende te 2610 Wilrijk-Antwerpen, Ridderveld 19 bewindvoerder over de goederen is over de beschermde persoon, Jens Blondeel, met rijksregisternummer 93073123858, geboren te Brugge op 31 juli 1993, die woont te 2980 Antwerpen, Handelslei 161 met dezelfde bevoegdheden als opgenomen in de beschikking van het vredegerecht van het achtste kanton Antwerpen van 26 februari 2013;

- de maatregelen, bevolen in de beschikking van het vredegerecht van het achtste kanton Antwerpen van 26 februari 2013, behouden blijven voor de beschermde persoon, Jens Blondeel, met rijksregisternummer 93073123858, geboren te Brugge op 31 juli 1993, die woont te 2980 Antwerpen, Handelslei 161.

Voor eensluidend uittreksel de erehoofdgriffier, (get) Patrik Rietjens

2019/111997

Vredegerecht van het kanton Landen-Zoutleeuw, zetel Zoutleeuw

Aanstelling

Bij beschikking van 7 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Landen-Zoutleeuw zetel Zoutleeuw rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Mevrouw Agnes Marie VAN ACKER, geboren te Gent op 27 juni 1931, wonende te 3440 Zoutleeuw, WZC De Vesten, Vestendreef 1.

Mijnheer Paul Alphonse Marie France Rachel HIMSCHOOT, wonende te 3800 Sint-Truiden, Relindisstraat 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 6 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Sandy Gaens

2019/111961

Vredegerecht van het kanton Landen-Zoutleeuw, zetel Zoutleeuw

Aanstelling

Bij beschikking van 21 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Landen-Zoutleeuw zetel Zoutleeuw beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Kobe HERMANS, geboren te Sint-Truiden op 20 juni 1999, wonende te 3440 Zoutleeuw, Stationsstraat 3.

Mevrouw Rita Dominique Ghislaine JORIS, wonende te 3440 Zoutleeuw, Stationsstraat 3, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon van de voornoemde beschermde persoon.

Mijnheer Wilfried HERMANS, wonende te 3440 Zoutleeuw, Stationsstraat 3, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 30 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Sandy Gaens

2019/111992

Vredegerecht van het kanton Meise

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Meise beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Liliane Micheline SERVAES, geboren te Etterbeek op 6 september 1944, wonende te 1210 Sint-Joost-ten-Node, Scailquinstraat 35/21, verblijvend SINT-ALEXIUSINSTITUUT, Grimbergsesteenweg 40, te 1850 Grimbergen

Meester Luc DE WILDER, advocaat, met kantoor te 1830 Machelen, C. Françoisstraat 9, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 13 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de hoofdgriffier, (get) Geert Hellinckx

2019/111993

Vredegerecht van het kanton Meise

Aanstelling

Bij beschikking van 21 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Meise beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Fabrizio DIJKSTRA, geboren te Halle op 19 augustus 1994, wonende te 1500 Halle, Auguste Demaeghtlaan 30, verblijvend SINT-ALEXIUSINSTITUUT, Grimbergsesteenweg 40, te 1850 Grimbergen

Meester Dorien AVAUX, advocaat, met kantoor te 1600 Sint-Pieters-Leeuw, Victor Nonnemanstraat 15B, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 6 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christa Van den Broeck

2019/111994

Vredegerecht van het kanton Menen

Aanstelling

Bij beschikking van 26 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Menen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Jamina DELEU, geboren te Menen op 29 december 1981, met rijksregisternummer 81122912613, die woont te 8930 Menen, Berkenlaan 54

Mevrouw Ghislaine DELEU, die woont te 8930 Menen, Berkenlaan 54 werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon van de voornoemde beschermde persoon.

Meester Mieke SYSSAUW, advocaat met kantoor te 8930 Menen, Akkerwindestraat 7 werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Katleen Cornette

2019/111996

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

Aanstelling

Bij beschikking van 25 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Merelbeke rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken,

welke in werking treedt vanaf de 18de verjaardag van beschermde persoon, met betrekking tot de goederen, betreffende:

Mijnheer Maxim DE VUYST, geboren te Zottegem op 8 oktober 2001, wonende te 9700 Oudenaarde, Ohiostraat 188, doch verblijvend te 9810 Nazareth, Steenweg 2

Mevrouw Hannelore BALCAEN, wonende te 9600 Ronse, Oscar Delghuststraat 4, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Meester Jonathan TAELMAN, met kantoor te 9810 Nazareth, Ten Edestraat 46, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 31 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Peggy De Wilde

2019/112005

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

Aanstelling

Bij beschikking van 25 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Merelbeke rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, betreffende:

Mijnheer Alister Nico VERFAILLIE, geboren te Tielt op 13 mei 2000, wonende te 8700 Tielt, Poekestraat 15, doch verblijvend te 9810 Nazareth, Steenweg 2

Mevrouw Wendy POPPE, wonende te 8700 Tielt, Poekestraat 15, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Mijnheer Danny VERFAILLIE, wonende te 8700 Tielt, Poekestraat 15, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Meester Isabelle ELIANO, met kantoor te 9820 Merelbeke, Torrekensstraat 60, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 31 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Peggy De Wilde

2019/112007

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

Aanstelling

Bij beschikking van 25 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Merelbeke rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, betreffende:

Mevrouw Myriam VERHEGGHE, geboren te Waregem op 12 augustus 1994, wonende te 9890 Gavere, Prosper Heysestraat 27.

Meester Philippe VANDE WEGHE, met kantoor te 9700 Oudenaarde, Einestraat 22, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 7 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Peggy De Wilde

2019/112008

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

Aanstelling

Bij beschikking van 26 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Merelbeke rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, betreffende:

Mevrouw Magdaléna BERKOVA, geboren te Kosice op 27 maart 1993, wonende te 9000 Gent, Neringstraat 3, doch verblijvend in KARUS, campus Melle, Caritasstraat 76, te 9090 Melle

Meester Didier BEKAERT, met kantoor te 9090 Melle, Geraardsbergsesteenweg 167, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Peggy De Wilde

2019/112009

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

Aanstelling

Bij beschikking van 25 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Merelbeke rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, betreffende:

Mijnheer Yves Remi MOREELS, geboren te Gent op 7 maart 1962, wonende te 9890 Gavere, Scheldestraat 7/0008.

Meester Christophe SAVEYN, met kantoor te 9700 Oudenaarde, Stationsstraat 55, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 18 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Peggy De Wilde

2019/112010

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

Vervanging

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Merelbeke rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot beëindiging van de opdracht van SOENS Odette, wonende te 9040 Gent, Bouwmeestersstraat 90 in hoedanigheid van bewindvoerder over de persoon van:

Mevrouw Sylvia Paula DE MUYNCK, geboren te Gent op 5 januari 1983, wonende te 9000 Gent, Jadestraat 34, doch verblijvend te 9810 Eke, Zonnestraat 13

Mevrouw Sofie VERHELLE, wonende te 9000 Gent, Francisco Ferrerlaan 178, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de persoon van de voornoemde beschermde persoon.

Meester Francis DE DECKER, met kantoor te 9000 Gent, Steendam 77, blijft aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 20 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Peggy De Wilde

2019/111963

Vredegerecht van het kanton Ninove

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019, heeft de Vrederechter van het kanton Ninove een einde gemaakt aan de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mijnheer Werner VAN BELLE, geboren te Ninove op 14 september 1973, wonende te 9400 Ninove, Rijstraat 40.

Mijnheer Floris VAN BELLE, die woont te 9400 Ninove, Rijstraat 40 werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Magda BICKé, die woont te 9400 Ninove, Rijstraat 40 werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de hoofdgriffier, (get) Sabine Poelaert

2019/112090

Vredegerecht van het kanton Ninove

Aanstelling

Bij beschikking van 23 januari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Ninove de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Geert DE GELAS, geboren te Ninove op 2 februari 1969, wonende te 9406 Ninove, Koekeleweg 21.

Mijnheer Jurgen PONTZEELE, wonende te 9400 Ninove, Groenstraat 114, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw, Elsie DE GELAS, wonende te 9400 Ninove, Groenstraat 114, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de hoofdgriffier, (get) Sabine Poelaert

2019/112091

Vredegerecht van het kanton Poperinge

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Poperinge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, betreffende:

Mijnheer Roderik LOGGHE, geboren te Poperinge op 7 maart 1986, wonende te 8970 Poperinge, Gouverneur Vramboutplein 1 bus 002.

Meester Tine VERBEKE, die kantoor houdt te 8970 Poperinge, Casselstraat 263 A, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 18 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kathy Verkruysse

2019/111975

Vredegerecht van het kanton Poperinge

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Poperinge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, betreffende:

Mevrouw Chayenne Debby Thérèse VANSTEENKISTE, geboren te Oostende op 10 december 1998, wonende te 8640 Vleteren, Hendrik Deberghstraat 31.

Meester Silke COPPENOLLE, die kantoor houdt te 8670 Koksijde, Kerkwijk 9, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 11 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kathy Verkruysse

2019/112052

Vredegerecht van het kanton Poperinge

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Poperinge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Mijnheer Marc Paul SALOMEZ, geboren te Roeselare op 26 juni 1965, wonende te 8800 Roeselare, Skaldenstraat 22, verblijvend VZW De Lovie, Krombeekseweg 82 te 8970 Poperinge

Meester Fabienne Demeulemeester, advocaat met kantoor te 8930 Menen, Gen. Lemanstraat 2 A000, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 1 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kathy Verkruysse

2019/112053

Vredegerecht van het kanton Poperinge

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Poperinge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Mevrouw Christiana Maria Juliana VANDERHAEGHE, geboren te Lichtervelde op 12 mei 1929, wonende te 8810 Lichtervelde, Burg.Callewaertlaan 18, verblijvend WZC De Groene Verte, Kouterstraat 46 te 8650 Merkem

Meester Ann Decruyenaere, die kantoor houdt te 8600 Diksmuide, Kaaskerkestraat 164, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 23 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kathy Verkruysse

2019/112054

Vredegerecht van het kanton Poperinge

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Poperinge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Mijnheer Glenn Antonio Alfonso LAMEIRE, geboren te Staden op 17 januari 2001, wonende te 8840 Staden, Langemarkstraat 24, verblijvend VZW De Vleugels, Stokstraat 1 te 8650 Klerken

Mijnheer Andy LAMEIRE, wonende te 8840 Staden, Langemarkstraat 24, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Carla VERSCHOOT, wonende te 8840 Staden, Langemarkstraat 24, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 31 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kathy Verkruysse

2019/112055

Vredegerecht van het kanton Poperinge

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Poperinge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Mevrouw Paula VANDEVOORDE, geboren te Loker op 14 juni 1932, wonende te 8640 Vleteren, Oostvleterenstraat 7.

Mevrouw Lena HUYGHE, wonende te 8970 Poperinge, Paardenmarkt 14 b3, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kathy Verkruysse

2019/112056

Vredegerecht van het kanton Poperinge

Aanstelling

Bij beschikking van 6 maart 2019 heeft de vrederechter van het kanton Poperinge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken betreffende:

Mijnheer Jonathan Frederik Gustave Windels, geboren te Antwerpen op 22 oktober 1975, wonende te 9190 Stekene, Burg. Abdon Heyselaan(STE) 25 A000, verblijvend De Lovie, Krombeekseweg 82 te 8970 Poperinge

Mijnheer Daniel WINDELS, wonende te 9190 Stekene, Burgemeester Abdon Heyselaan 25a, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Rita MICHIELSEN, wonende te 9190 Stekene, Burgmeester Abdon Heyselaan 25a, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kathy Verkruysse

2019/112057

Vredegerecht van het kanton Sint-Genesius-Rode

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Sint-Genesius-Rode beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Jean Séraphin Pirquin, geboren te Sint-Pieters-Woluwe op 13 april 1933, wonende te 1970 Wezembeek-Oppem, Astridlaan 93.

Mijnheer Walter Broothaers, wonende te 3090 Overijse, Esdoornenlaan 5, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 13 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de afgevaardigd griffier, (get) Diane LEFAIBLE

2019/112084

Vredegerecht van het kanton Tongeren

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Tongeren rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende: Hanne PUT, geboren te Hasselt op 12 november 1981, wonende te 3530 Houthalen-Helchteren, Kruisstraat 39, verblijvende Ter Heide, Baversstraat 32 te 3700 Tongeren. Marc Alfons Jean PUT, wonende te 3530 Houthalen-Helchteren, Kruisstraat 39, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon. Paulette DRIESSEN, wonende te 3530 Houthalen-Helchteren, Kruisstraat 39, werd aangesteld als 2de bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon. Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 5 februari 2019. Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Monique Dupont

2019/112002

Vredegerecht van het kanton Tongeren

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de vrederechter van het kanton Tongeren rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende: Meltem SOZER, geboren te Heusden-Zolder op 13 april 1994, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Stationsstraat 50, verblijvend Ter Heide, Baversstraat 32 te 3700 Tongeren. Dursun SOZER, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Stationsstraat 50, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon. Mürüvet OZPAMUK, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Stationsstraat 50, werd aangesteld als 2de bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon. Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 5 februari 2019. Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Monique Dupont

2019/112087

Vredegerecht van het kanton Vorst

Opheffing

Bij beschikking van de Vrederechter van het kanton Vorst, verleend op 5 maart 2019, werd een einde gesteld aan de opdracht van Meester Chantal VAN DER SYPT, advocaat, met burelen te 1020 Laken, Emile Bockstaellaan 137 als voorlopig bewindvoerder over Mevrouw Maria Fidelia Vandeputte, geboren te Opwijk op 10 mei 1919, wonende levend in het rusthuis VAL DES ROSES te 1190 Vorst, Roosendaelstraat 175, gezien deze persoon overleden is op 19 januari 2019.

Voor eensluidend uitreksel : de Hoofdgriffier (get.), Patrick DE CLERCQ

2019/111964

Vredegerecht van het kanton Wetteren

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Wetteren beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Julie DE GEYTER, geboren te Kerksken op 22 oktober 1926, wonende te 9451 Haaltert, Hofstraat 16, en die sinds 27 februari 2019 verblijft in het WZC Sint-Vincentius, Kerkstraat 3 te 9420 Burst

Andrea HUYGHEBAERT, wonende te 9451 Haaltert, Hofstraat 18, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Yvonne HUYGHEBAERT, wonende te 9450 Haaltert, Droeskouter 2A bus 5, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Frans HUYGHEBAERT, wonende te 9450 Haaltert, Heldergemstraat 39, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 4 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier.

2019/111972

Vredegerecht van het kanton Wetteren

Aanstelling

Bij beschikking van 21 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Wetteren beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Magdalena DE COCK, geboren te Laarne op 19 april 1932, wonende te 9230 Wetteren, Wegvoeringstraat 65.

Luc VERSTRAETEN, wonende te 9230 Wetteren, Prinses Jos. Charlottelaan 13, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 januari 2019.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier.

2019/112089

Vredegerecht van het kanton Willebroek

Aanstelling

Bij beschikking van 28 februari 2019 heeft de Vrederechter van het kanton Willebroek beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Krista Maria Gaston Ceymeulen, geboren te Baasrode op 13 oktober 1960, wonende te 9255 Buggenhout, Dries 19 D101, doch verblijvende te 2890 Puurs-Sint-Amands, WZC 's Gravenkasteel, Lippelodorp 4.

Mevrouw Inge Cleemput, wonende te 9420 Erpe-Mere, Honegemstraat 47, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 12 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de afgevaardigd griffier, (get) Rafaël Vissers

2019/111956

Vredegerecht van het tweede kanton Brugge

Aanstelling

Bij beschikking van 5 maart 2019 heeft de vrederechter van het tweede kanton Brugge rechterlijke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, betreffende:

Yvonne Leonie Magdalena CALLANT, geboren te Sint-Kruis op 2 april 1924, wonende te 8370 Blankenberge, P. Benoitstraat 9 0402, thans verblijvende in het WZC Polderzicht, Albrecht Rodenbachstraat 12 te 8370 Blankenberge

Meester Nadja DECLERCQ, advocaat met kantoor te 8200 Brugge, Koude-Keukenstraat 13, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon met BIJSTAND en met VERTEGENWOORDIGING over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 15 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Sigrid D'Hont

2019/111981

Vredegerecht van het vijfde kanton Gent

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de vrederechter van het vijfde kanton Gent de bestaande beschermingsmaatregelen van verlengde minderjarigheid aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Eric DECORTE, geboren te Gent op 10 augustus 1965, wonende te 9050 Gent, Ledebergplein 28.

Carine DECORTE, wonende te 9820 Merelbeke, Parkstraat 46, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Valerie Geurs

2019/111976

Vredegerecht van het vijfde kanton Gent

Aanstelling

Bij beschikking van 27 februari 2019 heeft de vrederechter van het vijfde kanton Gent de bestaande beschermingsmaatregelen van verlengde minderjarigheid aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Sofie D'HAENE, geboren te Gent op 8 juli 1992, wonende te 9050 Gent, Petuniastraat 6.

Luc D'HAENE, en Anne RAMAN, beiden wonende te 9050 Gent, Petuniastraat 6, werden aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Valerie Geurs

2019/111977

Vredegerecht van het vijfde kanton Gent

Aanstelling

Bij beschikking van 22 februari 2019 heeft de Vrederechter van het vijfde kanton Gent beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jonkvrouw Nadine BRAUN, geboren te Destelbergen op 2 januari 1927, wonende te 9070 Destelbergen, D' Haenestraat 71 A.

Jonkheer Cédric PEERS DE NIEUWBURGH, wonende te 1170 Watermaal-Bosvoorde, Ijsvogellaan 31, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 6 februari 2019.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Valerie Geurs

2019/111978

Administrateurs provisoires
CDE - art.XX.32 et XX.33

—

Voorlopig bewindvoerders
WER - art. XX.32 en XX.33

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 4 maart 2019 van de voorzitter van de Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde, werd meester Heidi De Cauwer, advocaat te 9100 Sint-Niklaas, Prinses Josephine Charlottelaan 125, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over MYRODAN BVBA, met zetel gevestigd te 9100 SINT-NIKLAAS, Grote Markt 19, KBO 0663.748.333, in toepassing van art. XX.32 WER.

(969)

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 04 maart 2019 van de voorzitter van de Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde, werd meester Heidi De Cauwer, advocaat te 9100 Sint-Niklaas, Prinses Josephine Charlottelaan 125, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over DE WILDE PETER, gevestigd te 9160 LOKEREN, Everlaarstraat 188, KBO 0523.992.812, in toepassing van art. XX.32 WER.

(970)

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 04 maart 2019 van de voorzitter van de Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde, werd meester Heidi De Cauwer, advocaat te 9100 Sint-Niklaas, Prinses Josephine Charlottelaan 125, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over PAREWYCK-MONSIEUR BVBA, met zetel gevestigd te 9320 EREMBODEGEM, Kerkveldweg 16, KBO 0870.045.953, in toepassing van art. XX.32 WER.

(971)

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 6 maart 2019 van de Voorzitter van de Ondernemingsrechtbank GENT, afdeling DENDERMONDE, werd meester Tineke Van Weyenberg, advocaat te 9200 Dendermonde, Franz Courtensstraat 2, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over de heer Patrick VAN DE MAELE, handeldrijvende te 9420 ERPE-MERE, Zevekootstraat 16, KBO 0760.245.517, in toepassing van art. XX.32 WER.

(Get.) Tineke Van Weyenberg, voorlopig bewindvoerder.

(972)

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 4 maart 2019 van de Voorzitter van de Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde, werd meester Frederik Naenen, advocaat te 9150 Kruibeke, Bazelstraat 30, aangesteld

als voorlopig bewindvoerder over STUDIO ZURRICH CVBA, met zetel gevestigd te 9111 Belsele, KBO 0466.490.915, in toepassing van art. XX.32.WER.

(973)

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 4 maart 2019 van de Voorzitter van de Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde, werd meester Frederik Naenen, advocaat te 9150 Kruibeke, Bazelstraat 30, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over DESIGN & INTERIOR CVOA, met zetel gevestigd te 9100 Temse, Schoenstraat 96/Y, KBO 0638.816.264, in toepassing van art. XX.32.WER.

(974)

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 4 maart 2019 van de Voorzitter van de Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde, werd meester Frederik Naenen, advocaat te 9150 Kruibeke, Bazelstraat 30, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over BVBA CERVANTES, met zetel gevestigd te 9100 Sint-Niklaas, Nieuwstraat 3, KBO 0898.534.457, in toepassing van art. XX.32.WER.

(975)

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Bij beschikking van 4 maart 2019 van de Voorzitter van de Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde, werd meester Frederik Naenen, advocaat te 9150 Kruibeke, Bazelstraat 30, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over DCI IT RESOURCES BVBA, met zetel gevestigd te 9190 Stekene, Prekerijdreef 4, KBO 0536.169.082, in toepassing van art. XX.32.WER.

(976)

Réorganisation judiciaire

—

Gerechtelijke reorganisatie

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Oudenaarde

—

Bij vonnis van de ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Oudenaarde, zitting van de 3de kamer, in dato van 7 maart 2019 werd in de gerechtelijke reorganisatie DE CLERCQ GEBR. - DECCA NV, met zetel te 9620 Zottegem, Oude Heirbaan 69, met ondernemingsnummer 0444.016.708, de duur van de opschorting verlengd tot 16 juni 2019.

Cindy Temmerman, Afgevaardigd griffier.

(977)

Faillite

—

Faillissement

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

Aanstelling bewindvoerder van SENSE CLEANING & SERVICES BVBA

Datum vonnis 06/03/2019 - AR N/19/00054

Handelsactiviteit :

Ondernemingsnummer : 0554.933.931

BEWINDVOERDER ex art XX 32 WER : Meester Dominique VAN DEN EYNDE, met kantoor te 9300 Aalst, Priester Daensplein 2/2, dominique@advocaatlamsvde.be

(968)

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: CINE ROYAL NV KONINGIN ASTRIDPLEIN 12, 2018 ANTWERPEN 1.

Handelsactiviteit: VERTONING VAN FILMS

Ondernemingsnummer: 0458.223.446

Referentie: 20190250.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: WALTER CLEMENT.

Curator: SERGE VAN DER HOFSTADT, JAN VAN RIJSWIJCKLAAN 1-3, 2018 ANTWERPEN 1- gray@scarlet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 mei 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VAN DER HOFSTADT SERGE.

2019/111941

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: H-MEDIA BVBA HEISTRAAT 329, 2610 WILRIJK (ANTWERPEN).

Handelsactiviteit: ADVIESBUREAUS OP HET GEBIED VAN PUBLIC RELATIONS EN COMMUNICATIE

Ondernemingsnummer: 0477.143.493

Referentie: 20190188.

Datum faillissement: 21 februari 2019.

Rechter Commissaris: HILDE VAN DE WAL.

Curator: WERENFRIED SCHWAGTEN, PRINS BOUDEWIJNLAAN 177-179, 2610 WILRIJK (ANTWERPEN)- w.schwagten@ardent.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 21/02/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 19 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: SCHWAGTEN WERENFRIED.

2019/111922

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: FDK AUTO'S EN TRANSPORT COMM. V KAPELLEI 176, 2980 ZOERSEL.

Handelsactiviteit: diensten in verband met vervoer te land

Ondernemingsnummer: 0552.806.067

Referentie: 20190191.

Datum faillissement: 21 februari 2019.

Rechter Commissaris: HILDE VAN DE WAL.

Curator: WERENFRIED SCHWAGTEN, PRINS BOUDEWIJNLAAN 177-179, 2610 WILRIJK (ANTWERPEN)- w.schwagten@ardent.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 21/02/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 19 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: SCHWAGTEN WERENFRIED.

2019/111927

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: DE KEYSER FRANCOIS, KAPELLEI 176, 2980 ZOERSEL,

geboren op 16/05/1954 in ZOERSEL.

Handelsactiviteit: DETAILHANDEL IN AUTO'S EN LICHTE BESTELWAGENS

Ondernemingsnummer: 0628.359.367

Referentie: 20190192.

Datum faillissement: 21 februari 2019.

Rechter Commissaris: HILDE VAN DE WAL.

Curator: WERENFRIED SCHWAGTEN, PRINS BOUDEWIJNLAAN 177-179, 2610 WILRIJK (ANTWERPEN)- w.schwagten@ardent.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 21/02/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 19 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: SCHWAGTEN WERENFRIED.

2019/111939

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: MIMI BVBA DOORNSTRAAT 190, 2610 WILRIJK (ANTWERPEN).

Handelsactiviteit: EETGELEGENHEDEN MET BEPERKTE BEDIENING

Ondernemingsnummer: 0634.635.168

Referentie: 20190249.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: WALTER CLEMENT.

Curator: SERGE VAN DER HOFSTADT, JAN VAN RIJSWIJCKLAAN 1-3, 2018 ANTWERPEN 1- gray@scarlet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 mei 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VAN DER HOFSTADT SERGE.

2019/111946

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: SHAH BVBA SINT-JANSVLIET 19/1, 2000 ANTWERPEN 1.

Handelsactiviteit: DETAILHANDEL IN NIET-GESPECIALISEERDE WINKELS WAARBIJ VOEDINGS- EN GENOTMIDDELEN OVERHEERSEN

Ondernemingsnummer: 0637.870.218

Referentie: 20190256.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: FILIP VERSTREKEN.

Curator: MARIAN VAN ALPHEN, TURNHOUTSEBAAN 289-291, 2100 DEURNE (ANTWERPEN)- advocaat@marianvanalphen.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 mei 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VAN ALPHEN MARIAN.

2019/111924

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: AGADIR VZW GENERAAL DRUBBELSTRAAT 50, 2600 BERCHEM (ANTWERPEN).

Handelsactiviteit: TUSSENPERSOON IN DE HANDEL

Ondernemingsnummer: 0879.539.283

Referentie: 20190252.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: FILIP VERSTREKEN.

Curator: MARIAN VAN ALPHEN, TURNHOUTSEBAAN 289-291, 2100 DEURNE (ANTWERPEN)- advocaat@marianvanalphen.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 mei 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VAN ALPHEN MARIAN.

2019/111934

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement van: DE BAUW HANS, HEISTRAAT 329, 2610 WILRIJK (ANTWERPEN),

geboren op 26/06/1973 in VILVOORDE.

Handelsactiviteit: TUSSENPERSOON IN DE HANDEL

Referentie: 20190247.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: HILDE VAN DE WAL.

Curator: WERENFRIED SCHWAGTEN, PRINS BOUDEWIJNLAAN 177-179, 2610 WILRIJK (ANTWERPEN)- w.schwagten@ardent.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 mei 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: SCHWAGTEN WERENFRIED.

2019/111945

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement van: CASE TOYS BVBA DENDERMONDSE STEENWEG(O) 61/C, 9290 OVERMERE.

Handelsactiviteit: VERKOOP VAN SPEELGOED AAN CONSUMENTEN

Handelsbenaming: FOX & CO

Uitbatingsadres: KATTESTRAAT 30, 9300 AALST

Handelsactiviteit: verkoop van speelgoed aan consumenten

Handelsbenaming: FOX & CO

Uitbatingsadres: RINGSCHOPPING RINGLAAN 34, 8520 KUURNE

Ondernemingsnummer: 0662.668.762

Referentie: 20190130.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: HARRY CORNELIS.

Curators: ADRIAAN DAUWE, GROTE MARKT 19, 9200 DENDERMONDE- adriaan@dauweadvocaten.be; MAGDA JANNIS, GROTE MARKT 19, 9200 DENDERMONDE- dauwe_jannis@hotmail.com.

Voorlopige datum van staking van betaling: 01/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 19 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: DAUWE ADRIAAN.

2019/111925

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement van: VAN DE SOMPEL INGRID, VRANKRIJKSTRAAT (SCH) 46, 9200 DENDERMONDE,

geboren op 27/11/1955 in DENDERMONDE.

Handelsactiviteit: CAFE

Handelsbenaming: CAFE BROUWERSHUIS

Uitbatingsadres: VRANKRIJKSTRAAT 46, 9200 DENDERMONDE

Ondernemingsnummer: 0743.358.312

Referentie: 20190131.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: HARRY CORNELIS.

Curator: JOHAN BOGAERT, SCHOOLSTRAAT 15, 9200 DENDERMONDE- bogaert.j@telenet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 14/02/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 19 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: BOGAERT JOHAN.

2019/111926

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement van: DEN BOOGORT BVBA HOGENAKKERSTRAAT(DKL) 59, 9170 SINT-GILLIS-WAAS.

Handelsactiviteit: handel in eigen onroerend goed

Ondernemingsnummer: 0894.700.185

Referentie: 20190129.

Datum faillissement: 6 maart 2019.

Rechter Commissaris: HERMAN WINDEY.

Curator: IVAN REYNS, GROTE BAAN 68, 9120 BEVEREN-WAAS- ir@reyns-advocaten.com.

Voorlopige datum van staking van betaling: 04/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 12 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: REYNS IVAN.

2019/111929

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Gent

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement van: BRASSERIE DE ZWAAN BVBA INGOOIGEMSTRAAT(O) 1, 8553 ZWEVEGEM.

Handelsactiviteit: eetgelegenheden

Ondernemingsnummer: 0838.434.940

Referentie: 20190105.

Datum faillissement: 26 februari 2019.

Rechter Commissaris: LIEVEN STEEL.

Curator: GEERT DEFREYNE, KORTRIJKSESTEENWEG 361, 9000 GENT- gdf@defreyne-degryse.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/02/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 5 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: DEFREYNE GEERT.

2019/111937

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Gent

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement van: DE NIEUWE BVBA KALEWEG 7, 9030 MARIAKERKE (GENT).

Handelsactiviteit: vervaardiging van meubelen

Ondernemingsnummer: 0891.694.472

Referentie: 20190110.

Datum faillissement: 5 maart 2019.

Rechter Commissaris: JAN BUYCKX.

Curator: SERGE VAN EEGHEM, ZUIDSTATIONSTRAAT 34-36, 9000 GENT- serge.vaneeghem@vaneeghem.com.

Voorlopige datum van staking van betaling: 05/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 10 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VAN EEGHEM SERGE.

2019/111944

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk.

Opening van het faillissement van: VERCAMER KENNETH, VLASMARKT 3, 8500 KORTRIJK,

geboren op 23/05/1992 in KORTRIJK.

Handelsactiviteit: Horeca

Handelsbenaming: 'CAFE ZIGGY'

Ondernemingsnummer: 0559.829.956

Referentie: 20190054.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: PETER HERPELS.

Curator: SOFIE VANDEN BULCKE, KONING ALBERTSTRAAT 24 BUS 1, 8500 KORTRIJK- sofie@lvda.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VANDEN BULCKE SOFIE.

2019/111955

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk.

Opening van het faillissement van: CHRISTIAENS CONSTRUCT BVBA VIERKEERSTRAAT 114, 8551 HEESTERT.

Handelsactiviteit: Bouwrijp maken van terreinen

Ondernemingsnummer: 0597.866.626

Referentie: 20190055.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: PETER HERPELS.

Curator: Laurence MONTAGNE, President Rooseveltplein 5 B2, 8500 KORTRIJK- adv.laurence.montagne@skynet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: MONTAGNE Laurence.

2019/111954

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk.

Opening van het faillissement van: PORTEMAN KENNETH, LENDELEEDSESTRAAT 56, 8870 IZEGEM,

geboren op 27/05/1986 in IZEGEM.

Handelsactiviteit: Voegwerken

Ondernemingsnummer: 0651.730.528

Referentie: 20190053.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: PETER HERPELS.

Curator: VIRGINIE BAILLEUL, PRINSESSESTRAAT 103, 8870 IZEGEM- virginie.bailleul@skynet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: BAILLEUL VIRGINIE.

2019/111950

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk.

Opening van het faillissement van: VD BVBA ARDOOISESTRAAT 91, 8870 IZEGEM.

Handelsactiviteit: Reparatie van machines

Ondernemingsnummer: 0667.688.018

Referentie: 20190056.

Datum faillissement: 8 maart 2019.

Rechter Commissaris: PETER HERPELS.

Curator: Geert SOETAERT, Groeningestraat 33, 8500 KORTRIJK- geertsoetaert@dsda.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 08/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: SOETAERT Geert.

2019/111952

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Kortrijk.

Opening van het faillissement van: BELLE'S POETSBUREAU BVBA BOULEZLAAN 6 BUS 2, 8790 WAREGEM.

Handelsactiviteit: Algemene reiniging van gebouwen

Ondernemingsnummer: 0848.511.656

Referentie: 20190052.

Datum faillissement: 6 maart 2019.

Rechter Commissaris: PETER HERPELS.

Curator: Kathleen SEGERS, FELIX VERHAEGHESTRAAT 5, 8790 WAREGEM- vdbseg@skynet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 06/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: SEGERS Kathleen.

2019/111949

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Opening van het faillissement van: ALL4PRINT BVBA BRUSSELSESTEENWEG 6, 3020 HERENT.

Handelsactiviteit: groothandel in textiel, overige industrie

Ondernemingsnummer: 0448.278.570

Referentie: 20190068.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: WILLIAM CLAES.

Curator: GERRY VERSCHUREN, EIKENSTRAAT 1A, 3210 LUBBEEK- gerry.verschuren@skynet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 16 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VERSCHUREN GERRY.

2019/111940

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Opening van het faillissement van: TOTAL IT SOLUTIONS CV STATIONSSTRAAT 100, 3400 LANDEN.

Handelsactiviteit: groothandel in computers, randapparatuur en software

Ondernemingsnummer: 0806.318.735

Referentie: 20190066.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: WILLIAM CLAES.

Curator: GERRY VERSCHUREN, EIKENSTRAAT 1A, 3210 LUBBEEK- gerry.verschuren@skynet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 16 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VERSCHUREN GERRY.

2019/111947

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Opening van het faillissement van: BOB DE VEILIGHEIDSCOORDINATOR BVBA HERTENDRIES 22, 3010 KESSEL-LO.

Handelsactiviteit: overige gespecialiseerde bouwwerkzaamheden, openbare orde

Ondernemingsnummer: 0884.108.379

Referentie: 20190065.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: WILLIAM CLAES.

Curator: GERRY VERSCHUREN, EIKENSTRAAT 1A, 3210 LUBBEEK- gerry.verschuren@skynet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 16 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VERSCHUREN GERRY.

2019/111930

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Opening van het faillissement van: VANHAEGHT GERT, HASSELBROEKSTRAAT 174, 3890 JEUK,

geboren op 27/06/1973 in UKKEL.

Handelsactiviteit: zaakvoerder van de CV TOTAL IT SOLUTIONS

Referentie: 20190067.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: WILLIAM CLAES.

Curator: GERRY VERSCHUREN, EIKENSTRAAT 1A, 3210 LUBBEEK- gerry.verschuren@skynet.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 16 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VERSCHUREN GERRY.

2019/111938

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Liège

—

RegSol

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite de : MC-ISOL SNC RUE COLONEL PIRON 227, 4624 ROMSEE.

Activité commerciale : isolation thermique et acoustique

Numéro d'entreprise : 0545.996.667

Référence : 20180637.

Date de la faillite : 29 octobre 2018.

Juge commissaire : PIERRE NEURAY.

Curateur : FREDERIC KERSTENNE, BD D'AVROY, 7C, 4000 LIEGE 1- kerstenne@skynet.be.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 13 décembre 2018.

Pour extrait conforme : Le curateur : KERSTENNE FREDERIC.

2019/111921

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Liège

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite de : LAUREYS SEVERINE, RUE SOUSTHIER 8, 4041 VOTTEM,

né(e) le 10/08/1974 à ROCOURT.

Activité commerciale : travaux de menuiserie

Dénomination commerciale : LSC

Numéro d'entreprise : 0682.454.881

Référence : 20190157.

Date de la faillite : 4 mars 2019.

Juge commissaire : PATRICIA BOURDOUX.

Curateur : FLORIAN ERNOTTE, RUE LOUVREX,81, 4000 LIEGE 1- f.ernotte@bls-avocats.be.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 18 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : ERNOTTE FLORIAN.

2019/111936

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite de : BRION LAURENT, RUE HIMMER 129, 5500 DINANT,

né(e) le 23/12/1987 à DINANT.

Numéro d'entreprise : 0505.928.541

Référence : 20190067.

Date de la faillite : 7 mars 2019.

Juge commissaire : JEAN-FRANçOIS GALAND.

Curateur : JEAN MARC BOUILLON, Rue Daoust 38, 5500 DINANT- jean.marc.bouillon@skynet.be.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : BOUILLON JEAN MARC.

2019/111931

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite de : LIESSENS BERNARD, RUE DE MORIALME(FRA) 66, 5650 FRAIRE,

né(e) le 11/08/1961 à CHARLEROI.

Numéro d'entreprise : 0658.523.595

Référence : 20190065.

Date de la faillite : 7 mars 2019.

Juge commissaire : JEAN-FRANçOIS GALAND.

Curateur : LAURENT ADAM, ROUTE DE PHILIPPEVILLE, 1, 5620 FLORENNES- l.adam@avocat.be.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : ADAM LAURENT.

2019/111935

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Oostende

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement van: WALDORF VASTGOED BVBA ZEEDIJK 122, 8400 OOSTENDE.

Handelsactiviteit: VASTGOEDMAKELAAR

Ondernemingsnummer: 0432.499.046

Referentie: 20190028.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: PETER SIMONS.

Curator: CHRISTINE VERMEIRE, GROENDREEF 8, 8400 OOSTENDE- christine.vermeire@advocaat.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 7 mei 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: VERMEIRE CHRISTINE.

2019/111951

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Oostende

—

RegSol

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement van: MARSA TRANS BVBA BOSWACHTERSLAAN 13, 8680 KOEKELARE.

Handelsactiviteit: GOEDERENVERVOER LANGS DE WEG

Ondernemingsnummer: 0886.784.787

Referentie: 20190027.

Datum faillissement: 7 maart 2019.

Rechter Commissaris: INGRID DE BOCK.

Curator: SABINE DE WISPELAERE, PRINSENLAAN 2, 8400 OOSTENDE- sdw@advocatenhdv.be.

Voorlopige datum van staking van betaling: 07/03/2019

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 7 april 2019.

Voor eensluidend uittreksel: De curator: DE WISPELAERE SABINE.

2019/111932

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles.

Ouverture de la faillite de : CABINET D'EXPERTISES MEDICOPSYCHOLOGIQUES RUE LANNOY 7, 1050 IXELLES.

Activité commerciale : médical

Numéro d'entreprise : 0455.162.206

Référence : 20190436.

Date de la faillite : 4 mars 2019.

Juge commissaire : CEDRIC VAN ZEELAND.

Curateur : POL MASSART, CHAUSSEE DE LA HULPE, 110/5, 1000 FR BRUXELLES-VILLE- pol.massart@mdvh.be.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : MASSART POL.

2019/111943

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles.

Ouverture de la faillite de : CREATION ENGINEERING SERVICES & CO SPRL RUE EDOUARD DEKOSTER 135, 1140 EVERE.

Activité commerciale : matériel électrique

Numéro d'entreprise : 0476.453.013

Référence : 20190427.

Date de la faillite : 4 mars 2019.

Juge commissaire : CEDRIC VAN ZEELAND.

Curateur : POL MASSART, CHAUSSEE DE LA HULPE, 110/5, 1000 FR BRUXELLES-VILLE- pol.massart@mdvh.be.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : MASSART POL.

2019/111933

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles.

Ouverture de la faillite de : CENTRE ISLAMIQUE AFRICAIN EN BELGIQUE ASBL RUE RANSFORT 24, 1080 MOLENBEEK-SAINT-JEAN.

Activité commerciale : promouvoir le culte, l'éducation, les activités culturelles islamique

Numéro d'entreprise : 0479.363.409

Référence : 20190426.

Date de la faillite : 4 mars 2019.

Juge commissaire : CEDRIC VAN ZEELAND.

Curateur : POL MASSART, CHAUSSEE DE LA HULPE, 110/5, 1000 FR BRUXELLES-VILLE- pol.massart@mdvh.be.

Date provisoire de cessation de paiement : 04/09/2018

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : MASSART POL.

2019/111928

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles.

Ouverture de la faillite de : EUROPE TRADE SPRL RUE DE LA PRESSE 4, 1000 BRUXELLES 1.

Activité commerciale : commerce de gros d'autres biens domestiques

Numéro d'entreprise : 0557.922.818

Référence : 20190429.

Date de la faillite : 4 mars 2019.

Juge commissaire : CEDRIC VAN ZEELAND.

Curateur : POL MASSART, CHAUSSEE DE LA HULPE, 110/5, 1000 FR BRUXELLES-VILLE- pol.massart@mdvh.be.

Date provisoire de cessation de paiement : 04/09/2018

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : MASSART POL.

2019/111948

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles.

Ouverture de la faillite de : R'CARE SPRL RUE DES BATAVES 71, 1040 ETTERBEEK.

Activité commerciale : commerce de gros de parfumerie et de produits de beauté

Numéro d'entreprise : 0685.727.246

Référence : 20190437.

Date de la faillite : 5 mars 2019.

Juge commissaire : JACQUES STICHELBAUT.

Curateur : ALAIN G. VANDAMME, BOULEVARD BRAND WHITLOCK 106, 1200 BRUXELLES 20- alain.vandamme@law-vovan.be.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : VANDAMME ALAIN G..

2019/111953

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles.

Ouverture de la faillite de : ASSOCIATION AL IKRAM ASBL CHAUSSEE DE LOUVAIN 627, 1030 Schaerbeek.

Activité commerciale : activités des organisations religieuses et philosophiques

Numéro d'entreprise : 0810.500.821

Référence : 20190425.

Date de la faillite : 4 mars 2019.

Juge commissaire : CEDRIC VAN ZEELAND.

Curateur : POL MASSART, CHAUSSEE DE LA HULPE, 110/5, 1000 FR BRUXELLES-VILLE- pol.massart@mdvh.be.

Date provisoire de cessation de paiement : 04/09/2018

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : MASSART POL.

2019/111942

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles

—

RegSol

Tribunal de l'entreprise francophone de Bruxelles.

Ouverture de la faillite de : EDESSA-TSAKO SPRL BLVD DU ROI ALBERT II 28-30 BTE 50, 1000 BRUXELLES 1.

Activité commerciale : restauration

Numéro d'entreprise : 0893.505.701

Référence : 20190428.

Date de la faillite : 4 mars 2019.

Juge commissaire : CEDRIC VAN ZEELAND.

Curateur : POL MASSART, CHAUSSEE DE LA HULPE, 110/5, 1000 FR BRUXELLES-VILLE- pol.massart@mdvh.be.

Date provisoire de cessation de paiement : 04/09/2019

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement, dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 17 avril 2019.

Pour extrait conforme : Le curateur : MASSART POL.

2019/111923

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Brugge

—

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Brugge.

Opening van de gerechtelijke reorganisatie van:

MARVIN MEDIA BVBA RIJSELSTRAAT 236, 8200 BRUGGE.

Ondernemingsnummer: 0821.737.181

Datum uitspraak: 08/03/2019

Referentie: 20190005

Onderwerp van de procedure: gerechtelijke reorganisatie door collectief akkoord

Gedelegeerd rechter: PETER VAN RENTERGHEM - met emailadres: Peter.van.renterghem@itra.be.

Einddatum van de opschorting: 14/06/2019.

Stemming van schuldeisers op: vrijdag 07/06/2019 op 09:00 in de rechtszaal van de ondernemingsrechtbank te 8000 Brugge, Kazernevest 3.

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, T. NEELS.

2019/111881

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Brugge

—

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Brugge.

Homologatie van het plan voor:

CALLEEUW - BLIECK NV MONNIKENWERVE 8, 8000 BRUGGE.

Handelsactiviteit: BOUWACTIVITEITEN, RESTAURATIE PROJECTEN

Ondernemingsnummer: 0862.145.403

Datum uitspraak: 08/03/2019

Referentie: 20180042

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, T. NEELS.

2019/111879

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Brugge

—

Ondernemingsrechtbank Gent, afdeling Brugge.

Homologatie van het plan voor:

FLODEJ BVBA ZEEDIJK 137, 8370 BLANKENBERGE.

Ondernemingsnummer: 0879.592.733

Datum uitspraak: 08/03/2019

Referentie: 20180039

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, T. NEELS.

2019/111880

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi

—

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi.

Ouverture de la réorganisation judiciaire de :

DEBUSSCHER KARIM, RUE DE LA VALLEE 136, 6200 CHATELINEAU,

né(e) le 30/06/1964 à CHARLEROI.

Activité commerciale : Tenue de documents administratifs et aide à la gestion, ainsi que support administratif

Numéro d'entreprise : 0661.510.009

Date du jugement : 08/03/2019

Référence : 20190011

Objectif de la procédure : réorganisation judiciaire par accord collectif

Juge délégué : YVON WILLEMET - adresse électronique est : yvon.willemet@tchainaut.be.

Date d'échéance du sursis : 07/06/2019.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais.

2019/111875

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi

—

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi.

Ouverture de la réorganisation judiciaire de :

VANDENDRIESSCHE JOSE, RUE DU BAS 75, 6220 HEPPIGNIES,

né(e) le 19/10/1958 à HEPPIGNIES.

Activité commerciale : Placement de châssis

Numéro d'entreprise : 0715.037.478

Date du jugement : 08/03/2019

Référence : 20190010

Objectif de la procédure : réorganisation judiciaire par accord collectif

Juge délégué : PIERRE CORNEZ - adresse électronique est : pierre.cornez@tchainaut.be.

Date d'échéance du sursis : 28/06/2019.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais.

2019/111874

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Opening van de gerechtelijke reorganisatie van:

E10 HOEVE NV KAPELSTRAAT 8A, 2960 BRECHT.

Handelsactiviteit: UITBATING RESTAURANT

Ondernemingsnummer: 0414.321.246

Datum uitspraak: 05/03/2019

Referentie: 20190008

Onderwerp van de procedure: Gerechtelijke reorganisatie door overdracht onder gerechtelijk gezag

Gedelegeerde rechters:

GUIDO GILIS - met emailadres: guy.gilis@skynet.be,

HERMAN VAN BRECHT - met emailadres: herman@vanbrecht.be,

Gerechtsmandatarissen:

NOEL DEVOS advocaat te 2440 GEEL, DIESTSEWEG 155 - met emailadres: info@devosvde-law.be,

GEERT NAULAERTS advocaat te 2440 GEEL, DIESTSEWEG 155 - met emailadres: info@devosvde-law.be,

Einddatum van de opschorting: 05/06/2019.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters..

2019/111208

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Opening van de gerechtelijke reorganisatie van:

DK-CONSULT COMM.V. PROVINCIEBAAN 93, 2230 HERSELT.

Handelsactiviteit: ADVIESVERLENING BEDRIJFSBEHEER, ONDERSTEUNING BOEKHOUDING

Ondernemingsnummer: 0829.294.966

Datum uitspraak: 05/03/2019

Referentie: 20190007

Onderwerp van de procedure: gerechtelijke reorganisatie door collectief akkoord

Gedelegeerd rechter: PETER VANHERCK - met emailadres: peter1vanherck@gmail.com.

Einddatum van de opschorting: 05/06/2019.

Stemming van schuldeisers op: dinsdag 28/05/2019 op 11:15 in de rechtszaal van de ondernemingsrechtbank te 2300 Turnhout, de Merodelei 11-13.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters..

2019/111207

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon.

Clôture sommaire de la faillite de : SA BRION CONSTRUCTIONS

déclarée le 18 mars 2010

Référence : 20100016

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0472.613.296

Liquidateur(s) désigné(s) : BRION ERIC, RUE DE LA FONTAINE 15, L-4447 SOLEUVRE (G.D.L.).

Pour extrait conforme : Le greffier, C.CREMER

2019/111429

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon.

Clôture sommaire de la faillite de : LE CLUB ATHUS SPRL

déclarée le 11 octobre 2017

Référence : 20170045

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0649.670.861

Liquidateur(s) désigné(s) : BARROS REBELLO ANTONIO, REU DES COQUELICOTS 4, F-57570 01 BASS-RENTGEN (FRANCE).

Pour extrait conforme : Le greffier, C.CREMER

2019/111430

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon.

Clôture sommaire de la faillite de : LES TRAITEURS DU SUD-LUXEMBOURG SPRL

déclarée le 16 juin 2005

Référence : 20050022

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0865.861.491

Liquidateur(s) désigné(s) : TILMANT OLIVIER, RUE DU VIVIERS 17/1, 6740 ETALLE.

Pour extrait conforme : Le greffier, C.CREMER

2019/111431

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Arlon.

Clôture sommaire de la faillite de : FRANCK ELECTRICITE SPRL

déclarée le 5 septembre 2013

Référence : 20130042

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0894.365.140

Liquidateur(s) désigné(s) : SZELAG FRANCK, RUE DE GEROUVILLE 61, 6769 MEIX-DEVANT-VIRTON.

Pour extrait conforme : Le greffier, C.CREMER

2019/111432

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi

—

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : ENTREPRISES LONDOT ET FILS (SPRL), déclarée le 2 août 2011

Référence : 20110299

Date du jugement : 8 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0450.534.910

Liquidateur(s) désigné(s) : LONDOT FABIAN, RUE SERAPHIN ANTHOINE 93D, 6032 MONT-SUR-MARCHIENNE.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais

2019/111873

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi

—

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : ASSOCIATION AMITIE ASBL - RUE LIEUTENANT GENERAL GILLAIN 36, 6030 MARCHIENNE-AU-PONT

Numéro d'entreprise : 0464.929.413

Date du jugement : 4 mars 2019

Pour extrait conforme : Le Greffier, Muriel Dehandschutter

2019/111747

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi

—

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : I-INVEST MANAGEMENT SPRL - CHAUSSEE DE BRUXELLES 151, 6040 JUMET (CHARLEROI)

Numéro d'entreprise : 0554.745.572

Date du jugement : 4 mars 2019

Pour extrait conforme : Le Greffier, Muriel Dehandschutter

2019/111745

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi

—

Tribunal de l'entreprise du Hainaut, division Charleroi.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : EUROTOP TRADING SPRL - CHAUSSEE DE BRUXELLES 151, 6040 JUMET (CHARLEROI)

Numéro d'entreprise : 0816.870.256

Date du jugement : 4 mars 2019

Pour extrait conforme : Le Greffier, Muriel Dehandschutter

2019/111746

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Verschoonbaarheid vóór afsluiting van het faillissement van: HERMANS LEEN

Geopend op 2 november 2017

Referentie: 20170242

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer:

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111734

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: PRIMO STADION NV

Geopend op 3 maart 2016

Referentie: 8063

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0400.602.377

Aangeduide vereffenaar(s): UNLIMITED SPORTS GROUP BV, AMBACHTENSTRAAT 10, NL 1191JN OUDERKERK AAN DE AMSTEL; GILLEBAARD JOS, PRINSES MARGRIETLAAN 7, NL 1182BG AMSTELVEEN.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111728

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: JEAN LAROY EN ZOON NV

Geopend op 4 oktober 2004

Referentie: 5112

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0429.985.162

Aangeduide vereffenaar(s): LAROY MARC, ST. ERMELINDISSTRAAT 2, 3320 HOEGAARDEN.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111733

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: VANCAUTHEM NIELS

Geopend op 1 augustus 2017

Referentie: 20170180

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0508.579.710

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111726

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: SBW STUDIEBUREAU WECKX BVBA

Geopend op 16 augustus 2017

Referentie: 20170184

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0508.910.696

Aangeduide vereffenaar(s): WECKX STEFAN, VOSSEKOTSTRAAT 139, 3271 AVERBODE.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111727

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: ANTWERP FOOD COMPANY GCV

Geopend op 14 september 2017

Referentie: 20170205

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0535.567.484

Aangeduide vereffenaar(s): WELLEKENS DAVY, ALBRECHTLAAN 7/2, 9300 AALST.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111732

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: BOECKX SVEN

Geopend op 3 november 2016

Referentie: 8270

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0811.385.501

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111731

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Summiere afsluiting faillissement van: EUROSALES EVENTS BVBA

Geopend op 30 maart 2017

Referentie: 20170084

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0887.839.812

Aangeduide vereffenaar(s): PEETERS PAUL, BETEKOMSESTEENWEG 116/B00, 3200 AARSCHOT.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111725

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: LUNA BELGIUM BVBA PARK TER HEIDE 16/1 3271 SCHERPENHEUVEL-ZICHEM

Geopend op 1 juni 2017

Referentie: 20170138

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0888.873.752

Aangeduide vereffenaar(s): DV-C VLAANDEREN BVBA, PARK TER HEID 16/1, 3271 AVERBODE; DE WIT LUC, PARK TER HEIDE 16/1, 3271 AVERBODE.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111729

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Afsluiting door vereffening van: KESTENS BRECHT VLAMINGENSTRAAT 34 BUS 103 3000 LEUVEN

Geopend op 1 juni 2017

Referentie: 20170135

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0889.710.823

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111730

Ondernemingsrechtbank Leuven

—

Ondernemingsrechtbank Leuven.

Summiere afsluiting faillissement van: VENI VIDI VICI INVESTMENTS BVBA

Geopend op 13 februari 2014

Referentie: 7461

Datum vonnis: 7 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0893.712.864

Aangeduide vereffenaar(s): BERT PETER, IJZERENWEGSTRAAT 10/9, 3300 TIENEN; DHOOGHE JOHAN, NIEUWSTRAAT 28, 3360 BIERBEEK.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2019/111724

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : NICSA INTERNATIONAL GROUP SPRL

déclarée le 26 décembre 2013

Référence : 20130254

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0461.699.412

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111502

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture sommaire de la faillite de : PAINBLANC-CAROLO + SCS

déclarée le 23 septembre 2010

Référence : 20100182

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0461.852.731

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111506

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Faillite de : MINCU LILIANA, TIENNE AUX CLOCHERS 107, 5100 WEPION,

né(e) le 04/09/1988 à GAESTI (ROUMANIE).

déclarée le 29 novembre 2018.

Référence : 20180255.

Date du jugement : 7 mars 2019.

Numéro d'entreprise : 0612.964.081

est rapportée.

Pour extrait conforme : Le greffier, Fr.Picard.

2019/111755

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture sommaire de la faillite de : LUAMBE BOTOY COLETTE

déclarée le 5 octobre 2017

Référence : 20170201

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0726.348.767

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111508

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : BEKA DIDIER

déclarée le 9 juin 2016

Référence : 20160125

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0750.263.029

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111505

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : TLUKDER SHAHJAHAN

déclarée le 12 août 2015

Référence : 20150158

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0849.150.074

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111504

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : COSY IMMO SPRL

déclarée le 10 avril 2008

Référence : 20080045

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0863.730.164

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111501

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture sommaire de la faillite de : HOME AND CATERING SERVICES SPRL

déclarée le 10 novembre 2016

Référence : 20160236

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0869.877.390

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111507

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur

—

Tribunal de l'entreprise de Liège, division Namur.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : PAGIN JULIEN

déclarée le 23 octobre 2014

Référence : 20140268

Date du jugement : 6 mars 2019

Numéro d'entreprise : 0877.926.214

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le greffier, M.Courtoy

2019/111503

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: EL SAMRA TAREK VENNOOT KING KUMPIR & FALAFEL VOF

Geopend op 15 november 2016

Referentie: 20160357

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer:

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111199

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: HANSILDAAR GLENN VENNOOT KING KUMPIR & FALAFEL VOF

Geopend op 15 november 2016

Referentie: 20160356

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer:

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111198

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: KARAMAT WALDI VENNOOT KING KUMPIR & FALAFEL

Geopend op 15 november 2016

Referentie: 20160358

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer:

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111200

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Afsluiting door vereffening van: FAIL. SLEURS INDUSTRIES NV

Geopend op 25 september 2012

Referentie: 20120284

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0421.269.317

Aangeduide vereffenaar(s): DE HEER DERLUYN JAN, EUGENE YSAYELAAN 2/22, 8300 KNOKKE.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111196

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: LEDUC INVESTMENTS NV

Geopend op 23 juni 2015

Referentie: 20150214

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0453.881.212

Aangeduide vereffenaar(s): MR. DE FERM PATRICK, RINGLAAN 138, 2170 MERKSEM (ANTWERPEN).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111205

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: ANTWERPS BEHEER BVBA

Geopend op 30 juni 2015

Referentie: 20150225

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0462.029.014

Aangeduide vereffenaar(s): MR. DE FERM PATRICK, RINGLAAN 138, 2170 MERKSEM (ANTWERPEN).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111206

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Afsluiting door vereffening van: FAIL. POLYAMOS BELGIUM BVBA

Geopend op 19 mei 2009

Referentie: 20090140

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0472.380.397

Aangeduide vereffenaar(s): DE HEER VAN MEIR JOSEPHUS, KORENVELD 6, 2330 MERKSPLAS.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111197

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: CAFE DE PRINS BVBA

Geopend op 6 maart 2018

Referentie: 20180056

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0670.832.402

Aangeduide vereffenaar(s): VERCAMMEN LUDO & KERCKHOFFS PEGGY, DIESTSEBAAN 19, 2230 HERSELT.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111202

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Faillissement van: LEENAERTS JOANNES, TOLBERG 1, 2321 MEER,

geboren op 28/06/1963 in HOOGSTRATEN.

Geopend op 5 februari 2019.

Referentie: 20190029.

Datum vonnis: 5 maart 2019.

Ondernemingsnummer: 0767.077.285

Het faillissement werd ingetrokken.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters..

2019/111209

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: ELST LUC

Geopend op 27 juni 2017

Referentie: 20170223

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0836.874.527

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111201

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: NIEUWE ERVEN BVBA

Geopend op 23 juni 2015

Referentie: 20150213

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0870.699.516

Aangeduide vereffenaar(s): MR. DE FERM PATRICK, RINGLAAN 138, 2170 MERKSEM (ANTWERPEN).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111203

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout

—

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Turnhout.

Summiere afsluiting faillissement van: WENPA BVBA

Geopend op 17 april 2018

Referentie: 20180090

Datum vonnis: 5 maart 2019

Ondernemingsnummer: 0879.514.836

Aangeduide vereffenaar(s): DE HEER MUSKENS THEODORUS, GELDROPSEWEG 8/A, 5611 EINDHOVEN (NEDERLAND).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, L. Peeters.

2019/111204

Faillite rapportée

—

Intrekking faillissement

Hof van Beroep Brussel

—

Uittreksel uit het arrest van 5 maart 2019 - 2016/AR/1273
8e kamer - Rep. nr. 2019/1967

ALVERIA REAL ESTATE NV, failliet verklaard, met maatschappelijke zetel te 1780 WEMMEL, Maalbeeklaan 22, ondernemingsnummer 0472.912.216,

appellante,

vertegenwoordigd door : meester Philippe RENIER, advocaat te 1081 KOEKELBERG, Jules Besmestraat 126;

tegen :

Ilse VAN DE MIEROP, advocaat te 1050 BRUSSEL, Louizalaan 106, handelend in haar hoedanigheid van curator van het faillissement van ALVERIA REAL ESTATE NV,

geïntimeerde q.q.,

vertegenwoordigd door meester Charlotte SAS, advocaat te 1050 BRUSSEL, Louizalaan 106.

OM DEZE REDENEN :

HET HOF, recht doende na tegenspraak.

Verklaart het hoger beroep ontvankelijk en in de volgende mate gegrond.

Vernietigt het bestreden vonnis, behoudens in zoverre het de vordering van de curator ontvankelijk heeft verklaard.

Opnieuw beslissend over de grond van de zaak.

Stelt de datum van staking van betaling vast op 5 december 2013.

Beveelt de publicatie van dit arrest (griffie hof van beroep Brussel) in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) B. VANDERGUCHT, griffier.

(978)

Dissolution judiciaire

—

Gerechtelijke ontbinding

Tribunal de l'entreprise du Brabant wallon

—

Par jugement du 21/02/2019, le tribunal de l'entreprise du Brabant wallon a prononcé la dissolution judiciaire de la SPRL J.B GOLF PROMOTION inscrite à la B.C.E. sous le n° 0420.642.082, dont le siège social est sis à 1410 Waterloo, avenue Fructidor 54, et a désigné en qualité de liquidateur judiciaire, Me Nathalie CROCHELET, avocat à 1370 Jodoiqne, avenue Fernand CHARLOT 5*A*.

Les créanciers sont invités à adresser leur déclaration de créance à l'adresse du cabinet de la liquidatrice dans le mois de la présente publication.

Pour extrait conforme : (signé) Nathalie CROCHELET, liquidatrice judiciaire.

(979)

Tribunal de l'entreprise du Brabant wallon

—

Par jugement du 21 février 2019, le tribunal de l'entreprise du Brabant wallon a prononcé la clôture de la liquidation judiciaire de la société anonyme IMPULS, dont le siège était établi à 1370 JODOIGNE, chaussée de Wavre 432, numéro d'entreprise 0421.189.836, et a déchargé le liquidateur, Maître Pol GLINEUR, avocat, dont les bureaux sont établis à 1495 Mellery, rue des Vieilles Voies 18, de sa mission.

Extrait conforme, établi dans l'arrondissement du Brabant wallon le 28 février 2019.

Le liquidateur, (signé) Pol GLINEUR.

(980)

Tribunal de l'entreprise du Brabant wallon

—

Par jugement 21 février 2019, le tribunal de l'entreprise du Brabant wallon a prononcé la clôture de la liquidation judiciaire de la société anonyme Woit-Robot, numéro d'entreprise 0426.014.892, dont le siège était établi à 1380 LASNE, rue du Cortil Bailly 3, et a déchargé le liquidateur, Maître Pol GLINEUR, avocat, dont les bureaux sont établis à 1495 Mellery, rue des Vieilles Voies 18, de sa mission.

Extrait conforme, établi dans l'arrondissement du Brabant wallon le 28 février 2019.

Le liquidateur, (signé) Pol GLINEUR.

(981)

Tribunal de l'entreprise du Brabant wallon

—

Par jugement 21 février 2019, le tribunal de l'entreprise du Brabant wallon a prononcé la clôture de la liquidation judiciaire de la société privée à responsabilité limitée DIVIMMO INVEST, numéro d'entreprise 0471.687.640, dont le siège était établi à 1380 LASNE, rue des Saules 13, et a déchargé le liquidateur, Maître Pol GLINEUR, avocat, dont les bureaux sont établis à 1495 Mellery, rue des Vieilles Voies 18, de sa mission.

Extrait conforme, établi dans l'arrondissement du Brabant wallon le 28 février 2019.

Le liquidateur, (signé) Pol GLINEUR.

(982)

Ondernemingsrechtbank Antwerpen, afdeling Tongeren

—

Intrekking gerechtelijke ontbinding

Bij vonnis van 2/01/2018, uitgesproken door de tweede kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Tongeren, werd de ontbinding ingetrokken van de vennootschap BVBA ALLCAS en werden de vereffenaars, Mr. André Gerkens en Mr. Sophie Bijloos, ontlast van hun opdracht.

De zaakvoerder : de heer Jaycee Alleman.

(983)

Succession vacante

—

Onbeheerde nalatenschap

Tribunal de première instance de Liège, division Liège

—

Par décision prononcée le 25 février 2019 par la 10e chambre du tribunal de première instance de Liège, division Liège, R.Q. 19/395/B, Maître Adrien ABSIL, Avocat, Juge Suppléant, dont le cabinet est établi à 4020 LIEGE, rue des Vennes 38, a été désigné curateur à la succession réputée vacante de Madame Patricia Vincent Eléonore TELLES, née à Liège, le 24 février 1970, en son vivant domiciliée à 4671 SAIVE, rue Hubert Delfosse 34, et décédée à Oupeye le 9 mai 2018.

Les créanciers de la succession sont priés d'adresser leur déclaration de créance au Curateur dans les trois mois à compter de la publication de cet avis.

A. ABSIL, avocat.

(984)

Tribunal de première instance de Liège, division Liège

—

Par décision prononcée le 25 février 2019 par la 10e chambre du tribunal de première instance de Liège, division Liège, R.Q. 19/394/B, Maître Adrien ABSIL, Avocat, Juge Suppléant, dont le cabinet est établi à 4020 LIEGE, rue des Vennes 38, a été désigné administrateur provisoire à la succession de Madame Nicole Jeannine Louise Clémentine COUTURIER, née à Liège, le 30 janvier 1943, en son vivant domiciliée à 4610 BEYNE-HEUSAY, avenue de la Cité 5, et décédée à Beyne-Heusay le 4 janvier 2019.

Les créanciers de la succession sont priés d'adresser leur déclaration de créance au Curateur dans les trois mois à compter de la publication de cet avis.

A. ABSIL, avocat.

(985)

Tribunal de première instance de Liège, division Liège

—

Par ordonnance du 25 février 2019, la dixième chambre du tribunal de première instance de Liège a désigné Maître Catherine ANTONACCHIO, avocat à 4601 ARGENTEAU, chaussée d'Argenteau 54, en qualité de curateur à la succession réputée vacante de Monsieur Jean Paul Edmond MERLIN, né à QUAROUBLE (France) le vingt-trois octobre mil neuf cent quarante-quatre, en son vivant domicilié à 4140 SPRIMONT, rue de Beaufays 83, et décédé à LIEGE le deux juillet deux mil dix-sept.

Les créanciers et héritiers éventuels sont priés de se mettre en rapport avec l'administrateur provisoire dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) Catherine ANTONACCHIO, avocat.

(986)

Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde

—

Datum vonnis 21/02/2019 - AR 19/172/B

Curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen mevrouw Maria De Pauw, geboren te Aalst op 29/06/1953 en overleden te Aalst op 29/08/2018 : Meester Dominique Van den Eynde, met kantoor te 9300 Aalst, Priester Daensplein 2/2, dominique@advocaatlamsvde.be

(987)

Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde

—

Datum vonnis 21/02/2019 - AR 19/171/B

Curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Karel Lodewijk Pieters, geboren te Meldert op 05/09/1934 en overleden te Aalst op 20/12/2017 : Mevrouw Melissa LAMS, met kantoor te 9300 Aalst, Priester Daensplein 2/2, melissa@advocaatlamsvde.be

(988)

Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent

—

De zeventiende kamer van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent, heeft bij beschikking van 21 februari 2019, Mr. Anissa Devos, advocaat, met kantoor te 9051 Gent (Sint-Denijs-Westrem), aan de Drie Koningenstraat 3, benoemd tot curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Farid Priem, gehoren te Gent op 9 juli 1977, laatst wonende te Gent, Antwerpenplein 1/0202, overleden te Gent op 5 juli 2018.

De schuldeisers worden verzocht zich kenbaar te maken binnen de drie maanden na huidige publicatie.

(Get.) Anissa Devos, advocaat.

(989)

Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent

—

De zeventiende kamer van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent heeft bij beschikking van 28 februari 2019, Mr. Anissa Devos, advocaat, met kantoor te 9051 Gent (Sint-Denijs-Westrem), aan de Drie Koningenstraat 3, benoemd tot curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Roland Impens, geboren te Gent op l april 1949, laatst wonende te 9000 Gent, Désiré Fiévéstraat 8 en overleden te Gent op 30 juli 2018 (rijksregisternummer 49.04.01-021.36).

De schuldeisers worden verzocht zich kenbaar te maken binnen de drie maanden na huidige publicatie.

(Get.) Anissa Devos, advocaat.

(990)

Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent

—

De zeventiende kamer van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent, heeft bij beschikking van 28 februari 2019, Mr. Anissa Devos, advocaat, met kantoor te 9051 Gent (Sint-Denijs-Westrem), aan de Drie Koningenstraat 3, benoemd tot curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Omer Neyt, geboren te Boekhoute op 15 februari 1933, laatst wonende te 9060 Zelate, aan de Bloemenboslaan 5 en overleden te Zelzate op 12 oktober 2018 (rijksregisternummer 33.02.15-359.92).

De schuldeisers worden verzocht zich kenbaar te maken binnen de drie maanden na huidige publicatie.

(Get.) Anissa Devos, advocaat.

(991)

Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles. – Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel.
Directeur : Wilfried VERREZEN